



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



Over dit boek

Dit is een digitale kopie van een boek dat al generaties lang op bibliotheekplanken heeft gestaan, maar nu zorgvuldig is gescand door Google. Dat doen we omdat we alle boeken ter wereld online beschikbaar willen maken.

Dit boek is zo oud dat het auteursrecht erop is verlopen, zodat het boek nu deel uitmaakt van het publieke domein. Een boek dat tot het publieke domein behoort, is een boek dat nooit onder het auteursrecht is gevallen, of waarvan de wettelijke auteursrechttermijn is verlopen. Het kan per land verschillen of een boek tot het publieke domein behoort. Boeken in het publieke domein zijn een stem uit het verleden. Ze vormen een bron van geschiedenis, cultuur en kennis die anders moeilijk te verkrijgen zou zijn.

Aantekeningen, opmerkingen en andere kanttekeningen die in het origineel stonden, worden weergegeven in dit bestand, als herinnering aan de lange reis die het boek heeft gemaakt van uitgever naar bibliotheek, en uiteindelijk naar u.

Richtlijnen voor gebruik

Google werkt samen met bibliotheken om materiaal uit het publieke domein te digitaliseren, zodat het voor iedereen beschikbaar wordt. Boeken uit het publieke domein behoren toe aan het publiek; wij bewaren ze alleen. Dit is echter een kostbaar proces. Om deze dienst te kunnen blijven leveren, hebben we maatregelen genomen om misbruik door commerciële partijen te voorkomen, zoals het plaatsen van technische beperkingen op automatisch zoeken.

Verder vragen we u het volgende:

- + *Gebruik de bestanden alleen voor niet-commerciële doeleinden* We hebben Zoeken naar boeken met Google ontworpen voor gebruik door individuen. We vragen u deze bestanden alleen te gebruiken voor persoonlijke en niet-commerciële doeleinden.
- + *Voer geen geautomatiseerde zoekopdrachten uit* Stuur geen geautomatiseerde zoekopdrachten naar het systeem van Google. Als u onderzoek doet naar computervertalingen, optische tekenherkenning of andere wetenschapsgebieden waarbij u toegang nodig heeft tot grote hoeveelheden tekst, kunt u contact met ons opnemen. We raden u aan hiervoor materiaal uit het publieke domein te gebruiken, en kunnen u misschien hiermee van dienst zijn.
- + *Laat de eigendomsverklaring staan* Het “watermerk” van Google dat u onder aan elk bestand ziet, dient om mensen informatie over het project te geven, en ze te helpen extra materiaal te vinden met Zoeken naar boeken met Google. Verwijder dit watermerk niet.
- + *Houd u aan de wet* Wat u ook doet, houd er rekening mee dat u er zelf verantwoordelijk voor bent dat alles wat u doet legaal is. U kunt er niet van uitgaan dat wanneer een werk beschikbaar lijkt te zijn voor het publieke domein in de Verenigde Staten, het ook publiek domein is voor gebruikers in andere landen. Of er nog auteursrecht op een boek rust, verschilt per land. We kunnen u niet vertellen wat u in uw geval met een bepaald boek mag doen. Neem niet zomaar aan dat u een boek overal ter wereld op allerlei manieren kunt gebruiken, wanneer het eenmaal in Zoeken naar boeken met Google staat. De wettelijke aansprakelijkheid voor auteursrechten is behoorlijk streng.

Informatie over Zoeken naar boeken met Google

Het doel van Google is om alle informatie wereldwijd toegankelijk en bruikbaar te maken. Zoeken naar boeken met Google helpt lezers boeken uit allerlei landen te ontdekken, en helpt auteurs en uitgevers om een nieuw leespubliek te bereiken. U kunt de volledige tekst van dit boek doorzoeken op het web via <http://books.google.com>

AH 5HMM 2

Harvard Depository
Brittle Book

507 Du
1900

Harvard Divinity School

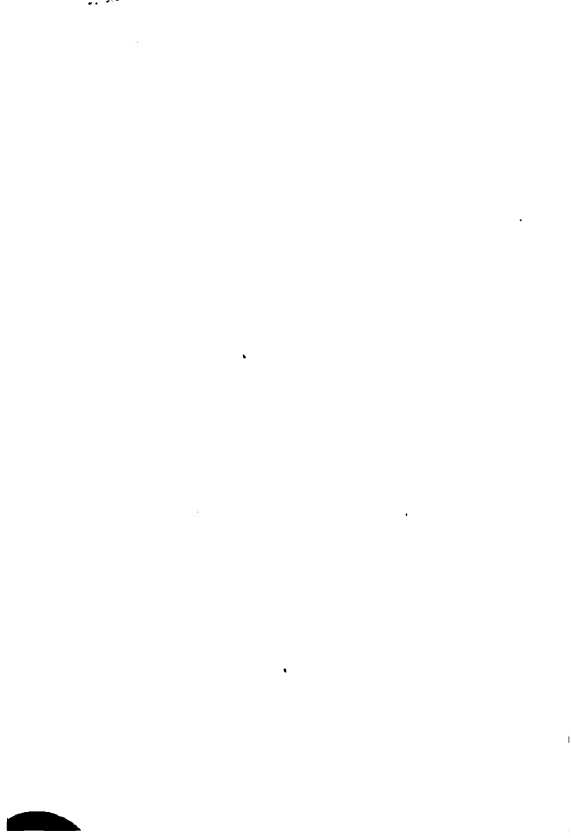


ANDOVER-HARVARD THEOLOGICAL LIBRARY

MDCCCCX

CAMBRIDGE, MASSACHUSETTS





H E T
NIEUWE TESTAMENT

OF

ALLE BOEKEN DES NIEUWEN VERBONDS

VAN ONZEN

HEERE JEZUS CHRISTUS.

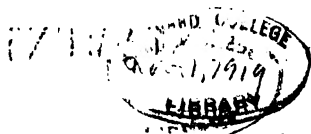
door last van de Hoog-Mog. Heeren Staten-Generaal
der Vereenigde Nederlanden,

Bible N. T. Dutch: 1900
=

Gedrukt voor het
BRITSCHE EN BUITENLANDSCHE BIJBELGENOOTSCHAP.

TE LONDEN, QUEEN VICTORIA-STREET, E. C.
TE UTRECHT, MUNSTERKERKHOF,

1900.



*Transferred to
University School Library.*

**ANDOVER-HARVARD
THEOLOGICAL LIBRARY
CAMBRIDGE, MASS.**

1147, 656.

REGISTER

VAN AL DE BOEKEN EN HOOFDSTUKKEN DES

NIEUWEN TESTAMENTS.

	Hoofdst.
Het Evangelie van Matthéüs	28.
Het Evangelie van Markus	16.
Het Evangelie van Lukas	24.
Het Evangelie van Johannes	21.
De Handelingen der Apostelen	28.

DE ZENDBRIEVEN VAN PAULUS.

Aan de Romeinen	16.
1. Aan die van Corinthe	16.
2. Aan die van Corinthe	13.
Aan de Galaten	6.
Aan die van Éfeze	6.
Aan de Filippensen	4.
Aan de Colossensen	4.
1. Aan de Thessalonicensen	5.
2. Aan de Thessalonicensen	3.
1. Aan Timóthetis	6.
2. Aan Timóthetis	4.
Aan Titus	3.
Aan Filémon	1.
Aan de Hebreën	13.

DE ALGEMEENE ZENDBRIEVEN.

De Zendbrief van Jakobus	5.
1. Zendbrief van Petrus	5.
2. Zendbrief van Petrus	3.
1. Zendbrief van Johannes	5.
2. Zendbrief van Johannes	1.
3. Zendbrief van Johannes	1.
De Zendbrief van Judas	1.
De Openbaring van Johannes	22.

THE

THE

THE

THE

THE

THE

THE

THE

THE

HET HEILIG EVANGELIE

NAAR de beschrijving van

MATTHÉÛS.

HOOFDSTUK 1.

HET boek des geslachts van JEZUS CHRISTUS, den zoon van David, den zoon van Abraham.

2 Abraham gewon Izak, en Izak gewon Jakob, en Jakob gewon Judas, en zijne broeders;

3 En Judas gewon Fares en Zara bij Thamar; en Fares gewon Esrom, en Esrom gewon Aram;

4 En Aram gewon Aminadab, en Aminadab gewon Nahasson, en Nahasson gewon Salmon;

5 En Salmon gewon Boöz bij Rachab, en Boöz gewon Obed bij Ruth, en Obed gewon Jessai;

6 En Jessai gewon David, den koning; en David, de koning, gewon Salomon bij degene, die Urias's vrouw was geweest;

7 En Salomon gewon Róboam, en Róboam gewon Abia, en Abia gewon Asa;

8 En Asa gewon Jósafat, en Jósafat gewon Joram, en Joram gewon Ozias;

9 En Ozias gewon Jóatham,

en Jóatham gewon Achaz, en Achaz gewon Ezekias;

10 En Ezekias gewon Manasse, en Manasse gewon Amon, en Amon gewon Josias;

11 En Josias gewon Jechonias, en zijne broeders, omtrent de babylonische overvoering.

12 En na de babylonische overvoering gewon Jechonias Salathiël, en Salathiël gewon Zorobábel;

13 En Zorobábel gewon Abiud, en Abiud gewon Eljakim, en Eljakim gewon Azor;

14 En Azor gewon Sadok, en Sadok gewon Achim, en Achim gewon Eliud;

15 En Eliud gewon Eleazar, en Eleazar gewon Matthan, en Matthan gewon Jakob;

16 En Jakob gewon Jozef, den man van Maria, uit welke geboren is Jezus, gezegt Christus.

17 Al de geslachten dan, van Abraham tot David, *sijn* veertien geslachten; en van David tot de babylonische overvoering, *sijn* veertien geslachten; en van de babylonische overvoering tot Chris-

tus, *zijn* veertien geslachten.

18 De geboorte van Jezus Christus was nu aldus: want als Maria, zijne moeder, met Jozef ondertrouwd was, eer zij zamengekomen waren, werd zij zwanger, bevonden uit den Heiligen Geest.)

19 Jozef nu, haar man, alzóo hij regtvaardig was, en haar niet wilde openbaarlijk te schande maken, was van wil haar heimelijk te verlaten.

20 En alzóo hij deze dingen in den zin had, ziet, de engel des Heeren verscheen hem in den droom, zeggende: Jozef, *gij* zone Davids! wees niet bevreesd Maria, uwe vrouw, tot u te nemen: want hetgeen in haar ontvangen is, dat is uit den Heiligen Geest.

21 En zij zal eenen zoon baren, en *gij* zult zijnen naam heeten Jezus: want hij zal zijn volk zalig maken van hunne zonden.

22 En dit alles is geschied, opdat vervuld zou worden, hetgeen van den Heere gesproken is door den profeet, zeggende:

23 Ziet, de maagd zal zwanger worden, en eenen zoon baren, en *gij* zult zijnen naam heeten Emmanuël; hetwelk is, overgezet zijnde, God met ons.

24 Jozef dan, opgewekt zijnde van den slaap, deed, gelijk de engel des Heeren hem bevolen had, en heeft zijne vrouw tot zich genomen;

25 En bekende haar niet, totdat zij dezen baren, eerst-geboren zoon gebaard had; en heette zijnen naam Jezus.

HOOFDSTUK 2.

TOEN nu Jezus geboren was te Bethlehem, *gelegen* in Judéa, in de dagen van den koning Heródes, ziet, *enige* wijzen van het Oosten zijn te Jerúzalem aangekomen,

2 Zeggende; Waar is de geboren Koning der Joden? want wij hebben gezien zijne ster in het Oosten, en zijn gekomen om hem te aanbidden.

3 De koning Heródes nu, dit gehoord hebbende, werd ontroerd, en geheel Jerúzalem met hem.

4 En bijeenvergaderd hebbende al de overpriesters en schriftgeleerden des volks, vraagde van hen, waar de Christus zou geboren worden.

5 En zij zelden tot hem: Te Bethlehem, in Judéa *gelegen*: want alzóo is geschreven door den profeet:

6 En *gij* Bethlehem, *gij* land Juda! zijt geenszins de minste onder de vorsten van Juda; want uit u zal de Leidsman voortkomen, die mijn volk Israël weiden zal.

7 Toen heeft Heródes de wijzen heimelijk geroepen, en vernam naastiglijk van hen den tijd, wanneer de ster verschenen was;

8 En hen naar Bethlehem zedende, zeide: Reist heen, en, onderzoek naarstiglijk naar, dat kindeken, en als gij het zult gevonden hebben, boodschapt het mij, opdat ik ook kome en datzelve aanbidde.

9 En zij, den koning gehoord hebbende, zijn heengereisd; en ziet, de ster, die zij in het Oosten gezien hadden, ging hun voor, totdat zij kwam en stond boven de plaats, waar het kindeken was.

10 Als zij, nu de ster zagen, verheugden zij zich met zeer groote vreugde.

11 En in het huis gekomen zijnde, vonden zij het kindeken met Maria, zijne moeder; en nedervallende hebben zij hetzelve aangebeden; en hunne schatten opengedaan hebbende, bragten zij hem geschenken: goud, en wierook, en mirre.

12 En door Goddelijke openbaring vermaand zijnde in den droom, dat zij niet zouden wederkeeren tot Heródes, vertrokken zij door eenen anderen weg, weder naar hun land.

13 Toen zij nu vertrokken waren, ziet, de engel des Heeren verschijnt Jozef in den droom, zeggende: Sta op, en neem tot u dat kindeken en zijne moeder, en vlied in Egypte, en wees aldaar, totdat ik het u zeggen zal: want Heródes zal het kindeken zoeken, om hetzelve te doeden.

14 Hij dan, opgestaan zijnde, nam het kindeken en zijne moeder tot zich in den nacht, en vertrok naar Egypte;

15 En was aldaar tot den dood van Heródes; opdat vervuld zou worden hetgeen van den Heere gesproken is door den profeet, zeggende: Uit Egypte heb Ik mijnen Zoon geroepen.

16 Als Heródes zag, dat hij van de wijzen bedrogen was, toen werd hij zeer toornig, en eenigen afgezonden hebbende, heeft omgebracht, al de kinderen, die binnen Bethlehem, en in al deszelfs landpalen waren, van twee jaren oud en daarónder, naar den tijd, dien hij van de wijzen naarstiglijk onderzocht had.

17 Toen is vervuld geworden hetgeen gesproken is door den profeet Jeremía, zeggende:

18 Eene stem is in Rama gehoord, geklag, geweent en veel gekerm; Rachel beweende hare kinderen, en wilde niet vertroost wezen, omdat zij niet zijn!

19 Toen Heródes nu gestorven was, ziet, de engel des Heeren verschijnt Jozef in den droom in Egypte,

20 Zeggende: Sta op, neem het kindeken en zijne moeder tot u, en trek in het land Israëls: want zij zijn gestorven, die de ziel van het kindeken zochten.

21 Hij dan, opgestaan zijnde, heeft tot zich genomen het kindeken en zijne moe-

der, en is gekomen in het land Israëls.

22 Maar als hij hoorde, dat Archelâus in Judëa koning was, in de plaats van zijnen vader Herôdes, vreesde hij daarheen te gaan; maar door Goddelijke openbaring vermaand in den droom, is hij vertrokken in de deelen van Galiléa.

23 En *daar* gekomen zijnde, nam hij zijne woonplaats in de stad, genaamd Názareth; opdat vervuld zou worden, wat door de profeten gezegd is, dat hij Nazaréner zal geheeten worden.

HOOFDSTUK 3.

EN in die dagen kwam Johannes de Dooper, predikende in de woestijn van Judëa,

2 En zeggende: Bekeert u; want het koninkrijk der hemelen is nabij gekomen.

3 Want deze is het, van denwelken gesproken is door Jesaja, den profeet, zeggende: De stem des roependen in de woestijn: Bereidt den weg des Heeren, maakt zijne paden regt!

4 En dezelve Johannes had zijne kleeding van kemelshaar; en eenen lederen gordel om zijne lenden; en zijn voedsel was sprinkhanen en wilde honig.

5 Toen is tot hem uitgegaan Jeruzalem en geheel Judëa, en het geheele land rondom de Jordaan;

6 En werden van hem ge-

doopt in de Jordaan, belijdende hunne zonden.

7 Hij dan, ziende velen van de farizeëen en sadduceëen tot zijnen doop komen, sprak tot hen: Gij addereengebroedsels! wie heeft u aangewezen te vlieden van den toekomenden toorn?

8 Brengt dan vruchten voort, der bekeering waardig.

9 En meent niet bij u zelve te zeggen: Wij hebben Abraham tot eenen vader; want ik zeg u, dat God zelfs uit deze steenen Abraham kinderen kan verwekken.

10 En ook is alreede de bijl aan den wortel der boomen gelegd; alle boom dan, die geene goede vrucht voortbrengt, wordt uitgehouwen en in het vuur geworpen.

11 Ik doop u wel met water tot bekeering; maar die na mij komt, is sterker dan ik, wiens schoenen ik niet waardig ben hem na te dragen; die zal u met den Heiligen Geest en met vuur doopen.

12 Wiens wan in zijne hand is, en hij zal zijnen dorschvloer doorzuiveren, en zijne tarwe in zijne schuur zamenbrengen, en zal het kaf met onuitblusschelijk vuur verbranden.

13 Toen kwam Jezus van Galiléa naar de Jordaan, tot Johannes, om van hem gedoopt te worden.

14 Doch Johannes weigerde hem zeer, zeggende: Mij is noodig van u gedoopt te wor-

den, en komt gij tot mij?

15 Maar Jezus, antwoordende, zeide tot hem: Laat nu af; want aldus betaamt ons alle gerechtigheid te vervullen. Toen liet hij van hem af.

16 En Jezus, gedoopt zijnde, is terstond opgeklommen uit het water; en ziet, de hemelen werden hem geopend, en hij zag den Geest Gods nederdalen, gelijk eene duive, en op hem komen.

17 En ziet, eene stem uit de hemelen, zeggende: Deze is mijn Zoon, mijn Gelleefte, in denwelken ik mijn welbehagen heb!

HOOFDSTUK 4.

TOEN werd Jezus van den Geest weggeleid in de woestijn, om verzocht te worden van den duivel.

2 En als hij veertig dagen en veertig nachten gevestigd had, hongerde hem ten laatste.

3 En de verzoeker, tot hem gekomen zijnde, zeide: Indien gij Gods Zoon zijt, zeg, dat deze steenen brood worden.

4 Doch hij, antwoordende, zeide: Er is geschreven: De mensch zal bij brood alleen niet leven, maar bij alle woord, dat door den mond Gods uitgaat.

5 Toen nam hem de duivel mede naar de heilige stad, en stelde hem op de tinne des tempels;

6 En zeide tot hem: In-

dien gij Gods Zoon zijt, werp u zelven nederwaarts; want er is geschreven, dat Hij zijne engelen van u bevelen zal, en dat zij u op de handen zullen nemen, opdat gij niet te eeniger tijd uwen voet aan eenen steen aanstoot.

7 Jezus zeide tot hem: Er is wederom geschreven: Gij zult den Heere, uwen God, niet verzoeken.

8 Wederom nam hem de duivel mede op eenen zeer hoogen berg, en toonde hem al de koninkrijken der wereld, en hante heerlijkheid;

9 En zeide tot hem: Al deze dingen zal ik u geven, indien gij, nedervallende, mij zult aanbidden.

10 Toen zeide Jezus tot hem: Ga weg, Satan! want er staat geschreven: Den Heere, uwen God, zult gij aanbidden, en Hem alleen dienen.

11 Toen liet de duivel van hem af; en ziet, de engelen zijn toegekomen, en dienden hem.

12 Als nu Jezus gehoord had, dat Johannes overgeleerd was, is hij wedergekeerd naar Galiléa;

13 En Názareth verlaten hebbende, is komen wonen te Kapérnaüm, gelegen aan de zee, in de landpalen van Zabulon en Néfthalim;

14 Opdat vervuld zou worden hetgeen gesproken is door Jesaja, den profeet, zeggende:

15 Het land Zabulon en het

land Nêsthalim, aan den weg der zee, over de Jordaan; Galiléa der volken ;

16 Het volk, dat in duisternis zat, heeft een groot licht gezien ; en dengenen, die zaten in het land der schaduws des doods, denzelven is een licht opgegaan.

17 Van toen aan heeft Jezus begonnen te prediken, en te zeggen ; Bekeert u, want het koninkrijk der hemelen is nabij gekomen.

18 En Jezus, wandelende aan de zee van Galiléa, zag twee broeders, *namelyk* Simon, gezegd Petrus, en Andréas, zijnen broeder, het net in de zee werpende ; (want zij waren visschers.)

19 En hij zeide tot hen : Volgt mij na, en ik zal u visschers der menschen maken.

20 Zij dan, terstond de netten verlatende, zijn hem nagevolgd.

21 En hij, van daar voortgegaan zijnde, zag twee andere broeders, *namelyk* Jakobus, den zoon van Zebedéus, en Johannes, zijnen broeder, in het schip met hunnen vader Zebedéus, hunne netten vermakende, en heeft hen geroepen.

22 Zij dan, terstond verlatende het schip en hunnen vader, zijn hem nagevolgd.

23 En Jezus omging geheel Galiléa, leerende in hunne synagogen en predikende het evangelie des koninkrijks, en genezende alle ziekte en alle kwale onder het volk.

24 En zijn gerucht ging van daar uit in geheel Syrië ; en zij bragten tot hem allen, die kwalijk gesteld waren, met verscheidene ziekten en pijnen bevangen zijnde, en van den duivel bezeten, en maanzieken en geraakten ; en hij genas dezelve.

25 En vele scharen volgden hem na, van Galiléa en van Dekápolis, en van Jeruzalem, en van Judéa, en van over de Jordaan.

HOOFDSTUK 5.

EN Jezus, des scharen ziente, is geklommen op eenen berg, en als hij nedergezeten was, kwamen zijne discipelen tot hem.

2 En zijnen mond geopen hebbende, leerde hij hen, zeggende ;

3 Zalig *zijn* de armen van geest ; want hunner is het koninkrijk der hemelen.

4 Zalig *zijn* die treuren ; want zij zullen vertroost worden.

5 Zalig *zijn* de zachtmoedigen ; want zij zullen het aardrijk beërven.

6 Zalig *zijn* die hongeren en dorstennaar de gerechtigheid ; want zij zullen verzadigd worden.

7 Zalig *zijn* de barmhartigen ; want hun zal barmhertigheid geschieden.

8 Zalig *zijn* de reinen van hart ; want zij zullen God zien.

9 Zalig *zijn* de vreedzamen ; want zij zullen Gods kinderen genaamd worden.

10. Zalig *zijn* die vervolgd worden om der gerechtigheid wil; want hunner is het koninkrijk der hemelen.

11 Zalig zijt gij, als u *de menschen* smaden, en vervolgen, en ligende alle kwaad tegen u spreken, om *mij*-nentwil.

12 Verblift; en verheugt u, want uw loon is groot in de hemelen; want alzoo hebben zij vervolgd de profeten, die voor u *geweest zijn*.

13 Gij zijt het zout der aarde; indien nu het zout smakeloos wordt, waarmede zal het gezouten worden? Het deugt nergens meer toe, dan om buiten geworpen, en van de menschen vertreden te worden.

14 Gij zijt het licht der wereld; eene stad boven op eenen berg liggende, kan niet verborgen zijn.

15 Noch steekt men eene kaars aan, en zet die onder eene kooernaant, maar op eenen kandelaar, en zij schijnt allen, die in het huis *zijn*.

16 Laat uw licht alzoo schijnen voor de menschen, dat zij uwe goede werken mogen zien, en uwen Vader, die in de hemelen is, verheerlijken.

17 Meent niet, dat ik gekomen ben, om de wet of de profeten te ontbinden; ik ben niet gekomen, om die te ontbinden, maar te vervullen.

18 Want voorwaar zeg ik u; tot dat de hemel en de aarde voorbijgaan, zal er niet een jota noch een tittel, van

de wet voorbijgaan, totdat het alles zal zijn geschied...

19 Zoo wie dan een van deze minste geboden zal onthouden, en de menschen alzoo zal geleerd hebben, die zal de minste genaamd worden in het koninkrijk der hemelen; maar zoo wie *dezelve* zal gedaan, en geleerd hebben, die zal groot genaamd worden in het koninkrijk der hemelen.

20 Want ik zeg u: tenzij uwe gerechtigheid overvloediger zij, dan der schriftgeleerden en der farizeen, dat gij in het koninkrijk der hemelen geenszins zult ingaan.

21 Gij hebt gehoord, dat tot de ouden gezegd is: Gij zult niet dooden; maar zoo wie doodt, die zal strafbaar zijn door het gerigt.

22 Doch ik zeg u: zoo wie te onrecht op zijnen broeder toornig is, die zal strafbaar zijn door het gerigt; en wie tot zijnen broeder zegt: Rake! die zal strafbaar zijn door den grooten raad; maar wie zegt, gij dwaas! die zal strafbaar zijn door het helsche vuur.

23 Zoo gij dan uwe gave zult op het altaar offeren, en aldaar gedachtig wordt, dat uw broeder iets tegen u heeft;

24 Laat daar uwe gave voor het altaar, en gaat heen, verzoent u eerst met uwen broeder, en komt dan en offert uwe gave.

25 Weest haastelijk welge-

zind *jegens* uwe wederpartij, terwijl gij nog met hem op den weg zijt; opdat de wederpartij niet misschien u den regter overlevere, en de regter u den dienaar overlevere, en gij in de gevangenis geworpen wordt.

26 Voorwaar ik zeg u: gij zult daar geenszins uitkomen, totdat gij den laatsten penning zult betaald hebben.

27 Gij hebt gehoord, dat *van* de ouden gezegd is: Gij zult geen overspel doen.

28 Maar ik zeg u, dat zoo wie eene vrouw *aanziet*, om dezelve te begeeren, die heeft alreede overspel in zijn hart met haar gedaan.

29 Indien dan uw regter-oog u ergert, trekt het uit, en werpt het van u: want het is u nut, dat een uwer leden verga, en niet uw geheele ligchaam in de hel geworpen worde.

30 En indien uwe regterhand u ergert, houdt ze af, en werpt ze van u: want het is u nut, dat een uwer leden verga, en niet uw geheele ligchaam in de hel geworpen worde.

31 Er is ook gezegd: Zoo wie zijne vrouw verlaten zal, die geve haar eenen scheid-brief.

32 Maar ik zeg u, dat zoo wie zijne vrouw verlaten zal, anders dan uit oorzaak van hoererij, die maakt, dat zij overspel doet; en zoo wie de verlatene zal trouwen, die doet overspel.

33 Wederom hebt gij gehoord, dat *van* de ouden gezegd is: Gij zult den eed niet breken, maar gij zult den Heerenwê eeden houden.

34 Maar ik zeg u: Zweert ganschelijk niet, noch bij den hemel, omdat hij is de troon Gods;

35 Noch bij de aarde, omdat zij is de voetbank zijner voeten; noch bij Jerûzalem, omdat zij is de stad des grooten Konings;

36 Noch bij uw hoofd zult gij zweren, omdat gij niet een haar kunt wit of zwart maken.

37 Maar laat zijn uw woord ja, ja; neen, neen; wat boven deze is, dat is uit den booze.

38 Gij hebt gehoord, dat gezegd is: Oog om oog, en tand om tand.

39 Maar ik zeg u, dat gij den booze niet wederstaat; maar, zoo wie u op de regterwang slaat, keert hem ook de andere toe;

40 En zoo iemand met u regten wil, en uwen rok nemen, laat hem ook den mantel.

41 En zoo wie u zal dwingen eene mijl te gaan, gaat met hem twee mijlen.

42 Geeft dengenen, die iets van u bidt, en keert u niet af van dengenen, die van u leenen wil.

43 Gij hebt gehoord, dat er gezegd is: Gij zult uwen naaste lief hebben en uwen vijand zult gij haten.

44 Maar ik zeg u: hebt uwe vijanden lief; zegent ze, die u vervloeken; doet wel dengenen, die u haten; en bidt voor degenen, die u geweld doen, en die u vervolgen;

45 Opdat gij moogt kinderen zijn uws Vaders, die in de hemelen is: want Hij doet zijne zon opgaan over bozen en goeden, en regent over rechtvaardigen en onrechtvaardigen.

46 Want indien gij liefhebt, die u lief hebben, wat loon hebt gij? Doen ook de tollenaars niet hetzelfde?

47 En indien gij uwe broeders alleen groot, wat doet gij boven anderen? Doen ook niet de tollenaars alzo?

48 Weest dan gijlieden volmaakt, gelijk uw Vader, die in de hemelen is, volmaakt is.

HOOFDSTUK 6.

HEBT acht, dat gij uwe aalmoes niet doet voor de menschen, om van hen gezien te worden: anders zoo hebt gij geenen loon bij uwen Vader, die in de hemelen is.

2 Wanneer gij dan aalmoes doet, zoo laat voor u niet trompetten; gelijk de geveinsden in de synagogen en op de straten doen, opdat zij van de menschen goêrd mogen worden. Voorwaar zeg ik u: zij hebben hunnen loon weg.

3 Maar als gij aalmoes doet, zoo laat uwe linker hand niet

weten, wat uwe regter doet;

4 Opdat uwe aalmoes in het verborgen zij: en uw Vader, die in het verborgen ziet, die zal het u in het openbaar vergelden.

5 En wanneer gij bidt, zocht gij niet zijn, gelijk de geveinsden: want die plegen gaarne, in de synagogen en op de hoeken der straten staande, te bidden, opdat zij van de menschen mogen gezien worden. Voorwaar ik zeg u, dat zij hunnen loon weg hebben.

4 Maar gij, wanneer gij bidt, gaat in uwe binnenkamer, en uwe deur gesloten hebbende, bidt uwen Vader, die in het verborgen is; en uw Vader, die in het verborgen ziet, zal het u in het openbaar vergelden.

7 En als gij bidt, zoo gebruikt geen ijdel verhaal van woorden, gelijk de Heidenen: want zij meenen, dat zij door hunne veelheid van woorden zullen verhoord worden.

8 Wordt dan hun niet gelijk: want uw Vader weet, wat gij van noode hebt, eer gij Hem bidt.

9 Gij dan bikt aldus: Onze Vader, die in de hemelen zijt! uw naam worde geheiligd.

10 Uw koninkrijk kome. Uw wil geschiede, gelijk in den hemel *alzo* ook op de aarde.

11 Geef ons heden ons dagelijksch brood.

12 En vergeef ons onze

schulden, gelijk ook wij vergeven onzen schuldenaren.

13 En leid ons niet in verzoeking, maar verlos ons van den booze. Want uw is het koninkrijk, en de kracht; en de heerlijkheid, in der eeuwigheid, amen.

14 Want indien gij den menschen hunne misdaden vergeeft, zoo zal uw hemelsche Vader ook u vergeven.

15 Maar indien gij den menschen hunne misdaden niet vergeeft, zoo zal ook uw Vader uwe misdaden niet vergeven.

16 En wanneer gij vast, toont geen droevig gezigt, gelijk de geveinsden: want zij mismaken hunne aangezichten, opdat zij van de menschen mogen gezien worden, als zij vasten: Voorwaar ik zeg u, dat zij hunnen loon weg hebben.

17 Maar gij, als gij vast, zalfst uw hoofd, en wascht uw aangezicht;

18 Opdat het van de menschen niet gezien worde, als gij vast, maar van uwen Vader, die in het verborgen is; en uw Vader, die in het verborgen ziet, zal het u in het openbaar vergelden.

19 Vergadert u geene schatten op de aarde, waar ze de mot en de roest verderft, en waar de dieven doorgraven en stelen;

20 Maar vergadert u schatten in den hemel, waar ze noch mot noch roest verderft,

en waar de dieven niet doorgraven noch stelen;

21 Want waar uw schat is, daar zal ook uw hart zijn.

22 De kaars des ligchaams is het oog; indien dan uw oog eenvoudig is, zoo zal uw geheele ligchaam verlicht wezen;

23 Maar indien uw oog boos is, zoo zal geheel uw ligchaam duister zijn. Indien dan het licht, dat in u is, duisternis is, hoe groot zal de duisternis zelve zijn!

24 Niemand kan twee heeren dienen; want of hij zal den eenen haten en den anderen lief hebben, of hij zal den eenen aanhangen en den anderen verachten; gij kunt niet God dienen en den Mammon.

25 Daarom zeg ik u; zijt niet bezorgd voor uw leven, wat gij eten, en wat gij drinken zult; noch voor uw ligchaam, waarmee gij u kledt; want het leven is niet meer dan het voedsel, en het ligchaam dan de kleding?

26 Aanziet de vogelen des hemels, dat zij niet zaaijen; noch maaijen, noch verzamelen in de schuren; en uw hemelsche Vader voedt nogtans denelve: gaat gij dezelve niet zeer veel te boven?

27 Wie toch van u kan, niet bezorgd te zijn, eene el tot zijne lengte toedoen?

28 En wat zijt gij bezorgd voor de kleeding? Aanmerkt de leliën des velds, hoe zij

waspen; zij arbeiden niet, en spinnen niet;

29 En ik zeg u, dat ook Sámuel, in al zijne heerlijkheid, niet is bekleed geweest, gelijk eené van deren.

30 Indien nu God het gras des velds, dat beden is, en morgen in den oven geworpen wordt, alzoó bekleedt; zal Hij u niet veel meer kleden, gij kleingelooovigen?

31 Daarom zijt niet bezorgd, zeggende; Wat zullen wij eten? of wat zullen wij drinken? of waarmede zullen wij ons kleden?

32 Want al deze dingen zoeken de Heidenen: want uw hemelsche Vader weet, dat gij al deze dingen behoeft.

33 Maar zoekt eerst het koninkrijk Gods en zijne gerechtigheid, en al deze dingen zullen u toegeworpen worden.

34 Zijt dan niet bezorgd tegen den morgen; want de morgen zal voor het zijne zorgen; elke dag heeft genoeg aan zijn zelfs kwaad.

HOOFDSTUK 7.

ORDEELT niet, opdat gij niet geoordeeld wordt.

2 Want met welk oordeel gij oordeelt, zult gij geoordeeld worden; en met welke mate gij meet, zal u weder-gemeten worden.

3 En wat ziet gij den splinter, die in het oog uws broeders is; maar den balk, die in uw oog is, merkt gij niet? Of, hoe zult gij tot uwen

broeder zeggen: Laat toe, dat ik den splinter uit uw oog uitdoe; en zie, er is een balk in uw oog?

5 Gij geveinsde! werp eerst den balk uit uw oog, en dan zult gij bezien; om den splinter uit uws broeders oog uit te doen.

6 Geeft het heilige den honden niet, noch werpt uwe paarlen voor de zwijnen; opdat zij niet te eeniger tijd dezelve met hunne voeten treden, en sich omkeerende u verscheuren.

7 Bidt, en u zal gegeven worden; zoekt, en gij zult vinden; klopt, en u zal opengedaan worden.

8 Want een iegelijk, die bidt, die ontvangt; en die zoekt, die vindt; en die klopt, dien zal opengedaan worden.

9 Of wat mensch is er onder u, zoo zijn zoon hem zou bidden om brood, die hem eenen steen zal geven?

10 En zoo hij hem om een visch zou bidden, die hem eené slang zou geven?

11 Indien dan gij, die boos zijt, weet uwen kinderen goede gaven te geven, hoe veel te meer zal uw Vader, die in de hemelen is, goede gaven geven dengenen, die ze van Hem bidden!

12 Alle dingen dan, die gij wilt, dat u de menschen zouden doen, doet gij hun ook alzoó; want dat is de wet en de profeten.

13 Gaat in door de enge poort; want wijds is de poort,

en breed is de weg, die tot het verderf leidt, en velen zijn er, die door dezelve ingaan;

14 Want de poort is eng, en de weg is naauw, die tot het leven leidt, en weinigen zijner, die denzelven vinden.

15 Maar wacht u van de valsche profeten, dewelke in schaapskleederen tot u komen, maar van binnen zijn zij grijpende wolven.

16 Aan hunne vruchten zult gij hen kennen. Leest men ook eene druif van doornen, of vijgen van distelen?

17. Alzoo een ieder goede boom brengt voort goede vruchten, en een kwade boom brengt voortkwade vruchten.

18 Een goede boom kan geene kwade vruchten voortbrengen, noch een kwade boom goede vruchten voortbrengen.

19 Een ieder boom, die geene goede vrucht voortbrengt, wordt uitgebouwen en in het vuur geworpen.

20 Zoo zult gij dan dezelve aan hunne vruchten kennen.

21 Niet een iegelijk, die tot mij zegt; Heere, Heere! zal ingaan in het koninkrijk der hemelen, maar die daar doet den wil mijns Vaders, die in de hemelen is.

22 Velen zullen te dien dage tot mij zeggen; Heere, Heere! hebben wij niet in uwen naam geprofeteerd, en in uwen naam duivelen uitgeworpen, en in uwen naam vele krachten gedaan?

23 En dan zal ik hun openlijk aanzeggen: Ik heb u nooit gekend; gaat weg van mij, gij, die de ongerechtigheid werkt!

24 Een iegelijk dan, die deze mijne woorden hoort en dezelve doet, dien zal ik vergelijken bij een' voorzigtig man, die zijn huis op eene steenrots gebouwd heeft;

25 En er is slagregen nedergefallen, en de waterstroomen zijn gekomen, en de winden hebben gewaaid, en zijn tegen hetzelfde huis aangevallen, en het is niet gevallen, want het was op de steenrots gegrond.

26 En een iegelijk, die deze mijne woorden hoort en dezelve niet doet, die zal bij eenen dwazen man vergeleken worden, die zijn huis op het zand gebouwd heeft;

27 En de slagregen is nedergefallen, en de waterstroomen zijn gekomen, en de winden hebben gewaaid, en zijn tegen hetzelfde huis aangeslagen, en het is gevallen, en zijn val was groot.

28 En het is geschied, als Jesus deze woorden geëindigd had, dat de scharen zich ontzetten over zijne leer:

29 Want hij leerde hen, als magt hebbend, en niet als de schriftgeleerden.

HOOFDSTUK 8.

TOEN hij nu van den berg afgeklommen was, zijn hem vele scharen gevolgd.

2 En ziet, een melaatsche

kwam, en aanbad hem, zeggende: Heere! indien gij wilt, gij kunt mij reinigen.

3 En Jezus, de hand uitstreckende, heeft hem aangeraakt, zeggende: Ik wil, word gereinigd! En terstond werd hij van zijne melaatschheid gereinigd.

4 En Jezus zeide tot hem: Zie, dat gij dit niemand zegt; maar ga heen, toon u zelven den priester, en offer de gave, die Mozes geboden heeft, hun tot eene getuigenis.

5 Als nu Jezus te Kapernaüm ingegaan was, kwam tot hem een hoofdman over honderd, biddende hem,

6 En zeggende: Heere! mijn knecht ligt te huis geraakt, en lijdt zware pijnen.

7 En Jezus zeide tot hem: Ik zal komen en hem genezen.

8 En de hoofdman over honderd, antwoordende, zeide: Heere! ik ben niet waardig, dat gij onder mijn dak zoudt inkomen, maar spreek alleenlijk een woord, en mijn knecht zal genezen worden.

9 Want ik ben ook een mensch onder de magt van anderen, hebbende onder mij krijgsknechten; en ik zeg tot dezen: Ga! en hij gaat; en tot die anderen: Kom! en hij komt; en tot mijnen dienstknecht: Doe dat! en hij doet het.

10 Jezus nu, dit hoorende, heeft zich verwonderd, en zeide tot degenen, die hem

volgden: Voorwaar zeg ik u, ik heb zelfs in Israël zoo groot een geloof niet gevonden.

11 Doch ik zeg u, dat velen zullen komen van Oosten en Westen, en zullen met Abraham, en Izak, en Jakob, aanzitten in het koninkrijk der hemelen;

12 En de kinderen des koninkrijks zullen uitgeworpen worden in de buitenste duisternis: aldaar zal weening zijn, en knersing der tanden.

13 En Jezus zeide tot den hoofdman over honderd: Ga heen, en u geschiede, gelijk gij geloofd hebt. En zijn knecht is gezond geworden te dierzelver ure.

14 En Jezus gekomen zijnde in het huis van Petrus, zag zijner vrouws moeder te bed liggen, hebbende de koorts.

15 En hij raakte hare hand aan, en de koorts vertiet haar; en zij stond op, en diende henlieden.

16 En als het laat geworden was, hebben zij velen, van den duivel bezeten, tot hem gebracht, en hij wierp de boose geesten uit met den woorde, en hij genas allen, die kwalijk gesteld waren.

17 Opdat vervuld zou worden, dat gesproken was door Jesaja, den profet, zeggende: Hij heeft onze krankheden op zich genomen, en onze ziekten gedragen.

18 En Jezus, vele scharen ziende rondom zich, beval

aan de andere zijde over te varen.

19 En er kwam een zeker schriftgeleerde tot hem, en zeide tot hem: Meester! ik zal u volgen, waar gij ook henengaat.

20 En Jezus zeide tot hem: De vissen hebben helen, en de vogelen des hemels nesten; maar de Zoon des menschen heeft niet, waar hij het hoofd nederlegge.

21 En een ander uit zijne discipelen zeide tot hem: Heere! laat mij toe, dat ik eerst heenga, en mijnen vader begrave.

22 Doch Jezus zeide tot hem: Volg mij, en laat de dooden hunne dooden begraven.

23 En als hij in het schip gegaan was, zijn hem zijne discipelen gevolgd.

24 En ziet, er ontstond eene groote onstuimigheid in de zee, alzoo dat het schip van de golven bedekt werd; doch hij sliep.

25 En zijne discipelen, bij hem komende, hebben hem opgewekt, zeggende: Heere, behoed ons, wij vergaan!

26 En hij zeide tot hen: Wat zijt gij vreesachtig, gij kleingelooovigen? Toen stond hij op, en bestrafte de winden en de zee; en er werd groote stilte.

27 En de menachen verwonderden zich, zeggende: Hoedanig een is deze, dat ook de winden en de zee hem gehoorzaam zijn!

28 En als hij over aan de

andere zijde was gekomen in het land der Gergesenen, zijn hem twee, van den duivel bezeten, ontmoet, komende uit de graven, die zeer vreed waren, alzoo dat niemand door dien weg kon voorbijgaan.

29 En ziet, zij riepen, zeggende: Jezus, gij Zoon Gods! wat hebben wij met u te doen? zijt gij hier gekomen, om ons te pijnigen voor den tijd?

30 En verre van hen was eene kudde veler zwijnen, weidende.

31 En de duivelen baden hem, zeggende: Indien gij ons uitwerpt, laat ons toe, dat wij in die kudde zwijnen varen.

32 En hij zeide tot hen: Gaat heen. En zij uitgaande, voeren heen inde kudde zwijnen; en ziet, de geheele kudde zwijnen stortte van de steilte af in de zee, en zij stierven in het water.

33 En die ze weidden, zijn gewlucht; en als zij in de stad gekomen waren, boodschapten zij al deze dingen, en wat den bezetene *geschied* was.

34 En ziet, de geheele stad ging uit, Jezus te ontmoet; en als zij hem zagen, hadden zij, dat hij uit hunne landpalen wilde vertrekken.

HOOFDSTUK 9.

EN in het schip gegaan zijnde, voer hij over en kwam in zijne stad. En ziet, zij bragten tot hem eenen geraakte, op een bed liggende.

2 En Jezus huingelooft zien-
de, zeide tot den geraakte :
Zoon ! wees welgemoed, uwe
zonden zijn u vergeven.

3 En ziet, sommigen der
schriftgeleerden zelden in
zich zelven : Deze lastert
God.

4 En Jezus, ziende hunne
gedachten, zeide : Waarom
overdenkt gij kwaad in uwe
harten ?

5 Want wat is lichter, te
zeggen : De zonden zijn u
vergeven ? of te zeggen :
Sta op en wandel ?

6 Doch opdat gij moogt wet-
ten, dat de Zoon des men-
schen magt heeft op de aarde,
de zonden te vergeven, (toen
zeide hij tot den geraakte) :
Sta op, neem uw bed op, en
ga heen naar uw huis.

7 En hij opgestaan zijnde,
ging heen naar zijn huis.

8 De scharen nu, dat zien-
de, hebben zich verwonderd,
en God verheerlijkt, die zoo-
danige magt den menschen
gegeven had.

9 En Jezus, van daar voort-
gaande, zag een' mensch in
het tolhuis zitten, genaamd
Matthéüs ; en zeide tot hem :
Volg mij. En hij opstaande,
volgde hem.

10 En het geschiedde, als
hij in het huis van Matthéüs
aanzat, ziet, vele tollenaars
en zondaars kwamen en za-
ten mede aan, met Jezus en
zijne discipelen.

11 En de farizeën, dat zien-
de, zeiden tot zijne discipe-
len : Waarom eet uw Mees-

ter met de tollenaars en
zondaren ?

12 Maar Jezus, zulks hoo-
rende, zeide tot hen : Die
gezond zijn, hebben den me-
dicijnmeester niet van noode ;
maar die ziek zijn.

13 Doch gaat heen en leert,
wat het zij : Ik wil barm-
hartigheid, en niet offerande :
want ik ben niet gekomen
om te roepen rechtvaardigen,
maar zondaars tot bekeering.

14 Toen kwamen de disci-
pelen van Johannes tot hem,
zeggende : Waarom vasten
wij en de farizeën veel, en
uwe discipelen vasten niet ?

15 En Jezus zeide tot hen :
Kunnen ook de bruiloftskin-
deren treuren, zoo lang de
bruidegom bij hen is ? Maar
de dagen zullen komen, wan-
neer de bruidegom van hen
zal weggenomen zijn, en dan
zullen zij vasten.

16 Ook zet niemand eenen
lap ongevold laken op een
oud kleed : want deszelfs
aangezette lap scheurt af van
het kleed, en er wordt eene
ergere scheur.

17 Noch doet met nieuwen
wijn in oude lederzakken ;
anders zoo bersten de leder-
zakken, en de wijn wordt
uitgestort, en de lederzakken
verderven ; maar men doet
nieuwen wijn in nieuwe
ledersakken, en beide te sa-
men worden behouden.

18 Als hij deze dingen tot
hen sprak, ziet, een overste
kwam en aanbad hem, zeg-
gende : Mijne dochter is nu

terstond gestorven, doch kom en leg uwe hand op haar, en zij zal leven.

19 En Jezus, opgestaan zijnde, volgde hem, en zijne discipelen.

20 (En ziet, eene vrouw, die twaalf jaren het bloedvloeijen had gehad, komende tot hem van achteren, raakte den zoom zijns kleeds aan ;

21 Want zij zeide in zich zelve: Indien ik alleenlijk zijn kleed aanraak, zoo zal ik gezond worden.

22 En Jezus, zich omkeerende, en haar ziende, zeide: Wees welgemeend, dochter! uw geloof heeft u behouden. En de vrouw werd gezond van dezelve ure af.)

23 En als Jezus in het huis des oversten kwam, en zag de pijpers en dewoelendeschare,

24 Zeide hij tot hen: Vertrekt; want het dochtertje is niet dood, maar slaapt. En zij belachten hem.

25 Als nu de schare uitgedreven was, ging hij in, en greep hare hand; en het dochtertje stond op.

26 En dit gerucht ging uit door dat geheele land.

27 En als Jezus van daar voortging, zijn hem twee blinden gevolgd, roepende en zeggende; *Gij Zoon Davids*; ontferm u onzer!

28 En als hij in huis gekomen was, kwamen de blinden tot hem. En Jezus zeide tot hen: Geloofst gij, dat ik dat doen kan? Zij zeiden tot hem: Ja, Heere!

29 Toen raakte hij hunne oogen aan, zeggende: U geschiede naar uw geloof.

30 En hunne oogen zijn geopend geworden. En Jezus heeft hun zeer strengelijk verboden, zeggende: Ziet, dat het niemand wete.

31 Maar zij, uitgegaan zijnde, hebben hem ruchthaar gemaakt door dat geheele land.

32 Als deze nu uitgingen, ziet, zoo brachten zij tot hem een' mensch, die stom en van den duivel bezeten was.

33 En als de duivel uitgeworpen was, sprak de stomme. En de scharen verwonderden zich, zeggende: Er is nooit desgelijks in Israël gezien!

34 Maar de fariseën zeiden: Hij werpt de duivelen uit door den oversterduivelen.

35 En Jezus omging al de steden en vlekken, leerende in hunne synagogen, en predikende het evangelie des koninkrijks, en genezende alle ziekte en alle kwale onder het volk.

36 En hij, de schare ziende, werd innerlijk met ontferming bewogen over hen, omdat zij vermoed en verstrooid waren, gelijkschapen, die geen herder hebben.

37 Toen zeide hij tot zijne discipelen: De oogst is wel groot, maar de arbeiders zijn weinige;

38 Bidt dan den Heere des oogsters, dat Hij arbeiders in zijnen oogst uitsaate.

HOOFDSTUK 10.

EN zijne twaalf discipelen tot zich geroepen hebbende, heeft hij hun magt gegeven over de onreine geesten, om dezelve uit te werpen, en om alle siekte en alle kwale te genezen.

2 De namen nu der twaalf apostelen zijn deze: de eerste, Simon, gezegd Petrus, en Andréas, zijn broeder; Jakobus, de *soon* van Zebedéus, en Johannes, zijn broeder;

3 Filippusen Bartholoméus; Thomas en Matthéus, de tollenaar; Jakobus, de *soon* van Alféus, en Lebbéus, toegenaamd Thaddéus;

4 Simon Kananites, en Judas Iskariot, die hem ook verraden heeft.

5 Deze twaalf heeft Jezus uitgezonden, en hun bevel gegeven, zeggende: Gij zult niet heengaan op den weg der Heidenen, en, gij zult niet ingaan in *eenige* stad der Samaritanen.

6 Maar gaat veel meer heen tot de verlorene schapen van het huis Israëls.

7 En heengaan de predikt, zeggende: Het koningrijk der hemelen is nabij gekomen.

8 Geneest de zieken, reinigt de melaatschen, wekt de dooden op, werpt de duivelen uit. Gij hebt het om niet ontvangen, geeft het om niet.

9 Verkrijgt u noch goud, noch silver, noch kopergeld in uwe gordels:

10 Noch male tot den weg, noch twee rokken, noch schoenen, noch staf: want de arbeider is zijn voedsel waardig.

11 En in wat stad of vlek, gij zult inkomen, onderzoekt, wie daarin waardig is; en blijft aldaar, totdat gij *daar* uitgaat.

12 En als gij in het huis gaat, zoo groet hetzelve.

13 En indien dat huis waardig is, zoo kome uw vrede over hetzelve; maar indien het niet waardig is, zoo keere uw vrede weder tot u.

14 En zoo iemand u niet zal ontvangen, noch uwe woorden hooren, uitgaande uit dat huis of uit dezelve stad, schudt het stofuwervueten af.

15 Voorwaar zeg ik u: het zal den lande van Sodom en Gomorra verdragelijker zijn in den dag des oordeels, dan dezelve stad.

16 Ziet, ik zende u als schapen in het midden der wolven: zijt dan voorzigtig gelijk de slangen, en opregt gelijk de duiven.

17 Maar wacht u voor de menschen: want zij zullen u overleveren in de raadsvergaderingen, en in hunne synagogen zullen zij u geeselen.

18 En gij zult ook voor stadhouders en koningen geleid worden, om mijnentwil, hun en den Heidenen tot getuigenis.

19 Doch wanneer zij u overleveren, zoo zult gij niet be-

zorgd zijn, hoe of wat gij spreken zult: want het zal u in dezelve ure gegeven worden, wat gij spreken zult.

20 Want gij zijt *het* niet, die spreekt, maar *het* is de Geest uws Vaders, die in u spreekt.

21 En de *eene* broeder zal den *anderen* broeder overleveren tot den dood; en de vader het kind, en de kinderen zullen opstaan tegen de ouders, en zullen hen dooden.

22 En gij zult van allen gehaat worden om mijnen naam: maar die volstandig zal blijven tot het einde, die zal zalig worden.

23 Wanneer zij u dan in deze stad vervolgen, vliedt in de andere: want voorwaar zeg ik u: gij zult *uwe reis door de steden Israëls niet geëindigd hebben*, of de Zoon des menschen zal gekomen zijn.

24 De discipel is niet boven den meester, noch de dienstknecht boven zijnen heer.

25 Het *zij* den discipel genoeg, dat hij worde gelijk zijn meester, en de dienstknecht gelijk zijn heer. Indien zij den heer des huizes Beëlzebul hebben geheeten, hoe veel te meer zijne huisgenooten!

26 Vreest dan hen niet: want er is niets bedekt, hetwelk niet zal ontdekt worden, en verborgen, hetwelk niet zal geweten worden.

27 Hetgeen ik u zeg in de

duisternis, zegt het in het licht; en hetgeen gij hoort in het oor, predikt dat op de daken.

28 En vreest u niet voor degenen, die het ligchaam dooden, en de ziel niet kunnen dooden; maar vreest veel meer Hem, die beide ziel en ligchaam kan verderven in de hel.

29 Worden niet tweemuschetjes om een penningken verkocht? En niet een van deze zal op de aarde vallen zonder uwen Vader.

30 En ook uwe haren des hoofds zijn allen geteld.

31 Vreest dan niet, gij gaat vele muschetjes te boven.

32 Ken iegelijk dan, die mij belijden zal voor de menschen, dien zal ik ook belijden voor mijnen Vader, die in de hemelen is.

33 Maar zoo wie mij verloochend zal hebben voor de menschen, dien zal ik ook verloochenen voor mijnen Vader, die in de hemelen is.

34 Meent niet, dat ik gekomen ben, om vrede te brengen op de aarde; ik ben niet gekomen, om vrede te brengen, maar het zwaard.

35 Want ik ben gekomen, om den mensch tweedragtig te maken tegen zijnen vader, en de dochter tegen hare moeder, en de schoondochter tegen hareschoonmoeder.

36 En zij *zullen* des menschen vijanden worden, die zijne huisgenooten *zijn*.

37 Die vader of moeder lief-

heeft boven mij; is mijns niet waardig; en die zoon of dochter heeft boven mij, is mijns niet waardig.
 38 En die zijn kruis niet op zich neemt, en mij na volgt, is mijns niet waardig.
 39 Die zijne ziel vindt, zal dezelve verliezen; en die zijne ziel zal verloren hebben om mijnentwil, zal dezelve vinden.

40 Die u ontvangt, ontvangt mij; en die mij ontvangt, ontvangt Hem, die mij gezonden heeft.

41 Die eenen profeet ontvangt in den naam eens profeten, zal den loon eens profeten ontvangen; en die eenen rechtvaardige ontvangt in den naam eens rechtvaardigen, zal den loon eens rechtvaardigen ontvangen.

42 En, zoo wie een' van deze kleinen te drinken geeft alleenlijk eenen beker koud waters, in den naam eens discipels, voorwaar zeg ik u, hij zal zijnen loon geenszins verliezen.

HOOFDSTUK 11.

EN het is geschied, toen Jezus geëindigd had zijnen twaalf discipelen bevelen te geven, dat hij van daar voortging, om te leeren en te prediken in hunne steden.

2 En Johannes, in de gevangenis gehoord hebbende de werken van Christus, zond twee van zijne discipelen;

3 En zeide tot hem: Zijt

gij degene, die komen zou, of verwachten wij eenen anderen?

4 En Jezus antwoordde en zeide tot hen: Gaat heen en boodschapt Johannes weder, hetgeen gij hoort en ziet:

5 De blinden worden zien, de kreupelen wandelen; de melaatschen worden gereinigd, en de dooven hooren; de dooden worden opgewekt, en den armen wordt het evangelie verkondigd.

6 En zalig is hij, die aan mij niet zal geërgerd worden.

7 Als nu deze heengingen, heeft Jezus tot de scharen begonnen te zeggen van Johannes: Wat zijt gij uitgegaan in de woestijn te aanschouwen? Een riet, dat van den wind ginde en weder bewogen wordt?

8 Maar wat zijt gij uitgegaan te zien? Een mensc, met zachte kleederen bekleed? Ziet, die zachte kleederen dragen, zijn in der koningen huizen.

9 Maar wat zijt gij uitgegaan te zien? Een profeet? Ja, ik zeg u, ook veel meer dan een profeet.

10 Want deze is het, van denwelken geschreven staat: Ziet, Ik zende mijnen engel voor uw aangezigt, die uwen weg bereiden zal voor u heen.

11 Voorwaar zeg ik u: onder degenen, die van vrouwen geboren zijn, is niemand opgestaan meerder dan Johannes de Dooper; doch die de minste is in het koning-

rijk der hemelen, is meerder dan hij.

12 En van de dagen van Johannes den Dooper tot nu toe, wordt het koninkrijk der hemelen geweld aangedaan, en de geweldigers nemen hetzelfde met geweld.

13 Want al de profeten en de wet hebben tot Johannes toe geprofeteerd.

14 En zoo gij het wilt aannemen, hij is Elías, die komen zou.

15 Wie ooren heeft om te hooren, die hoore.

16 Doch waarbij zal ik dit geslacht vergelijken? Het is gelijk aan de kinderkens, die op de markten zitten, en hunnen gezellen toeroepen,

17 En zeggen: Wij hebben u op de fluit gespeeld, en gij hebt niet gedanst; wij hebben u klaagliederen gezongen, en gij hebt niet geweend.

18 Want Johannes is gekomen, noch etende, noch drinkende, en zij zeggen: Hij heeft den duivel.

19 De Zoon des menschen is gekomen, etende en drinkende, en zij zeggen: Ziet daar, een mensch, *die* een vraat en wijnsuiper is, een vriend van tollenaars en zondaren. Doch de Wijsheid is geregtvaardigd geworden van hare kinderen.

20 Toen begon hij de steden, in dewelke zijne krachten meest geschied waren, te verwijten, omdat zij zich niet bekeerd hadden.

21 Wee u, Chérazin! wee u, Bethsaída! want zoo in Tyrus en Sidon de krachten waren geschied, die in u geschied zijn, zij zouden zich eertijds in zak en asch bekeerd hebben.

22 Doch ik zeg u: het zal Tyrus en Sidon verdragelijker zijn in den dag des oordeels, dan ulieden.

23 Englj, Kapérnaum! die tot den hemel toe zijt verhoogd, gij zult tot de hel toe nedergestooten worden. Want zoo in Sodom die krachten waren geschied, die in u geschied zijn, zij zouden tot op den huidigen dag gebleven zijn.

24 Doch ik zeg u, dat het den lande van Sodom verdragelijker zal zijn in den dag des oordeels, dan u.

25 In dienzelven tijd antwoordde Jezus, en zeide: Ik dank U, Vader! Heere des hemels en der aarde! dat Gij deze dingen voor de wijzen en verstandigen verborgen hebt, en hebt dezelve den kinderkens geopenbaard.

26 Ja, Vader! want alzoo is geweest het welbehagen voor U.

27 Alle dingen zijn mij overgegeven van mijnen Vader; en niemand kent den Zoon dan de Vader, noch iemand kent den Vader dan de Zoon, en dien het de Zoon wil openbaren.

28 Komt herwaarts tot mij, allen, die vermoeid en belast zijt, en ik zal u rust geven.

29 Neemt mijn juk op u, en leert van mij, dat ik zachtmoedig ben en nederig van hart; en gij zult rust vinden voor uwe zielen.

30 Want mijn juk is zacht, en mijn last is ligt.

HOOFDSTUK 12.

IN dien tijd ging Jezus, op eenen sabbatdag, door het gezaaide, en zijne discipelen hadden honger, en begonnen aren te plukken, en te eten.

2 En de farizeën, *dat* ziende, zeiden tot hem: Zie, uwe discipelen doen, wat niet geoorloofd is te doen op den sabbat.

3 Maar hij zeide tot hen: Hebt gij niet gelezen, wat David gedaan heeft, toen hem hongerde, en hun, die met hem waren?

4 Hoe hij gegaan is in het huis Gods, en de toonbroeden gegeten heeft, die hem niet geoorloofd waren te eten, noch ook hun, die met hem waren, maar den priesteren alleen.

5 Of hebt gij niet gelezen in de wet, dat de priesters den sabbat ontheiligen in den tempel, op de sabbatdagen, en *nochtans* onschuldig zijn?

6 En ik zeg u, dat een meerder dan de tempel hier is.

7 Doch zoo gij geweten hadt, wat het zij: Ik wil barmhartigheid en niet offerande, gij zoudt de onschuldigen niet veroordeeld hebben.

8 Want de Zoon des menschen is een Heere ook van den sabbat.

9 En van daar voortgaande, kwam hij in hunne synagoge.

10 En ziet, er was een mensch, die eene dorre hand had, en zij vraagden hem, zeggende: Is het ook geoorloofd op de sabbatdagen te genezen? (opdat zij hem mogten beschuldigen.)

11 En hij zeide tot hen: Wat mensch zal er zijn onder u, die een schaap heeft, en zoo datzelve op een sabbatdag in eene gracht valt, die hetzelfde niet zal aangrijpen en uitheffen?

12 Hoeveel gaat nu een mensch een schaap te boven? Zoo is het dan op de sabbatdagen geoorloofd wel te doen.

13 Toen zeide hij tot dien mensch: Strek uwe hand uit; en hij strekte ze uit, en zij werd hersteld, gezond gelijk de andere.

14 En de farizeën, uitgegaan zijnde, hielden te zamen raad tegen hem, hoe zij hem dooden mogten.

15 Maar Jezus, *dat* wetende, vertrok van daar, en vele scharen volgden hem, en hij genas ze allen.

16 En hij gebod hun scherpeljk, dat zij hem niet openbaar maken zouden;

17 Opdat vervuld zou worden hetgeen gesproken is door Jesaja, den profeet, zeggende:

18 Ziet, mijn knecht, welken Ik verkoren heb, mijn beminde, in welken mijne ziel een welbehagen heeft; Ik zal mijnen Geest op hem leggen, en hij zal het oordeel den Heidenen verkondigen.

19 Hij zal niet twisten, noch roepen, noch zal er iemand zijne stem op de straten hooren.

20 Het gekrookte riet zal hij niet verbreken, en het rookende lemmet zal hij niet uitblusschen, totdat hij het oordeel zal uitbrengen tot overwinning.

21 En in zijnen naam zullen de Heidenen hopen.

22 Toen werd tot hem gebracht een van den duivel bezeten, die blind en stom was; en hij genas hem, alzo dat de blinde en stomme beide sprak en zag.

23 En al de scharen ontzetten zich, en zeiden: Is niet deze de Zoon van David?

24 Maar de farizeën, die gehoord hebbende, zeiden: Deze werpt de duivelen niet uit, dan door Beëlzebul, den overste der duivelen.

25 Doch Jezus, kennende hunne gedachten, zeide tot hen: Men ieder koningrijk, dat tegen zich zelf verdeeld is, wordt verwoest; en eene iedere stad, of huis, dat tegen zich zelf verdeeld is, zal niet bestaan.

26 En indien de Satan den Satan uitwerpt, zo is hij tegen zich zelven verdeeld;

hoe zal dan zijn rijk bestaan?

27 En indien ik door Beëlzebul de duivelen uitwerp, door wien werpen ze dan uwe zonen uit? Daarom zullen die uwe regters zijn.

28 Maar indien ik door den Geest Gods de duivelen uitwerp, zoo is dan het koningrijk Gods tot u gekomen.

29 Of hoe kan iemand in het huis eens sterken inkomen, en zijne vaten ontroofen, tenzij dat hij eerst den sterke gebonden hebbe? en alsdan zal hij zijn huis be-rooven.

30 Wie met mij niet is, die is tegen mij; en wie met mij niet vergadert, die verstoort.

31 Daarom zeg ik u: alle zonde en lastering zal den menschen vergeven worden; maar de lastering tegen den Geest zal den menschen niet vergeven worden.

32 En zoo wie eenig woord gesproken zal hebben tegen den Zoon des menschen, het zal hem vergeven worden; maar zoo wie tegen den Heiligen Geest zal gesproken hebben, het zal hem niet vergeven worden, noch in deze eeuw, noch in de toekomstige.

33 Of maakt den boom goed en zijne vrucht goed; of maakt den boom kwaad en zijne vrucht kwaad; want uit de vrucht wordt de boom gekend.

34 Gij addereengebroedsels! hoe kunt gij goede dingen spreken, daar gij boos zijt? want uit den overvloed

des harten spreekt de mond.

35 De goede mensch brengt goede dingen voort uit den goeden schat des harten; en de booze mensch brengt booze dingen voort uit den boozen schat.

36 Maar ik zeg u, dat van elk ijdel woord, hetwelk de menschen zullen gesproken hebben, zij van hetzelfde zullen rekenschap geven in den dag des oordeels.

37 Want uit uwe woorden zult gij geragtvaardigd worden, en uit uwe woorden zult gij veroordeeld worden.

38 Toen antwoordden sommigen der schriftgeleerden en farizeën, zeggende: Meester! wij wilden van u wel een teeken zien.

39 Maar hij antwoordde en zeide tot hen: Het boos en overspelig geslacht verzoekt een teeken; en hun zal geen teeken gegeven worden, dan het teeken van Jonas, den profeet.

40 Want gelijk Jonas drie dagen en drie nachten was in den buik van den walvisch, alzoo zal de Zoon des menschen drie dagen en drie nachten wezen in het hart der aarde.

41 De mannen van Níneve zullen opstaan in het oordeel met dit geslacht, en zullen hetzelfde veroordeelen: want zij hebben zich bekeerd op de prediking van Jonas; en ziet, meer dan Jonas is hier!

42 De koningin van het Zuiden zal opstaan in het oor-

deel met dit geslacht, en hetzelfde veroordeelen: want zij is gekomen van de eindén der aarde, om te hooren de wijsheid van Salomo; en ziet, meer dan Salomo is hier.

43 En wanneer de onreine geest van den mensch uitgegaan is, zoo gaat hij door dorre plaatsen, zoekende rust, en vindt ze niet.

44 Dan zegt hij: Ik zal wederkeeren in mijn huis, van waar ik uitgegaan ben; en komende vindt hij het ledig, met bezemen gekeerd en versierd.

45 Dan gaat hij heen en neemt met zich zeven andere geesten, booser dan hij zelf, en ingegaan zijnde, wonen zij aldaar; en het laatste van denzelven mensch wordt erger dan het eerste. Alzoo zal het ook met dit boos geslacht zijn.

46 En als hij nog tot de scharen sprak, ziet, zijne moeder en broeders stonden buiten, zoekende hem te spreken.

47 En iemand zeide tot hem: Zie, uwe moeder en uwe broeders staan daar buiten, zoekende u te spreken.

48 Maar hij, antwoordende, zeide tot dengenen, die hem dat zeide: Wie is mijne moeder, en wie zijn mijne broeders?

49 En zijne hand uitstreckende over zijne discipelen, zeide hij: Ziet, mijne moeder en mijne broeders.

50 Want zoo wie den wil

mijns Vaders doet, die in de hemelen is, dezelve is mijn broeder, en zuster, en moeder.

HOOFDSTUK 13.

EN te dien dage Jezus, uit het huis gegaan zijnde, zat bij de zee.

2 En tot hem vergaderden vele scharen, zoodat hij in een schip ging en nederzat, en al de schare stond op den oever.

3 En hij sprak tot hen vele dingen door gelijkenissen, zeggende: Ziet, een zaaijer ging uit om te zaaijen.

4 En als hij zaaide, viel een deel van het zaad bij den weg; en de vogelen kwamen en aten, datzelve op.

5 En een ander *deel* viel op steenachtige *plaatsen*, waar het niet veel aarde had; en het ging terstond op, omdat het geene diepte van aarde had.

6 Maar als de zon opgegaan was, zoo is het verbrand geworden; en omdat het geenen wortel had, is het verdord.

7 En een ander *deel* viel in de doornen; en de doornen wiesen op, en verstikten hetzelfde.

8 En een ander *deel* viel in de goede aarde, en gaf vrucht, het een honderd-, het ander zestig-, en het ander dertigvoud.

9 Wie ooren heeft om te hooren, die hoore.

10 En de discipelen, tot hem komende, zeiden tot

hem: Waarom spreekt gij tot hen door gelijkenissen?

11 En hij, antwoordende, zeide tot hen: Omdat het u gegeven is, de verborgenheden van het koninkrijk der hemelen te weten, maar dien is het niet gegeven.

12 Want wie heeft, dien zal gegeven worden, en hij zal overvloediglijk hebben; maar wie niet heeft, van dien zal genomen worden, ook dat hij heeft.

13 Daarom spreek ik tot hen door gelijkenissen, omdat zij ziende niet zien, en hoorende niet hooren; noch ook verstaan.

14 En in hen wordt de profetie van Jesaja vervuld, die zegt: Met het gehoor zult gij hooren, en geenszins verstaan; en ziende zult gij zien, en geenszins bemerken.

15 Want het hart dezes volks is dik geworden, en zij hebben met de ooren zwaarlijk gehoord, en hunne oogen hebben zij toegedaan; opdat zij niet te eeniger tijt met de oogen zouden zien, en met de ooren hooren, en met het hart verstaan, en zich bekeeren, en ik hen geneze.

16 Doch uwe oogen zijn zalig, omdat zij zien, en uwe ooren, omdat zij hooren.

17 Want voorwaar ik zeg u, dat vele profeten en rechtvaardigen hebben begeerd te zien de dingen, die gij ziet, en hebben ze niet gezien; en te hooren de dingen, die gij

hoort, en hebben ze niet gehoord.

18 Gij dan, hoort de gelijkenis van den zaaijer.

19 Als iemand dat woord des koninkrijks hoort, en niet verstaat, zoo komt de booze, en rukt weg, hetgeen in zijn hart gezaaid was; deze is degene, die bij den weg bezaaid is.

20 Maar die in steenachtige plaatsen bezaaid is, deze is degene, die het woord hoort, en dat terstond met vreugde ontvangt;

21 Doch hij heeft geenen wortel in zich zelve, maar is voor een' tijd; en als verdrukking of vervolging komt, om des woords wil, zoo wordt hij terstond geërgerd.

22 En die in de doornen bezaaid is, deze is degene, die het woord hoort; en de zorgvuldigheid dezer wereld, en de verleiding des rijkdoms verstikt het woord, en het wordt onvruchtbaar.

23 Die nu in de goede aarde bezaaid is, deze is degene, die het woord hoort en verstaat, die ook vrucht draagt en voortbrengt, de een honderd-, de ander zestig-, en de ander dertigvoud.

24 Eene andere gelijkenis heeft hij hun voorgesteld, zeggende: Het koninkrijk der hemelen is gelijk aan een' mensch, die goed zaad zaalde in zijnen akker.

25 En als de menschen sliepen, kwam zijn vijand,

en zaalde onkruid midden in de tarwe, en ging weg.

26 Toen het nu tot kruid opgeschoten was, en vrucht voortbragt, toen openbaarde zich ook het onkruid.

27 En de dienstknechten van den heer des huizes gingen en zeiden tot hem: Heer! hebt gij niet goed zaad in uwen akker gezaaid? van waar heeft hij dan dit onkruid?

28 En hij zeide tot hen: Een vijandig mensch heeft dat gedaan. En de dienstknechten zeiden tot hem: Wilt gij dan, dat wij heengaan en datzelve vergaderen?

29 Maar hij zeide: Neen, opdat gij, het onkruid vergaderende, ook mogelijk met hetzelfde de tarwe niet uittrekt.

30 Laat ze beiden te zamen opwassen tot den oogst, en in den tijd des oogstes zal ik tot de maaijers zeggen: Vergadert eerst dat onkruid, en bindt het in busselen, om hetzelfde te verbranden; maar brengt de tarwe zamen in mijne schuur.

31 Eene andere gelijkenis heeft hij hun voorgesteld, zeggende: Het koninkrijk der hemelen is gelijk aan het mostaardzaad, hetwelk een mensch heeft genomen en in zijnen akker gezaaid;

32 Hetwelk wel het minste is onder al de zaden, maar wanneer het opgewassen is, dan is het het meeste van de moeskruiden, en het

wordt een boom, alzoo dat de vogelen des hemels komen en nestelen in zijne takken.

33 Eene andere gelijkenis sprak hij tot hen, zeggende: Het koninkrijk der hemelen is gelijk aan eenen zuurdesem, welken eene vrouw nam en verbergde in drie maten meels, totdat het geheel gezuurd was.

34 Al deze dingen heeft Jezus tot de scharen gesproken door gelijkenissen; en zonder gelijkenis sprak hij tot hen niet;

35 Opdat vervuld zoude worden, wat gesproken is door den profeet, zeggende: Ik zal mijnen mond open doen door gelijkenissen; ik zal voortbrengen dingen, die verborgen waren van de grondlegging der wereld.

36 Toen nu Jezus de scharen van zich gelaten had, ging hij naar huis. En zijne discipelen kwamen tot hem, zeggende: Verklaar ons de gelijkenis van het onkruid des akkers.

37 En hij, antwoordende, zide tot hen: Die het goede zaad zaait, is de Zoon des menschen;

38 En de akker is de wereld; en het goede zaad zijn de kinderen des koninkrijks; en het onkruid zijn de kinderen des boozen;

39 En de vijand, die hetzelfde gezaaid heeft, is de duivel; en de oogst is de voleinding der wereld; en de maaiers zijn de engelen.

40 Gelijkewijs dan het onkruid vergaderd, en met vuur verbrand wordt, alzoo zal het ook zijn in de voleinding dezer wereld.

41 De Zoon des menschen zal zijne engelen uitzenden, en zij zullen uit zijn koninkrijk vergaderen al de ergenissen, en de genen, die de ongerechtigheid doen;

42 En zullen dezelve in den vurigen oven werpen; daar zal weening zijn en knersing der tanden.

43 Dan zullen de rechtvaardigen blinken, gelijk de zon, in het koninkrijk huns Vaders. Die ooren heeft om te hooren, die hoore.

44 Wederom is het koninkrijk der hemelen gelijk aan een' schat, in den akker verborgen, welken een mensch gevonden hebbende, verbergde dien, en van blijdschap over denzelfen, gaat hij heen en verkoopt al wat hij heeft, en koopt dienzelfen akker.

45 Wederom is het koninkrijk der hemelen gelijk aan een' koopman, die schoone paarden zoekt;

46 Dewelke, hebbende een paarl van groote waarde gevonden, ging heen en verkocht al wat hij had, en kocht dezelve.

47 Wederom is het koninkrijk der hemelen gelijk aan een net, geworpen in de zee, en dat allerlei soorten van visschen samenbrengt;

48 Het welk, wanneer het vol geworden is, de visschers

aan den oever optrekken, en nederzittende, lezen het goede uit in hunne vaten, maar het kwade werpen zij weg.

49 Alzoo zal het in de vol-einding der eeuwen wezen: de engelen zullen uitgaan, en de boosen uit het midden der rechtvaardigen afscheiden.

50 En zullen dezelve in den vurigen ooven werpen: daar zal zijn weening en knersing der tanden.

51 En Jezus zeide tot hen: Hebt gij dit alles verstaan? Zij zeiden tot hem: Ja, Heere!

52 En hij zeide tot hen: Daarom een iegelijk schrift-geleerde, in het koninkrijk der hemelen onderwezen, is gelijk aan een' heer des huize, die uit zijnen schat nieuwe en oude dingen voortbrengt.

53 En het is geschied, als Jezus deze gelijkenissen ge-eindigd had, vertrok hij van daar.

54 En gekomen zijnde in zijn vaderland, leerde hij hen in hunne synagoge, zoodat zij zich ontzetten, en zeiden: Van waar komt dezen die wijsheid en die krachten?

55 Is deze niet de zoon des timmermans? en is zijne moeder niet genaamd Maria, en zijne broeders Jakobus en Joses, en Simon en Judas?

56 En zijne zusters, zijn zij niet allen bij ons? Van waar komt dan dezen dit alles?

57 En zij werden aan hem

geërgerd. Maar Jezus zeide tot hen: Een profeet is niet ongeëerd, dan in zijn vaderland, en in zijn huis.

58 En hij heeft aldaar niet vele krachten gedaan, van wege hun ongeloof.

HOOFDSTUK 14.

TE dierzelver tijd hoorde Heródes, de viervorst, het gerucht van Jezus;

2 En zeide tot zijne knechten: Deze is Johannes de Dooper; hij is opgewekt van de dooden, en daarom werken die krachten in hem.

3 Want Heródes had Johannes gevangen genomen, en hem gebonden, en in den kerker gezet, om Heródiás wil, de huisvrouw van Filippus, zijnen broeder.

4 Want Johannes zeide tot hem: Het is u niet geoorloofd haar te hebben.

5 En willende hem dooden, vreesde hij het volk, omdat zij hem hielden voor een' profeet.

6 Maar als de dag der geboorte van Heródesgehouden werd, danste de dochter van Heródiás in het midden van hen; en zij behaagde aan Heródes.

7 Waarom hij haar met eede beloofde te geven, wat zij ook eischen zou.

8 En zij, te voren onder-rigt zijnde van hare moeder, zeide: Geef mij hier in eenen schotel het hoofd van Johannes den Dooper.

9 En de koning werd be-

droefd; doch om de eeden, en degenen, die *met hem* aanzaten, gebod hij, dat het *haar* zou gegeven worden;

10 En zond heen, en onthoofdde Johannes in den kerker.

11 En zijn hoofd werd gebracht in eenen schotel, en het dochtertje gegeven; en zij droeg het *tot hare moeder*.

12 En zijne discipelen kwamen, en namen het ligchaam weg, en begroeven hetzelfde; en glugen en boodschapten het Jezus.

13 En *als Jezus dit* hoorde, vertrok hij van daar te scheep, naar eene woeste plaats alleen; en de scharen, dat hoorende, zijn hem te voet gevolgd uit de steden.

14 En Jezus uitgaande, zag eene groote schare, en werd innerlijk met ontferming over hen bewogen, en genas hunne kranken.

15 En als het nu avond werd, kwamen zijne discipelen tot hem, zeggende: Deze plaats is woest, en de tijd is nu voorbijgegaan; laat de scharen van u, opdat zij heengaan in de vlekken, en zich zelven spijze koopen.

16 Maar Jezus zeide tot hen: Het is hun niet van roode heen te gaan; geeft gij hun te eten.

17 Doch zij zeiden tot hem: Wij hebben hier niet, dan vijf brooden en twee visschen.

18 En hij zeide: Brengt mij dezelve hier.

19 En hij beval de scharen

neder te zitten op het gras, en nam de vijf brooden en de twee visschen, en opwaarts ziende naar den hemel, zeggende dezelve; en als hij ze gebroken had, gaf hij de brooden den discipelen, en de discipelen aan de scharen.

20 En zij aten allen en werden verzadigd, en zij namen op, het overschot der brokken, twaalf volle korven.

21 Die nu gegeten hadden, waren omtrent vijf duizend mannen, zonder de vrouwen en kinderen.

22 En terstond dwong Jezus zijne discipelen in het schip te gaan, en voor hem af te varen naar de andere zijde, terwijl hij de scharen van zich zou laten.

23 En als hij nu de scharen van zich gelaten had, klom hij op den berg alleen, om te bidden. En als het nu avond was geworden, zoo was hij daar alleen.

24 En het schip was nu midden in de zee, zijnde in nood van de baren: want de wind was *hun* tegen.

25 Maar ter vierde wake des nachts kwam Jezus af tot hen, wandelende op de zee.

26 En de discipelen, ziende hem op de zee wandelen, werden ontroerd, zeggende: Het is een spooksel! en zij schreeuwden van vreeze.

27 Maar terstond sprak hen Jezus aan, zeggende: Zijt goedsmoeds, ik ben het, vreest niet.

28 En Petrus antwoordde

hem, en zeide: Heere! indien gij het zijt, zoo gebied mij tot u te komen op het water.

29 En hij zeide: Kom. En Petrus klom neder van het schip, en wandelde op het water, om tot Jezus te komen.

30 Maar ziende den sterken wind, werd hij bevreesd, en als hij begon neder te sinken, riep hij, zeggende: Heere, behoud mij!

31 En Jezus, terstond de hand uitstekende, greep hem aan, en zeide tot hem: Gij kleingeloofige! waarom hebt gij gewankeld?

32 En als zij in het schip geklommen waren, stilde de wind.

33 Die nu in het schip waren, kwamen en aanbaden hem, zeggende: Waarlijk! gij zijt Gods Zoon!

34 En overgevaren zijnde, kwamen zij in het land Genésaret.

35 En als de mannen van die plaats hem werden kennende, zonden zij in dat geheele omliggende land, en bragten tot hem allen, die kwalijk gesteld waren;

36 En baden hem, dat zij alleenlijk den zoom zijns kleeds zouden mogen aanraken; en zoo velen als hem aanraakten, werden gezond.

HOOFDSTUK 15.

TOEN kwamen tot Jezus eenige schriftgeleerden en farizeën, die van Jerúzalem waren, zeggende:

2 Waarom overtreden uwe discipelen de inzetting der ouden? want zij wasschen hunne handen niet, wanneer zij brood zullen eten.

3 Maar hij, antwoordende, zeide tot hen: Waarom overtreedt ook gij het gebod Gods, door uwe inzetting?

4 Want God heeft geboden, zeggende: Eert uwen vader en moeder; en: Wie vader of moeder vloekt, die zal den dood sterven.

5 Maar gij zegt: Zoo wie tot vader of moeder zal zeggen: *Het is eene gave, zoo wat u van mij zou kunnen te nutte komen; en zijnen vader of zijne moeder geenszins zal eeren, die veldoet.*

6 En gij hebt *alzo* Gods gebod krachteloos gemaakt door uwe inzetting.

7 Gij geveinsden! wel heeft Jesaja van u geprofeteerd, zeggende:

8 Dit volk genaakt Mij met hunnen mond, en eert Mij met de lippen, maar hun hart houdt zich verre van Mij.

9 Doch te vergeefs eeren zij Mij, leerende leerlingen, *die geboden van menschen zijn.*

10 En als hij de schare tot zich geroepen had, zeide hij tot hen: Hoort en verstaat.

11 Hetgeen ten monde ingaat, ontreinigt den mensch niet; maar hetgeen tenmonde uitgaat, dat ontreinigt den mensch.

12 Toen kwamen zijne discipelen tot hem, en zelden: Weet gij wel, dat de farizeën,

deze rede hoorende, geërgerd zijn geweest?

13 Maar hij, antwoordende, zeide: Alle plant, die mijn hemelsche Vader niet geplant heeft, zal uitgeroeid worden.

14 Laat hen varen, zij zijn blinde leidlieden der blinden. Indien nu de blinde den blinde leidt, zoo zullen zij beiden in de gracht vallen.

15 En Petrus, antwoordende, zeide tot hem: Verklaar ons deze gelijkenis.

16 Maar Jezus zeide: Zijt ook gijlieden alsnog onwetende?

17 Verstaat gij nog niet, dat al wat ten monde ingaat, in den buik komt, en in de heimelijkheid wordt uitgeworpen?

18 Maar die dingen, die ten monde uitgaan, komen voort uit het hart, en dezelve ontreinigen den mensch.

19 Want uit het hart komen voort booze bedenkingen, doodslagen, overspelen, hoerrijen, dieverrijen, valsche getulgenissen, lasteringen;

20 Deze dingen zijn het, die den mensch ontreinigen: maar het eten met ongewaschen handen outreinkt den mensch niet.

21 En Jezus, van daar gaande, vertrok naar de deelen van Tyrus en Sidon.

22 En ziet, eene kanaanische vrouw, uit die landpalen komende, riep tot hem, zeggende: Heere, *gij* Zoon Davids, ontferm u mijner!

mijne dochter is deerlijk van den duivel bezeten.

23 Doch hij antwoordde haar niet een woord. En zijne discipelen, tot hem komende, baden hem, zeggende: Laat haar van u, want zij roept ons na.

24 Maar hij, antwoordende, zeide: Ik ben niet gezonden, dan tot de verlorene schapen van het huis Israëls.

25 En zij kwam en aanbad hem, zeggende: Heere, help mij!

26 Doch hij antwoordde en zeide: Het is niet betamelijk het brood der kinderen te nemen, en den hondkens voor te werpen.

27 En zij zeide: Ja Heere! doch de hondkens eten ook van de brokjes, die er vallen van de tafel hunner heeren.

28 Toen antwoordde Jezus, en zeide tot haar: O vrouw! groot is uw geloof; u geschiede, gelijk gij wilt. En hare dochter werd gezond van diezelfde ure.

29 En Jezus, van daar vertrekkende, kwam aan de zee van Galiléa, en klom op den berg, en zat daar neder.

30 En vele scharen zijn tot hem gekomen, hebbende bij zich kreupelen, blinden, stommen, lammen, en vele anderen, en wierpen ze voor de voeten van Jezus; en hij genas dezelve.

31 Alzoo dat de scharen zich verwonderden, ziende de stommen sprekende, de lammen gezond, de kreupelen

wandelende, en de blinden ziende; en zij verheerlijkten den God Israëls.

32 En Jezus, zijne discipelen tot zich geroepen hebbende, zeide: Ik word innerlijk met ontferming bewogen over de schare, omdat zij nu drie dagen bij mij gebleven zijn, en hebben niet, wat zij eten zouden; en ik wil hen niet nuchteren van mij laten, opdat zij op den weg niet bezwijken.

33 En zijne discipelen zeiden tot hem: Van waar *zullen* wij zoo vele brooden in de woestijn *bekomen*, dat wij zulk eene groote schare zouden verzadigen?

34 En Jezus zeide tot hen: Hoe vele brooden hebt gij? Zij zeiden: Zeven, en weinige vischjes.

35 En hij gebod de scharen neder te zitten op de aarde.

36 En hij nam de zeven brooden en de visschen, en als hij gedankt had, brak hij ze, en gaf ze zijnen discipelen; en de discipelen *gaven* ze aan de schare.

37 En zij aten allen en werden verzadigd, en zij namen op, het overschot der brokken, zeven volle manden.

38 En die daar gegeten hadden, waren vier duizend mannen, zonder de vrouwen en kinderen.

39 En de scharen van zich gelaten hebbende, ging hij in het schip, en kwam in de landpalen van Magdala.

HOOFDSTUK 16.

IN de farizeën en sadduceën tot hem gekomen zijnde, en hem verzoekende, begeerden van hem, dat hij hun een teeken uit den hemel zou toonen.

2 Maar hij antwoordde, en zeide tot hen: Als het avond geworden is, zegt gij: Schoon weder, want de hemel is rood.

3 En des morgens: Heden onweder, want de hemel is droevig rood. Gij geveinsden! het aanschijn des hemels weet gij wel te onderscheiden, en kunt gij de teekenen der tijden niet *onderscheiden*?

4 Het boos en overspelig geslacht verzoekteen teeken; en hun zal geen teeken gegeven worden, dan het teeken van Jonas, den profeet. En hen verlatende, ging hij weg.

5 En als zijne discipelen op de andere zijde gekomen waren, hadden zij vergeten brooden *mede* te nemen.

6 En Jezus zeide tot hen: Ziet toe, en wacht u van den zuurdeesem der farizeën er sadduceën.

7 En zij overlegden bij zich zelven, zeggende *Het is* omdat wij geene brooden *medegenomen* hebben.

8 En Jezus, dat wetende, zeide tot hen: Wat overlegt gij bij u zelven, gij kleingeloovigen! dat gij geene brooden *medegenomen* hebt?

9 Verstaat gij nog niet? en

gedenkt gij niet aan de vijf brooden der vijf duizend *mannen*, en hoe vele korven gij opnaamt?

10 Noch aan de zeven brooden dervierduizend *mannen*, en hoe vele manden gij opnaamt?

11 Hoe verstaat gij niet, dat ik u van geen brood gesproken heb, *als ik zeide*, dat gij u wachten zoudt van den zuurdeesem der farizeeën en sadduceeën.

12 Toen verstonden zij, dat hij niet gezegd had, dat zij zich wachten zouden van den zuurdeesem des broods, maar van de leer der farizeeën en sadduceeën.

13 Als nu Jezus gekomen was in de deelen van Cesaréa Filippi, vraagde hij zijnen discipelen, zeggende: Wie zegg'n de menschen, dat ik, de Zoon des menschen, ben?

14 En zij zeiden: Sommigen: Johannes de Dooper; en anderen: Elias; en anderen: Jeremia, of een van de profeten.

15 Hij zeide tot hen; Maar gij, wie zegt gij, dat ik ben?

16 En Simon Petrus, antwoordende, zeide: Gij zijt de Christus, de Zoon des levenden Gods.

17 En Jezus, antwoordende, zeide tot hem: Zalig zijt gij, Simon, Bar-Jona! want vleesch en bloed heeft u dat niet geopenbaard, maar mijn Vader, die in de hemelen is.

18 En ik zeg u ook, dat gij

zijt Petrus, en op deze petra zal ik mijne gemeente bouwen, en de poorten der hel zullen dezelve niet overweldigen.

19 En ik zal u geven de sleutelen van het koninkrijk der hemelen; en zoo wat gij zult binden op de aarde, zal in de hemelen gebonden zijn; en zoo wat gij ontbinden zult op de aarde, zal in de hemelen ontbonden zijn.

20 Toen verbood hij zijnen discipelen, dat zij iemand zeggen zouden, dat hij was Jezus, de Christus.

21 Van toen aan begon Jezus zijnen discipelen te vertoon, dat hij moest heen gaan naar Jerúzalem, en veel lijden van de ouderlingen, en overpriesteren, en schriftgeleerden, en gedood worden, en ten derden dage opgewekt worden.

22 En Petrus, hem tot zich genomen hebbende, begon hem te bestraffen, zeggende: Heere, *wees* u genadig! dit zal u geenszins geschieden.

23 Maar hij, zich omkeerende, zeide tot Petrus: Ga weg achter mij, Satanas! gij zijt mij een aanstoot: want gij verzint niet de dingen, die Gods zijn, maar die der menschen zijn.

24 Toen zeide Jezus tot zijne discipelen: Zoo iemand achter mij wil komen, die verloochene zich zelven, en neme zijn kruis op, en volge mij.

25 Want zoo wie zijn leven zal willen behouden, die zal hetzelfde verliezen; maar zoo

wie zijn leven verliezen zal, om mijnentwil, die zal hetzelfde vinden.

26 Want wat baat het een' mensch, zoo hij de geheele wereld gewint, en lijdt schade zijner ziel? Of wat zal een mensch geven, tot losing van zijne ziel?

27 Want de Zoon des menschen zal komen in de heerlijkheid zijns Vaders, met zijne engelen, en alsdan zal hij een' iegelijk vergelden naar zijn doen.

28 Voorwaar zeg ik u: er zijn sommigen van die hier staan, dewelke den dood niet smaken zullen, totdat zij den Zoon des menschen zullen hebben zien komen in zijn koningrijk.

HOOFDSTUK 17.

EN na zes dagen nam Jezus met zich Petrus, en Jakobus, en Johannes, zijnen broeder, en bragt hen op eenen hoogen berg alleen.

2 En hij werd voor hen veranderd van gedaante; en zijn aangezicht blonk gelijk de zon, en zijne kleederen werden wit, gelijk het licht.

3 En ziet, van hen werden gezien Mozes en Elías, met hem zamensprekende.

4 En Petrus, antwoordende, zeide tot Jezus: Heere! het is goed, dat wij hier zijn; zoo gij wilt, laat ons hier drie tabernakelen maken, voor u eenen, en voor Mozes eenen, en eenen voor Elías.

5 Terwijl hij nog sprak, ziet,

eene lichte wolk heeft hen overschaduwd; en ziet, eene stem uit de wolk, zeggende: Deze is mijn geliefde Zoon, in denwelken Ik mijn welbehagen heb; hoort hem!

6 En de discipelen, dít hoorende, vielen op hun aangezigt, en werden zeer bevreesd.

7 En Jezus, bij hen komende, raakte hen aan, en zeide: Staat op en vrees niet.

8 En hunne oogen opheffende, zagen zij niemand, dan Jezus alleen.

9 En als zij van den berg afkwamen, gebod hun Jezus, zeggende: Zegt niemand dít gezigt, totdat de Zoon des menschen zal opgestaan zijn uit de dooden.

10 En zijne discipelen vraagden hem, zeggende: Wat zeggen dan de schriftgeleerden, dat Elías eerst moet komen?

11 Doch Jezus, antwoordende, zeide tot hen: Elías zal wel eerst komen, en alles wederoprigten.

12 Maar ik zeg u, dat Elías nu gekomen is, en zij hebben hem niet gekend; doch zij hebben aan hem gedaan al wat zij hebben gewild; alzoo zal ook de Zoon des menschen van hen lijden.

13 Toen verstonden de discipelen, dat hij hun van Johannes den Dooper gesproken had.

14 En als zij bij de schare gekomen waren, kwam tot hem een mensch, vallende voor hem op de knieën, en zeggende:

15 Heere ! ontferm u over mijnen zoon, want hij is maanziek, en is in zwaar lijden : want menigmaal valt hij in het vuur, en menigmaal in het water.

16 En ik heb hem tot uwe discipelen gebragt, en zij hebben hem niet kunnen genezen.

17 En Jezus, antwoordende, zeide : O ongeloovigen verkeerd geslacht ! hoe lang zal ik nog met ulieden zijn ? hoe lang zal ik u nog verdragen ? Brengt hem mij hier.

18 En Jezus bestrafte hem, en de duivel ging van hem uit, en het kind werd genezen van die ure af.

19 Toen kwamen de discipelen tot Jezus alleen, en zeiden : Waarom hebben wij hem niet kunnen uitwerpen ?

20 En Jezus zeide tot hen : Om uws ongeloofs wil ; want voorwaar zeg ik u : zoo gij een geloof hadt als een mostaardzaad, gij zoudt tot dezen berg zeggen : Ga heen van hier derwaarts ! en hij zal heengaan ; en niets zal u onmogelijk zijn.

21 Maar dit geslacht vaart niet uit, dan door bidden en vasten.

22 En als zij in Galiléa verkeerden, zeide Jezus tot hen : De Zoon des menschen zal overgeleverd worden in de handen der menschen ;

23 En zij zullen hem dooden, en ten derden dage zal hij opgewekt worden. En zij werden zeer bedroefd.

24 En als zij te Kapérnaüm ingekomen waren, gingen tot Petrus die de didrachmen ontvingen, en zeiden : Uw Meester, betaalt hij de didrachmen niet ?

25 Hij zeide : Ja. En toen hij in huis gekomen was, voorkwam hem Jezus, zeggende : Wat dunkt u, Simon ! de koningen der aarde, van wie nemen zij tollén of schatting ? van hunne zonen of van de vreemden ?

26 Petrus zeide tot hem : Van de vreemden. Jezus zeide tot hem : Zoo zijn dan de zonen vrij.

27 Maar opdat wij hun geen aanstoot geven, ga heen naar de zee, werp den angel uit, en den eersten visch, die opkomt, neem, en zijnen mond geopend hebbende, zult gij eenen stater vinden ; neem dien, en geef hem aan hen voor mij en u.

HOOFDSTUK 18.

TE dierzelfer ure kwamen de discipelen tot Jezus, zeggende : Wie is toch de meeste in het koninkrijk der hemelen ?

2 En Jezus een kindeken tot zich geroepen hebbende, stelde dat in het midden van hen,

3 En zeide : Voorwaar zeg ik u : indien gij u niet verandert, en wordt gelijk de kinderkens, zoo zult gij in het koninkrijk der hemelen geenszins ingaan.

4 Zoo wie dan zich zelven

zal vernederen gelijk dit kindeken, deze is de meeste in het koninkrijk der hemelen.

5 En zoo wie zoodanig een kindeken ontvangt in mijnen naam, die ontvangt mij.

6 Maar zoo wie een' van deze kleinen, die in mij gelooven, ergert, het ware hem nutter, dat een molensteen aan zijnen hals gehangen, en dat hij verzonken ware in de diepte der zee.

7 Wee der wereld van de ergernissen! want het is noodzakelijk, dat de ergernissen komen; doch wee dien mensch, door welken de ergernis komt!

8 Indien dan uwe hand of uw voet u ergert, houwt ze af en werpt ze van u. Het is u beter, tot het leven in te gaan, kreupel of verminkt zijnde, dan twee handen of twee voeten hebbende, in het eeuwige vuur geworpen te worden.

9 En indien uw oog u ergert, trekt het uit, en werpt het van u. Het is u beter, maar een oog hebbende, tot het leven in te gaan, dan twee oogen hebbende, in het helsche vuur geworpen te worden.

10 Ziet toe, dat gij niet een' van deze kleinen veracht: want ik zeg ulieden, dat hunne engelen, in de hemelen, altijd zien het aangezicht mijns Vaders, die in de hemelen is.

11 Want de Zoon des menschen is gekomen om zalig

te maken, dat verloren was.

12 Wat dunkt u? indien eenig mensch honderd schapen had, en een uit dezelve afgedwaald ware, zal hij niet de negen en negentig laten, en op de bergen heengaan, de, het afgedwaalde zoeken?

13 En indien het geschiedt, dat hij hetzelfde vindt, voorwaar ik zeg u, dat hij zich meer verblijdt over hetzelfde, dan over de negen en negentig, die niet afgedwaald zijn geweest.

14 Alzoo is de wil niet uws Vaders, die in de hemelen is, dat een van deze kleinen verloren ga.

15 Maar indien uw broeder tegen u gezondigd heeft, ga heen en bestraf hem tusschen u en hem alleen; indien hij u hoort, zoo hebt gij uwen broeder gewonnen.

16 Maar indien hij u niet hoort, zoo neem nog een of twee met u; opdat in den mond van twee of drie getuigen alle woord besta.

17 En indien hij denzelven geen gehoor geeft, zoo zeg het der gemeente; en indien hij ook der gemeente geen gehoor geeft, zoo zij hij u als de Heiden en de tollenaar.

18 Voorwaar zeg ik u: al wat gij op de aarde binden zult, zal in den hemel gebonden wezen; en al wat gij op de aarde ontbinden zult, zal in den hemel ontbonden wezen.

19 Wederom zeg ik u: indien er twee van u zamen-

stemmen op de aarde, over eenige zaak, die zij zouden mogen begeeren, dat die hun zal geschieden van mijnen Vader, die in de hemelen is.

20 Want waar twee of drie vergaderd zijn in mijnen naam, daar ben ik in het midden van hen.

21 Toen kwam Petrus tot hem, en zeide: Heere! hoe menigmaal zal mijn broeder tegen mij zondigen, en ik hem vergeven? tot zevenmaal?

22 Jezus zeide tot hem: Ik zeg u niet, tot zevenmaal, maar tot zeventigmaal zevenmaal.

23 Daarom wordt het koninkrijk der hemelen vergeleken bij een' zeker koning, die rekening met zijne dienstknechten houden wilde.

24 Als hij nu begon te rekenen, werd tot hem gebracht een, die hem schuldig was tien duizend talenten.

25 En als hij niet had, om te betalen, beval zijn heer, dat men hem zou verkoopen, en zijne vrouw en kinderen, en al wat hij had, en dat de schuld zou betaald worden.

26 De dienstknecht dan, nedervallende, aanbad hem, zeggende: Heer! wees langmoedig over mij, en ik zal u alles betalen.

27 En de heer van dezen dienstknecht, met barmhertigheid innerlijk bewogen zijnde, heeft hem ontslagen, en de schuld hem kwijtgescholden.

28 Maar dezelve dienstknecht, uitgaande, heeft gevonden een' zijner mededienstknechten, die hem honderd penningenschuldig was, en hem aanvattende, greep hem bij de keel, zeggende: Betaal mij, wat gij schuldig zijt.

29 Zijn mededienstknecht dan, nedervallende aan zijne voeten, bad hem, zeggende: Wees langmoedig over mij, en ik zal u alles betalen.

30 Doch hij wilde niet; maar ging heen, en wierp hem in de gevangenis, totdat hij de schuld zou betaald hebben.

31 Als nu zijne mededienstknechten zagen hetgeen geschied was, zijn zij zeer bedroefd geworden; en komende, verklaarden zij hunnen heer al wat er geschied was.

32 Toen heeft hem zijn heer tot zich geroepen, en zeide tot hem: Gij boozs dienstknecht! al die schuld heb ik u kwijtgescholden, dewijl gij mij gebeden hebt;

33 Behoordet gij ook niet u over uwen mededienstknecht te ontfermen, gelijk ik ook mij over u ontfermd heb?

34 En zijn heer, vertoornd zijnde, leverde hem den pijners over, totdat hij zou betaald hebben al wat hij hem schuldig was.

35 Alzoo zal ook mijn hemelsche Vader u doen, indien gij niet van harte vergeeft een iegelijk zijnen broeder zijne misdaden.

HOOFDSTUK 19.

EN het geschiedde, toen Jezus deze woorden geëindigd had, dat hij vertrok van Galiléa, en kwam over de Jordaan, in de landpalen van Judéa.

2 En vele scharen volgden hem, en hij genas ze aldaar.

3 En de farizeëen kwamen tot hem, verzoekende hem, en zeggende tot hem: Is het een' mensch geoorloofd zijne vrouw te verlaten, om allerlei oorzaak?

4 Doch hij, antwoordende, zeide tot hen: Hebt gij niet gelezen, die van den beginne *de menschen* gemaakt heeft, dat Hij ze gemaakt heeft man en vrouw?

5 En gezegd heeft: Daarom zal een mensch vader en moeder verlaten, en zal zijne vrouw aanhangen, en die twee zullen tot één vleesch zijn;

6 Alzoo dat zij niet meer twee zijn, maar één vleesch. Hetgeen dan God samengevoegd heeft, scheidde de mensch niet.

7 Zij zeiden tot hem: Waarom heeft dan Mozes geboden eenen scheidbrief te geven, en haar te verlaten?

8 Hij zeide tot hen: Mozes heeft van wege de hardigheid uwer harten u toegelaten uwe vrouwen te verlaten; maar van den beginne is het alzoo niet geweest.

9 Maar ik zeg u, dat zoo wie zijne vrouw verlaat,

anders dan om hoererij, en eene andere trouwt, *die* doet overspel, en die de verlatene trouwt, doet *ook* overspel.

10 Zijne discipelen zeiden tot hem: Indien de zaak des menschen met de vrouw alzoo staat, zoo is het niet oorbaar te trouwen.

11 Doch hij zeide tot hen: Allen vatten dit woord niet, maar dien het gegeven is.

12 Want er zijn gesnedenen, die uit moeders ligchaam alzoo geboren zijn; en er zijn gesnedenen, die van de menschen gesneden zijn; en er zijn gesnedenen, die zich zelven gesneden hebben, om het koninkrijk der hemelen. Die *dit* vatten kan, *vatte het*.

13 Toen werden kinderkens tot hem gebracht, opdat hij de handen hun zou opleggen, en bidden; en de discipelen bestraften dezelve.

14 Maar Jezus zeide: Laat af van de kinderkens, en verhindert hen niet tot mij te komen: want derzulken is het koninkrijk der hemelen.

15 En als hij hun de handen opgelegd had, vertrok hij van daar.

16 En ziet, er kwam een tot hem, en zeide tot hem: Goede Meester! wat zal ik goeds doen, opdat ik het eeuwige leven hebbe?

17 En hij zeide tot hem: Wat noemt gij mij goed? niemand is goed dan een, *namelijk* God. Doch wilt gij in het leven ingaan, onderhoud de geboden.

18 Hij zeide tot hem : Welke ? En Jezus zeide : Deze : Gij zult niet dooden ; gij zult geen overspel doen ; gij zult niet stelen ; gij zult geene valsche getuigenis geven ;

19 Eer uwen vader en moeder ; en : Gij zult uwen naaste lief hebben, als u zelven.

20 De jongeling zeide tot hem : Al deze dingen heb ik onderhouden van mijne jongheid af ; wat ontbreekt mij nog ?

21 Jezus zeide tot hem : Zoo gij wilt volmaakt zijn, ga heen, verkoop wat gij hebt, en geef het den armen, en gij zult eenen schat hebben in den hemel ; en kom herwaarts, volg mij.

22 Als nu de jongeling dit woord hoorde, ging hij bedroefd weg : want hij had vele goederen.

23 En Jezus zeide tot zijne discipelen : Voorwaar ik zeg u, dat een rijke bezwaarlijk in het koninkrijk der hemelen zal ingaan.

24 En wederom zeg ik u : het is ligter, dat een kameel ga door het oog van eene naald, dan dat een rijke inga in het koninkrijk Gods.

25 Zijne discipelen nu, dit hoorende, werden zeer verslagen, zeggende : Wie kan dan zalig worden ?

26 En Jezus, hen aanziende, zeide tot hen : Bij de menschen is dat onmogelijk, maar bij God zijn alle dingen mogelijk.

27 Toen antwoordde Petrus

en zeide tot hem : Zie, wij hebben alles verlaten, en zijn u gevolgd : wat zal ons dan geworden ?

28 En Jezus zeide tot hen : Voorwaar ik zeg u, dat gij, die mij gevolgd zijt, in de wedergeboorte, wanneer de Zoon des menschen zal gezeten zijn op den troon zijner heerlijkheid, dat gij ook zult zitten op twaalf troonen, oordeelende de twaalf geslachten Israëls.

29 En zoo wie zal verlaten hebben, huizen, of broeders, of zusters, of vader, of moeder, of vrouw, of kinderen, of akkers, om mijns naams wil, die zal honderdvond ontvangen, en het eeuwige leven beërven.

30 Maar vele eersten zullen de laatsten zijn, en vele laatsten de eersten.

HOOFDSTUK 20.

WANT het koninkrijk der hemelen is gelijk een' heer des huizes, die met den morgenstond uitging, om arbeiders te huren in zijnen wijngaard.

2 En als hij met de arbeiders eens geworden was, voor eenen penning des daags, zond hij hen heen in zijnen wijngaard.

3 En uitgegaan zijnde omtrent de derde ure, zag hij anderen, ledig staande op de markt.

4 En hij zeide tot dezelve : Gaat gij ook heen in den wijngaard, en zoo wat regt

is zal ik u geven. En zij gingen.

5 Wederom uitgegaan zijnde omtrent de zesde en negende ure, deed hij desgelijks.

6 En uitgegaan zijnde omtrent de elfde ure, vond hij anderen ledig staande, en zeide tot hen: Wat staat gij hier den geheelen dag ledig?

7 Zij zeiden tot hem: Omdat ons niemand gebuurd heeft. Hij zeide tot hen: Gaat ook gij heen in den wijngaard, en zoo wat regt is, zult gij ontvangen.

8 Als het nu avond geworden was, zeide de heer des wijngaards tot zijnen rentmeester: Roep de arbeiders, en geef hun den loon, beginnende van de laatsten tot de eersten.

9 En als zij kwamen, die ter elfder ure gehuurd waren, ontvingen zij ieder eenen penning.

10 En de eersten komende, meenden, dat zij meer ontvangen zouden; en zij zelve ontvingen ook elk eenen penning.

11 En dien ontvangen hebbende, murmureerden zij tegen den heer des huizes,

12 Zeggende: Deze laatsten hebben maar een uur gearbeid, en gij hebt ze ons gelijk gemaakt, die den last des daags en de hitte gedragen hebben.

13 Doch hij, antwoordende, zeide tot eenen van hen:

Vriend! ik doe u geen onrecht; zijt gij niet met mij eens geworden voor eenen penning?

14 Neem het uwe en ga heen. Ik wil dezen laatsten ook geven, gelijk als u.

15 Of is het mij niet geoorloofd, te doen met het mijne, wat ik wil? Of is uw oog boos, omdat ik goed ben?

16 Alzoo zullen de laatsten de eersten zijn, en de eersten de laatsten: want velen zijn geroepen, maar weinigen uitverkoren.

17 En Jezus, opgaande naar Jeruzalem, nam tot zich de twaalf discipelen alleen op den weg, en zeide tot hen:

18 Ziet, wij gaan op naar Jeruzalem, en de Zoon des menschen zal den overpriesteren en schriftgeleerden overgeleverd worden, en zij zullen hem ter dood veroordeelen;

19 En zij zullen hem den Heidenen overleveren, om hem te bespotten en te geeselen, en te kruisigen; en ten derden dage zal hij wederopstaan.

20 Toen kwam de moeder der zonen van Zebedéus tot hem met hare zonen, hem aanbeddende, en begeerende wat van hem.

21 En hij zeide tot haar: Wat wilt gij? Zij zeide tot hem: Zeg, dat deze mijne twee zonen zitten mogen, de een tot uwe rechter-, en de ander tot uwe linkerhand in uw koninkrijk.

22 Maar Jezus antwoordde en zeide: Gijlieden weet niet, wat gij begeert; kunt gij den drinkbeker drinken, dien ik drinken zal, en met den doop gedoopt worden, waarmede ik gedoopt worde? Zij zeiden tot hem: Wij kunnen.

23 En hij zeide tot hen: Mijnen drinkbeker zult gij wel drinken, en met dendoop, waarmede ik gedoopt worde, zult gij gedoopt worden; maar het zitten tot mijne regter-, en tot mijne linkerhand staat bij mij niet te geven; maar *het zal gegeven worden* dien het bereid is van mijnen Vader.

24 En als de *andere* tien dat hoorden, namen zij het zeer kwalijk van de twee broeders.

25 En als hen Jezus tot zich geroepen had, zeide hij: Gij weet, dat de oversten der volken heerschappij voeren over hen, en de grooten gebruiken magt over hen.

26 Doch alzoo zal het onder u niet zijn; maar zoo wie onder u zal willen groot worden, *die* zij uw dienaar;

27 En zoo wie onder u zal willen de eerste zijn, *die* zij uw dienstknecht.

28 Gelijk de Zoon des menschen niet is gekomen om gediend te worden, maar om te dienen, en zijne ziel te geven tot een rantsoen voor velen.

29 En als zij van Jericho uitgingen, is hem eene groote schare gevolgd.

30 En ziet, twee blinden,

zittende aan den weg, als zij hoorden, dat Jezus voorbijging, riepen, zeggende: Heere, gij Zone Davids! ontferm u onzer.

31 En de schare bestrafte hen, opdat zij zwijgen zouden; maar zij riepen te meer, zeggende: Ontferm u onzer, Heere, gij Zone Davids!

32 En Jezus, *stil* staande, riep hen en zeide: Wat wilt gij, dat ik u doe?

33 Zij zeiden tot hem: Heere! dat onze oogen geopend worden.

34 En Jezus, innerlijk bewogen zijnde met barmhertigheid, raakte hunne oogen aan; en terstond werden hunne oogen ziende, en zij volgden hem.

HOOFDSTUK 21.

EN als zij nu Jeruzalem genaakten, en gekomen waren te Beth-sagé, aan den Olijfberg, toen zond Jezus twee discipelen, zeggende tot hen:

2 Gaat heen in het vlek, dat tegen u over *ligt*, en gij zult terstond eene ezelin gebonden vinden, en een veulen met haar; ontbindt ze, en brengt ze tot mij.

3 En indien u iemand iets zegt, zoo zult gij zeggen, dat de Heere deze van noode heeft, en hij zal ze terstond zenden.

4 Dit alles nu is geschied, opdat vervuld worde hetgeen gesproken is door den profeet, zeggende:

5 Zegt der dochter Zions: Zie, uw Koning komt tot u, zachtmoedig en gezeten op eene ezelin en een veulen, zijnde een jong eener jukdragende ezelin.

6 En de discipelen heen-gegaan zijnde, en gedaan hebbende, gelijk Jezus hun bevolen had,

7 Bragten de ezelin en het veulen, en leidden hunne kleederen op dezelve, en zetten hem daarop.

8 En de meeste schare spreidden hunne kleederen op den weg, en anderen hieuen takken van de boomen, en spreidden ze op den weg.

9 En de scharen, die voor-gingen en die volgden, riepen, zeggende: Hosanna den Zone Davids! Gezegend is hij, die komt in den naam des Heeren! Hosanna in de hoogste hemelen!

10 En als hij te Jerûzalem inkwam, werd de geheele stad beroerd, zeggende: Wie is deze?

11 En de scharen zeiden: Deze is Jezus, de Profeet van Nazareth in Galilëa.

12 En Jezus ging in den tempel Gods, en dreef uit allen, die verkochten en kochten in den tempel, en keerde om de tafelen der wisselaars, en de zitstoelen dergenen, die de duiven verkochten.

13 En hij zeide tot hen: Er is geschreven: Mijn huis zal een huis des gebeds genaamd worden; maar gij hebt dat

tot eenen moordenaarskuil gemaakt.

14 En er kwamen blinden en kreupelen tot hem in den tempel, en hij genas dezelve.

15 Als nu de overpriesters en schriftgeleerden zagen de wonderheden, die hij deed, en de kinderen, roepende in den tempel, en zeggende: Hosanna den Zone Davids! namen zij dat zeer kwalijk;

16 En zeiden tot hem: Hoort gij wel, wat deze zeggen? En Jezus zeide tot hen: Ja; hebt gij nooit gelezen: Uit den mond der jonge kinderen en der zogelingen hebt Gij U lof toebereld?

17 En hen verlatende, ging hij van daar uit de stad, naar Bethanië, en overnachtte aldaar.

18 En des morgens vroeg, als hij wederkeerde naar de stad, hongerde hem.

19 En ziende eenen vijgeboom aan den weg, ging hij naar hem toe, en vond niets aan denzelven, dan alleenlijk bladeren, en zeide tot hem: Uit u worde geehe vrucht meer in der eeuwigheid! En de vijgeboom verdorde terstond.

20 En de discipelen, dat ziende, verwonderden zich, zeggende: Hoe is de vijgeboom zoo terstond verdord?

21 Doch Jezus, antwoordende, zeide tot hen: Voorwaar zeg ik u: indien gij geloof hadt, en niet twijfeldet, gij zoudt niet alleenlijk doen hetgeen den vijgeboom is

geschied; maar indien gij ook tot dezen berg zeydet: Word opgeheven en in de zee geworpen! het zou geschieden.

22 En al wat gij zult begeren in het gebed, geloovende, zult gij ontvangen.

23 En als hij in den tempel gekomen was, kwamen tot hem, terwijl hij leerde, de overpriesters en de ouderlingen des volks, zeggende: Door wat magt doet gij deze dingen? en wie heeft u deze magt gegeven?

24 En Jezus, antwoordende, zeyde tot hen: Ik zal u ook een woord vragen, hetwelk, indien gij mij zult zeggen, zoo zal ik u ook zeggen, door wat magt ik deze dingen doe.

25 De doop van Johannes, van waar was *die*? uit den hemel? of uit de menschen? En zij overleiden bij zich zelve en zelden: Indien wij zeggen: Uit den hemel; zoo zal hij ons zeggen: Waarom hebt gij hem dan niet geloofd?

26 En indien wij zeggen: Uit de menschen; zoo vreezen wij de schare: want zij houden allen Johannes voor een' profeet.

27 En zij, Jezus antwoordende, zelden: Wij weten het niet. En hij zeyde tot hen: Zoo zeg ik u ook niet, door wat magt ik dit doe.

28 Maar wat dunkt u? Een mensch had twee zonen, en gaande tot den eerste, zeyde: Zoon! ga heen, werk beden in mijnen wijngaard.

29 Doch hij antwoordde en zeyde: ik wil niet; en daarna berouw hebbende, ging hij heen.

30 En gaande tot den tweede, zeyde desgelijks, en deze antwoordde en zeyde: Ik *ga*, heer! en hij ging niet.

31 Wie van deze twee heeft den wil des vaders gedaan? Zij zelden tot hem: De eerste. Jezus zeyde tot hen: Voorwaar ik zeg u, dat de tollenaars en de hoeren u voorgaan in het koninkrijk Gods.

32 Want Johannes is tot u gekomen in den weg der gerechtigheid, en gij hebt hem niet geloofd; maar de tollenaars en hoeren hebben hem geloofd; doch gij, *zulks* ziende, hebt daarna geen berouw gehad, om hem te gelooven.

33 Hoort eene andere gelijkenis. Er was een heer des huizes, die eenen wijngaard plantte, en zette eenen tuin daarom, en groef eenen wijnpersbak daarin, en bouwde eenen toren, en verhuurde dien den landlieden, en reisde buiten *'s lands*.

34 Toen nu de tijd der vruchten genaakte, zond hij zijne dienstknechten tot de landlieden, om zijne vruchten te ontvangen.

35 En de landlieden, nemende zijne dienstknechten, hebben den eenen geslagen, en den anderen gedood, en den derden gesteenigd.

36 Wederom zond hij andere dienstknechten, meer in

gestal dan de eerste, en zij deden hun desgelijks.

37 En ten laatste zond hij tot hen zijnen zoon, zeggende: Zij zullen mijnen zoon ontzien.

38 Maar de landlieden, den zoon ziende, zeiden onder elkander: Deze is de erfgenaam, komt, laat ons hem dooden, en zijne erfenis aan ons behouden.

39 En hem nemende, wierpen zij *hem* uit, buiten den wijngaard, en doodden *hem*.

40 Wanneer dan de heer des wijngaards komen zal, wat zal hij dien landlieden doen?

41 Zij zeiden tot hem: Hij zal den kwaden eenen kwaden dood aandoen, en zal den wijngaard aan andere landlieden verhuren, die hem de vruchten op hare tijden zullen geven.

42 Jezus zeide tot hen: Hebt gij nooit gelezen in de Schriften: De steen, dien de bouwlieden verworpen hebben, deze is geworden tot een hoofd des hoeks; van den Heere is dit geschied, en het is wonderlijk in onze oogen?

43 Daarom zeg ik ulieden, dat het koninkrijk Gods van u zal weggenomen worden, en een volk gegeven, dat zijne vruchten voortbrengt.

44 En wie op dezen steen valt, die zal verpletterd worden; en op wien hij valt, dien zal hij vermorzelen.

45 En als de overpriesters en farizeën deze zijne gelij-

kenissen hoorden, verstonden zij, dat hij van hen sprak.

46 En zoekende hem te vangen, vreesden zij de scharen, dewijl deze hem hielden voor een' profeet.

HOOFDSTUK 22.

EN Jezus, antwoordende, sprak tot hen wederom door gelijkenissen, zeggende:

2 Het koninkrijk der hemelen is gelijk een' zeker koning, die zijnen zoon eene bruiloft bereid had;

3 En zond zijne dienstknechten uit, om de genooden ter bruiloft te roepen; en zij wilden niet komen.

4 Wederom zond hij andere dienstknechten uit, zeggende: Zegt den genooden: Ziet, ik heb mijn middagmaal bereid, mijne ossen, en de gemeste *beesten* zijn geslagt, en alle dingen zijn gereed; komt tot de bruiloft.

5 Maar zij, *zulk*s niet achtende, zijn heengegaan, deze tot zijnen akker, gene tot zijne koopmanschap.

6 En de anderen grepen zijne dienstknechten, deden *hun* smaadheid aan, en doodden hen.

7 Als nu de koning *dat* hoorde, werd hij toornig, en zijne krijgsheren zendende, heeft die doodslagers vernield, en hunne stad in brand gestoken.

8 Toen zeide hij tot zijne dienstknechten: De bruiloft is wel bereid, doch de genoo-

den waren het niet waardig.

9 Daarom gaat op de uitgangen der wegen, en zoo velen als gij er zult vinden, roept ze tot de bruiloft.

10 En dezelve dienstknechten, uitgaande op de wegen, vergaderden allen, die zij vonden, beide kwaden en goeden; en de bruiloft werd vervuld met aanzittende gasten.

11 Ens als de koning ingegaan was, om de aanzittende gasten te overzien, zag hij aldaar eenen mensch, niet gekleed zijnde met een bruiloftskleed;

12 En zeide tot hem: Vriend! hoe zijt gij hier ingekomen, gaen bruiloftskleed aanhebbende. En hij verstomde.

13 Toen zeide de koning tot de dienaars: Bindt zijne handen en voeten, neemt hem weg, en werpt hem uit in de buitenste duisternis: daar zal zijn weening en kuersing der tanden.

14 Want velen zijn geroepen, maar weinigen uitverkoren.

15 Toen gingen de farizeën heen, en hielden te zamen raad, hoe zij hem verstricken zouden in zijne rede.

16 En zij zonden uit tot hem hunne discipelen, met de herodianen, zeggende: Meester! wij weten, dat gij waarachtig zijt, en den weg Gods in der waarheid leert, en naar niemand vraagt: want gij ziet den persoon der menschen niet aan;

17 Zeg ons dan: wat dunkt u? is het geoorloofd den keizer schatting te geven of niet?

18 Maar Jezus, beken nende hunne boosheid, zeide:

19 Gij geveinsden! wat verzoekt gij mij? toont mij den schattingpenning. En zij bragten hem een' penning.

20 En hij zeide tot hen: Wiens is dit beeld en het opschrift?

21 Zij zeiden tot hem: Des keizers. Toen zeide hij tot hen: Geeft dan den keizer dat des keizers is, en Gode dat Gods is.

22 En zij, dit heorende, verwonderden zich, en hem verlatende, zijn zij weggegaan.

23 Te dienzelven dage kwamen tot hem de sadduceën, die zeggen, dat er geene opstanding is, en vraagden hem,

24 Zeggende: Meester! Mozes heeft gezegd: Indien iemand sterft, geene kinderen hebbende, zoo zal zijn broeder desselfs vrouw trouwen, en zijnen broeder zaad verwekken.

25 Nu waren er bij ons zeven broeders; en de eerste, eens vrouw getrouwd hebbende, stierf; en dewijl hij geen zaad had, woo liet hij zijne vrouw voor zijnen broeder.

26 Desgelijken ook de tweede, en de derde, tot den zevende toe.

27 Ten laatste na allen is ook de vrouw gestorven.

28 In de opstanding dan,

wiens vrouw zal zij wezen van die zeven? want zij hebben ze allen gehad.

29 Maar Jezus antwoordde en zeide tot hen: Gij dwaalt, niet wetende de Schriften, noch de kracht Gods.

30 Want in de opstanding nemen zij niet ten huwelijk, noch worden ten huwelijk uitgegeven, maar zij zijn als engelen Gods in den hemel.

31 En wat aangaat de opstanding der dooden, hebt gij niet gelezen hetgeen van God tot uïleden gesproken is, die daar zegt:

32 Ik ben de God Abrahams, en de God Izaks, en de God Jakobs! God is niet een God der dooden, maar der levenden.

33 En de scharen, *dit* horende, werden verslagen over zijne leer.

34 En de farizeeën, gehoord hebbende, dat hij den saduceeën den mond gestopt had, zijn te zamen bijeenvergaderd.

35 En een uit hen, *zijnde* een wetgeleerde, heeft gevraagd, hem verzoekende, en zeggende:

36 Meester! welk is het groot gebod in de wet?

37 En Jezus zeide tot hem: Gij zult liefhebben den Heere, uwen God, met geheel uw hart, en met geheel uwe ziel, en met geheel uw verstand.

38 Dit is het eerste en het groote gebod.

39 En het tweede, aan dit

gelijk, is: Gij zult uwen naaste liefhebben als u zelve.

40 Aan deze twee geboden hangt de gansche wet en de profeten.

41 Als nu de farizeeën zauren vergaderd waren, vraagde hen Jezus,

42 En zeide: Wat dunkt u van den Christus? Wiens zoon is hij? Zij zeiden tot hem: Davids zoon.

43 Hij zeide tot hen: Hoe noemt hem dan David, in den Geest, *zijn* Heere? zeggende:

44 De Heere heeft gezegd tot mijnen Heere: Zit aan mijne rechterhand, totdat Ik uwe vijanden zal gezet hebben tot eene voetbank uwer voeten.

45 Indien hem dan David noemt *zijn* Heere, hoe is hij zijn zoon?

46 En niemand kon hem een woord antwoorden; noch iemand durfde hem van dien dag aan iets meer vragen.

HOOFDSTUK 23.

TOEN sprak Jezus tot de scharen en tot zijne discipelen,

2 Zeggende: De schriftgeleerden en de farizeeën zijn gezeten op den stoel van Mozes;

3 Daarom, al wat zij u zeggen, dat gij houden zult, houdt *dat* en doet *het*; maar doet niet naar hunne werken: want zij zeggen het, en doen het niet.

4 Want zij binden lasten, die zwaar zijn en kwalijk om de dragen, en leggen ze op de schouderen der menschen; maar zij willen die met hunnen vinger niet verroeren.

5 En al hunne werken doen zij, om van de menschen gezien te worden; want zij maken hunne gedenkcédels breed, en maken de zoomen van hunne kleederen groot.

6 En zij beminnen de voor-aanzitting in de maaltijden, en de voorgestoelten in de synagogen;

7 Ook de begroetingen op de markten, en van de menschen genaamd te worden, Rabbi, Rabbi!

8 Doch gij zult niet Rabbi genaamd worden; want één is uw Meester, *namelijk* Christus; en gij zijt allen broeders.

9 En gij zult niemand uwen vader noemen op de aarde: want één is uw Vader, *namelijk*, die in de hemelen is.

10 Noch zult gij meesters genoemd worden; want één is uw Meester, *namelijk* Christus.

11 Maar de meeste van u zal uw dienaar zijn.

12 En wie zich zelven verhoogen zal, *die* zal vernederd worden; en wie zich zelven zal vernederen, *die* zal verhoogd worden.

13 Maar wee u, gij schriftgeleerden en farizeën, gij geveinsden! want gij sluit het koninkrijk der hemelen voor de menschen, overmits gij

daar niet ingaat, noch degenen, die ingaan zouden, laat ingaan.

14 Wee u, gij schriftgeleerden en farizeën, gij geveinsden! want gij eet de huizen der weduwen op, en *dat* onder den schijn van lang te bidden; daarom zult gij te zwaarder oordeel ontvangen.

15 Wee u, gij schriftgeleerden en farizeën, gij geveinsden! want gij omreist zee en land, om een' Jodengenoot te maken; en als hij het geworden is, zoo maakt gij hem een kind der helle, tweemaal meer dan gij *zijt*.

16 Wee u, gij blinde leidslieden! die zegt: Zoo wie gezworen zal hebben bij den tempel, dat is niets; maar zoo wie gezworen zal hebben bij het goud des tempels, die is schuldig.

17 Gij dwazen en blinden! want welk is meerder? het goud, of de tempel, die het goud heiligt?

18 En zoo wie gezworen zal hebben bij het altaar, dat is niets; maar zoo wie gezworen zal hebben bij de gave, die daarop is, die is schuldig.

19 Gij dwazen en blinden! want wat is meerder? de gave, of het altaar, dat de gave heiligt?

20 Daarom wie zweert bij het altaar, *die* zweert bij hetzelfde, en bij al wat daarop is.

21 En wie zweert bij den tempel, *die* zweert bij denzelfen, en bij Dien, die daarop woont.

22 En wie zweert bij den hemel, die zweert bij den troon Gods, en bij Dien, die daarop zit.

23 Wee u, gij schriftgeleerden en farizeën, gij geveinsden! want gij vertient de munte, en de dille, en den komijn, en gij laut na het zwaarste der wet, *namelijk* het oordeel, en de barmhertigheid, en het geloof. Deze dingen moest men doen, en de andere niet na'aten.

24 Gij blinde leidlieden, die de mug uitzijgt, en den kemel doorzweelt!

25 Wee u, gij schriftgeleerden en farizeën, gij geveinsden! want gij reinigt het buitenste des drinkbekers en des schotels, maar van binnen zijn zij vol van roof en onmatigheid.

26 Gij blinde farizeër! reinig eerst, wat binnen in den drinkbeker en den schotel is, opdat ook het buitenste derzelfde rein worde.

27 Wee u, gij schriftgeleerden en farizeën, gij geveinsden! want gij zijt den witgepleisterden graven gelijk, die van buiten wel schoon schijnen, maar van binnen zijn zij vol doodsbeenderen en alle onreinigheid.

28 Alzoo ook schijnt gij wel den menschen van buiten regtvaardig, maar van binnen zijt gij vol geveinsdheid en ongerechtigheid.

29 Wee u, gij schriftgeleerden en farizeën, gij geveinsden! want gij bouwt de gra-

ven der profeten op, en versiert de grafteekenen der regtvaardigen;

30 En regt: Indien wij in de tijden onzer vaderen waren geweest, wij zouden met hen geene gemeenschap gehad hebben aan het bloed der profeten.

31 Aldus getuigt gij *tegen* u zelve, dat gij kinderen zijt dergenen, die de profeten gedood hebben.

32 Gij *dan* ook, vervult de mate uwer vaderen!

33 Gij slangen, gij addereengebroedsels, hoe zeudt gij de helsche verdoemenis ontvlieden?

34 Daarom ziet, ik zende tot u profeten, en wijzen, en schriftgeleerden, en uit dezelve zult gij *sommigen* dooden en kruisigen, en *sommigen* uit dezelve zult gij geeselen in uwe synagogen, en zult hen vervolgen van stad tot stad.

35 Opdat op u kome al het regtvaardige bloed, dat vergoten is op de aarde, van het bloed des regtvaardigen Abels af, tot op het bloed van Zacharia, den zoon van Barachia, welken gij gedood hebt tusschen den tempel en het altaar.

36 Voorwaar zeg ik u: al deze dingen zullen komen over dit geslacht.

37 Jerúzalem, Jerúzalem! gij die de profeten doodt, en steenigt, die tot u gezonden zijn! hoe menigmaal heb ik uwe kinderen willen bijeen,

vergaderen, gelijkwerwijseene hen hare klekens bijeenvergadert onder de vleugelen; en gijlieden hebt niet gewild?

38 Ziet, uw huis wordt u woest gelaten.

39 Want ik zeg u: gij zult mij van nu aan niet zien, totdat gij zeggen zult: Gezegend is hij, die komt in den naam des Heeren!

HOOFDSTUK 24.

EN Jezus ging uit en ver trok van den tempel; en zijn discipelen kwamen bij hem, om hem de gebouwen des tempels te toonen.

2 En Jezus zeide tot hen: Ziet gij niet al deze dingen? Voorwaar zeg ik; hier zal niet een steen op den anderen steen gelaten worden, die niet afgebroken zal worden.

3 En als hij op den Olijfberg gezeten was, gingen de discipelen tot hem alleen, zeggende: Zeg ons, wanneer zullen deze dingen zijn? en welk zal het teeken zijn van uwe toekomst, en van de voleinding der wereld?

4 En Jezus, antwoordende, zeide tot hen: Zie toe, dat u niemand verleide.

5 Want velen zullen komen onder mijnen naam, zeggende: Ik ben de Christus; en zij zullen velen verleiden.

6 En gij zult hooren van oorlogen, en geruchten van oorlogen; ziet toe, wordt niet schrik; want al die din-

gen moeten geschieden, maar nog is het einde niet.

7 Want het *eene* volk zal tegen het *andere* volk opstaan, en het *eene* koninkrijk tegen het *andere* koninkrijk; en er zullen zijn hongersnooden, en pestilentien, en aardbevingen in verscheidene plaatsen.

8 Doch al die dingen *zijn* maar een beginsel der smarten.

9 Alsdan zullen zij u overleveren in verdrukking, en zullen u dooden, en gij zult gehaat worden van alle volken, om mijns naams wil.

10 En dan zullen er velen geërgerd worden, en zullen elkander overleveren, en elkander haten.

11 En vele valsche profeten zullen opstaan, en zullen er velen verleiden.

12 En omdat de ongerechtigheid vermenigvuldigd zal worden, zoo zal de liefde van velen verkouden.

13 Maar wie volharden zal tot het einde, die zal zalig worden.

14 En dit evangelie des koninkrijks zal in de geheele wereld gepredikt worden tot eene getuigenis allen volken; en dan zal het einde komen.

15 Wanneer gij dan zult zien den gruwel der verwoesting, waarvan gesproken is door Daniël, den profeet, staande in de heilige plaats; (die het leest, die merke daarop!)

16 Dat alsdan, die in Judéa zijn, vlieden op de bergen.

17 Die op het dak is, kome niet af, om iets uit zijn huis weg te nemen;

18 En die op den akker is, keere niet weder terug, om zijne kleederen weg te nemen.

19 Maar wee de bevruchte en de zogende vrouwen in die dagen!

20 Doch bidt, dat uwe vlugt niet geschiede des winters, noch op eenen sabbat.

21 Want alsdan zal groote verdrukking wezen, hoedanige niet is geweest van het begin der wereld tot nu toe, en ook niet zijn zal.

22 En zoo die dagen niet verkort werden, geen vleesch zou behouden worden; maar om der uitverkorenen wil zullen die dagen verkort worden.

23 Alsdan, zoo iemand tot u lieden zal zeggen: Ziet, hier is de Christus, of daar, geloof het niet.

24 Want er zullen valsche christussen en valsche profeten opstaan, en zullen groote teekenen en wonderheden doen, alzoo dat zij (indien het mogelijk ware) ook de u verkorenen zouden verleiden.

25 Ziet, ik heb het u voorzegd!

26 Zoo zij dan tot u zullen zeggen: Ziet, hij is in de woestijn; gaat niet uit: Ziet, hij is in de binnenkameren; geloof het niet.

27 Want gelijk de bliksem

uitgaat van het oosten, en schijnt tot het westen, alzoo zal ook de toekomst van den Zoon des menschen wezen.

28 Want alwaar het doode ligchaam zal zijn, daar zullen de arenden vergaderd worden.

29 En terstond na de verdrukking dier dagen, zal de zon verduisterd worden, en de maan zal haar schijnsel niet geven, en de sterren zullen van den hemel vallen, en de krachten der hemelen zullen bewogen worden.

30 En alsdan zal in den hemel verschijnen het teeken van den Zoon des menschen; en dan zullen al de geslachten der aarde weenen, en zullen den Zoon des menschen zien, komende op de wolken des hemels, met groote kracht en heerlijkheid.

31 En hij zal zijne engelen uitzenden met eene bazuin van groot geluid, en zij zullen zijne uitverkorenen bijeenvergaderen uit de vier winden, van het eene uiterste der hemelen tot het andere uiterste derzelve.

32 En leert van den vijgeboom deze gelijkenis: wanneer zijn tak nu teeder wordt, en de bladeren uitspruiten, zoo weet gij, dat de zomer nabij is.

33 Alzoo ook gij lieden, wanneer gij al deze dingen zult zien, zoo weet, dat het nabij is, voor de deur.

34 Voorwaar ik zeg u: dit geslacht zal geenszins voorbijgaan, totdat al deze dingen zullen geschied zijn.

35 De hemel en de aarde zullen voorbijgaan, maar mijne woorden zullen geenszins voorbijgaan.

36 Doch van dien dag en ure weet niemand, ook niet de engelen der hemelen, dan mijn Vader alleen.

37 En gelijk de dagen van Noach waren, alzoo zal ook zijn de toekomst van den Zoon des menschen.

38 Want gelijk zij waren in de dagen vóór den zondvloed, etende en drinkende, trouwende en ten huwelijk uitgevende, tot den dag toe, in welchen Noach in de ark ging;

39 En bekenden het niet, totdat de zondvloed kwam, en hen allen wegnam: alzoo zal ook zijn de toekomst van den Zoon des menschen.

40 Alsdan zullen er twee op den akker zijn, de een zal aangenomen, en de ander zal verlaten worden.

41 Er zullen twee vrouwen malen in den molen, de eene zal aangenomen, en de andere zal verlaten worden.

42 Waakt dan, want gij weet niet, in welke ure uw Heere komen zal.

43 Maar weet dit, dat zoo de heer des huizes geweten had, in welke nachtwake de dief komen zou, hij zou gewaakt hebben, en zou zijn huis niet hebben laten doorgraven.

44 Daarom zijt ook gij bereid, want in welke ure gij het niet meent, zal de Zoon des menschen komen.

45 Wie is dan de getrouwe en voorzigtige dienstknecht, denwelken zijn heer over zijne dienstdoden gesteld heeft, om hunlieden hun voedsel te geven ter regter tijd?

46 Zalig is die dienstknecht, welken zijn heer, komende, zal vinden, alzoo doende.

47 Voorwaar, ik zeg u, dat hij hem zal zetten over al zijne goederen.

48 Maar zoo die kwade dienstknecht in zijn hart zou zeggen: Mijn heer verstoeft te komen;

49 En zou beginnen zijne medienstknechten te slaan, en te eten en te drinken met de dronkaards:

50 Zoo zal de heer van dezen dienstknecht komen ten dage, in welchen hij hem niet verwacht, en ter ure, die hij niet weet;

51 En zal hem afscheiden, en zijn deel zetten met de geveinsden: daar zal weening zijn en knersing der tanden.

HOOFDSTUK 25.

ALSDAN zal het koninkrijk der hemelen gelijk zijn aan tien maagden, welke hare lampen namen en gingen uit, den bruidegom te gemoet.

2 En vijf van haar waren wijzen, en vijf warendwazen.

3 Die dwaas waren, hare lampen nemende, namen geene olie met zich.

4 Maar de wijzen namen olie in hare vaten, met hare lampen.

5 Als nu de bruidegom ver-toefde, werden zij allen slui-merig, en vielen in slaap.

6 En ter middernacht ge-schiedde een geroep : Ziet, de bruidegom komt, gaat uit hem te gemoet !

7 Toen stonden al die maag-den op, en bereidden hare lampen.

8 En de dwazen zeiden tot de wijzen : Geeft ons van uwe olie, want onze lampen gaan uit.

9 Doch de wijzen antwoord-den, zeggende : *Geenszins*, opdat er misschien voor ons en voor u niet genoeg zij ; maar gaat liever tot de ver-koopers, en koopt voor u zelve.

10 Als zij nu heengingen om te koopen, kwam de brui-degom ; en die gereed waren, gingen met hem in tot de bruiloft, en de deur werd gesloten.

11 Daarna kwamen ook de andere maagden, zeggende : Heere, heere, doe ons open !

12 En hij, antwoordende, zeide : Voorwaar zeg ik u, ik ken u niet.

13 Zoo waakt dan, want gij weet den dag niet, noch de ure, in dewelke de Zoon des menschen komen zal.

14 Want *het is gelijk een mensch*, die buiten 's lands

reizende, zijne dienstknech-ten riep, en gaf hun zijne goederen over.

15 En den eenen gaf hij vijf talenten, en den ande-ren twee, en den derden een, een' iegelijk naar zijn ver-mogen, en verreisde terstond.

16 Die nu de vijf talenten ontvangen had, ging heen, en handelde daarmede, en won andere vijf talenten.

17 Desgelijks ook die de twee *ontvangen had*, die won ook andere twee.

18 Maar die het eene ont-vangen had, ging heen en groef in de aarde, en ver-bergde het geld zijns heeren.

19 En na eenen langen tijd kwam de heer van dezelve dienstknechten, en hield re-kening met hen.

20 En die de vijf talenten ontvangen had, kwam, en bragt tot hem andere vijf talenten, zeggende : Heere ! vijf talenten hebt gij mij gegeven ; zie, andere vijf talenten heb ik boven de-zelve gewonnen.

21 En zijn heer zeide tot hem : Wel, gij goede en getrouwe dienstknecht ! over weinig zijt gij getrouw ge-weest, over veel zal ik u zetten ; ga in, in de vreugde uws heeren.

22 En die de twee talenten ontvangen had, kwam ook tot hem, en zeide : Heere ! twee talenten hebt gij mij gegeven ; zie, twee andere talenten heb ik boven de-zelve gewonnen.

23 Zijn heer zeide tot hem : Wel, gij goede en getrouwe dienstknecht ! over weinig zijt gij getrouw geweest, over veel zal ik u zetten ; ga in, in de vreugde uws heeren.

24 Maar die het eene talent ontvangen had, kwam ook en zeide : Heere ! ik kende u, dat gij een hard mensch zijt, maa-jende, waar gij niet gezaaid hebt, en vergaderende van daar, waar gij niet gestrooid hebt ;

25 En bevreesd zijnde, ben ik heengegaan, en heb uw talent verborgen in de aarde : zie, gij hebt het uwe.

26 Maar zijn heer, antwoordende, zeide tot hem : Gij booze en luije dienstknecht ! gij wist, dat ik maa-je, waar ik niet gezaaid heb, en van daar vergadere, waar ik niet gestrooid heb.

27 Zoo moest gij dan mijn geld den wisselaren gedaan hebben, en ik, komende, zou het mijne wedergenomen hebben met woeker.

28 Neemt dan van hem het talent weg, en geeft het den genen, die de tien talenten heeft.

29 Want een' iegelijk, die heeft, dien zal gegeven worden, en hij zal overvloedig hebben ; maar van dengenen, die niet heeft, van dien zal genomen worden, ook dat hij heeft.

30 En werpt den onnutten dienstknecht uit in de buitenste duisternis : daar zal

weening zijn en knersing der tanden.

31 En wanneer de Zoon des menschen komen zal in zijne heerlijkheid, en al de heilige engelen met hem, dan zal hij zitten op den troon zijner heerlijkheid.

32 En voor hem zullen al de volken vergaderd worden, en hij zal ze van elkander scheiden, gelijk de herder de schapen van de bokken scheidt.

33 En hij zal de schapen tot zijne rechterhand zetten, maar de bokken tot zijne linkerhand.

34 Alsdan zal de Koning zeggen tot degenen, die tot zijne rechterhand zijn : Komt, gij gezegenden mijns Vaders ! beëft dat koninkrijk, hetwelk u bereid is van de grondlegging der wereld.

35 Want ik ben hongerig geweest, en gij hebt mij te eten gegeven ; ik ben dorstig geweest, en gij hebt mij te drinken gegeven ; ik was een vreemdeling, en gij hebt mij geherbergd ;

36 Ik was naakt, en gij hebt mij gekleed ; ik ben krank geweest, en gij hebt mij bezocht ; ik was in de gevangenis, en gij zijt tot mij gekomen.

37 Dan zullen de rechtvaardigen hem antwoorden, zeggende : Heere ! wanneer hebben wij u hongerig gezien, en gespijzigd ? of dorstig, en te drinken gegeven ?

38 En wanneer hebben wij

u een' vreemdeling gezien, en geherbergd? of naakt, en gekleed?

39 En wanneer hebben wij u krank gezien, of in de gevangenis, en zijn tot u gekomen?

40 En de Koning zal antwoorden en tot hen zeggen: Voorwaar zeg ik u: voor zoo veel gij *dit* een' van deze mijne minste broeders gedaan hebt, zoo hebt gij *dat* mij gedaan.

41 Dan zal hij zeggen ook tot degenen, die ter linkerhand zijn: Gaat weg van mij, gij vervloekten! in het eeuwige vuur, hetwelk den duivel en zijnen engelen bereid is.

42 Want ik ben hongerig geweest, en gij hebt mij niet te eten gegeven; ik ben dorstig geweest, en gij hebt mij niet te drinken gegeven;

43 Ik was een vreemdeling, en gij hebt mij niet geherbergd; naakt, en gij hebt mij niet gekleed; krank, en in de gevangenis, en gij hebt mij niet bezocht.

44 Dan zullen ook deze hem antwoorden, zeggende: Heere! wanneer hebben wij u hongerig gezien, of dorstig, of een' vreemdeling, of naakt, of krank, of in de gevangenis, en hebben u niet gediend?

45 Dan zal hij hun antwoorden en zeggen: Voorwaar zeg ik u: voor zoo veel gij *dit* een' van deze minsten niet gedaan hebt, zoo hebt

gij het mij ook niet gedaan.

46 En deze zullen gaan in de eeuwige pijn; maar de regtvaardigen in het eeuwige leven.

HOOFDSTUK 26.

EN het is geschied, als Jezus al deze woorden geëindigd had, dat hij tot zijne discipelen zeide:

2 Gij weet, dat na twee dagen het pascha is, en de Zoon des menschen zal overgeleverd worden, om gekruisigd te worden.

3 Toen vergaderden de overpriesters, en de schriftgeleerden, en de ouderlingen des volks, in de zaal des hooge priesters, die genaamd was Kajafas;

4 En beraadslaagden te zamen, dat zij Jezus met listigheid vangen en dooden zouden.

5 Doch zij zeiden: Niet in het feest, opdat er geen oproer worde onder het volk.

6 Als nu Jezus te Bethanij was, ten huize van Simon, den melaatsche,

7 Kwam tothomeene vrouw, hebbende een al basten flesch met zeer kostelijke zalf, en goot ze uit op zijn hoofd, daar hij aan *ta/e'* zat.

8 En zijne discipelen, *dat* ziende, namen het zeer kwalijk, zeggende: Waartoe dit verlies?

9 Want deze zalf had kunnen duur verkocht, en *de penningen* den armen gegeven worden.

10 Maar Jezus, *zulks* verstaande, zeide tot hen: Waarom doet gij deze vrouw moeite aan? want zij heeft een goed werk aan mij gewrocht.

11 Want de armen hebt gij altijd met u, maar mij hebt gij niet altijd.

12 Want als zij deze zelf op mijn ligchaam gegoten heeft, zoo heeft zij het gedaan tot *eene voorbereiding van mijne begrafenis*.

13 Voorwaar zeg ik u: alwaar dit evangelie gepredikt zal worden in de geheele wereld, *daar* zal ook tot hare gedachtenis gesproken worden van hetgeen zij gedaan heeft.

14 Toen ging een van de twaalfen, genaamd Judas Iskariot, tot de overpriesters,

15 En zeide: Wat wilt gij mij geven, en ik zal hem u overleveren? En zij hebben hem toegelegd dertig zilveren penningen.

16 En van toen af zocht hij gelegenheid. opdat hij hem overleveren mogt.

17 En op den eersten *dag* der ongehevelde *brooden* kwamen de discipelen tot Jezus, zeggende tot hem: Waar wilt gij, dat wij u bereiden het pascha te eten?

18 En hij zeide: Gaat heen in de stad tot zulk eenen, en zegt hem: De Meester zegt: Mijn tijd is nabij, ik zal bij u het pascha houden met mijne discipelen.

19 En de discipelen deden, gelijk Jezus hun bevolen had, en bereidden het pascha.

20 En als het avond geworden was, zat hij aan met de twaalfen.

21 En toen zij aten, zeide hij: Voorwaar ik zeg u, dat een van u mij zal verraden.

22 En zij, zeer bedroefd geworden zijnde, begon een iegelijk van hen tot hem te zeggen: Ben ik het; Heere?

23 En hij, antwoordende, zeide: Die de hand met mij in den schotel indoopt, die zal mij verraden.

24 De Zoon des menschen gaat wel heen, gelijk van hem geschreven is; maar wee dien mensch, door welken de Zoon des menschen verraden wordt! het ware hem goed, zoo die mensch niet geboren was geweest.

25 En Judas, die hem verried, antwoordde en zeide: Ben ik het, Rabbi? Hij zeide tot hem: Gij hebt het gezegd.

26 En als zij aten, nam Jezus het brood, en gezegend hebbende, brak hij het, en gaf het den discipelen, en zeide: Neemt, eet, dat is mijn ligchaam.

27 En hij nam den drinkbeker; en gedankt hebbende, gaf hun *dien*, zeggende: Drinkt allen daaruit;

28 Want dat is mijn bloed, het *bloed* des nieuwen testaments, hetwelk voor velen vergoten wordt, tot vergeving der zonden.

29 En ik zeg u, dat ik van

nu aan niet zal drinken van deze vrucht des wijnstoks, tot op dien dag, wanneer ik met u dezelve nieuw zal drinken in het koninkrijk mijns Vaders.

30 En als zij den lofzang gezongen hadden, gingen zij uit naar den Olijfberg.

31 Toen zeide Jezus tot hen: Gij zult allen aan mij geërgerd worden in dezen nacht: want er is geschreven: Ik zal den herder slaan, en de schapen der kudde zullen verstrooid worden.

32 Maar nadat ik zal opgestaan zijn, zal ik u voorgaan naar Galiléa.

33 Doch Petrus, antwoordende, zeide tot hem: Al werden zij ook allen aan u geërgerd, ik zal nimmermeer geërgerd worden.

34 Jezus zeide tot hem: Voorwaar ik zeg u, dat gij in dezen zelve nacht, eer de haan gekraaid zal hebben, mij driemaal zult verloochenen.

35 Petrus zeide tot hem: Al moest ik ook met u sterven, zoo zal ik u geenszins verloochenen! Desgelijks zeiden ook al de discipelen.

36 Toen ging Jezus met hen in eene plaats, genaamd Gethsémané, en zeide tot de discipelen: Zitt hier neder tot dat ik heenga, en aldaar zal gebeden hebben.

37 En met zich nemende Petrus, en de twee zonen van Zebedéüs, begon hij droevig en zeer beangst te worden.

38 Toen zeide hij tot hen: Mijne ziel is geheel bedroefd tot den dood toe; blijft hier en waakt met mij.

39 En een weinig voortgegaan zijnde, viel hij op zijn aangezicht, biddende en zeggende: Mijn Vader! indien het mogelijk is, laat deze drinkbeker van mij voorbijgaan! doch niet, gelijk ik wil, maar gelijk Gij wilt.

40 En hij kwam tot de discipelen en vond hen slapende, en zeide tot Petrus: Kunt gij dan niet één uur met mij waken?

41 Waakt en bidt, opdat gij niet in verzoeking komt: de geest is wel gewillig, maar het vleesch is zwak.

42 Wederom ten tweede maal heengaande, bad hij, zeggende: Mijn Vader! indien deze drinkbeker van mij niet voorbij kan gaan, tenzij dat ik hem drinke, uw wil geschiede!

43 En komende bij hen, vond hij hen wederom slapende: want hunne oogen waren bezwaard.

44 En hen latende, ging hij wederom heen, en bad ten derde maal, zeggende dezelve woorden.

45 Toen kwam hij tot zijne discipelen, en zeide tot hen: Slaapt nu voort, en rust: ziet, de ure is nabij gekomen, en de Zoon des menschen wordt overgeleverd in de handen der zondaren.

46 Staat op, laat ons gaan,

ziet, hij is nabij, die mij verraadt.

47 En als hij nog sprak, ziet, Judas, een van de twaalven, kwam, en met hem eene groote schare, met zwaarden en stokken, *gezonden* van de overpriesters en ouderlingen des volks.

48 En die hem verried, had hun een teeken gegeven, zeggende: Dien ik zal kussen, dezelve is het, grijpt hem.

49 En terstond komende tot Jezus, zeide hij: Wees gegroet, Rabbi! en hij kuste hem.

50 Maar Jezus zeide tot hem: Vriend! waartoe zijt gij hier? Toen kwamen zij toe, en sloegen de handen aan Jezus, en grepen hem.

51 En ziet, een van degenen, die met Jezus waren, de hand uitstekende, trok zijn zwaard uit, en slaande den dienstknecht des hoogepriesters, hieuw zijn oor af.

52 Toen zeide Jezus tot hem: Keer uw zwaard weder in zijne plaats: want allen, die het zwaard nemen, zullen door het zwaard vergaan.

53 Of meent gij, dat ik mijnen Vader nu niet kan bidden, en Hij zal mij meer dan twaalf legioenen engelen bijzetten?

54 Hoe zouden dan de Schriften vervuld worden, *die zeggen*, dat het alzoo geschieden moet?

55 Ter zelve ure sprak Jezus tot de scharen: Gij zijt uitgegaan als tegen eenen

moordenaar, met zwaarden en stokken, om mij te vangen: dagelijks zat ik bij u, leerende in den tempel, en gij hebt mij niet gegrepen;

56 Doch dit alles is geschied, opdat de Schriften der profeten zouden vervuld worden. Toen vlugten al de discipelen, hem verlatende.

57 Die nu Jezus gevangen hadden, leidden hem heen tot Kajafas, den hoogepriester, alwaar de schriftgeleerden en ouderlingen vergaderd waren.

58 En Petrus volgde hem van verre tot aan de zaal des hoogepriesters, en binnengegaan zijnde, zat hij bij de dienaren, om het einde te zien.

59 En de overpriesters, en de ouderlingen, en de geheele groote raad zochten valsche getuigenis tegen Jezus, opdat zij hem dooden mogten; en vonden niet.

60 En hoewel er vele valsche getuigen toegekomen waren, zoo vonden zij *toch* niet.

61 Maar ten laatste kwamen twee valsche getuigen, en zeiden: Deze heeft gezegd: Ik kan den tempel Gods afbreken, en in drie dagen denzelven opbouwen.

62 En de hoogepriester, opstaande, zeide tot hem: Antwoordt gij niets? wat getuigen deze tegen u?

63 Doch Jezus zweeg stil. En de hoogepriester, antwoordende, zeide tot hem:

Ik bezweer u bij den leventen God, dat gij ons zegt, of gij zijt de Christus, de Zoon van God?

64 Jezus zeide tot hem: Gij hebt het gezegd. Doch ik zeg ulieden: van nu aan zult gij zien den Zoon des menschen, zittende ter rechterhand der kracht Gods, en komende op de wolken des hemels.

65 Toen verscheurde de hogepriester zijne kleederen, zeggende: Hij heeft God gelasterd, wat hebben wij nog getuigen van noode? ziet, nu hebt gij zijne Godslastering gehoord:

66 Wat dunkt ulieden? En zij, antwoordende, zeiden: Hij is des doods schuldig.

67 Toen spogen zij in zijn aangezicht, en sloegen hem met vuisten.

68 En anderen gaven hem kinnebakslagen, zeggende: Profeteer ons, Christus! wie is het, die u geslagen heeft?

69 En Petrus zat buiten in de zaal; en eene dienstmaagd kwam tot hem, zeggende: Gij waart ook met Jezus den Galileër.

70 Maar hij loochende het voor allen, zeggende: Ik weet niet, wat gij zegt.

71 En als hij naar de voorpoort uitging, zag hem eene andere dienstmaagd, en zeide tot degenen, die aldaar waren: Deze was ook met Jezus den Nazaréner.

72 En hij loochende het wederom met eenen eed, zeg-

gende: Ik ken den mensch niet.

73 En een weinig daarna, die er stonden, bijkomende, zeiden tot Petrus: Waarlijk gij zijt ook van die, want ook uwe spraak maakt u openbaar.

74 Toen begon hij zich te vervloeken, en te zweren: Ik ken den mensch niet.

75 En terstond kraalde de haan; en Petrus werd indachtig het woord van Jezus, die tot hem gezegd had: Eer de haan gekraald zal hebben, zult gij mij driemaal verloochenen. En naar buiten gaande, weende hij bitterlijk.

HOOFDSTUK 27.

ALS het nu morgenstond geworden was, hebben al de overpriesters en de ouderlingen des volks te zamen raad genomen tegen Jezus, dat zij hem dooden zouden.

2 En hem gebonden hebbende, leidden zij hem weg, en gaven hem over aan Pontius Pilatus, den stadhouder.

3 Toen heeft Judas, die hem verraden had, ziende, dat hij veroordeeld was, berouw gehad, en heeft de dertig zilveren penningen den overpriesteren en den ouderlingen wedergebragt,

4 Zeggende: Ik heb gezondigd, verradende het onschuldig bloed! Maar zij zeiden: Wat gaat ons dat aan? gij moogt toezien.

5 En als hij de zilveren *pennningen* in den tempel geworpen had, vertrok hij, en heengaande, verworgde *zich zelve*.

6 En de overpriesters, de zilveren *pennningen* nemende, zeiden: Het is niet geoorloofd, dezelve in de offerkist te leggen, dewijl het een prijs des bloeds is.

7 En te zamen raad genomen hebbende, kochten zij daarmede den akker des pottenbakkers, tot eene begravenis voor de vreemdelingen.

8 Daarom is die akker genaamd de akker des bloeds, tot op den huldigen dag.

9 Toen is vervuld geworden hetgeen gesproken is door den profeet Jeremia, zeggende: En zij hebben de dertig zilveren *pennningen* genomen, de waarde des gewaardeerden van de kinderen Israëls, denwelken zij gewaardeerd hebben:

10 En hebben dezelve gegeven voor den akker des pottenbakkers; volgens hetgeen mij de Heere bevolen heeft.

11 En Jezus stond voor den stadhouder; en de stadhouder vraagde hem, zeggende: Zijt gij de Koning der Joden? En Jezus zeide hem: Gij zegt het.

12 En als hij van de overpriesters en de ouderlingen beschuldigd werd, antwoordde hij niets.

13 Toen zeide Pilatus tot hem: Hoort gij niet, hoe vele *zaken* zij tegen u geuigen?

14 Maar hij antwoordde hem niet op een eenig woord, alzoo dat de stadhouder zich zeer verwonderde.

15 En op het feest was de stadhouder gewoon den volke eenen gevangene los te laten, welken zij wilden.

16 En zij hadden toen eenen welbekenden gevangene, genaamd Bar-abbas.

17 Als zij dan vergaderd waren, zeide Pilatus tot hen: Welken wilt gij, dat ik u zal loslaten, Bar-abbas, of Jezus, die genaamd wordt Christus?

18 Want hij wist, dat zij hem door nijdigheid overgeleverd hadden.

19 En als hij op den regerstool zat, zoo heeft zijne huisvrouw tot hem gezonden, zeggende: Heb *toch* niet te doen met dien regtvaardige; want ik heb heden veel geleden in den droom om zijnentwil.

20 Maar de overpriesters en de ouderlingen hebben de scharen aangeraden, dat zij zouden Bar-abbas begeeren, en Jezus dooden.

21 En de stadhouder, antwoordende, zeide tot hen: Welken van deze twee wilt gij, dat ik u zal loslaten? En zij zeiden: Bar-abbas.

22 Pilatus zeide tot hen: Wat zal ik dan doen met Jezus, die genaamd wordt Christus? Zij zeiden allen tot hem: Laat hem gekruisigd worden.

23 Doch de stadhouder zeide: Wat heeft hij dan kwaads gedaan? En zij riepen te

meer, zeggende: Laat hem gekruisigd worden!

24 Als nu Pilatus zag, dat hij niet vorderde, maar veel meer, *dat er oproer werd*, nam hij water en wiesch de handen voor de schare, zeggende: Ik ben onschuldig aan het bloed dezes regtvaardigen; gijlleden moogt toezien.

25 En al het volk, antwoordende, zeide: Zijn bloed *kome* over ons en over onze kinderen!

26 Toen liet hij hun Barabas los, maar Jezus gegeeseld hebbende, gaf hij hem over om gekruisigd te worden.

27 Toen namen de krijgsknechten des stadhouders Jezus met zich in het regthuis, en vergaderden over hem de gansche bende.

28 En als zij hem ontkleed hadden, deden zij hem een' purperen mantel om;

29 En eene kroon van doornen gevlochten hebbende, zetten *die* op zijn hoofd, en eenen rietstok in zijne rechterhand; en vallende ophunne knieën voor hem, bespotten zij hem, zeggende: Wees gegroet, *gij Koning der Joden*!

30 En op hem gespogen hebbende, namen zij den rietstok en sloegen op zijn hoofd.

31 En toen zij hem bespotten hadden, deden zij hem den mantel af, en deden hem zijne kleederen aan, en leidden hem heen om te kruisigen.

32 En uitgaande, vonden zij

eenen man van Cyréne, met name Simon; dezen dwongen zij, dat hij zijn kruis droeg.

33 En gekomen zijnde tot de plaats, genaamd Golgotha, welke is gezegd Hoofdscheelplaats,

34 Gaven zij hem te drinken edik met gal gemengd; en als hij *dien* gesmaakt had, wilde hij niet drinken.

35 Toen zij nu hem gekruisigd hadden, verdeelden zij zijne kleederen, het lot werpande; opdat vervuld zou worden hetgeen gezegd is door den profeet: Zij hebben mijne kleederen onder zich verdeeld, en hebben het lot over mijne kleeding geworpen.

36 En zij, nederzittende, bewaarden hem aldaar.

37 En zij stelden boven zijn hoofd zijne beschuldiging geschreven: *DEZE IS JEZUS, DE KONING DER JODEN*.

38 Toen werden met hem twee moordenaars gekruisigd, een ter rechter-, en een ter linkersijde.

39 En die voorbijgingen, lasterden hem, schuddende hunne hoofden,

40 En zeggende: Gij, die den tempel afbreekt, en in drie dagen opbouwt! verlos u zelven. Indien *gij de Zone Gods zijt*, zoo kom af van het kruis.

41 En desgelijks ook de overpriesters met de schriftgeleerden, en ouderlingen, en farizeën, *hem* bespottende, zeiden:

42 Anderen heeft hij verlost, hij kan zich zelven niet verlossen. Indien hij de Koning Israëls is, dat hij nu afkome van het kruis, en wij zullen hem gelooven.

43 Hij heeft op God betrouwd: dat Hij hem nu verlosse, indien Hij hem ~~we~~ wil! want hij heeft gezegd: Ik ben Gods Zoon.

44 En hetzelfde verweten hem ook de moordenaars, die met hem gekruisigd waren.

45 En van de zesde ure aan werd er duisternis over de geheele aarde, tot de negende ure toe.

46 En omtrent de negende ure riep Jezus met eene groote stem, zeggende: ELI, ELI, LAMA SABACHTHANI! dat is: Mijn God, mijn God! waarom hebt Gij mij verlaten!

47 En sommigen van die daar stonden, ~~zulks~~ hoorende, zelden: Deze roept Elías.

48 En terstond een van hen, ~~to~~loopende, nam eene spons, en ~~die~~ met edik gevuld hebbende, stak ze op eenen rietstok, en gaf hem te drinken.

49 Doch de anderen zeiden: Houd op, laat ons zien, of Elías komt, om hem te verlossen.

50 En Jezus, wederom met eene groote stem roepende, gaf den geest.

51 En ziet, het voorhangsel des tempels scheurde in tweeën, van boven tot beneden, en de aarde beefde, en de steenrotsen scheurden;

52 En de graven werden ge-

opend, en vele lichamen der heiligen, die ontslapen waren, werden opgewekt;

53 En uit de graven uitgaan zijnde, na zijne opstanding, kwamen zij in de heilige stad, en zijn velen verschenen.

54 En de hoofdman over honderd, en die met hem Jezus bewaarden, ziende de aardbeving, en de dingen, die geschied waren, werden zeer bevreesd, zeggende: Waarlijk, ~~de~~ ~~was~~ Gods Zoon!

55 En aldaar waren vele vrouwen, van verre aanschouwende, die Jezus gevolgd waren van Galiléa, om hem te dienen.

56 Onder dewelke was Maria Magdaléna, en Maria, de moeder van Jakobus en Joses, en de moeder der zonen van Zebedéus.

57 En als het avond geworden was, kwam een rijk man van Arimathéa, met name Jozef, die ook zelf een discipel van Jezus was.

58 Deze kwam tot Pilatus, en begeerde het ligchaam van Jezus. Toen beval Pilatus, dat ~~hem~~ het ligchaam gegeven zou worden.

59 En Jozef, het ligchaam nemende, wond hetzelfde in een zuiver sijn linnen;

60 En leidde dat in zijn nieuwen graf, hetwelk hij in eene steenrots uitgebouwen had; en eenen grooten steen ~~tegen~~ de deur des grafs gewenteld hebbende, ging hij weg.

61 En aldaar was Maria Magdaléna, en de andere Maria, zittende tegenover het graf.

62 Des anderen dags nu, welke is na de voorbereiding, vergaderden de overpriesters en de farizeën tot Pilatus.

63 Zeggende: Heer! wij zijn indachtig, dat deze verleider, nog levende, gezegd heeft: Na drie dagen zal ik opstaan.

64 Beveel dan, dat het graf verzekerd worde tot den derden dag toe, opdat zijne discipelen misschien niet komen bij nacht, en stelen hem, en zeggen tot het volk: Hij is opgestaan van de dooden: en zoo zal de laatste dwaling erger zijn, dan de eerste.

65 En Pilatus zeide tot hen: Gij hebt eene wacht; gaat heen, verzekert het, gelijk gij het verstaat.

66 En zij heengaan; verzekerden het graf met de wacht, den steen verzegeld hebbende.

HOOFDSTUK 28.

EN laat na den sabbat, als het begon te lichten, tegen den eersten dag der week, kwam Maria Magdaléna, en de andere Maria, om het graf te bezien.

2 En ziet, er geschiedde eene groote aardbeving: want een engel des Heeren, nederdalende uit den hemel, kwam toe, en wentelde den steen af van de deur, en zat op denzelfden.

3 En zijne gedaante was gelijk een bliksem, en zijne kleeding wit gelijk sneeuw.

4 En uit vrees van hem zijn de wachters zeer verschrikt geworden, en werden als dooden.

5 Maar de engel, antwoordende, zeide tot de vrouwen: Vreest gijlieden niet: want ik weet, dat gij zoekt Jezus, die gekruisigd was.

6 Hij is hier niet: want hij is opgestaan, gelijk hij gezegd heeft. Komt herwaarts, ziet de plaats, waar de Heere gelegen heeft.

7 En gaat haastelijk heen, en zegt zijnen discipelen, dat hij opgestaan is van de dooden: en ziet, hij gaat u voor naar Galiléa, daar zult gij hem zien. Ziet, ik heb het ulieden gezegd.

8 En haastelijk uitgaande van het graf, met xreze en groote blijdschap, liepen zij henen, om *hetzelve* zijnen discipelen te boodschappen.

9 En als zij heengingen, om zijnen discipelen te boodschappen, ziet, Jezus is haar ontmoet, zeggende: Weest gegroet! En zij, tot hem komende, grepen zijne voeten, en aanbaden hem.

10 Toen zeide Jezus tot haar: Vreest niet; gaat henen, boodschapt mijnen broederen, dat zij heengaan naar Galiléa, en aldaar zullen zij mijzien.

11 En als zij heengingen, ziet, eenigen van de wacht, kwamen in de stad, en bood-

schapten den overpriesters alde dingen, die geschied waren.

12 En zij vergaderd zijnde met de ouderlingen, en te zamen raad genomen hebbende, gaven zij den krigsknechten veel gelds.

13 En zeiden: Zegt: Zijne discipelen zijn des nachts gekomen, en hebben hem gestolen, als wij sliepen.

14 En indien zulks komt gehoord te worden van den stadhouder, wij zullen hem tevreden stellen, en maken, dat gij zonder zorg zijt.

15 En zij, het geld genomen hebbende, deden gelijk zij geleerd waren. En dit woord is verbreid geworden bij de Joden tot op den huidigen dag.

16 En de elf discipelen zijn heengegaan naar Galilea, naar den berg, waar Jezus hen bescheiden had.

17 En als zij hem zagen, baden zij hem aan; doch sommigen twijfelden.

18 En Jezus, bij hen komende, sprak tot hen, zeggende: Mij is gegeven alle magt in hemel en op aarde.

19 Gaat dan henen, onderwijst al de volken, dezelve doopende in den naam des Vaders, en des Zoons, en des Heiligen Geestes; leerende hen onderhouden alles, wat ik u geboden heb.

20 En ziet, ik ben met ulieden al de dagen tot de voleinding der wereld. Amen.

HET HEILIG EVANGELIE

NAAR de beschrijving van

M A R K U S .

HOOFDSTUK 1.

HET begin des evangelies van JEZUS CHRISTUS, den Zoon van God.

2 Gelijk geschreven is in de profeten: Ziet, Ik zende mijnen engel voor uw aangezicht, die uwen weg voor u heen bereiden zal.

3 De stem des roependen in de woestijn: Bereidt den weg des Heeren, maakt zijne paden recht!

4 Johannes was doopende in de woestijn, en predikende den doop der bekeering tot vergeving der zonden.

5 En al het Joodsche land ging tot hem uit, en die van

Jeruzalem; en werden allen van hem gedoopt in de rivier de Jordaan, belijdende hunne zonden.

6 En Johannes was gekleed met kemelahaar, en met eenen lederen gordel om zijne lenden, en at sprinkhanen en wilden honig.

7 En hij predikte, zeggende: Na mij komt, die sterker is dan ik, wien ik niet waardig ben, nederbukkende, den riem zijner schoenen te ontbinden.

8 Ik heb u lieden wel gedoopt met water, maar hij zal u doopen met den Heiligen Geest.

9 En het geschiedde in diezelve dagen, dat Jezus kwam van Nazareth, *gelegen* in Galiléa, en werd van Johannes gedoopt in de Jordaan.

10 En terstond, als hij uit het water opklom, zag hij de hemelen opengaan, en den Geest, gelijk eene duif, op hem nederdalen.

11 En er geschiedde eene stem uit de hemelen: Gij zijt mijn geliefde Zoon, in denwelken Ik mijn welbehagen heb!

12 En terstond dreef hem de Geest uit in de woestijn.

13 En hij was aldaar in de woestijn veertig dagen, verzocht van den Satan; en was bij de wilde gedierten; en de engelen dienden hem.

14 En nadat Johannes overgeleverd was, kwam Jezus in Galiléa, predikende het

evangelie van het koninkrijk Gods.

15 En zeggende: De tijd is vervuld, en het koninkrijk Gods nabij gekomen; bekeert u, en geloof het evangelie.

16 En wandelende bij de Galilésche zee, zag hij Simon en Andréas, zijnen broeder, werpende het net in de zee (want zij waren visschers);

17 En Jezus zeide tot hen: Volgt mij na, en ik zal maken, dat gij visschers der menschen zult worden.

18 En zij terstond hunne netten verlatende, zijn hem gevolgd.

19 En van daar een weinig voortgegaan zijnde, zag hij Jakobus, den zoon van Zebedéus, en Johannes, zijnen broeder, en dezelve in het schip hunne netten vermakende.

20 En terstond riep hij hen; en zij, latende hunnen vader Zebedéus in het schip, met de huurlingen, zijn hem nagevolgd.

21 En zij kwamen binnen Kapérnaüm; en terstond op den sabbatdag in de synagoge gegaan zijnde, leerde hij.

22 En hij versloegen zich over zijne leer: want hij leerde hen, als magt hebbende, en niet als de schriftgeleerden.

23 En er was in hunne synagoge een mensch, met eenen onreinen geest, en hij riep uit,

24 Zeggende : Laat af, wat hebben wij met u te doen, gij Jezus, Nazaréner ! zijt gij gekomen, om ons te verderven ? Ik ken u, wie gij zijt, *namelijk* de Heilige Gods.

25 En Jezus bestrafte hem, zeggende : Zwijg stil, en ga uit van hem.

26 En de onreine geest, hem scheurende, en roepende met eene groote stem, ging uit van hem.

27 En zij werden allen verbaasd, zoodat zij onder elkaar vraagden, zeggende : Wat is dit ? wat nieuwe leer is deze, dat hij met magt ook den onreinen geesten gebiedt, en zij hem gehoorzaam zijn !

28 En zijn gerucht ging terstond uit, in het geheel omliggende land van Galiléa.

29 En van stonde aan uit de synagoge gegaan zijnde, kwamen zij in het huis van Simon en Andréas, met Jakobus en Johannes.

30 En Simons vrouws moeder lag met de koorts ; en terstond zeiden zij hem van haar.

31 En hij, tot haar gaande, vatte hare hand, en rigtte ze op ; en terstond verliet haar de koorts, en zij diende henlieden.

32 Als het nu avond geworden was, toen de zon onderging, bragten zij tot hem allen, die kwalijk gesteld, en van den duivel bezeten waren.

33 En de geheele stad was

bijeenvergaderd omtrent de deur.

34 En hij genas er velen, die door verscheidene ziekten kwalijk gesteld waren ; en wierp vele duivelen uit, en liet de duivelen niet toe te spreken, omdat zij hem kenden.

35 En des morgens vroeg, als het nog diep in den nacht was, opgestaan zijnde, ging hij uit, en ging henen in eene woeste plaats, en bad aldaar.

36 En Simon, en die met hem waren, zijn hem nagevolgd.

37 En zij hem gevonden hebbende, zeiden tot hem : Zij zoeken u allen.

38 En hij zeide tot hen : Laat ons in de bijliggende vlekken gaan, opdat ik ook daar predike : want daartoe ben ik uitgegaan.

39 En hij predikte in hunne synagogen, door geheel Galiléa, en wierp de duivelen uit.

40 En tot hem kwam een melaatsche, biddende hem, en vallende voor hem op de knieën, en tot hem zeggende : Indien gij wilt, gij kunt mij reinigen.

41 En Jezus, met barmhertigheid innerlijk bewogen zijnde, strekte de hand uit, en raakte hem aan, en zeide tot hem : Ik wil, word gereinigd !

42 En als hij *dít* gezegd had, ging de melaatsche terstond van hem, en hij werd gereinigd.

43 En als hij hem strengelijk verboden had, deed hij hem terstond van zich gaan ;

44 En zeide tot hem : Zie, dat gij niemand iets zegt ; maar ga heen en vertoon u zelven den priester, en offer voor uwe reiniging, hetgeen Mozes geboden heeft, hun tot eene getuigenis.

45 Maar hij uitgegaan zijnde, begon vele dingen te verkondigen, en dat woord te verbreiden, alzoo dat hij niet meer openbaar in de stad kon komen, maar was buiten in de woeste plaatsen ; en zij kwamen tot hem van alle kanten.

HOOFDSTUK 2.

EN na sommige dagen is hij wederom binnen Kapernaüm gekomen ; en het werd gehoord, dat hij in huis was.

2 En terstond vergaderden daar velen, alzoo dat ook zelfs de plaatsen omtrent de deur hen niet meer konden bevatten ; en hij sprak het woord tot hen.

3 Ener kwamen sommigen tot hem, brengende eenen geraakte, die van vier gedragen werd.

4 En niet kunnende tot hem genaken overmits de schare, ontdekten zij het dak, waar hij was ; en dat opgebroken hebbende, lieten zij het beddeken neder, daar de geraakte op lag.

5 En Jezus, hun geloofziende, zeide tot den geraakte :

Zoon ! uwe zonden zijn u vergeven.

6 En sommigen van de schriftgeleerden zaten aldaar, en overdachten in hunne harten :

7 Wat spreekt deze aldus Godslasteringen ? wie kan de zonden vergeven, dan alleen God ?

8 En Jezus, terstond in zijnen geest bekennde, dat zij alzoo in zich zelven overdachten, zeide tot hen : Wat overdenkt gij deze dingen in uwe harten ?

9 Wat is ligter, te zeggen tot den geraakte : De zonden zijn u vergeven ? of te zeggen : Sta op, en neem uw beddeken op, en wandel ?

10 Doch opdat gij moogt weten, dat de Zoon des menschen magt heeft, om de zonden op de aarde te vergeven (zeide hij tot den geraakte) :

11 Ik zeg u : sta op, en neem uw beddeken op, en ga heen naar uw huis.

12 En terstond stond hij op, en het beddeken opgenomen hebbende, ging hij uit in aller tegenwoordigheid, zoodat zij zich allen ontzetten, en verheerlijkten God, zeggende : Wij hebben nooit zulks gezien !

13 En hij ging wederom uit naar de zee ; en de geheele schare kwam tot hem, en hij leerde hen.

14 En voorbijgaande, zag hij Levi, den zoon van Alféus, zitten in het tolhuis, en zeide tot hem : Volg mij.

En hij opstaande, volgde hem.

15 En het geschiedde, als hij aanzat in deszelfs huis, dat ook vele tollenaars en zondaren aanzaten met Jezus en zijne discipelen; want zij waren velen, en waren hem gevolgd.

16 En de schriftgeleerden en de farizeën, ziende hem eten met de tollenaars en zondaren, zeiden tot zijne discipelen: Wat is het, dat hij met de tollenaars en zondaren eet en drinkt?

17 En Jezus, dat hoorende, zeide tot hen: Die gezond zijn, hebben den medicijnmeester niet van noode, maar die ziek zijn. Ik ben niet gekomen, om te roepen rechtvaardigen, maar zondaars tot bekeering.

18 En de discipelen van Johannes en der farizeën vastten; en zij kwamen en zeiden tot hem: Waarom vasten de discipelen van Johannes en der farizeën, en uwe discipelen vasten niet?

19 En Jezus zeide tot hen: Kunnen ook de bruidstakinders vasten, terwijl de bruidegom bij hen is? Zoo langen tijd zij den bruidegom bij zich hebben, kunnen zij niet vasten.

20 Maar de dagen zullen komen, wanneer de bruidegom van hen zal weggenomen zijn, en alsdan zullen zij vasten in dezelve dagen.

21 En niemand naait eenen lap ongevold laken op een

oud kleet; anders scheurt deszelfs nieuwe aangenaalde lap iets af van het oude kleet, en er wordt eens ergere scheur.

22 En niemand doet nieuwen wijn in oude lederzakken; anders doet de nieuwe wijn de lederzakken bersten, en de wijn wordt uitgestort, en de lederzakken verderven; maar nieuwen wijn moet men in nieuwe lederzakken doen.

23 En het geschiedde, dat hij op eenen sabbatdag door het gezaaide ging, en zijne discipelen begonnen, al gaande, arens te plukken.

24 En de farizeën zeiden tot hem: Zie, waarom doen zij op den sabbatdag, wat niet geoorloofd is?

25 En hij zeide tot hen: Hebt gij nooit gelezen, wat David gedaan heeft, als hij nood had, en hem hongerde, en dengenen, die met hem waren?

26 Hoe hij ingegaan is in het huis Gods, ten tijde van Abjathar, den hoogepriester, en de toonbrooden gegeten heeft, die niemand zijn geoorloofd te eten, dan den priesteren, en ook gegeven heeft dengenen, die met hem waren?

27 En hij zeide tot hen: De sabbat is gemaakt om den mensch, niet de mensch om den sabbat.

28 Zoo is dan de Zoon des menschen een Heere ook van den sabbat.

HOOFDSTUK 3.

EN hij ging wederom in des synagoge; en aldaar was een mensch, hebbende eene verdorde hand.

2 En zij namen hem waar, of hij op den sabbat hem genezen zou, opdat zij hem beschuldigen mogten.

3 En hij zeide tot den mensch, die de verdorde hand had: Sta op in het midden.

4 En hij zeide tot hen: Is het geoorloofd op sabbatdagen goed te doen, of kwaad te doen? een' mensch te behouden, of te dooden? En zij zwegen stil.

5 En als hij hen met toorn rondom aangezien had, met een bedroefd zijnde over de verharding van hun hart, zeide hij tot den mensch: Strek uwe hand uit. En hij strekte ze uit; en zijne hand werd hersteld, gezond gelijk de andere.

6 En de farizeën, uitgegaan zijnde, hebben terstond met de herodianen te zamen raad gehouden tegen hem, hoe zij hem zouden dooden.

7 En Jezus vertrok met zijne discipelen naar de zee, en hem volgde eene groote menigte van Galiléa, en van Judéa,

8 En van Jerúzalem, en van Iduméa, en van over de Jordaan; en die van omtrent Tyras en Sidon, eene groote menigte, gehoord hebbende, hoe groote dingen hij deed, kwamen tot hem.

9 En hij zeide tot zijne discipelen, dat een scheepje steeds omtrent hem blijven zou, om der schare wil, opdat zij hem niet zouden verdriegen.

10 Want hij had er velen genezen, alzoo dat hem al degenen, die *eenige* kwalen hadden, overvielen, opdat zij hem mogten aanraken.

11 En de onreine geesten, als zij hem zagen, vielen voor hem neder, en riepen, zeggende: Gij zijt de Zoon Gods!

12 En hij gebod hun scherpelijk, dat zij hem niet zouden openbaar maken.

13 En hij klom op den berg en riep tot zich, die hij wilde; en zij kwamen tot hem.

14 En hij stelde er twaalf, opdat zij met hem zouden zijn, en opdat hij dezelve zou uitzenden om te prediken;

15 En om magt te hebben, de ziekten te genezen, en de duivelen uit te werpen.

16 En Simon gaf hij den toenaam Petrus;

17 En Jakobus, den *zoon* van Zebedéus, en Johannes, den broeder van Jakobus; en gaf hun *namen*, Boanér-ges, hetwelk is, zonen des donders;

18 En Andréas, en Filip-pus, en Bartholoméus, en Matthéus, en Thomas, en Jakobus, den *zoon* van Al-féus, en Thaddéus, en Simon Kananites,

19 En Judas Iskariot, die hem ook verraden heeft.

20 En zij kwamen in huis; en daar vergaderde wederom eene schare, alzoo dat zij ook zelfs niet konden brood eten.

21 En als degenen, die hem bestonden, dit hoorden, gingen zij uit, om hem vast te houden: want zij zeiden: Hij is buiten zijne zinnen.

22 En de schriftgeleerden, die van Jeruzalem afgekomen waren, zeiden: Hij heeft Beëzbeul, en door den overste der duivelen werpt hij de duivelen uit.

23 En hen tot zich geroepen hebbende, zeide hij tot hen in gelijkenissen: Hoe kan de Satan den Satan uiterwerpen?

24 En indien een koningrijk tegen zich zelf verdeeld is, zoo kan dat koningrijk niet bestaan.

25 En indien een huis tegen zich zelf verdeeld is, zoo kan dat huis niet bestaan.

26 En indien de Satan tegen zich zelven opstaat, en verdeeld is, zoo kan hij niet bestaan, maar heeft een einde.

27 Er kan niemand in het huis eens sterken ingaan en zijne vaten ontroofen, indien hij niet eerst den sterke bindt; en alsdan zal hij zijn huis berooven.

28 Voorwaar ik zeg u, dat al de zonden den kinderen der menschen zullen vergeven worden, en allerlei lasteringen, waarmede zij zullen gelasterd hebben;

29 Maar zoo wie gelasterd

zal hebben tegen den Heiligen Geest, die heeft geene vergeving in der eeuwigheid, maar hij is schuldig des eeuwigen oordeels.

30 Want, zij zeiden: Hij heeft eenen onreinen geest.

31 Zoo kwamen dan zijne broeders en zijne moeder; en buiten staande, zonden zij tot hem, en riepen hem.

32 En de schare zat rondom hem; en zij zeiden tot hem: Zie, uwe moeder en uwe broeders daar buiten zoeken u.

33 En hij antwoordde hun, zeggende: Wie is mijne moeder, of mijne broeders?

34 En rondom overzien hebbende, die om hem zaten, zeide hij: Ziet, mijne moeder en mijne broeders.

35 Want zoo wie den wil van God doet, die is mijn broeder, en mijne zuster, en moeder.

HOOFDSTUK 4.

EN hij begon wederom te leeren omtrent de zee: en er vergaderde eene groote schare bij hem, alzoo dat hij in het schip gegaan zijnde, nederzat op de zee; en de geheele schare was op het land aan de zee.

2 En hij leerde hun vele dingen door gelijkenissen, en hij zeide in zijne leering tot hen:

3 Hoort toe: ziet, een zaaijer ging uit, om te zaaijen.

4 En het geschiedde in het zaaijen, dat het eene deel

zaads viel bij den weg; en de vogelen des hemels kwamen, en aten het op.

5 En het andere viel op het steenachtige, waar het niet veel aarde had; en het ging terstond op, omdat het geene diepte van aarde had.

6 Maar als de zon opgegaan was, zoo is het verbrand geworden, en omdat het geen wortel had, zoo is het verdord.

7 En het andere viel in de doornen, en de doornen wiesen op, en verstikten hetzelve, en het gaf geene vrucht.

8 En het andere viel in de goede aarde, en gaf vrucht, die opging en wies; en het eene droeg dertig-, en het andere zestig-, en het andere honderdoud.

9 En hij zeide tot hen: Wie ooren heeft om te hooren, die hoore.

10 En als hij nu alleen was, vraagde hem degenen, die omtrent hem waren, met de twaalfen, naar de gelijkenis.

11 En hij zelde tot hen: Het is u gegeven te verstaan de verborgenheid van het koningrijk Gods; maar dengenen, die buiten zijn, geschieden al deze dingen door gelijkenissen;

12 Opdat zij ziende zien, en niet bemerken, en hoorende hooren, en niet verstaan; opdat zij zich niet te eeniger tijd bekeeren, en hun de zonden vergeven worden.

13 En hij zeide tot hen:

Weet gij deze gelijkenis niet? en hoe zult gij al de gelijkenissen verstaan?

14 De zaaijer is, die het woord zaait.

15 En deze zijn, die bij den weg bezaaid worden: waarin het woord gezaaid wordt; en als zij het gehoord hebben, zoo komt de Satan terstond, en neemt het woord weg, hetwelk in hunne barten gezaaid was.

16 En deze zijn desgelijks, die op de steenachtige plaatsen bezaaid worden: welke, als zij het woord gehoord hebben, terstond hetzelve met vreugde ontvangen;

17 En hebben geen wortel in zich zelve, maar zijn voor eenen tijd; daarna als verdrukking of vervolging komt om des woords wil, zoo worden zij terstond geërgerd.

18 En deze zijn, die in de doornen bezaaid worden: namelijk degenen, die het woord hooren;

19 En de zorgvuldigheden dezer wereld, en de verleiding des rijkdoms, en de begeerlijkheden omtrent de andere dingen, inkomende, verstikken het woord, en het wordt onvruchtbaar.

20 En deze zijn, die in de goede aarde bezaaid zijn: welke het woord hooren en aannemen, en dragen vruchten, het eene dertig-, en het andere zestig-, en het andere honderdoud.

21 En hij zeide tot hen: Komt ook de kaars, opdat zij

onder de koornmaat of onder het bed gezet worde? *is het niet, opdat zij op den kandelaaër gezet worde?*

22 Want er is niets verborgen, dat niet geopenbaard zal worden; en er is niets geschied, om verborgen te zijn; maar opdat het in het openbaar zou komen.

23 Zoo iemand ooren heeft om te hooren, die hoore.

24 En hij zeide tot hen: Ziet, wat gij hoort. Met wat mate gij meet, zal u gemeten worden, en u, die hoort, zal *meer* toegelegd worden.

25 Want zoo wie heeft, dien zal gegeven worden; en wie niet heeft, van dien zal genomen worden, ook dat hij heeft.

26 En hij zeide: Alzoo is het koninkrijk Gods, gelijk of een mensch het zaad in de aarde wierp;

27 En voorts sliep, en opstond, nacht en dag; en het zaad uitsproot, en lang werd, dat hij zelf niet wist, hoe.

28 Want de aarde brengt van zelve vrucht voort: eerst het kruid, daarna de aar, daarna het volle koren in de aar.

29 En als de vrucht *zich* voordoet, terstond zendt hij de sikkel daarin, omdat de oogst daar is.

30 En hij zeide: Waarbij zullen wij het koninkrijk Gods vergelijken? of met wat gelijkenis zullen wij hetzelfde gelijken?

31 *Namelijk* bij een mos-

taardzaad, hetwelk, wanneer het in de aarde gezaaid wordt, het minste is van al de zaden; die op de aarde zijn.

32 En wanneer het gezaaid is, gaat het op, en wordt het meeste van al de moeskruidenten, en maakt groote takken, alzoo dat de vogelen des hemels onder zijne schaduw kunnen nestelen.

33 En door vele zulke gelijkenissen sprak hij tot hen het woord, naar dat zij het hooren konden.

34 En zonder gelijkenis sprak hij tot hen niet; maar hij verklaarde alles zijnen discipelen in het bijzonder.

35 En op denzelfden dag, als het nu avond geworden was, zeide hij tot hen: Laat ons overvaren aan de andere zijde.

36 En zij, de schare gelaten hebbende, namen hem mede, gelijk hij in het schip was; en er waren nog andere scheepjes met hem.

37 En er werd een groote storm van wind, en de baren sloegen over in het schip, alzoo dat het nu vol werd.

38 En hij was in het achterschip, slapende op een oorkussen; en zij wekten hem op, en zeiden tot hem: Meester! bekommert het u niet, dat wij vergaan?

39 En hij opgewekt zijnde, bestrafte den wind, en zeide tot de zee: Zwijg, wees stil! En de wind ging liggen, en er werd groote stilte.

40 En hij zeide tot hen:

Wat zijt gij zoo vreesachtig? hoe hebt gij geen geloof?

41 En zij vreesden met groote vrees, en zelden tot elkander: Wie is toch deze, dat ook de wind en de zee hem gehoorzaam zijn!

HOOFDSTUK 5.

EN zij kwamen over op de andere zijde der zee, in het land der Gadarënen.

2 En zoo als hij uit het schip gegaan was, terstond ontmoette hem, uit de graven, een mensch met eenen onreinen geest;

3 Dewelke zijne woning in de graven had, en niemand kon hem binden, ook zelfs niet met ketenen.

4 Want hij was menigmaal met boeijen en ketenen gebonden geweest, en de ketenen waren van hem in stukken getrokken, en de boeijen verbrijzeld, en niemand was magtig, om hem te temmen.

5 En hij was altijd, nacht en dag, op de bergen en in de graven, roepende en slaande zich zelve met steenen.

6 Als hij nu Jezus van verre zag, liep hij toe, en aanbad hem.

7 En met eene groote stem roepende, zeide hij: Wat heb ik met u te doen, Jezus, gij Zoon Gods, des Allerhoogsten! Ik berweer u bij God, dat gij mij niet pijnigt!

8 (Want hij zeide tot hem: Gij onreine geest, ga uit van den mensch!)

9 En hij vraagde hem: Welk is uw naam? En hij antwoordde, zeggende: Mijn naam is Legio, want wij zijn velen.

10 En hij bad hem zeer, dat hij hen buiten het land niet wegzond.

11 En aldaar aan de bergen was eene groote kudde zwijnen, weidende.

12 En al de duivelen baden hem, zeggende: Zend ons in die zwijnen, opdat wij in dezeive mogen varen.

13 En Jezus liet het hun terstond toe. En de onreine geesten, uitgevaren zijnde, voeren in de zwijnen; en de kudde stortte van de steilte af in de zee, (daar waren er nu omtrent twee duizend) en versmoorden in de zee.

14 En die de zwijnen weidden, zijn gevlugt en boodschapten zulks in de stad en op het land. En zij gingen uit, om te zien, wat het was, dat er geschied was.

15 En zij kwamen tot Jezus, en zagen den bezetene zittende, en gekleed, en wel bij zijn verstand, *namelijk* die het legioen gehad had; en zij werden bevreesd.

16 En die het gezien hadden, vertelden hun, wat den bezetene geschied was, en ook van de zwijnen.

17 En zij begonnen hem te bidden, dat hij van hunne landpaleu weging.

18 En als hij in het schip, ging, bad hem degene, die

bezeten was geweest, dat hij met hem mogt zijn.

19 Doch Jezus liet hem *dat* niet toe, maar zeide tot hem: Ga heen naar uw huis tot de uwen, en boodschap hun, wat groote dingen u de Heere gedaan heeft, en *hoe* Hij zich uwer ontfermd heeft.

20 En hij ging heen, en begon te verkondigen in het *land* van Dekapolis, wat groote dingen hem Jezus gedaan had; en zij verwonderden zich allen.

21 En als Jezus wederom in het schip overgevaren was aan de andere zijde, vergaderde eene groote schare bij hem; en hij was bij de zee.

22 En ziet, er kwam een van de oversten der synagoge, met name Jairus; en hem ziende, viel hij aan zijne voeten,

23 En bad hem zeer, zeggende: Mijn dochtertje is in haar triterste; *ik* *bi* *l* *u*, dat gij komt en de handen op haar legt, opdat zij behouden worde, en zij zal leven.

24 En hij ging met hem; en eene groote schare volgde hem, en zij verdrongen hem.

25 En eene zekere vrouw, die twaalf jaren den vloed des bloeds gehad had,

26 En veel geleden had van vele medicijnmeesters, en al het hare *daaraan* te koste gelegd, en geene baat gevonden had, maar met welke het veeleer erger geworden was;

27 Deze van Jezus hoorende, kwam onder de schare

van achteren, en raakte zijn kleed aan;

28 Want zij zeide: Indien ik maar zijne kleederen mag aanraken, ik zal gezond worden.

29 En terstond is de fonteinlaars bloeds opgedroogd, en zij gevoelde aan haar lichaam, dat zij van die kwaal genezen was.

30 En terstond Jezus, kennende in zich zelven de kracht, die van hem uitgegaan was, keerde zich om in de schare, en zeide: Wie heeft mijne kleederen aangeraakt?

31 En zijne discipelen zeiden tot hem: Gij ziet, dat de schare u verdringt, en zegt gij: Wie heeft mij aangeraakt?

32 En hij zag rondom, om haar te zien, die dat gedaan had.

33 En de vrouw, vreezende en bevende, wetende, wat aan haar geschied was, kwam en viel voor hem neder, en zeide hem al de waarheid.

34 En hij zeide tot haar: Dochter! uw geloof heeft u behouden; ga heen in vrede, en zijt genezen van deze uwe kwaal.

35 Terwijl hij nog sprak, kwamen *enigen* van het huis des oversten der synagoge, zeggende: Uwe dochter is gestorven, wat zijt gij den Meester nog moeilijk?

36 En Jezus, terstond gehoord hebbende het woord, dat er gesproken werd, zeide

tot den oversten der synagoge: Vrees niet, geloof, alleenlijk.

37 En hij liet niemand toe hem te volgen, dan Petrus, en Jakobus, en Johannes, den broeder van Jakobus;

38 En kwam in het huis des oversten der synagoge, en zag de beroerte en degenen, die zeer weenden en huilden.

39 En ingegaan zijnde, zeide hij tot hen: Wat maakt gij beroerte, en wat weent gij? het kind is niet gestorven, maar het slaapt.

40 En zij belachten hem; maar hij, als hij hen allen had uitgedreven, nam bij zich den vader en de moeder des kinds, en degenen, die met hem waren, en ging binnen, waar het kind lag.

41 En hij vatte de hand des kinds, en zeide tot haar: Talitha kumi! hetwelk is, zijnde overgezet: Gij dochtertje, (ik zeg u) sta op!

42 En terstond stond het dochtertje op, en wandelde; want het was twaalf jaren oud; en zij ontzetten zich met groote ontzetting.

43 En hij gebod hun zeer, dat niemand datzelve zou weten; en zeide, dat men haar zou te eten geven.

HOOFDSTUK 6.

EN hij ging van daar weg, en kwam in zijn vaderland, en zijne discipelen volgden hem.

2 En als het sabbat geworden was, begon hij in de

synagoge te leeren; en vielen, die hem hoorden, ontzetten zich, zeggende: Van waar komen dezen deze dingen? en wat wijsheid is dit, die hem gegeven is, dat ook zulke krachten door zijne handen geschieden?

3 Is deze niet de timmerman, de zoon van Maria, en de broeder van Jakobus en Joses, en van Judas en Simon? en zijn zijne zusters niet hier bij ons? En zij werden aan hem geërgerd.

4 En Jezus zeide tot hen: Een profeet is niet ongeëerd, dan in zijn vaderland, en onder zijne magen, en in zijn huis.

5 En hij kon aldaar geene kracht doen; dan hij legde weinigen afeken de handen op, en genas hen.

6 En hij verwonderde zich over hun ongeloof, en omging de vlekken daar rondom, leerende.

7 En hij riep tot zich de twaalfen, en begon hen uit te zenden twee en twee, en gaf hun magt over de onreine geesten.

8 En hij gebod hun, dat zij niets zouden nemen tot den weg, dan alleenlijk eenen staf, geene male, geen brood, geen geld in den gordel;

9 Maar dat zij schoensoelen zouden aanbinden, en met geen twee rokken gekleed zijn.

10 En hij zeide tot hen; Zoo, waar gij in een huis

zult ingaan, blijft daar, tot dat gij van daar uitgaat.

11 En zoo wie u niet zullen ontvangen, noch u hooren, vertrekkende van daar, schudt het stof af, dat onder aan uwe voeten is, hun tot eene getuigenis. Voorwaar zeg ik u : het zal Sodom of Gomorra verdragelijker zijn in den dag des oordeels, dan dezelve stad.

12 En uitgegaan zijnde, predikten zij, dat zij zich zouden bekeeren.

13 En zij wierpen vele duivelen uit, en zalfden vele kranken met olie, en maakten hen gezond.

14 En de koning Heródes hoorde het (want zijn naam was openbaar geworden), en zeide : Johannes, die daar doopte, is van de dooden opgewekt, en daarom werken die krachten in hem.

15 Anderen zeiden : Hij is Elías ; en anderen zeiden : Hij is een profeet, of als een der profeten.

16 Maar als het Heródes hoorde, zeide hij : Deze is Johannes, dien ik onthoofd heb ; dié is van de dooden opgewekt.

17 Want dezelve Heródes, eenigen uitgezonden hebbende, had Johannes gevangen genomen, en hem in de gevangenis gebonden, uit oorzaak van Heródias, de huisvrouw van zijnen broeder Filippus, omdat hij haar getrouwd had.

18 Want Johannes zeide tot

Heródes : Het is niet geoorloofd de huisvrouw uws broeders te hebben.

19 En Heródias legde 'op hem toe, en wilde hem dooden, en konde niet :

20 Want Heródes vreesde Johannes, wetende, dat hij een regtvaardig en heilig man was, en hield hem in waarde ; en als hij hem hoorde, deed hij vele dingen, en hoorde hem gaarne.

21 En als er een welgelegen dag gekomen was, toen Heródes, op den dag zijner geboorte, eenen maaltijd aanrigte voor zijne grooten, en de oversten over ditzend, en de voornaamsten van Galliléa ;

22 En als de dochter van dezelve Heródias inkwam ; en danste, en Heródes en dengenen, die mede aanzaten, behaagde, zoo zeide de koning tot het dochtertje : Eisch van mij, wat gij ook wilt, en ik zal het u geven.

23 En hij zwoer haar : Zoo wat gij van mij zult eischen, zal ik u geven, ook tót de helft mijns koninkrijks !

24 En zij, uitgegaan zijnde, zeide tot hare moeder : Wat zal ik eischen ? En dié zeide : Het hoofd van Johannes den Dooper.

25 En zij, terstond met haast ingaande tot den koning, heeft het geëischt, zeggende : Ik wil, dat gij mij nu terstond, in eenen schotel, geeft het hoofd van Johannes den Dooper.

26 En de koning, zeer bedroefd geworden zijnde, *nogtans* om de eeden, en degenen, die mede aanzaten, wilde haar *hetzelve* niet afslaan.

27 En de koning zond terstond eenen scherpreger, en gebood zijn hoofd te brengen. Deze nugging heen, en onthoofdde hem in de gevangenis;

28 En bragt zijn hoofd in eenen schotel, en gaf *hetzelve* het dochtertje, en het dochtertje gaf *hetzelve* hare moeder.

29 En als zijne discipelen *dit* hoorden, gingen zij en namen zijn dood ligchaam weg, en leidden dat in een graf.

30 En de apostelen kwamen *weder* samen tot Jezus, en boodschapten hem alles, beide wat zij gedaan hadden, en wat zij geleerd hadden.

31 En hij zeide tot hen: Komt gijlieden in eene woeste plaats hier alleen, en rust een weinig: want er waren velen, die kwamen en die gingen, en zij hadden zelfs geen' rustigen tijd om te eten.

32 En zij vertrokken in een schip, naar eene woeste plaats, alleen.

33 En de scharen zagen hen, heenvaren, en velen werden hem kennende, en liepen gezamenlijk te voet van alle steden derwaarts, en kwamen hun voor, en gingen samen tot hem.

34 En Jezus, uitgaande, sag eene groote schare, en werd innerlijk met ontferming bewogen over hen: want zij waren als schapen, die geen en herder hebben; en hij begon hun vele dingen te leeren.

35 En als het nu laat op den dag geworden was, kwamen zijne discipelen tot hem, en zeiden: Deze plaats is woest, en het is nu laat op den dag;

36 Laat ze van u, opdat zij heengaan in de omliggende dorpen en vlekken, en brooden voor zich zelven mogen koopen: want zij hebben niet, wat zij eten zullen.

37 Maar hij, antwoordende, zeide tot hen: Geeft hij hun te eten. En zij zeiden tot hem: Zullen wij heengaan, en koopen voor twee honderd penningen brood, en hun te eten geven?

38 En hij zeide tot hen: Hoe veel brooden hebt gij? gaat heen en beziet *het*. En toen zij het vernomen hadden, zeiden zij: Vijf, en twee visschen.

39 En hij gebood hun, dat zij hen allen zouden doen nederzitten bij waardschappen, op het groene gras.

40 En zij zaten neder in gedeelten bij honderd te samen, en bij vijftig te samen.

41 En als hij de vijf brooden en de twee visschen genomen had, zag hij op naar den hemel, zeggende en brak de brooden, en gaf ze zijnen

discipelen, opdat zij ze hun zouden voorleggen; en de twee visschen deelde hij voor allen.

42 En zij aten allen, en zijn verzadigd geworden.

43 En zij namen op twaalf volle korven brokken, en van de visschen.

44 En die daar de brooden gegeten hadden, waren omtrent vijf duizend mannen.

45 En terstond dwong hij zijne discipelen in het schip te gaan, en voor henen te varen aan de andere zijde tegenover Bethsaïda, terwijl hij de schare van zich zou laten.

46 En als hij aan dezelve hun afscheid gegeven had, ging hij op den berg om te bidden.

47 En als het nu avond was geworden, zoo was het schip in het midden van de zee, en hij was alleen op het land.

48 En hij zag, dat zij zich zeer pijnigden, om *het schip* voort te krijgen: want de wind was hun tegen; en omtrent de vierde wake des nachts, kwam hij tot hen, wandelende op de zee; en wilde hen voorbijgaan.

49 En zij, ziende hem wandelen op de zee, meenden, dat het een spooksel was, en schreeuwden zeer:

50 Want zij zagen hem allen, en werden ontroerd; en terstond sprak hij met hen, en zeide tot hen: Zijt welgemoed, ik ben het, vreest u niet.

51 En hij klom tot hen in het schip, en de wind stilde; en zij ontzetten zich boven mate zeer in zich zelve, en waren verwonderd.

52 Want zij hadden niet getoet op *het wonder* der brooden: want hun hart was verhard.

53 En als zij overgevaren waren, kwamen zij in het land Gennésaret, en hielden aldaar.

54 En als zij uit het schip gegaan waren, terstond werden zij hem kennende.

55 En het geheele omliggende land doorlopende, begonnen zij op beddekens, degenen, die kwalijk gesteld waren, om te dragen, ter plaatse, waar zij hoorden, dat hij was.

56 En zoo waar hij kwam, in vlekken, of steden, of dorpen, daar leidden zij de krauken op de markten, en baden hem, dat zij maar den zoom zijns kleeds aanraken mogten; en zoo velen, als er hem aanraakten, werden gezond.

HOOFDSTUK 7.

EN tot hem vergaderden de farizeën, en sommige der schriftgeleerden, die van Jeruzalem gekomen waren;

2 En ziende, dat sommigen van zijne discipelen met onreine, dat is, met ongewasschen handen brood aten, berispten zij hen.

3 Want de farizeën en al de Joden eten niet, tenzij dat

zij eerst de handen dikmaals wasschen, houdende de inzetting der ouden.

4 En van de markt komende, eten zij niet, tensij dat zij eerst gewasschen zijn. En vele andere dingen zijn er, die zij aangenomen hebben te houden, als *namelijk* de wasschingen der drinkbekers, en kannen, en koperen vaten, en bedden.

5 Daarna vraagden hem de farizeën en de schriftgeleerden: Waarom wandelen uwe discipelen niet naar de inzetting der ouden, maar eten het brood met ongewasschen handen?

6 Maar hij antwoordde en zeide tot hen: Wel heeft Jesaja van u, geveinsden! geprofeteerd, gelijk gescreven is: Dit volk eert Mij met de lippen, maar hun hart houdt zich verre van Mij.

7 Doch te vergeefs eeren zij Mij, leerende leeringen, die geboden zijn der menschen;

8 Want, nalatende het gebod Gods, houdt gij de inzettingen der menschen, als *namelijk* wasschingen der kannen en drinkbekers; en andere dergelijke dingen doet gij vele.

9 En hij zeide tot hen: Gij doet zeker Gods gebod wel te niet, opdat gij uwe inzetting zoudt onderhouden.

10 Want Mozes heeft gezegd: Eer uwen vader en uwe moeder; en: Wie vader of moeder vloekt, die zal den dood sterven.

11 Maar gijlieden zegt: Zoo een mensch tot vader of moeder zegt: *Het is korban* (dat is *te zeggen*, eene gave), zoo wat u van mij zou kunnen te nutte komen; *die voldoet*.

12 En gij laat hem niet meertoe, ietsaan zijnen vader of zijne moeder te doen.

13 Makende *alsoo* Gods woord kraachteloos door uwe inzetting, die gij ingezet hebt; en vele dergelijke dingen doet gij.

14 En tot zich de gansche schare geroepen hebbende, zeide hij tot hen: Hoort mij allen en verstaat.

15 Er is niets van buiten den mensch in hem ingaande, hetwelk hem kan ontreinigen; maar de dingen, die van hem uitgaan, die zijn het, welke den mensch ontreinigen.

16 Zoo iemand ooren heeft om te hooren, die hoore.

17 En toen hij van de schare in huis gekomen was, vraagden hem zijne discipelen van de gelijkenis.

18 En hij zeide tot hen: Zijt ook gij alzo onwetende? Verstaat gij niet, dat al wat van buiten in den mensch ingaat, hem niet kan ontreinigen?

19 Want het gaat niet in zijn hart, maar in den buik, en gaat in de heimelijkheid uit, reinigende al de spijzen.

20 En hij zeide: Hetgeen uitgaat uit den mensch, dat ontreinigt den mensch.

21 Want van binnen uit

het hart der menschen komen voort kwade gedachten, overspelen, hoererijen, doodslagen.

22 Die verij, gierigheden, boosheden, bedrog, ontcuchtigheid, een boos oog, lastering, hoovaardij, onverstand.

23 Al deze booze dingen komen voort van binnen, en ontreinigen den mensch.

24 En van daar opstaande, ging hij weg naar de landpalen van Tyrus en Sidon; en in een huis gegaan zijnde, wilde hij niet, dat het iemand wist en hij kon *negotans* niet verborgen zijn.

25 Want eene vrouw, welker dochtertje eenen onreinen geest had, van hem gehoord hebbende, kwam en viel neder aan zijne voeten.

26 Deze nu was eene Grieksche vrouw, van geboorte uit Syro-Genicië; en zij bad hem, dat hij den duivel uitwierp uit hare dochter.

27 Maar Jezus zeide tot haar: Laat eerst de kinderen verzadigd worden: want het is niet betamelijk, dat men het brood der kinderen neme, en den hondkens voorwerpe.

28 Maar zij antwoordde en zeide tot hem: Ja, Heere! doch ook de hondkens eten onder de tafel van de kruimkens der kinderen.

29 En hij zeide tot haar: Om dezes woords wil ga heen! de duivel is uit uwe dochter uitgevaren.

30 En als zij in haar huis

kwam, vond zij, dat de duivel uitgevaren was, en de dochter liggende op het bed.

31 En hij wederom weggegaan zijnde van de landpale van Tyrus en Sidon, kwam aan de zee van Galiléa, door het midden der landpalen van Dekápolis.

32 En zij bragten tot hem eenen doove, die zwaarlijk sprak, en baden hem, dat hij de hand op hem legde.

33 En hem van de schare alleen genomen hebbende, stak hij zijne vingers in zijne ooren, en gespoogen hebbende, raakte hij zijne tong aan;

34 En opwaarts ziende naar den hemel, zuchtte hij, en zeide tot hem: Effatha! dat is, word geopend!

35 En terstond werden zijne ooren geopend, en de hand zijner tong werd los, en hij sprak recht.

36 En hij gebod handleden, dat zij het niemand zeggen zouden; maar wat hij hun ook gebod, zoo verkondgden zij het des te meer.

37 En zij ontzetten zich boven mate zeer, zeggende: Hij heeft alles wel gedaan; en hij maakt, dat de dooven hooren, en de stommen spreken.

HOOFDSTUK 8.

IN dezelve dagen, als er eene geheel groote schare was, en zij niet hadden, wat zij eten zouden, riep Jezus

zijne discipelen tot zich, en zeide tot hen:

2 Ik word innerlijk met ontferming bewogen over de schare, want zij zijn nu drie dagen bij mij gebleven, en hebben niet, wat zij eten zouden.

3 En indien ik hen rusteren naar hun huis laat gaan, zoo zullen zij op den weg bezwijken; want sommigen van hen komen van verre.

4 En zijne discipelen antwoordden hem: Van waar zal iemand dezen met brooden hier in de woestijn kunnen verzadigen?

5 En hij vraagde hun: Hoe veel brooden hebt gij? En zij zeiden: Zeven.

6 En hij gebod de schare neder te zitten op de aarde, en hij nam de zeven brooden, en gedantk hebbende, brak hij ze, en gaf ze zijnen discipelen, opdat zij ze zouden voorleggen, en zij leiden ze der schare voor.

7 En zij hadden weinige vischjes; en als hij gezegend had, zeide hij, dat zij ook die zouden voorleggen.

8 En zij hebben gegeten, en zijn verzadigd geworden, en zij namen het overschot der brokken op, zeven manden.

9 Die nu gegeten hadden, waren omtrent vier duizend; en hij liet hen gaan.

10 En terstond in het schip gegaan zijnde met zijne discipelen, is hij gekomen in

de deelen van Dalmanutha.

11 En de farizeën gingen uit, en begonnen met hem te twisten, begeerende van hem een teeken van den hemel, hem verzoekende.

12 En hij zwaarlijk zuchtende in zijnen geest, zeide: Wat begeert dit geslacht een teeken? Voorwaar ik zeg u: zoo aan dit geslacht een teeken gegeven zal worden!

13 En hij verliet hen, en wederom in het schip gegaan zijnde, voer hij weg naar de andere zijde.

14 En zijne discipelen hadden vergeten brood mede te nemen, en hadden niet dan een brood met zich in het schip.

15 En hij gebod hun, zeggende: Ziet toe, wacht u van den zuurdeesem der farizeën, en van den zuurdeesem van Herodes.

16 En zij overleiden onder elkander, zeggende: Het is, omdat wij geene brooden hebben.

17 En Jezus, dat bekende, zeide tot hen: Wat overlegt gij, dat gij geene brooden hebt? bemerkt gij nog niet, en verstaat gij niet? hebt gij nog uw verharde hart?

18 Oogen hebbende, ziet gij niet? en ooren hebbende, hoort gij niet?

19 En gedenkt gij niet, toen ik de vijf brooden brak onder de vijf duizend mannen, hoe veel volle korven met brok-

ken gij opnaamt? Zij zeggen hem: 'Twaalf.

20 En toen ik de seven brak onder de vier duizend mannen, hoeveel volle manden met brokken gij opnaamt? En zij zeiden: Zeven.

21 En hij zeide tot hen: Hoe verstaat gij niet?

22 En hij kwam te Bethesda; en zij bragten tot hem eenen blinde, en baden hem, dat hij hem aanraakte.

23 En de hand des blinden genomen hebbende, leidde hij hem uit buiten het vlek, en spoog in zijne oogen, en leide de handen op hem, en vraagde hem, of hij iets zag.

24 En hij, opziende, zeide: Ik zie de menschen, want ik zie hen, als boomen, wandelen.

25 Daarna leide hij de handen wederom op zijne oogen, en deed hem opzien. En hij werd hersteld, en zag hen allen ver en klaar.

26 En hij zond hem naar zijn huis, zeggende: Ga niet in het vlek, en zeg het niemand in het vlek.

27 En Jezus ging uiten zijne discipelen naar de vlekken van Cesaréa Filippi. En op den weg vraagde hij zijne discipelen, zeggende tot hen: Wie zeggen de menschen, dat ik ben?

28 En zij antwoordden: Johannes de Dooper; en anderen: Elias; en anderen: Een van de profeten.

29 En hij zeide tot hen: Maar gijlieden, wie zegt gij,

dat ik ben? En Petrus, antwoordende, zeide tot hem: Gij zijt de Christus.

30 En hij gebod hun scherpelijk, dat zij het niemand zouden zeggen van hem.

31 En hij begon hun te leeren, dat de Zoon des menschen veel moest lijden, en verworpen worden van de ouderlingen, en overpriesteren, en schriftgeleerden, en gedood worden, en na drie dagen wederom opstaan.

32 En dit woord sprak hij vrij uit: en Petrus hem tot zich genomen hebbende, begon hem te bestraffen;

33 Maar hij, zich omkeerende, en zijne discipelen aanziende, bestrafte Petrus, zeggende: Ga heen, achter mij, Satanas! want gij verzint niet de dingen, die Gods zijn, maar die der menschen zijn.

34 En tot zich geroepen hebbende de schare met zijne discipelen, zeide hij tot hen: Zoo wie achter mij wil komen, die verloochene zich zelven, en neme zijn kruis op, en volge mij.

35 Want zoo wie zijn leven zal willen behouden, die zal hetzelfde verliezen; maar zoo wie zijn leven zal verliezen, om mijnentwil, en om des evangelies wil, die zal hetzelfde behouden.

36 Want wat zou het den mensch baten, zoo hij de geheele wereld won, en zijner ziels schade leed?

37 Of wat zal een mensch geven tot loosing van zijne ziel?

38 Want zoo wie zich mijns en mijner woorden zal geschaamd hebben, in dit overspelig en zondig geslacht, diens zal zich de Zoon des menschen ook schamen, wanneer hij zal komen in de heerlijkheid zijns Vaders, met de heilige engelen.

HOOFDSTUK 9.

EN hij zeide tot hen: Voorwaar ik zeg u, dat er sommigen zijn van degenen, die hier staan, die den dood niet zullen smaken, totdat zij zullen hebben gezien, dat het koninkrijk Gods met kracht gekomen is.

2 En na zes dagen, nam Jezus met zich Petrus, en Jakobus, en Johannes, en bracht hen op eenen hoogen berg bezijden alleen; en hij werd voor hen van gedaante veranderd.

3 En zijne kleederen werden blinkende, zeer wit als sneeuw, hoedanige geen volter opaardesoowitmaken kan.

4 En van hen werd gezien Elias met Mozes, en zij spraken met Jezus.

5 En Petrus, antwoordende, zeide tot Jezus: Rabbi! het is goed, dat wij hier zijn, en laat ons drie tabernakelen maken, voor u eenen, en voor Mozes eenen, en voor Elias eenen.

6 Want hij wist niet, wat hij zeide: want zij waren zeer bevreesd.

7 En er kwam eene wolk, die hen overschaduwde, en

eene stem kwam uit de wolk, zeggende: Deze is mijn geliefde Zoon, hoort hem!

8 En haastelijk rondom ziende, zagen zij niemand meer, dan Jezus alleen bij zich.

9 En als zij van den berg af kwamen, gebod hij hun, dat zij niemand verhalen zouden, hetgeen zij gezien hadden, dan wanneer de Zoon des menschen uit de dooden zou opgestaan zijn.

10 En zij behielden dit woord bij zich zelve, vragende onder elkander, wat het was, uit de dooden opstaan.

11 En zij vraagden hem, zeggende: Waarom zeggen de schriftgeleerden, dat Elias eerst komen moet?

12 En hij, antwoordende, zeide tot hen: Elias zal wel eerst komen, en alles wederoprigten; en *het sal geschieden*, gelijk geschreven is van den Zoon des menschen, dat hij veel lijden zal en veracht worden.

13 Maar ik zeg u, dat ook Elias gekomen is, en zij hebben hem gedaan al wat zij gewild hebben, gelijk van hem geschreven is.

14 En als hij bij de discipelen gekomen was, zag hij eene groote schare rondom hen, en *eenige* schriftgeleerden met hen twistende.

15 En terstond de geheele schare hem ziende, werd verbaasd, en toeloopende groetten zij hem.

16 En hij vraagde den schriftgeleerden: Wat twist gij met dezen?

17 En een uit de schare, antwoordende, zeide: Meester! ik heb mijnen zoon tot u gebragt, die eenen stommen geest heeft.

18 En waar hij hem ook aangrijpt, zoo scheurt hij hem, en schuimt, en knerst met zijne tanden, en verdort; en ik heb uwen discipelen gezegd, dat zij hem zonden uitwerpen, en zij hebben niet gekonnen.

19 En hij antwoordde hem, en zeide: O ongeloovig geslacht! hoe lang zal ik nog bij ulieden zijn? hoe lang zal ik u nog verdragen? brengt hem tot mij.

20 En zij bragten denzelven tot hem: en als hij hem zag, scheurde hem terstond de geest; en hij vallende op de aarde, wentelde zich al schuimende.

21 En hij vraagde zijnen vader: Hoe langen tijd is het, dat hem dit overkomen is? En hij zeide: Van zijne kindschheid af.

22 En menigmaal heeft hij hem ook in het vuur en in het water geworpen, om hem te verderven; maar zoo gij iets kunt, wees met innerlijke ontferming over ons bewogen, en help ons.

23 En Jezus zeide tot hem: Zoo gij kunt gelooven, alle dingen zijn mogelijk den genen, die gelooft.

24 En terstond de vader

des kinds, roepende met tranen, zeide: Ik geloof, Heere! kom mijne ongeloofvigheid te hulp.

25 En Jezus ziende, dat de schare gezamenlijk toeliep, bestrafte den onreinen geest, zeggende tot hem: Gij stomme en doove geest! ik beveel u, ga uit van hem, en kom niet meer in hem.

26 En hij roepende, en hem zeer scheurende, giug uit; en het kind werd als dood, alzoo dat velen zeiden, dat het gestorven was.

27 En Jezus, hem bij de hand grijpende, rigtte hem op; en hij stoud op.

28 En als hij in huis gegaan was, vraagden hem zijne discipelen alleen: Waarom hebben wij hem niet kunnen uitwerpen?

29 En hij zeide tot hen: Dit geslacht kan nergens door uitgaan, dan door bidden en vasten.

30 En van daar weggaande, reisden zij door Galiléa; en hij wilde niet, dat het iemand wist.

31 Want hij leerde zijne discipelen, en zeide tot hen: De Zoon des menschen zal overgeleverd worden in de handen der menschen, en zij zullen hem dooden; en gedood zijnde, zal hij ten derden dage wederopstaan.

32 Maar zij verstonden dat woord niet, en zij vreesden hem te vragen.

33 En hij kwam te Kapernaüm, en in het huis ge

komen zijnde, vraagde hij hen : Waarvan hadt gij woorden onder elkander op den weg?

34 Doch zij zwegen : want zij waren onder elkander in woorden geweest op den weg, wie de meeste *zou zijn*.

35 En nedergezeten zijnde, riep hij de twaalven, en zeide tot hen ; Indien iemand wil de eerste zijn, die zal de laatste van allen zijn, en aller dienaar.

36 En nemende een kindken, stelde hij dat midden onder hen, en omving het met zijne armen, en zeide tot hen :

37 Zoo wie een van zodanige kinderkeus zal ontvangen in mijnen naam, die ontvangt mij ; en zoo wie mij zal ontvangen, die ontvangt mij niet, maar Dien, die mij gezonden heeft.

38 En Johannes antwoordde hem, zeggende : Meester ! wij hebben eenen gezien, die de duivelen uitwierp in uw naam, welke ons niet volgt ; en wij hebben het hem verboden, omdat hij ons niet volgt.

39 Doch Jezus zeide : Verbiedt hem niet : want er is niemand, die eene kracht doen zal in mijnen naam, en haastelijk van mij zal kunnen kwalijk spreken.

40 Want wie tegen ons niet is, die is voor ons.

41 Want zoo wie ulieden eenen beker waters zal te drinken geven in mijnen

naam, omdat gij discipelen van Christus zijt, voorwaar zeg ik u, hij zal zijnen loon geenszins verliezen.

42 En zoo wie eenen van deze kleinen, die in mij gelooven, ergert, het ware hem beter, dat een molensteen om zijnen hals gedaan ware, en dat hij in de zee geworpen ware.

43 En indien uwe hand u ergert, houdt ze af : het is u beter verminkt tot het leven in te gaan, dan de twee handen hebbende, heen te gaan in de hel, in het onuitblusschelijk vuur ;

44 Waar hun worm niet sterft, en het vuur niet uitgebluscht wordt.

45 En indien uw voet u ergert, houdt hem af : het is u beter kreupel tot het leven in te gaan, dan de twee voeten hebbende, geworpen te worden in de hel, in het onuitblusschelijk vuur ;

46 Waar hun worm niet sterft, en het vuur niet uitgebluscht wordt.

47 En indien uw oog u ergert, werpt het uit : het is u beter maar een oog hebben, de, in het koningrijk Gods in te gaan, dan twee oogen hebbende, in het helsche vuur geworpen te worden ;

48 Waar hun worm niet sterft, en het vuur niet uitgebluscht wordt.

49 Want een ieder zal met vuur gezouten worden, en iedere offerande zal met zout gezouten worden.

50 Het zout is goed; maar indien het zout onzout wordt, waarmede zult gij dat smakelijk maken? Hebt zout in u zelve, en houdt vrede onder elkander.

HOOFDSTUK 10.

EN van daar opgestaan zijnde, ging hij naar de landpalen van Judéa, door de overzijde van de Jordaan; en de scharen kwamen wederom zamen bij hem, en, gelijk hij gewoon was, leerde hij hen wederom.

2 En de farizeën, tot hem komende, vraagden hem: of het een' man geoorloofd is, zijne vrouw te verlaten; hem verzoekende.

3 Maar hij, antwoordende, zeide tot hen: Wat heeft u Mozes geboden?

4 En zij zeiden: Mozes heeft toegelaten eenen scheidbrief te schrijven, en haar te verlaten.

5 En Jezus, antwoordende, zeide tot hen: Van wege de hardigheid uwer harten heeft hij ulieden dat gebod geschreven;

6 Maar van het begin der schepping heeft ze God man en vrouw gemaakt.

7 Daarom zal een mensch zijnen vader en zijne moeder verlaten, en zal zijne vrouw aanhangen;

8 En die twee zullen tot één vleesch zijn, alzoo dat zij niet meer twee zijn, maar één vleesch.

9 Hetgeen dan God zamen-

gevoegd heeft, scheidde de mensch niet.

10 En in het huis vraagden hem zijne discipelen wederom van hetzelfde.

11 En hij zeide tot hen: Zoo wie zijne vrouw verlaat, en eene andere trouwt, die doet overspel tegen haar.

12 En indien eene vrouw haren man zal verlaten, en met een' anderen trouwen, die doet overspel.

13 En zij bragten kinderen tot hem, opdat hij ze aanraken zou; en de discipelen bestraffen degeenen, die ze tot hem bragten.

14 Maar Jezus, dat ziende, nam het zeer kwalijk, en zeide tot hen: Laat de kinderen tot mij komen, en verhindert ze niet, want derzulken is het koningrijk Gods.

15 Voorwaar zeg ik u: zop wie het koningrijk Gods niet ontvangt, gelijk een kindken, die zal in hetzelfde geenszins ingaan.

16 En hij omving ze met zijne armen, en de handen op hen gelegd hebbende, zegende hij dezelve.

17 En als hij uitging op den weg, liep een tot hem, en voor hem op de knieën vallende, vroegde hem: Goede Meester! wat zal ik doen, opdat ik het eeuwige leven beërve?

18 En Jezus zeide tot hem: Wat noemt gij mij goed? niemand is goed, dan één, namelijk God.

19 Gij weet de geboden : Gij zult geen overspel doen ; gij zult niet doodden ; gij zult niet stelen ; gij zult geen valsche getuigenis geven ; gij zult niemand te kort doen ; eer uwen vader en uwe moeder .

20 Doch hij, antwoordende, zeide tot hem : Meester ! al deze dingen heb ik onderhouden van mijne jongheid af .

21 En Jezus, hemaanzien- de hem, en zeide tot hem : Een ding ontbreekt u, ga heen, verkoop alles, wat gij hebt, en geef het den armen, en gij zult eenen schat hebben in den hemel ; en kom herwaarts, neem het kruis op, en volg mij .

22 Maar hij, treurig geworden zijnde over dat woord, ging bedroefd weg ; want hij had vele goederen .

23 En Jezus rondom ziende, zeide tot zijne discipelen : Hoe bezwaarlijk zullen de- genen, die goed hebben, in het koninkrijk Gods inkomen !

24 En de discipelen werden verbaasd over deze zijne woorden . Maar Jezus, wederom antwoordende, zeide tot hem : Kinderen ! hoe zwaar is het, dat degenen, die op het goed hun betrouwen set- ten, in het koninkrijk Gods ingaan !

25 Het is ligter, dat een ke- mel ga door het oog van eene naald ; dan dat een rijke in het koninkrijk Gods inga .

26 En zij werden nog meer verslagen, zeggende tot elk-

ander : Wie kan dan zalig worden ?

27 Doch Jezus, hen aan- ziende, zeide : Bij de men- schen is het onmogelijk, maar niet bij God ; want alle din- gen zijn mogelijk bij God .

28 En Petrus begon tot hem te zeggen : Zie, wij hebben alles verlaten, en zijn u ge- volgd .

29 En Jezus, antwoordende, zeide : Voorwaar zeg ik ulle- den : er is niemand, die ver- laten heeft huis, of broeders, of zusters, of vader, of moe- der, of vrouw, of kinderen, of akkers, om mijnentwil en des evangelies wil ,

30 Of hij ontvangt honderd- vond, nu in dezen tijd, hui- zen, en broeders, en zusters, en moeders, en kinderen, en akkers, met de vervolgingen, en in de toekomstige eeuw het eeuwige leven .

31 Maar vele eersten zullen de laatsten zijn, en *velen*, die de laatsten *zijn*, de eersten .

32 En zij waren op den weg, gaande op naar Jeruzalem ; en Jezus ging voor hen ; en zij waren verbaasd, en hem volgende, waren zij bevreesd . En de twaalfen wederom tot zich nemende, begon hij hun te zeggen de dingen, die hem overkomen zouden ;

33 Zeggende : Ziet, wij gaan op naar Jeruzalem, en de Zoon des menschen zal den over- priesteren, en den schriftge- leerden overgeleverd wor- den, en zij zullen hem ter dood veroordeelen, en hem

den Heidenen overleveren ;
 34 En zij zullen hem bespotten, en hem geeselen, en hem bespuwen, en hem dooden ; en ten derden dage zal hij weder opstaan.

35 En tot hem kwamen Jakobus en Johannes, de zonen van Zebedéus, zeggende : Meester ! wij wilden *wel*, dat gij ons deelt, zoo wat wij begeeren zullen.

36 En hij zeide tot hen : Wat wilt gij, dat ik u doe ?

37 En zij zeiden tot hem : Geef ons, dat wij mogen zitten, de een aan uwe regter- en de ander aan uwe linkerhand in uwe heerlijkheid.

38 Maar Jezus zeide tot hen : Gij weet niet, wat gij begeert. Kunt gij den drinkbeker drinken, dien ik drink, en met den doop gedoopt worden, daar ik mede gedoopt worde ?

39 En zij zeiden tot hem : Wij kunnen. Doch Jezus zeide tot hen : Den drinkbeker, dien ik drink, zult gij wel drinken, en met den doop gedoopt worden, daar ik mede gedoopt worde ;

40 Maar het zitten tot mijne regter- en tot mijne linkerhand, staat bij mij niet te geven ; maar *het zal gegeven worden* dien het bereid is.

41 En als de andere tien *dit* hoorden, begonnen zij het van Jakobus en Johannes zeer kwalijk te nemen.

42 Maar Jezus, hen tot zich geroepen hebbende,

zeide tot hen : Gij weet, dat degenen, die gezocht worden oversten te zijn der volken, heerschappij voeren over hen, en hunne grooten gebruiken magt over hen.

43 Doch alzo zal het onder u niet zijn ; maar zoo wie onder u groot zal willen worden, die zal uw dienaar zijn.

44 En zoo wie van u de eerste zal willen worden, die zal aller dienstknecht zijn.

45 Want ook de Zoon des menschen is niet gekomen, om gediend te worden, maar om te dienen, en zijne ziel te geven tot een rantsoen voor velen.

46 En zij kwamen te Jericho. En als hij, en zijne discipelen, en eene groote schare van Jericho uitging, zat de zoon van Timéus, Bar-timéus de blinde, aan den weg, bedelende.

47 En hoorende, dat het Jezus de Nazarener was, begon hij te roepen en te zeggen : Jezus, gij Zoon Davids ! ontferm u mijner.

48 En velen bestraften hem, opdat hij swijgen zou ; maar hij riep zoo veel te meer : Gij Zoon Davids ! ontferm u mijner.

49 En Jezus, stilstaande, zeide, dat men hem roepen zou ; en zij riepen den blinde, zeggende tot hem : Heb goeden moed, sta op, hij roept u.

50 En hij, zijnen mantel

afgeworpen hebbende, stond op, en kwam tot Jezus.

51 En Jezus, antwoordende, zeide tot hem: Wat wilt gij, dat ik u doen zal? En de blinde zeide tot hem: Rabboni! dat ik ziende mag worden.

52 En Jezus zeide tot hem: Ga heen, uw geloof heeft u behouden. En terstond werd hij ziende, en volgde Jezus op den weg.

HOOFDSTUK 11.

EN toen zij Jerúzalem genaaften, te Bethfagé, en Bethanië, aan den Olijfberg, zond hij twee van zijne discipelen uit,

2 En zeide tot hen: Gaat heen in het vlek, dat tegen u over is; en terstond als gij in hetzelfde komt, zult gij vinden een veulen gebonden, op het welk geen mensch gezeten heeft, ontbindt het en brengt het.

3 En indien iemand tot u zegt: Waarom doet gij dat? zoo zegt, dat de Heere hetzelfde van noode heeft; en hij zal het terstond herwaarts zenden.

4 En zij gingen heen, en vonden het veulen gebonden bij de deur, buiten aan de wegscheiding, en zij ontbonden hetzelfde.

5 En sommigen van degenen, die aldaar stonden, zeiden tot hen: Wat doet gij, dat gij het veulen ontbindt?

6 Doch zij zeiden tot hen, gelijk Jezus bevolen had; en zij lieten ze gaan.

7 En zij bragten het veulen tot Jezus, en wierpen hunne kleederen daarop; en hij zat op hetzelfde.

8 En velen spreidden hunne kleederen op den weg, en anderen hieuwen meijen van de bomen, en spreidden ze op den weg.

9 En die voorgingen en die volgden, riepen, zeggende: Hosanna! gezegend is hij, die komt in den naam des Heeren!

10 Gezegend zij het koninkrijk van onzen vader David, hetwelk komt in den naam des Heeren! Hosanna in de hoogste hemelen!

11 En Jezus kwam binnen Jerúzalem, en in den tempel; en als hij alles rondom bezieën had, en het nu avondstond was, ging hij uit naar Bethanië met de twaalfen.

12 En des anderen daags, als zij uit Bethanië gingen, hongerde hem.

13 En ziende van verre eenen vijgeboom, die bladeren had, ging hij, om te zien, of hij ook iets op denzelven zou vinden; en daarbij gekomen zijnde, vond hij niet dan bladeren; want het was de tijd der vijgen niet.

14 En Jezus, antwoordende, zeide tot denzelven: Niemand ete eenige vrucht meer van u in der eeuwigheid! En zijne discipelen hoorden het.

15 En zij kwamen to Jerúzalem; en Jezus, in den tempel gegaan zijnde, begon de-

genen, die in den tempel verkochten en kochten, uit te drijven; en de tafelen der wisselaars, en de zitstoelen dergenen, die de duiven verkochten, keerde hij om;

16 En liet n'iet toe, dat iemand eenig vat door den tempel droeg.

17 En hij leerde, zeggende tot hen: Is er niet geschreven: Mijn huis zal een huis des gebeds genaamd worden allen volken? maar gij hebt dat tot eenen kuil der moordenaren gemaakt.

18 En de schriftgeleerden en de overpriesters hoorden dat, en zochten, hoe zij hem dooden zouden: want zij vreesden hem, omdat de gansche schare ontzet was over zijne leer.

19 En als het nu laat geworden was, ging hij uit buiten de stad.

20 En des morgens vroeg voorbijgaande, zagen zij, dat de vijgeboom verdord was, van de wortelen af.

21 En Petrus, sulks indachtig geworden zijnde, zeide tot hem: Rabbi! zie, de vijgeboom, dien gij vervloekt hebt, is verdord.

22 En Jezus, antwoordende, zeide tot hen: Hebt geloof op God.

23 Want voorwaar zeg ik u, dat zoo wie tot dezen berg zal zeggen: Word opgeheven en in de zee geworpen; en niet zal twifelen in zijn hart, maar zal

gelooven, dat hetgeen hij zegt geschieden zal, het zal hem geworden, zoo wat hij zegt:

24 Daarom zeg ik u: alle dingen, die gij biddende begeert, gelooft, dat gij ze ontvangen zult, en zij zullen u geworden.

25 En wanneer gij staat om te bidden, vergeeft, indien gij iets hebt tegen iemand; opdat ook uw Vader, die in de hemelen is, u lieden uwe misdaden vergeve.

26 Maar indien gij niet vergeeft, zoo zal uw Vader, die in de hemelen is, ook uwe misdaden niet vergeven.

27 En zij kwamen wederom te Jeruzalem. En als hij in den tempel wandelde, kwamen tot hem de overpriesters, en de schriftgeleerden, en de ouderlingen.

28 En zeiden tot hem: Door wat magt doet gij deze dingen? En wie heeft u deze magt gegeven, dat gij deze dingen doen zoudt?

29 Maar Jezus, antwoordende, zeide tot hen: Ik zal u ook een woord vragen; antwoordt mij ook, en zoo zal ik u zeggen, door wat magt ik deze dingen doe:

30 De doop van Johannes, was die uit den hemel, of uit de menschen? antwoordt mij.

31 En zij overleiden onder zich, zeggende: indien wij zeggen: Uit den hemel; zoo zal hij zeggen: Waar-

om hebt gij hem dan niet geloofd?

32 Maar indien wij zeggen: Uit de menschen; zoo vreesen wij het volk: want zij hielden allen van Johannes, dat hij waarlijk een profet was.

33 En, antwoordende, zelden zij tot Jezus: Wij weten het niet. En Jezus, antwoordende, zelde tot hen: Zoo zeg ik u ook niet, door wat magt ik deze dingen doe.

HOOFDSTUK 12.

EN. hij begon door gelijkenissen tot hen te zeggen: Een mensch plantte eenen wijngaard, en zette eenen tuin daarom, en groef eenen wijpershak, en bouwde eenen toren, en verhuurde dien aan de landlieden, en reisde buiten 's lands.

2 En als de tijd was, zond hij eenen dienstknecht tot de landlieden, opdat hij van de landlieden ontvinge van de vrucht des wijngaards.

3 Maar zij namen en sloegen hem, en zonden hem ledig heen.

4 En hij zond wederom eenen anderen dienstknecht tot hen, en dien steenigden zij, en wonden hem het hoofd, en zonden hem heenen, schandelijk gehandeld zijnde.

5 En wederom zond hij eenen anderen, en dien doodden zij; en vele anderen, ~~waarom~~ zij sommigen sloegen, en sommigen doodden.

6 Als hij dan nog eenen zoon had, die hem lief was, zoo heeft hij ook dien ten laatste tot hen gezonden, zeggende: Zij zullen immers mijnen zoon ontzien.

7 Maar die landlieden zelden onder elkander: Deze is de erfgenaam, komt, laat ons hem doodden, en de erfenis zal onze zijn.

8 En zij namen en doodden hem, en wierpen hem uit, buiten den wijngaard.

9 Wat zal dan de heers der wijngaards doen? Hij zal komen, en de landlieden verderven, en den wijngaard aan anderen geven.

10 Hebt gij ook deze Schrift niet gelezen: De steen, dien de bouwlieden verworpen hebben, deze is geworden tot een hoofd des hoeks;

11 Van den Heere is dit geschied, en het is wonderlijk in onze oogen?

12 En zij zochten hem te vangen, maar zij vreesden de schare: want zij verstonden, dat hij die gelijkenis op hen sprak; en zij verlieten hem en gingen weg.

13 En zij zonden tot hem eenige der farizeën en der herodianen, opdat zij hem in *zijn* rede vangen zouden.

14 Deze nu kwamen en zelden tot hem: Meester! wij weten, dat gij waarachtig zijt, en naar niemand vraagt; want gij ziet den persoon der menschen niet aan, maar gij leert den weg Gods in der waarheid: is het geoor-

loofd, den keizer schatting te geven, of niet? zullen wij geven, of niet geven?

15 En hij, wetende hunne geveinsdheid, zeide tot hen: Wat verzoekt gij mij? brengt mij eenen penning, dat ik hem zie.

16 En zij bragten eenen. En hij zeide tot hen: Wiens is dit beeld, en het opschrift? En zij zeiden tot hem: Des keizers.

17 En Jezus, antwoordende, zeide tot hem: Geeft dan den keizer, dat des keizers is, en Gode dat Gods is. En zij verwonderden zich over hem.

18 En de sadduceën kwamen tot hem, welke zeggen, dat er geene opstanding is, en vraagden hem, zeggende:

19 Meester! Mozes heeft ons geschreven: indien iemands broeder sterft, en eene vrouw achterlaat, en geene kinderen nalaat, dat zijn broeder deszelfs vrouw nemen zal, en zijnen broeder zaad verwekken.

20 Er waren nu zeven broeders, en de eerste nam eene vrouw, en stervende liet geen zaad na.

21 De tweede nam haar ook, en is gestorven, en ook deze liet geen zaad na; en de derde desgelijks.

22 En al de zeven namen dezelve, en lieten geen zaad na; de laatste van allen is ook de vrouw gestorven.

23 In de opstanding dan, wanneer zij zullen opgestaan zijn, wiens vrouw zal zij van

dezen zijn? want die seven hebben haar tot eene vrouw gehad.

24 En Jezus, antwoordende, zeide tot hem: Dwaalt gij niet, daarom dat gij de Schriften niet weet, noch de kracht Gods?

25 Want als zij uit de dooden zullen opgestaan zijn, doo trouwen zij niet, noch worden ten huwelijk gegeven; maar zij zijn gelijk engelen, die in de hemelen zijn.

26 Doch aangaande de dooden, dat zij opgewekt zullen worden, hebt gij niet gelezen in het boek van Mozes, hoe God in den doornen bosch tot hem gesproken heeft, zeggende: Ik ben de God Abrahams, en de God Izaks, en de God Jakobs?

27 God is niet een God der dooden, maar een God der levenden. Gij dwaalt dan zeer.

28 En een der schriftgeleerden hoorende, dat zij te zamen in woorden waren, en wetende dat hij hun wel geantwoord had, kwam tot hem, en vroegde hem: Welk is het eerste gebod van allen?

29 En Jezus antwoordde hem: Het eerste van al de geboden is: Hoor, Israël! de Heere, onze God, is een eenig Heere.

30 En gij zult den Heere, uwen God, liefhebben uit geheel uw hart, en uit geheel uwe ziel, en uit geheel uw verstand, en uit geheel

uwe kracht. Dit is het eerste gebod.

31 En het tweede *aan dit gelijk*, is dit: Gij zult uwen naaste liefhebben als u zelve. Er is geen ander gebod, grooter dan deze.

32 En de schriftgeleerde zeide tot hem: Meester! gij hebt wel in der waarheid gezegd, dat er een eenig God is, en er is geen ander dan Hij;

33 En Hem lief te hebben uit geheel het hart, en uit geheel het verstand, en uit geheel de ziel, en uit geheel de kracht; en den naaste lief te hebben als zich zelve, is meer dan al de brandofferen en de slagtofferen.

34 En Jezus ziende, dat hij verstandelijk geantwoord had, zeide tot hem: Gij zijt niet verre van het koninkrijk Gods. En niemand durfde hem meer vragen.

35 En Jezus antwoordde en zeide, leerende in den tempel: Hoe zeggen de schriftgeleerden, dat de Christus een zoon van David is?

36 Want David zelf heeft door den Heiligen Geest gezegd: De Heere heeft gezegd tot mijnen Heere: Zit aan mijne regter hand, totdat Ik uwe vijanden zal gezet hebben tot eene voetbank uwer voeten.

37 David dan zelf noemt hem *zijn* Heere, en hoe is hij zijn zoon? En de menigte der schare hoorde hem gaarne.

38 En hij zeide tot hen in zijne leer: Wacht u voor de schriftgeleerden, die daar gaarne willen wandelen in lange kleederen, en gegroet zijn op de markten.

39 En de voorgestoelten hebben in de synagogen, en de vooraanzittingen in de maaltijden;

40 Welke de huizen der weduwen opten, en dat onder den schijn van lang te bidden. Deze zullen zwaarder oordeel ontvangen.

41 En Jezus, gezeten zijnde tegenover de schatkist, zag, hoe de schare geld wierp in de schatkist; en vele rijken wierpen veel *daarin*.

42 En er kwam eene arme weduwe, die twee kleine penningen *daarin* wierp, hetwelk is een oort.

43 En Jezus, zijne discipelen tot zich geroepen hebbende, zeide tot hen: Voorwaar ik zeg u, dat deze arme weduwe meer ingeworpen heeft, dan allen, die in de schatkist geworpen hebben.

44 Want zij allen hebben van hunnen overvloed *daarin* geworpen; maar deze heeft van haar gebrek, al wat zij had, *daarin* geworpen, haren ganschen leeftoet.

HOOFDSTUK 13.

EN als hij uit den tempel ging, zeide een van zijne discipelen tot hem: Meester! zie, hoedanige steenen, en hoedanige gebouwen!

2 En Jezus, antwoordende,

zeide tot hem : Ziet gij deze groote gebouwen ? Er zal niet een steen op den anderen steen gelaten worden, die niet afgebroken zal worden.

3 En als hij gezeten was op den Olijf berg, tegen den tempel over, vraagden hem Petrus, en Jakobus, en Johannes, en Andréas, alleen :

4 Zeg ons, wanneer zullen deze dingen zijn ? en welk is het teeken, wanneer deze dingen alle voleindigd zullen worden ?

5 En Jezus, hun antwoordende, begon te zeggen : Ziet toe, dat u niemand verleide.

6 Want velen zullen komen onder mijnen naam, zeggende : Ik ben de Christus ; en zullen velen verleiden.

7 En wanneer gij zult hooren van oorlogen, en geruchten van oorlogen, zoo wordt niet verschrikt ; want dit moet geschieden ; maar nog is het einde niet.

8 Want het eens volk zal tegen het andere volk opstaan, en het eens koninkrijk tegen het andere koninkrijk ; en er zullen aardbevingen zijn in verscheidene plaatsen, en er zullen hongersnooden wezen, en beroerten. Deze dingen zijn maar beginnelen der smarten.

9 Maar ziet gij voor u zelve toe : want zij zullen u overleveren in de raadsvergaderingen, en in de synagogen ; gij zult geslagen worden, en voor stadhouders en

koningen zult gij gesteld worden, om mijnentwil, hun tot eene getuigenis.

10 En het evangelie moet eerst gepredikt worden onder al de volken.

11 Doch wanneer zij u leiden zullen, om u over te leveren, zoo zijt te voren niet bezorgd, wat gij spreken zult, en bedenkt het niet ; maar zoo wat u in die ure gegeven zal worden, dat spreekt, want gij zijt het niet, die spreekt, maar de Heilige Geest.

12 En de eens broeder zal den anderen broeder overleveren tot den dood, en de vader het kind ; en de kinderen zullen opstaan tegen de ouders, en zullen hen dooden.

13 En gij zult gehaat worden van allen, om mijns naams wil ; maar wie volharden zal tot het einde, die zal zalig worden.

14 Wanneer gij dan zult zien den gruwel der verwoesting, waarvan door den profeet Daniël gesproken is, staande waar het niet behoort, (die het leest, die merke daarop ! alsdan, die in Judéa zijn, dat zij vlieden op de bergen.

15 En die op het dak is, kome niet af in het huis, en ga niet in, om iets uit zijn huis weg te nemen.

16 En die op den akker is, keere niet weder terug, om zijn kleed te nemen.

17 Maar wee de bevruchte

en de zogende vrouwen in die dagen!

18 Doch bidt, dat uwe vlugt niet geschiede des winters:

19 Want die dagen zullen zulke verdrukking zijn, welker gelijke niet geweest is van het begin der schepselen, die God geschapen heeft, tot nu toe, en ook niet zijn zal.

20 En indien de Heere de dagen niet verkort had, geen vleesch zou behouden worden; maar om der uitverkorenen wil, die Hij heeft uitverkoren, heeft Hij de dagen verkort.

21 En alsdan, zoo iemand tot ulieden zal zeggen: Ziet, hier is de Christus; of ziet, hij is daar; geloof het niet.

22 Want er zullen valsche christussen, en valsche profeten opstaan, en zullen teekenen en wonderen doen, om te verleiden, indien het mogelijk ware, ook de uitverkorenen.

23 Maar gijlieden ziet toe: ziet, ik heb u alles voorzegt!

24 Maar in die dagen, na die verdrukking, zal de zon verduisterd worden, en de maan zal haar schijnsel niet geven.

25 En de sterren des hemels zullen daarnit vallen, en de krachten, die in de hemelen zijn, zullen bewogen worden.

26 En alsdan zullen zij den Zoon des menschen zien, komende in de wolken, met groote kracht en heerlijkheid.

27 En alsdan zal hij zijne engelen uitzenden, en zal zijne uitverkorenen bijeenvergaderen uit de vier winden, van het uiterste der narde, tot het uiterste des hemels.

28 En leert van den vijgeboom deze gelijkenis: wanneer nu zijn tak teeder wordt, en de bladeren uitspruiten, zoo weet gij, dat de zomer nabij is.

29 Alzoo ook gij, wanneer gij deze dingen zult zien geschieden, zoo weet, dat het nabij voor de deur is.

30 Voorwaar ik zeg u, dat dit geslacht niet zal voorbijgaan, totdat al deze dingen zullen geschied zijn.

31 De hemel en de aarde zullen voorbijgaan, maar mijne woorden zullen geenszins voorbijgaan.

32 Maar van dien dagen en die ure weet niemand, noch de engelen, die in den hemel zijn, noch de Zoon, dan de Vader.

33 Ziet toe, waakt en bidt: want gij weet niet, wanneer de tijd is.

34 Gelijk een mensch, buiten 's lands reizende, zijn huis verliet, en zijnen dienstknechten magt gaf, en elk zijn werk, en den deurwachter gebod, dat hij zou waken:

35 Zoo waakt dan (want gij weet niet, wanneer de heer des huizes komen zal, des avonds laat, of ter middernacht, of met het hanenge

kraal, of in den morgenstond);

36 Opdat hij niet onvoorzienens kome, en u slapende vinde.

37 En hetgeen ik u zeg, dat zeg ik allen: Waakt.

HOOFDSTUK 14.

EN het pascha, en het feest der ongehevelde brooden was na twee dagen. En de overpriesters en de schriftgeleerden zochten, hoe zij hem met listigheid vangen en dooden zouden.

2 Maar zij zeiden: Niet in het feest, opdat niet misschien oproer onder het volk worde.

3 En als hij te Bethanië was, in het huis van Simon, den melaatsche, daar hij aan tafel zat, kwam eene vrouw, hebbende eene albasten flesch met zalf van onvervalschten nardus, van grooten prijs; en de albasten flesch gebroken hebbende, goot die op zijn hoofd.

4 En er waren sommigen, die dat zeer kwalijk namen bij zich zelve, en zeiden: Waartoe is dit verlies der zalf geschied?

5 Want dezelve had kunnen boven de drie honderd penningen verkocht, en die den armen gegeven worden; en zij vergrimden tegen haar.

6 Maar Jezus zeide: Laat af van haar; wat doet gij haar moeite aan? zij heeft een goed werk aan mij gewrocht.

7 Want de armen hebt gij

altijd met u, en wanneer gij wilt, kunt gij hun weldoen; maar mij hebt gij niet altijd.

8 Zij heeft gedaan, hetgeen zij konde; zij is voorgekomen, om mijn ligchaam te zalven, tot eene voorbereiding ter begrafenis.

9. Voorwaar zeg ik u: alwaar dit evangelie gepredikt zal worden in de geheele wereld, daar zal ook tot hare gedachtenis gesproken worden, van hetgeen zij gedaan heeft.

10 En Judas Iskariot, een van de twaalfen, ging heen tot de overpriesters, opdat hij hem hun zou overleveren.

11 En zij, dat hoorende, waren verblijd, en beloofden hem geld te geven; en hij zocht, hoe hij hem bekwaamslijk overleveren zou.

12 En op den eersten dag der ongehevelde brooden, wanneer zij het pascha slagten, zeiden zijne discipelen tot hem: Waar wilt gij, dat wij heengaan, en bereiden, dat gij het pascha eet?

13 En hij zond twee van zijne discipelen uit, en zeide tot hen: Gaat henen in de stad, en u zal een menach ontmoeten, dragende eene kruik waters, volgt dien;

14 En zoo waar hij ingaat, zegt tot den heer des huizes: De Meester zegt: Waar is de eetzaal, daar ik het pascha met mijne discipelen eten zal?

15 En hij zal u wijzen

eene groote oppersaal, toegerust en gereed; bereidt het ons aldaar.

16 En zijne discipelen gingen uit, en kwamen in de stad, en vonden het, gelijk hij hun gezegd had, en bereidden het pascha.

17 En als het avond geworden was, kwam hij met de twaalfen.

18 En als zij aanzaten en aten, zeide Jezus: Voorwaar ik zeg u, dat een van u, die met mij eet, mij zal verraden.

19 En zij begonnen bedroefd te worden, en de een na den anderen tot hem te zeggen: Ben ik het? en een ander: Ben ik het?

20 Maar hij antwoordde en zeide tot hen: *Het is een uit de twaalfen, die met mij in den schotel indoopt.*

21 De Zoon des menschen gaat wel heen, gelijk van hem geschreven is; maar wees dien mensch, door welchen de Zoon des menschen verraden wordt! Het ware hem goed, zoo die mensch niet geboren ware geweest.

22 En als zij aten, nam Jezus brood, en als hij gezegend had, brak hij het, en gaf het hun, en zeide: Neemt, eet, dat is mijn ligchaam.

23 En hij nam den drinkbeken, en gedankt hebbende, gaf hun dien; en zij dronken allen uit denzelven.

24 En hij zeide tot hen:

Dat is mijn bloed, het bloed des nieuwen testaments, hetwelk voor velen vergoten wordt.

25 Voorwaar, ik zeg u, dat ik niet meer zal drinken van de vrucht des wijnstoks, tot op dien dag, wanneer ik dezelve nieuw zal drinken in het koninkrijk Gods.

26 En als zij den lofzang gezongen hadden, gingen zij uit naar den Olijfberg.

27 En Jezus zeide tot hen: Gij zult in dezen nacht allen aan mij geërgerd worden: want er is geschreven: Ik zal den herder slaan, en de schapen zullen verstrooid worden.

28 Maar nadat ik zal opgestaan zijn, zal ik u voorgaan naar Galiléa.

29 En Petrus zeide tot hem: Of zij ook allen geërgerd wierden, zoo zal ik toch niet *geërgerd* worden.

30 En Jezus zeide tot hem: Voorwaar, ik zeg u, dat heden in dezen nacht, eer de haan tweemaal gekraaid zal hebben, gij mij driemaal sukt verloochenen.

31 Maar hij zeide nog des te meer: Al moest ik met u sterven, zoo zal ik u geenszins verloochenen! En insgelijks zeiden zij ook allen.

32 En zij kwamen in eene plaats, welker naam was Gethsémané, en hij zeide tot zijn discipelen: Zit hier neder, totdat ik gebeden zal, hebben.

33 En hij nam met zich

Petrus, en Jakobus, en Johannes, en begon verbaasd en zeer beangst te worden;

34 En zeide tot hen: Mijne ziel is geheel bedroefd tot den dood toe: blijft hier en waakt.

35 En een weinig voortgegaan zijnde, viel hij op de aarde, en bad, zoo het mogelijk ware, dat die ure van hem voorbijginge.

36 En hij zeide: Abba Vader! alle dingen zijn U mogelijk; neem dezen drinkbeker van mij weg: doch niet wat ik wil, maar wat U wilt.

37 En hij kwam, en vond hen slapende, en zeide tot Petrus: Simon! slaapt gij? kunt gij niet één uur waken?

38 Waakt en biddt, opdat gij niet in verzoeking komt; de geest is wel gewillig, maar het vleesch is zwak.

39 En wederom heengegaan zijnde, bad hij, sprekende dezelfde woorden.

40 En wedergekeerd zijnde, vond hij hen wederom slapende, want hunne oogen waren bezwaard; en zij wisten niet, wat zij hem antwoorden zouden.

41 En hij kwam ten derde maal, en zeide tot hen: Slaapt nu voort, en rust: het is genoeg, de ure is gekomen; ziet, de Zoon des menschen wordt overgeleverd in de handen der zondaren.

42 Staat op, laat ons gaan; ziet, die mij verradt, is nabij.

43 En terstond, als hij nog sprak, kwam Judas aan, die een was van de twaalfen, en met hem eene groote schare, met zwaarden en stokken, *geroeden* van de overpriesters, en de schriftgeleerden, en de ouderlingen.

44 En die hem verried, had hun een gemeen teeken gegeven, zeggende: Dien ik kussen zal, die is het, grijpt hem, en leidt hem zekerlijk henen.

45 En als hij gekomen was, ging hij terstond tot hem, en zeide: Rabbi! Rabbi! en kuste hem.

46 En zij sloegen hunne handen aan hem, en grepen hem.

47. De een dergenen, die daarbij stonden, het zwaard trekkende, sloeg den dienstknecht des hoogepriesters, en hieuw hem zijn oor af.

48 En Jezus, antwoordende, zeide tot hen: Zijt gij uitgegaan, met zwaarden en stokken, als tegen eenen moordenaar, om mij te vangen?

49 Dagelijks was ik bij ulieden in den tempel, leerende, en gij hebt mij niet gegrepen; maar *dit geschiedt*, opdat de Schriften vervuld zouden worden.

50 En zij, hem verlatende, zijn allen gevloden.

51 En een zeker jongeling volgde hem, hebbende een lijnswand omgedaan over het naakte *lijf*, en de jongelingen grepen hem.

52 En hij, het lijnwaad verlatende, is naakt van hen gevloeden.

53 En zij leidden Jezus henen tot den hooge priester; en bij hem vergaderden al de overpriesters, en de ouderlingen, en de schriftgeleerden.

54 En Petrus volgde hem van verre, tot binnen in de zaal des hooge priesters, en hij was mede zittende met de dienaren, en zich warmende bij het vuur.

55 En de overpriesters, en de geheele raad, zochten getuigenis tegen Jezus, om hem te dooden, en vonden niet.

56 Want velen getuigden valschelijk tegen hem, en de getuigenissen waren niet eenparig.

57 En eenigen, opstaande, getuigden valschelijk tegen hem, zeggende:

58 Wij hebben hem hooren zeggen: Ik zal dezen tempel, die met handen gemaakt is, af breken, en in drie dagen eenen anderen, zonder handen gemaakt, bouwen.

59 En ook alsoo was hunne getuigenis niet eenparig.

60 En de hooge priester, in het midden opstaande, vraagde Jezus, zeggende: Antwoordt gij niets? Wat getuigen deze tegen u?

61 Maar hij zweeg stil, en antwoordde niets. Wederom vraagde hem de hooge priester, en zeide tot hem: Zijt gij de Christus, de Zoon des gezegenden Gods?

62 En Jezus zeide: Ik ben het. En gijlieden zult den Zoon des menschen zien zitten ter rechterhand der kracht Gods, en komen met de wolken des hemels.

63 En de hooge priester, verscheurende zijne kleederen, zeide: Wat hebben wij nog getuigen van noode?

64 Gij hebt de Godslastering gehoord: wat dunkt ulieden? En zij allen veroordeelden hem, des doods schuldig te zijn.

65 En sommigen begonnen hem te bespuwen, en zijzu aangezigt te bedekken, en met vuisten te slaan, en tot hem te zeggen: Profeteer. En de dienaars gaven hem kinnebakslagen.

66 En als Petrus beneden in de zaal was, kwam eene van de dienstmaagden der hooge priesters;

67 En ziende Petrus zich warmende, zag zij hem aan, en zeide: Ook gij waart met Jezus den Nazaréner.

68 Maar hij heeft het geloochend, zeggende: Ik ken hem niet, en ik weet niet, wat gij zegt. En hij ging buiten in de voorzaal, en de haau kraaide.

69 En de dienstmaagd, hem wederom ziende, begon te zeggen tot degenen, die daarbij stonden: Deze is een van die.

70 Maar hij loochende het wederom. En een weinig daarna, die daarbij stonden, zeiden wederom tot Petrus.

Waarlijk, gij zijt een van die: want gij zijt ook een Galiléer, en uwe spraak gelijkt.

71 En hij begon *zich zelven* te vervloeken en te zweren: Ik ken dezen mensch niet, dien gij zegt.

72 En de haan kraaide de tweede maal; en Petrus werd indachtig het woord, hetwelk Jezus tot hem gezegd had: Er de haan tweemaal gekraaid zal hebben, zult gij mij driemaal verloochenen. En hij, *zich* van daar makende, wéende.

HOOFDSTUK 15.

EN terstond, des morgens vroeg, hielden de overpriesters te zamen raad, met de ouderlingen en schriftgeleerden, en den geheelen raad, en Jezus gebonden hebbende, bragten zij *hem* heen, en gaven *hem* aan Pilatus over.

2 En Pilatus vraagde hem: Zijt gij de Koning der Joden? En hij, antwoordende, zelde tot hem: Gij zegt het.

3 En de overpriesters beschuldigden hem van vele *zaken*; maar hij antwoordde niets.

4 En Pilatus vraagde hem wederom, zeggende: Antwoordt gij niet? ziet, hoe vele *zaken* zij tegen u getuigen!

5 En Jezus heeft niet meer geantwoord, zoodat Pilatus zich verwonderde.

6 En op het feest liet hij hun eenen gevangene los, wien zij ook begeerden.

7 En er was een, genaamd Bar-abbas, gevangen met andere medeoproermakers, die in het oproer eenen doodslag gedaan had.

8 En de schare riep uit, en begon te begeeren, *dat hij deed*, gelijk hij hun altijd gedaan had.

9 En Pilatus antwoordde hun, zeggende: Wilt gij, dat ik u den Koning der Joden loslate?

10 (Want hij wist, dat hem de overpriesters door nijd overgeleverd hadden.)

11 Maar de overpriesters bewogen de schare, dat hij hun liever Bar-abbas zou loslaten.

12 En Pilatus, antwoordende, zelde wederom tot hen: Wat wilt gij dan, dat ik *met hem* doen zal, dien gij eenen Koning der Joden noemt?

13 En zij riepen wederom: Kruis hem!

14 Doch Pilatus zelde tot hen: Wat heeft hij dan kwaads gedaan? En zij riepen te meer: Kruis hem!

15 Pilatus nu, willende der schare genoeg doen, heeft hun Bar-abbas losgelaten, en gaf Jezus over, als hij *hem* gegeeseld had, om gekruist te worden.

16 En de krijgsknechten leidden hem binnen inde zaal, welke is het regthuis, en riepen de gansche bende samen;

17 En deden hem eenen purperen mantelaan, en eene doornen kroon gevlochten.

hebbende, zetten hem *die* op;

18 En begonnen hem te groeten, *zeggende*: Wees gegroet, gij Koning der Joden!

19 En sloegen zijn hoofd met eenen rietstok, en bespogen hem, en vallende op de knieën, aanbaden hem.

20 En als zij hem bespot hadden, deden zij hem den purperen mantel af, en deden hem zijne eigene kleederen aan, en leidden hem uit, om hem te kruisigen.

21 En zij dwongen eenen Simon van Cyréne, die *daar* voorbijging, komende van den akker, den vader van Alexander en Rufus, dat hij zijn kruis droeg.

22 En zij bragten hem tot de plaats Golgotha, hetwelk is, overgezet zijnde, Hoofdscheelplaats.

23 En zij gaven hem gemirreden wijn te drinken; maar hij nam *dien* niet.

24 En als zij hem gekruisigd hadden, verdeelden zij zijne kleederen, werpende het lot over dezelve, wat een iegelijk wegnemen zou.

25 En het was de derde ure, en zij kruisigden hem.

26 En het opschrift zijner beschuldiging was boven hem geschreven: DE KONING DER JODEN.

27 En zij kruisigden met hem: twee moordenaars, eenen aan *zijne* rechter-, en eenen aan zijne linkersijde.

28 En de Schrift is vervuld geworden, die daar zegt: En

hij is met de misdadigen gerekend.

29 En die voorbijgingen, lasterden hem, schuddende hunne hoofden, en zeggende: Ha! gij, die den tempel afbreekt, en in drie dagen opbotwt,

30 Behoud uzelfven, en kom af van het kruis.

31 En insgelijks ook de overpriesters, met de schriftgeleerden, zeiden tot elkander al spottende: Hij heeft anderen verlost, zich zelfven kan hij niet verlossen.

32 De Christus, de Koning Israëls, kome nu af van het kruis, opdat wij het zien en gelooven mogen. Ook die met hem gekruist waren, smaadden hem.

33 En als de zesde ure gekomen was, werd er duisternis over de geheele aarde, tot de negende ure toe.

34 En ter negende ure, riep Jezus met eene groote stem, zeggende: ELOI, ELOI, LAMMA SABACHTA'NI? hetwelk is, overgezet zijnde: Mijn God, mijn God! waarom hebt Gij mij verlaten?

35 En sommigen van die daarbij stonden, *dit* hoorende, zeiden: Ziet, hij roept Elías.

36 En er liep een, en vulde eene spons met edik, en stak ze op eenen rietstok, en gaf hem te drinken, zeggende: Houdt stil, laat ons zien, of Elías komt, om hem af te nemen.

37 En Jezus, eene groote

stem van *zich* gegeven hebbende, gaf den geest.

38 En het voorhangsel des tempels scheurde in tweeën, van boven tot beneden.

39 En de hoofdman over honderd, die daarbij tegenover hem stond, ziende, dat hij alzoo roepende den geest gegeven had, zelde: Waarlijk deze mensch was Gods Zoon!

40 En er waren ook vrouwen, van verre: *dit* aanschouwende, onder welke ook was Maria Magdaléna, en Maria, de moeder van Jakobus, den kleine, en van Joses, en Salóme;

41 Welke ook, toen hij in Galiléa was, hem waren gevolgd, en hem gediend hadden; en vele andere vrouwen, die met hem naar Jerúzalem opgekomen waren.

42 En als het nu avond was geworden, dewijl het de voorbereiding was, welke is de vóórsabbat;

43 Kwam Jozef, die van Arimathéa was, een eerlijk raadshcer, die ook zelf het koningrijk Gods was verwachtende, en zich verstoutende, ging hij in tot Pilatus, en begeerde het ligchaam van Jezus.

44 En Pilatus verwonderde zich, dat hij alreede gestorven was; en den hoofdman over honderd tot zich geropen hebbende, vraagde hem, of hij lang gestorven was.

45 En als hij het van den

hoofdman over honderd verstaan had, schonk hij Jozef het ligchaam.

46 En hij kocht sijn lijnwaad, en hem afgenomen hebbende, wond hem in dat sijn lijnwaad, en leidde hem in een graf, hetwelk uit eene steenrots gehouwen was; en hij wentelde eenen steen tegen de deur des grafs.

47 En Maria Magdaléna, en Maria, de moeder van Joses, aanschouwden, waar hij gelegd werd.

HOOFDSTUK 16.

EN als de sabbat voorbijgegaan was, hadden Maria Magdaléna, en Maria, de moeder van Jakobus, en Salóme specerijen gekocht, opdat zij kwamen en hem zalfden.

2 En zeer vroeg op den eersten dag der week, kwamen zij tot het graf, als de zon opging;

3 En zelden tot elkander: Wie zal ons den steen van de deur des grafs afwentelen?

4 (En opziende zagen zij, dat de steen afgewenteld was) want hij was zeer groot.

5 En in het graf ingegaan zijnde, zagen zij eenen jongeling, zittende ter rechterzijde, bekleed met een wit lang kleed, en werden verbaasd.

6 Maar hij zeide tot haar: Zijt niet verbaasd; gij zoekt Jezus den Nazaréner, die gekruist was; hij is opgestaan, hij is hier niet; ziet de plaats;

waar zij hem gelegd hadden.

7 Doch, gaat heen, zegt zijnen discipelen; en Petrus, dat hij u voorgaat naar Galiléa; aldaar zult gij hem zien, gelijk hij ulieden gezegd heeft.

8 En zij, haastelijk uitgegaan zijnde, vloten van het graf, en beving en ontzetting had haar bevangen; en zij zeiden niemand iets, want zij waren betroefd.

9 En als *Jerus* opgestaan was, des morgens vroeg, op den eersten dag der week; verscheen hij eerst aan *Maria Magdaléna*, uit welke hij zeven duivelen uitgeworpen had.

10 Deze heengaande, boodschapten het dengenen, die met hem geweest waren, welke treurden en weenden.

11 En als deze hoorden, dat hij leefde, en van haar gezien was, geloofden zij het niet.

12 En na dezen is hij geopenbaard in eene andere gedaante, aan twee van hen, daar zij wandelden, en in het veld gingen.

13 Deze ook heengaande, boodschapten het aan de anderen, maar zij geloofden ook die niet.

14 Daarna is hij geopenbaard aan de elfen, daar zij

aanzaten, en verweet hun hunne ongeloovigheid en hardigheid des harten, omdat zij niet geloofd hadden degenen, die hem gezien hadden, nadat hij opgestaan was.

15 En hij ziede tot hen: Gaat heen in de geheele wereld, predikt het evangelie aan alle creaturen;

16 Die geloofd zal hebben, en gedoopt zal zijn, zal zalig worden; maar die niet zal geloofd hebben, zal verdoemd worden.

17 En degenen, die geloofd zullen hebben, zullen deze teekenen volgen: in mijnen naam zullen zij duivelen uitwerpen; met nieuwe tongen zullen zij spreken;

18 Slangen zullen zij opnemen; en al is het, dat zij iets doodelijks zullen drinken, het zal hun niet schaden; op kranken zullen zij de handen leggen, en zij zullen gezond worden.

19 De Heere dan, nadat hij tot hen gesproken had, is opgenomen in den hemel, en is gezeten aan de rechterhand Gods.

20 En zij, uitgegaan zijnde, predikten overal, en de Heere wrocht mede, en bevestigde het woord door teekenen, die daarop volgden. Amen.

HET HEILIG EVANGELIE

NAAR de beschrijving van

LUKAS.

HOOFDSTUK 1.

NADEMAAL velen ter hand genomen hebben, om in orde te stellen een verhaal van de dingen, die onder ons volkomene zekerheid hebben;

2 Gelijk ons overgeleverd hebben, die van den beginne zelve aanschouwers en dienars des woords geweest zijn;

3 Zoo heeft het ook mij goed gelacht, hebbende alles van voren aan naarstiglijk onderzocht, vervolgens aan u te schrijven, voortreffelijke Theofilus!

4 Opdat gij moogt kennen de zekerheid der dingen, waarvan gij onderwezen zijt.

5 **I**N de dagen van Heródes, den koning van Judéa, was een zeker priester, met name Zacharías, van de dagorde van Abia; en zijne vrouw was uit de dochteren van Aäron, en haarnaam Elizabet.

6 En zij waren beiden regtvaardig voor God, wandelende in al de geboden en regten des Heeren, onberispelijk.

7 En zij hadden geen kind, omdat Elizabet onvruchtbaar was, en zij beiden verre op hunne dagen gekomen waren.

8 En het geschiedde, dat, als hij het priesterambt bediende voor God, in de beurt zijner dagorde,

9 Naar de gewoonte der priesterlijke bediening, hem te lotte was gevallen, dat hij zoude ingaan in den tempel des Heeren om te reukofferen.

10 En al de menigte des volks was buiten, biddende, ter ure des reukoffers.

11 En van hem werd gezien een engel des Heeren, staande ter rechterzijde van het altaar des reukoffers.

12 En Zacharías, hem ziende, werd ontroerd, en vreesde op hem gevallen.

13 Maar de engel zeide tot hem: Vrees niet, Zacharías! want uw gebed is verhoord, en uwe vrouw Elizabet zal u eenen zoon baren, en gij zult zijnen naam heeten Johannes.

14 En u zal blijdschap en verheuging zijn, en velen

zullen zich over zijne geboorte verblijden.

15 Want hij zal groot zijn voor den Heere; noch wijn noch sterken drank zal hij drinken, en hij zal met den Heiligen Geest vervuld worden, ook van zijner moeders Hif aan.

16 En hij zal velen der kinderen Israëls bekeeren tot den Heere, hunnen God.

17 En hij zal voor Hem heengaan, in den geest en de kracht van Elías, om te bekeeren de harten der vaderen tot de kinderen, en de ongeboorzenen tot de voorzigtigheid der rechtvaardigen, om den Heere te bereiden een toegerust volk.

18 En Zacharias zeide tot den engel: Waarbij zal ik dat weten? want ik ben oud, en mijne vrouw is verre op hare dagen gekomen.

19 En de engel antwoordde en zeide tot hem: Ik ben Gabriël, die voor God sta, en ben uitgezonden, om tot u te spreken, en u deze dingen te verkondigen.

20 En zie, gij zult zwijgen, en niet kunnen spreken, tot op den dag, dat deze dingen geschied zullen zijn; om dies wil, dat gij mijne woorden niet geloofd hebt, welke vervuld zullen worden op hunnen tijd.

21 En het volk was wachtende op Zacharias, en waren verwonderd, dat hij zoo lang vertoefde in den tempel.

22 En als hij uitkwam, kon

hij tot hen niet spreken; en zij bekenden, dat hij een gezigt in den tempel gezien had. En hij wenkte hun toe, en bleef stom.

23 En het geschiedde, als de dagen zijner bediening vervuld waren, dat hij naar zijn huis ging.

24 En na die dagen werd Elizabeth, zijne vrouw, bevrucht; en zij verbergde zich vijf maanden, zeggende:

25 Alzoo heeft mij de Heere gedaan, in de dagen, in welke Hij mij aangezien heeft, om mijne versmaadheid onder de menschen weg te nemen.

26 En in de zesde maand werd de engel Gabriël van God gezonden naar eene stad in Galiléa, genaamd Názareth;

27 Tot eene maagd, die ongetrouwd was met eenen man, wiens naam was Jozef, uit den huize Davids; en de naam der maagd was Maria.

28 En de engel tot haar ingekomen zijnde, zeide: Wees gegroet, gij begenadigde! de Heere is met u, gij zijt gezegend onder de vrouwen.

29 En als zij hem zag, werd zij seer ontroerd over dit zijn woord, en overleide, hoedanig deze groetenis mogt zijn.

30 En de engel zeide tot haar: Vrees niet, Maria! want gij hebt genade bij God gevonden.

31 En zie, gij zult bevrucht worden, en eenen zoon ba-

ren, en zult zijnen naam heeten Jezus.

32 Deze zal groot zijn, en de Zoon des Allerhoogsten genaamd worden; En God de Heere zal hem den troon van zijnen vader David geven.

33 En hij zal over het huis Jakobs Koning zijn in der eeuwigheid, en zijns koninkrijks zal geen einde zijn.

34 En Maria zeide tot den engel: Hoe zal dat wezen, dewijl ik geen man bekenne?

35 En de engel, antwoordende, zeide tot haar: De Heilige Geest zal over u komen, en de kracht des Allerhoogsten zal u overschaduwen; daarom ook, dat Heilige, dat uit u geboren zal worden, zal Gods Zoon genaamd worden.

36 En zie, Elizabet, uwe nicht, is ook zelve bevrucht met eenen zoon, in haren ouderdom; en deze maand is haar, die onvruchtbaar genaamd was, de ze-de:

37 Want geen ding zal bij God onmogelijk zijn.

38 En Maria zeide: Zie, de dienstmaagd des Heeren; mij geschiede naar uw woord. En de engel ging weg van haar.

39 En Maria, opgestaan zijnde in diezelve dagen, reisde met haast naar het gebergte, in eene stad Juda;

40 En kwam in het huis van Zacharias, en groette Elizabet.

41 En het geschiedde, als Elizabet de groetenis van Maria hoorde, zoo sprong het kindeken op in haren buik; en Elizabet werd vervuld met den Heiligen Geest;

42 En riep uit met eene groote stem, en zeide: Gezegend zijt gij onder de vrouwen, en gezegend is de vrucht uws buiks!

43 En van waar komt mij dit, dat de moeder mijns Heeren tot mij komt?

44 Want zie, als de stem uwer groetenis in mijne oeren geschiedde, zoo sprong het kindeken van vreugde op in mijnen buik.

45 En zalig is zij, die geloofd heeft; want de dingen, die haar van den Heere gezegd zijn, zullen volbragt worden.

46 En Maria zeide: Mijne ziel maakt groot den Heere;

47 En mijn geest verheugt zich in God, mijnen Zaligmaker;

48 Omdat Hij de nederheid zijner dienstmaagd heeft aangezien: want zie, van nu aan zullen mij zalig spreken al de geslachten.

49 Want groote dingen heeft aan mij gedaan Hij, die magtig is, en heilig is zijn naam.

50 En zijne barmhartigheid is van geslacht tot geslacht over degenen, die Hem vreezen.

51 Hij heeft een krachtig werk gedaan door zijnen arm; Hij heeft verstroofd

de hoogmoedigen in de gedachten hunner harten:

52 Hij heeft magtigen vande troonen afgetrokken, en nederigen heeft Hij verhoogd.

53 Hongerigen heeft Hij met goederen vervuld; en rijken heeft Hij ledig weggezonden.

54 Hij heeft Israël, zijnen knecht, opgenomen, opdat Hij gedachtig ware der barmhertigheid,

55 (Gelijk Hij gesproken heeft tot onze vaderen, *namelijk* tot Abraham en zijn zaad) in der eeuwigheid.

56 En Maria bleef bij haar omtrent drie maanden, en keerde weder tot haar huis.

57 En de tijd van Elizabet werd vervuld, dat zij baron zoude, en zij baarde eenen zoon.

58 En die daar rondom woonden en hare magen hoorden, dat de Heere zijne barmhertigheid grootelijks aan haar bewezen had, en waren met haar verblijd.

59 En het geschiedde, dat zij op den achtsten dag kwamen, om het kindeken te beënjden, en noemden het Zacharias, naar den naam zijns vaders.

60 En zijne moeder antwoordde en zeide: Niet *alzo*, maar hij zal Johannes heeten.

61 En zij zeiden tot haar: Er is niemand in uwe maag-schap, die met dien naam genaamd wordt.

62 En zij wenkten zijnen

vader, hoe hij wilde, dat hij genaamd zou worden.

63 En als hij een schrijftafeltje geëischt had, schreef hij, zeggende: Johannes is zijn naam. En zij verwonderden zich allen.

64 En terstond werd zijn mond geopend, en zijne tong *losgemaakt*; en hij sprak, God lovende.

65 En er kwam vrees over allen, die rondom hen woonden; en in het geheele gebergte van Judéa werd veel gesproken van al deze dingen.

66 En allen, die het hoorden, namen het ter harte, zeggende: Wat zal toch dit kindeken wezen? En de hand des Heeren was niet hem.

67 En Zacharias, zijn vader, werd vervuld met den Heiligen Geest, en profeteerde, zeggende:

68 Geloofd zij de Heere, de God Israëls, want Hij heeft bezocht, en verlossing te weeg gebragt zijnen volke;

69 En heeft eenen hoorn der zaligheid ons opgerigt, in het huis van David, zijnen knecht;

70 Gelijk Hij gesproken heeft door den mond zijner heilige profeten, die van het begin der wereld *gevoest zijn*:

71 *Namelijk* eene verlossing van onze vijanden, en van de hand al dergenen, die ons haten;

72 Opdat Hij barmhertigheid deed aan onze vaderen, en gedachtig ware aan zijn heilig verbond:

73 En aan den eed, dien Hij Abraham, onzen vader, gezworen heeft, om ons te geven,

74 Dat wij, verlost zijnde uit de hand onzer vijanden, Hem dienen zouden zonder vreeze,

75 In heiligheid en gerechtigheid voor Hem, al de dagen onzes levens.

76 En gij, kindeken! zult een profeet des Allerhoogsten genaamd worden: want gij zult voor het aangezicht des Heeren voor heengaan, om zijne wegen te bereiden;

77 Om zijn volk kennis der zaligheid te geven, in vergeving hunner zonden,

78 Door de innerlijke bewegingen der barmhartigheid onzes Gods, met welke ons bezocht heeft de Opgang uit de hoogte;

79 Om te verschijnen den genen, die gezeten zijn in duisternis en schaduw des doods; om onze voeten te rigten op den weg des vredes.

80 En het kindeken wies op, en werd gesterkt in den geest, en was in de woestijnen, tot den dag zijner vertooning aan Israël.

HOOFDSTUK 2.

EN het geschiedde in diezelfde dagen, dat er een gebod uitging van den keizer Augustus, dat de geheele wereld beschreven zou worden.

3 Deze eerste beschrijving geschiedde, als Cyrénus over Syrië stadhouder was.

3 En zij gingen allen om beschreven te worden, een iegelijk naar zijne eigene stad.

4 En Jozef ging ook op van Galiléa, uit de stad Názareth, naar Judéa, tot de stad Davids, die Bethléem genaamd wordt, (omdat hij uit het huis en geslacht van David was)

5 Om beschreven te worden met Maria, zijne ondertrouwde vrouw, welke bevrucht was.

6 En het geschiedde, als zij daar waren, dat de dagen vervuld werden, dat zij baren zoude.

7 En zij baarde haren eerstgeboren, zoon, en wond hem in doeken, en leide hem neder in de kribbe, omdat voor henlieden geene plaats was in de herberg.

8 En er waren herders in diezelfde landstreek, zich houdende in het veld, en hielden de nachtwacht over hunne kudde.

9 En ziet, een engel des Heeren stond bij hen, en de heerlijkheid des Heeren omscheen hen, en zij vreesden met groote vreeze.

10 En de engel zeide tot hen: Vreest niet; want ziet, ik verkondig u groote blijdschap, die al den volke wezen zal:

11 *Namelyk* dat u heden geboren is de Zaligmaker, welke is Christus de Heere, in de stad Davids.

12 En dit sal u het teeken

zijn: gij zult het kindeken vinden in doeken gewonden, en liggende in de kribbe.

13 En van stonden aan was er met den engel eene menigte des hemelschen heirlegers, prijzende God en zeggende:

14 Eere zij God in de hoogste hemelen, en vrede op aarde, in de menschen een welbehagen!

15 En het geschiedde, als de engelen van hen weggevaaren waren naar den hemel, dat de herders tot elkander zeiden: Laat ons dan heengaan naar Bethlehem, en laat ons zien het woord, dat er geschied is, hetwelk de Heere ons heeft verkondigd.

16 En zij kwamen met haast, en vonden Maria, en Jozef, en het kindeken liggende in de kribbe.

17 En als zij het gezien hadden, maakten zij alom bekend het woord, dat hun van dit kindeken gezegd was.

18 En allen, die het hoorden, verwonderden zich over hetgeen hun gezegd werd van de herders.

19 Doch Maria bewaarde deze woorden alle te zamen, overleggende die in haar hart.

20 En de herders keerden wederom, verheerlijkende en prijzende God over alles, wat zij gehoord en gezien hadden, gelijk tot hen gesproken was.

21 En als acht dagen vervuld waren, dat men het

kindeken besnijden zou,* zoo werd zijn naam genaamd Jezus, welke genaamd was van den engel, eer hij in het ligchaam ontvangen was.

22 En als de dagen harer reiniging vervuld waren, naar de wet van Mozes, bragten zij hem te Jerúzalem, opdat zij hem den Heere voorstelden;

23 (Gelijk geschreven is in de wet des Heeren: al wat mannelijk is, dat te moeder opent, zal den Heere heilig genaamd worden)

24 En opdat zij offerande gaven, naar hetgeen in de wet des Heeren gezegd is, een paar tortelduiven, of twee jonge duiven.

25 En ziet, er was een mensch te Jerúzalem, wiens naam was Simeon; en deze mensch was regtvaardig en godvreezende, verwachtende de vertroosting Israëls; en de Heilige Geest was op hem.

26 En hem was eene Goddelijke openbaring gedaan door den Heiligen Geest, dat hij den dood niet zien zoude, eer hij den Christus des Heeren zou zien.

27 En hij kwam door den Geest in den tempel. En als de ouders het kindeken Jezus inbragten, om naar de gewoonte der wet met hem te doen;

28 Zoo nam hij hetzelfde in zijne armen, en loofde God, en zeide:

29 Nu laat Gij, Heere! uwen

dienstknecht gaan in vrede, naar uw woord :

30 Want mijne oogen hebben uwe zaligheid gezien,

31 Die Gij bereid hebt voor het aangezicht van al de volken :

32 Een licht tot verlichting der Heidenen, en tot heerlijkheid van uw volk Israël.

33 En Jozef en zijne moeder verwonderden zich over hetgeen van hem gezegd werd.

34 En Simeon zegende henneden, en zelde tot Maria, zijne moeder: Zie, deze wordt gezet tot eenen val en opstanding veler in Israël, en tot een teeken, dat wederproken zal worden,

35 (En ook een zwaard zal door uwe eigene ziel gaan) opdat de gedachten uit vele harten geopenbaard worden.

36 En er was Anna, eene profetes, eene dochter van Fanuël, uit den stam van Aser; deze was tot grooten ouderdom gekomen, welke met *haren* man zeven jaren had geleefd van baren maagdom af.

37 En zij was eene weduwe van omtrent vier en tachtig jaren, dewelke niet week uit den tempel, met vasten en bidden, God dienende nacht en dag.

38 En deze, te dierzelver ure daarby komende, heeft insgelijks den Heere beleden, en sprak van hem tot allen, die de verlossing in Jerûzalem verwachtten.

39 En als zij alles voleindigd, hadden, wat naar de wet des Heeren te doen was, keerden zij weder naar Galliëa, tot hunne stad Názareth.

40 En het kindeken wies op, en werd gesterkt in den geest, en vervuld met wijsheid; en de genade Gods was over hem.

41 En zijne ouders reisden alle jaar naar Jerûzalem, op het feest van pascha.

42 En toen hij twaalf jaren oud geworden was, en zij naar Jerûzalem opgegaan waren, naar de gewoonte van den feestdag;

43 En de dagen *aldaar* voleindigd hadden, toen zij wederkeerden, bleef het kind Jezus te Jerûzalem, en Jozef en zijne moeder wisten het niet.

44 Maar meenende, dat hij in het gezelschap op den weg was, gingen zij eene dagreize, en zochten hem onder de magen, en onder de bekenden.

45 En als zij hem niet vonden, keerden zij wederom naar Jerûzalem, hem zoekende.

46 En het geschiedde, na drie dagen, dat zij hem vonden in den tempel, zittende in het midden der leeraren, hen hoorende, en hen ondervragende.

47 En allen, die hem hoorden, ontzetten zich over zijn verstand en antwoorden.

48 En zij, hem ziende, werden verslagen; en zijne

moeder zelds tot hem: Kind! waarom hebt gij ons zoo gedaan? Zie, uw vader en ik hebben u met angst gezocht.

49 En hij zeide tot hen: Wat is het, dat gij mij gezocht hebt? wist gij niet, dat ik moet zijn in de dingen mijns Vaders?

50 En zij verstonden het woord niet, dat hij tot hen sprak.

51 En hij ging met hen af, en kwam te Nazareth, en was hun onderdanig. En zijne moeder bewaarde al deze dingen in haar hart.

52 En Jezus nam toe in wijsheid, en in grootte, en in genade bij God en de menschen.

HOOFDSTUK 3.

EN in het vijftiende jaar der regering van den keizer Tiberius, als Pontius Pilatus stadhouder was over Judéa, en Heródes een viervorst over Galiléa, en Filippus, zijn broeder, een viervorst over Ituréa en over het land Trachónitis, en Lysánias een viervorst over Abiléne:

2 Onder de hooge priesters Annas en Kajafas, geschiedde het woord Gods tot Johannes, den zoon van Zacharias, in de woestijn.

3 En hij kwam in al het omliggende land der Jordaán, predikende den doop der bekeering tot vergeving der zonden.

4 Gelijk geschreven is in

het boek der woorden van Jesaja, den profeet, zeggende: De stem des roependen in de woestijn: Bereidt den weg des Heeren, maakt zijne paden regt!

5 Alle dal zal gevuld worden, en alle berg en heuvel zal vernederd worden, en de kromme wegen zullen tot eenen rechten weg worden, en de oneffene tot effene wegen.

6 En alle vleesch zal de zaligheid Gods zien.

7 Hij zeide dan tot de scharen, die uitkwamen, om van hem gedoopt te worden: Gij adderengebroedsels! wie heeft u aangewezen te vlieden van den toekomenden toorn?

8 Brengt dan vruchten voort der bekeering waardig; en begint niet te zeggen bij u zelven: Wij hebben Abraham tot eenen vader; want ik zeg u, dat God, zelfs uit deze steenen, Abraham kinderen kan verwekken.

9 En de bijl ligt ook alreede aan den wortel der boomen: alle boom dan, die geene goede vrucht voortbrengt, wordt uitgehouwen, en in het vuur geworpen.

10 En de scharen vraagden hem, zeggende: Wat zullen wij dan doen?

11 En hij, antwoordende, zeide tot hen: Die twee rokken heeft, deele hem mede, die geen heeft; en die spijze heeft, doe desgelijks.

12 En er kwamen ook tollenaars om gedoopt te wor-

den, en zeiden tot hem: Meester! wat zullen wij doen?

13 En hij zeide tot hen: Eischt niet meer, dan hetgeen u gezet is.

14 En hem vraagden ook de krijgslieden, zeggende: En wij, wat zullen wij doen? En hij zeide tot hen: Doet niemand overlast, en ontvreemdt niemand het zijne met bedrog, en laat u vergenoegen met uwe bezolingen.

15 En als het volk verwachtte, en allen in hunne harten overleiden van Johannes, of hij niet mogelijk de Christus ware:

16 Zoo antwoordde Johannes aan allen, zeggende: Ik doop u wel met water; maar hij komt, die sterker is dan ik, wien ik niet waardig ben den riem van zijne schoenen te ontbinden: deze zal u doopen met den Heiligen Geest en met vuur.

17 Wiens wan in zijne hand is, en hij zal zijnen dorschvloer doorsuiveren, en de tarwe zal hij in zijne schuur zamenbrengen, maar het kaf zal hij met onuitblusschelijk vuur verbranden.

18 Hij dan ook nog vele andere dingen vermanende, verkondigde den volke het evangelie.

19 Maar als Heródes, de viervorst, van hem bestraft werd, om Heródias wil, de vrouw van Filppus, zijnen broeder, en over alle booze

stukken, die Heródes deed,

20 Zoo heeft hij ook dit nog boven alles daar toegedaan, dat hij Johannes in de gevangenissen gesloten heeft.

21 En het geschiedde, toen al het volk gedoopt werd, en Jezus ook gedoopt was; en bad, dat de hemel geopend werd;

22 En dat de Heilige Geest op hem nederdaalde, in lichamelijke gedaante, gelijk eene duif; en dat er een stem geschiedde uit den hemel, zeggende: Gij zijt mijn geliefde Zoon, in u heb Ik mijn welbehagen!

23 En hij, Jezus, begon omtrent dertig jaren oud te wezen, zijnde (alsoo men meende) de zoon van Jozef, den zoon van Hell,

24 Den zoon van Matthat, den zoon van Levi, den zoon van Melchi, den zoon van Janna, den zoon van Jozef,

25 Den zoon van Mattathias, den zoon van Amos, den zoon van Naüm, den zoon van Esli, den zoon van Naggai,

26 Den zoon van Maäth, den zoon van Mattathias, den zoon van Semel, den zoon van Jozef, den zoon van Juda,

27 Den zoon van Johannes, den zoon van Rhesa, den zoon van Zorobabel, den zoon van Saláthiël, den zoon van Neri,

28 Den zoon van Melchi, den zoon van Addi, den zoon van Kosam, den zoon van Elmodam, den zoon van Er,

29 Den zoon van Josea, den

zoen van Eliëzer; den zoen van Jorim, den zoen van Matthat, den zoen van Levi;

30 Den zoen van Simeon, den zoen van Juda, den zoen van Jozef, den zoen van Jotian, den zoen van Eljakim,

31 Den zoen van Melcas, den zoen van Maïnan, den zoen van Mattatha, den zoen van Nathan, den zoen van David,

32 Den zoen van Jesse, den zoen van Obed, den zoen van Boß, den zoen van Salmon, den zoen van Nahasson,

33 Den zoen van Aminadab, den zoen van Aram, den zoen van Esrom, den zoen van Farès, den zoen van Juda.

34 Den zoen van Jakob, den zoen van Izak, den zoen van Abraham, den zoen van Thara, den zoen van Nachor,

35 Den zoen van Sarnoch, den zoen van Ragau, den zoen van Falek, den zoen van Heber, den zoen van Sala,

36 Den zoen van Kainan, den zoen van Arfaxad, den zoen van Sem, den zoen van Noë, den zoen van Lamech,

37 Den zoen van Mathúsala, den zoen van Enoch, den zoen van Jared, den zoen van Maláleël, den zoen van Kainan,

38 Den zoen van Enos, den zoen van Seth, den zoen van Adam, den zoen van God.

HOOFDSTUK 4.

EN Jezus, vol des Heiligen Geestes, keerde wederom van de Jordaan, en werd

door den Geest geleid in de woestijn;

2 En werd veertig dagen verzocht van den duivel; en at gansch niet in die dagen, en als dezelve geëindigd waren, zoo hongerde hem ten laatste.

3 En de duivel zeide tot hem: Indien gij Gods Zoon zijt, zeg tot dezen steen, dat hij brood worde.

4 En Jezus antwoordde hem, zeggende: Er is geschreven, dat de mensch bij brood alleen niet zal leven, maar bij alle woord Gods.

5 En als hem de duivel geleid had op eenen hoogen berg, toonde hij hem al de koninkrijken der wereld, in een oogenblik tijds.

6 En de duivel zeide tot hem: Ik zal u al deze magt, en de heerlijkheid derzelver koninkrijken geven: want zij is mij overgegeven, en ik geef ze wien ik ook wil;

7 Indien gij dan mij zult aanbidden, zoo zal het alles uwe zijn.

8 En Jezus, antwoordende, zeide tot hem: Ga weg van mij, Satan! want er is geschreven: Gij zult den Heere, uwen God, aanbidden, en Hem alleen dienen.

9 En hij leidde hem naar Jerúzalem, en stelde hem op de tinne des tempels, en zeide tot hem: Indien gij de Zoon Gods zijt, werp u zelven van hier nederwaarts:

10 Want er is geschreven, dat Hij zijne engelen van

u bevelen zal, dat zij u be-
waren zullen ;

11 En dat zij u op de han-
den nemen zullen, opdat gij
uwen voet niet te eeniger
tijd aan eenen steen stoot.

12 En Jezus, antwoordende,
zeide tot hem : Er is ge-
zegd : Gij zult den Heere,
uwen God, niet verzoeken.

13 En als de duivel alle
verzoeking voleindigd had,
weck hij van hem voor een
tijd.

14 En Jezus keerde weder-
om, door de kracht des Gees-
tes, naar Galiléa ; en het
gerucht van hem ging uit
door het geheele omliggende
land.

15 En hij leerde in hunne
synagogen ; en werd van
allen geprezen.

16 En hij kwam te Naza-
reth, daar hij opgevoed was,
en ging, naar zijne gewoonte,
op den dag des sabbats in
de synagoge ; en stond op
om te lezen.

17 En hem werd gegeven
het boek van den profeet
Jesaja ; en als hij het boek
opengedaan had, vond hij
de plaats, daar geschreven
was :

18 De Geest des Heeren is
op mij, daarom heeft Hij
mij gezalfd ; Hij heeft mij
gesonden, om den armen het
evangelie te verkondigen,
om te genezen, die gebroken
zijn van harte ;

19 Om den gevangenen te
prediken loslating, en den
blinden het gezigt, om de

verslagenen heen te zenden
in vrijheid ; om te prediken
het aangename jaar des
Heeren.

20 En als hij het boek
toegedaan en den dienaar
wedergegeven had, zat hij
neder ; en de oogen van
allen in de synagoge waren
op hem geslagen.

21 En hij begon tot hen
te zeggen : Heden is deze
Schrift in uwe ooren vervuld.

22 En zij gaven hem allen
getuigenis, en verwonderden
zich over de aangename
woorden, die uit zijnen mond
voortkwamen ; en zeiden :
Is deze niet de zoon van
Jozef ?

23 En hij zeide tot hen :
Gij zult zonder twijfel tot
mij dit spreekwoord zeggen :
Medicijneester ! genoees u
zelven ; al wat wij gehoord
hebben, dat in Kapernaüm
geschied is, doet u ook hier
in uw vaderland.

24 En hij zeide : Voorwaar
ik zeg u, dat geen profeet
aangenaam is in zijn vader-
land.

25 Maar ik zeg u in der
waarheid : er waren vele we-
duwen in Israël in de dagen
van Elias, toen de hemel
drie jaren en zes maanden
gesloten was, zoodat er groote
honger en nood werd over het
geheele land.

26 En tot geene van haar
werd Elias gezonden, dan
naar Sarepta Sidonis, tot eene
vrouw, die weduwe was.

27 En er waren vele me-

laatschen in Israël, ten tijde van den profeet Elisa; en geen van hen werd gereinigd, dan Naüman, de Syriër.

28 En zij werden allen in de synagoge met toorn vervuld, als zij dit hoorden.

29 En opstaande, wierpen zij hem uit, buiten de stad, en leidden hem op den top des bergs, op denwelken hunne stad gebouwd was, om hem van de steilte af te werpen.

30 Maar hij, door het midden van hen doorgestaan zijnde, ging weg.

31 En hij kwam af te Kapernaüm, eene stad van Galilëa, en leerde hen op de sabbatdagen.

32 En zij versloegen zich over zijne leer, want zijni woord was met magt.

33 En in de synagoge was een mensch, hebbende eenen geest eens onreinen duivels; en hij riep uit met groote stemme,

34 Zeggende: Laat af, wat hebben wij met u te doen, gij Jezus Nazaréner? zift gij gekomen, om ons te verderven? Ik ken u, wie gij zijt, *namelijk* de Hetlige Gods.

35 En Jezus bestrafte hem, zeggende: Zwijs stil, en ga van hem uit. En de duivel, hem in het midden geworpen hebbende, voer van hem uit, zonder hem iets te beschadigen.

36 En er kwam eene verbaasdheid over allen; en zij spraken samen tot elkander,

zeggende: Wat woord is dit, dat hij met magt en kraocht den onreinen geesten gebiedt, en zij varen uit?

37 En het gerucht van hemging uit in alle plaatsen des omliggenden lands.

38 En Jezus, opgestaan zijnde uit de synagoge, ging in het huis van Simon; en Simons vrouws moeder was met eene groets koorts bevangen, en zij baden hem voor haar.

39 En staande boven haar, bestrafte hij de koorts; en de koorts verliet haar; en zij van stonde aan opstaande, diende henlieden.

40 En als de zon onderging, bragten allen, die kranken hadden, met verscheidene ziekten bevangen, die tot hem, en hij leide een' iegelijk van hen de handen op, en genas dezelve.

41 En er voeren ook duivelen uit van velen, roepende en zeggende: Gij zijt de Christus, de Zoon Gods! En hen bestraffende, liet hij die niet spreken, omdat zij wisten, dat hij de Christus was.

42 En als het dag werd, ging hij uit, en trok naar eene woeste plaats; en de scharen zochten hem, en kwamen tot bij hem, en hielden hem op, dat hij van hen niet zou weggaan.

43 Maar hij zeide tot hen: Ik moet ook andere steden het evangelie van het koningrijk Gods verkondigen;

want daartoe ben ik uitgezonden.

44 En hij predikte in de synagogen van Galiléa.

HOOFDSTUK 5.

EN het geschiedde, als de schare op hem aandrong, om het woord Gods te hooren, dat hij stond bij het meer Gennésaret.

2 En hij zag twee schepen aan den oever van het meer liggende, en de visschers waren daaruit gegaan, en spoelden de netten.

3 En hij ging in een van die schepen, hetwelk van Simon was, en bad hem, dat hij een weinig van het land afstak; en nederzittende, leerde hij de scharen uit het schip.

4 En als hij afliet van spreken zeide hij tot Simon: Steek af naar de diepte, en werp uwe netten uit om te vangen.

5 En Simon antwoordde en zeide tot hem: Meester! wij hebben den geheelen nacht over gearbeid, en niet gevangen; doch op uw woord zal ik het net uitwerpen.

6 En als zij dat gedaan hadden, besloten zij eene groote menigte visschen, en hun net scheurde.

7 En zij wenkten hunne medegenooten, die in het andere schip waren, dat zij hen zouden komen helpen. En zij kwamen, en vulden beide de schepen, zoodat zij bijna zonken.

8 En Simon Petrus, dat ziende, viel neder aan de knieën van Jezus, zeggende: Heere! ga uit van mij, want ik ben een zondig mensch.

9 Want verbaasdheid had hem bevangen, en allen, die met hem waren, over de vangst der visschen, die zij gevangen hadden;

10 En desgeijks ook Jakobus en Johannes, de zonen van Zebedeus, die medegenooten van Simon waren. En Jezus zeide tot Simon: Vrees niet; van nu aan zult gij menschen vangen.

11 En als zij de schepen aan land gestuurd hadden, verlieten zij alles, en volgden hem.

12 En het geschiedde, als hij in eene dier steden was, ziet, er was een man vol melaatschheid; en Jezus ziende, viel hij op het aangezicht, en bad hem, seggende: Heere! soo gij wilt, gij kunt mij reinigen.

13 En hij, de hand, uitstrekken, raakte hem aan, en zeide: Ik wil, word gereinigd! En terstond ging de melaatschheid van hem.

14 En hij gebod hem, dat hij het niemand zeggen zou: maar ga heen, zeide hij, vertoon u zelven den priester, en offer voor uwe reiniging, gelijk Mozes geboden heeft, hun tot eene getuigenis.

15 Maar het gerucht van hem ging te meer voort; en veelscharen kwamen samen, om hem te hooren, en door

hem genezen te worden van hunne krankheden.

16 Maar hij vertrok in de woestijnen, en bad *aldaar*.

17 En het geschiedde in een' dier dagen, dat hij leerde, en er zaten farizeën en leeraars der wet, die van alle vlekken van Galilea, en Judéa, en Jerúzalem gekomen waren; en de kracht des Heeren was er om hen te genezen.

18 En ziet, *enige* mannen bragten op een bed eenen mensch, die geraakt was, en zochten hem in te brengen, en voor hem te leggen.

19 En niet vindende, waardoor zij hem inbrengen mogten, overmáts de schare; zoo klonnen zij op het dak, en lieten hem door de tighelen neder met het beddeken, in het midden, voor Jezus.

20 En hij, ziende hun geloof, zeide tot hem: Mensch! uwe zonden zijn u vergeven.

21 En de schriftgeleerden en de farizeën begonnen te overdenken, zeggende: Wie is dese, die Godshatering spreekt? wie kan de zonden vergeven, dan God alleen?

22 Maar Jezus, hunne overdenkingen bekennde, antwoordde en zeide tot hen: Wat overdenkt gij in uwe harten?

23 Wat is ligter te zeggen: Uwe zonden zijn u vergeven? of te zeggen: Sta op en wandel?

24 Doch, opdat gij moogt weten, dat de Zoon des men-

schen magt heeft op de aarde, de zonden te vergeven (zeide hij tot den geraakte): Ik zeg u, sta op, en neem uw beddeken op, en ga heen naar uw huis.

25 En hij terstond voor hem opstaande, en opgenomen hebbende hetgeen daar hij op gelegen had, ging heen naar zijn huis, God verheerlijkende.

26 En ontzetting heeft hen allen bevangen, en zij verheerlijkten God, en werden vervuld met vrees, zeggende: Wij hebben heden ongeloofelijke dingen gezien.

27 En na dezen ging hij uit, en zag eenen tollenaar, met name Levi, zitten in het tolhuis, en zeide tot hem: Volg mij.

28 En hij, alles verlatende, stond op en volgde hem.

29 En Levi zigtte hem een grooten maaltijd aan, in zijn huis: en er was eene groote schare van tollenaars, en van anderen, die met hen aanzaten.

30 En hunne schriftgeleerden en de farizeën murmuurden tegen zijne discipelen, zeggende: Waarom eet en drinkt gij met tollenaars en zondaren?

31 En Jezus, antwoordende, zeide tot hen: Die gezond zijn, hebben den medicijnmeester niet van noodé, maar die ziek zijn.

32 Ik ben niet gekomen, om te roepen rechtvaardigen, maar zondaren tot bekeering.

33 En zij zeiden tot hem: Waarom vasten de discipelen van Johannes dikmaals, en doen gebeden, desgelijks ook de discipelen der farizeeën, maar de uwe eten en drinken?

34 Doch hij zeide tot hen: Kunt gij de bruiloftskinderen, terwijl de bruidegom bij hen is, doen vasten?

35 Maar de dagen zullen komen, wanneer de bruidegom van hen zal weggenomen zijn, dan zullen zij vasten in die dagen.

36 En hij zeide ook tot hen eene gelijkenis: Niemand zet eenen lap van een nieuw kleed op een oud kleed; anders zoo scheurt ook dat nieuwe *het oude*, en de lap van het nieuwe komt met het oude niet overeen.

37 En niemand doet nieuwen wijn in oude *lederzakken*; anders zoo zal de nieuwe wijn de *lederzakken* doen bersten, en de *wijn* zal uitgestort worden, en de *lederzakken* zullen verderven.

38 Maar nieuwen wijn moet men in nieuwe *lederzakken* doen, en zij worden beide te zamen behouden.

39 En niemand, die ouden drinkt, begeert terstond nieuwen; want hij zegt: De oude is beter.

HOOFDSTUK 6.

EN het geschiedde op den tweeden eersten sabbat, dat hij door het gezaaide ging; en zijne discipelen

plukten aren, en aten ze, die wrijvende met de handen.

2 En sommige der farizeeën zeiden tot hen: Waarom doet gij, wat niet geoorloofd is te doen, op de sabbaten?

3 En Jezus, hun antwoordende, zeide: Hebt gij ook dat niet gelezen, hetwelk David deed, wanneer hem hongerde, en dengenen, die met hem waren?

4 Hoe hij ingegaan is in het huis Gods, en de toonbrooden genomen en gegeten heeft, en ook gegeven dengenen, die met hem waren, welke niet zijn geoorloofd te eten, dan alleen den priesteren.

5 En hij zeide tot hen: De Zoon des menschen is een Heere ook van den sabbat.

6 En het geschiedde ook op eenen anderen sabbat, dat hij in de synagoge ging, en leerde. En daar was een mensch, en zijne regterhand was dor.

7 En de schriftgeleerden en de farizeeën namen hem waar, of hij op den sabbat genezen zou; opdat zij *eenige* beschuldiging tegen hem mogten vinden.

8 Doch hij kende hunne gedachten, en zeide tot den mensch, die de dorre hand had: Rijz op, en sta in het midden. En hij opgestaan zijnde, stond *over einde*.

9 Zoo zeide dan Jezus tot hen: Ik zal u vragen: Wat is geoorloofd op de sabbaten?

goed te doen, of kwaad te doen? een' mensch te behouden, of te verdueren?

10 En hen allen rondom aangezien hebbende, zeide hij tot den mensch: Strek uwe hand uit. En hij deed alzoo; en zijne hand werd hersteld, gezond gelijk de andere.

11 En zij werden vervuld met uitzinnigheid, en spraken samen met elkander, wat zij Jezus doen zouden.

12 En het geschiedde in die dagen, dat hij uitging naar den berg, om te bidden, en hij bleef den nacht over in het gebed tot God.

13 En als het dag was geworden, riep hij zijne discipelen tot zich, en verkoos er twaalf uit hen, die hij ook apostelen noemde:

14 *Naamlijk* Simon, welken hij ook Petrus noemde, en Andréas, zijnen broeder, Jakobus en Johannes, Filippus en Bartholoméus;

15 Matthéüs en Thomas, Jakobus, den *soon* van Alféüs, en Simon, genaamd Zelotes;

16 Judas, den *broeder* van Jakobus, en Judas Iskariot, die ook de verrader geworden is.

17 En met hen afgekomen zijnde, stond hij op eene vlakke plaats, en met hem de schare zijner discipelen, en eene groote menigte des volks van geheel Judéa en Jerúzalem, en van den *oekant* van Tyrus en Sidon;

18 Die gekomen waren, om hem te hooren, en om van hunne ziekten genezen te worden, en die van onreine geesten gekweld waren: en zij werden genezen.

19 En al de schare zocht hem aan te raken: want er ging kracht van hem uit, en hij genas ze allen.

20 En hij, zijne oogen opslaande over zijne discipelen, zeide: Zalig zijt gij, armen! want uw is het koninkrijk Gods.

21 Zalig zijt gij, die nu hongert; want gij zult verzadigd worden. Zalig zijt gij, die nu weent; want gij zult lagchen.

22 Zalig zijt gij, wanneer u de menschen haten, en wanneer zij u afscheiden, en smaden, en uwen naam als kwaad verwerpen, om des Zoons des menschen wil.

23 Verblijdt u in dien dag, en zijt vrolijk: want, ziet, uw loon is groot in den hemel; want hunne vaders deden desgelijks den profeten.

24 Maar wee u, gij rijken! want gij hebt uwen troost weg.

25 Wee u, die verzadigd zijt! want gij zult hongeren. Wee u, die nu lacht! want gij zult treuren en weenen.

26 Wee u, wanneer al de menschen wel van u spreken! want hunne vaders deden desgelijks den valschen profeten.

27 Maar ik zeg u, die dit hoort: Hebt uwe vijan-

den lief; doet wel den genen, die u haten.

28 Zegent degenen, die u vervloeken, en bidt voor degenen, die u geweld doen.

29 Dengenen, die u aan de wang slaat, biedt ook de andere; en dengenen, die u den mantel neemt, verhindert ook den rok niet te nemen.

30 Maar geeft een' iegelijk, die van u begeert; en van dengenen, die het uwe neemt, eischt niet weder.

31 En gelijk gij wilt, dat u de menschen doen zullen, doet gij hun ook desgelijks.

32 En indien gij liefhebt, wat dank hebt gij? want ook de zondaars hebben lief degenen, die hen liefhebben.

33 En indien gij goed doet dengenen, die u goed doen, wat dank hebt gij? want ook de zondaars doen hetzelfde.

34 En indien gij leent dengenen, van welke gij hoopt weder te ontvangen, wat dank hebt gij? want ook de zondaars leenen den zondaren, opdat zij evangelijk weder mogen ontvangen.

35 Maar hebt uwe vijanden lief, en doet goed, en leent, zonder iets weder te hopen; en uw loon zal groot zijn, en gij zult kinderen des Allerhoogsten zijn: want Hij is goedertieren over de ondankbaren en boozen.

36 Weest dan barmhartig, gelijk ook uw Vader barmhartig is.

37 En oordeelt niet, en gij

zult niet geoordeeld worden; verdoemt niet, en gij zult niet verdoemd worden; laat los, en gij zult losgelaten worden;

38 Geeft, en u zal gegeven worden; eene goede, neergedrukte, en geschudde, en overlopende maat zal men in uw schoot geven: want met dezelfde maat, waarmee gij lieden meet, zal u lieden wedergemeten worden.

39 En hij zeide tot hen eene gelijkenis: Kan ook wel een blinde eenen blinde op den weg leiden? zullen zij niet beiden in de gracht vallen?

40 De discipel is niet boven zijn meester; maar een iegelijk volmaakt discipel zal zijn gelijk zijn meester.

41 En wat ziet gij den splinter, die in uws broeders oog is, en den balk, die in uw eigen oog is, merkt gij niet?

42 Of hoe kunt gij tot uwen broeder zeggen: Broeder! laat toe, dat ik den splinter, die in uw oog is, uitdoe; daar gij zelf den balk, die in uw oog is, niet ziet? Gij geveinsde! doe eerst den balk uit uw oog, en dan zult gij bezien, om den splinter uit te doen, die in uws broeders oog is.

43 Want het is geen goede boom, die kwade vrucht voortbrengt, en geen kwade boom, die goede vrucht voortbrengt:

44 Want ieder boom wordt uit zijne eigene vrucht gekend; want men leest geen vijgen van doornen, en men snijdt geen druif van bramen.

45 De goede mensch brengt het goede voort uit den goeden schat zijns harten; en de kwade mensch brengt het kwade voort uit den kwaden schat zijns harten; want uit den overvloed des harten spreekt zijn mond.

46 En wat noemt gij mij, Heere, Heere! en doet niet hetgeen ik zeg?

47 Een iegelijk, die tot mij komt, en mijne woorden hoort, en dezelve doet, ik zal u toonen, wien hij gelijk is.

48 Hij is gelijk een' mensch, die een huis bouwde, en groef, en verdiepte, en leide het fondament op eene steenrots; als nu de hooge vloed kwam, zoo sloeg de waterstroom tegen dat huis aan, en kon het niet bewegen: want het was op de steenrots gegrond.

49 Maar die ze gehoord, en niet gedaan zal hebben, is gelijk een' mensch, die een huis bouwde op de aarde zonder fundament; tegen hetwelk de waterstroom aansloeg, en het viel terstond, en de val van datzelfde huis was groot.

HOOFDSTUK 7.

NADAT hij nu al zijne woorden voleindigd had, ten aanhoore des volks, ging hij in te Kapérnaüm.

2 En een dienstknecht van een' zeker hoofdman over honderd, die hem zeer waard was, krank zijnde, lag op zijn sterven.

3 En van Jezus gehoord hebbende, zond hij tot hem de ouderlingen der Joden, hem biddende, dat hij wilde komen, en zijnen dienstknecht gezond maken.

4 Deze nu, tot Jezus gekomen zijnde, baden hem ernstelijk, zeggende: Hij is waardig, dat gij hem dat doet:

5 Want hij heeft ons volk lief, en heeft zelf ons de synagoge gebouwd.

6 En Jezus ging met hen. En als hij nu niet verre van het huis was, zond de hoofdman over honderd tot hem eenige vrienden, en zeide tot hem: Heere! neem de moeite niet: want ik ben niet waardig, dat gij onder mijn dak zoudt inkomen.

7 Daarom heb ik ook mij zelven niet waardig geacht, om tot u te komen; maar zeg het met een woord, en mijn knecht zal genezen worden.

8 Want ik ben ook een mensch, onder de magt van anderen gesteld, hebbende krijgsknechten onder mij, en ik zeg tot dezen: Ga! en hij gaat; en tot den anderen: Kom! en hij komt; en tot mijnen dienstknecht: Doe dat! en hij doet het.

9 En Jezus, dit hoorende; verwonderde zich over hem; en zich omkeerende, zeide tot de schare, die hem volgde: Ik zeg ulieden, ik heb zoo groot een geloof zelfs in Israël niet gevonden.

10 En die gezonden waren, wedergekeerd zijnde in het huis, vonden den kranken dienstknecht gezond.

11 En het geschiedde op den volgenden dag, dat hij ging naar eene stad, genaamd Nain, en met hem gingen vele van zijne discipelen; en eene groote schare.

12 En als hij de poort der stad genaakte, ziet daar, een doode werd uitgedragen, die een eeniggeboren zoon zijner moeder was, en zij was weduwe, en eene groote schare van de stad was met haar.

13 En de Heere, haar ziende, werd innerlijk met ontferming over haar bewogen, en zeide tot haar: Ween niet.

14 En hij ging toe, en raakte de baar aan; (de dragers nu stonden stil) en hij zeide: Jongeling, ik zeg u, sta op!

15 En de doode zat over einde, en begon te spreken. En hij gaf hem aan zijne moeder.

16 En vreeze beving hen allen, en zij verheerlijkten God, zeggende: Een groot profeet is onder ons opgestaan, en God heeft zijn volk bezocht.

17 En dit gerucht van hem ging uit in geheel Judéa, en in al het omliggende land.

18 En de discipelen van Johannes boodschapten hem van al deze dingen.

19 En Johannes, zekere twee van zijne discipelen tot zich geroepen hebbende,

zond hen tot Jezus; zeggende: Zijt gij degene, die komen zou, of verwachten wij een' anderen?

20 En als de mannen tot hem gekomen waren, zeiden zij: Johannes de Dooper heeft ons tot u afgezonden, zeggende: Zijt gij, die komen zou, of verwachten wij een' anderen?

21 En in dezelve ure gas hij er velen van ziekten en kwalen, en booze geesten; en velen blinden gaf hij het gezigt.

22 En Jezus, antwoordende, zeide tot hen: Gaat heen en boodschapt Johannes weder de dingen, die gij gezien en gehoord hebt, *namelijk* dat de blinden ziende worden, de kreupeken wandelen, de melaatschen gereinigd worden, de dooven hooren, de dooden opgewekt worden, den armen het: evangelie verkondigd wordt.

23 En zalig is hij, die aan mij niet zal geërgerd worden.

24 Als nu de boden van Johannes weggegaan waren, begon hij t t de scharen van Johannes te zeggen: Wat zijt gij uitgegaan in de woestijn te aanschouwen? Een riet, dat van den wind ginds en weder bewogen wordt?

25 Maar wat zijt gij uitgegaan te zien? Ken' mensch, met zachte kleederen bekleed? Ziet, die in heerlijke kleeding en wellust zijn, die zijn in de koninklijke hoven;

26 Maar wat zijt gij uitgegaan te zien? Een profeet? Ja, ik zeg u; ook veel meer dan een profeet.

27 Deze is het, van welken geschreven is: Ziet, Ik zende mijnen engel voor uw aangezicht, die uwen weg voor u heen bereiden zal.

28 Want ik zeg ulieden: onder die van vrouwen geboren zijn, is niemand meerder profeet, dan Johannes de Dooper; maar de minste in het koninkrijk Gods, is meerder dan hij.

29 En al het volk, hem hoo- rende, en de tollenaars, die met den doop van Johannes gedoopt waren, regtvaardigden God.

30 Maar de farizeën en de wetgeleerden hebben den raad Gods tegen zich zelven verworpen, van hem niet gedoopt zijnde.

31 En de Heere zeide: Bij wien zal ik dan de menschen van dit geslacht vergelijken? en wien zijn zij gelijk?

32 Zij zijn gelijk aan de kinderen, die op de markt zitten, en elkander toeroepen en zeggen: Wij hebben u op de fluit gespeeld; en gij hebt niet gedanst; wij hebben u klaagliederen gezongen, en gij hebt niet ge- weend.

33 Want Johannes de Dooper is gekomen, noch brood etende, noch wijn drinkende; en gij zegt: Hij heeft den duivel.

34 De Zoon des menschen

is gekomen, etende en drinkende, en gij zegt: Ziet daar, een' mensch, die een vraa- en wijnzuiper is, een vriend van tollenaars en zondaren.

35 Doch de wijsheid is ge- regtvaardigh geworden van al hare kinderen.

36 En een der farizeën bad hem, dat hij met hem ate; en ingegaan zijnde in des farizeërs huis, zat hij aan.

37 En ziet, eene vrouw in de stad, welke eene zondares was, verstaande, dat hij in des farizeërs huis aanzat, bragt eene albasten flesch met zalf;

38 En staande achter aan zijne voeten, weenende, be- gen zij zijne voeten nat te maken met tranen, en zij droogde ze af met het haar van haar hoofd, en kuste zijne voeten, en zalfde ze met de zalf.

39 En de farizeër, die hem genood had, zulks ziende, sprak bij zich zelven, zeg- gende: Deze, indien hij een profeet ware, zou wel weten, waten hoedanige vrouw deze is, die hem aanraakt: want zij is eene zondares.

40 En Jezus, antwoordende, zeide tot hem: Simon! ik heb u wat te zeggen. En hij sprak: Meester! zeg het.

41 Jezus zeide: Een zeker schuldheer had twee schuldenaars; de een was schuldig vijf honderd penningen, en de andere vijftig;

42 En als zij niet hadden om te betalen, schold hij het

hun beiden kwijt. Zeg dan, wie van dezen zal hem meer lief hebben?

43 En Simon, antwoordende, zeide: Ik acht, dat hij het is, dien hij het meeste kwijt gescholden heeft. En hij zeide tot hem: Gij hebt regt geoordeeld.

44 En hij zich omkeerende naar de vrouw, zeide tot Simon: Ziet gij deze vrouw? ik ben in uw huis gekomen, water hebt gij niet tot mijne voeten gegeven; maar deze heeft mijne voeten met tranen nat gemaakt, en met het haar van haar hoofd afgedroogd.

45 Gij hebt mij geen kus gegeven; maar deze, van dat zij ingekomen is, heeft niet afgelaten mijne voeten te kussen.

46 Met olie hebt gij mijn hoofd niet gezalfd; maar deze heeft mijne voeten met zalf gezalfd.

47 Daarom zeg ik u: hare zonden zijn haar vergeven, die vele waren: want zij heeft veel liefgehad; maar dien weinig vergeven heeft, die heeft weinig lief.

48 En hij zeide tot haar: Uwe zonden zijn u vergeven.

49 En die mede aanzaten, begonnen te zeggen bij zich zeiven: Wie is deze, die ook de zonden vergeeft?

50 Maar hij zeide tot de vrouw: Uw geloof heeft u behouden, ga heen in vrede.

HOOFDSTUK 8.

EN het geschiedde daarna, dat hij reisde van de eene stad en vlek tot de andere, predikende en verkondigende het evangelie van het koninkrijk Gods; en de twaalfen waren met hem;

2 En sommige vrouwen, die van booze geesten en krankheden genesen waren, *namelijk* Maria, genaamd Magdaléna, van welke zeven duivelen uitgegaan waren;

3 En Johanna, de huisvrouw van Chûsas, den rentmeester van Heródes, en Susanna, en vele anderen, die hem dienden van hare goederen.

4 Als nu eene groote schare bijeenvergaderde, en zij van alle steden tot hem kwamen, zoo zeide hij door gelijkenis:

5 Een zaaijer ging uit, om zijn zaad te zaaijen; en als hij zaaide, viel het eene bij den weg, en werd vertreden, en de vogelen des hemels aten dat op.

6 En het andere viel op eene steenrots, en opgewassen zijnde; is het verdord, omdat het geene vochtigheid had.

7 En het andere viel in het midden van de doornen, en de doornen mede opwassende, verstikten hetzelfde.

8 En het andere viel op de goede aarde, opgewassen zijnde, bragt het hon-

derdvoudige vrucht voort. Dit zeggende, riep hij: Wie ooren heeft, om te hooren, die hoore.

9 En zijne discipelen vraagden hem, zeggende: Wat mag deze gelijkenis wezen?

10 En hij zeide: U is het gegeven, de verborgen heden van het koninkrijk Gods te verstaan; maar tot de anderen *spreek ik* in gelijkenissen, opdat zij ziende niet zien, en hoorende niet verstaan.

11 Dit is nu de gelijkenis: Het zaad is het woord Gods.

12 En die bij den weg *besaaid worden*, zijn deze, die hooren; daarna komt de duivel, en neemt het woord uit hun hart weg, opdat zij niet zouden gelooven, en zalig worden.

13 En die op de steenrots *besaaid worden*, zijn deze, die, wanneer zij het gehoord hebben, het woord met vreugde ontvangen; en deze hebben geenen wortel; die maar voor eenen tijd gelooven, en in den tijd der verzoeking wijken zij af.

14 En dat in de doornen valt, zijn deze, die gehoord hebben, en heengaande verstikt worden door de zorgvuldigheden, en rijkdom, en wellusten des levens, en voldragen geene vrucht.

15 En dat in de goede aarde valt, zijn deze, die, het woord gehoord hebbende, hetwelke in een eerlijk en goed hart bewaren, en in volstandigheid vruchten voortbrengen.

16 En niemand, die eene kaars ontsteekt, bedekt dezelve met een vat, of zet ze onder een bed; maar zet ze op eenen kandelaar, opdat degenen, die inkomen, het licht zien mogen.

17 Want er is niet verborgen, dat niet openbaar zal worden; noch heimelijk, dat niet bekend zal worden, en in het openbaar komen.

18 Ziet dan, hoe gij hoort: want zoo wie heeft, dien zal gegeven worden; en zoo wie niet heeft, ook hetgeen hij meent te hebben, zal van hem genomen worden.

19 En zijne moeder en *zijne* broeders kwamen tot hem, en konden bij hem niet komen, van wege de schare.

20 En hem werd gebodschapt *van esutigen*, die zelden: Uwe moeder en uwe broeders staan daar buiten, begeerende u te zien.

21 Maar hij antwoordde en zeide tot hen: *Mijne* moeder en *mijne* broeders zijn deze, die Gods woord hooren, en datzelfde doen.

22 En het geschiedde in een van die dagen, dat hij in een schip ging, en zijne discipelen *met hem*; en hij zeide tot hen: Laat ons overvaren aan de andere zijde van het meer. En zij staken af.

23 En als zij voeren, viel hij in slaap; en er kwam een storm van wind op het meer, en zij werden vol *waters*, en waren in nood.

24 En zij gingen tot hem, en wekten hem op, zeggende: Meester, Meester! wij vergaan! En hij, opgestaan zijnde, bestrafte den wind, en de watergolven; en zij hielden op, en er werd stilte.

25 En hij zeide tot hen: Waar is uw geloof? Maar zij, bevreesd zijnde, verwonderden zich, zeggende tot elkander: Wie is toch deze, dat hij ook de winden en het water gebiedt, en zij zijn hem gehoorzaam?

26 En zij voeren voort naar het land der Gadarénen, hetwelk is tegenover Galilea.

27 En als hij aan het land uitgegaan was, ontmoette hem een zeker man uit de stad, die van over langen tijd met duivelen was bezeten geweest; en was met geene kleederen gekleed, en bleef in geen huis, maar in de graven.

28 En hij, Jezus ziende, en zeer roepende, viel voor hem neder, en zeide met eene groote stem: Wat heb ik met u te doen. Jezus, gij Zoon Gods, des Allerhoogsten! ik bid u, dat gij mij niet pijnigt!

29 Want hij had den onreinen geest geboden, dat hij van den mensch zou uitvaren: want hij had hem menigen tijd bevangen gehad; en hij werd met ketenen en met boeien gebonden, om bewaard te zijn; en hij verbrak de banden, en werd van den duivel gedreven in de woestijnen.

30 En Jezus vroegde hem, zeggende: Welk is uw naam? En hij zeide: Legio. Want vele duivelen waren in hem gevangen.

31 En zij baden hem, dat hij hun niet gebieden zou in den afgrond heen te varen.

32 En aldaar was eene kudde veler zwijnen, weidende op den berg; en zij baden hem, dat hij hun wilde toelaten in dezelve te varen. En hij liet het hun toe.

33 En de duivelen, uitvarende van den mensch, voeren in de zwijnen; en de kudde stortte van de stelte af in het meer, en versmoorde.

34 En die ze zielden, ziende hetgeen geschied was, zijn gewlugt; en heengaande boodschappen het in de stad, en op het land.

35 En zij gingen uit, om te zien hetgeen geschied was, en kwamen tot Jezus, en vonden den mensch, van welken de duivelen uitgevaren waren, zittende aan de voeten van Jezus, gekleed en wel bij zijn verstand; en zij werden bevreesd.

36 En ook, die het gezien hadden, verhaalden hun, hoe de bezetene was verlost geworden.

37 En de geheele menigte van het omliggende land der Gadarénen baden hem, dat hij van hen wegging: want zij waren met groote vreemde bevangen. En hij, in het schip gezeten zijnde, keerde wederom.

38 En de man, van welken de duivelen uitgevaren waren, had hem, dat hij mocht bij hem zijn. Maar Jezus liet hem van zich gaan, zeggende:

39 Keer weder naar uw huis, en vertel, wat groote dingen u God gedaan heeft. En hij ging heen door de geheele stad, verkondigende, wat groote dingen Jezus hem gedaan had.

40 En het geschiedde, als Jezus wederkeerde, dat hem de schare ontving: want zij waren allen hem verwach-
tende.

41 En ziet, er kwam een man, wiens naam was Jairus; en hij was een overste der synagoga; en hij viel aan de voeten van Jezus, en bad hem, dat hij in zijn huis wilde komen.

42 Want hij had een eenige dochter, van omtrent twaalf jaren, en deze lag op haar sterven. En als hij beenging, zoo verdrongen hem de scharen.

43 En eene vrouw, die twaalf jaren lang den vloed des bloeds gehad had, welke al haren leeftocht aan medicijnmeesters te koste gelegd had, en van niemand had kunnen genezen worden,

44 Van achteren tot hem komende, raakte den zoom zijns kleeds aan; en terstond stelpte de vloed haars bloeds.

45 En Jezus zeide: Wie is het, die mij heeft aangeraakt? En als zij het allen mismaakten, zeide Petrus, en

die met hem waren: Meester! de scharen drukken en verdringen u, en zegt gij: Wie is het, die mij aangeraakt heeft?

46 En Jezus zeide: Iemand heeft mij aangeraakt; want ik heb bekend, dat kracht van mij uitgegaan is.

47 De vrouw nu, ziende, dat zij niet verborgen was, kwam bevende, en voor hem nedervallende, verklaarde hem vóór al het volk, om wat oorzaak zij hem aangeraakt had, en hoe zij terstond genezen was.

48 En hij zeide tot haar: Dochter! wees welgemoed, uw geloof heeft u behouden; ga heen in vrede.

49 Als hij nog sprak, kwam er een van *het huis* des oversten der synagoge, zeggende tot hem: uwe dochter is gestorven; zijt den Meester niet moeilijk.

50 Maar Jezus, dat hoorende, antwoordde hem, zeggende: Vrees niet; geloof alleenlijk, en zij zal behouden worden.

51 En als hij in het huis kwam, liet hij niemand in-komen, dan Petrus, en Jakobus, en Johannes, en den vader en de moeder des kinds.

52 En zij schreiden allen, en maakten misbaar over hetzelfde. En hij zeide: Schreit niet; zij is niet gestorven, maar zij slaapt.

53 En zij belachten hem, wetende, dat zij gestorven was.

54 Maar als hij ze allen uitgedreven had, greep hij hare hand en riep, zeggende: Kind, sta op!

55 En haar geest keerde weder, en zij is terstond opgestaan; en hij gebod, dat men haar te eten geven zou.

56 En hare ouders ontzetten zich; en hij beval hun, dat zij niemand zouden zeggen hetgeen geschied was.

HOOFDSTUK 9.

EN zijne twaalf discipelen zamengeroepen hebbende, gaf hij hun kracht en magt over al de duivelen, en om ziekten te genezen.

2 En hij zond hen heen, om te prediken het koninkrijk Gods, en de kranken gezond te maken.

3 En hij zeide tot hen: Neemt niets mede tot den weg, noch staf, noch malse, noch brood, noch geld; noch iemand van u zal twee rokken hebben.

4 En in wat huis gij ook zult ingaan, blijft aldaar en gaat van daar uit.

5 En zoo wie u niet zullen ontvangen, uitgaande van die stad, schudt ook het stof af van uwe voeten, tot eene getuigenis tegen hen.

6 En zij, uitgaande, doorgingen al de vlekken, verkondigende het evangelie, en genezende de zieken overal.

7 En Heródes, de viervorst, hoorde al de dingen, die van hem geschieden; en was twijfelmoedig, omdat van

sommigen gezegd werd, dat Johannes van de dooden was opgestaan;

8 En van sommigen, dat Elias verschenen was; en van anderen, dat een profet van de dooden was opgestaan.

9 En Heródes seide: Johannes heb ik onthoofd; wie is nu deze, van welken ik zulke dingen hoor? En hij zocht hem te zien.

10 En de apostelen, wedergekeerd zijnde, verhaalden hem al wat zij gedaan hadden. En hij nam hen mede en vertrok alleen in eene woeste plaats der stad, genaamd Bethsaida.

11 En de scharen, dat verstaande, volgden hem; en hij ontving ze, en sprak tot hen: van het koninkrijk Gods; en die genezing van nooden hadden, maakte hij gezond.

12 En de dag begon te dalen; en de twaalfen, tot hem komende, zeiden tot hem: Laat de schare van u opdat zij, heengaan in de omliggende vlakken en in de dorpen, berberg nemen mogen, en spijs vinden; want wij zijn hier in eene woeste plaats.

13 Maar hij zeide tot hen: Geeft gij hun te eten. En zij zeiden: Wij hebben niet meer dan vijf brooden en twee visschen; tenzij dat wij heengaan en spijs kopen voor al dit volk.

14 Want er waren omtrent vijf duizend mannen. Doch

hij zeide tot zijne discipelen: Doet hen nederzitten bij zaten, elk van vijftig.

15 En zij deden alzoo, en deden hen allen nederzitten.

16 En hij, de vijf brooden en de twee visschen genomen hebbende, zag op naar den hemel, en zeggende die, en brak ze, en gaf ze den discipelen, om der schare voor te leggen.

17 En zij aten en werden allen verzadigd; en er werd opgenomen hetgeen hun van de brokken overgeschoten was, twaalf korven.

18 En het geschiedde, als hij alleen was biddende, dat de discipelen met hem waren, en hij vraagde hen, zeggende: Wie zeggen de scharen, dat ik ben?

19 En zij, antwoordende, zeiden: Johannes de Doopt; en anderen: Elías; en anderen: dat eenig profeet van de ouden opgestaan is.

20 En hij zeide tot hen: Maar gijlieden, wie zegt gij, dat ik ben? En Petrus, antwoordende, zeide: De Christus Gods.

21 En hij gebod hun scherpelijk en beval, dat zij dit niemand zeggen zouden;

22 Zeggende: De Zoon des menschen moet veel lijden, en verworpen worden van de ouderlingen, en overpriesters, en schriftgeleerden, en gedood en ten derden dage opgewekt worden.

23 En hij zeide tot allen: Zoo iemand achter mij wil

komen, die verloochene zich zelve, en neme zijn kruis dagelijks op, en volge mij.

24 Want zoo wie zijn leven behouden wil, die zal het verliezen; maar zoo wie zijn leven verliest zal, om mijnentwil, die zal het behouden.

25 Want wat baat het een mensch, die de geheele wereld zou winnen, en zich zelve verliest, of schade zijns zelfs lijden?

26 Want zoo wie zich mijns en mijner woorden zal geschaamd hebben, dien zal de Zoon des menschen zich schamen, wanneer hij komen zal in zijne heerlijkheid, en in de heerlijkheid des Vaders, en der heilige engelen.

27 En ik zeg u waarlijk: er zijn sommigen dergenen, die hier staan, die den dood niet zullen smaken, totdat zij het koninkrijk Gods zullen gezien hebben.

28 En het geschiedde, omtrent acht dagen na deze woorden, dat hij medenam Petrus, en Johannes, en Jakobus, en krom op den berg, om te bidden.

29 En als hij bad, werd de gedaante zijns aangezigts veranderd, en zijne kleeding wit en zeer blinkende.

30 En ziet, twee mannen spraken met hem, welke waren Mozes en Elías.

31 Dewelke, gezien zijnde in heerlijkheid, zeiden zijnen uitgang, dien hij zoude volbrengen te Jeruzalem.

32 Petrus nu, en die met hem waren, waren met slaap bezwaard; en ontwaakt zijnde, zagen zij zijne heerlijkheid, en de twee mannen, die bij hem stonden.

33 En het geschiedde, als zij van hem afscheidden, zoo zeide Petrus tot Jezus: Meester! het is goed, dat wij hier zijn; en laat ons drie tabernakelen maken, voor u eenen, en voor Mozes eenen, en voor Elías eenen; niet wetende wat hij zeide.

34 Als hij nu dit zeide, kwam eene wolk, en overschaduwde hen: en zij werden bevreesd, als die in de wolk ingingen.

35 En er geschiedde eene stem uit de wolk, zeggende: Deze is mijn geliefde Zoon; hoort hem!

36 En als de stem geschiedde, zoo werd Jezus alleen gevonden. En zij zwegen stil, en verbaalden in die dagen niemand iets van hetgeen zij gezien hadden.

37 En het geschiedde des daags daaraan, als zij van den berg af kwamen, dat hem eene groote schare in het gemoet kwam.

38 En ziet, een man van de schare riep uit, zeggende: Meester! ik bid u, zie toch mijnen zoon aan, want hij is mij een eeniggeborene.

39 En zie, een geest neemt hem, en van stonde aan roept hij, en hij scheurt hem, dat hij schuimt, en wijkt naau-

welijks van hem, en verplettert hem.

40 En ik heb uwe discipelen gebeden, dat zij hem zouden uitwerpen, en zij hebben niet gekonnen.

41 En Jezus, antwoordende, zeide: O ongeloofig en verkeerd geslacht! hoe lang zal ik nog bij ulieden zijn; en ulieden verdragen? Breng uwen zoon hier.

42 En nog, als hij naar hem toekwam, scheurde hem de duivel, en verscheurde hem; maar Jezus bestrafte den onreinen geest, en maakte het kind gezond, en gaf hem zijnen vader weder.

43 En zij werden allen verlagen over de grootdadigheid Gods. En als zij allen zich verwonderden over al de dingen, die Jezus gedaan had, zeide hij tot zijne discipelen:

44 Legt gij deze woorden in uwe ooren: Want de Zoon des menschen zal overgeleverd worden in der menschen handen.

45 Maar zij verstonden dit woord niet, en liet was voor hen verborgen, alsoo dat zij het niet begrepen; en zij vreesden, van dat woord hem te vragen.

46 En er rees eene overlegging onder hen, namelijk, wie van hen de meeste ware.

47 Maar Jezus, ziende de overlegging hunner harten, nam een kindken, en stelde dat bij zich:

48 En zeide tot hen: Zoo

wie dit kindeken ontvangen zal in mijnen naam, die ontvangt mij; en zoo wie mij ontvangen zal, ontvangt Hem, die mij gezonden heeft. Want die de minste onder u allen is, die zal groot zijn.

49 En Johannes antwoordde en zeide: Meester! wij hebben eenen gezien, die in uwen naam de duivelen uitwierp, en wij hebben het hem verboden, omdat hij u met ons niet volgt.

50 En Jezus zeide tot hem: Verbied het niet: want wie tegen ons niet is, die is voor ons.

51 En het geschiedde, als de dagen zijner opnemings vervuld werden, zoo rigtte hij zijn aangezicht om naar Jeruzalem te reizen.

52 En hij zond boden uit voor zijn aangezicht; en zij, heengereisd zijnde, kwamen in een vlek der Samaritanen, om voor hem herberg te bereiden.

53 En zij ontvingen hem niet, omdat zijn aangezicht was als reizende naar Jeruzalem.

54 Als nu zijne discipelen, Jakobus en Johannes, dat zagen, zeiden zij: Heere! wilt gij, dat wij zeggen, dat vuur van den hemel nedervale, en dezen verslinde, gelijk ook Elías gedaan heeft?

55 Maar zich omkeerende, bestrafte hij hen, en zeide: Gij weet niet, van hoedanigen geest gij zijt.

56 Want de Zoon des men-

schen is niet gekomen, om der menschen zielen te verderven, maar om te behouden. En zij gingen naar een ander vlek.

57 En het geschiedde op den weg, als zij reisden, dat een tot hem zeide: Heere! ik zal u volgen, waar gij ook heengaat.

58 En Jezus zeide tot hem: De vossen hebben holen, en de vogelen des hemels nesten; maar de Zoon des menschen heeft niet, waar hij het hoofd nederlegge.

59 En hij zeide tot eenen anderen: Volg mij. Doch hij zeide: Heere! laat mij toe, dat ik heenga, en eerst mijnen vader begrave.

60 Maar Jezus zeide tot hem: Laat de dooden hunne dooden begraven; doch gij, ga heen en verkondig het koningrijk Gods.

61 En ook een ander zeide: Heere! ik zal u volgen; maar laat mij eerst toe, dat ik afscheid nemen van degenen, die in mijn huis zijn.

62 En Jezus zeide tot hem: Niemand, die zijne hand aan den ploeg slaat, en ziet naar hetgeen achter is, is bekwaam tot het koningrijk Gods.

HOOFDSTUK 10.

EN na dezen stelde de Heere nog andere zeventig, en zond hen heen voor zijn aangezicht, twee en twee, in iedere stad en plaats, daar hij komen zou.

2 Hij zeide dan tot hen: De oogst is wel groot, maar de arbeiders zijn weinige; daarom bidt den Heere des oogstes, dat Hij arbeiders in zijnen oogst uitstoote.

3 Gaat heen: ziet, ik zend u als lammeren in het midden der wolven.

4 Draagt geenen buidel, noch malle, noch schoenen; en groet niemand op den weg.

5 En in wat huis gij zult ingaan, zegt eerst: Vrede zij dezen huize!

6 En indien aldaar een zoon des vredes is, zoo zal uw vrede op hem rusten; maar indien niet, zoo zal uw vrede tot u wederkeeren.

7 En blijft in datzelfde huis, etende en drinkende; hetgeen van hen *voorgeset* wordt: want de arbeider is zijn loon waardig; gaat niet over van *het eene* huis in *het andere* huis.

8 En in wat stad gij zult ingaan, en zij u ontvangen; eet hetgeen ulieden *voorgeset* wordt.

9 En geneeat de kranken, die daarin zijn; en zegt tot hen: Het koninkrijk Gods is nabij u gekomen.

10 Maar in wat stad gij zult ingaan, en zij u niet ontvangen, uitgaande op hare straten, zoo zegt:

11 Ook het stof, dat nu uwe stad aan ons kleeft, schudden wij af op ulieden; nogtans zoo weet dit, dat het koninkrijk Gods nabij u gekomen is.

12 En ik zeg u, dat het die van Sodom verdragelijker wezen zal in dien dag, dan dezelve stad.

13 Wees u, Chórazin! wees u, Bethsaída! want zoo in Tyrus en Sidon de krachten geschied waren, die in u geschied zijn, zij zouden eertijds, in zulk een asch zittende, zich bekeerd hebben.

14 Doch liet zal Tyrus en Sidon verdragelijker zijn in het oordeel, dan ulieden.

15 En gij, Kapérnaüm! die tot den hemel toe verhoogd zijt, gij zult tot de hel toe nedergestooten worden.

16 Wie u hoort, die hoort mij; en wie u verwerpt, die verwerpt mij; en wie mij verwerpt, die verwerpt Den genen, die mij gezonden heeft.

17 En de zeventigen zijn wedergekeerd met blijdschap, zeggende: Heere! ook de duivelen zijn ons onderworpen, in uwen naam.

18 En hij zeide tot hen: Ik zag den Satan, als een bliksem, uit den hemel vallen.

19 Ziet, ik geve u de magt, om op slangen en scorpiones te treden, en over alle kracht des vijands; en geen ding zal u eenigzins beschadigen.

20 Doch verblijft u daarin niet, dat de geesten u onderworpen zijn; maar verblijft u veel meer, dat uwe namen geschreven zijn in de hemelen.

21. Te dier ure verheugde zich Jesus in den geest, en zeide: Ik dank U, Vader! Heere des hemels, en der aarde! dat Gij deze dingen voor de wijzen en verstandigen verborgen hebt, en hebt dezelve den kinderkens geopenbaard; Ja Vader! want alzo is geweest het welbehagen voor U.

22. Al de dingen zijn mij van mijnen Vader overgegeven; en niemand weet, wie de Zoon is, dan de Vader; en wie de Vader is, dan de Zoon, en dien het de Zoon zal willen openbaren.

23. En zich keerende naar de discipelen, zeide hij tot hen alleen: Zalig zijn de oogen, die zien, hetgeen gij ziet.

24. Want ik zeg u, dat vele profeten en koningen hebben begeerd te zien hetgeen gij ziet, en hebben het niet gezien; en, te hooren hetgeen gij hoort, en hebben het niet gehoord.

25. En ziet, een zeker wetgeleerde stond op, hem, verzoekende, en zeggende: Meester! wat doende zal ik het eeuwige leven beërven?

26. En hij zeide tot hem: Wat is in de wet geschreven? hoe leest gij?

27. En hij, antwoordende, zeide: Gij zult den Heere, uwen God, lief hebben; uit geheel uw hart, en uit geheel uwe ziel, en uit geheel uw kracht, en uit geheel uw verstand; en uwen naaste als u zelven.

28. En hij zeide tot hem: Gij hebt recht geantwoord; doe dat, en gij zult leven.

29. Maar hij, willende zich zelven rechtvaardigen, zeide tot Jezus: En wie is mijn naaste?

30. En Jezus, antwoordende, zeide: Een zeker mensch kwam af van Jeruzalem naar Jericho, en viel onder de moordenaars, welke hem ook uitgetogen, en daartoe zwaare slagen gegeven hebbende, heengingen, en lieten hem half dood liggen.

31. En bij geval kwam een zeker priester denzelven weg af, en hem ziende, ging hij tegenover hem voorbij.

32. Dien desgelijks, ook een Leviet, als hij was bij die plaats, kwam hij, en zag hem, en ging tegenover hem voorbij.

33. Maar een zeker Samaritaan, reizende, kwam ontmoet hem, en hem ziende, werd hij met innerlijke ontferming bewogen.

34. En hij, tot hem gaande, verbond zijne wonden, gietende daarin olie en wijn; en hem heffende op zijn eigen beest, voerde hem in de herberg, en verzorgde hem.

35. En des anderen daags, weggaande, langde hij twee penningen uit, en gaf ze den waard, en zeide tot hem: Draag zorg voor hem; en zoo wat gij meer aan hem te koste zult leggen, dat zal ik u wedergeven, als ik wederkom.

36 Wie dan van deze drie dunkt u de naaste geweest te zijn desgenen, die onder de moordenaars gevallen was?

37 En hij zeide: Die barmhartigheid aan hem gedaan heeft. Zoo zeide dan Jezus tot hem: Ga heen, en doe gij desgelijks.

38 En het geschiedde, als zij reisden, dat hij kwam in een vlek, en eene zekere vrouw, met name Martha, ontving hem in haar huis.

39 En deze had eene zuster, genaamd Maria, welke ook, zittende aan de voeten van Jezus, zijn woord hoorde.

40 Doch Martha was zeer bezig met veel dienens, en daar bijkomende, zeide zij: Heere! trekt gij u dat niet aan, dat mijne zuster mij alleen laat dienen? Zeg dan haar, dat zij mij helpe.

41 En Jezus, antwoordende, zeide tot haar: Martha, Martha! gij bekommert en ontrust u over vele dingen;

42 Maar één ding is noodig: doch Maria heeft het goede deel uitgekozen, hetwelk van haar niet zal weggenomen worden.

HOOFDSTUK 11.

FEN het geschiedde, toen hij in eene zekere plaats was biddende, als hij opstond, dat een van zijne discipelen tot hem zeide: Heere! leer ons bidden, gelijk ook Johannes zijnen discipelen geleerd heeft.

2 En hij zeide tot hen:

Wanneer gij bidt, zoo zegt: Onze Vader, die in de hemelen zijt! Uw naam worde geheiligd. Uw koninkrijk kome. Uw wil geschiede, gelijk in den hemel, alzo ook op de aarde.

3 Geef ons elken dag ons dagelijksch brood:

4 En vergeef ons onze zonden: want ook wij vergeven aan een iegelijk, die ons schuldig is. En leid ons niet in verzoeking, maar verlos ons van den booze.

5 En hij zeide tot hen: Wie van u zal eenen vriend hebben, en zal ter middernacht tot hem gaan, en tot hem zeggen: Vriend! leen mij drie brooden;

6 Overmits mijn vriend van de reis tot mij gekomen is, en ik heb niet, dat ik hem voorzette:

7 En dat die van binnen, antwoordende zou zeggen: Doe mij geene moeite aan; de deur is nu gesloten, en mijne kinderen zijn met mij in de slaapkamer; ik kan niet opstaan, om u te geven.

8 Ik zeg ulieden: hoewel hij niet tot opstaan en hem geven, omdat hij zijn vriend is, nogtans om zijner onbeschaamdheid wil, zal hij opstaan, en hem geven zoo veel als hij er behoeft.

9 En ik zeg ulieden: bidt, en u zal gegeven worden; zoekt, en gij zult vinden; klopt, en u zal opengedaan worden.

10 Want een iegelijk, die

bidt, die ontvangt; en die zoekt, die vindt; en die klopt, dien zal opengedaan worden.

11 En wat vader onder u, dien de zoon om brood bidt, zal hem eenen steen geven? of ook om eenen visch, zal hem voor eenen visch eene slang geven?

12 Of zoo hij ook om een ei zou bidden, zal hij hem een' schorpioen geven?

13 Indien dan gij, die hoos zijt, weet uwen kinderen goede gaven te geven, hoe veel te meer zal de hemelsche Vader den Heiligen Geest geven dengeen, die Hem bidden?

14 En hij wierp eenen duivel uit, en die was stom. En het geschiedde, als de duivel uitgevaren was, dat de stomme sprak; en de scharen verwonderden zich.

15 Maar sommigen van hen zeiden: Hij werpt de duivelen uit door Beëlzebul, den overste der duivelen.

16 En anderen, hem verzoevende, begeerden van hem een teken uit den hemel.

17 Maar hij, kennende hunne gedachten, zeide tot hen: Een ieder koningrijk, dat tegen zich zelf verdeeld is, wordt verwoest; en een huis, tegen zich zelf verdeeld zijnde, valt.

18 Indien nu ook de Satan tegen zich selven verdeeld is, hoe zal zijn rijk bestaan? Dewijl gij zegt, dat ik door Beëlzebul de duivelen uitwerp.

19 En indien ik door Beëlzebul de duivelen uitwerp, door wien werpen ze uwe zonen uit? Daarom zullen deze uwe regters zijn.

20 Maar indien ik door den vinger Gods de duivelen uitwerp, zoo is dan het koningrijk Gods tot u gekomen.

21 Wanneer een sterk gewapende zijn hof bewaart, zoo is al wat hij heeft in vrede.

22 Maar als een daarover komt, die sterker is dan hij, en hem overwint, die neemt zijne geheele wapenrusting, daar hij op vertrouwde, en deelt zijnen roof uit.

23 Wie met mij niet is, die is tegen mij; en wie met mij niet vergadert, die verstoort.

24 Wanneer de onreine geest van den mensch uitgevaren is, zoo gaat hij door dorre plaatsen, zoekende rust; en die niet vindende, zegt hij: Ik zal wederkeeren in mijn huis, daar ik uitgevaren ben.

25 En komende, vindt hij het met bezemen gekeerd en versierd.

26 Dan gaat hij heen, en neemt met zich zeven andere geesten, booser dan hij zelf is, en ingegaan zijnde, wonen zij aldaar; en het laatste van dien mensch wordt erger dan het eerste.

27 En het geschiedde, als hij deze dingen sprak, dat eene zekere vrouw, de stem verheffende uit de schare, tot hem zeide: Zalig is de

buik, die u gedragen heeft, en de borsten, die gij hebt gezogen.

28 Maar hij zeide: Ja zalig zijn degenen, die het woord Gods hooren; en hetzelfde bewaren.

29 En als de scharen dicht bijeen vergaderden, begon hij te zeggen: Dit is een boos geslacht; het verzoekt een teeken, en hetzelfde zal geen teeken gegeven worden, dan het teeken van Jonas, den profeet.

30 Want gelijk Jonas den Nivevieten een teeken geweest is, alzoo zal ook de Zoon des menschen zijn dezen geslachte.

31 De koningin van het Zuiden zal opstaan in het oordeel met de mannen van dit geslacht, en zal ze veroordeelen: want zij is gekomen van de einden der aarde, om te hooren de wijsheid van Salomo; en ziet, meer dan Salomo is hier!

32 De mannen van Nineve zullen opstaan in het oordeel met dit geslacht, en zullen hetzelfde veroordeelen: want zij hebben zich bekeerd op de prediking van Jonas; en ziet, meer dan Jonas is hier!

33 En niemand, die eene kaars aansteekt, zet die in het verborgen, noch onder eene koornmaat, maar op eenen kandelaar, opdat degenen, die inkomen, het licht zien mogen.

34 De kaars des ligchaams is het oog: wanneer dan uw

oog eenvoudig is, zoo is ook uw geheel ligchaam verlicht; maar zoo het boos is, zoo is ook uw geheel ligchaam duister.

35 Zie dan toe, dat niet het licht, hetwelk in u is, duisternis is.

36 Indien dan uw ligchaam geheel verlicht is, niet hebbende eenig deel, dat duister is, zoo zult het geheel verlicht zijn, gelijk wanneer de kaars met het schijnsel u verlicht.

37 Als hij nu dit sprak, bad hem een zeker farizeër, dat hij bij hem het middagmaal wilde eten; en ingegaan zijnde, zat hij aan.

38 En de farizeër, dat ziende, verwonderde zich, dat hij niet eerst, voor het middagmaal, zich gewasschen had.

39 En de Heere zeide tot hem: Nu gij, farizeër! gij reinigt het buitenste des drinkbeker en des schotels; maar het binnenste van u is vol van roof en boosheid.

40 Gij onverstandigen! die het buitenste heeft gemaakt, heeft Hij ook niet het binnenste gemaakt?

41 Doch geeft tot aalmoes hetgeen daarin is; en ziet, alles is u rein.

42 Maar wee u, farizeër! want gij verdient munte, en ruite, en alle moeskruid, en gij gaat voorbij het oordeel en de liefde Gods: Dit moest men doen, en het andere niet nalaten.

43 Wee u, farizeër! want

gij bejaamt het voorgestoele in de synagogen, en de begroetingen op de markten.

44 Wee u, gij schriftgeleerden en farizeen, gij geveinsden! want gij zijt gelijk de graven, die niet open baarsijn, en de menschen, die daarover wandelen, weten het niet.

45 En een van de wetgeleerden, antwoordende, zeide tot hem: Meester! als gij deze dingen zegt, zoo doet gij ook ons smaadheid aan.

46 Doch hij zeide: Wee ook u, wetgeleerden! want gij belast de menschen met lasten, zwaar om te dragen, en zelve raakt gij die lasten niet aan met een van uwe vingers.

47 Wee u, want gij bouwt de graven der profeten, en uwe vaders hebben dezelve gedood.

48 Zoo getuigt gij dan, dat gij mede belagen hebt aan de werken uwer vaders: want zij hebben ze gedood, en gij bouwt hunne graven.

49 Waarom ook de wijsheid Gods zegt: Ik zal profeten en apostelen tot hen zenden, en van die zullen zij sommigen dooden, en sommigen zullen zij uijagen;

50 Opdat van dit geslacht afgeëlscht worde het bloed van al de profeten, dat vergoten is van de grondlegging der wereld af;

51 Van het bloed van Abel, tot het bloed van Zacharia, die gedood is tusschen het altaar en het huis Gods ja

zag ik u, het zal afgeëlscht worden van dit geslacht!

52 Wee u, gij wetgeleerden! want gij hebt den sleutel der kennis weggenomen: gij zelve zijt niet ingegaan, en die ingingen, hebt gij verhinderd.

53 En als hij dese dingen tot hen zeide, begonnen de schriftgeleerden en farizeen hard aan te houden, en hem van vele dingen te doen spreken;

54 Hem lagen leggende, en zoekende iets uit zijnen mond te bejagen, opdat zij hem beschuldigen mogten.

HOOFDSTUK 12.

DAARENTUSSCHEN als vele duizenden der schare bijeenvergaderd waren, zodat zij elkander vertraden, begon hij te zeggen tot zijne discipelen: Vooreerst, wacht u zelve voordenzuurdessem der farizeen, welke is geveinsdheid.

2 En er is niets bedekt, dat niet zal ontdekt worden, en verborgen, dat niet zal geweten worden.

3 Daarom, al wat gij in de duisternis gezegd hebt, zal in het licht gehoord worden; en wat gij in het oor gesproken hebt, in de binnenkamers, zal op de daken gepredikt worden.

4 En ik zeg u, mijnen vrienden: meest u niet voor degenen, die het ligchaam dooden, en daarna niet meer kunnen doen.

5 Maar ik zal u toonen, wien gij vreezen zult; vreest Dien, die, nadat Hij gedood heeft, ook magt heeft in de hel te werpen; ja ik zeg u, vreest Dien!

6 Worden niet vijf muschjes verkocht voor twee penningkens? en niet een van die is voor God vergeten.

7 Ja ook de haren uws hoofds zijn allen geteld. Vreest dan niet; gij gaat vele muschjes te boven.

8 En ik zeg u: een iegelijk, die mij belijden zal voor de menschen; dien zal ook de Zoon des menschen belijden voor de engelen Gods.

9 Maar wie mij verloochenen zal voor de menschen, die zal verloochend worden voor de engelen Gods.

10 En een iegelijk, die *eenig* woord spreken zal tegen den Zoon des menschen, het zal hem vergeven worden; maar wie tegen den Heiligen Geest gelasterd zal hebben, dien zal het niet vergeven worden.

11 En wanneer zij u heenbrengen zullen in de synagogen, en tot de overheden en de magten, zoo zijt niet bezorgd, hoe of wat gij tot verantwoording zeggen, of wat gij spreken zult:

12 Want de Heilige Geest zal u in dezelve ure leeren, hetgeen gij spreken moet.

13 En een uit de scharen zeide tot hem: Meester! zeg mijnen broeder, dat hij met mij de erfenis deels.

14 Maar hij zeide tot hem: Mensch! wie heeft mij tot een' regter of scheidsman over ulieden gesteld?

15 En hij zeide tot hen: Ziet toe en wacht u van de gierigheid; want het is niet in den overvloed *gelogen*, dat iemand leeft uit zijne goederen.

16 En hij zeide tot hen eene gelijkenis, en sprak: Eens rijken menschen land had wel gedragen;

17 En hij overleide bij zich zelve, zeggende: Wat zal ik doen? want ik heb niet, waarin ik mijne vruchten zal verzamelen.

18 En hij zeide: Dit zal ik doen: ik zal mijne schuren afbreken, en grotere bouwen, en zal aldaar verzamelen al dit mijn gewas, en deze mijne goederen;

19 En ik zal tot mijne ziel zeggen: Ziel! gij hebt vele goederen, die opgelegd zijn voor vele jaren, neem rust, eet, drink, wees vrolijk.

20 Maar God zeide tot hem: Gij dwaas! in dezen nacht zal men uwe ziel van u afelschen; en hetgeen gij bereid hebt, wiens zal het zijn?

21 Alzoo is het met dien, die zich zelve schatten vergaardt, en niet rijk is in God.

22 En hij zeide tot zijne discipelen: Daarom zeg ik u: zijt niet bezorgd voor uw leven, wat gij eten zult, noch voor het ligchaam, waarmede gij u kleeden zult;

23 Het leven is meer dan

het voedsel, en het ligchaam dan de kleeding.

24 Aanmerkt de raven, dat zij niet zaaijen, noch maaijen, welke geene spijkamer noch schuur hebben, en God voedt dezelve; hoe veel gaat gij de vogelen te boven?

25 Wie toch van u kan, met bezorgd te zijn, eene el tot zijne lengte toedoen?

26 Indien gij dan ook het minste niet kunt, wat zijt gij voor de andere dingen bezorgd?

27 Aanmerkt de leliën, hoe zij wassen; zij arbeiden niet, en spinnen niet; en ik zeg u: ook Salomo in al zijne heerlijkheid is niet bekleed geweest als eene van dezen.

28 Indien nu God het gras, dat heden op het veld is, en morgen in den oven geworpen wordt, alzo bekleedt, hoe veel meer u, gij kleingeloovigen!

29 En gijlieden, vraagt niet, wat gij eten, of wat gij drinken zult; en weest niet wankelmoedig.

30 Want al deze dingen zoeken de volken der wereld; maar uw Vader weet, dat gij deze dingen behoeft.

31 Maar, zoekt het koningrijk Gods, en al deze dingen zullen u toegeworpen worden.

32 Vreest niet, gij klein kuddeken! want het is uws Vaders welbehagen, u lieden het koninkrijk te geven.

33 Verkoop hetgeen gij hebt, en geeft aalmoes. Maakt

u zelven buidels, die niet verouden, eenen schat, die niet afneemt, in de hemelen, daar de dief niet bijkomt, noch de mot verderft.

34 Want waar uw schat is, aldaar zal ook uw hart zijn.

35 Laat uwe lenden omgord zijn, en de kaarsen brandende.

36 En zijt gij den menschen gelijk, die op hunnen heer wachten, wanneer hij wederkomen zal van de bruiloft, opdat, als hij komt en klopt, zij hem terstond mogen opendoen.

37 Zalig zijn die dienstknechten, welke de heer, als hij komt, zal wakende vinden. Voorwaar ik zeg u, dat hij zich zal ongorden, en zal hen doen aanzitten, en bijkomende, zal hij hen dienen.

38 En zoo hij komt in de tweede nachtwake, en komt in de derde wake, en vindt hen alzo, zalig zijn dezelve dienstknechten.

39 Maar weet dit, dat, indien de heer des huizes geweten had, in welke ure de dief zou komen, hij zou gewaakt hebben, en zou zijn huis niet hebben laten doorgraven.

40 Gij dan, zijt ook bereid: want in welke ure gij het niet meent, zal de Zoon des menschen komen.

41 En Petrus zeide tot hem: Heere! zegt gij deze gelijkenis tot ons, of ook tot allen?

42 En de Heere zeide: Wie is dan de getrouwe en voor-

zigtige huisbezorgen, dien de heer over zijne dienstboden zal zetten, om hun ten regter tijd het bescheiden deel spijze te geven?

43 Zalig is de dienstknecht, welken zijn heer, als hij komt, zal vinden, alzoo doende.

44 Waarlijk ik zeg u lieden, dat hij hem over al zijne goederen zetten zal.

45 Maar indien dezelve dienstknecht in zijn hart zou zeggen: Mijn heer vertoest te komen; en zou beginnen de knechten en de dienstmaagden te slaan, en te eten en te drinken, en dronken te worden;

46 Zoo zal de heer deszelve dienstknechts komen ten dage, in welken hij hem niet verwacht, en ter ure, die hij niet weet; en zal hem afscheiden, en zal zijn deel zetten met de ontrouwen.

47 En die dienstknecht, welke geweten heeft den wil zijns heeren, en zich niet bereid, noch naar zijnen wil gedaan heeft, die zal met vele slagen geslagen worden;

48 Maar die denzelven niet geweten heeft, en gedaan heeft dingen, die slagen waardig zijn, die zal met weinige slagen geslagen worden. En een iegelijk, dien veel gegeven is, van dien zal veel geëischt worden; en dien men veel vertrouwd heeft, van dien zal men overvloediger eischen.

49 Ik ben gekomen, om voor

op de aarde te werpen; en wat wil ik, indien het alreede ontstoken is?

50 Maar ik moet met eenen doop gedoopt worden; en hoe worde ik geperst, totdat het volbragt zij!

51 Meent gij, dat ik gekomen ben, om vrede te geven op de aarde? Neen, zeg ik u, maar veel meer verdeeldheid.

52 Want van nu aan zullen er vijf in een huis verdeeld zijn; drie tegen twee, en twee tegen drie.

53 De vader zal tegen den zoon verdeeld zijn, en de zoon tegen den vader; de moeder tegen de dochter; en de dochter tegen de moeder; de schoonmoeder tegen hare schoondochter, en de schoondochter tegen hare schoonmoeder.

54 En hij zeide ook tot de scharen: Wanneer gij eene wolk ziet opgaan van het westen, tarstond zegt gijlieden: Er komt regen; en het geschiedt alzo.

55 En wanneer gij den zuidewind ziet waaijen, zoo zegt gij: Er zal hitte zijn; en het geschiedt.

56 Gij geveinsden! het aanschijn der aarde en des hemels weet gij te beproeven; en hoe beproeft gij dezen tijd niet?

57 En waarom oordeelt gij ook van u zelven niet het geen regt is?

58 Want als gij beengaat met uwe wederpartij voor de overheid, zoo doe naar-

stigheid op den weg, om van hem verlost te worden; opdat hij u misschien niet voor den rechter trekke, en de rechter u den geregtedienaar overlevere, en de geregtedienaar u in de gevangenis werpe.

69 Ik zeg u: gij zult van daar geenszins uitgaan; tot dat gij ook het laatste penningken betaald zult hebben.

HOOFDSTUK 13.

EN er waren te dierzeiver tijd eenigen tegenwoordig, die hem boodschapten van de Galiléers, welker bloed Pilatus met hunne offeranden gemengt had.

2 En Jezus antwoordde, en zeide tot hen: Meent gij, dat deze Galiléers zondaars zijn geweest boven al de Galiléers, omdat zij zulks geleden hebben?

3 Ik zeg u: neen zij; maar indien gij u niet bekeert, zoo zult gij allen desgelijks vergaan.

4 Of de achtien, op welke de toren in Siloam viel, en doodde ze; meent gij, dat dese schuldenaars zijn geweest, boven alle menschen, die in Jeruzalem wonen?

5 Ik zeg u: neen zij; maar indien gij u niet bekeert, zoo zult gij allen insgelijks vergaan.

6 En hij zeide deze gelijkenis: Een zeker man had eenen vijgeboom geplant in zijnen wijngaard; en hij

kwam en zocht vrucht daarop, en vond ze niet.

7 En hij zeide tot den wijngaardenier: Zie, ik kom nu drie jaren, zoekende vrucht op dezen vijgeboom, en vind ze niet; houw hem uit: waartoe beslaat hij ook onnutte-lijk de aarde?

8 En hij, antwoordende, zeide tot hem: Heer! laat hem ook *nog* dit jaar, totdat ik om hem gegraven en mest gelegd zal hebben;

9 En indien hij vrucht zal voortbrengen, *laat hem staan*; maar indien niet, zoo zult gij hem namaals uithouwen.

10 En hij leerde op den sabbat in eene der synagogen.

11 En ziet, er was eene vrouw, die eenen geest der krankheid achtien jaren lang gehad had, en zij was zamengebogen, en kon zich ganschelijk niet oprigten.

12 En Jezus, haar ziende, riep haar tot zich, en zeide tot haar: Vrouw! gij zijt verlost van uwe krankheid.

13 En hij leide de handen op haar; en zij werd terstond weder regt, en verheerlijkte God.

14 En de overste der synagoge, kwalijk nemende, dat Jezus op den sabbat genezen had, antwoordde en zeide tot de schare: Er zijn zes dagen, in welke men moet werken; komt dan in deselve, en laat u genezen, en niet op den dag des sabbats.

15 De Heere dan antwoordde hem en zeide: Gij ge-

veinsde! maakt niet een legelijk van u op den sabbat zijnen os of ezel van de kribbe los, en leidt *hem* heen om te doen drinken?

16 En deze, die eene dochter Abrahams is, welke de Satan, ziet, nu achttien jaren gebonden had, moest die niet losgemaakt worden van dezen band, op den dag des sabbats?

17 En als hij dit zeide, werden zij allen beschaamd, die zich tegen hem stelden; en al de schare verblijdde zich over al de heerlijke dingen, die van hem geschiedden.

18 En hij zeide: Wien is het koninkrijk Gods gelijk? en waarbij zal ik hetzelfde vergelijken?

19 Het is gelijk aan een mostaardzaad, hetwelk een mensch genomen en in zijn hof geworpen heeft; en het wies op, en werd tot eenen grooten boom, en de vogelen des hemels nestelden in zijne takken.

20 En hij zeide wederom: Waarbij zal ik het koninkrijk Gods vergelijken?

21 Het is gelijk aan een' zuurdeesem, welken eene vrouw nam, en verbergde in drie maten meels, totdat het geheel gezuurd was.

22 En hij reisde van de eene stad en vlek tot de andere, leerende, en rigtende *zijne* reis naar Jerúzalem.

23 En er zeide een tot hem: Heere! zijn er ook weinigen,

die zalig worden? En hij zeide tot hen:

24 Strijdt om in te gaan door de enge poort: want velen, zeg ik u, zullen zoeken in te gaan, en zullen niet kunnen;

25 *Namelijk* nadat de heer des huizes zal opgestaan zijn, en de deur zal gesloten hebben, en gij zult beginnen buiten te staan, en aan de deur te kloppen, zeggende: Heere, Heere, doe ons open! en hij zal antwoorden en tot u zeggen: ik ken u niet, van waar gij zijt.

26 Alsdan zult gij beginnen te zeggen: Wij hebben in uw tegenwoordig heid gegeven en gedronken, en gij hebt in onze straten geleerd.

27 En hij zal zeggen: Ik zeg u, ik ken u niet, van waar gij zijt; wijkt van mij af, alle gij werkers der ongerechtigheid!

28 Aldaar zal zijn weening en knersing der tanden, wanneer gij zult zien Abraham, en Izak, en Jakob, en al de profeten in het koninkrijk Gods, maar uilieden buiten uitgeworpen.

29 En daar zullen er komen van oosten en westen, en van noorden en zuiden, en zullen aanzitten in het koninkrijk Gods.

30 En ziet, er zijn laatsten, die de eersten zullen zijn; en er zijn eersten, die de laatsten zullen zijn.

31 Te dienzelven dage kwamen er eenige farizeën, zeg-

gande tot hem: Ga weg, en vertrek van hier; want Heródes wil u dooden.

32 En hij zeide tot hen: Gaat heen, en segt dien vos: Zie, ik werp duivelen uit; en maak gezond, heden en morgen, en ten derden *dage* worde ik voleindigd.

33 Doch ik moet heden, en morgen, en den volgenden *dag* reizen: want het gebeurt niet, dat een profeet gedood wordt buiten Jerúzalem.

34 Jerúzalem, Jerúzalem! gij die de profeten doodt, en steenigt, die tot u gezonden zijn! hoe menigmaal heb ik uwe kinderen willen bijeenvergaderen, gelijkewijs eene hen hare kiekens onder de vleugelen *vergader*t; en gijlieden hebt niet gewild?

35 Ziet, uw huis wordt ulieden woest gelaten. En voorwaar ik zeg u, dat gij mij niet zult zien, totdat *de tijd* zal gekomen zijn, als gij zult zeggen: Gezegend is hij, die komt in den naam des Heeren!

HOOFDSTUK 14.

EN het geschiedde, als hij gekomen was in het huis van een' der oversten der farizeën, op den sabbat, om brood te eten, dat zij hem *waarnamen*.

2 En ziet, er was een zeker waterzuchtig mensch voor hem.

3 En Jezus, antwoordende, zeide tot de wetgeleerden en farizeën, en sprak: Is

het ook geoorloofd op den sabbat gezond te maken?

4 Maar zij zwegen stik. En hij nam *hem*, en genas hem, en liet *hem* gaan.

5 En hij, hun antwoordende, zeide: Wiens ezel of os van ulieden zal in eenen put vallen, en die hem niet terstond zal uittrekken op den dag des sabbats?

6 En zij konden hem daarop niet wederantwoorden.

7 En hij zeide tot de genooden eene gelijkenis, aannemende, hoe zij de voor-aanzittingen verkozen; zeggende tot hen:

8 Wanneer gij van iemand ter bruiloft genood zult zijn, zoo zet u niet in de eerste zitplaats; opdat niet misschien een waardiger dan gij van hem genood zij;

9. En hij, komende, die u en hem genood heeft, tot u zegge: Geef dezen plaats; en gij aldan zoudt beginnen met schaamte de laatste plaats te houden.

10 Maar wanneer gij genood zult zijn, ga heen en zet u in de laatste plaats; opdat, wanneer hij komt, die u genood heeft, hij tot u zegge: Vriend! ga hooger op. Alsdan zal het u eer zijn voor degenen, die met u aanzitten.

11. Want een iegelijk, die zich selven verhoogt, zal vernederd worden; en die zich selven vernedert, zal verhoogd worden.

12 En hij zeide ook tot

dengenen, die hem genood had : Wanneer gij een middagmaal of avondmaal zult houden, zoo roep niet uwe vrienden, noch uwe broeders, noch uwe magen, noch uwe rijke geburen ; opdat ook dezelve u niet te eeniger tijd wedernoodden, en u vergelding geschiede.

13 Maar wanneer gij een maaltijd zult houden, zoo nood armen, verminkten, kreupelen, blinden ;

14 En gij zult zalig zijn, omdat zij niet hebben, om u te vergelden ; want het zal u vergolden worden in de opstanding der rechtvaardigen.

15 En als een van degenen, die mede aanzaten, deze dingen hoorde, zeide hij tot hem : Zalig is hij, die brood eet in het koninkrijk Gods.

16 Maar hij zeide tot hem : Een zeker mensch bereidde een groot avondmaal, en hij noodde er velen,

17 En hij zond zijnen dienstknecht uit ter ure des avondmaals, om den genoodden te zeggen : Komt, want alle dingen zijn nu gereed.

18 En zij begonnen allen zich eendragtelijk te ontschuldigen. De eerste zeide tot hem : Ik heb eenen akker gekocht, en het is noodig, dat ik uitga, en hem bezie ; ik bid u, houd mij voor verontschuldigd.

19 En een ander zeide : Ik heb vijf jok ossen gekocht, en ik ga heen, om die te be-

proeven ; ik bid u, houd mij voor verontschuldigd.

20 En een ander zeide : Ik heb eens vrouw getrouwd, en daarom kan ik niet komen.

21 Ende zelve dienstknecht wedergekomen zijnde, boodschapte deze dingen zijnen heer. Toen werd de heer des huizes toornig, en zeide tot zijnen dienstknecht : Ga haastelijk uit, in de straten en wijken der stad, en breng de armen, en verminkten, en kreupelen, en blinden hierin.

22 En de dienstknecht zeide : Heere ! het is geschied ; gelijk gij bevolen hebt, en nog is er plaats.

23 En de heer zeide tot den dienstknecht : Ga uit in de wegen en beggen, en dwing ze in te komen, opdat mijn huis vol worde ;

24 Want ik zeg u lieden, dat niemand van die mannen, die genood waren, mijn avondmaal smaken zal.

25 En vele scharen gingen met hem ; en hij, zich omkeerende, zeide tot hen :

26 Indien iemand tot u komt, en niet haat zijnen vader, en moeder, en vrouw, en kinderen, en broeders, en zusters, ja ook zelfs zijn eigen leven, die kan mijn discipel niet zijn.

27 En wie zijn kruis niet draagt, en mij navolgt, die kan mijn discipel niet zijn.

28 Want wie van u, wilkende eenen toren bouwen,

zit niet eerst neder, en overrekent de kosten, of hij ook heeft hetgeen tot volmaking noodig is?

29 Opdat niet misschien, als hij het fondament gelegd heeft en niet kan volbrinden, allen, die het zien, hem beginnen te bespotten.

30 Zeggende: Deze mensch heeft begonnen te bouwen, en heeft niet kunnen volbrinden.

31 Of wat koning, gaande naar den krijg, om tegen eenen anderen koning te slaan, zit niet eerst neder en beraadslaagt, of hij magtig is met tien duizend te ontmoeten dengenen, die met twintig duizend tegen hem komt?

32 Anderzins zendt hij gezanten uit, terwijl diegene nog verre is, en begeert hetgeen tot vrede dient.

33 Alzoo dan een iegelijk van u, die niet verlaat alles wat hij heeft, die kan mijn discipel niet zijn.

34 Het zout is goed: maar indien het zout smakeloos geworden is, waarmede zal het smakelijk gemaakt worden?

35 Het is noch tot het land, noch tot den mesthoop bekwaam; men werpt het weg. Wie ooren heeft, om te hooren, die hoore.

HOOFDSTUK 15.

EN al de tollenaars en de zondaars naderden tot hem, om hem te hooren.

2 En de farizeën en de schriftgeleerden marmureerden, zeggende: Deze ontvangt de zondaars, en eet met hen.

3 En hij sprak tot hen deze gelijkenis, zeggende:

4 Wat mensch onder u, hebbende honderd schapen, en een van die verlezende, verlaat niet de negen en negentig in de woestijn, en gaat naar het verlorene, totdat hij hetzelfde vinde?

5 En als hij het gevonden heeft, legt hij het op zijne schouderen, verlijd zijnde.

6 Erte huis komende, roept hij de vrienden en de geburen samen, zeggende tot hen: Weest blijde met mij, want ik heb mijn schaap gevonden, dat verloren was.

7 Ik zeg ulieden, dat er alzoo blijdschap zal zijn in den hemel over eenen zondaar, die zich bekeert, meer dan over negen en negentig rechtvaardigen, die de bekeering niet van noode hebben.

8 Of wat vrouw, hebbende tien penningen, indien zij eenen penning verliest, onsteekt niet eene kaars, en keert het huis met bezemen, en zoekt naarstiglijk, totdat zij dien vindt?

9 En als zij dien gevonden heeft, roept zij de vriendinnen en de gebrinnen samen, zeggende: Weest blijde met mij, want ik heb den penning gevonden, dien ik verloren had.

10 Alzoo, zeg ik ulieden, is er blijdschap voor de enge-

len Gods over eenen zondaar, die zich bekeert.

11 En hij zeide: Een zeker mensch had twee zonen.

12 En de jongste van hen zeide tot den vader: Vader! geef mij het deel des goeds, dat mij toekomt. En hij deelde hun het goed.

13 En niet vele dagen daarna, de jongste zoon, alles bijeen vergaderd hebbende, is weggereisd in een vergelegend land, en heeft aldaar zijn goed doorgebragt, levende overdadiglijk.

14 En als hij het alles verterd had, werd er een groote hongersnood in datzelve land, en hij begon gebrek te lijden.

15 En hij ging heen, en voegde zich bij een' van de burgers deszelven lands; en die zond hem op zijn land, om de zwijnen te weiden.

16 En hij begeerde zijnen bukk te vullen met den draf, dien de zwijnen aten; en niemand gaf hem dien.

17 En tot zich zelven gekomen zijnde, zeide hij: Hoe vele huurlingen mijns vaders hebben overvloed van brood, en ik verga van honger!

18 Ik zal opstaan en tot mijnen vader gaan, en ik zal tot hem zeggen: Vader! ik heb gezondigd tegen den hemel, en voor u;

19 En ik ben niet meerwaardig uw zoon genaamd te worden; maak mij als eenen van uwe huurlingen.

20 En opstaande, ging hij naar zijnen vader. En als

hij nog ver van hem was, zag hem zijn vader, en werd met innerlijke ontferming bewogen; en toeloopende, viel hem om zijnen hals, en kuste hem.

21 En de zoon zeide tot hem: Vader! ik heb gezondigd tegen den hemel en voor u, en ben niet meer waardig uw zoon genaamd te worden.

22 Maar de vader zeide tot zijne dienstknechten: Brengt hier voor het beste kleed, en doet het hem aan, en geeft eenen ring aan zijne hand, en schoenen aan de voeten;

23 En brengt het gemeste kalf, en slagt het; en laat ons eten en vrolijk zijn.

24 Want deze mijn zoon was dood, en is weder levend geworden; en hij was verloren en is gevonden! En zij begonnen vrolijk te zijn.

25 En zijn oudste zoon was in het veld, en als hij kwam, en het huis genaakte, hoorde hij het gezang en het geroel;

26 En tot zich geroepen hebbende een' van de knechten, vroegde, wat dat mogt zijn.

27 En deze zeide tot hem: Uw broeder is gekomen, en uw vader heeft het gemeste kalf geslagt, omdat hij hem gezond weder ontvagen heeft.

28 Maar hij werd toornig, en wilde niet ingaan. Zoo ging dan zijn vader uit, en bad hem.

29 Doch hij, antwoordende, zeide tot den vader: Zie, ik dien u nu zoo vele jaren,

en heb nooit uw gebod overtreden, en gij hebt mij nooit een bokje gegeven, opdat ik met mijne vrienden mogt vrolijk zijn.

30 Maar als dese uw zoon gekomen is, die uw goed met hoeren doorgebracht heeft, zoo hebt gij hem het gemeste kalf geslagt.

31 En hij zeide tot hem: Kind! gij zijt altijd bij mij, en al het mijne is uwe.

32 Men behoorde dan vrolijk en blijde te zijn: want dese uw broeder was dood, en is weder levend geworden; en hij was verloren, en is gevonden.

HOOFDSTUK 16.

EN hij zeide ook tot zijne discipelen: Er was een zeker rijk mensch, welke eenen rentmeester had; en dese werd bij hem verklaagd, als die zijne goederen doorbragt.

2 En hij riep hem, en zeide tot hem: Hoe hoor ik dit van u? geef rekenschap van uw rentmeesterschap; want gij zult niet meer kunnen rentmeester zijn.

3 En de rentmeester zeide bij zich zelven: Wat zal ik doen, dewijl mijn heer dit rentmeesterschap van mij neemt? graven kan ik niet, te bedelen schaam ik mij.

4 Ik weet, wat ik doen zal, opdat, wanneer ik van het rentmeesterschap afgezet zal wesen, zij mij in hunne huizen ontvangen.

5 En hij riep tot zich een segelijk van de schuldenaars zijns heeren; en zeide tot den eerste: Hoe veel zijt gij mijnen heer schuldig?

6 En hij zeide: Hondert vaten olle. En hij zeide tot hem: Neem nu handschrift, en, nederzittende, schrijf haastelijk vijftig.

7 Daarna zeide hij tot eenen anderen: En gij, hoe veel zijt gij schuldig? En hij zeide: Hondert mudden tarwe. En hij zeide tot hem: Neem nu handschrift, en schrijf tachtig.

8 En de heer prees den onregtvaardigen rentmeester, omdat hij voorzigtiglijk gedaan had: want de kinderen dezer wereld zijn voorzigtiger, dan de kinderen des lichts, in hun geslacht.

9 En ik zeg ulieden: maakt u zelven vrienden uit den onregtvaardigen Mammon, opdat, wanneer u ontbreken zal, zij u mogen ontvangen in de eeuwige tabernakelen.

10 Die getrouw is in het minste, die is ook in het groote getrouw; en die in het minste onregtvaardig is, die is ook in het groote onregtvaardig.

11 Zoo gij dan in den onregtvaardigen Mammon niet getrouw zijt geweest, wie zal u het ware vertrouwen?

12 En zoo gij in eens anders goed niet getrouw zijt geweest, wie zal u het uwe geven?

13 Geen huisknecht kan

twee heeren, dienen: want of, hij zal den eenen haten, en den anderen liefhebben; of, hij zal den eenen aanhangen, en den anderen verachten: gij kunt God niet dienen en den Mammon.

14 En al deze dingen hoorden ook de farizeën, die geldgierig waren, en zij beschimpten hem.

15 En hij zeide tot hen: Gij zijt *het*, die u zelven regtvaardigt voor de menschen, maar God kent uwe harten: want dat hoog is onder de menschen, is een gruwel voor God.

16 De wet en de profeten zijn tot op Johannes; van dien tijd af wordt het koningrijk Gods verkondigd, en een iegelijk doet geweld op hetzelfde.

17 En het is ligter, dat de hemel en de aarde voorbijgaan, dan dat een tittel der wet valle.

18 Een iegelijk, die zijne vrouw verlaat, en eens andere trouwt, die doet overspel; en een iegelijk, die de verlatene van den man trouwt, die doet ook overspel.

19 En er was een zeker rijk mensch, en was gekleed met purper en zeer fijn lijnwaad, levende allen dag vrolijk en prachtig.

20 En er was een zeker bedelaar, met name Lázarus, welke lag voor zijne poort, vol zweren,

21 En begeerde verzadigd te worden van de kruimkens,

die van de tafel des rijken vielen; maar ook de honden kwamen en lekten zijne zweren.

22 En het geschiedde, dat de bedelaar stierf, en van de engelen gedragen werd, in den schoot van Abraham.

23 En de rijke stierf ook, en werd begraven. En als hij in de hel zijne oogen op-hief, zijnde in de pijn, zag hij Abraham van verre, en Lázarus in zijnen schoot.

24 En hij riep en zeide: Vader Abraham! ontferm u mijner, en zeed Lázarus, dat hij het uiterste, zijns vingers in het water doope, en verkoele mijne tong; want ik lijde smarten in deze vlam.

25 Maar Abraham zeide: Kind! gedenk, dat gij uw goed ontvangen hebt in uw leven, en Lázarus desgelijks het kwade; en nu wordt hij vertroost, en gij lijdt smarten.

26 En boven dit alles, tusschen ons en alledien is eene groote kloof gevestigd, zodat degenen, die van hier tot u willen overgaan, niet zouden kunnen, noch ook die daar zijn, van daar tot ons overkomen.

27 En hij zeide: Ik bid u dan, vader! dat gij hem zendt tot mijns vaders huis.

28 Want ik heb vijf broeders; dat hij hun dit be-tuige, opdat ook zij niet komen in deze plaats der pijniging.

29 Abraham zeide tot hem:

Zij hebben Mozes en de profeten; dat zij die hooren.

30 En hij zeide: Neen, vader Abraham! maar zoo iemand van de dooden tot hen heenging, zij zouden zich bekeeren.

31 Doch Abraham zeide tot hem: Indien zij Mozes en de profeten niet hooren, zoo zullen zij ook, al ware het, dat er iemand uit de dooden opstond, zich niet laten gezeggen.

HOOFDSTUK 17.

EN hij zeide tot de discipelen: Het kan niet wezen, dat er geene ergernissen komen; doch wec hem, door welken zij komen!

2 Het zoudet hem nutter zijn, dat een molensteen om zijnen hals gedaan ware, en hij in de zee geworpen, dan dat hij een van deze kleinen zou ergeren.

3 Wacht u zelven. En indien uw broeder tegen u zondigt, zoo bestraf hem; en indien liet hem leed is, zoo vergeef het hem.

4 En indien hij zevenmaal daags tegen u zondigt, en zevenmaal daags tot u wederkeert, zeggende: Het is mij leed; zoo zult gij het hem vergeven.

5 En de apostelen zeiden tot den Heere: Vermeerder ons het geloof.

6 En de Heere zeide: Zoo gij een geloof hadt als een mostaardzaad, gij zoudt tegen dezen moerbezenboom

zeggen: Word ontworteld, en in de zee geplant! en hij zou u gehoorzaam zijn.

7 En wie van u heeft eenen dienstknecht, ploegende of de beesten hoedende, die tot hem, als hij van den akker inkomt, terstond zal zeggen: Kom bij; en zit aan?

8 Maar zal hij niet tot hem zeggen: Bereidt, dat ik te avond zal eten, en onthoud u, en dien mij, totdat ik zal gegeten en gedronken hebben; en eet en drinkt gij daarna?

9 Dankt hij ook denzelfden dienstknecht, omdat hij gedaan heeft hetgeen hem bevolen was? Ik meen, neen.

10 Alzoo ook gij, wanneer gij zult gedaan hebben al hetgeen u bevolen is, zoo zegt: Wij zijn onnutte dienstknechten, want wij hebben maar gedaan hetgeen wij schuldig waren te doen.

11 En het geschiedde, als hij naar Jeruzalem reisde, dat hij door het midden van Samarië en Galiléa ging.

12 En als hij in een zeker vlek kwam, ontmoetten hem tien melaatsche mannen, welke stonden van verre;

13 En zij verhieven hunne stem, zeggende: Jezus, Meester, ontferm u onzer!

14 En als hij hen zag, zeide hij tot hen: Gaat heen en vertoont u zelven den priesteren. En het geschiedde, terwijl zij heengingen, dat zij gereinigd werden.

15 En een van hen, ziende,

dat hij genezen was, keerde wederom, met groote stemme God verheerlijkende.

16 En hij viel op het aangezicht voor zijne voeten, hem dankende; en dezelve was een Samaritaan.

17 En Jezus, antwoordende, zeide: Zijn niet de tien gereinigd geworden? en waar zijn de negen?

18 En zijn er geene gevonden, diewederkeeren, om Gode eer te geven, dan deze vreemdeling?

19 En hij zeide tot hem: Sta op, en ga heen; uw geloof heeft u behouden.

20 En gevraagd zijnde van de farizeën, wanneer het koningrijk Gods komen zou, heeft hij hun geantwoord en gezegd: Het koningrijk Gods komt niet met uiterlijk gelaat.

21 En men zal niet zeggen: Ziet hier, of ziet daar! want, ziet, het koningrijk Gods is binnen ulieden.

22 En hij zeide tot de discipelen: Er zullen dagen komen, wanneer gij zult begeeren eenen der dagen van den Zoon des menschen te zien, en gij zult dien niet zien.

23 En zij zullen tot u zeggen: Ziet hier, of ziet daar is hij; gaat niet heen, en volgt niet.

24 Want gelijk de bliksem, die van het een *sinde* onder den hemel bliksemt, tot het andere onder den hemel schijnt, alzoo zal ook de Zoon

des menschen wezen in zijnen dag.

25 Maar eerst moet hij veel lijden, en verworpen worden van dit geslacht.

26 En gelijk het geschied is in de dagen van Noach, alzoo zal het ook zijn in de dagen van den Zoon des menschen.

27 Zij aten, zij dronken, zij namen ten huwelijk, zij werden ten huwelijk gegeven, tot den dag, op welchen Noach in de ark ging, en de zondvloed kwam, en verloor ze allen.

28 Desgelijks ook, gelijk het geschiedde in de dagen van Lot; zij aten, zij dronken, zij kochten, zij verkochten, zij plantten, zij bouwden;

29 Maar op den dag, op welchen Lot van Sodom uitging, regende het vuur en sulfer van den hemel, en verloor ze allen.

30 Even alzoo zal het zijn in den dag, op welchen de Zoon des menschen geopenbaard zal worden.

31 In dienzelven dag, wie op het dak zal zijn, en zijn huisraad in huis, die komt niet af, om hetzelfde weg te nemen; en wie op den akker zijn zal, die keere desgelijks n'et naar hetgeen achter is.

32 Gedenkt aan de vrouw van Lot.

33 Zoo wie zijn leven zal zoeken te behouden, die zal het verliezen; en zoo wie hetzelfde zal verliezen, die

zal het in het leven behouden.

34 Ik zeg u : in dien nacht zullen twee op een bed zijn ; de een zal aangenomen, en de ander zal verlaten worden.

35 Twee vrouwen zullen te samen malen ; de eene zal aangenomen, en de andere zal verlaten worden.

36 Twee zullen op den akker zijn ; de een zal aangenomen, en de ander zal verlaten worden.

37 En zij antwoordden en zeiden tot hem : Waar, Heere ? En hij zeide tot hen : Waar het ligchaam is, aldaar zullen de arenden vergaderd worden.

HOOFDSTUK 18.

EN hij zeide ook eene gelijkenis tot hen, daartoe strekkende, dat men altijd bidden moet, en niet vertragen ;

2 Zeggende : Er was een zeker regter in eene stad, die God niet vreesde, en geen' mensch ontzag.

3 En er was eene zekere weduwe in dezelve stad, en zij kwam tot hem, zeggende : Doe mij regt tegen mijne wederpartij.

4 En hij wilde voor eenen langen tijd niet ; maar daarna zeide hij bij zich zelven : Hoewel ik God niet vrees, en geen' mensch ontzie ;

5 Nogtans, omdat deze weduwe mij moeilijk valt, zoo zal ik haar regt doen, opdat zij niet eindelijk ko-

me, en mij het hoofd breke.

6 En de Heere zeide : Hoort, wat de onregtvaardige regter zegt.

7 Zal God dan geen regt doen zijnen uitverkorenen, die dag en nacht tot Hem roepen, hoewel Hij langmoedig is over hen ?

8 Ik zeg u, dat Hij hun haastelijk regt doen zal. Doch de Zoon des menschen, als hij komt, zal hij ook geloof vinden op de aarde ?

9 En hij zeide ook tot sommigen, die bij zich zelven vertrouwden, dat zij regtvaardig waren, en de anderen niets achtten, deze gelijkenis :

10 Twee menschen gingen op in den tempel om te bidden, de een was een farizeër, en de ander een tollenaar.

11 De farizeër staande, bad dit bij zich zelven : O God ! ik dank U, dat ik niet ben gelijk de andere menschen, roovers, onregtvaardigen, overspelers ; of ook gelijk deze tollenaar.

12 Ik vast tweemaal ter week, ik geef tienden van alles, wat ik bezit.

13 En de tollenaar, van verre staande, wilde ook zelfs de oogen niet opheffen naar den hemel, maar sloeg op zijne borst, zeggende : O God ! wees mij zondaar genadig !

14 Ik zeg u allen : deze ging af geregtvaardigd in zijn huis, meer dan die : want een ieder, die zich

zelve verhoogt, zal vernederd worden, en die zich zelve vernedert, zal verhoogd worden.

15 En zij brachten ook de kinderkens tot hem, opdat hij die zou aanraken; en de discipelen, dat ziende, bestraften dezelve.

16 Maar Jezus riep dezelve *kinderkens* tot zich, en zeide: Laat de kinderkens tot mij komen, en verhindert hen niet: want derzulken is het koningrijk Gods.

17 Voorwaar zeg ik u: zoo wie het koningrijk Gods niet zal ontvangen, als een kindken, die zal geenszins in hetzelfde komen.

18 En een zeker overste vraagde hem, zeggende: Goede Meester! wat doende zal ik het eeuwige leven beërven?

19 En Jezus zeide tot hem: Wat noemt gij mij goed? niemand is goed, dan een, *namelyk* God.

20 Gij weet de geboden: Gij zult geen overspel doen; gij zult niet dooden; gij zult niet stelen; gij zult geene valsche getuigenis geven; eer uwen vader en uwe moeder.

21 En hij zeide: Al deze dingen heb ik onderhouden van mijne jongheid aan.

22 Doch Jezus, dit hoorende, zeide tot hem: Nog een ding ontbreekt u; verkoop alles, wat gij hebt, en deel het onder de armen, en gij zult eenen schat hebben in

den hemel; en kom! herwaarts, volg mij.

23 Maar als hij dit hoorde, werd hij geheel droevig: want hij was zeer rijk.

24 Jezus nu ziende, dat hij geheel droevig geworden was, zeide: Hee bezwaarlijk zullen degenen, die goed hebben, in het koningrijk Gods ingaan!

25 Want het is ligter, dat een kamel ga door het oog van eene naald, dan dat een rijke in het koningrijk Gods inga.

26 En die dit hoorden, zeiden: Wie kan dan zalig worden?

27 En hij zeide: de dingen, die onmogelijk zijn bij de menschen, zijn mogelijk bij God.

28 En Petrus zeide: Zie, wij hebben alles verlaten, en zijn u gevolgd.

29 En hij zeide tot hem: Voorwaart zeg u lieden, dat er niemand is, die verlaten heeft huis, of ouders, of broeders, of vrouw, of kinderen, om het koningrijk Gods;

30 Die niet zal veelvuldig weder ontvangen in dezen tijd, en in de toekomende eeuw het eeuwige leven.

31 En hij nam de twaalfen bij zich, en zeide tot hen: Ziet, wij gaan op naar Jeruzalem, en het zal alles volbragt worden aan den Zoon des menschen, wat geschreven is door de profeten.

32 Want hij zal den Heidenen overgeleverd worden,

en hij zal bespot worden, en smadelijk behandeld worden, en bespogen worden.

33 En hem gegeeseld hebbende, zullen zij hiet deden; en ten derden dage zal hij weder opstaan.

34 En zij verstonden geen van deze dingen; en dit woord was voor hen verborgen, en zij verstonden niet hetgeen gezegd werd.

35 En het geschiedde, als hij nabij Jericho kwam, dat een zeker blinde aan den weg zat, bedelende.

36 En deze, hoorende de schare voorbijgaan, vroegde, wat dat ware?

37 En zij boodschapten hem, dat Jezus de Nazaréner voorbijging.

38 En hij riep, zeggende: Jezus, gij Zoon Davids, ontferm u mijner!

39 En die voorbijgingen, bestraften hem, opdat hij zwijgen zou; maar hij riep zooveel te meer: Zoon Davids, ontferm u mijner!

40 En Jezus, stilstaande, beval, dat men denzelven tot hem brengen men; en als hij nabij hem gekomen was, vroegde hij hem.

41 Zeggende: Wat wilt gij, dat ik u doen zal? En hij zeide: Heere! dat ik ziende mag worden.

42 En Jezus zeide tot hem: Word ziende; uw geloof heeft u behouden.

43 En terstond werd hij ziende, en volgde hem, God verheerlijkende. En al het

volk, dat ziende, gaf Gode lof.

HOOFDSTUK 19.

EN Jezus, ingekomen zijnde, ging door Jericho.

2 En ziet, er was een man, met name geheeten Zachéüs; en deze was een overste der tollenaars, en hij was rijk;

3 En zocht Jezus te zien, wie hij was; en kon niet van wege de schare, omdat hij klein van persoon was.

4 En voornitlopende, klom hij op eenen wilden vijgeboom, opdat hij hem mogt sien: want hij zou door dian weg voorbijgaan.

5 En als Jezus aan die plaats kwam, opwaarts siende, zag hij hem, en zeide tot hem: Zachéüs! haast u en kom af; want ik moet heden in uw huis blijven.

6 En hij haastte zich en kwam af, en ontving hem met blijdschap.

7 En allen, die het zagen, murmureerden, zeggende: Hij is tot eenen zondigen man ingegaan, om te berouwen.

8 En Zachéüs stond, en zeide tot den Heere: Zie, de helft van mijne goederen, Heere! geef ik den armen; en indien ik iemand iets door bedrog ontfreemd heb, dat geef ik vierdubbel weder.

9 En Jezus zeide tot hem: Heden is dezen huize zaligheid geschied, nademaal ook deze een zoon van Abraham is.

10 Want de Zoon des menschen is gekomen, om te zoeken en zalig te maken dat verloren was.

11 En als zij dat hoorden, voegde hij daarbij, en zeide eene gelijkenis; omdat hij nabij Jeruzalem was, en omdat zij meenden, dat het koninkrijk Gods terstond zou openbaar worden.

12 Hij zeide dan: Een zeker welgeboren man reisde in een *vergelegen* land, om voor zich zelven een koninkrijk te ontvangen, en *dan* weder te keeren.

13 En geroepen hebbende zijne tien dienstknechten, gaf hij hun tien ponden, en zeide tot hen: Doet handeling, totdat ik kome.

14 En zijne burgers haatten hem, en zonden hem gezanten na, zeggende: Wij willen niet, dat deze over ons koning zij.

15 En het geschiedde, toen hij wederkwam, als hij het koninkrijk ontvangen had, dat hij zeide, dat die dienstknechten tot hem zouden geroepen worden, dien hij het geld gegeven had; opdat hij weten mogt, wat een legelijk met handelen gewonnen had.

16 En de eerste kwam; en zeide: Heer! uw pond heeft tien ponden daartoe gewonnen.

17 En hij zeide tot hem: Wel, gij goede dienstknecht! dewijl gij in het minste getrouw zijt geweest, zoo hebt magt over tien steden.

18 En de tweede kwam, en zeide: Heer! uw pond heeft vijf ponden gewonnen.

19 En hij zeide ook tot dezen: En gij, wees over vijf steden.

20 En een ander kwam, zeggende: Heer! zie *hier* uw pond, hetwelk ik in eenen zweetdoek weggelegd had:

21 Want ik vreesde u, omdat gij een straf mensch zijt; gij neemt weg, wat gij niet gelegd hebt, en gij maakt, wat gij niet gezaaid heb.

22 Maar hij zeide tot hem: Uit uwen mond zal ik u oordeelen, gij booze dienstknecht! Gij wist, dat ik een straf mensch ben, nemende weg, wat ik niet gelegd heb, en maaijende, wat ik niet gezaaid heb,

23 Waarom hebt gij dan mijn geld niet to de bank gegeven, en ik, komende, had hetzelfde met woeker mogen elschen?

24 En hij zeide tot degenen, die bij hem stonden: Neemt dat pond van hem weg, en geeft het dien, die de tien ponden heeft.

25 En zij zeiden tot hem: Heer! hij heeft tien ponden.

26 Want ik zeg u, dat een legelijk, die heeft, zal gegeven worden; maar van den genen, die niet heeft, van dien zal genomen worden ook wat hij heeft.

27 Doch dese mijne vijanden, die niet hebben gewild, dat ik over hen koning soude

zijn, brengt ze hier, en slaat ze hier voor mij dood.

28 En dit gezegd hebbende, reisde hij voor hen heen, en ging op naar Jeruzalem.

29 En het geschiedde, als hij nabij Bethfagé en Bethání gekomen was, van den berg, genaamd den Olijfberg, dat hij twee van zijne discipelen uitzond,

30 Zeggende: Gaat heen in dat ylek, dat tegenover is; in hetwelk inkomende, zult gij een veulen gebonden vinden, waarop geen mensch ooit heeft gezeten; ontbindt hetzelfde, en brengt het.

31 En indien iemand, u vraagt: Waarem ontbindt gij dat? zoo zult gij alzo tot hem zeggen: Omdat het de Heere van noode heeft.

32 En die uitgenonden waren, heengegaan zijnde, vonden het, gelijk hij hun gezegd had.

33 En als zij het veulen ontbonden, zeiden de heeren van hetzelfde tot hen: Waarem ontbindt gij het veulen?

34 En zij zeiden: De Heere heeft het van noode.

35 En zij brachten hetzelfde tot Jezus. En hunne kleederen op het veulen geworpen hebbende, zetten zij Jezus daarop.

36 En als hij voortreisde, spreidden zij hunne kleederen onder hem op den weg.

37 En als hij nu genaakte aan den afgang des Olijfbergs, begon al de menigte

der discipelen zich te verblijden, en God te loven met groote stemme, van wege al de krachtige daden, die zij gezien hadden.

38 Zeggende: Gezegend is de Koning, die daar komt in den naam des Heeren! Vrede zij in den hemel, en heerlijkheid in de hoogste plaatsen!

39 En sommigen der farizeeën uit de schare zeiden tot hem: Meester! bestraf uwe discipelen.

40 En hij, antwoordende, zeide tot hen: Ik zegulden, dat, zoo deze zwijgen, de steenen haast roepen zullen.

41 En als hij nabij kwam, en de stad zag, weende hij over haar.

42 Zeggende: Och of gij ook bekendet, ook nog in dezen uwen dag, hetgeen tot uwen vrede dient! Maar nu is het verborgen voor uwe oogen.

43 Want er zullen dagen over u komen, dat uwe vijanden eene begraving rondom u zullen opwerpen, en zullen u omsingelen, en u van alle zijden benaauwen.

44 En zullen u tot den grond nederwerpen, en uwe kinderen in u; en zij zullen in u den eenen steen op den anderen steen niet laten: daarom dat gij den tijd uwer bezoeking niet bekend hebt.

45 En gegaan zijnde in den tempel, begon hij uit te drijven degenen, die daarin verkochten en kochten,

46 Zeggende tot hen: Er is geschreven: Mijn huis is een huis des gebeds; maar gij hebt dat tot een' kull der moordenaren gemaakt.

47 En hij leerde dagelijks in den tempel; en de overpriesters, en de schriftgeleerden, en de oversten des volks zochten hem te dooden.

48 En zij vonden niet, wat zij doen zouden: want al het volk hing hem aan, en hoorde hem.

HOOFDSTUK 20.

EN het geschiedde in een' van die dagen, als hij in den tempel het volk leerde, en het evangelie verkondigde, dat de overpriesters, en schriftgeleerden, met de onderlingen daarover kwamen,

2 En spraken tot hem, zeggende: Zeg ons, door wat magt gij deze dingen doet; of wie hij is, die u deze magt heeft gegeven?

3 En hij, antwoordende, zeide tot hen: Ik zal u ook een woord vragen, en zegt mij:

4 De doop van Johannes, was die uit den hemel, of uit de menschen?

5 En zij overleiden onder zich, zeggende: Indien wij zeggen: Uit den hemel; zoo zal hij zeggen: Waarom hebt gij dan hem niet geloofd?

6 En indien wij zeggen: Uit de menschen; zoo zal ons al het volk steenigen: want

hij houden voor zeker, dat Johannes een profeet was.

7 En zij antwoordden, dat zij niet wisten, van waar die was.

8 En Jesus zeide tot hen: Zoo zeg ik u ook niet, door wat magt ik deze dingen doe.

9 En hij begon tot het volk deze gelijkenis te zeggen: Een zeker mensch plantte eenen wijngaard, en hij verhuurde dien aan landlieden, en trok eenen langen tijd buiten 's lands.

10 En als het de tijd was, zond hij tot de landlieden eenen dienstknecht, opdat zij hem van de vrucht des wijngaards geven zouden; maar de landlieden sloegen denzelven, en zonden hem ledig heen.

11 En wederom zond hij nog eenen anderen dienstknecht; maar ook dien geslagen en smadelijk gehandeld hebbende, zonden zij hem ledig heen.

12 En wederom zond hij nog eenen derde; maar zij verwonden ook dezen, en wierpen hem uit.

13 En de heer des wijngaards zeide: Wat zal ik doen? Ik zal mijnen geliefden zoon zenden; mogelijk dezen ziende, zullen zij hem ontsien.

14 Maar als de landlieden hem zagen, overleiden zij onder elkander, en zeiden: Deze is de erfgenaam; komt, laat ons hem dooden, opdat de erfenis onze worde.

15 En als zij hem buiten-

den wijngaard uitgeworpen hadden, doodden zij hem. Wat zal dan de heer des wijngaards hun doen?

16 Hij zal komen en deze landlieden verderven, en zal den wijngaard aan anderen geven. En als zij dat hoorden, zeiden zij: Dat zij verre!

17 Maar hij zag hen aan, en zeide: Wat is dan dit, hetwelk geschreven staat: De steen, dien de bouwlieden verworpen hebben, deze is tot een hoofd des hoeks geworden?

18 Een iegelijk, die op dien steen valt, zal verpletterd worden, en op wien hij valt, dien zal hij vermorselen.

19 En de overpriesters en de schriftgeleerden zochten te dierzelver ure de handen aan hem te slaan: maar zij vreesden het volk; want zij verstonden, dat hij deze gelijkenis tegen hen gesproken had.

20 En zij namen hem waar, en zonden verspieters uit, die zich zelve vainsden regtvaardig te zijn; opdat zij hem in zijne rede vangen mogten, om hem aan de heerschappij en de magt des stadhouders over te leveren.

21 En zij vraagden hem, zeggende: Meester! wij weten, dat gij regt spreekt en leert, en den persoon niet aannemt, maar den weg Gods leert in der waarheid.

22 Is het ons geoorloofd den keizer schatting te geven, of niet?

23 En hij, hunne arglistigheid bemerkende, zeide tot hen: Wat verzoekt gij mij?

24 Toont mij eenen penning; wiens beeld en opschrift heeft hij? En zij, antwoordende, zeiden: Des keizers.

25 En hij zeide tot hen: Geeft dan den keizer dat des keizers is, en Gode dat Gods is.

26 En zij konden hem in zijn woord niet vatten voor het volk; en zich verwonderende over zijn antwoord, zwegen zij stil.

27 En tot hem kwamen sommige der sadduceën, welke tegensprekende zeggen, dat er geene opstanding is, en vraagden hem,

28 Zeggende: Meester! Mozes heeft ons geschreven: zoo iemands broeder sterft, die eene vrouw heeft, en hij sterft zonder kinderen, dat zijn broeder de vrouw nemen zal, en zijnen broeder zaad verwekken.

29 Er waren nu zeven broeders; en de eerste nam eene vrouw, en hij stierf zonder kinderen.

30 En de tweede nam die vrouw, en ook deze stierf zonder kinderen.

31 En de derde nam dezelve vrouw; en desgelijks ook de zeven, en hebben geene kinderen nagelaten, en zijn gestorven.

32 En ten laatste na allen stierf ook de vrouw.

33 In de opstanding dan,

wiens vrouw van dezen zal zij zijn? want die zeven hebben dezelve tot eene vrouw gehad.

34 En Jezus, antwoordende, zeide tot hen: De kinderen dezer eeuw trouwen, en worden ten huwelijk uitgegeven;

35 Maar die waardig zullen geacht zijn die eeuw te verwerven en de opstanding uit de dooden, zullen noch trouwen, noch ten huwelijk uitgegeven worden:

36 Want zij kunnen niet meer sterven, want zij zijn den engelen gelijk; en zij zijn kinderen Gods, dewijl zij kinderen der opstanding zijn.

37 En dat de dooden opgewekt zullen worden, heeft ook Mozes aangewezen bij den doornenbosch, als hij den Heere noemt den God Abrahams, en den God Izaks, en den God Jakobs.

38 God is niet een God der dooden, maar der levenden: want zij leven Hem allen.

39 En sommige der schriftgeleerden, antwoordende, zeiden: Meester! gij hebt wel gezegd.

40 En zij durfden hem niet meer iets vragen.

41 En hij zeide tot hen: Hoe zeggen zij, dat de Christus Davids zoon is?

42 En David zelf zegt in het boek der psalmen: De Heere heeft gezegd tot mijnen Heere: Zit aan mijne rechterhand;

43 Totdat Ik uwe vijanden zal gezet hebben tot eene voetbank uwer voeten.

44 David dan noemt hem *synen* Heere; en hoe is hij zijn zoon?

45 En daar al het volk het hoorde, zeide hij tot zijne discipelen:

46 Wacht u van de schriftgeleerden, die daar willen wandelen in lange klederen, en beminnen de groetingen op de markten, en de voorgestoelten in de synagogen, en de vooraanzittingen in de maaltijden;

47 Die der weduwen huizen opeten, en onder eenen schijn lange gebeden doen; dese zullen zwaarder oordeel ontvangen.

HOOFDSTUK 21.

EN opziende, zag hij de rijken hunne gaven in de schatkist werpen.

2 En hij zag ook eene zekere arme weduwe twee kleine penningen daarin werpen.

3 En hij zeide: Waarlijk ik zeg u, dat deze arme weduwe meer dan allen heeft ingeworpen.

4 Want die allen hebben van hunnen overvloed geworpen tot de gaven Gods; maar dezē heeft van haar gebrek, al den leestogt, dien zij had, *daarin* geworpen.

5 En als sommigen seiden van den tempel, dat hij met schoone steenen en bevestigingen versierd was, zeide hij:

6 Wat deze dingen *aangaat*, die gij *aanschouwt*, er zullen dagen komen, in welke niet *een* steen op den *anderen* steen zal gelaten worden, die niet zal worden afgebroken.

7 En zij vraagden hem, zeggende: Meester! wanneer zullen dan deze dingen zijn? en welk is het teeken, wanneer deze dingen zullen *geschieden*?

8 En hij zeide: Ziet, dat gij niet *verleid* wordt: want velen zullen er komen onder mijnen naam, zeggende: Ik ben de Christus; en de tijd is nabij gekomen! gaat dan hen niet na.

9 En wanneer gij zult hooren van oorlogen en beroerten, zoo wordt niet *verschrikt*; want deze dingen moeten eerst *geschieden*; maar *nog* is terstond het einde niet.

10 Toen zeide hij tot hen: Het *eene* volk zal tegen het *andere* volk opstaan, en het *eene* koninkrijk tegen het *andere* koninkrijk.

11 En er zullen groote *persecuties* wezen in verscheidene plaatsen, en hongersnooden, en pestilentiën; er zullen ook *schrikkelijke* dingen, en groote teekenen van den hemel *geschieden*.

12 Maar vóór dit alles, zullen zij hunne handen aan ulieden slaan, en u *vervolgen*, u overleverende in de synagogen en gevangenissen; en gij zult *getrokken* worden voor koningen en stad-

houders, om mijns naams wil.

13 En *dít* zal u overkomen tot eene getuigenis.

14 Neemat dan in uwe harten voor, van te voren niet te overdenken, *hoe* gij u verantwoorden zult.

15 Want ik zal u mond en wijsheid geven, welke niet zullen kunnen tegenspreken noch wederstaan allen, die zich tegen u zetten.

16 En gij zult overgeleverd worden ook van ouders, en broeders, en magen, en vrienden; en zij zullen er *somigen* uit u dooden.

17 En gij zult van allen gehaat worden om mijns naams wil.

18 Doch niet een haar uit uw hoofd zal verloren gaan.

19 Benit uwe zielen in uwe lijdzaamheid.

20 Maar wanneer gij zien zult, dat Jeruzalem van heillegers omsingeld wordt, zoo weet aledan, dat hare woesting nabij gekomen is.

21 Alsdan die in Judéa zijn, dat zij vlieden naar de bergen; en die in het midden van dezelve zijn, dat zij daaruit trekken; en die op de velden zijn, dat zij in dezelve niet komen.

22 Want deze zijn dagen der *wraak*, opdat alles vervuld worde, dat geschreven is.

23 Doch wees de bevruchte en de zogende vrouwen in die dagen! want er zal groote nood zijn in het land, en toorn over dit volk.

24 En zij zullen vallen door

de scherpte des zwaards, en gevangelijk weggevoerd worden onder alle wolken; en Jerûzalem zal van de Heidenen vertreden worden, tot dat de tijden der Heidenen vervuld zullen zijn.

25 En er zullen teekenen zijn in de zon, en maan, en sterren, en op de aarde benaauwdheid der volken met twijfelmoedigheid, als de zee en watergolven groot geluid zullen geven;

26 En den menschen hethart zal bezwijken van vrees en verwachting der dingen, die het aardrijk zullen overkomen: want de krachten der hemelen zullen bewogen worden.

27 En alsdan zullen zij den Zoon des menschen zien komen in eene wolk, met groote kracht en heerlijkheid.

28 Als nu deze dingen beginnen te geschieden, zoo ziet omhoog, en heft uwe hoofden opwaarts, omdat uwe verlossing nabij is.

29 En hij zeide tot hen eene gelijkenis: Ziet den vijgeboom en al de boomen.

30 Wanneer zij nu uitspruiten, en gij dat ziet, zoo weet gij uit u zelven, dat de zomer nu nabij is.

31 Alzoo ook gij, wanneer gij deze dingen zult zien geschieden; zoo weet, dat het koninkrijk Gods nabij is.

32 Voorwaar ik zeg u, dat dit geslacht geenszins zal voorbijgaan, totdat alles zal geschied zijn.

33 De hemel en de aarde zullen voorbijgaan, maar mijne woorden zullen geenszins voorbijgaan.

34 En wacht u zelve, dat uwe harten niet te eeniger tijd bezwaard worden met brasserij en dronkenschap, en zorgvuldigheden dezes levens, en dat u die dag niet onvoorziens overkome.

35 Want gelijk een strik zal hij komen over al degenen, die op den ganschen aardbodem gezeten zijn.

36 Waakt dan te aller tijdbidende, dat gij moogt waardig geacht worden te ontvlieden al deze dingen, die geschieden zullen, en te staan voor den Zoon des menschen.

37 Des daags nu was hij leerende in den tempel; maar des nachts ging hij uit, en vernachtte op den berg, genaamd den Olijfberg.

38 En al het volk kwam des morgens vroeg tot hem in den tempel, om hem te hooren.

HOOFDSTUK 22.

EN het feest der ongehevelde brooden, genaamd pascha, was nabij.

2 En de overpriesters en de schriftgeleerden zochten, hoe zij hem ombrengen zouden: want zij vreesden het volk.

3 En de Satan voer in Judas, die toegenaamd was Iskariot, zijnde uit het getal der twaalfen.

4 En hij ging heen, en sprak met de overpriesters en de hoofdmannen, hoe hij hem hun zou overleveren.

5 En zij waren verblijd, en zijn het eens geworden, dat zij hem geld geven zouden.

6 En hij beloofde het, en zocht gelegenheid, om hem hun over te leveren, zonder oproer.

7 En de dag der ongehevelde brooden kwam, op denwelken het pascha moest geslagt worden.

8 En hij zond Petrus en Johannes uit, zeggende: Gaat heen, en bereidt ons het pascha, opdat wij het eten mogen.

9 En zij zeiden tot hem: Waar wilt gij, dat wij het bereiden?

10 En hij zeide tot hen: Ziet, als gij in de stad zult gekomen zijn, zoo zal u een mensch ontmoeten, dragende eene kruik waters; volgt hem in het huis, daar hij ingaat.

11 En gij zult zeggen tot den huisvader van dat huis: De Meester zegt u: Waar is de eetzaal, daar ik het pascha met mijne discipelen eten zal?

12 En hij zal u eene groote toegeruste opperzaal wijzen, bereidt het aldaar.

13 En zij, heengaande, vonden het, gelijk hij hun gezegd had, en bereidden het pascha.

14 En als de ure gekomen was, zat hij aan, en de

twalf apostelen met hem.

15 En hij zeide tot hen: Ik heb grootelijks begeerd, dit pascha met u te eten, eer dat ik lijde:

16 Want ik zeg u, dat ik niet meer daarvan eten zal, totdat het vervuld zal zijn in het koningrijk Gods.

17 En als hij eenen drinkbeker genomen had en gedankt had, zeide hij: Neemt dezen, en deelt hem onder ulieden.

18 Want ik zeg u, dat ik niet meer drinken zal van de vrucht des wijnstoks, totdat het koningrijk Gods zal gekomen zijn.

19 En hij nam brood, en als hij gedankt had, brak hij het, en gaf het hem, zeggende: Dat is mijn lichaam, hetwelk voor u gegeven wordt; doet dat tot mijne gedachtenis.

20 Desgelijks ook den drinkbeker na het avondmaal, zeggende: Deze drinkbeker is het nieuwe testament in mijn bloed, hetwelk voor u vergoten wordt.

21 Doch ziet, de hand desgenen, die mij verraadt, is met mij aan de tafel.

22 En de Zoon des menschen gaat wel heen, gelijk besloten is; doch wee dien mensch, door welken hij verraden wordt.

23 En zij begonnen onder elkander te vragen, wie van hen het toch mogt zijn, die dat doen zou.

24 En er werd ook twis-

ting' onder hen, wie van hen scheen de meeste te zijn.

25 En hij zeide tot hen: De koningen' der volken heerschen over hen; en die de magt over hen hebben, worden weldadige *heeren* genaamd.

26 Doch gij niet: alzoo! maar de meeste onder u, die zij gelijk de minste, en die voorganger is, als een die dient.

27 Want wie is meerder, die aanzit, of die dient? Is het niet die aanzit? Maar ik ben in het midden van u, als een die dient.

28 En gij zijt degenen, die met mij steeds gebleven zijt in mijne verzoeken.

29 En ik verordineer u het koninkrijk, gelijkterwijs mijn Vader dat mij verordineerd heeft;

30 Opdat gij eet en drinkt aan mijne tafel in mijn koninkrijk, en zit op troonen, oordeelende de twaalf geslachten Israëls.

31 En de Heere zeide: Simon, Simon! ziet, de Satan heeft u lieden zeer begeerd, om te ziften als de tarwe;

32 Maar ik heb voor u geboden, dat uw geloof niet ophoude; en gij, als gij eens zult bekeerd zijn, zoo versterk uwe broeders.

33 En hij zeide tot hem: Heere! ik ben bereid, met u ook in de gevangenis en in den dood te gaan.

34 Maar hij zeide: Ik zeg u, Petrus! de haan zal heden

niet kraanjen, eer gij drie-maal zult verloochend hebben, dat gij mij kent.

35 En hij zeide tot hen: Als ik u uitzond, zonder buidel, en male, en schoenen, heeft u ook iets ontbroken? En zij zeiden: Niets.

36 Hij zeide dan tot hen: Maar nu, wie eenen buidel heeft, die neme hem, desgelijks ook eene male; en die geen heeft, die verkoope zijn kleed, en koope een zwaard.

37 Want ik zeg u, dat nog dit, hetwelk geschreven is, in mij moet volbragt worden, namelijk: En hij is met de misdadigen gerekend. Want ook die dingen, die van mij *geschreven zijn*, hebben een einde.

38 En zij zeiden: Heere! zie hier twee zwaarden. En hij zeide tot hen: Het is genoeg.

39 En uitgaande, vertrok hij, gelijk hij gewoon was, naar den Olijfsberg; en hem volgden ook zijne discipelen.

40 En als hij aan die plaats gekomen was, zeide hij tot hen: Bidt, dat gij niet in verzoeking komt.

41 En hij scheldde zich van hen af, om trent eenen steenworp; en knielde neder en bad,

42 Zeggende: Vader! of Gij wildet dezen drinkbeker van mij wegnemen! doch niet mijn wil, maar de uwe geschiede.

43 En van hem werd gezien een engel uit den hemel, die hem versterkte.

44 En in swaren strijd zijnde, bad hij te ernstiger. En zijn zweet werd gelijk groote druppelen bloeds, die op de aarde aflepen.

45 En als hij van het gebed opgestaan was, kwam hij tot zijne discipelen, en vond hen slapende van droefheid.

46 En hij zeide tot hen: Wat slaapt gij? staat op en bidt, opdat gij niet in verzoeking komt.

47 En als hij nog sprak, ziet daar eene schare; en een van de twaalfen, die genaamd was Judas, ging hun voor, en kwam bij Jesus, om hem te kussen.

48 En Jesus zeide tot hem: Judas! verraadt gij den Zoon des menschen met een' kus?

49 En die bij hem waren, ziende wat er geschieden zou, zeiden tot hem: Heere! zullen wij met het zwaard slaan?

50 En een uit hen sloeg den dienstknecht des hoogepriesters, en hienw hem zijn regteroor af.

51 En Jesus, antwoordende, zeide; Laat hen tot hiertoe gescreven; en raakte zijn oor aan, en beekde hem.

52 En Jesus zeide tot de overpriesters, en de hoofdmannen des tempels, en ouderlingen, die tegen hem gekomen waren: Zijt gij uitgegaan met zwaarden en stokken als tegen eenen moordenaar?

53 Als ik dagelijks met u was in den tempel, zoo hebt gij de handen tegen mij niet

uitgestoken; maar dit is uwe ure, en de magt der duisternis.

54 En zij grepen hem en leidden hem weg, en brachten hem in het huis des hoogepriesters. En Petrus volgde van verre.

55 En als zij vuur ontstoken hadden in het midden van de zaal, en zij te zamen nederzaten, zat Petrus in het midden van hen.

56 En eene zekere dienstmaagd, ziende hem bij het vuur zitten, en hare oogen op hem houdende, zeide: Ook deze was met hem.

57 Maar hij verloochende hem, zeggende: Vrouw! ik ken hem niet.

58 En kort daarna een ander, hem ziende, zeide: Ook gij zijt van die. Maar Petrus zeide: Mensch! ik ben niet.

59 En als het omtrent een uur geleden was, bevestigde dat een ander, zeggende: In der waarheid ook deze was met hem, want hij is ook een Galiléer.

60 Maar Petrus zeide: Mensch! ik weet niet, wat gij zegt. En terstond, als hij nog sprak, kraaide de haan.

61 En de Heere, zich omkeerende, zag Petrus aan; en Petrus werd indachtig het woord des Heeren, hoe hij hem gezegd had: Eer de haan zal gekraald hebben, zult gij mij driemaal verloochenen.

62 En Petrus, naar buiten gaande, weende bitterlijk.

63 En de mannen, die Jezus hielden, bespotten hem, en sloegen hem.

64 En als zij hem overdekt hadden, sloegen zij hem op het aangezicht, en vraagden hem, zeggende: Profetseer, wie het is, die u geslagen heeft?

65 En vele andere dingen zeiden zij tegen hem, lasterende.

66 En als het dag geworden was, vergaderden de ouderlingen des volks, en de overpriesters en schriftgeleerden, en bragten hem in hunnen raad.

67 Zeggende: Zijt gij de Christus? zeg het ons. En hij zeide tot hen: Indien ik het u zeg, gij zult het niet gelooven:

68 En indien ik ook vraag, gij zult mij niet antwoorden, of loslaten:

69 Van nu aan zal de Zoon des menschen gezeten zijn aan de regterhand der kracht Gods.

70 En zij zeiden allen: Zijt gij dan de Zoon Gods? En hij zeide tot hen: Gij zegt, dat ik het ben.

71 En zij zeiden: Wat hebben wij nog getuigenis van nood? want wij zelven hebben het uit zijnen mond gehoord.

HOOFDSTUK 23.

EN de geheele menigte van hen stond op, en leidde hem tot Pilatus.

2 En zij begooten hem te

beschuldigen, zeggende: Wij hebben bevonden, dat deze het volk verkeert, en verbiedt den keizer schattingen te geven, zeggende, dat hij zelf Christus, de Koning is.

3 En Pilatus vroegde hem, zeggende: Zijt gij de Koning der Joden? En hij antwoordde hem, en zeide: Gij zegt het.

4 En Pilatus zeide tot de overpriesters en de scharen: Ik vind geen schuld in dezen mensch.

5 En zij hielden te sterker aan, zeggende: Hij beroert het volk, leerende door geheel Judéa, begonnen hebbende van Galiléa tot hier toe.

6 Als nu Pilatus van Galiléa hoorde, vroegde hij, of die mensch een Galiléer was?

7 En verstaande, dat hij uit het gebied van Heródes was, zond hij hem heen tot Heródes, die ook zelf in die dagen binnen Jerúzalem was.

8 En als Heródes Jezus zag, werd hij zeer verblijd: want hij was van over lang begeerig geweest hem te zien, omdat hij veel van hem hoorde; en hoopte eenig teeken te zien, dat van hem gedaan zou worden.

9 En hij vroegde hem met vele woorden; doch hij antwoordde hem niets.

10 En de overpriesters en de schriftgeleerden stonden, en beschuldigden hem heftiglijk.

11 En Heródes, met zijne

krijgslieden, hem versacht en bespot hebbende, deed hem een blinkend kleed aan, en zond hem weder tot Pilatus.

12 En op denzelfden dag werden Pilatus en Heródes vrienden met elkander: want zij waren te voren in vijandschap tegen den anderen.

13 En als Pilatus de overpriesters, en de oversten, en het volk bijeengeroepen had, zeide hij tot hen:

14 Gij hebt dezen mensch tot mij gebragt, als eenen, die het volk af keerig maakt; en ziet, ik heb hem in uwe tegenwoordigheid onderzraagd, en heb in dezen mensch geene schuld gevonden, van hetgeen, daar gij hem mede beschuldigt;

15 Ja ook Heródes niet: want ik heb ulieden tot hem gezonden, en ziet, er is van hem niets gedaan, dat des doods waardig is.

16 Zoo zal ik hem dan kastijden en loslaten.

17 En hij moest hun op het feest eenen loslaten.

18 Doch al de menigte riep gelijkelijk, zeggende: Weg met dezen! en laat ons Barabbas los.

19 Dewelke was om zeker oproer, dat in de stad geschied was, en om eenen doodslag, in de gevangenis geworpen.

20 Pilatus dan riep hun wederom toe, willende Jezus loslaten.

21 Maar zij riepen daar-

tegen, zeggende: Kruis hem, kruis hem!

22 En hij zeide ten derde maal tot hen: Wat heeft deze dan kwaads gedaan? ik heb geene schuld des doods in hem gevonden. Zoo zal ik hem kan kastijden en loslaten.

23 Maar zij hielden aan met groot geroep, eischende, dat hij zon gekruist worden; en hun, en der overpriesteren geroep werd geweldiger.

24 En Pilatus oordeelde, dat hun elsch geschieden zou.

25 En hij liet hun los dengeen, die een oproer en doodslag in de gevangenis geworpen was, welken zij geëischt hadden; maar Jezus gaf hij over tot hunnen wil.

26 En als zij hem wegleidden, namen zij eenen Simon van Cyréne, komende van den akker, en leidden hem het kruis op, dat hij het achter Jezus droeg.

27 En eene groote menigte van volk en van vrouwen volgden hem, welke ook weenden en hem beklagden.

28 En Jezus, zich tot haar keerende, zeide: Gij dochters van Jerúzalem! weent niet over mij, maar weent over u zelven, en over uwe kinderen.

29 Want ziet, er komen dagen, in welke men zeggen zal: Zelig zijn de onvruchtbaren, en de buiken, die niet gebaard hebben, en de

borsten, die niet gezoogd hebben.

30 Alsdan zullen zij beginnen te zeggen tot de bergen : Valt op ons ; en tot de heuvelen : Bedekt ons.

31 Want indien zij dit doen aan het groene hout, wat zal aan het dorre geschieden ?

32 En er werden ook twee anderen, zijnde kwaaddoeners, geleid, om met hem gedood te worden.

33 En toen zij kwamen op de plaats, genaamd Hoofdscheelplaats, kruisigden zij hem aldaar, en de kwaaddoeners, den eenen ter rechter-, en den anderen ter linkerszijde.

34 En Jezus zeide : Vader ! vergeef het hun, want zij weten niet, wat zij doen. En verdeelende zijne klederen, wierpen zij het lot.

35 En het volk stond en zag het aan. En ook de oversten met hen beschimpden hem, zeggende : Anderen heeft hij verlost, dat hij nu zich zelf verlosse, zoo hij is de Christus, de uitverkorene Gods.

36 En ook de krijgsknechten, tot hem komende, bespotten hem, en bragten hem edik ;

37 En zeiden : Indien gij de Koning der Joden zijt, zoo verlos u zeiven.

38 En er was ook een opschrift boven hem geschreven, met grieksche, en romensche, en hebreuwsche

letters : DEZE IS DE KONING DER JODEN.

39 En een van de kwaaddoeners, die gehangen waren, laasterde hem, zeggende : Indien gij de Christus zijt, verlos u zeiven en ons.

40 Maar de andere, antwoordende, bestrafte hem, zeggende : Vreest gij ook God niet, daar gij in hetzelfde oordeel zijt ?

41 En wij toch regtvaardiglijk ; want wij ontvangen straf, waardig hetgeen wij gedaan hebben : maar deze heeft niets onbehoorlijks gedaan.

42 En hij zeide tot Jezus : Heere ! gedenk mijner, als gij in uw koninkrijk zult gekomen zijn.

43 En Jezus zeide tot hem : Voorwaar, zeg ik u ; heden zult gij met mij in het paradijs zijn.

44 En het was omtrent de zesde ure, en er werd duisternis over de geheele aarde, tot de negende ure toe.

45 En de zon werd verduisterd ; en het voorhangsel des tempels scheurde midden door.

46 En Jezus, roepende met groote stemme, zeide : Vader ! in uwe handen beveel ik mijnen geest. En als hij dat gezegd had, gaf hij den geest.

47 Als nu de hoofdman over honderd zag, wat er geschied was, verbeestlijkte hij God, en zeide : Waarlijk, deze mensch was regtvaardig.

48 En al de scharen, die zamengekomen waren, om dit te aanschouwen, ziende de dingen, die geschied waren, keerden wederom, slaande op hunne borsten.

49 En al zijne bekenden stonden van verre, ook de vrouwen, die hem te zamen gevolgd waren van Galliëa, en zagen dit aan.

50 En ziet, een man, met name Jozef, zijnde een raadsheer, een goed en regtvaardig man,

51 (Deze had niet mede bewilligd in hunnen raaf en handel) van Arimathëa, eene stad der Joden, en die ook zelf het koningrijk Gods verwachtte;

52 Deze ging tot Pilatus, en begeerde het ligchaam van Jezus.

53 En als hij hetzelfde afgenomen had, wond hij dat in een fijn lijnwaad, en leidde het in een graf, in eene rots gehouwen, waarin nog nooit iemand gelegd was.

54 En het was de dag der voorbereiding, en de sabbat kwam aan.

55 En ook de vrouwen, die met hem gekomen waren uit Galliëa, volgden na, en aanschouwden het graf, en hoe zijn ligchaam gelegd werd.

56 En wedergekeerd zijnde, bereidden zij specerijen en zalven; en op den sabbat rustten zij naar het gebod.

HOOEDSTUK 24.

EN op den eersten *dag* der week, zeer vroeg in den morgenstond, gingen zij naar het graf, dragende de specerijen, die zij bereid hadden, en sommigen met haar.

2 En zij vonden den steen afgewenteld van het graf.

3 En ingegaan zijnde, vonden zij het ligchaam van den Heere Jezus niet.

4 En het geschiedde, als zij daarover twijfelmoedig waren, ziet, twee mannen stonden bij haar in blinkende kleederen.

5 En als zij zeer bevreesd werden, en het aangezicht naar de aarde neigden, zelden zij tot haar: Wat zoekt gij den levende bij de dooden?

6 Hij is hier niet, maar hij is opgestaan. Gedenkt, hoe hij tot u gesproken heeft, als hij nog in Galliëa was,

7 Zeggende: De Zoon des menschen moet overgeleverd worden in de handen der zondige menschen, en gekruisigd worden, en ten derden dage weder opstaan.

8 En zij werden indachtig zijner woorden.

9 En wedergekeerd zijnde van het graf, boodschapten zij al deze dingen aan de elfen, en aan al de anderen.

10 En ~~deze~~ waren Maria Magdalëna, en Johanna, en Maria, de moeder van Jakobus, en de andere met haar, die dit tot de apostelen zelden.

11 En hare woorden schenen voor hen als ijdel geklap, en zij geloofden haar niet.

12 Doch Petrus opstaande, liep tot het graf, en nederbukkende, zag hij de linnen doeken, liggende alleen, en ging weg, zich verwonderende bij zich zelven van hetgeen geschied was.

13 En ziet, twee van hen gingen op denzelfden dag naar een vlek, dat zestig stadiën van Jerúzalem was, welks naam was Emmaus;

14 En zij spraken zamen onder elkander van al deze dingen, die er gebeurd waren.

15 En het geschiedde, terwijl zij zamen spraken, en elkander ondervraagden, dat Jezus zelf bij hen kwam, en met hen ging.

16 En hunne oogen werden gehouden, dat zij hem niet kenden.

17 En hij zeide tot hen: Wat redenen zijn dit, die gij, wandelende, onder elkander verhandelt? en waarom ziet gij droevig?

18 En de een, wiens naam was Kléopas, antwoordende, zeide tot hem: Zijt gij alleen een vreemdeling te Jerúzalem, en weet niet de dingen, die deze dagen daarin geschied zijn?

19 En hij zeide tot hen: Welke? En zij zeiden tot hem: De dingen aangaande Jezus den Nazaréner, welke een profeet was, krachtig in werken en woorden, voor God en al het volk.

20 En hoe onze overpriesters en oversten denzelven overgeleverd hebben tot het oordeel, des doeds, en hem gekruisigd hebben.

21 En wij hoopten, dat hij was degene, die Israël verlossen zou. Doch ook, benavens dit alles, is het heden de derde dag, van dat deze dingen geschied zijn.

22 Maar ook sommige vrouwen uit ons hebben ons ontsteld, die vroeg in den morgenstond aan het graf geweest zijn;

23 En zijn ligchaam niet vindende, kwamen zij, en zeiden, dat zij ook een gezigt van engelen gezien hadden, die zeggen, dat hij leeft.

24 En sommigen dergewen, die met ons zijn, gingen heen tot het graf, en bevonden het alzo, gelijk ook de vrouwen gezegd hadden; maar hem zagen zij niet.

25 En hij zeide tot hen: O onverstandigen en tragen van hart, om te gelooven al hetgeen de profeten gesproken hebben!

26 Moest de Christus niet deze dingen lijden, en alzo in zijne heerlijkheid ingaan?

27 En begonnen hebbende van Mozes en van al de profeten, leide hij hun uit, in al de Schriften, hetgeen van hem geschreven was.

28 En zij kwamen nabij het vlek, daar zij naar toe gingen; en hij hield zich, als of hij verder gaan zou.

29 En zij dwongen hem,

zeggende: Blijf met ons, want het is bij den avond, en de dag is gedaald. En hij ging in, om met hen te blijven.

30 En het geschiedde, als hij met hen aanzat, nam hij het brood, en zeggende het, en als hij het gebroken had, gaf hij het hun.

31 En hunne oogen werden geopend, en zij kenden hem; en hij kwam weg uit hnn gezigt.

32 En zij zeiden tot elkan- der: Was ons hart niet brandende in ons, als hij tot ons sprak op den weg, en als hij ons de Schriften opende?

33 En zij, opstaande ter zelve ure, keerden weder naar Jeruzalem, en vonden de elfen samenvergaderd, en die met hen waren;

34 Welken zeiden: De Heere is waarlijk opgestaan, en is van Simon gezien.

35 En zij vertolden lietgeen op den weg *geschied was*, en hoe hij hun bekend was geworden in het breken des broods.

36 En als zij van deze dingen spraken, stond Jezus zelf in het midden van hen, en zeide tot hen: Vrede zij ulieden!

37 En zij, verschrikt en zeer bevreesd geworden zijnde, meenden, dat zij eenen geest zagen.

38 En hij zeide tot hen: Wat zijt gij ontroerd? en waarom klimmen *sulke over-* zeggingen in uwe harten?

39 Ziet mijne handen en mijne voeten, want ik ben het zelf: tast mij aan, en ziet; want een geest heeft geen vleesch en beenen, ge- *lijk gij niet, dat ik heb.*

40 En als hij dit zeide, toonde hij hun de handen en de voeten.

41 En toen zij het van blijdschap nog niet geloofden, en zich verwonderden, zeide hij tot hen: Hebt gij hier iets om te eten?

42 En zij gaven hem een stuk van eenen gebraden visch, en van pontgraten.

43 En hij nam het, en at het voor hunne oogen.

44 En hij zeide tot hen: Dit zijn de woorden, die ik tot u sprak, als ik nog met u was, *namelijk*, dat het alles moest vervuld worden, wat van mij geschreven is in de wet van Mozes, en de profeten, en psalmen.

45 Toen opende hij hun verstand, opdat zij de Schriften verstonden;

46 En zeide tot hen: Alzoo is er geschreven, en alzoo moest de Christus lijden, en van de dooden opstaan ten derden dage;

47 En in zijnen naam gepredikt worden bekeering en vergeving der zonden, onder alty volken, beginnende van Jeruzalem.

48 En gij zijt getuigen van deze dingen.

49 En ziet, ik zende de belofte mijns Vaders op u; maar *dit* gij in de stad

Jeruzalem, totdat gij zult aangedaan zijn met kracht uit de hoogte.

50 En hij leidde hen buiten tot aan Betháníë, en zijne handen opheffende, zegende hij hen.

51 En het geschiedde, als hij hen zegende, dat hij

van hen scheidde, en werd opgenomen in den hemel.

52 En zij aanbadden hem, en keerden weder naar Jeruzalem met groote blijdschap.

53 En zij waren allen tijd in den tempel, lovende en dankende God. Amen.

HET HEILIG EVANGELIE

NAAR de beschrijving van

J O H A N N E S.

HOOFDSTUK 1.

IN den beginne was het Woord, en het Woord was bij God, en het Woord was God.

2 Dit was in den beginne bij God.

3 Alle dingen zijn door hetzelfde gemaakt, en zonder hetzelfde is geen ding gemaakt, dat gemaakt is.

4 In hetzelfde was het leven, en het leven was het licht der menschen.

5 En het licht schijnt in de duisternis, en de duisternis heeft hetzelfde niet begrepen.

6 Er was een mensch van God gezonden, wiens naam was Johannes.

7 Deze kwam tot eene getuigenis, om van het licht

te getuigen, opdat zij allen door hem gelooven zouden.

8 Hij was het licht niet, maar ~~was~~ *gezonden*, opdat hij van het licht getuigen zou.

9 Dit was het waarachtige licht, hetwelk verlicht een' legelijk mensch, komende in de wereld.

10 Hij was in de wereld, en de wereld is door hem gemaakt; en de wereld heeft hem niet gekend.

11 Hij is gekomen tot het zijne, en de zijnen hebben hem niet aangenomen.

12 Maar zoo velen hem aangenomen hebben, dien heeft hij magt gegeven kinderen Gods te worden, *namelijk*, die in zijnen naam gelooven;

13 Welke niet uit den bloede, noch uit den wil des vleesch, noch uit den wil des

mans, maar uit God geboren zijn.

14 En het Woord is vleesch geworden, en heeft onder ons gewoond (en wij hebben zijne heerlijkheid aanschouwd, eene heerlijkheid als des Kengeborenen van den Vader), vol van genade en waarheid.

15 Johannes getuigt van hem, en heeft geroepen, zeggende: Deze was het, van welken ik zeide: Die na mij komt, is voor mij geworden, want hij was eer dan ik.

16 En uit zijne volheid hebben wij allen ontvangen, ook genade voor genade.

17 Want de wet is door Mozes gegeven, de genade en de waarheid is door Jezus Christus geworden.

18 Niemand heeft ooit God gezien; de eeniggeboren Zoon, die in den schoot des Vaders is, die heeft Hem ons verklaard.

19 En dit is de getulgenis van Johannes, toen de Joden eenige priesters en Levieten afzonden van Jerûzalem, opdat zij hem zouden vragen: Wie zijt gij?

20 En hij beleed en loochende het niet; en beleed: Ik ben de Christus niet.

21 En zij vraagden hem: Wat dan? zijt gij Elías? En hij zeide: Ik ben die niet. Zijt gij de profeet? En hij antwoordde: Neen.

22 Zij zeiden dan tot hem: Wie zijt gij? opdat wij antwoord geven mogen denge-

nen, die ons gezonden hebben: wat zegt gij van u zelve?

23 Hij zeide: Ik ben de stem des roependen in de woestijn: Maakt den weg des Heeren recht! gelijk Jesaja, de profeet, gesproken heeft.

24 En de afgezondenen waren uit de farizeën;

25 En zij vraagden hem, en spraken tot hem: Waarom doopt gij dan, zoo gij de Christus niet zijt, noch Elías, noch de profeet?

26 Johannes antwoordde hun, zeggende: Ik doop met water, maar hij staat midden onder ulieden, dien gij niet kent.

27 Dezelve is het, die na mij komt, welke voor mij geworden is, wien ik niet waardig ben, dat ik zijnen schoenriem zou ontbinden.

28 Deze dingen zijn geschied in Beth-sabara, over de Jordaan, waar Johannes was doopende.

29 Des anderen daags zag Johannes Jezus tot zich komende, en zeide: Zie het Lam Gods, dat de sonde der wereld wegneemt!

30 Deze is het, van welken ik gezegd heb: Na mij komt een man, die voor mij geworden is, want hij was eer dan ik.

31 En ik kende hem niet; maar opdat hij aan Israël zou geopenbaard worden, daarom ben ik gekomen, doopende met het water.

32 En Johannes getuigde, zeggende: Ik heb den Geest zien nederdalen uit den hemel, gelijk eene duif, en bleef op hem.

33 En ik kende hem niet; maar die mij gezonden heeft om te doopen met water, die had mij gezegd: Op welken gij den Geest zult zien nederdalen, en op hem blijven, deze is het, die met den Heiligen Geest doopt.

34 En ik heb gezien, en heb getuigd, dat deze de Zoon van God is.

35 Des anderen daags wederom stond Johannes, en twee uit zijne discipelen.

36 En ziende op Jezus, daar wandelende, zeide hij: Ziet, het Lam Gods!

37 En die twee discipelen hoorden hem dat spreken, en zij volgden Jezus.

38 En Jezus, zich omkeerende, en ziende hen volgen, zeide tot hen:

39 Wat zoekt gij? En zij zeiden tot hem: Rabbi! (hetwelk is te zeggen, overgezet zijnde, Meester) waar woont gij?

40 Hij zeide tot hen: Komt en ziet. Zij kwamen en zagen, waar hij woonde, en bleven dien dag bij hem. En het was omtrent de tiende ure.

41 Andréas, de broeder van Simon Petrus, was een van de twee, die het van Johannes gehoord hadden, en hem gevolgd waren.

42 Deze vond eerst zijnen broeder Simon, en zeide tot

hem: Wij hebben gevonden den Messias, hetwelk is, overgezet zijnde, de Christus.

43 En hij leidde hem tot Jezus. En Jezus, hem aanziende, zeide: Gij zijt Simon, de zoon van Jonas, gij zult genaamd worden Cefas, hetwelk overgezet wordt Petrus.

44 Des anderen daags wilde Jezus heen gaan naar Galiléa, en vond Filippus, en zeide tot hem: Volg mij.

45 Filippus nu was van Bethsaida, uit de stad van Andréas en Petrus.

46 Filippus vond Nathanaël en zeide tot hem: Wij hebben dien gevonden, van welken Moses in de wet geschreven heeft, en de profeten, namelijk Jezus, den zoon van Jozef, van Nazareth.

47 En Nathanaël zeide tot hem: Kan uit Nazareth iets goeds zijn? Filippus zeide tot hem: Kom en zie.

48 Jezus zag Nathanaël tot zich komen, en zeide van hem: Zie, waarlijk een Israëliet, in welken geen bedrog is.

49 Nathanaël zeide tot hem: Van waar kent gij mij? Jezus antwoordde, en zeide tot hem: Eer u Filippus riep, daar gij onder den vijgeboom waart, zag ik u.

50 Nathanaël antwoordde en zeide tot hem: Rabbi! gij zijt de Zoon Gods, gij zijt de Koning Israëls.

51 Jezus antwoordde en zeide tot hem: Omdat ik u gezegd heb: Ik zag u onder

den vijgeboom, zoo geloofst gij; gij sult grotere dingen zien dan deze.

52 En hij zeide tot hem: Voorwaar, voorwaar, zeg ik ulieden: van nu aan sult gij den hemel zien geopend, en de engelen Gods opklimmende, en nederdalende op den Zoon des menschen.

HOOFDSTUK 2.

EN op den derden dag was er eens bruiloft te Kana in Galiléa; en de moeder van Jezus was aldaar.

2 En Jezus was ook genood, en zijne discipelen tot de bruiloft.

3 En als er wijn ontbrak, zeide de moeder van Jezus tot hem: Zij hebben geen wijn.

4 Jezus zeide tot haar: Vrouw! wat heb ik met u te doen? mijne ure is nog niet gekomen.

5 Zijne moeder zeide tot de dienaars: Zoo wat hij ulieden zal zeggen, doet dat.

6 En aldaar waren zes steenen watervaten gesteld, naar de reiniging der Joden, elk houdende twee of drie metrekten.

7 Jezus zeide tot hen: Vult de watervaten met water. En zij vulden ze tot boven toe.

8 En hij zeide tot hem: Schept nu, en draagt het tot den hofmeester; en zij droegen het.

9 Als nu de hofmeester het water, dat wijn geworden

was, geproefd had: (en hij wist niet, van waar de wijn was, maar de dienaars, die het water geschept hadden, wisten het), zoo riep de hofmeester den bruidegom,

10 En zeide tot hem: Alle man zet eerst den goeden wijn op, en wanneer men wel gedronken heeft, alsdan den minderen; maar gij hebt den goeden wijn tot nu toe bewaard.

11 Dit beginsel der teekenen heeft Jezus gedaan te Kana in Galiléa, en heeft zijne heerlijkheid geopenbaard; en zijne discipelen geloofden in hem.

12 Daarna ging hij af naar Kapérnaüm, hij, en zijne moeder, en zijne broeders, en zijne discipelen; en zij bleven aldaar niet vele dagen.

13 En het pascha der Joden was nabij, en Jezus ging op naar Jeruzalem.

14 En hij vond in den tempel, die ossen, en schapen, en duiven verkochten; en de wisselaars daar zittende.

15 En een geesef van touwtjes gemaakt hebbende, dreef hij ze allen uit den tempel, ook de schapen en de ossen; en het geld der wisselaars stortte hij uit, en keerde de tafelen om.

16 En hij zeide tot degenen, die de duiven verkochten: Neemt deze dingen van hier weg, maakt niet het huis mijns Vaders tot een huis van koophandel.

17 En zijne discipelen wet-

den indachtig, dat er geschreven is : De ijver van uw huis heeft mij verslonden.

18 De Joden antwoordden dan, en zeiden tot hem : Wat teeken toont gij ons, dat gij deze dingen doet ?

19 Jezus antwoordde en zeide tot hen : Breekt dezen tempel, en in drie dagen zal ik denzelven oprigten.

20 De Joden zeiden dan : Zes en veertig jaren is over dezen tempel gebouwd, en gij, zult gij dien in drie dagen oprigten ?

21 Maar hij zeide *dit* van den tempel zijns ligchaams.

22 Daarom, als hij opgestaan was van de dooden, werden zijne discipelen gedachtig, dat hij dit tot hen gezegd had ; en zij geloofden de Schrift, en het woord, dat Jezus gesproken had.

23 En als hij te Jeruzalem was, op het pascha, in het feest, geloofden velen in zijnen naam, ziende zijne teekenen, die hij deed.

24 Maar Jezus zelf betrouwde hun zich zelven niet, omdat hij hen allen kende ;

25 En omdat hij niet van noode had, dat iemand getuigen zou van den mensch, want hij zelf wist, wat in den mensch was.

HOOFDSTUK 3.

EN er was een mensch uit de farizeën, wiens naam was Nikodémus, een overste der Joden ;

2 Deze kwam des nachts tot Jezus, en zeide tot hem : Rabbi ! wij weten, dat gij zijt een leeraar van God gekomen : want niemand kan deze teekenen doen, die gij doet, zoo God met hem niet is.

3 Jezus antwoordde, en zeide tot hem : Voorwaar, voorwaar zeg ik u : tenzij dat iemand wederom geboren worde, hij kan het koningrijk Gods niet sien.

4 Nikodémus zeide tot hem : Hoe kan een mensch geboren worden, nu oud zijnde ? kan hij ook andermaal in zijner moeders buik ingaan, en geboren worden ?

5 Jezus antwoordde : Voorwaar, voorwaar zeg ik u : zoo iemand niet geboren wordt uit water en Geest, hij kan in het koningrijk Gods niet ingaan.

6 Hetgeen uit het vleesch geboren is, *dat* is vleesch ; en hetgeen uit den Geest geboren is, *dat* is Geest.

7 Verwonder u niet, dat ik u gezegd heb : Gijlieden moet wederom geboren worden.

8 De wind blaast, waarheen hij wil, en gij hoort zijn geluid, maar gij weet niet, van waar hij komt, en waar hij heengaat ; alzod is een legelijk, die uit den Geest geboren is.

9 Nikodémus antwoordde en zeide tot hem : Hoe kunnen deze dingen geschieden ?

10 Jezus antwoordde en zeide tot hem : Zijt gij een

leeraar van Israël, en weet
gij deze dingen niet?

11 Voorwaar, voorwaar zeg
ik u: wij spreken, wat wij
weten, en getuigen, wat wij
gezien hebben; en gijlieden
neemt onze getuigenis niet
aan.

12 Indien ik ulieden de aard-
sche dingen gezegd heb, en
gij niet gelooft, hoe zult gij
gelooven, indien ik ulieden
de hemelsche zou zeggen?

13 En niemand is opgeva-
ren in den hemel, dan die uit
den hemel nedergekomen is,
namelyk de Zoon des men-
schen; die in den hemel is.

14 En gelijk Mozes de slang
in de woestijn verhoogd heeft,
alzo moet de Zoon des men-
schen verhoogd worden;

15 Opdat een iegelijk, die
in hem gelooft, niet verder-
ve, maar het eeuwige leven
hebbe.

16 Want alzo lief heeft God
de wereld gehad, dat Hij zij-
nen eeniggeboren' Zoon ge-
geven heeft, opdat een iegel-
ijk, die in Hem gelooft,
niet verderve, maar het
ewwige leven hebbe.

17 Want God heeft zijnen
Zoon niet gezonden in de we-
reld, opdat hij de wereld
veroordeelen zou, maar op-
dat de wereld door hem zou
behouden worden.

18 Die in hem gelooft, wordt
niet veroordeeld, maar die
niet gelooft, is alreede ver-
oordeeld, dewijl hij niet heeft
geloofd in den naam des
eeniggeboren' Zoons van God.

19 En dit is het oordeel, dat
het licht in de wereld geko-
men is, en de menschen heb-
ben de duisternis liever ge-
had dan het licht: want
hunne werken waren boos.

20 Want een iegelijk, die
kwaad doet, haat het licht,
en komt tot het licht niet,
opdat zijne werken niet be-
straft worden.

21 Maar die de waarheid
doet, komt tot het licht,
opdat zijne werken open-
baar worden, dat zij in God
gedaan zijn.

22 Na dezen kwam Jezus en
zijne discipelen in het land
van Judéa, en onthield zich
aldaar met hen, en doopte.

23 En Johannes doopte ook
in Enon bij Salim, dewijl al-
daar vele wateren waren;
en zij kwamen daar, en wen-
den gedoopt.

24 Want Johannes was nog
niet in de gevangenis ge-
worpen.

25 Er rees dan eene vraag
van *enige* uit de discipelen
van Johannes met de Joden
over de reiniging.

26 En zij kwamen tot Johan-
nes, en zeiden tot hem: Rab-
bi! die met u was over de
Jordaan, welken gij getui-
genis gaaf, zie, die doopt,
en zij komen allen tot hem.

27 Johannes antwoordde en
zeide: Een mensch kan geen
ding aannemen, zoo het hem
uit den hemel niet gege-
ven zij.

28 Gij zelven zijt mijne ge-
tuigen, dat ik gezegd heb:

Ik ben de Christus niet; maar dat ik voor hem heen uitgezonden ben.

29 Die de bruid heeft, is de bruidegom, maar de vriend des bruidegoms, die staat en hem hoort, verblijdt zich met blijdschap om de stem des bruidegoms. Zó is dan deze mijne blijdschap vervuld geworden.

30 Hij moet wassen, maar ik minder worden.

31 Die van boven komt, is boven allen; die uit de aarde is voortgekomen, die is uit de aarde, en spreekt uit de aarde. Die uit den hemel komt, is boven allen.

32 En hetgeen hij gezien en gehoord heeft, dat getuigt hij; en zijne getuigenis neemt niemand aan.

33 Die zijne getuigenis aangenomen heeft, die heeft verzegeld, dat God waarachtig is.

34 Want dien God gezonden heeft, die spreekt de woorden Gods: want God geeft hem den Geest niet met mate.

35 De Vader heeft den Zoon lief, en heeft alle dingen in zijne hand gegeven:

36 Die in den Zoon gelooft, die heeft het eeuwige leven; maar die den Zoon ongehoorzaam is, die zal het leven niet zien; maar de toorn Gods blijft op hem.

HOOFDSTUK 4.

ALS dan de Heere verston, dat de farizeën gehoord hadden, dat Jezus

meer discipelen maakte en doopte dan Johannes;

2 (Hoewel Jezus zelf niet doopte, maar zijne discipelen)

3 Zóo verliet hij Judéa, en ging wederom heen naar Galiléa.

4 En hij moest door Samarië gaan.

5 Hij kwam dan in eene stad van Samarië, genaamd Sichar, nabij het stuk land, hetwelk Jakob zijnen zoon Jozef gaf.

6 En aldaar was de fontein Jakobs. Jezus dan, vermoed zijnde van de reize, zat alzo neder nevens de fontein. Het was omtrent de zesde ure.

7 Er kwam eene vrouw uit Samarië, om water te putten. Jezus zeide tot haar: Geef mij te drinken.

8 (Want zijne discipelen waren heengegaan in de stad, opdat zij zouden spijze kopen.)

9 Zóo zeide dan de samaritaansche vrouw tot hem: Hoe begeert gij, die een Jood zijt, van mij te drinken, die eene samaritaansche vrouw ben? want de Joden houden geene gemeenschap met de Samaritanen.

10 Jezus antwoordde en zeide tot haar: Indien gij de gave Gods kendet, en wie hij is, die tot u zegt: Geef mij te drinken; zó zoudt gij van hem hebben begeerd, en hij zoude u levend water gegeven hebben.

11 De vrouw zeide tot hem:

Heere! gij hebt niet om mede te putten, en de put is diep; van waar hebt gij dan het levend water?

12 Zijt gij meerder dan onze vader Jakob, die ons den put gegeven heeft? en hij zelf heeft daaruit gedronken, en zijne kinderen, en zijn vee.

13 Jezus antwoordde en zeide tot haar: Een ieder, die van dit water drinkt, zal wederom dorsten;

14 Maar zoo wie gedronken zal hebben van het water, dat ik hem geven zal, dien zal in eeuwigheid niet dorsten; maar het water, dat ik hem zal geven, zal in hem worden eene fontein van water, springende tot in het eeuwige leven.

15 De vrouw zeide tot hem: Heere! geef mij dat water, opdat mij niet dorste, en ik hier niet moet komen, om te putten.

16 Jezus zeide tot haar: Ga heen, roep uwen man, en kom hier.

17 De vrouw antwoordde en zeide: Ik heb geen man. Jezus zeide tot haar: Gij hebt wel gezegd: Ik heb geen man.

18 Want gij hebt vijf mannen gehad, en dien gij nu hebt, is uw man niet; dat hebt gij met waarheid gezegd.

19 De vrouw zeide tot hem: Heere! ik zie, dat gij een profeet zijt.

20 Onze vaders hebben op

dezen berg aanbeden; en gijlieden zegt, dat te Jeruzalem de plaats is, waar men moet aanbidden.

21 Jezus zeide tot haar: Vrouw! geloof mij, de ure komt, wanneer gijlieden, noch op dezen berg, noch te Jeruzalem, den Vader zult aanbidden.

22 Gijlieden aanbidt, wat gij niet weet; wij aanbidden, wat wij weten: want de zaligheid is uit de Joden.

23 Maar de ure komt, en is nu, wanneer de ware aanbidders den Vader aanbidden zullen in geest en waarheid; want de Vader zoekt ook dezulken, die Hem *alsoo* aanbidden.

24 God is een geest, en die Hem aanbidden, moeten Hem aanbidden in geest en waarheid.

25 De vrouw zeide tot hem: Ik weet, dat de Messias komt (die genaamd wordt Christus); wanneer die zal gekomen zijn, zoo zal hij ons alle dingen verkondigen.

26 Jezus zeide tot haar: Ik ben het, die met u spreek.

27 En daarop kwamen zijne discipelen; en verwonderden zich, dat hij met eene vrouw sprak. Nevens zeide niemand: Wat vraagt gij? of: Wat spreekt gij met haar?

28 Zoo verliet de vrouw dan haar watervat, en ging heen in de stad, en zeide tot de lieden:

29 Komt, ziet een' mensch,

die mij gezegd heeft alles, wat ik gedaan heb: is deze niet de Christus?

30 Zij dan gingen uit de stad, en kwamen tot hem.

31 En ondertusschen baden hem de discipelen, zeggende: Rabbi, eet!

32 Maar hij zeide tot hen: Ik heb eene spijs om te eten, die gij niet weet.

33 Zoo zeiden dan de discipelen tegen elkander: Heeft hem iemand te eten gebragt?

34 Jezus zeide tot hen: Mijne spijs is, dat ik doen wil desgenen, die mij gezonden heeft, en zijn werk volbrengen.

35 Zegt gijlieden niet: Het zijn nog vier maanden, en dan komt de oogst? Ziet, ik zeg u: heft uwe oogen op en aanschouwt de landen, want zij zijn alreeds wit om te oogsten.

36 En die maait, ontvangt loon, en vergadert vrucht ten eeuwigen leven; opdat zich tezamen verblijde, beide die zaait en die maait.

37 Want hierin is die spreuk waarachtig: Een ander is het, die zaait, en een ander, die maait.

38 Ik heb u uitgezonden, om te maaijen hetgeen gij niet bearbeid hebt; anderen hebben het bearbeid, en gij zijt tot hunnen arbeid ingegaan.

39 En velen der Samaritanen uit die stad geloofden in hem, om het woord der

vrouw, die getuigde: Hij heeft mij gezegd alles, wat ik gedaan heb.

40 Als dan de Samaritanen tot hem gekomen waren, baden zij hem, dat hij bij hen bleve; en hij bleef aldaar twee dagen.

41 En er geloofden er veel meer om zijns woords wil;

42 En zeiden tot de vrouw: Wij gelooven niet meer om uws zeggens wil: want wij zelven hebben hem gehoord, en weten, dat dese waarlijk is de Christus, de Zaligmaker der wereld.

43 En na de twee dagen ging hij van daar, en ging heen naar Galiléa:

44 Want Jezus heeft zelf getuigt, dat een profeet in zijn eigen vaderland geene eer heeft.

45 Als hij dan in Galiléa kwam, ontvingen hem de Galiléërs, gesien hebbende al de dingen, die hij te Jeruzalem op het feest gedaan had: want ook zij waren tot het feest gegaan.

46 Zoo kwam dan Jezus wederom te Kana in Galiléa, waar hij het water wijn gemaakt had. En er was een zeker koninklijk hoveling, wiens zoon krank was te Kapernaüm.

47 Deze, gehoord hebbende, dat Jezus uit Judéa in Galiléa kwam, ging tot hem, en bad hem, dat hij afkwame, en zijnen zoon gezond maakte: want hij lag op zijn sterven.

48 Jezus dan zeide tot hem : Tenzij dat gij seden teekenen en wonderen ziet, zoo zult gij niet gelooven.

49 De koninklijke *loveling* zeide tot hem : Heere ! kom af, eer mijn kind sterft.

50 Jezus zeide tot hem : Ge heen, uw zoon leeft. En de mensch geloofde het woord, dat Jezus tot hem zeide, en ging heen.

51 En als hij nu afging, kwamen hem zijne dienstknechten te gemoet, en boodschapten, zeggende : Uw kind leeft !

52 Zoo vraagde hij dan van hen de ure, in welke het beter met hem geworden was. En zij zeiden tot hem : Gisteren te zeven ure verliet hem de koorts.

53 De vader bekende dan, dat het in dezelve ure was, in dewelke Jezus tot hem gezegd had : Uw zoon leeft. En hij geloofde zelf en zijn geheele huis.

54 Dit tweede teeken heeft Jezus wederom gedaan, als hij uit Judéa in Galiléa gekomen was.

HOOFDSTUK 5.

NA dezen was een feest der Joden, en Jezus ging op naar Jeruzalem :

2 En er is te Jeruzalem, aan de *Schaapspoort*, een badwater, hetwelk in het Hebreeuwsch toegenaamd wordt Bethesda, hebbende vijf salen.

3 In deselve lag eene gróote

menigte van kranken, blinden, kreupelen, verdorden, wachtende op de roering des waters.

4 Want een engel daalde neder op zekeren tijd in dat badwater, en beroerde het water ; die dan eerst daarin kwam, na de beroering van het water, die werd gezond, van wat ziekte hij ook bevangen was.

5 En aldaar was een zeker mensch, die acht en dertig jaren krank gelegen had.

6 Jezus, ziende dezen liggen, en wetende, dat hij nu langen tijd gelegen had, zeide tot hem : Wilt gij gezond worden ?

7 De kranke antwoordde hem : Heere ! ik heb geen mensch, om mij te werpen in het badwater, wanneer het water beroerd wordt ; en terwijl ik kom, zoo daalt een ander voor mij neder.

8 Jezus zeide tot hem : Sta op, neem uw beddeken op, en wandel.

9 En terstond werd de mensch gezond, en nam zijn beddeken op en wandelde. En het was sabbat op denzelven dag.

10 De Joden zeiden dan tot dengenen, die genezen was : Het is sabbat, het is u niet geoorloofd het beddeken te dragen.

11 Hij antwoordde hun : Die mij gezond gemaakt heeft, die heet mij gezegd : Neem uw beddeken op, en wandel.

12 Zij vraagden hem dan : Wie is de mensch, die u gezegd heeft : Neem uw beddeken op, en wandel ?

13 En die gezond gemaakt was, wist niet, wie hij was; want Jezus was ontweken, alzo er eene *groot*e schare in die plaats was.

14 Daarna vond hem Jezus in den tempel, en zeide tot hem : Zie, gij zijt gezond geworden ; zondig niet meer, opdat u niet wat ergers geschiede.

15 De mensch ging heen, en boodschapte den Joden, dat het Jezus was, die hem gezond gemaakt had.

16 En daarom vervolgden de Joden Jezus, en zochten hem te dooden, omdat hij deze dingen op den sabbat deed.

17 En Jezus antwoordde hun : Mijn Vader werkt tot nu toe, en ik werk ook.

18 Daarom zochten dan de Joden te meer hem te dooden, omdat hij niet alleen den sabbat brak, maar ook zeide, dat God zijn eigen Vader was, zich zelven Gode evengelijk makende.

19 Jezus dan antwoordde, en zeide tot hen : Voorwaar, voorwaar zeg ik u : de Zoon kan niets van zich zelven doen, tenzij hij den Vader dat ziet doen : want zoo wat die doet, hetzelfde doet ook de Zoon desgelijks.

20 Want de Vader heeft den Zoon lief, en toont hem alles wat Hij doet ; en Hij zal

hem grooter werken toonen dan deze, opdat gij u verwondert.

21 Want gelijk de Vader de dooden opwekt en levend maakt, alzo maakt ook de Zoon levend, die hij wil.

22 Want ook de Vader oordeelt niemand, maar heeft al het oordeel den Zoon gegeven ;

23 Opdat zij allen den Zoon eeren, gelijk zij den Vader eeren. Die den Zoon niet eert, eert den Vader niet, die hem gezonden heeft.

24 Voorwaar, voorwaar zeg ik u : die mijn woord hoort, en gelooft Hem, die mij gezonden heeft, die heeft het eeuwige leven, en komt niet in de verdoemenis, maar is uit den dood overgegaan in het leven.

25 Voorwaar, voorwaar zeg ik u : de ure komt, en is nu, wanneer de dooden zullen hooren de stem des Zoons Gods, en die ze gehoord hebben zullen leven.

26 Want, gelijk de Vader het leven heeft in zich zelve, alzo heeft Hij ook den Zoon gegeven, het leven te hebben in zich zelve ;

27 En heeft hem magt gegeven, ook gerigt te houden, omdat hij des menschen Zoon is.

28 Verwonder u daar niet over ; want de ure komt, in welke allen, die in de graven zijn, zijne stem zullen hooren ;

29 En zullen uitgaan, die

het goede gedaan hebben, tot de opstanding des levens, en die het kwade gedaan hebben, tot de opstanding der verdoemens.

30 Ik kan van mij zelven niets doen. Gelijk ik hoor, oordeel ik, en mijn oordeel is regtvaardig; want ik zoek niet mijnen wil, maar den wil des Vaders, die mij gezonden heeft.

31 Indien ik van mij zelven getuig, mijne getuigenis is niet waarachtig.

32 Er is een ander, die van mij getuigt, en ik weet, dat de getuigenis, welke hij van mij getuigt, waarachtig is.

33 Gijlieden hebt tot Johannes gezonden, en hij heeft der waarheid getuigenis gegeven.

34 Doch ik neem geene getuigenis van een mensch, maar dit zeg ik, opdat gijlieden zoudt behouden worden.

35 Hij was eene brandende en lichtende kaars; en gij hebt ulieden voor eenen korten tijd in zijn licht willen verheugen.

36 Maar ik heb eene getuigenis meerder, dan die van Johannes: want de werken, die mij de Vader gegeven heeft, om die te volbrengen, dezelve werken, die ik doe, getuigen van mij, dat mij de Vader gezonden heeft.

37 En de Vader, die mij gezonden heeft, die heeft zelf van mij getuigd; Gij hebt noch zijne stem ooit gehoord,

noch zijne gedaante gezien. 38 En zijn woord hebt gij niet in u blijvende; want gij gelooft dien niet, dien Hij gezonden heeft.

39 Onderzoek de Schriften, want gij meent in dezelve het eeuwige leven te hebben; en die zijn het, die van mij getuigen.

40 En gij wilt tot mij niet komen, opdat gij het leven moogt hebben.

41 Ik neem geene eer van menschen;

42 Maar ik ken ulieden, dat gij de liefste Gods in u zelven niet hebt.

43 Ik ben gekomen in den naam mijns Vaders, en gij neemt mij niet aan; zoo een ander komt in zijnen eigen naam, dien zult gij aan nemen.

44 Hoe kunt gij gelooven, gij die eer van elkander neemt, en de eer, die van God alleen is, niet zoekt?

45 Meent niet, dat ik u verklagen zal bij den Vader; die u verklaagt, is Mozes, op welken gij gehoopt hebt.

46 Want indien gij Mozes geloofdet, zoo zoudt gij mij gelooven; want hij heeft van mij geschreven.

47 Maar zoo gij zijne Schriften niet gelooft, hoe zult gij mijne woorden gelooven?

HOOFDSTUK 6.

N.A. dezen vertrok Jezus over de zee van Gallée, welke is de zee van Tibérias. 2. En hem volgde, eene

grootte schare, om dat zij zijne teekenen zagen, die hij deed aan de kranken.

3 En Jezus ging op den berg, en zat aldaar neder met zijne discipelen.

4 En het pascha, het feest der Joden, was nabij.

5 Jezus dan, de oogen oheffende, en ziende, dat eene grootte schiare tot hem kwam, zeide tot Filippus: Van waar zullen wij brooden koopen, opdat dezen eten mogen?

6 (Doch dit zeide hij, hem beproevende: want hij wist zelf, wat hij doen zou.)

7 Filippus antwoordde hem: Voor twee honderd penningen brood is voor dezen niet genoeg, opdat een iegelijk van hen een weifug neme.

8 Een van zijne discipelen, *namelijk* Andréas, de broeder van Simon Petrus, zeide tot hem:

9 Hier is een jongaken, dat vijf gerstebrooden heeft, en twee vischjes; maar wat zijn deze onder zoo velen?

10 En Jezus zeide: Doet de menschen nederzitten. En er was veel gras in die plaats. Zoo zaten dan de mannen neder, omtrent vijf duizend in getal.

11 En Jezus nam de brooden, en gedankt hebbende, deelde hij ze den discipelen, en de discipelen dengenen, die nedergezeten waren; desgelijks ook van de vischjes, zoo veel zij wilden.

12 En als zij verzadigd waren, zeide hij tot zijne

discipelen: Vergadert de overgeschotene brokken, opdat er niets verloren ga.

13 Zij vergaderden ze dan, en vulden twaalf korven met brokken van de vijf gerstebrooden, welke overgeschoten waren dengenen, die gegeten hadden.

14 De menschen dan, gezien hebbende het teeken, dat Jezus gedaan had, zelden: Deze is waarlijk de profeet, die in de wereld komen zou.

15 Jezus dan, wetende, dat zij zouden komen, en hem met geweld nemen, opdat zij hem koning maakten, ontweek wederom op den berg, hij zelf alleen.

16 En als het avond geworden was, gingen zijne discipelen af naar de zee.

17 En in het schip gegaan zijnde, kwamen zij over de zee naar Kapórnaüm. En het was alreede duister geworden, en Jezus was tot hen niet gekomen.

18 En de zee verhief zich, overmits er een grootte wind waalde.

19 En als zij omtrent vijf en twintig of dertig stadiën gevaren waren, zagen zij Jezus, wandelende op de zee, en komende bij het schip; en zij werden bevreesd.

20 Maar hij zeide tot hen: Ik ben het, zijt niet bevreesd.

21 Zij hebben dan hem gewilliglijk in het schip genomen; en terstond kwam

het schip aan het land, daar zij naar toe voeren.

22 Des anderen daags de schare, die aan de andere zijde der zee stond, ziende, dat aldaar geen ander scheepje was dan dat eene, daar zijne discipelen ingegaan waren, en dat Jezus met zijne discipelen in dat scheepje niet was gegaan, maar dat zijne discipelen alleen weggevaren waren ;

23 (Doch er kwamen andere scheepjes van Tibérias, nabij de plaats, waar zij het brood gegeten hadden, als de Heere gedankt had.)

24 Toen dan de schare zag, dat Jezus aldaar niet was, noch zijne discipelen, zoo gingen zij ook in de schepen, en kwamen te Kapérnaüm, zoekende Jezus.

25 En als zij hem gevonden hadden, over de zee, zeiden zij tot hem : Rabbi ! wanneer zijt gij hier gekomen ?

26 Jezus antwoordde hun en zeide : Voorwaar, voorwaar zeg ik u : gij zoekt mij, niet omdat gij teekenen gezien hebt, maar omdat gij van de brooden gegeten hebt, en verzadigd zijt.

27 Werkt niet om de spijs, die vergaat, maar om de spijs, die blijft tot in het eeuwige leven, welke de Zoon des menschen ulieden geven zal : want dezen heeft God de Vader verzegeld.

28 Zij zeiden dan tot hem : Wat zullen wij doen, opdat

wij de werken Gods mogen werken ?

29 Jezus antwoordde en zeide tot hen : Dit is het werk Gods, dat gij gelooft in hem, dien Hij gezonden heeft.

30 Zij zeiden dan tot hem : Wat teeken doet gij dan, opdat wij het mogen zien, en u gelooven ? wat werkt gij ?

31 Onze vaders hebben het Manna gegeten in de woestijn ; gelijk geschreven is : Hij gaf hun het brood uit den hemel te eten.

32 Jezus dan zeide tot hen : Voorwaar, voorwaar zeg ik u : Mozes heeft u niet gegeven het brood uit den hemel ; maar mijn Vader geeft u dat ware brood uit den hemel.

33 Want het brood Gods is hij, die uit den hemel nederdaalt, en die der wereld het leven geeft.

34 Zij zeiden dan tot hem : Heere ! geef ons altijd dit brood.

35 En Jezus zeide tot hen : Ik ben het brood des levens ; die tot mij komt, zal geenszins hongeren, en die in mij gelooft, zal nimmermeer dorsten.

36 Maar ik heb u gezegd, dat gij mij ook gezien hebt, en gij gelooft niet.

37 Al wat mij de Vader geeft, zal tot mij komen, en die tot mij komt, zal ik geenszins uitwerpen,

38 Want ik ben uit den hemel nedergedaald, niet opdat

ik mijnen wil zou doen; maar den wil desgenen, die mij gezonden heeft.

39 En dit is de wil des Vaders, die mij gezonden heeft, dat al wat Hij mij gegeven heeft, ik daaruit niet verlieze, maar hetzelfde opwekke ten uitersten dage.

40 En dit is de wil desgenen, die mij gezonden heeft, dat een iegelijk, die den Zoon aanschouwt, en in hem gelooft, het eeuwige leven hebbe; en ik zal hem opwekken ten uitersten dage.

41 De Joden dan murmurden over hem, omdat hij gezegd had: Ik ben het brood, dat uit den hemel nedergedaald is.

42 En zij zeiden: Is deze niet Jezus, de zoon van Jozef, wiens vader en moeder wij kennen? hoe zegt deze dan: Ik ben uit den hemel nedergedaald?

43 Jezus antwoordde dan, en zeide tot hen: Murmureert niet onder elkander.

44 Niemand kan tot mij komen, tenzij dat de Vader, die mij gezonden heeft, hem trekke; en ik zal hem opwekken ten uitersten dage.

45 Er is geschreven in de profeten: En zij zullen allen van God geleerd zijn. Een iegelijk dan, die het van den Vader gehoord en geleerd heeft, die komt tot mij.

46 Niet dat iemand den Vader gezien heeft, dan die van God is; deze heeft den Vader gezien.

47 Voorwaar, voorwaar zeg ik u: die in mij gelooft, heeft het eeuwige leven.

48 Ik ben het brood des levens.

49 Uwe vaders hebben het Manna gegeten in de woestijn, en zij zijn gestorven.

50 Dit is het brood, dat uit den hemel nederdaalt, opdat de mensch daarvan ete, en niet sterfe.

51 Ik ben dat levende brood, dat uit den hemel nedergedaald is; zoo iemand van dit brood eet, die zal in der eeuwigheid leven. En het brood, dat ik geven zal, is mijn vleesch, hetwelk ik geven zal voor het leven der wereld.

52 De Joden dan striden onder elkander, zeggende: Hoe kan ons deze zijn vleesch te eten geven?

53 Jezus dan zeide tot hen: Voorwaar, voorwaar zeg ik ulieden: tenzij dat gij het vleesch des Zoons des menschen eet, en zijn bloed drinkt, zoo hebt gij geen leven in u zelve.

54 Die mijn vleesch eet, en mijn bloed drinkt, die heeft het eeuwige leven; en ik zal hem opwekken ten uitersten dage.

55 Want mijn vleesch is waarlijk spijs, en mijn bloed is waarlijk drank.

56 Die mijn vleesch eet, en mijn bloed drinkt, die blijft in mij, en ik in hem.

57 Gelijkerwijs mij de levende Vader gezonden heeft,

en ik leve door den Vader, *alzo* die mij eet, dezelve zal leven door mij.

58 Dit is het brood, dat uit den hemel nedergedaald is; niet gelijk uwe vaders het Manna gegeten hebben, en zijn gestorven. Die dit brood eet, zal in der eeuwigheid leven.

59 Deze dingen zeide hij in de synagoge, leerende te Kapernaüm.

60 Velen dan van zijne discipelen *dit* hoorende, zeiden: Deze rede is hard; wie kan dezelve hooren?

61 Jezus nu, wetende hij zich zelve, dat zijne discipelen daarover murmureerden, zeide tot hen: Ergert ulieden dit?

62 *Wat zou het dan zijn*, zoo gij den Zoon des menschen zaagt opvaren, daar hij te voren was?

63 De Geest is het, die levend maakt; het vleesch is niet nut. De woorden, die ik tot u spreek, zijn geest en zijn leven.

64 Maar er zijn sommigen van ulieden, die niet gelooven. Want Jezus wist van den beginne, wie zij waren, die niet geloofden, en wie hij was, die hem verraden zou.

65 En hij zeide: Daarom heb ik u gezegd, dat niemand tot mij komen kan, tenzij dat het hem gegeven zij van mijnen Vader.

66 Van toen af gingen velen zijner discipelen terug,

en wandelden niet meer met hem.

67 Jezus dan zeide tot de twaalven: Wilt gijlieden ook niet weggaan?

68 Simon Petrus dan antwoordde hem: Heere! tot wien zullen wij heengaan? gij hebt de woorden des eeuwigen levens.

69 En wij hebben geloofd en bekend, dat gij zijt de Christus, de Zoon des levenden Gods.

70 Jezus antwoordde hun: Heb ik niet u twaalf uitverkoren, en een uit u is een duivel?

71 En hij zeide *dit* van Judas, Simons zoon, Iskariot, want deze zou hem verraden, zijnde een van de twaalven.

HOOFDSTUK 7.

EN na dezen wandelde Jezus in Galiléa: want hij wilde in Judéa niet wandelen, omdat de Joden hem zochten te dooden.

2 En het feest der Joden, *namelijk* de loof huttenzetting, was nabij.

3 Zoo zeiden dan zijne broeders tot hem: Vertrek van hier, en ga heen in Judéa, opdat ook uwe discipelen uwe werken mogen aanschouwen, die gij doet.

4 Want niemand doet iets in het verborgen, en zoekt zelf, dat men openlijk van hem spreke. Indien gij deze dingen doet, zoo openbaar u zelve aan de wereld.

5 Want ook zijne broeders geloofden niet in hem.

6 Jezus dan zeide tot hen: Mijn tijd is nog niet hier; maar uw tijd is altijd bereid.

7 De wereld kan ulieden niet haten, maar mij haat zij, omdat ik van dezelve getuig, dat hare werken boos zijn.

8 Gaat gijlieden op tot dit feest; ik ga nog niet op tot dit feest: want mijn tijd is nog niet vervuld.

9 En als hij deze dingen tot hen gezegd had, bleef hij in Galiléa.

10 Maar als zijne broeders opgegaan waren, toen ging hij ook zelf op tot het feest, niet openlijk, maar als in het verborgen.

11 De Joden dan zochten hem in het feest, en zeiden: Waar is hij?

12 En er was veel gemur-mels van hem onder de scharen. Sommigen zeiden: Hij is goed; en anderen zeiden: Neen, maar hij verleidt de schare.

13 Nogtans sprak niemand vrijmoediglijk van hem; om de vrees der Joden.

14 Doch als het nu in het midden van het feest was, zoo ging Jezus op in den tempel, en leerde.

15 En de Joden verwonderden zich, zeggende: Hoe weet deze de Schriften, daar hij ze niet geleerd heeft?

16 Jezus antwoordde hun, en zeide: Mijn leer is mijne

niet, maar desgenen, die mij gezonden heeft.

17 Zoo iemand wil deszelfs wil doen, die zal van deze leer bekennen, of zij uit God is, dan of ik van mij zelven spreek.

18 Die van zich zelven spreekt, zoekt zijne eigene eer; maar die de eer zoekt desgenen, die hem gezonden heeft, die is waarachtig, en geene ongerechtigheid is in hem.

19 Heeft Mozes u niet de wet gegeven? en niemand van u doet de wet. Wat zoekt gij mij te dooden?

20 De schare antwoordde en zeide: Gij hebt den duivel, wie zoekt u te dooden?

21 Jezus antwoordde en zeide tot hen: Een werk heb ik gedaan, en gij verwondert u allen.

22 Daarom heeft Mozes ulieden de besnijdenis gegeven, (niet dat zij uit Mozes is, maar uit de vaderen) en gij besnijdt een' mensch op den sabbat.

23 Indien een mensch de besnijdenis ontvangt op den sabbat, opdat de wet van Mozes niet gebroken worde; zijt gij toornig op mij, dat ik eenen geheelen mensch gezond gemaakt heb op den sabbat?

24 Oordeelt niet naar het aanzien, maar oordeelt een regtvaardig oordeel.

25 Sommigen dan uit die van Jeruzalem zeiden: Is

deze niet, dien zij zoeken te dooden?

26 En ziet, hij spreekt vrijmoediglijk, en zij zeggen hem niets. Zouden nu wel de oversten waarlijk weten, dat deze waarlijk is de Christus?

27 Doch van dezen weten wij, van waar hij is; maar de Christus, wanneer hij komen zal, zoo zal niemand weten, van waar hij is.

28 Jezus dan riep in den tempel, leerende en zeggende: En gij kent mij, en gij weet, van waar ik ben; en ik ben van mij zelven niet gekomen, maar Hij is waarachtig, die mij gezonden heeft, welken gijlieden niet kent.

29 Maar ik ken Hem, want ik ben van Hem, en Hij heeft mij gezonden.

30 Zij zochten hem dan te grijpen; maar niemand sloeg de hand aan hem, want zijne ure was nog niet gekomen.

31 En velen uit de schare geloofden in hem, en zeiden: Wanneer de Christus zal gekomen zijn, zal hij ook meer teekenen doen dan die, welke deze gedaan heeft?

32 De farizeën hoorden, dat de schare dit van hem murmelde; en de farizeën en de overpriesters zonden dienaren, opdat zij hem grijpen zouden.

33 Jezus dan zeide tot hen: Nog eenen kleinen tijd ben ik bij u; en ik ga heen tot

dengenen, die mij gezonden heeft.

34 Gij zult mij zoeken, en gij zult mij niet vinden; en waar ik ben, kunt gij niet komen.

35 De Joden dan zeiden tot elkander: Waar zal deze heengaan, dat wij hem niet zullen vinden? Zal hij tot de verstrooide Grieken gaan, en de Grieken leeren?

36 Wat is dit voor eene rede, die hij gezegd heeft: Gij zult mij zoeken, en zult mij niet vinden; en waar ik ben, kunt gij niet komen?

37 En op den laatsten dag, zijnde de groote dag van het feest, stond Jezus en riep, zeggende: Zoo iemand dorst, die kome tot mij en drinke.

38 Die in mij gelooft, gelijkerwijs de Schrift zegt, stroomen des levenden waters zullen uit zijnen buik vloeijen.

39 (En dit zeide hij van den Geest, denwelken ontvangen zouden, die in hem gelooven: want de Heilige Geest was nog niet, overmits Jezus nog niet verheerlijkt was.)

40 Velen dan uit de schare, deze rede hoorende, zeiden: Deze is waarlijk de profeet.

41 Anderen zeiden; Deze is de Christus. En anderen zeiden: Zal dan de Christus uit Galiléa komen?

42 Zegt de Schrift niet, dat de Christus komen zal uit den zede Davids, en van het vleek

Bethlehem, waar David was?

43 Er werd dan tweedragt onder de schare, om zij-nentwil.

44 En sommigen van hen wilden hem grijpen; maar niemand sloeg de handen aan hem.

45 De dienaars dan kwamen tot de overpriesters en farizeën; en die zeiden tot hen: Waarom hebt gij hem niet gebragt?

46 De dienaars antwoordden: Nooit heeft een mensch alzoo gesproken, gelijk deze mensch.

47 De farizeën dan antwoordden hun: Zijt ook gijlieden verleid?

48 Heeft iemand uit de oversten in hem geloofd, of uit de farizeën?

49 Maar deze schare, die de wet niet weet, is vervloekt!

50 Nicodémus zeide tot hen, welke des nachts tot hem gekomen was, zijnde een uit hen:

51 Oordeelt ook onze wet den mensch, tenzij dat zij eerst van hem gehoord heeft, en verstaat, wat hij doet?

52 Zij antwoordden en zeiden tot hem: Zijt gij ook uit Galiléa? Onderzoek en zie, dat uit Galiléa geen profeet opgestaan is.

53 En een iegelijk ging heen naar zijn huis.

HOOFDSTUK 8.

MAAR Jezus ging naar den Olijf berg.

2 En des morgens vroeg

kwam hij wederom in den tempel, en al het volk kwam tot hem; en nedergezet en zijnde, leerde hij hen.

3 En de schriftgeleenden en de farizeën bragten tot hem eene vrouw, in overspel gegrepen;

4 En haar gesteld hebbende in het midden, zeiden zij tot hem: Meester! dese vrouw is op de daad zelve gegrepen, overspel begaande.

5 En Mozes heeft ons in de wet geboden, dat dezulkem gesteenigd zullen worden; gij dan, wat zegt gij?

6 En dit zeiden zij, hem verzoekende, opdat zij iets hadden, om hem te beschuldigen. Maar Jezus, nederbukkende, schreef met den vinger in de aarde.

7 En als zij hem bleven vragen, richtte hij zich op, en zeide tot hen: Die van uitten zonder zonde is, werpe eerst den steen op haar.

8 En wederom nederbukkende, schreef hij in de aarde.

9 Maar zij, dit hoorende, en van hun geweten overtuigd zijnde, gingen uit, de een na den anderen, beginnende van de oudsten tot de laatsten; en Jezus werd alleen gelaten, en de vrouw in het midden staande.

10 En Jezus, zich oprichtende, en niemand ziende dan de vrouw, zeide tot haar: Vrouw! waar zijn dese uwe beschuldigers? heeft u niemand veroordeeld?

11 En zij zeide: Niemand.

Heere! En Jezus zeide tot haar: Zoo veroordeel ik u ook niet; ga heen en zondig niet meer.

12 Jezus dan sprak wederom tot henlieden, zeggende: Ik ben het licht der wereld; die mij volgt, zal in de duisternis niet wandelen, maar zal het licht des levens hebben.

13 De farizeën dan zeiden tot hem: Gij getuigt van u zelve; uwe getuigenis is niet waarachtig.

14 Jezus antwoordde en zeide tot hen: Hoewel ik van mij zelve getuig, zoo is nogtans mijne getuigenis waarachtig; want ik weet, van waar ik gekomen ben, en waar ik heenga; maar gijlieden weet niet, van waar ik kom, en waar ik heenga.

15 Gij oordeelt naar het vleesch; ik oordeel niemand.

16 En indien ik ook oordeel, mijn oordeel is waarachtig; want ik ben niet alleen, maar ik en de Vader, die mij gezonden heeft.

17 En er is ook in uwe wet geschreven, dat de getuigenis van twee menschen waarachtig is.

18 Ik ben het, die van mij zelve getuig, en de Vader, die mij gezonden heeft, getuigt van mij.

19 Zij dan zeiden tot hem: Waar is uw Vader? Jezus antwoordde: Gij kent noch mij, noch mijnen Vader; indien, gij mij kent, zoo

zondt gij ook mijnen Vader kennen.

20 Deze woorden sprak Jezus bij de schatkist, leërende in den tempel; en niemand greep hem, want zijne ure was nog niet gekomen.

21 Jezus dan zeide wederom tot hen: Ik ga heen, en gij zult mij zoeken, en in uwe zonden zult gij sterven; waar ik heenga, kunt gijlieden niet komen.

22 De Joden dan zeiden: Zal hij ook zich zelve doden, omdat hij zegt: Waar ik heenga, kunt gijlieden niet komen?

23 En hij zeide tot hen: Gijlieden zijt van beneden, ik ben van boven; gij zijt uit deze wereld, ik ben niet uit deze wereld.

24 Ik heb u dan gezegd, dat gij in uwe zonden zult sterven; want indien gij niet gelooft, dat ik die ben, gij zult in uwe zonden sterven.

25 Zij zeiden dan tot hem: Wie zijt gij? En Jezus zeide tot hen: Wat ik van den beginne alieden ook zegge.

26 Ik heb vele dingen van u te zeggen en te oordeelen; maar die mij gezonden heeft, is waarachtig; en de dingen, die ik van Hem gehoord heb, dezelve spreek ik tot de wereld.

27 Zij verstonden niet, dat hij hun van den Vadersprak.

28 Jezus dan zeide tot hen: Wanneer gij den Zoon des menschen zult verhoogd hebben, dan zult gij verstaan,

dat ik die ben, en dat ik van mij zelven niets doe; maar deze dingen spreek ik, gelijk mijn Vader mij geleerd heeft.

29 En die mij gezonden heeft, is met mij. De Vader heeft mij niet alleen gelaten, want ik doe altijd, wat Hem behagelijk is.

30 Als hij deze dingen sprak, geloofden velen in hem.

31 Jezus dan zeide tot de Joden, die in hem geloofden: Indien gijlieden in mijn woord blijft, zoo zijt gij waarlijk mijne discipelen;

32 En zult de waarheid verstaan, en de waarheid zal u vrijmaken.

33 Zij antwoordden hem: Wij zijn Abrahams zaad, en hebben nooit iemand gediend, hoe zegt gij dan: Gij zult vrij worden?

34 Jezus antwoordde hun: Voorwaar, voorwaar zeg ik u: een iegelijk, die de zonde doet, is een dienstknecht der zonde.

35 En de dienstknecht blijft niet eeuwiglijk in het huis, de zoon blijft er eeuwiglijk.

36 Indien dan de Zoon u zal vrijgemaakt hebben, zoo zult gij waarlijk vrij zijn.

37 Ik weet, dat gij Abrahams zaad zijt; maar gij zoekt mij te doden, want mijn woord heeft in u geene plaats.

38 Ik spreek, wat ik bij mijnen Vader gezien heb; gij doet dan ook, wat gij bij uwen vader gezien hebt.

39 Zij antwoordden en zei-

den tot hem: Abraham is onze vader. Jezus zeide tot hen: Indien gij Abrahams kinderen waart, zoo zoudt gij de werken van Abraham doen.

40 Maar nu zoekt gij mij te doden, eenen mensch, die u de waarheid gesproken heb, welke ik van God gehoord heb. Dat deed Abraham niet.

41 Gij doet de werken uws vaders. Zij zeiden dan tot hem: Wij zijn niet geboren uit hoererij; wij hebben eenen Vader, namelijk God.

42 Jezus dan zeide tot hen: Indien God uw Vader ware, zoo zoudt gij mij lief hebben; want ik ben van God uitgegaan, en kom van Hem. Want ik ben ook van mij zelven niet gekomen, maar Hij heeft mij gezonden.

43 Waarom kent gij mijne spraak niet? Het is, omdat gij mijn woord niet kunt hooren.

44 Gij zijt uit den vader den duivel, en wilt de begeerten uws vaders doen; die was een menschenmoorder van den beginne, en is in de waarheid niet staande gebleven: want geene waarheid is in hem. Wanneer hij leugen spreekt, zoo spreekt hij uit zijn eigen: want hij is een leugenaar, en de vader derzelver leugen.

45 Maar mij, omdat ik u de waarheid zeg, gelooft gij niet.

46 Wie van u overtuigt mij van zonde? En indien ik de

waarheid zeg, waarom geloofst gij mij niet?

47 Die uit God is, hoort de woorden Gods; daarom hoort gij leden niet, omdat gij uit God niet zijt.

48 De Joden dan antwoordden en zeiden tot hem: Zeggen wij niet wel, dat gij een Samaritaan zijt, en den duivel hebt?

49 Jezus antwoordde: Ik heb den duivel niet, maar ik eer mijnen Vader, en gij onteert mij.

50 Doch ik zoek mijne eer niet: er is een, die ze zoekt en oordeelt.

51 Voorwaar, voorwaar zeg ik u: zoo iemand mijn woord zal bewaard hebben, die zal den dood niet zien in der eeuwigheid.

52 De Joden dan zeiden tot hem: Nu bekennen wij, dat gij den duivel hebt. Abraham is gestorven, en de profeten; en zegt gij: Zoo iemand mijn woord bewaard zal hebben, die zal den dood niet smaken in der eeuwigheid?

53 Zijt gij meerder dan onze vader Abraham, welke gestorven is? en de profeten zijn gestorven; wien maakt gij u selven?

54 Jezus antwoordde: Indien ik mij zelven eer, zoo is mijne eer niets; mijn Vader is het, die mij eert, welken gij zegt dat uw God is.

55 En gij kent Hem niet, maar ik ken Hem; en indien ik zeg, dat ik Hem niet ken, zoo zal ik allen gelijk zijn,

dat is een leugenaar; maar ik ken Hem, en bewaar zijn woord.

56 Abraham, uw vader, heeft met verheuging verlangd, opdat hij mijnen dag zien zou; en hij heeft hem gezien, en is verblijd geweest.

57 De Joden dan zeiden tot hem: Gij hebt nog geen vijftig jaren, en hebt gij Abraham gezien?

58 Jezus zeide tot hen: Voorwaar, voorwaar zeg ik u: eer Abraham was, ben ik.

59 Zij namen dan steenen op, dat zij ze op hem wierpen. Maar Jezus verbergde zich, en ging uit den tempel, gaande door het midden van hen; en ging alzoo voorbij.

HOOFDSTUK 9.

EN voorbijgaande, zag hij eenen mensch, blind van de geboorte af.

2 En zijne discipelen vroagen hem, zeggende: Rabbi! wie heeft er gezondigd, deze, of zijne ouders, dat hij blind zou geboren worden?

3 Jezus antwoordde: Noch deze heeft gezondigd, noch zijne ouders; maar *dit is geschied*, opdat de werken Gods in hem zonden geopenbaard worden.

4 Ik moet werken de werken desgenen, die mij gezonden heeft, zoo lang het dag is; de nacht komt, wanneer niemand werken kan.

5 Zoo lang ik in de wereld ben, zoo ben ik het licht der wereld.

6 Dit gezegd hebbende, spooë hij op de aarde, en maakte slijk uit dat speeksel, en streek dat slijk op de oogen des blinden;

7 En zeide tot hem: Ga heen, wasch u in het badwater Siloam (hetwelk overgezet wordt, uitgezonden). Hij dan ging heen en wiesch zich, en kwam ziende.

8 De geburen dan, en die hem te voren gezien hadden, dat hij blind was, zeiden: Is deze niet, die zat en bedelde?

9 Anderen zeiden: Hij is het; en anderen: Hij is hem gelijk. Hij zeide: Ik bep het.

10 Zij dan zeiden tot hem: Hoe zijn u de oogen geopend?

11 Hij antwoordde en zeide: De mensch, genaamd Jezus, maakte slijk, en bestreek mijne oogen, en zeide tot mij: Ga heen aan het badwater Siloam, en wasch u. En ik ging heen, en wiesch mij, en ik werd ziende.

12 Zij dan zeiden tot hem: Waar is die? Hij zeide: Ik weet het niet.

13 Zij bragten hem tot de farizeën, hem *namelijk*, die te voren blind *gewees*t was.

14 En het was sabbat, als Jezus het slijk maakte, en zijne oogen opende.

15 De farizeën dan vroagen hem ook wederom, hoe hij ziende geworden was. En hij zeide tot hen: Hij leide slijk op mijne oogen, en ik wiesch mij, en ik zie.

16 Sommigen dan, uit de

farizeën, zeiden: Deze mensch is van God niet, want hij houdt den sabbat niet. Anderen zeiden: Hoe kan een mensch, die een zondaar is, zulke teekenen doen? En er was tweedragt onder hen.

17 Zij zeiden wederom tot den blinde: Gij, wat zegt gij van hem, dewijl hij uwe oogen geopend heeft? En hij zeide: Hij is een profeet.

18 De Joden dan geloofden van hem niet, dat hij blind geweest was, en ziende was geworden, totdat zij geroepen hadden de ouders, degenen, die ziende geworden was.

19 En zij vroagden hun, zeggende: Is deze uw zoon, welken gij zegt, dat blind geboren is? Hoe ziet hij dan nu?

20 Zijne ouders antwoordden hun en zeiden: Wij weten, dat deze onze zoon is, en dat hij blind geboren is;

21 Maar hoe hij nu ziet, weten wij niet; of wie zijne oogen geopend heeft, weten wij niet; hij heeft *synen* ouderdom, vraagt hem zelve; hij zal van zich zelve spreken.

22 Dit zeiden zijne ouders, omdat zij de Joden vreesden; want de Joden hadden alreede te samen een besluit gemaakt, zoo iemand hem beleet de Christus te zijn, dat die uit de synagoge zou geworpen worden.

23 Daarom zeiden zijne ouders: Hij heeft *synen* ou-

derdom, vraagt hem welken.

24. Zij dan riepen voor de tweede maal den mensch, die blind geweest was, en zeiden tot hem: Geef God de eer; wij weten, dat deze mensch een zondaar is.

25. Hij dan antwoordde en zeide: Of hij een zondaar is, weet ik niet; een ding weet ik, dat ik blind was, en nu zie.

26. En zij zeiden wederom tot hem: Wat heeft hij u gedaan? hoe heeft hij uwe oogen geopend?

27. Hij antwoordde hun: Ik heb het u alreede gezegd, en gij hebt het niet gehoord; wat wilt gij liet wederom hooren? wilt gij lieden ook zijne dienspelen worden?

28. Zij gaven hem dan scheldwoorden, en zeiden: Gij zijt zijn discipel, maar wij zijn discipelen van Mozes.

29. Wij weten, dat God tot Mozes gesproken heeft; maar dezen weten wij niet, van waar hij is.

30. De mensch antwoordde en zeide tot hen: Hierin is immers wat wonders, dat gij niet weet, van waar hij is, en nochtan heeft hij mijne oogen geopend.

31. En wij weten, dat God de zondaars niet hoort; maar zoo iemand godvruchtig is, en zijnen wil doet, dien hoort Hij.

32. Van alle eeuw is het niet gehoord, dat iemand eens blindgeborenen oogen geopend heeft.

33. Indien deze van God niet ware, hij zou niets kunnen doen.

34. Zij antwoordden, en zeiden tot hem: Gij zijt geheel in zonden geboren, en leert gij ons? En zij wierpen hem uit.

35. Jezus hoorde, dat zij hem nitgeworpen hadden, en hem vindende, zeide hij tot hem: Geloofst gij in den Zoon van God?

36. Hij antwoordde en zeide: Wie is hij, Heere! opdat ik in hem moge gelooven?

37. En Jezus zeide tot hem: En gij hebt hem gezien, en die met u spreekt, dezelve is het.

38. En hij zeide: Ik geloof Heere! en hij aanbad hem.

39. En Jezus zeide: Ik ben tot een oordeel in deze wereld gekomen; opdat degenen, die niet zien, zien mogen, en die zien, blind worden.

40. En dit hoorden eenigen uit de farizeën, die bij hem waren, en zeiden tot hem: Zijn wij dan ook blind?

41. Jezus zeide tot hen: Indien gij blind waart, zoo zoudt gij geene zonde hebben; maar nu zegt gij: Wij zien; zoo blijft dan uwe zonde.

HOOFDSTUK 10.

VOORWAAR, voorwaar, zeg ik ulieden: die niet ingaat door de deur in den stal der schapen, maar van elders inkijkt, die is een dief en moordenaar.

2 Maar die door de deur ingaat, is een herder der schapen.

3 Dezen doet de deurwachter open, en de schapen hooren zijne stem; en hij roept zijne schapen bij name, en leidt ze uit.

4 En wanneer hij zijne schapen uitgedreven heeft, zoo gaat hij voor hen heen; en de schapen volgen hem, overmits zij zijne stem kennen.

5 Maar eenen vreemde zullen zij geenszins volgen, maar zullen van hem vlieden; overmits zij de stem der vreemden niet kennen.

6 Deze gelijkenis zeide Jezus tot hen; maar zij verstonden niet, wat het was, dat hij tot hen sprak.

7 Jezus dan zeide wederom tot hen: Voorwaar, voorwaar zeg u ik: ben de deur der schapen.

8 Allen, zoo velen als er voor mij zijn gekomen, zijn dieven en moordenaars; maar de schapen hebben hen niet gehoord.

9 Ik ben de deur: indien iemand door mij ingaat, die zal behouden worden; en hij zal ingaan en uitgaan, en weide vinden.

10 De dief komt niet, dan opdat hij stele, en slagte, en verderve; ik ben gekomen, opdat zij het leven hebben, en overvloed hebben.

11 Ik ben de goede Herder: de goede herder stelt zijn leven voor de schapen.

12 Maar de huurling, en die geen herder is, wien de schapen niet eigen zijn, ziet den wolf komen, en verlaat de schapen, en vliedt; en de wolf grijpt ze, en verstroot de schapen.

13 En de huurling vliedt, overmits hij een huurling is, en heeft geene zorg voor de schapen.

14 Ik ben de goede Herder, en ik ken de mijnen, en worde van de mijnen gekend.

15 Gelijkerwijs de Vader mij kent, alsoo ken ik ook den Vader; en ik stel mijn leven voor de schapen.

16 Ik heb nog andere schapen, die van dezen stal niet zijn; deze moet ik ook toebrengen; en zij sullen mijne stem hooren; en het zal worden ééne kudde, en één herder.

17 Daarom heeft mij de Vader lief, overmits ik mijn leven afleg, opdat ik hetzelfde wederom name.

18 Niemand neemt hetzelfde van mij, maar ik leg het van mij zelven af; ik heb magt hetzelfde af te leggen, en heb magt hetzelfde wederom te nemen. Dit gebod heb ik van mijnen Vader ontvangen.

19 Er werd dan wederom tweedragt onder de Joden, om dese woorden wil.

20 En velen van hen zeiden: Hij heeft den duivel, en is uitzinnig; wat hoort gij hem?

21 Anderen zeiden: Dit

zijn geene woorden eens bezetenen; kan ook de duivel der blinden oogen openen?

22 En het was het feest der vernieuwing des tempels te Jeruzalem, en het was winter.

23 En Jesus wandelde in den tempel, in het voorhof van Salomo.

24 De Joden dan omringden hem, en zeiden tot hem: Hoe lang houdt gij onze ziel op? indien gij de Christus zijt, zeg het ons vrij uit.

25 Jezus antwoordde hun: Ik heb het u gezegd, en gij gelooft het niet. De werken, die ik doe in den naam mijns Vaders, die getuigen van mij.

26 Maar gijlieden gelooft niet, want gij zijt niet van mijne schapen, gelijk ik u gezegd heb.

27 Mijne schapen hooren mijne stem, en ik kan dezelve, en zij volgen mij.

28 En ik geef hun het eeuwige leven; en zij zullen niet verloren gaan in der eeuwigheid, en niemand zal dezelve uit mijne hand rukken.

29 Mijn Vader, die ze mij gegeven heeft, is meerder dan allen; en niemand kan ze rukken uit de hand mijns Vaders.

30 Ik en de Vader zijn een.

31 De Joden dan namen wederom steenen op, om hem te steenigen.

32 Jezus antwoordde hun: Ik heb u vele treffelijke werken getoond van mijnen Va-

der; om welk werk, van die steenigt gij mij?

33 De Joden antwoordden hem, zeggende: Wij steenigen u niet over *eenig* goed werk, maar over *Godslastering*, en omdat gij een mensch zijnde, u zelven God maakt.

34 Jezus antwoordde hun: Is er niet geschreven in uwe wet: Ik heb gezegd, gij zijt goden?

35 Indien *de wet* die goden genaamd heeft, tot welken het woord Gods geschied is, en de Schrift niet kan gebroken worden;

36 Zegt gijlieden *tot mij*, dien de Vader geheiligd en in de wereld gezonden heeft: Gij lastert *God*; omdat ik gezegd heb: Ik ben Gods Zoon?

37 Indien ik niet doe de werken mijns Vaders, zoo gelooft mij niet:

38 Maar indien ik ze doe, en zoo gij mij niet gelooft, zoo gelooft de werken; opdat gij moogt bekennen en gelooven, dat de Vader in mij is, en ik in Hem.

39 Zij zochten dan wederom hem te grijpen, en hij ontging uit hunne hand.

40 En hij ging wederom over de Jordaan, tot de plaats, waar Johannes eerst doopte; en hij bleef aldaar.

41 En velen kwamen tot hem en zeiden: Johannes deed wel geen teeken; maar alles, wat Johannes van dezen zeide, was waar.

42 En velen geloofden aldaar in hem.

HOOFDSTUK II.

EN er was een zeker man krank, genaamd Lázarus, van Bethánië, uit het vlek van Maria en hare zuster Martha.

2 (Maria nu was degene, die den Heere gezalfd heeft met zalf, en zijne voeten afgedroogd heeft met hare haren; welker broeder Lázarus krank was.)

3 Zijne zusters dan zonden tot hem, zeggende: Heere! zie, dien gij liefhebt; is krank.

4 En Jezus, dat hoorende, zeide: Deze krankheid is niet tot den dood, maar ter heerlijkheid Gods; opdat de Zoon Gods door dezelve verheerlijkt worde.

5 Jezus nu had Martha, en hare zuster, en Lázarus lief.

6 Als hij dan gehoord had, dat hij krank was, toen bleef hij nog twee dagen in de plaats, waar hij was.

7 Daarna zeide hij verder tot de discipelen: Laat ons wederom naar Judéa gaan.

8 De discipelen zeiden tot hem; Rabbi! de Joden hebben u nu onlangs gezocht te steenigen, en gaat gij wederom derwaarts?

9 Jezus antwoordde; Zijn er niet twaalf uren in den dag? Indien iemand in den dag wandelt, soo stoot hij zich niet, overmits hij het licht dezer wereld ziet;

10 Maar indien iemand in den nacht wandelt, soo stoot

hij zich, overmits het licht in hem niet is.

11 Dit sprak hij; en daarna zeide hij tot hen: Lázarus, onse vriend, slaapt; maar ik ga heen; om hem uit den slaap op te wekken.

12 Zijne discipelen dan seiden: Heere! indien hij slaapt, zoo zal hij gezond worden.

13 Doch Jezus had gesproken van zijnen dood; maar zij meenden, dat hij sprak van de rust des slaaps.

14 Toen zeide dan Jezus tot hen vrij uit: Lázarus is gestorven.

15 En ik ben blijde om uwentwil, dat ik daar niet geweest ben, opdat gij gelooven moogt; doch laat ons tot hem gaan.

16 Thomas dan, genaamd Didymus, zeide tot zijne medediscipelen: Laat ons ook gaan, opdat wij met hem sterven.

17 Jezus dan, gekomen zijnde, vond, dat hij nu vier dagen in het graf geweest was.

18 (Bethánië nu was nabij Jeruzalem, omtrent vijftien stadiën van daar.)

19 En vielen uit de Joden waren gekomen tot Martha en Maria, opdat zij haar vertroosten zouden over haren broeder.

20 Martha dan, als zij hoorde, dat Jezus kwam, ging hem te gemoet; doch Maria bleef in huis zitten.

21 Zoo zeide Martha: dan

tot Jezus: Heere! waart gij hier geweest, zoo ware mijn broeder niet gestorven; 22 Maar ook nu weet ik, dat alles, wat gij van God begaeren zult, God u het geven zal.

23 Jezus zeide tot haar: Uw broeder zal weder opstaan.

24 Martha zeide tot hem: Ik weet, dat hij opstaan zal in de opstanding ten laatsten dage.

25 Jezus zeide tot haar: Ik ben de opstanding en het leven; die in mij geloofst, zal leven, al ware hij ook gestorven;

26 En een iegelijk, die leeft, en in mij geloofst, zal niet sterven in der eeuwigheid. Geloofst gij dat?

27 Zij zeide tot hem: Ja Heere! ik heb geloofd, dat gij zijt de Christus, de Zoon Gods, die in de wereld komen zoud.

28 En dit gezegd hebbende, ging zij heen, en riep Maria, hare zuster, heimelijk, zeggende: De Meester is daar, en hij roept u.

29 Dene, als zij dat hoorde, stond haastelijk op, en ging tot hem.

30 (Jezus nu was nog in het vlek niet gekomen, maar was in de plaats, waar hem Martha te gemoet gekomen was.)

31 De Joden dan, die met haar in het huis waren, en haar vertroostten, ziende Maria, dat zij haastelijk opstond en uitging, volgden haar,

zeggende: Zij gaat naar het graf, opdat zij aldaar weene.

32 Maria dan, als zij kwam, waar Jezus was, en hem zag, viel aan zijne voeten, zeggende tot hem: Heere! indien gij hier geweest waart, zoo ware mijn broeder niet gestorven.

33 Jezus dan, als hij haar zag weenen, en de Joden, die met haar kwamen, ook weenen, werd zeer bewogen in den geest, en ontroerde zich zelven;

34 En zeide: Waar hebt gij hem gelegd? Zij zeiden tot hem: Heere! kom en zie het.

35 Jezus weende.

36 De Joden dan zeiden: Ziet, hoe lief hij hem had!

37 En sommigen, uit hen zeiden: Kon hij, die de oogen des blinden geopend heeft, niet maken, dat ook dezen niet gestorven ware?

38 Jezus dan wederom in zich zelven zeer bewogen zijnde, kwam tot het graf; en het was eene spelonk, en een steen was daarop gelagd.

39 Jezus zeide: Neemt den steen weg. Martha, de zuster des gestorvenen, zeide tot hem: Heere! hij riekt nu al, want hij heeft vier dagen aldaar gelegen.

40 Jezus zeide tot haar: Heb ik u niet gezegd, dat, zoo gij geloofst, gij de heerlijkheid Gods zien zult?

41 Zij namen dan den steen weg, waar de gestorvene lag. En Jezus hief de oogen op, waarts, en zeide: Vader! ik

dank U, dat Gij mij gehoord hebt.

42 Doch ik wist, dat Gij mij altijd hoort; maar om der schare wil, die rondom staat, heb ik *dit* gezegd, opdat zij zouden gelooven, dat Gij mij gezonden hebt.

43 En als hij dit gezegd had, riep hij met groote stemme: *Lázarus, kom uit!*

44 En de gestorvene kwam uit, gebonden aan handen en voeten met grafdoeken, en zijn aangezicht was omwonden met eenen zweetdoek. Jezus zeide tot hen: Ontbindt hem, en laat hem heengaan.

45 Velen dan uit de Joden, die tot Maria gekomen waren, en aanschouwd hadden, hetgeen Jezus gedaan had, geloofden in hem.

46 Maar sommigen van hen gingen tot de farizeën, en zeiden tot hen, hetgeen Jezus gedaan had.

47 De overpriesters dan en de farizeën vergaderden den raad, en zeiden: Wat zullen wij doen? want deze mensch doet vele teekenen.

48 Indien wij hem alzo laten *geworden*, zij zullen allen in hem gelooven, en de Romeinen zullen komen, en wegnemen beide onze plaats en volk.

49 En een uit hen, *namelijk* Kajafas, die deszelfs jaars hooge priester was, zeide tot hen: Gij verstaat niets;

50 En gij overlegt niet, dat het ons nut is, dat een mensch

sterve voor het volk, en het geheele volk niet verloren ga.

51 En dit zeide hij niet uit zich zelve; maar, zijnde hooge priester deszelfs jaars, profeteerde hij, dat Jezus sterven zou voor het volk;

52 En niet alleen voor dat volk, maar opdat hij ook de kinderen Gods, die verstrooid waren, tot een zou vergaderen.

53 Van dien dag dan af raadslagden zij te zamen, dat zij hem dooden zouden.

54 Jezus dan wandelde niet meer vrijelijk onder de Joden; maar ging van daar naar het land bij de woestijn, naar de stad, genaamd Efraïm, en verkeerde aldaar met zijne discipelen.

55 En het pascha der Joden was nabij, en velen uit dat land gingen op naar Jeruzalem, vóór het pascha, opdat zij zich zelve reinigden.

56 Zij zochten dan Jezus, en zeiden onder elkander, staande in den tempel: Wat dunkt u? *dunkt u*, dat hij niet komen zal tot het feest?

57 De overpriesters nu en de farizeën hadden een gebod gegeven, dat, zoo iemand wist, waar hij was, hij het zou te kennen geven, opdat zij hem mogten vangen.

HOOFDSTUK 12.

JEZUS dan kwam zes dagen vóór het paschate Betháníe, daar Lázarus was, die gestorven was geweest, welken hij opgewekt had uit de dooden.

2 Zij bereidden hem dan aldaar een avondmaal, en Martha diende; en Lázarus was een van degenen, die met hem aanzaten.

3 Maria dan, genomen hebbende een pond zelf van onvervalschten zeer kostelijken nardus, heeft de voeten van Jezus gezalfd, en met hare haren zijne voeten afgedroogd; en het huis werd vervuld van den reuk der zelf.

4 Zoo zeide dan een van zijne discipelen, *namelyk Judas, Simons zoon, Iskariot*, die hem verraden zou:

6 Waarom is deze zelf niet verkocht voor drie honderd penningen, en den armen gegeven?

6 En dit zeide hij, niet omdat hij bezorgd was voor de armen, maar omdat hij een dief was, en de beurs had, en droeg hetgeen gegeven werd.

7 Jezus dan zeide: Laat af van haar; zij heeft dit bewaard tegen den dag mijner begrafenis.

8 Want de armen hebt gij lieden altijd met u, maar mij hebt gij niet altijd.

9 Eene groote schare dan der Joden verstond, dat hij aldaar was; en zij kwamen niet alleen om Jezus wil, maar opdat zij ook Lázarus zouden zien, dien hij uit de dooden opgewekt had.

10 En de overpriesters beradslaagden, dat zij ook Lázarus dooden zouden.

11 Want velen van de Joden gingen heen om zijne wil, en geloofden in Jezus.

12 Des anderen daags, eene groote schare, die tot het feest gekomen was, hoorende, dat Jezus naar Jeruzalem kwam,

13 Namen de takken van palmboomen, en gingen uit hem te ontmoet, en riepen: Hosanna! gezegend is hij, die komt in den naam des Heeren, *hij die is de Koning Israëls!*

14 En Jezus vond eenen jongen ezel, en zat daarop; gelijk geschreven is:

15 Vreest niet, gij dochter Zioms! zie, uw Koning komt, zittende op het veulen eener ezelin.

16 Doch dit verstonden zijne discipelen in het eerst niet; maar als Jezus verheerlijkt was, toen werden zij indachtig, dat dit van hem geschreven was, en dat zij hem dit gedaan hadden.

17 De schare dan, die met hem was, getuigde, dat hij Lázarus uit het graf geroepen; en hem uit de dooden opgewekt had.

18 Daarom ging ook de schare hem te ontmoet, overmits zij gehoord had, dat hij dat teeken gedaan had.

19 De farizeën dan zeiden onder elkander: Ziet gij wel, dat gij gansch niet vordert? ziet, de *gheele* wereld gaat hem na.

20 En er waren sommige Grieken uit degenen, die op-

gekomen waren, opdat zij op het feest zouden aanbidden;

21 Deze dan gingen tot Filippus, die van Bethsaida in Galiléa was, en baden hem, zeggende: Heere! wij wilden Jezus wel zien.

22 Filippus kwam en zeide het Andréas; en Andréas en Filippus wederom zeiden het Jezus.

23 Maar Jezus antwoordde hun, zeggende: De ure is gekomen, dat de Zoon des menschen zal verheerlijkt worden.

24 Voorwaar, voorwaar zeg ik u: indien het tarwegraan in de aarde niet valt, en sterft, zoo blijft hetzelfde alleen; maar indien het sterft, zoo brengt het veel vrucht voort.

25 Die zijn leven lief heeft, zal hetzelfde verliezen; en die zijn leven haat in deze wereld, zal hetzelfde bewaren tot het eenwige leven.

26 Zoo iemand mij dient, die volg' mij: en waar ik ben, aldaar zal ook mijn dien'naar zijn. En zoo iemand mij dient, de Vader zal hem eeren.

27 Nu is mijne ziel ontróerd; en wat zal ik zeggen? Vader! verlos mij uit deze ure! Maar hierom ben ik in deze ure gekomen.

28 Vader! verheerlijk uw'naam. Er kwam dan eene stem uit den hemel, zeggende: En Ik heb hem verheerlijkt, en Ik zal hem wederom verheerlijken.

29 De schare dan, die daar stond, en dit hoorde, zeide, dat er een donderslag geschied was. Anderen zeiden: Een engel heeft tot hem gesproken.

30 Jezus antwoordde en zeide: Niet om mijnentwil is deze stem geschied, maar om uwentwil.

31 Nu is het oordeel dezer wereld; nu zal de overste dezer wereld buiten geworpen worden.

32 En ik, zoo wanneer ik van de aarde zal verhoogd zijn, zal hen allen tot mij trekken.

33 (En dit zeide hij, betekende, hoedanigen dood hij sterven zott.)

34 De schare antwoordde hem: Wij hebben uit de wet gehoord, dat de Christus blijft in der eeuwigheid; en hoe zegt gij, dat de Zoon des menschen moet verhoogd worden? Wie is deze Zoon des menschen?

35 Jezus dan zeide tot hen: Nog een klein tijt is het licht bij ulieden; wandelt, terwijl gij het licht hebt, opdat de duisternis u niet bevange. En die in de duisternis wandelt, weet niet waar hij heengaat.

36 Terwijl gij het licht hebt, geloof in het licht, opdat gij kinderen des lichts moogt zijn. Deze dingen sprak Jezus; en weggaande, verborgde hij zich van hen.

37 En hoewel hij zoo vele teekenen voor hen gedaan

had, *nochtans* geloofden zij in hem niet;

38 Opdat het woord van Jesaja, den profeet, vervuld werd, dat hij gesproken heeft: Heers! wie heeft onze prediking geloofd? en wien is de arm des Heeren geopenbaard?

39 Daarom konden zij niet geloven; dewijl Jesaja wederom gezegd heeft:

40 Hij heeft hunne oogen verblind, en hun hart verhard; opdat zij met de oogen niet zien, en met het hart niet verstaan, en zij bekeerd worden; en Ik hen genze.

41 Dit zeide Jesaja, toen hij zijne heerlijkheid zag, en van hem sprak:

42 Nochtans geloofden ook zelfs velen uit de oversten in hem; maar om der farizeën wil beteden zij het niet; opdat zij uit de synagoge niet zouden geworpen worden.

43 Want zij hadden de eer der menschen lief, meer dan de eer van God.

44 En Jezus riep, en zeide: Die in mij gelooft, gelooft in mij niet, maar in den genen, die mij gezonden heeft.

45 En die mij ziet, die ziet den genen, die mij gezonden heeft.

46 Ik ben een licht, in de wereld gekomen, opdat een iegelijk, die in mij gelooft, in de duisternis niet blijve.

47 En indien iemand mijne woorden gehoord, en niet geloofd zal hebben, Ik oor-

deel hem niet: want ik ben niet gekomen, opdat ik de wereld oordeele, maar opdat ik de wereld zalig make.

48 Die mij verwerpt, en mijne woorden niet ontvangt, heeft, die hem oordeelt; het woord, dat ik gesproken heb, dat zal hem oordeelen ten laasten dage.

49 Want ik heb uit mij zelven niet gesproken; maar de Vader, die mij gezonden heeft, die heeft mij een gebod gegeven, wat ik zeggen zal, en wat ik spreken zal.

50 En ik weet, dat zijn gebod het eeuwige leven is. Hetgeen ik dan spreek, dat spreek ik alzoo, gelijk mij de Vader gezegd heeft.

HOOFDSTUK 13.

EN voor het feest van het pascha, Jezus, weteude, dat zijne ure gekomen was, dat hij uit deze wereld zou overgaan tot den Vader, alzoo hij de zijnen, die in de wereld waren, liefgehad had, zoo heeft hij hen liefgehad tot beteynde.

2 En als het avondmaal gedaan was, (toech nu de duivel in het hart van Judas, Simons zoon, Iskariot, gegeven had, dat hij hem verraden zou)

3 Jezus, wetende, dat de Vader hem alle dingen in de handen gegeven had, en dat hij van God uitgegaan was, en tot God heenging,

4 Stond op van het avondmaal, en leidde zijne kleeds-

ren af, en nemende eenen linnen doek, omgordde zich zelve.

5 Daarna goot hij water in het bekken, en begon de voeten der discipelen te wassen, en afte droogen met den linnen doek; waarmede hij omgord was.

6 Hij dan kwam tot Simon Petrus; en die zeide tot hem: Heere! zult gij mij de voeten wassen?

7 Jezus antwoordde en zeide tot hem: Wat ik doe, weet gij nu niet, maar gij zult het na dezen verstaan.

8 Petrus zeide tot hem: Gij zult mijne voeten niet wassen in der eeuwigheid! Jezus antwoordde hem: Indien ik u niet wassche, gij hebt geen deel met mij.

9 Simon Petrus zeide tot hem: Heere! niet alleen mijne voeten, maar ook de handen en het hoofd.

10 Jezus zeide tot hem: Die gewasschen is, heeft niet van noode, dan de voeten te wassen, maar is geheel rein. En gijlieden zijt rein, doch niet allen.

11 Want hij wist, wie hem verraden zou; daarom zeide hij: Gij zijt niet allen rein.

12 Als hij dan hunne voeten gewasschen, en zijne kleederen genomen had, zat hij wederom aan, en zeide tot hen: Verstaat gij, wat ik ulieden gedaan heb?

13 Gijheet mij Meester en Heere; en gij zegt wel, want ik ben het.

14 Indien dan ik, de Heere en de Meester, uwe voeten gewasschen heb, zoo zijt gij ook schuldig, elkanders voeten te wassen.

15 Want ik heb u een voorbeeld gegeven, opdat, gelijkwijls ik u gedaan heb, gijlieden ook doet.

16 Voorwaar, voorwaar zeg ik u: een dienstknecht is niet meerder dan zijn heer, noch een gezant meerder, dan die hem gezonden heeft.

17 Indien gij deze dingen weet, zalig zijt gij, zoo gij dezelve doet.

18 Ik zeg niet van u allen; ik weet, welke ik uitverkooren heb; maar *dit geschiedt*, opdat de Schrift vervuld worde: Die met mij het brood eet, heeft tegen mij zijne verzenen opgeheven.

19 Van nu zeg ik het ulieden, eer het geschied is, opdat, wanneer het geschied zal zijn, gij gelooven moogt, dat ik het ben.

20 Voorwaar, voorwaar, zeg ik u: zoo ik iemand seude, wie dien ontvangt, die ontvangt mij; en wie mij ontvangt, die ontvangt Hem, die mij gezonden heeft.

21 Jezus, deze dingen gezegd hebbende, werd ontroerd in den geest, en betuigde, en zeide: Voorwaar, voorwaar ik zeg u, dat een van ulieden mij zal verraden.

22 De discipelen dan zagen op elkander, twijfelende, van wien hij dat zeide.

23 En een van zijne disci-

pelen was aanzettende in den schoot van Jezus, welchen Jezus lief had.

24 Simon Petrus dan wenkte dezen, dat hij vragen zou, wie hij toch ware, van welchen hij dit zeide.

25 En deze, vallende op de borst van Jezus, zeide tot hem: Heere! wie is het?

26 Jezus antwoordde: Deze is het, dien ik de bete, als ik u ingedoopt heb, geven zal. En als hij de bete ingedoopt had, gaf hij ze Judas, Simons soon, Iskariot.

27 En na de bete, toen voer de Satan in hem. Jezus dan zeide tot hem: Wat gij doet, doe het haastelijk.

28 En dit verstond niemand dergenen, die aanzaten, waartoe hij hem dit zeide.

29 Want sommigen meenden, dewijl Judas de beurs had, dat hem Jezus zeide: Koop hetgeen wij van noode hebben tot het feest; of, dat hij den armen wat geven zou.

30 Hij dan, de bete genomen hebbende, ging terstond uit. En het was nacht.

31 Als hij dan uitgegaan was, zeide Jezus: Nu is de Zoon des menschen verheerlijkt, en God is in hem verheerlijkt.

32 Indien God in hem verheerlijkt is, zoo zal ook God hem verheerlijken in zich zelve, en Hij zal hem terstond verheerlijken.

33 Kinderkens! nog eenen kleinen tijd ben ik bij u. Gij

zult mij zoeken, en gelijk ik den Joden gezegd heb: Waar ik heenga, kunt gij niet komen: alzoo zeg ik ulieden nu ook.

34 Een nieuw gebod geef ik u, dat gij elkander liefhebt; gelijk ik u liefgehad heb, dat ook gij elkander liefhebt.

35 Hieraan zullen zij allen bekennen, dat gij mijne discipelen zijt, zoo gij liefde hebt onder elkander.

36 Simon Petrus zeide tot hem: Heere! waar gaat gij heen? Jezus antwoordde hem: Waar ik heenga, kunt gij mij nu niet volgen; maar gij zult mij namaals volgen.

37 Petrus zeide tot hem: Heere! waarom kan ik u nu niet volgen? Ik zal mijn leven voor u zetten.

38 Jezus antwoordde hem: Zult gij uw leven voor mij zetten? Voorwaar, voorwaar zeg ik u: de heer zal niet kraaijen, totdat gij mij driemaal verloochend zult hebben.

HOOFDSTUK 14.

UW hart worde niet ontroerd; gijlieden geloofd in God, geloofd ook in mij.

2 In het huis mijns Vaders zijn vele woningen; anderszins zou ik het u gezegd hebben; ik ga heen om u plaats te bereiden.

3 En zoo wanneer ik heen zal gegaan zijn, en u plaats zal bereid hebben, zoo kom ik weder, en zal u tot mij,

neihen, opdat gij ook zijn moogt; waar ik ben.

4 En waar ik heenga, weet gij, en den weg weet gij.

5 Thomas zeide tot hem: Heere! wij weten niet, waar gij heengaat; en hoe kunnen wij den weg weten?

6 Jesus zeide tot hem: Ik ben de weg, en de waarheid, en het leven. Niemand komt tot den Vader, dan door mij.

7 Indien gijlieden mij gekend hadt, zoo koudt gij ook mijnen Vader gekend hebben; en van nu kent gij Hem, en hebt Hem gezien.

8 Filippus zeide tot hem: Heere! toon ons den Vader, en het is ons genoeg.

9 Jezus zeide tot hem: Beh ik zoo langen tijd met ulieden, en hebt gij mij niet gekend, Filippus? Die mij gezien heeft, die heeft den Vader gezien; en hoe zegt gij: Toon ons den Vader?

10 Gelooft gij niet, dat ik in den Vader ben, en de Vader in mij is? De woorden, die ik tot ulieden spreek, spreek ik van mijzelven niet, maar de Vader, die in mij blijft, dezelve doet de werken.

11 Gelooft mij, dat ik in den Vader ben, en de Vader in mij is; en indien niet, zoo geloofst mij om de werken zelve.

12 Voorwaar, voorwaar zeg ik ulieden; die in mij geloofst, de werken, die ik doe, zal hij ook doen; en zal meer

doen, dan deze; want ik ga heen tot mijnen Vader.

13 En zoo wat gij begeeren zult in mijnen naam, dat zal ik doen; opdat de Vader in den Zoon verheerlijkt worde.

14 Zoo gij iets begeeren zult in mijnen naam, ik zal het doen.

15 Indien gij mij liefhebt, zoo bewaart mijne geboden.

16 En ik zal den Vader bidden; en Hij zal eenen anderen Trooster geven; opdat Hij bij u blijve in der eeuwigheid.

17 Namelijk den Geest der waarheid, welchen de wereld niet kan ontvangen, want hij ziet Hem niet, en kent Hem niet; maar gij kent Hem, want Hij blijft bij ulieden; en zal in u zijn.

18 Ik zal u geen wezen laten; ik kom weder tot u.

19 Nog eenen kleinen tijd, en de wereld zal mij niet meer zien; maar gij zult mij zien: want ik leef, en gij zult leven.

20 In dien dag zult gij bekennen, dat ik in mijnen Vader ben, en gij in mij, en ik in u.

21 Die mijne geboden heeft, en dezelve bewaart, die is het, die mij liefheeft; en die mij liefheeft, zal van mijnen Vader geliefd worden; en ik zal hem liefhebben, en ik zal mijzelven aan hem opbaren.

22 Judas, niet de Iskariot, zeide tot hem: Heere! wat

Is het, dat gij u zelve aan ons zult openbaren; en niet aan de wereld?

23 Jezus antwoordde en zeide tot hem: Zoo iemand mij liefheeft, die zal mijn woord bewaren; en mijn Vader zal hem liefhebben, en wij zullen tot hem komen, en zullen woning bij hem maken.

24 Die mij niet liefheeft, die bewaart mijne woorden niet; en het woord, dat gij lieden hoort, is het mijne niet, maar des Vaders, die mij gezonden heeft.

25 Deze dingen heb ik tot u gesproken; bij u blijvende.

26 Maar de Troosten, de Heilige Geest, welken de Vader zenden zal in mijnen naam, die zal u alles leeren, en zal u indachtig maken alles, wat ik u gezegd heb.

27 Vrede laat ik u, mijnen vrede geef ik u; niet gelijkerwijs de wereld hem geeft, geef ik hem. Uw hart worde niet ontroerd en zijt niet verslaagd.

28 Gij hebt gehoord, dat ik tot u gezegd heb: Ik ga heen, en kom weder tot u. Indien gij mij liefhadt, zoo zoudt gij u verblijden, omdat ik gezegd heb: Ik ga heen tot den Vader; want mijn Vader is meerder dan ik.

29 En nu heb ik het u gezegd, eer het geschied is; opdat, wanneer het geschied zal zijn, gij gelooven moogt.

30 Ik zal niet meer vees met u spreken; want de

overste, dezer wereld, komt, en heeft aan mij niets.

31 Maar opdat de wereld wete, dat ik den Vader liefheb, en alzoo doe, gelijkerwijs mij de Vader geboden heeft. Staat op, laat ons van hier gaan.

HOOFDSTUK 15.

IK ben de ware wijnstok, en mijn Vader is de landman.

2 Alle rank, die in mij geene vrucht draagt, die neemt Hij weg; en al wie vrucht draagt, die reinigt Hij, opdat zij meer vrucht drage.

3 Gij lieden zijt nu rein om het woord, dat ik tot u gesproken heb.

4 Blijft in mij, en ik in u. Gelijkerwijs de rank geene vrucht kan dragen van zich zelve, zoo zij niet in den wijnstok blijft; alzoo poeg gij niet, zoo gij in mij niet blijft.

5 Ik ben de wijnstok, en gij de ranken; die in mij blijft, en ik in hem, die draagt veel vrucht; want zonder mij kuht gij niets doen.

6 Zoo iemand in mij niet blijft, die is buiten geworpen, gelijkerwijs de rank, en is verdort; en men vergadert dezelve, en men werpt ze in het vuur, en zij worden verbrand.

7 Indien gij in mij blijft, en mijne woorden in u blijven, zoo wat gij wilt, zult gij hegeeren; en het zal u geschieden.

8 Hierin is mijn Vader ver-

heerlijkt, dat gij veel vrucht draagt; en gij zult mijne discipelen zijn.

9 Gelijkerwijs de Vader mij liefgehad heeft, heb ik ook u liefgehad; blijft in deze mijne liefde.

10 Indien gij mijne geboden bewaart, zoo zult gij in mijne liefde blijven; gelijkerwijs ik de geboden mijns Vaders bewaard heb, en blijf in zijne liefde.

11 Deze dingen heb ik tot u gesproken, opdat mijne blijdschap in u blijve, en uwe blijdschap vervuld worde.

12 Dit is mijn gebod, dat gij elkander liefhebt, gelijkerwijs ik u liefgehad heb.

13 Niemand heeft meer liefde dan deze, dat iemand zijn leven zette voor zijne vrienden.

14 Gij zijt mijne vrienden, zoo gij doet wat ik u gebiede.

15 Ik heet u niet meer dienstknechten: want de dienstknecht weet niet, wat zijn heer doet; maar ik heb u vrienden genoemd: want al wat ik van mijnen Vader gehoord heb, dat heb ik u bekend gemaakt.

16 Gij hebt mij niet uitverkoren, maar ik heb u uitverkoren, en ik heb u gesteld, dat gij zoudt heengaan en vrucht dragen, en dat uwe vrucht blijve; opdat, zoo wat gij van den Vader begeeren zult in mijnen naam, Hij u dat geve.

17 Dit gebied ik u, opdat gij elkander liefhebt.

18 Indien u de wereld haat, zoo weet, dat zij mij eer dan u gehaat heeft.

19 Indien gij van de wereld waart, zoo zou de wereld het hare liefhebben; doch omdat gij van de wereld niet zijt, maar ik u uit de wereld heb uitverkoren, daarom haat u de wereld.

20 Gedenk des woords, dat ik u gezegd heb: Een dienstknecht is niet meerder dan zijn heer. Indien zij mij vervolgd hebben, zij zullen ook u vervolgen; indien zij mijn woord bewaard hebben, zij zullen ook het uwe bewaren.

21 Maar al deze dingen zullen zij doen om mijns naams wil, omdat zij Hem niet kennen, die mij gezonden heeft.

22 Indien ik niet gekomen was, en tot hen gesproken had, zij hadden geene zonde; maar nu hebben zij geen voorwendsel voor hunne zonde.

23 Die mij haat, die haat ook mijnen Vader.

24 Indien ik de werken onder hen niet had gedaan, die niemand anders gedaan heeft, zij hadden geene zonde; maar nu hebben zij ze gezien, en heiden mij en mijnen Vader gehaat.

25 Maar dit geschiedt, opdat het woord vervuld worde, dat in hunne wet geschreven is: Zij hebben mij zonder oorzak gehaat.

26 Maar wanneer de Trooster zal gekomen zijn, dien ik u zenden zal van den Vader, *namelijk* de Geest der waarheid, die van den Vader uitgaat, die zal van mij getuigen.

27 En gij zult ook getuigen, want gij zift van den beginne met mij geweest.

HOOFDSTUK 16.

DEZE dingen heb ik tot u gesproken, opdat gij niet geërgerd wordt.

2 Zij zullen u uit de synagogen werpen; ja de ure komt, dat een iegelijk, die u zal dooden, zal meenen Gode eene dienst te doen.

3 En deze dingen zullen zij u doen; omdat zij den Vader niet gekend hebben, noch mij.

4 Maar deze dingen heb ik tot u gesproken, opdat, wanneer de ure zal gekomen zijn, gij deselve moogt gedanken, dat ik ze u gezegd heb; doch deze dingen heb ik u van het begin niet gezegd, omdat ik bij ulieden was.

5 En nu ga ik heen tot dengenen, die mij gezonden heeft, en niemand van u vraagt mij: Waar gaat gij heen?

6 Maar, omdat ik deze dingen tot u gesproken heb, zoo heeft de droefheid uw hart vervuld.

7 Doch ik zeg u de waarheid; het is u nut, dat ik wegga; want indien ik niet

wegga, zoo zal de Trooster tot u niet komen; maar indien ik heenga, zoo zal ik Hem tot u zenden.

8 En die gekomen zijnde, zal de wereld overtuigen van zonde, en van gerechtigheid, en van oordeel:

9 Van zonde, omdat zij in mij niet gelooven;

10 En van gerechtigheid, omdat ik tot mijnen Vader heenga, en gij zult mij niet meer zien;

11 En van oordeel, omdat de overste dezer wereld geoordeeld is.

12 Nog vele dingen heb ik u te zeggen, doch gij kunt die nu niet dragen.

13 Maar wanneer die zal gekomen zijn, *namelijk* de Geest der waarheid, Hij zal u in al de waarheid leiden: want Hij zal van zich zelve niet spreken, maar zoo wat Hij zal gehoord hebben, zal Hij spreken, en de toekomende dingen zal Hij u verkondigen.

14 Die zal mij verheerlijken; want Hij zal het uit het mijne nemen, en zal het u verkondigen.

15 Al wat de Vader heeft, is het mijne; daarom heb ik gezegd, dat Hij het uit het mijne zal nemen, en u verkondigen.

16 Een en kleinen *tijd*, en gij zult mij niet zien; en wederom een en kleinen *tijd*, en gij zult mij zien; want ik ga heen tot den Vader.

17 *Sommigen* dan uit zijne

discipelen zeiden tot elkander: Wat is dit, dat hij tot ons zegt: Eenem kleinen *tijd*, en gij zult mij niet zien; en wederom eenem kleinen *tijd*, en gij zult mij zien; en: Want ik ga heen tot den Vader?

18. Zij zeiden dan: Wat is dit, dat hij zegt: Eenem kleinen *tijd*? Wij weten niet wat hij zegt.

19. Jesus dan bekende, dat zij hem wilden vragen; en zeide tot hen: Vraagt gij daarvan onder elkander; dat ik gezegd heb: Eenem kleinen *tijd*, en gij zult mij niet zien; en wederom eenem kleinen *tijd*, en gij zult mij zien?

20. Voorwaar, voorwaar ik zeg u, dat gij zult schrijven, en 'kragtijk weenen, maar de wereld zal zich verblijden: en gij zult bedroefd zijn, maar uwe droefheid zal tot blijdschap worden.

21. Eene vrouw, wanneer zij baart, heeft droefheid, dewijl hare ure gekomen is; maar wanneer zij het kindken gebaard heeft, nu gedenkt zij de benaauwdheid niet meer, om de blijdschap, dat een mensch ter wereld geboren is.

22. En gij dan hebt nu wel droefheid; maar ik zal u wederom zien, en uw hart zal zich verblijden, en niemand zal uwe blijdschap van u wegnemen.

23. En in dien dag zult gij mij niets vragen. Voorwaar,

voorwaar ik zeg u: al wat gij den Vader zult bidden in mijnen naam, dat zal Hij u geven.

24. Tot nog toe hebt gij niet gebeden in mijnen naam; bidt, en gij zult ontvangen, opdat uwe blijdschap vervuld zij.

25. Deze dingen heb ik door gelijkenissen tot u gesproken; maar de ure komt, dat ik niet meer door gelijkenissen tot u spreken zal, maar u vrij uit van den Vader zal verkondigen.

26. In dien dag zult gij in mijnen naam bidden; en ik zeg u niet, dat ik den Vader voor u bidden zal;

27. Want de Vader zelf heeft u lief, dewijl gij mij liefgehad hebt; en hebt geloofd, dat ik van God ben uitgegaan.

28. Ik ben van den Vader uitgegaan, en ben in de wereld gekomen; wederom verlaat ik de wereld, en ga heen tot den Vader.

29. Zijne discipelen zeiden tot hem: Zie, nu spreekt gij vrij uit, en zegt geene gelijkenissen.

30. Nu weten wij, dat gij alle dingen weet, en gij hebt niet van noode, dat u iemand vrage. Hierom gelooven wij, dat gij van God uitgegaan zijt.

31. Jesus antwoordde hun: Geloofst gij nu?

32. Ziet, de ure komt, en is nu gekomen, dat gij zult verstrooid worden, een ieg-

lijk naar het zijne, en gij mij alleen zult laten; en nogtans ben ik niet alleen; want de Vader is met mij...

83. Deze dingen heb ik tot u gesproken, opdat gij in mij vrede hebt. In de wereld zult gij verdrukking hebben; maar hebt goeden moed, ik heb de wereld overwonnen.

HOOFDSTUK 17.

DE heeft Jezus gesproken, en hij heeft zijne oogen op naar den hemel, en zijde: Vader! de ure is gekomen, verheerlijk uwen Zoon, opdat ook uw Zoon U verheerlijke...

2. Gelijkerwijs Gij hemmagt gegeven hebt, over alle vleesch, opdat al wat Gij hem gegeven hebt, hij hun het eeuwige leven geve...

3. En dit is het eeuwige leven, dat zij U kennen, den eenigen, waarachtigen God, en Jesus Christus, dien Gij gezonden hebt.

4. Ik heb U verheerlijkt op de aarde; ik heb volbragt het werk, dat Gij mij gegeven hebt om te doen.

5. En nu verheerlijk mij, Gij Vader! bij U zelven, met de heerlijkheid, die ik bij U had, eer de wereld was.

6. Ik heb uwen naam geopenbaard den menschen; die Gij mij uit de wereld gegeven hebt. Zij waren uwe, en Gij hebt mij dezelve gegeven; en zij hebben uw woord bewaard.

7. Nu hebben zij bekend,

dat alles, wat Gij mij gegeven hebt, van U is.

8. Want de woorden, die Gij mij gegeven hebt, heb ik hun gegeven, en zij hebben ze ontvangen, en zij hebben waarlijk bekend, dat ik van U uitgegaan ben, en hebben geloofd, dat Gij mij gezonden hebt.

9. Ik bid voor hen; ik bid niet voor de wereld, maar voor degenen, die Gij mij gegeven hebt, want zij zijn uwe.

10. En al het mijne is uwe, en het uwe is mijne; en ik ben in hen verheerlijkt.

11. En ik ben niet meer in de wereld, maar deze zijn in de wereld, en ik kom tot U. Heilige Vader! bewaar ze in uwen naam, die Gij mij gegeven hebt, opdat zij één zijn, gelijk als wij.

12. Toen ik met hen in de wereld was, bewaarde ik ze in uwen naam. Die Gij mij gegeven hebt, heb ik bewaard; en niemand uit hen is verloren gegaan, dan de zoon der verderfenis, opdat de Schrift vervuld worde.

13. Maar nu kom ik tot U, en spreek dit in de wereld, opdat zij mijns blijdschap vervuld mogen hebben in zich zelven.

14. Ik heb hun uw woord gegeven; en de wereld heeft ze gehaat, omdat zij van de wereld niet zijn, gelijk als ik van de wereld niet ben.

15. Ik bid niet, dat Gij hen uit de wereld wegneemt, maar

dat Gij hen bewaart van den booze.

16 Zij zijn niet van de wereld, gelijkterwijs ik van de wereld niet ben.

17 Heilig ze in uwe waarheid, uw woord is de waarheid.

18 Gelijkterwijs Gij mij gezonden hebt in de wereld, alsoo heb ik hen ook in de wereld gezonden.

19 En ik heilige mij zelven voor hen, opdat ook zij geheiligd mogen zijn in waarheid.

20 En ik bid niet alleen voor dezen, maar ook voor degenen, die door hun woord in mij gelooven zullen.

21 Opdat zij allen één zijn, gelijkterwijs Gij, Vader! in mij, en ik in U, dat ook zij in ons één zijn; opdat de wereld geloove, dat Gij mij gezonden hebt.

22 En ik heb hun de heerlijkheid gegeven, die Gij mij gegeven hebt; opdat zij één zijn, gelijk als wij één zijn;

23 Ik in hen, en Gij in mij; opdat zij volmaakt zijn in één, en opdat de wereld bekenne, dat Gij mij gezonden hebt, en hen liefgehad hebt, gelijk Gij mij liefgehad hebt.

24 Vader! ik wil, dat waar ik ben, ook die bij mij zijn, die Gij mij gegeven hebt; opdat zij mijne heerlijkheid mogen aanschouwen, die Gij mij gegeven hebt, want Gij hebt mij liefgehad, vóór de grondlegging der wereld.

25 Rechtvaardige Vader! de

wereld heeft U niet gekend; maar ik heb U gekend, en deze hebben bekend, dat Gij mij gezonden hebt.

26 En ik heb hun uwen naam bekend gemaakt, en zal hem bekend maken; opdat de Heide, waarmee Gij mij liefgehad hebt, in hen zij, en ik in hen.

HOOFDSTUK 18.

JEZUS, dit gezegd hebbende, ging uit met zijne discipelen over de brug Kedron, waar een hof was, in welken hij ging, en zijne discipelen.

2 En Judas, die hem verried, wist ook die plaats; dewijl Jezus aldaar dikwijls vergaderd was geweest met zijne discipelen.

3 Judas dan, genomen hebbende de berde *krijgsknechten* en eenige dienaren van de overpriesters en farizeen, kwam aldaar met lantaarnen, en fakkelen, en wapenen.

4 Jezus dan, wetende alles, wat over hem komen zou, ging uit, en zeide tot hen: Wien zoekt gij?

5 Zij antwoordden hem: Jezus den Nazaréner. Jezus zeide tot hen: Ik ben het. En Judas, die hem verried, stond ook bij hen.

6 Als hij dan tot hen zeide: Ik ben het, gingen zij achterwaarts, en vielen ter aarde.

7 Hij vraagde hun dan wederom: Wien zoekt gij? En zij zeiden: Jezus den Nazaréner.

8 Jezus antwoordde : Ik heb u gezegd, dat ik het ben. Indien gij dan mij zoekt, zoo laat dezen heengaan.

9 Opdat het woord vervuld zou worden, dat hij gezegd had : Uit degenen, die Gij mij gegeven hebt, heb ik niemand verloren.

10 Simon Petrus dan, hebbende een zwaard, trok hetzelfde uit, en sloeg des hoogepriesters dienstknecht, en bleefw zijn regteroor af. En de naam van den dienstknecht was Malchus.

11 Jezus dan zeide tot Petrus : Steek uw zwaard in de scheede. Den drinkbeker, dien mij de Vader gegeven heeft, zal ik dien niet drinken?

12 De bende dan, en de overste over duizend, en de dienaars der Joden namen Jezus gezamenlijk, en bonden hem.

13 En leidden hem henen, eerst tot Annas : want hij was de vrouws vader van Kajafas, welke desselven jaars hoogepriester was.

14 Kajafas nu was degene, die den Joden geraden had, dat het nut was, dat een mensch voor het volk stierve.

15 En Simon Petrus volgde Jezus, en een ander discipel. Deze discipel nu was den hoogepriester bekend, en ging met Jezus in des hoogepriesters zaal.

16 En Petrus stond buiten aan de deur. De andere discipel dan, die den hoogepriester bekend was, ging uit, en sprak met de deur-

waarster, en bracht Petrus in.

17 De dienstdiener dan, die de deurwaarster was, zeide tot Petrus : Zijt ook gij niet uit de discipelen van dezen mensch? Hij zeide : Ik ben niet.

18 En de dienstknechten en de dienaars stonden, hebbende een kolenvuur gemaakt, omdat het koud was, en warmden zich. Petrus stond bij hen, en warmde zich.

19 De hoogepriester dan vroeg Jezus van zijne discipelen, en van zijne leer.

20 Jezus antwoordde hem : Ik heb vrijuit gesproken tot de wereld ; ik heb allen tijd geleerd in de synagoge en in den tempel, waar de Joden van alle planteen zamenkomen ; en in het verbergen heb ik niets gesproken.

21 Wat ondervraagt gij mij? ondervraag degenen, die het gehoord hebben, wat ik tot hen gesproken heb ; zie, deze weten, wat ik gezegd heb.

22 En als hij dit zeide, gaf een van de dienaren, die daarbij stond, Jezus eenen kinnestakslag, zeggende : Antwoordt gij alsoo den hoogepriester?

23 Jezus antwoordde hem : Indien ik kwalijk gesproken heb, betuig van het kwade ; en indien wel, waarom slaat gij mij?

24 (Annaas dan had hem gebonden gezonden tot Kajafas den hoogepriester.)

25. En Simon Petrus stond en warmde zich. Zij zeiden dan tot hem: Zijt ook gij niet uit zijne discipelen? Hij loochende het, en zide: Ik ben niet.

26. Een van de dienstknechten des hogepriesters, die maagschap was van den genen, dien Petrus het oor afgehouwen had, zide: Heb ik u niet gezien in den hof met hem?

27. Petrus dan loochende het wederom. En terstond kraaide de haan.

28. Zij dan leidden Jezus van Kajafas in het regthuis. En het was's morgens vroeg; en zij gingen niet in het regthuis, opdat zij niet verontreinigd zouden worden, maar opdat zij het pascha eten mogten.

29. Pilatus dan ging tot hen uit, en zide: Wat beschuldiging brengt gij tegen dezen mensch?

30. Zij antwoordden en zieden tot hem: Indien deze geen kwaaddoener ware, zoo zouden wij hem u niet overgeleverd hebben.

31. Pilatus dan zide tot hen: Neemt gij hem, en oordeelt hem naar uwe wet. De Joden dan zelden tot hem: Het is ons niet geoorloofd iemand te dooden.

32. Opdat het woord van Jezus vervuld wierd, dat hij gezegd had, beteekende; hoedanigen dood hij sterven zoude.

33. Pilatus dan ging weder-

om in het regthuis, en riep Jezus, en zide tot hem: Zijt gij de Koning der Joden?

34. Jezus antwoordde hem: Zegt gij dit van uzelven, of hebben het u anderen van mij gezegd?

35. Pilatus antwoordde: Ben ik een Jood? aw, volk en de overpriesters hebben u aan mij overgeleverd; wat hebt gij gedaan?

36. Jezus antwoordde: Mijn koninkrijk is niet van deze wereld. Indien mijn koninkrijk van deze wereld ware, zoo zouden mijne dienaars gestreden hebben, opdat ik den Joden niet ware overgeleverd; maar nu is mijn koninkrijk niet van hier.

37. Pilatus dan zide tot hem: Zijt gij dan een koning? Jezus antwoordde: Gij zegt, dat ik een koning ben. Hiertoe ben ik geboren, en hiertoe ben ik in de wereld gekomen, opdat ik der waarheid getuigenis geve. zou. Een iegelijk, die uit de waarheid is, hoort mijne stem.

38. Pilatus zide tot hem: Wat is waarheid? En als hij dat gezegd had, ging hij wederom uit tot de Joden, en zide tot hen: Ik vind geene schuld in hem.

39. Doch gij hebt eene gewoonte, dat ik u op het pascha eenen loslate. Wilt gij dan, dat ik u den Koning der Joden loslate?

40. Zij dan riepen allen wederom, zeggende: Niet dezen,

maar Bar-abbas! En Bar-abbas was een moordenaar.

HOOFDSTUK 19.

TOEN nam Pilatus dan Jezus, en geeselde hem.

2. En de krijgsknechten, eene kroon van doornen gevlochten hebbende, setten die op zijn hoofd; en wierpen hem een purperen kleed om.

3. En zeiden: Wees gegroet, gij Koning der Joden! en zij gaven hem kinnebakelagen.

4. Pilatus dan kwam wederom uit, en zeide tot hem: Ziet, ik breng hem tot ulieden uit, opdat gij wetet, dat ik in hem geene schuld vind.

5. Jezus dan kwam uit, dragende de doornenkroon, en het purperen kleed. En Pilatus zeide tot hem: Ziet, de mensch!

6. Als hem dan de overpriesters en de dienaars zagen, riepen zij, zeggende: Kruis hem, kruis hem! Pilatus zeide tot hen: Neemt gijlieden hem en kruist hem; want ik vind in hem geene schuld.

7. De Joden antwoordden hem: Wij hebben eene wet, en naar onse wet moet hij sterven, want hij heeft zich zelven Gods Zoon gemaakt.

8. Toen Pilatus dan dit woord hoorde, werd hij meer bereed.

9. En ging wederom in het regthuis, en zeide tot Jezus: Van waar zijt gij? Maar Jezus gaf hem geen antwoord.

10. Pilatus dan zeide tot hem: Spreekt gij tot mij

niet? weet gij niet, dat ik naagt heb u te kruisigen, en magt heb u los te laten?

11. Jezus antwoordde: Gij zoudt geene magt hebben tegen mij, indien het u niet van boven gegeven warp: daarom, die mij aan u heeft overgeleverd, heeft grooter zonde.

12. Van toen af zocht Pilatus hem los te laten; maar de Joden riepen, zeggende: Indien gij dezen loslaat, zoo zijt gij des keizers vriend niet; een iegelijk, die zich selven koning maakt, wederspreekt den keizer.

13. Als Pilatus dan dit woord hoorde, bracht hij Jezus uit, en sat neder op den registerstoel, in de plaats, genaamd Lithostrôtos, en in het Hebrœuwsch Gabbathâ.

14. En het was de voorbereiding van het pascha; en omtrent de zesde ure; en hij zeide tot de Joden: Ziet, uw Koning!

15. Maar zij riepen: Neem weg, neem weg, kruis hem! Pilatus zeide tot hen: Zal ik uwen Koning kruisigen? De overpriesters antwoordden: Wij hebben geen koning, dan den keizer.

16. Toen gaf hij hem dan hen over, opdat hij gekruist zou worden. En zij namen Jezus, en leidden hem weg.

17. En hij, dragende zijn kruis, ging uit naar de plaats, genaamd Hoofstischeßplaats, welke in het Hebrœuwsch genaamd wordt Golgotha;

18 Alwaar zij hem kruisten, en met hem twee anderen, aan elke zijde eenen, en Jezus in het midden.

19 En Pilatus schreef ook een opschrift, en zette dat op het kruis; en er was geschreven: JESUS, DE NAZARENER, DE KONING DER JODEN.

20 Dit opschrift dan lazen velen van de Joden: want de plaats, waar Jezus gekruist werd, was nabij de stad; en het was geschreven in het Hebreewsch, in het Grieksch, en in het Latijn.

21 De overpriesters dan der Joden zeiden tot Pilatus: Schrijf niet: De Koning der Joden; maar, dat hij gezegd heeft: Ik ben de Koning der Joden.

22 Pilatus antwoordde: Wat ik geschreven heb, dat heb ik geschreven.

23 De krijgsknechten dan, als zij Jezus gekruist hadden, namen zijne kleederen (en maakten vier deelen, voor eiken krijgsknecht een deel) en den rok. De rok nu was zonder naad, van boven af geheel geweven.

24 Zij dan zeiden tot elkander: Laat ons dien niet scheuren, maar laat ons daarover loten, wiens die zijn zal; opdat de Schrift vervuld worde, die zegt: Zij hebben mijne kleederen onder zich verdeeld, en over mijne kleeding hebben zij het lot geworpen. Dit hebben dan de krijgsknechten gedaan.

25 En bij het kruis van Jezus stonden zijne moeder, en zijner moeders suster, Maria, de vrouw van Klôpas, en Maria Magdaléna.

26 Jezus nu, ziende zijne moeder, en den discipel, dien hij lief had, daarbij staande, zeide tot zijne moeder: Vrouw! zie, uw zoon.

27 Daarna zeide hij tot den discipel: Zie, uwe moeder. En van die ure aan nam haar de discipel in zijn huis.

28 Hierna Jezus, wetende, dat nu alles volbragt was, opdat de Schrift zou vervuld worden, zeide: Mij dorst.

29 Daar stond dan een vat vol ediks, en zij vulden eene spons met edik, en omleiden ze met hîszop, en bragten ze aan zijnen mond.

30 Toen Jezus dan den edik genomen had, zeide hij: Het is volbragt! En het hoofd buigende, gaf den geest.

31 De Joden dan, opdat de lichamen niet aan het kruis zouden blijven op den sabbat, dewijl het de voorbereiding was (want die dag des sabbats was groot), baden Pilatus, dat hunne beenen zouden gebroken, en zij weggenomen worden.

32 De krijgsknechten dan kwamen, en braken wel de beenen des eersten, en des anderen, die met hem gekruist was;

33 Maar komende tot Jezus, als zij zagen, dat hij nu gestorven was, zoo braken zij zijne beenen niet.

34 Maar een der Krijgsknechten doortak zijne zijde met eene speer, en terstond kwam er bloed en water uit.

35 En die het gezien heeft, die heeft het getuigd, en zijne getuigenis is waarachtig; en hij weet, dat hij zegt, hetgeen waar is, opdat ook gij gelooven moogt.

36 Want deze dingen zijn geschied, opdat de Schrift vervuld worde: Geen been van hem zal verbroken worden.

37 En wederom zegt eene andere Schrift: Zij zullen zien, in welken zij gestoken hebben.

38 En daarna Jozef, van Arimathëa (die een discipel van Jezus was, maar bedekt om de vrees der Joden), bad Pilatus, dat hij mogt het ligchaam van Jezus wegnemen; en Pilatus liet het toe. Hij dan ging en nam het ligchaam van Jezus weg.

39 En Nicodémus kwam ook (die des nachts tot Jezus eerst gekomen was), bringende een mengsel van mirre en aloë, omtrent honderd ponden gewigts.

40 Zij namen dan het ligchaam van Jezus, en bonden dat in linnen doeken met de specerijen, gelijk de Joden de gewoonte hebben van begraven.

41 En er was in de plaats, waar hij gekruist was, een hof, en in den hof een nieuw graf, in hetwelk nog nooit iemand gelegd was geweest.

42 Aldaar dan leiden zij Jezus, om de voorbereiding der Joden; overmits het graf nabij was.

HOOFDSTUK 20.

1 EN op den eersten dag der week ging Maria Magdaléna vroeg, als het nog duister was, naar het graf; en zag den steen van het graf weggenomen.

2 Zij liep dan, en kwam tot Simon Petrus en tot den anderen discipel, welken Jezus liefhad, en zeide tot hen: Zij hebben den Heere weggenomen uit het graf, en wij weten niet waar zij hem gelegd hebben.

3 Petrus dan ging uit, en de andere discipel, en zij kwamen tot het graf.

4 En deze twee liepen te gelijk; en de andere discipel liep vooruit, sneller dan Petrus, en kwam eerst tot het graf.

5 En als hij nederbukte, zag hij de doeken liggen, nogtans ging hij er niet in.

6 Simon Petrus dan kwam en volgde hem, en ging in het graf, en zag de doeken liggen.

7 En den zweetdoek, die op zijn hoofd geweest was, zag hij niet bij de doeken liggen, maar in het bijzonder in eene andere plaats zamengerold.

8 Toen ging dan ook de andere discipel er in, die eerst tot het graf gekomen was, en zag het, en geloofde.

9 Want zij wisten nog de Schrift niet, dat hij van de dooden moest opstaan.

10 De discipelen dan gingen wederom naar huis.

11 En Maria stond buiten bij het graf, weenende. Als zij dan weende, bukte zij in het graf.

12 En zag twee engelen in witte kleedoren zitten, eenen aan het hoofd, en eenen aan de voeten, waar het ligchaam van Jezus gelegen had.

13 En die zeiden tot haar: Vrouw! wat weent gij? Zij zeide tot hen: Omdat zij mijnen Heere weggenomen hebben, en ik weet niet, waar zij hem gelegd hebben.

14 En als zij dit gezegd had, keerde zij zich achterwaarts, en zag Jezus staan, en zij wist niet, dat het Jezus was.

15 Jezus zeide tot haar: Vrouw! wat weent gij? wien zoekt gij? Zij, meenende, dat het de hovenier was, zeide tot hem: Heere! zo gij hem weggedragen hebt, zeg mij, waar gij hem gelegd hebt, en ik zal hem wegnemen.

16 Jezus zeide tot haar: Maria! Zij zich omkerende, zeide tot hem: Rabboni! hetwelk is gezegd, Meester.

17 Jezus zeide tot haar: Raak mij niet aan, want ik ben nog niet opgevaren tot mijnen Vader; maar ga heen tot mijne broeders, en zeg hun: Ik var op tot mijnen Vader en uwen Vader, en tot mijnen God en uwen God.

18 Maria Magdalen ging en boodschapte den discipelen, dat zij den Heere gezien had, en dat hij haar dit gezegd had.

19 Als het dan avond was, op denzelfden eersten dag der week, en als de deuren gesloten waren, waar de discipelen vergaderd waren, om de vreemde der Joden, kwam Jezus en stond in het midden, en zeide tot hen: Vrede zij ulieden!

20 En dit gezegd hebbende, toonde hij hun zijne handen en zijne zijde. De discipelen dan werden verblijd, als zij den Heere zagen.

21 Jezus dan zeide wederom tot hen: Vrede zij ulieden, gelijkterwijs mij de Vader gezonden heeft, zende ik ook ulieden.

22 En als hij dit gezegd had, blies hij op hen, en zeide tot hen: Ontvangt den Heiligen Geest.

23 Zoo gij iemands zonden vergeeft, dien worden zij vergeven; zoo gij iemands zonden houdt, dien zijn zij gehouden.

24 En Thomas, een van de twaalfen, gezegd Didymus, was met hen niet, toen Jezus daar kwam.

25 De andere discipelen dan zeiden tot hem: Wij hebben den Heere gezien. Doch hij zeide tot hen: Indien ik in zijne handen niet zie het teeken der nagelen, en mijnen vinger steke in het teeken der nagelen, en steke mijne

hand in zijne zijde, ik zal
geenszins gelooven.

26 En na acht dagen waren
zijne discipelen wederom bin-
nen, en Thomas met hen;
en Jezus kwam, als de deu-
ren gesloten waren, en stond
in het midden; en zeide:
Vrede zij ulieden!

27 Daarna zeide hij tot Tho-
mas: Breng uwen vinger
hier; en zie mijne handen, en
breng uwe hand, en steek ze
in mijne zijde; en zijt niet
ongeloovig, maar geloovig.

28 En Thomas antwoordde
en zeide tot hem: Mijn Heere
en mijn God!

29 Jezus zeide tot hem:
Omdat gij mij gezien hebt,
Thomas! zoo hebt gij geloofd;
zalig zijn zij, die niet zullen
gezien hebben, en nogtans
zullen geloofd hebben.

30 Jezus heeft dan nog wel
vele andere teekenen in de
tegenwoordigheid zijner dis-
cipelen gedaan, die niet zijn
geschreven in dit boek.

31 Maar dese zijn geschre-
ven, opdat gij gelooft, dat
Jezus is de Christus, de Zoon
Gods; en opdat gij, geloo-
vende, het leven hebt in
zijn naam.

HOOFDSTUK 21.

NA dezen openhaarde Je-
sus zich zelven weder-
om den discipelen aan de zee
van Tiberias. En hij open-
haarde zich aldus:

2 Er waren te zamen Simon
Petrus, en Thomas, gezegd
Didymus, en Nathanaël, die

van Kana in Galilëa was, en
de zonen van Zebedeus, en
twee andere van zijne dis-
cipelen.

3 Simon Petrus zeide tot
hen: Ik ga visschen. Zij
zeiden tot hem: Wij gaan
ook met u. Zij gingen uit,
en traden terstond in het
schip, en in dieft nacht
vingen zij niets.

4 En als het nu morgen-
stond geworden was, stond
Jezus op den oever; doch
de discipelen wisten niet,
dat het Jezus was.

5 Jezus dan zeide tot hen:
Klunderkús! hebt gij niet
eenige toespijs? Zij ant-
woordden hem: Neen.

6 En hij zeide tot hen:
Werpt het net aan de reg-
terzijde van het schip, en
gij zult vinden. Zij wierpen
het dan, en konden hetzelfde
niet meer trekken van wege
de menigte der visschen.

7 De discipel dan, welken
Jezus liefhad, zeide tot Pe-
trus: Het is de Heere! Si-
mon Petrus dan, hoorende
dat het de Heere was, om-
gordde het opperkleed, (want
hij was naakt) en wierp
zich zelven in de zee.

8 En de andere discipelen
kwamen met het scheepje,
(want zij waren niet verre
van het land, maar omtrent
twee honderd ellen) slependu
het net met de visschen.

9 Als zij dan aan het land
gegaan waren, zagen zij een
kolenvuur liggen, en visoli
daarop liggen, en brood;

10 Jezus zeide tot hen: Brengt van de visschen, die gij nu gevangen hebt.

11 Simon Petrus ging op, en trok het net op het land, vol groote visschen, tot honderd die en vijftig; en hoewel er zoo vele waren, zoo scheurde het net niet.

12 Jezus zeide tot hen: Komt herwaarts, houdt het middagmaal. En niemand van de discipelen durfde hem vragen: Wie zijt gij? wetende dat het de Heere was.

13 Jezus dan kwam, en nam het brood en gaf het hun, en de visch desgelijks.

14 Dit was nu de derde maal, dat Jezus zijnen discipelen geopenbaard is, nadat hij ven de dooden opgewekt was.

15 Toen zij dan het middagmaal gehouden hadden, zeide Jezus tot Simon Petrus: Simon, zoon van Jonas! hebt gij mij liever dan deze? Hij zeide tot hem: Ja, Heere! gij weet, dat ik u liefheb. Hij zeide tot hem: Weid mijne lammeren.

16 Hij zeide wederom tot hem ten tweede maal: Simon, zoon van Jonas: Hebt gij mij lief? Hij zeide tot hem: Ja Heere! gij weet, dat ik u lief heb. Hij zeide tot hem: Hoed mijne schapen.

17 Hij zeide tot hem ten derde maal: Simon, zoon van Jonas! hebt gij mij lief? Petrus werd bedroefd, omdat hij ten derde maal tot hem

zeide: Hebt gij mij lief? en zeide tot hem: Heere! gij weet alle dingen, gij weet, dat ik u liefheb. Jezus zeide tot hem: Weid mijne schapen.

18 Voorwaar, voorwaar zeg ik u: toen gij jonger waart, gorddet gij u zelven, en wandeldet, alwaar gij wildet; maar wanneer gij zult oud geworden zijn, zoo zult gij uwe handen uitstrekken, en een ander zal u gorden, en brengen, waar gij niet wilt.

19 En dit zeide hij, betekenende, met hoedanigen dood hij God verheerlijken zou. En dit gesproken hebbende, zeide hij tot hem: Volg mij.

20 En Petrus zich omkeerende, zal den discipel volgen, welken Jezus liefhad, die ook in het avondmaal op zijne borst gevallen was, en gezegd had: Heere! wie is het, die u verraden zal?

21 Als Petrus dezen zag, zeide hij tot Jezus: Heere! maar wat zal deze?

22 Jezus zeide tot hem: indien ik wil, dat hij blijve, totdat ik come, wat gaat het u aan? volg gij mij.

23 Dit woord dan ging uit onder de broederen, dat deze discipel niet zou sterven. En Jezus had tot hem niet gezegd, dat hij niet sterven zou; maar: indien ik wil, dat hij blijve, totdat ik come, wat gaat het u aan?

24 Deze is de discipel, die van deze dingen getuigt, en

deze dingen geschreven heeft; en wij weten, dat zijne getuigenis waarachtig is.

25 En er zijn nog vele andere dingen, die Jezus gedaan

heeft, welke, zoo zij al bijzonder geschreven wierden, ik acht, dat ook de wereld zelve de geschrevene boeken niet zou bevatten. Amen.

DE HANDELIJGEN

DER HEILIGE APOSTELEN,

beschreven door LUKAS.

HOOFDSTUK 1.

HET eerste boek heb ik gemaakt, o Theófilus! van al hetgeen Jezus begonnen heeft beide te doen en te leeren;

2 Totop den dag, in welchen hij opgenomen is, nadat hij door den Heiligen Geest aan de apostelen, die hij uitverkoren had, bevelen had gegeven.

3 Aan welke hij ook, nadat hij geleden had, zich zeiven levendvertoond heeft, met vele gewisse kenteekenen, veertig dagen lang, zijnde van hen gezien en sprekende van de dingen, die het koninkrijk Gods aangaan.

4 En als hij met hen vergaderd was, beval hij hun, dat zij van Jerúzalem niet scheiden, zonden, maar verwachten de belofte des Vaders, die hij, zide hij, van mij gehoord hebt.

5 Want Johaanes doopte wel met water, maar gij zult met den Heiligen Geest gedoopt worden, niet lang na deze dagen.

6 Zij dan, die zamengekomen waren, vraagden hem, zeggende: Heere! zult gij in dezen tijd aan Israël het koninkrijk wederoprigten?

7 En hij zeide tot hen: Het komt u niet toe te weten de tijden of gelegenheden, die de Vader in zijne eigene magt gesteld heeft;

8 Maar gij zult ontvangen de kracht des Heiligen Geestes, die over u komen zal; en gij zult mijne getuigen zijn, zoo te Jerúzalem, als in geheel Judéa en Samaria, en tot aan het uiterste der aarde.

9 En als hij dit gezegd had, werd hij opgenomen, daar zij het zagen, en eene wolk nam hem weg van hunne oogten.

10 En alzoó zij binnecóógen naar den hemel hielden, terwijl hij heenvóór, ziet, twee mannen stonden bij hen in witte kleeding;

11 Welken óók zeiden: Gij galilésche mannen! wat staat gij en ziet op naar den hemel? Deze Jezus, die van u opgenomen is in den hemel, zal alzoó komen, gelijk-kerwijs gij hem naar den hemel hebt zien heenvaren.

12 Toen keerden zij wederom naar Jerúzalem, van den berg, die genaamd wordt de Olijfberg, welke is nabij Jerúzalem, liggende van daar eene sabbatsreize.

13 En als zij ingekomen waren, gingen zij op in de opperzaal, waar zij bleven, namelijk Petrus en Jakobus, en Johannes en Andréas, Filippus en Thomas, Bartholoméüs en Matthéüs, Jakobus, de zoon van Alféüs, en Simon Zelótes, en Judas, de broeder van Jakobus.

14 Deze allen waren eendragtelijk volhardende in het bidden en smáeken, met de vrouwen, en Maria de moeder van Jezus, en met zijne broederen.

15 En in dezelve dagen stond Petrus op in het midden der discipelen, en sprak: (er was nu eene schare bijeen van omtrent honderd en twintig personen.)

16 Mantien broeders! deze Schrift moest vervuld worden, welke de Heilige Geest door den mond Davids voor-

zegd heeft van Judas, die de leidsman geweest is dergenen, die Jezus vingen:

17 Want hij was met ons gesóekend, en had het lot dezer bediening verkregen.

18 Deze dan heeft verworven eenen akker door den doon der onregtigheid, en voortwaarts is overgeval-zen, en al zijne ingewanden zijn uitgestórt.

19 En het is bekend geworden allen, die te Jerúzalem wonen, alzoó dat die akker in hunne eigene taal genoemd wordt Akeldama, dat is, een akker des bloeds.

20 Want er staat geschreven in het boek der psalmen: Zijne woonstedewordwoest, en er zij niemant, die en dezelve wone. En: Een ander neme zijn opzienersambt.

21 Het is dan noodig, dat van de mannen, die met ons omgegaan hebben al den tijd, in welken de Heere Jezus onder ons in-en uitgegaan is,

22 Beginnende van den doop van Johannes, tot den dag toe, in welken hij van ons opgenomen is, een der-zelve met ons getuige worde van zijne opstanding.

23 En zij stelden er twee, Jozef, genaamd Barsabas, die toegenaamd was Justus, en Matthías.

24 En zij baden en zeiden: Gij Heere! Gij kenner der harten van allen, wijs van deze twee eenen aan, dien Gij uitverkoren hebt;

25. Om te ontvangen het lot, dezer bediening en des apostelschaps, waarvan Judas afgeweken is; dat hij heedinging in zijne leigene plaats.

26. En zij wierpen hunne loten; en het lot viel op Matthias, en hij werd met gemeene toestemming tot de elf apostelen gekozen.

HOOFDSTUK 2.

EN als de dag van het pinksterfeest vervuld werd, waren zij allen eendragtelyk bijeen.

2. En er geschiedde haastelyk uit den hemel eengeluid, gelijk als van eenen geweldigen, gedrevenen wind, en vervulde het geheele huis, waar zij zaten.

3. En van hen werden gesien verdeelde tongen als van vuur, en hetsat op een tegelyk van hen.

4. En zij werden allen vervuld met den Heiligen Geest, en begonnen te spreken met andere talen, zoo als de Geest hun gaf uit te spreken.

5. En er waren Joden, te Jeruzalem, wonende, godvruchtige mannen van allen volke dergenen, die onder den hemel zijn.

6. En als de stem geschied was, kwam dementigsamen, en werd beroerd; want een tegelyk hoorde hen in zijne eigene taal spreken.

7. En zij ontzetten zich alden, en verwanderden sich, zeggende tot elkander: Ziet,

zij niet alle dezen, die daar spreken, Galiléers?

8. En hoe hooren wij hen een tegelyk in onze eigene taal, in welke wij geboren zijn?

9. Parthera, en Méders, en Elamieten, en die inwoners zijn van Mesopotamië, en Judéa, en Cappadocië, Pontua, en Azië;

10. En Krygië, en Pamfylie, Egypte, en de deelen van Libye, hetwelk bij Cyrène ligt, en uitlandsche Romeinen, beide Joden en Joden-genooten;

11. Kretensen en Arabieren, wij hooren hen in onze talen de groote werken Gods spreken.

12. En zij ontzetten zich alden, en werden twijfeltmoedig, zeggende, de een tegen den ander: Wat wil toch dit zijn?

13. En anderen, spottende, zeiden: Zij zijn vol zoeten wijns.

14. Maar Petrus, staande met de elfen, verthief zijne stem, en sprak tot hen: Gij joodsche mannen; en gij allen die te Jeruzalem woont! dit zij u bekend; en laat mijne woorden tot uwe ooren ingaan.

15. Want deze zijn niet dronken, gelijk gij vermoedt; want het is eerst de derde ure van den dag.

16. Maar dit is het, wat gesproken is door den profeet Joel:

17. En het zal zijn in de

laatste dagen, (vegt God) Ik zal uitstorten van mijnen Geest op alle vleesch; en uwe zonen en uwe dochters zullen profeteren, en uwe jongelingen zullen gezigten zien, en uwe ouden zullen droomen droomen.

16 En ook op mijne dienst-knechten, en op mijne dienst-maagden, zal Ik in die dagen van mijnen Geest uitstorten, en zij zullen profeteren.

19 En Ik zal wonderen geven in den hemel boven, en teekenen op de aarde beneden, bloed, en vuur, en rookdamp.

20 De zon zal veranderd worden in duisternis, en de maan in bloed, eer dat de groote en doorluchtige dag des Heeren komt.

21 En het zal zijn, dat een iegelijk, die den naam des Heeren zal aanroepen, zalig zal worden.

22 Gij Israëlitischomannen! hoort deze woorden: Jezus den Nazaréner, eenen man van God, onder uheden betoond door krachten, en wonderen, en teekenen, die God door hem gedaan heeft, in het midden van u, gelijk ook gij selven weet;

23 Dezen, door den bepaalden raad en voorkennis Gods overgegeven zijnde, hebt gij genomen, en door de handen der onregtvaardigen aan het kruis gelicht en gedood.

24 Welken God opgewekt heeft, de smarten des doods ontbonden hebbende, alzoo

het niet mogelijk was; dat hij van deszelfs dood zou gehouden worden.

25 Want David zegt van hem: Ik zag den Heere allen tijd voor mij: want Hij is aan mijne rechterhand, opdat ik niet bewogen worde.

26 Daarom is mijn hart verblijd, en mijne tong verheugt zich; ja ook mijn vleesch zal rusten in hope:

27 Want Gij zult mijne ziel in de hel niet verlaten, noch zult uwen Heilige overgeven, om verderving te zien.

28 Gij hebt mij de wegen des levens bekend gemaakt; Gij zult mij vervullen met verheuging door uw aangezicht.

29 Gij minnen broeders! het is mij geoorloofd, vrijuit tot u te spreken van den patriarch David, dat hij beide gestorven en begraven is, en zijn graf is onder ons tot op dezen dag.

30 Alzoo hij dan een profeet was, en wist, dat God hem met eedegezworen had, dat Hij uit de vrucht zijner lenden, zooveel het vleesch aangaat, den Christus verwekken zou; om hem op zijnen troon te zetten;

31 Zoo heeft hij, dít voorziende, gesproken van de opstanding van Christus, dat zijne ziel niet is verlaten in de hel, noch zijn vleesch verderving heeft gezien.

32 Dezen Jezus heeft God opgewekt; waarvan wij allen getuigen zijn.

33 Hij dan, door de regterhand Gods verhoogd zijnde, en de belofte des Heiligen Geestes ontvangen hebbende van den Vader, heeft dit uitgestort, dat gij nu ziet en hoort.

34 Want David is niet opgevaren in de hemelen; maar hij zegt: De Heere heeft gesproken tot mijnen Heere: Zit aan mijne regterhand.

35 Totdat Ik uwe vijanden zal gezet hebben tot eene voetbank uwer voeten.

36 Zoo wete dan zekerlijk het gansche huis Israëls, dat God hem tot eenen Heere en Christus gemaakt heeft, *namelijk* dezen Jezus, dien gij gekruist hebt.

37 En als zij dit hoorden, werden zij verslagen in het hart, en zelden tot Petrus en de andere apostelen: Wat zullen wij doen, mannen broeders?

38 En Petrus zeide tot hen: Bekeert u, en een iegelijk van u worde gedoopt in den naam van Jezus Christus, tot vergeving der zonden; en gij zult de gave des Heiligen Geestes ontvangen.

39 Want u komt de belofte toe, en uwen kinderen, en allen, die daar verre zijn, zoo veel als er de Heere, onze God, toe roepen zal.

40 En met veel meer andere woorden, betuigde hij, en verniaande hen, zeggende: Wordt behouden van dit verkeerd geslacht!

41 Die dan zijn woord gaar-

ne aannamen, werden gedoopt; en er werden op dien dag tot hen toegedaan omtrent drie duizend zielen.

42 En zij waren volharden in de leer der apostelen, en in de gemeenschap, en in de breking des broods, en in de gebeden.

43 En eene vreeze kwam over alle ziel; en vele wonderen en teekenen geschieden door de apostelen.

44 En allen, die geloofden, waren bijeen, en hadden alle dingen gemeen.

45 En zij verkochten hunne goederen en have, en verdeelden dezelve aan allen, naar dat elk van noode had.

46 En dagelijks eendragtelijk in den tempel volharden, en van huis tot huis brood brekende, aten zij te zamen met verbeuging en eenvoudigheid des harten;

47 En prezen God, en hadden genade bij het gansche volk. En de Heere deed dagelijks tot de gemeente, die zalig werden.

HOOFDSTUK 3.

PETRUS nu en Johannes gingen te zamen op naar den tempel, omtrent de ure des gebeds, zijnde de negende ure;

2 En een zeker man, die kreupel was van zijner moeders lijf, werd gedragen, welken zij dagelijks zetten aan de deur des tempels, genaamd de Schoone, om eene aalmoes te begeeren van

degenen, die in den tempel gingen.

3 Welke, Petrus en Johannes ziende, als zij in den tempel zouden ingaan, bad, dat hij eene aalmoes mogt ontvangen.

4 En Petrus, sterk op hem ziende, met Johannes, zeide: Zie op ons.

5 En hij hield de oogen op hen, verwachtende, dat hij iets van hen zou ontvangen.

6 En Petrus zeide: Zilver en goud heb ik niet; maar hetgeen ik heb, dat geef ik u: in den naam van Jezus Christus, den Nazaréner, sta op en wandel!

7 En hem grijpende bij de rechterhand, rigtte hij hem op, en terstond werden zijne voeten en enkelen vast.

8 En hij, opspringende, stond en wandelde, en ging met hen in den tempel, wandelende en springende, en lovende God.

9 En al het volk zag hem wandelen en God loven.

10 En zij kenden hem, dat hij die was, die om eene aalmoes gezeten had aan de Schoone poort des tempels; en zij werden vervuld met verbaasdhed en ontzetting over hetgeen hem geschied was.

11 En als de kreupelen, die gezond gemaakt was, aan Petrus en Johannes vasthield, liep al het volk gezamenlijk tot hen, in het voorhof, hetwelk Sifan's voorhof

genaamd wordt, verbaasd zijnde.

12 En Petrus, dat ziende, antwoordde tot het volk: Gij Israëlietische mannen! wat verwondert gij u over dit? of wat ziet gij zoo sterk op ons, als of wij door onze eigene kracht of godzaligheid dezen hadden doen wandelen?

13 De God, Abrahams, en Izaks, en Jakobs, de God onzer vaderen, heeft zijn Kind Jezus verheerlijkt, welken gij overgeleverd hebt, en hebt hem verloochend voor het aangezicht van Pilatus, als hij oordeelde, dat men hem zoude loslaten.

14 Maar gij hebt den Heilige en Regtvaardige verloochend, en hebt begeerd, dat u een man, die een doodslager was, zou geschonken worden;

15 En den Vorst des levens hebt gij gedood, welken God epgewakt heeft uit de dooden; waarvan wij getuigen zijn.

16 En door het geloof in zijnen naam, heeft zijn naam dezen gesterkt, dien gij, ziet en kent, en het geloof, dat door hem is, heeft hem deze volmaakte gezondheid gegeven, in u aller tegenwoordigheid.

17 En nu, broeders! ik weet, dat gij het door onwetendheid gedaan hebt, gelijk als ook uwe oversten;

18 Maar God heeft alzoo vervuld, hetgeen Hij door

den mond al zijner profeten te voren verkondigd had, dat de Christus lijden zou.

19 Betert u dan, en bekeert u, opdat uwe zonden mogen uitgewischt worden; wanneer de tijden der verkoeling zullen gekomen zijn van het aangezicht des Heeren.

20 En Hij gezonden zal hebben Jezus Christus, die u te voren gepredikt is.

21 Welken de hemel moet ontvangen tot de tijden der wederoprigting aller dingen, die God gesproken heeft door den mond al zijner heilige profeten van alle eeuw.

22 Want Mozes heeft tot de vaderen gezegd: De Heere, uw God, zal u eenen profeet verwekken uit uwe broedaren, gelijk mij; dien zult gij hooren, in alles, wat hij tot u spreken zal.

23 En het zal geschieden, dat alle ziel, die dezen profeet niet zal gehoord hebben, uitgeroeid zal worden uit den volke.

24 En ook al de profeten, van Samuël aan, en die daarna gevolgd zijn, zoo velen als er hebben gesproken, die hebben ook deze dagen te voren verkondigd.

25 Gijlieden zijt kinderen der profeten en des verbonds, hetwelk God met onze vaderen opgerigt heeft, zeggende tot Abraham: En in uwen zaden zullen alle geslachten der aarde gezegend worden.

26 God, opgewekt hebbende zijn Kind Jezus, heeft den-

zelven eerst tot u gezonden, dat Hij ulieden zegenen zou, daarin dat Hij een iegelijk van u af keere van uwe boosheden.

HOOFDSTUK 4.

EN terwijl zij tot het volk spraken, kwamen daarover tot hen de priesters, en de hoofdman des tempels, en de sadduceën;

2 Zeer ontevreden zijnde, omdat zij het volk leerden, en verkondigden in Jezus de opstanding uit de dooden.

3 En zij sloegen de handen aan hen, en zetten ze in bewaring tot den anderen dag; want het was nu avond.

4 En velen van degenen, die het woord gehoord hadden, geloofden; en het getal der mannen werd, omtrent vijf duizend.

5 En het geschiedde des anderen daags, dat hunne oversten en ouderlingen en schriftgeleerden te Jerúzalem vergaderden;

6 En Annas, de hoogepriester, en Kajfas, en Johannes, en Alexander, en zoo velen er van het hoogepriesterlijk geslacht waren.

7 En als zij hen in het midden gesteld hadden, vraagden zij: Door wat kracht, of door wat naam hebt gijlieden dit gedaan?

8 Toen zeide Petrus, vervuld zijnde met den Heiligen Geest, tot hen: Gij oversten des volks, en gij ouderlingen van Israël!

9 Alzoo wij heden regterlijk onderzocht worden over de weldaad aan een krank mensch *geschied*, waardoor hij gezond geworden is ;

10 Zoo zij u allen kennelijk, en het gansche volk Israëls, dat door den naam van Jezus Christus, den Nazaréner, dien gij gekruist hebt, welken God van de dooden heeft opgewekt, door hem, *zeg ik*, staat deze hier voor u gezond.

11 Deze is de steen, die van u, de bouwlieden, veracht is, welke tot een hoofd des hoeks geworden is.

12 En de zaligheid is in geen anderen ; want er is ook onder den hemel geen andere naam, die onder de menschen gegeven is, door welken wij moeten zalig worden.

13 Zij nu, ziende de vrijmoedigheid van Petrus en Johannes, en vernemende, dat zij ongeleerde en slechte menschen waren, verwonderden zich, en kenden hen, dat zij met Jezus geweest waren.

14 En ziende den mensch bij hen staan, die genezen was, hadden zij niets daartegen te zeggen.

15 En hun geboden hebbende uit te gaan buiten den raad, overleiden zij met elkander,

16 Zeggende : Wat zullen wij dezen menschen doen ? Want dat er een bekend teeken door hen geschied zij, is openbaar aan allen, die te

Jeruzalem wonen, en wij kunnen het niet loochenen.

17 Maar opdat het niet meer en meer onder het volk verspreid worde, laat ons hen scherpelijk dreigen, dat zij niet meer tot eenig mensch in dezen naam spreken.

18 En als zij hen geroepen hadden, zelden zij hun aan, dat zij ganschelijk niet zouden spreken, noch leeren, in den naam van Jezus.

19 Maar Petrus en Johannes, antwoordende, zelden tot hen : Oordeelt gij, of het regt is voor God, ulieden meer te hooren dan God ?

20 Want wij kunnen niet laten te spreken hetgeen wij gezien en gehoord hebben.

21 Maar zij dreigden hen nog meer, en lieten ze gaan, niets vindende, hoe zij hen straffen zouden, om des volks wil : want zij verheerlijkten allen God over hetgeen er geschied was.

22 Want de mensch was meer dan veertig jaren oud, aan welken dit teeken der genezing geschied was.

23 En zij, losgelaten zijnde, kwamen tot de hunnen, en verkondigden al wat de overpriesters en de ouderlingen tot hen gezegd hadden.

24 En als deze dat hoorden, hieven zij eendragtelijk *hunne* stem op tot God, en zelden : Heere ! Gij zijt de God, die gemaakt hebt den hemel, en de aarde, en de zee, en alle dingen, die in dezelve zijn.

25 Die door den mond van David, uwen knecht, gezegd hebt: Waarom woeden de Heidenen, en hebben de volken ijdele dingen bedacht?

26 De koningen der aarde zijn te *zamen* opgestaan, en, de oversten zijn bijeenvergaderd tegen den Heere, en tegen zijnen Gezalfde.

27 Want in der waarheid zijn vergaderd tegen uw heilig Kind Jezus, welken Gij gezalfd hebt, beiden Heródes en Pontius Pilatus, met de Heidenen en de volken Israëls;

28 Om te doen al wat uwe hand, en uw raad te voren bepaald had, dat geschieden zou.

29 En nu *dan*, Heere! zie op hunne dreigingen, en geef uwen dienstknechten met alle vrijmoedigheid uw woord te spreken;

30 Daarin, dat Gij uwe hand uitstrekt tot genezing, en dat teekenen en wonderen geschieden door den naam van uw heilig Kind Jezus.

31 En als zij gebeden hadden, werd de plaats, in welke zij vergaderd waren, bewogen. En zij werden allen vervuld met den Heiligen Geest, en spraken het woord Gods met vrijmoedigheid.

32 En de menigte van degenen, die geloofden, was een hart en *eene* ziel; en niemand zeide, dat iets van hetgeen hij had, zijn eigen ware, maar alle dingen waren hun gemeen.

33 En de apostelen gaven met groote kracht getuigenis van de opstanding van den Heere Jezus; en er was groote genade over hen allen.

34 Want er was ook niemand ouder hen, die gebrek had: want zoo velen als er bezitters waren van landen of huizen, die verkochten zij, en bragten den prijs der verkochte *goederen*, en leidden dien aan de voeten der apostelen.

35 En aan een' iegelijk werd uitgedeeld, naar dat elk van noode had.

36 En Joses, van de apostelen toegenaamd Barnabas (hetwelk is, overgezet zijnde, een zoon der vertroosting), een Leviet, van geboorte uit Cyprus,

37 Alzoo hij een' akker had, verkocht *dien*, en bragt het geld, en leide het aan de voeten der apostelen.

HOOFDSTUK 5.

EN een zeker man, met name Ananias, met Saffira, zijne vrouw, verkocht *eene* have;

2 En onttrok van den prijs, ook met medeweten zijner vrouw; en bragt een zeker deel, en leide *dat* aan de voeten der apostelen.

3 En Petrus zeide: Ananias! Waarom heeft de Satan uw hart vervuld, dat gij den Heiligen Geest liegen zoudt, en onttrekken van den prijs des lands?

4 Zoo het gebleven ware,

bleef het niet uwe? en verkocht zijnde, was het niet in uwe magt? Wat is het, dat gij deze daad in uw hart hebt voorgenomen? Gij hebt den menschen niet gelogen, maar Gode.

5 En Ananias, deze woorden hoorende, viel neder en gaf den geest. En er kwam groote vrees over allen, die dit hoorden.

6 En de jongelingen, opstaande, schikten hem toe, en droegen hem uit, en begroeven hem.

7 En het was omtrent drie uren daarna, dat ook zijne vrouw daar inkwam, niet wetende, wat er geschied was.

8 En Petrus antwoordde haar: Zeg mij, hebt gijlieden het land voor zoo veel verkocht? En zij zeide: Ja, voor zoo veel.

9 En Petrus zeide tot haar: Wat is het, dat gij onder u, hebt overeengestemd te verzoeken den Geest des Heeren? zie, de voeten dergelijken, die uwen man begraven hebben, zijn voor de deur; en zullen u uitdragen.

10 En zij viel terstond neder voor zijne voeten, en gaf den geest. En de jongelingen, ingekomen zijnde, vonden haar dood, en droegen ze uit, en begroeven haar bij baren man.

11 En er kwam groote vreeze over de geheele gemeente, en over allen, die dit hoorden.

12. En door de handen der apostelen geschiedden vele

teekenen en wonderen onder het volk; en zij waren allen eendragtelijk in het voorhof van Salomo.

13 En van de anderen durfde niemand zich bij hen voegen; maar het volk hield hen in groote achting.

14 En er werden meer en meer toegedaan, die den Heere geloofden, menigten beide van mannen en van vrouwen:

15 Alzoo dat zij de kranken uitdroegen op de straten, en leiden op bedden en beddekens, opdat, als Petrus kwam, ook maar de schaduw iemand van hen beschaduwen mogt.

16 En ook de menigte uit de oniliggende steden kwam gezamenlijk te Jeruzalem, brengende kranken, en die van onreine geesten gekweld waren; welke allen genezen werden.

17 En de hogepriester stond op, en allen, die met hem waren (welke was de sekte der sadduceën) en werden vervuld met ijdigheid;

18 En sloegen hunne handen aan de apostelen, en zetten hen in de gemeene gevangenis.

19 Maar de engel des Heeren opende des nachts de deuren der gevangenis, en leidde hen uit, en zeide;

20 Gaat heen, en staat, en spreekt in den tempel tot het volk al de woorden dezer levens.

21 Als zij nu dit gehoord

hadden, gingen zij tegen den morgenstond in den tempel, en leerden: Maar de hogepriester, en die met hem waren, gekomen zijnde, riepen den raad te zamen, en al de oudsten der kinderen Israëls, en zonden naar den kerker, om hen te halen.

22 Doch als de dienaars daar kwamen, vonden zij hen in de gevangenis niet, maar keerden wederom, en boodschapten dit.

23 Zeggende: Wij vonden wel den kerker met alle verzekerdheid toegesloten, en de wachters buitenstaande voor de deuren; maar als wij die geopend hadden, vonden wij niemant daarbinnen.

24 Toen nu de hogepriester, en de hoofdmannen des tempels, en de overpriesters deze woorden hoorden, werden zij twijfelmoedig over hen, wat toch dit worden zou.

25 En er kwam een, en boodschapte hun, zeggende: Ziet, de mannen, die gij in de gevangenis gezet hebt, staan in den tempel, en leeren het volk.

26 Toen ging de hoofdmann heen, niet de dienaars, en bracht hen, doch niet met geweld (want zij vreesden het volk, opdat zij niet gestee-nigd wierden.)

27 En als zij hen gebragt hadden, stelden zij hen voor den raad; en de hogepriester vraagde hen, en zeide:

28 Hebben wij u niet ernstelijk aangesegd, dat gij in

dezen naam niet zoudt leeren? en ziet, gij hebt met deze uwe leer Jeruzalem vervuld, en gij wilt het bloed van dezen metisch over ons brengen.

29 Maar Petrus en de apostelen antwoordden en zeiden: Men moet Gode meer gehoorzaam zijn, dan den menschen.

30 De God onzer vaderen heeft Jesus opgewekt, welken gij omgebragt hebt, hangende hem aan het hout.

31 Dezen heeft God door zijne rechterhand verhoogd tot eenen Vorst en Zaligmaker, om Israël te geven bekeering en vergeving der zonden.

32 En wij zijn zijne getuigen van deze woorden; en ook de Heilige Geest, welken God gegeven heeft den genen, die hem gehoorzaam zijn.

33 Als zij nu dit hoorden, barstte hun het hart, en zij hielden raad, om hen te dooden.

34 Maar een zeker farizeër stond op in den raad, met name Gamaliël, een leeraar der wet, in waarde gehouden bij al het volk, en gebod, dat men de apostelen een weinig zou doen buitenstaan.

35 En hij zeide tot hen: Gij israëlitische mannen! ziet voor u, wat gij doen zult aangaande deze menschen.

36 Want voor deze dagen stond Theudas op; zeggende, dat hij wat was, wien een getal van omtrent vier hondert mannen aanhing; welke

is omgebracht, en allen, die hem gehoor gaven, zijn verstrooid en tot niet geworden.

37 Na hem stond op Judas, de Galiléër, in de dagen der beschrijving, en maakte veel volks afvallig achter zich; en deze is ook vergaan, en allen, die hem gehoor gaven, zijn verstrooid geworden.

38 En nu zeg ik ulieden: houdt af van deze menschen, en laat hen gaan; want indien deze raad, of dit werk uit menschen is, zoo zal het gebroken worden.

39 Maar indien het uit God is, zoo kunt gij dat niet breken; opdat gij niet misschien bevonden wordt ook tegen God te strijden.

40 En zij gaven hem gehoor; en als zij de apostelen tot zich geroepen hadden, geeselden zij *dezelve*, en geboden hun, dat zij niet zouden spreken in den naam van Jezus; en lieten hen gaan.

41 Zij dan gingen heen van het aangezicht des raads, verblijd zijnde, dat zij waren waardig geacht geweest, om zijns naams wil smaadheid te lijden.

42 En zij hielden niet op, allen dag, in den tempel en bij de huizen, te leeren, en Jezus Christus te verkondigen.

HOOFDSTUK 6.

EN in dezelve dagen, als de discipelen vermenigvuldigden, ontstond eene murmurering der Griekschen

tegen de Hebreërs, omdat hunne weduwen in de dagelijksche bediening verzuimd werden.

2 En de twaalf riepen de menigte der discipelen tot zich, en zeiden: Het is niet behoorlijk, dat wij het woord Gods nalaten, en de tafelen dienen.

3 Ziet dan om, broeders! naar zeven mannen uit u, die goede getuigenis hebben, vol des Heiligen Geestes en der wijsheid, welke wij mogen stellen over deze noodige zaak.

4 Maar wij zullen volhard en in het gebed, en in de bediening des woords.

5 En dit woord behaagde aan al de menigte; en zij verkoren Stéfannus, eenen man vol des geloofs en des Heiligen Geestes, en Filippus, en Próchorus, en Nicánor, en Timon, en Pármenas, en Nicolás, eenen Jodengenoot van Antiochië.

6 Welke zij voor de apostelen stelden; en deze, als zij gebeden hadden, leidden hun de handen op.

7 En het woord Gods wies, en het getal der discipelen vermenigvuldigde te Jerúzalem zeer; en eene groote schare der priesteren ward den geloove gehoort.

8 En Stéfannus, vol van geloof en kracht, deed wonderen en groote teekenen onder het volk.

9 En er stonden op sommigen, die waren van de

synagoge, genaamd der Libertijnen, en der Cyrenéers, en der Alexandrijnen, en dergenen, die van Cilicië en Asië waren, en twistten met Stéfanus.

10 En zij konden niet wederstaan de wijsheid en den Geest, door welchen hij sprak.

11 Toen maakten zij mannen uit, die zeiden: Wij hebben hem hooren spreken lasterlijke woorden tegen Mozes en God.

12 En zij beroerden het volk, en de ouderlingen en de schriftgeleerden; en hem aanvallende, grepen zij hem, en leidden hem voordén raad;

13 En stelden valsche getuigen, die zeiden: Deze mensch houdt niet op lasterlijke woorden te spreken tegen deze heilige plaats en de wet.

14 Want wij hebben hem hooren zeggen, dat deze Jesus, de Nazaréner, deze plaats zal verbreken, en dat hij de zaden veranderen zal, die ons Mozes overgeleverd heeft.

15 En allen, die in den raad zaten, de oogen op hem boudende, zagen zijn aangezicht als het aangezicht eensengels.

HOOFDSTUK 7.

EN de hooge priester zeide: Zijn dan deze dingen alzo?

12 En hij zeide: Gij mannen! broeders en vaders! hoort toe: de God der heerlijkheid veracheen onzen va-

der Abraham, nog zijnde in Mesopotamië, eer hij woonde in Charran;

3 En zeide tot hem: Ga uit uw land en uit uwe maagschap, en kom in een land, dat Ik u wijzen zal.

4 Toen ging hij uit het land der Chaldeëen, en woonde in Charran. En van daar, nadat zijn vader gestorven was, bragt Hij hem over in dit land, daar gij nu in woont.

5 En Hij gaf hem geen erfdeel in hetzelfde, ook niet eenen voetstap; en beloofde, dat Hij hem hetzelfde tot eene bezitting geven zou, en zijnen zaden na hem, als hij nog geen kind had.

6 En God sprak alzo, dat zijn zaad vreemdeling zijn zoude in een vreemd land, en dat zij het zouden dienstbaar maken en kwalijk handelen, vier honderd jaren.

7 En het volk, dat zij dienen zullen, zal Ik oordeelen, sprak God; en daarna zullen zij uitgaan, en zij zullen Mij dienen in deze plaats.

8 En Hij gaf hem het verbond der besnijdenis; en alzo gewon hij Izak, en besneed hem op den achtsten dag; en Izak gewon Jakob, en Jakob de twaalf patriarchen.

9 En de patriarchen, nijdig zijnde, verkochten Jozef, om naar Egypte gebragt te worden; en God was met hem,

10 En verlost hem uit al zijne verdrukkingen, en gaf hem genade en wijsheid voor

Faraö, den koning van Egypte; en hij stelde hem tot een overste over Egypte, en zijn geheele huis.

11 En er kwam een hongersnood over het geheele land van Egypte en Kanaän, en groote benaauwdheden; en onze vaders vonden geene spijs.

12 Maar als Jakob hoorde, dat in Egypte koren was, zond hij onze vaders de eerste maal uit.

13 En in de tweede reize werd Jozef zijnen broederen bekend; en het geslacht van Jozef werd aan Faraö openbaar.

14 En Jozef zond hen, en ontbood zijnen vader Jakob, en al zijn geslacht, bestaande in vijf en zeventig zielen.

15 En Jakob kwam af in Egypte, en stierf, hij zelf en onze vaders.

16 En zij werden overgebracht naar Sichem, en gelegd in het graf, hetwelk Abraham gekocht had voor eene somme gelds, van de zonen van Emmor, den vader van Sichem.

17 Maar als nu de tijd der belofte, die God aan Abraham gezworen had, gehaakte, wies het volk en vermenigvuldigde in Egypte.

18 Totdat een ander koning opstond, die Jozef niet gekend had.

19 Deze gebruikte listigheid tegen ons geslacht, en handelde kwalijk met onze vaders, zoedat zij hunne

jonge kinderen moesten wegwerpen, opdat zij niet zouden voorttalen.

20 In welken tijd Mozes werd geboren, en was uitnemend schoon; welke drie maanden opgevoed werd in het huis zijns vaders.

21 En als hij weggeworpen was, nam hem de dochter van Faraö op, en voedde hem voor zich zelve op tot eenen zoon.

22 En Mozes werd onderwezen in alle wijsheid der Egyptenaren; en was nagtig in woorden en in werken.

23 Als hem nu de tijd van veertig jaren vervuld was, kwam hem in zijn hart, zijne broeders, de kinderen Israels, te bezoeken.

24 En ziende eenen, die onrecht leed, beschermde hij hem, en wreekte den genen, dien overlast geschiedde, en versloeg den Egyptenaar.

25 En hij meende, dat zijne broeders zouden verstaan, dat God door zijne hand hun verlossing geven zou; maar zij hebben het niet verstaan.

26 En den volgenden dag werd hij van hen gesien, daar zij vochten; en hij dwong ze tot vrede, zeggende: Mannen! gij zijt broeders; waarom doet gij elkander ongelijk?

27 En die zijnen naaste ongelijk deed, verstiet hem, zeggende: Wie heeft u tot een overste en regter over ons gesteld?

28 Wilt gij mij ook ombramen?

gen, gelijkewijs gij gisfe-
ren den Egyptenaar omge-
bragt hebt?

29 En Mozes vlugtte op dat
woord, en werd een vreem-
deling in het land Midjan,
waar hij twee zonen gewon-

30 En als veertig jaren ver-
vuld waren, verscheen hem
de Engel des Heeren, in de
woestijn van den berg Sinaï,
in een vlammig vuur van
den doornenbosch.

31 Mozes nu, dat ziende,
verwonderde zich over het
gezig; en als hij derwaarts
ging, om dat te bezien, zoo
geschiedde eens stem des
Heeren tot hem.

32 Zeggende: Ik ben de God
uwer vaderen, de God Abra-
hams, en de God Izaks, en
de God Jakobs. En Mozes
werd zeer bevende, en durfde
het niet bezien.

33 En de Heere zeide tot
hem: Ontbind de schoenen
van uwe voeten; want de
plaats, in welke gij staat, is
heilig land.

34 Ik heb merkelyk gezien
de mishandeling mijns volks,
dat in Egypte is, en ik heb
hun zuchten gehoord, en ben
nedergekomen, om hen daar-
uit te verlossen; en nu kom
herwaarts. Ik zal u naar
Egypte zenden.

35 Dezen Mozes, welken zij
verloochend hadden, zeggen-
de: Wie heeft u tot een
overste en regter gesteld?
dezen, zeg ik, heeft God tot
einen overste en verlosser
gezonden; door de hand des

Engels, die hem verscheen
was in den doornenbosch.

36 Deze heeft hen uitgeleid,
doende wonderen en teeke-
nen in het land van Egypte,
en in de Rode zee, en in
de woestijn, veertig jaren.

37 Deze is die Mozes, die
tot de kinderen Israëls ge-
zegd heeft: De Heere, uw
God, zal u eenen profeet
verwekken uit uwe broede-
ren, gelijk mij; dien zult
gij hooren.

38 Deze is het, die in de
vergadering des volks in de
woestijn was met den Engel,
die tot hem sprak op den
berg Sinaï; en met onze va-
deren; welke de levende
woorden ontving, om ons
dit te geven.

39 Denwelken onze vaders
niet wilden gehoorzaamt zijn,
maar verwierpen hem, en
keerden met hunne harten
weeder naar Egypte;

40 Zeggende tot Aäron:
Maak ons goden, die voor
ons heengaan; want wat
dezen Mozes aangaat, die ons
uit het land van Egypte ge-
leid heeft, wij weten niet,
wat hem geschied is.

41 En zij maakten een kalf
in die dagen, en bragten
offerande tot den afgod, en
verheugden zich in de wer-
ken hunner handen,

42 En God keerde sich, en
gaf hen over; dat zij het
heil des hemeis dienden,
gelijk geschreven is in het
boek der profeten: Hebt
gij ook slagtofferen en of-

feranden. Mij opgeofferd, veertig jaren in de woestijn, gij huis Israëls!

43. Ja gij hebt opgenomen den tabernakel van Moloch, en het gesterute van uwen god Remphan, de afbeeldingen, die gij gemaakt hebt, om die te aanbidde; en ik zal u overvoeren op gene zijde van Babylon.

44. De tabernakel der geuigenis was onder onze vaders in de woestijn, gelijk geordineerd had Hij, die tot Mozes zelde, dat hij denzelven maken zou naar de afbeelding, die hij gezien had.

45. Welken ook onze vaders ontvangen hebbende, met Jezus gebracht hebben in het land, dat de Heidenen bezaten, die God verdreven heeft van het aangezicht onzer vaders, tot de dagen van David toe;

46. Dewelke voor God genade gevonden heeft, en begeerd heeft te vinden eene woonstede voor den God Jakobs.

47. En Salomo bouwde Hem een huis.

48. Maar de Allerhoogste woont niet in tempelen, met handen gemaakt; gelijk de profeet zegt:

49. De hemel is Mij een troon, en de aarde eene voetbank mijner voeten. Hoedanig huis zult gij Mij bouwen? zegt de Heere: of welke is de plaats mijner ruste?

50. Heeft niet mijne hand al deze dingen gemaakt?

51. Gij hardnekkigen en onbesnedenen van harten ooren! gij wederstaat altijd den Heiligen Geest; gelijk uwe vaders, alzo ook gij.

52. Wien van de profeten hebben uwe vaders niet vervolgd? en zij hebben gedood degenen, die te voren verkondigd hebben de komst des Regtvaardigen, van welken gij lieden nu verraders en moorders geworden zigt.

53. Gij, die de wet ontvangen hebt door bestellingen der engelen, en hebt ze niet gehouden!

54. Als zij nu dit hoorden, berstten hunne harten, en zij knersten de tanden tegen hem.

55. Maar hij, vol zijnde des Heiligen Geestes, en de oogen houdende naar den hemel, zag de heerlijkheid Gods, en Jezus, staande ter rechter hand Gods.

56. En hij zelde: Ziet, ik zie de hemelen geopend, en den Zoon des menschen, staande ter rechter hand Gods.

57. Maar zij, roepende met groote stemme, stopten hunne ooren, en vielen eendragtelijk op hem aan;

58. En wierpen hem ter stad uit, en steenigden hem; en de getuigen leiden hunne kleederen af aan de vpeten eens jongelings, genaamd Saulus.

59. En zij steenigden Stefanus, aanroepende en zeggende: Heere Jezus! ontvang mijnen geest.

60 En vallende op de knieën, riep hij met groote stem: Heere! reken hun deze zonde niet toe. En als hij dat gezegd had, ontsiep hij.

HOOFDSTUK 8.

EN Saulus had mede een welbehagen aan zijnen dood. En er werd te dien dage eene groote vervolging tegen de gemeente, die te Jerúzalem was; en zij werden allen verstrooid door de landen van Judéa en Samaria, behalve de apostelen.

2 En eenige godvruchtige mannen droegen Stéfanus te zamen *ten grave*, en maakten grooten rouw over hem.

3 En Saulus verwoestte de gemeente, gaande in de huizen; en trekkende mannen en vrouwen, leverde hen over in de gevangenissen.

4 Zij dan nu, die verstrooid waren, gingen *het land* door, en verkondigden het woord.

5 En Filippus kwam af in de stad van Samaria, en predikte hun Christus.

6 En de scharen hielden zich eendragtelijk aan hetgeen van Filippus gezegd werd, dewijl zij hoorden en zagen de teekenen, die hij deed.

7 Want van velen, die onreine geesten hadden, gingen *dezelve* uit, roepende met groote stem; en vele geraakten en kreupelen werden genezen.

8 En er werd groote blijdschap in die stad.

9 En een zeker man, met name Simon, was te vore in de stad plegende tooverij, en verrukkende de zinnen des volks van Samaria, zeggende van zich zelve, dat hij wat groots was.

10 Welken zij allen aanhingen, van den kleine tot den groote, zeggende: Deze is de groote kracht Gods.

11 En zij hingen hem aan, omdat hij eenen langen tijd met tooverijen hunne zinnen verrukt had.

12 Maar toen zij Filippus geloofden, die het evangelie van het koninkrijk Gods, en van den naam van Jezus Christus verkondigden, werden zij gedoopt, beide mannen en vrouwen.

13 En Simon geloofde ook zelf, en gedoopt zijnde, bleef gedurig bij Filippus; en ziende de teekenen en groote krachten, die ergeschiedden, ontzette hij zich.

14 Als nu de apostelen, die te Jerúzalem waren, hoorden, dat Samaria het woord Gods aangenomen had, zonden zij tot hen Petrus en Johannes.

15 Dewelkeafgekomen zijnde, baden voor hen, dat zij den Heiligen Geest ontvangen mochten;

16 (Want Hij was nog op niemand van hen gevallen, maar zij waren alleenlijk gedoopt in den naam van den Heere Jezus.)

17 Toen leiden zijde handen

op hen, en zij ontvingen den Heiligen Geest.

18 En als Simon zag, dat door de oplegging van de handen der apostelen, de Heilige Geest gegeven werd, zoo bood hij hun geld aan.

19 Zeggende: Geest ook in mij deze magt, opdat, zoo wien ik de handen opleg, hij den Heiligen Geest ontvang.

20 Maar Petrus zeide tot hem: Uw geld zij niet u ten verdere, omdat gij gemeend hebt, dat de gave Gods door geld verkregen wordt!

21 Gij hebt geen deel noch lot in dit woord: want uw hart is niet recht voor God.

22 Bekeer u dan van deze uwe boosheid, en bid God, of mischien u deze overlegging uws harten vergeven wierd.

23 Want ik zie, dat gij zijt in eene ganzsch bittere gal en zamenknooping der ongerechtigheid.

24 Doch Simon, antwoordende, zeide: Bidt gijlieden voor mij tot den Heere, opdat niets over mij kome van hetgeen gij gezegd hebt.

25 Zij dan nu, als zij het woord des Heeren betuigd en gesproken hadden, keerden wederom naar Jeruzalem, en verkondigden het evangelie in vele vlekken der Samaritanen.

26 En een engel des Heeren sprak tot Filippus, zeggende: Sta op, en ga heen tegen het zuiden; op den weg, die

van Jeruzalem afdaalt naar Gaza, welke woest is.

27 En hij stond op en ging heen; en ziet, een Moorman, een kamerling, en een magtig heer van Candace, de koningin der Mooren, die over al haaren schat was, welke was gekomen om aan te bidden te Jeruzalem;

28 En hij keerde wederom, en zat op zijnen wagen, en las den profeet Jesaja.

29 En de Geest zeide tot Filippus: Ga toe, en voeg u bij dezen wagen.

30 En Filippus liep toe, en hoorde hem den profeet Jesaja lezen, en zeide: Verstaat gij ook hetgeen gij leest?

31 En hij zeide: Hoe zou ik toch kunnen, zoo mij niet iemand onderrigt? En hij bad Filippus, dat hij zou opkomen, en bij hem zitten.

32 En de plaats der Schriftuur, die hij las, was deze: Hij is gelijk een schaap ter slagting geleet; en gelijk een lam stemmekoos is voor dien, die het scheert, alzo doet hij zijnen mond niet open.

33 In zijne vernedering is zijn oordeel weggenomen; en wie zal zijn geslacht verhalen? want zijn leven wordt van de aarde weggenomen.

34 En de kamerling antwoordde Filippus en zeide: Ik bid u, van wien zegt de profeet dit? van zich zelven, of van iemand anders?

35 En Filippus deed zijnen mond open, en beginnende

van diezelve Schrift, verkondigde hem Jezus.

36 En alzoo zij overweg reisden, kwamen zij aan een zeker water; en de kamerling zeide: Ziedaar water; wat verhindert mij gedoopt te worden?

37 En Filippus zeide: Indien gij van ganscher harte geloof, zoo is het geoorloofd. En hij, antwoordende, zeide: Ik geloof, dat Jezus Christus de Zoon van God is.

38 En hij gebod den wagen stil te houden; en zij daalden beiden af in het water, zoo Filippus als de kamerling, en hij doopte hem.

39 En toen zij uit het water waren opgekomen, nam de Geest des Heeren Filippus weg, en de kamerling zag hem niet meer: want hij reisde zijnen weg niet blijdschap.

40 Maar Filippus werd gevonden, te Azot; en *het land* doorgaande, verkondigde hij het evangelie in alle steden, totdat hij te Cesarea kwam.

HOOFDSTUK 9.

EN Saulus, blazende nog dreiging en moord tegen de discipelen des Heeren, ging tot den hooge priester,

2 En begeerde brieven van hem naar Damaskus, aan de synagogen, opdat, zoo hij eenigen, die van dien weg waren, vond, hij *dezelve*, beide mannen en vrouwen, zou gebonden brengen naar Jeruzalem.

3 En als hij reisde, is het

geschied, dat hij nabij Damaskus kwam, en hem omscheen snellijk een licht van den hemel;

4 En ter aarde gevallen zijnde, hoorde hij eene stem, die tot hem zeide: Saul, Saul! wat vervolgt gij mij?

5 En hij zeide: Wie zijt gij, Heere? En de Heere zeide: Ik ben Jezus, dien gij vervolgt. Het is u hard, de verzenen tegen de prikkels te slaan.

6 En hij, bevende en verbaasd zijnde, zeide: Heere! wat wilt gij, dat ik doen zal? En de Heere zeide tot hem: Sta op, en ga in de stad, en u zal *aldaar* gezegd worden, wat gij doen moet.

7 En de mannen, die met hem over weg reisden, stonden, verbaasd, hoorende wel de stem, maar niemand ziende.

8 En Saulus stond op van de aarde, en als hij zijne oogen opendeed, zag hij niemand. En zij, hem bij de hand leidende, bragten hem te Damaskus.

9 En hij was drie dagen, dat hij niet zag, en at niet, en dronk niet.

10 En er was een zeker discipel te Damaskus, met name Ananias; en de Heere zeide tot hem in een gezigt: Ananias! en hij zeide: Zie, hier ben ik, Heere!

11 En de Heere zeide tot hem: Sta op, en ga in de straat, genaamd de Begta, en vraag in het huis van

Judas naar eeden, met name Saulus, van Tarsen: want zie, hij bidt.

12 En hij heeft in een gezicht gezien, dat een man, met name Ananias, inkwam, en hem de hand opleide, opdat hij wederom ziende wierd.

13 En Ananias antwoordde: Heere! ik heb uit velen gehoord van dezen man, hoeveel kwaad hij uwen heiligen te Jeruzalem gedaan heeft;

14 en heeft hier magt van de overpriesters, om te binden allen, die uwen naam aanroepen.

15 Maar de Heere zeide tot hem: Ga heen; want deze is mij een uitverkoren vat, om mijnen naam te dragen voor de Heidenen, en de koningen, en de kinderen Israëls.

16 Want ik zal hem toonen, hoe veel hij lijden moet om mijnen naam.

17 En Ananias ging heen en kwam in het huis: en de handen op hem leggende, zeide hij: Saul, broeder! de Heere heeft mij gezonden, namelijk Jezus, die u verschenen is op den weg, dien gij kwaamt, opdat gij weder ziende en met den Heiligen Geest vervuld zoudt worden.

18 En terstond vielen af van zijne oogen gelijk als schellen, en hij werd terstond wederom ziende; en stond op, en werd gedoopt.

19 En als hij spijze geno-

men had, werd hij versterkt. En Saulus was sommige dagen bij de discipelen, die te Damaskus waren.

20 En hij predikte terstond Christus in de synagogen, dat hij de Zoon van God is.

21 En zij ontzetten zich allen, die het hoorden, en zeiden: Is deze niet degene, die te Jeruzalem verstoorde, wie dezen naam aanriepen, en die daarom hier gekomen is, opdat hij dezelve gebonden zou brengen tot de overpriesters?

22 Doch Saulus werd meer en meer bekrachtigd, en overtuigde de Joden, die te Damaskus woonden, bewijzende, dat deze de Christus is.

23 En als vele dagen verloopen waren, zoo hielden de Joden te zamen raad, om hem te dooden.

24 Maar hunne lage werd Saulus bekend; en zij bewaarden de poorten, beidde des daags en des nachts, opdat zij hem dooden mogten.

25 Doch de discipelen namen hem des nachts, en lieten hem neder door den muur, hem aflatende in eene mand.

26 Saulus nu, te Jeruzalem gekomen zijnde, poogde zich bij de discipelen te voegen; maar zij vreesden hem allen, niet geloovende, dat hij een discipel was.

27 Maar Barnabus, hem tot zich nemende, leidde hem tot de apostelen, en verhaalde hem, hoe hij op den weg den

Heere gezien had, en dat hij tot hem gesproken had; en hoe hij te Damaskus vrijmoediglijk gesproken had, in den naam van Jezus.

28 En hij was met hen ingaande en uitgaande te Jeruzalem;

29 En vrijmoediglijk sprekende in den naam van den Heere Jezus, sprak hij ook en handelde tegen de Grieksche Joden; maar deze trachtten hem te dooden.

30 Doch de broeders, dit verstaande, geleidden hem tot Césaréa, en zonden hem af naar Tarsen.

31 De gemeenten dan, door geheel Judda, en Galiléa, en Samaria, hadden vrede, en werden gesticht; en wandelende, in de vreeze des Heeren, en de vertroosting des Heiligen Geestes, werden vermenigvuldigd.

32 En het geschiedde, als Petrus alom doortrok, dat hij ook afkwam tot de heiligen, die te Lydda woonden.

33 En aldaar vond hij een zeker mensch, met name Enéas, die acht jaren te bed gelegen had, welke geraakt was.

34 En Petrus zeide tot hem: Enéas! Jezus Christus maakt u gezond; sta op en spreid u zelve het bed. En hij stond terstond op.

35 En zij zagen hem allen, die te Lydda en Saroná woonden, dewelke zich bekeerden tot den Heere.

36 En te Joppe was eene

zekere discipelin, met name Tabitha, hetwelk, overgezet zijnde, is gezegd Dorkas. Deze was vol van goede werken en aalmoezen, die zij deed.

37 En het geschiedde in die dagen, dat zij krank werd en stierf; en als zij haar gewasschen hadden, leidden zij haar in de opperzaal.

38 En alzoo Lydda nabij Joppe was, de discipelen, hoorende, dat Petrus aldaar was, zonden twee mannen tot hem, biddende, dat hij niet zou vertoeven tot hen over te komen.

39 En Petrus stond op, en ging met hen; welken zij, als hij daar gekomen was, in de opperzaal leidden. En al de weduwen stonden bij hem, weenende, en toonende de rokken en kleederen, die Dorkas gemaakt had, als zij bij haar was.

40 Maar Petrus, hebbende hen allen uitgedreven, knielde neder en bad; en zich keerende tot het ligchaam, zeide hij: Tabitha, sta op! En zij deed hare oogen open, en Petrus gezien hebbende, zat zij over einde.

41 En hij gaf haar de hand, en rigtte haar op, en de heiligen en de weduwen geroepen hebbende, stelde hij haar levend voor hen.

42 En dat werd bekend door geheel Joppe, en velen geloofden in den Heere.

43 En het geschiedde, dat hij vele dagen te Joppe bleef,

bij eenen zekerer Simon, eenen lederbereider.

HOOFDSTUK 10.

EN er was een zeker man te Cesaréa, met name Cornelius, een hoofdman over honderd, uit de benda, genaamd de Italiaansche;

2 Godzalig, en vreezende God, met geheel zijn huis, en doende vele aalmoenen aan het volk, en God geduriglijk biddende.

3 Deze zag in een gezigst klaarlijk, omtrent de negende ure des daags, eenen engel Gods tot hem inkomen, en tot hem zeggende: Cornelius!

4 En hij, de oogen op hem houdende, en zeer bevreesd geworden zijnde, zeide: Wat is het, Heere? En hij zeide tot hem: Uw gebeden en uwe aalmoenen zijn tot gedachtenis opgekomen voor God.

5 En nu, zend mannen naar Joppe, en onthied Simon, die toegenaaamd wordt Petrus.

6 Deze ligt te huis bij eenen Simon, lederbereider, die zijn huis heeft bij de zee; deze zal u zeggen, wat gij doen moet.

7 En als de engel, die tot Cornelius sprak, weggegaan was, riep hij twee van zijne huisknechten, en eenen godzaligen krijgsknecht van degenen, die gedurig bij hem waren;

8 En als hij hun alles verhaald had, zond hij hen naar Joppe.

9 En des anderen daags, terwijl deze reisden, en nabij de stad kwamen, klom Petrus op het dak om te bidden, omtrent de zeede ure.

10 En hij werd hongerig, en begeerde te eten. En terwijl zij het bereidden, viel over hem een vertrekking van sluinen.

11 En hij zag den hemel geopend, en een zeker vat tot hem nederdalen, gelijk een groot linnen laken, aan de vier hoeken gebonden, en nedergelaten op de aarde.

12 In hetwelk waren al de viervoetige dieren der aarde, en de wilde, en de kruipende dieren, en de vogelen des hemels.

13 En er geschiedde eene stem tot hem: Sta op, Petrus! slagt en eet.

14 Maar Petrus zeide: Geenszins, Heere! want ik heb nooit gegeten iets, dat gemeen of onrein was.

15 En eene stem geschiedde wederom ten tweede maal tot hem: Hetgeen God gereinigt heeft, zult gij niet gemeen maken.

16 En dit geschiedde tot driemaal; en het vat werd wederom opgenomen in den hemel.

17 En alzoo Petrus in zich zelven twijfelde, wat toch het gezigst mogt zijn, dan hij gezien had, ziet, de mannen, die van Cornelius afgezonden waren, gevraagd hebbende naar het huis van Simon, stonden aan de poort.

18 En *siemend* geroepen habbende, vraagden zij, of Simon, toegenaamd Petrus, daar te huis lag?

19 En als Petrus op dat, gezigt, dacht, zeide de Geest tot hem: Zie, drie mannen zoeken u;

20 Daarom sta op, ga af, en reis met hen, niet twijfelende; want Ik heb hen gezonden.

21 En Petrus ging af tot de mannen, die van Cornelius tot hem gezonden waren, en zeide: Ziet, ik ben het; dien gij zoekt; wat is de oorzaak, waarom gij hier zijt?

22 En zij zeiden: Cornelius, een hoofdman over honderd, een rechtvaardig man, en vreesende God, en die goede getuigenis heeft van het ganache volk der Joden, is door Goddelijke openbaring vermaand van eenen heiligen engel, dat hij u zou ontbieden te zijnen huize, en dat hij van u woorden der zaligheid zou hooren.

23 Als hij hen dan ingeroepen had, ontving hij ze in huis. Doch de anderen daags ging Petrus met hen heen, en sommigen der broederen, die van Joppe waren, gingen met hem.

24 En des anderen daags kwamen zij te Cesarea. En Cornelius verwachtte hen, zamen geroepen hebbende die van zijne maatschap, en bijzondere vrienden.

25 En als het geschiedde, dat Petrus in kwam, ging

hem Cornelius te gemoet, en vallende aan zijne voeten, aanbad hij.

26 Maar Petrus rigtte hem op, zeggende: Sta op, ik ben ook zelf een mensch.

27 En met hem sprekende, ging hij in, en vond er velen, die zamengekomen waren.

28 En hij zeide tot hen: Gij weet, hoe het eenen Joodschen man ongeoorloofd is, zich te voegen of te gaan tot eenen vreemde; doch God heeft mij getoond, dat ik geen mensch zou gemeen of onrein heeten.

29 Daarom ben ik ook zonder tegenspreken gekomen, onthoden zijnde. Zo vraag ik dan, om wat reden gij lieften mij hebt onthoden?

30 En Cornelius zeide: Over vier dagen was ik vastende tot deze ure toe, en ter negende ure had ik in mijn huis.

31 En ziet, een man stond voor mij, in een blinkend kleed, en zeide: Cornelius! uw gebed is verhoord, en uwe aalmoezen zijn voor God gedacht geworden.

32 Zend dan naar Joppe, en outbied Simon, die toegenaamd wordt Petrus; deze ligt te huis in het huis van Simon, den lederbereder, aan de zee, welke hier gekomen zijnde, tot u spreken zal.

33 Zoo heb ik dan, van stonden aan, tot u gezonden, en gij hebt wel gedaan, dat gij hier gekomen zijt. Wij zijn dan allen nu hier tegenwoor-

dig voor God, om te hooren al hetgeen u van God bevolen is.

34 En Petrus, den mond opendoende, zeide: Ik verneme in der waarheid, dat God geen aannemer des per-soons is:

35 Maar in allen volke, die Hem vreest en gerechtigheid werkt, is Hem aangenaam.

36 Dit is het woord, dat Hij gezonden heeft den kinderen Israëls, verkondigende vrede door Jezus Christus; deze is een Heere van allen.

37 Gijlieden weet de zaak, die geschied is door geheel Judéa, beginnende van Galliléa, na den doop, welken Johannes gepredikt heeft;

38 *Be'angende* Jezus van Názareth, hoe hem God gezalfd heeft met den Heiligen Geest en met kracht; welke *het land* doorgestaan is, goed doende, en genezende allen, die van den duivel overweldigd waren: want God was met hem.

39 En wij zijn getuigen van al hetgeen hij gedaan heeft beide in het Joodsche land en te Jerúzalem, welken zij gedood hebben, *hem* hangende aan een hout.

40 Dezen heeft God opgewekt ten derden dage, en gegeven, dat hij openbaar zou worden;

41 Niet al den volke, maar den getuigen, die van God te voren verkoren waren, *ons namelijk*, die met hem geten en gedronken hebben,

nadat hij uit de dooden opgestaan was:

42 En heeft ons geboden den volke te prediken, en te betuigen, dat hij is degene, die van God verordend is tot een Rêgter van levenden en dooden.

43 Dezen geven getuigenis al de profeten, dat een iegelîk, die in hem geloofd, vergeving der zonden ontvangen zal door zijnen naam.

44 Als Petrus nog deze woorden sprak, viel de Heilige Geest op allen, die het woord hoorden.

45 En de geloovigen, die uit de besnijdenis waren, zoo velen als er met Petrus waren gekomen, ontzetten zich, dat de gave des Heiligen Geestes ook op de Heidenen uitgestort werd.

46 Want zij hoorden hem spreken met *vreemde* talen, en God groot maken. Toen antwoordde Petrus:

47 Kan ook iemand het water weren, dat deze niet gedoopt zouden worden, welke den Heiligen Geest ontvangen hebben, gelijk als ook wij?

48 En hij beval, dat zij zouden gedoopt worden in den naam des Heeren. Toen baden zij hem, dat hij eenige dagen bij hen wilde blijven.

HOOFDSTUK 12.

DE apostelen nu, en de broeders, die in Judéa waren, hebben geboord, dat ook de Heidenen het woord

Geds a angenomen hadden.

2 En toen Petrus opgegaan was naar Jeruzalem, twistten tegen hem degenen, die uit de besnijdenis waren.

3 Zeggende: Gij zijt ingegaan tot mannen, die de voorhuid hebben, en hebt met hen gegeten.

4 Maar Petrus, beginnende, verhaalde het hun vervolgens, zeggende:

5 Ik was in de stad Joppe, biddende; en ik zag in esne vertrekking van sinnen een gezigt, *namelyk* een zeker vat, gelijk een groot linnen laken, nederdalende, bij de vier hoeken nedergelaten uit den hemel, en het kwam tot mij.

6 Op welk laken als ik de oogen hield, zoo merkte ik en zag de viervoetige *dieren* der aarde, en de wilde en de kruipende *dieren*, en de vogelen des hemels.

7 En ik hoorde esne stem, die tot mij zeide: Sta op, Petrus! slagt en eet.

8 Maar ik zeide: Geenszins, Heere! want noot is iets, dat gemeen of onrein was, in mijnen mond ingaan.

9 Doch de stem antwoordde mij ten tweede maal uit den hemel: Hetgeen God gereinigd heeft, zult gij niet gemeen maken.

10 En dit geschiedde tot driemaal; en alles werd wederom opgetrokken in den hemel.

11 En ziet, ter zelfder ure

stonden er drie mannen voor het huis, daar ik in was, die van Cesaréa tot mij afgezonden waren.

12 En de Geest zeide tot mij, dat ik met hen gaan zou, niet twijfelende. En met mij gingen ook deze zes broeders, en wij zijn in des mans huis ingegaan;

13 En hij heeft ons verhaald, hoe hij eenen engel gezien had, die in zijn huis stond, die tot hem zeide: Zend mannen naar Joppe, en ontbied Simon, die toegenaamd is Petrus;

14 Die woorden tot u zal spreken, door welke gij zult zalig worden, en al uw huis.

15 En als ik begon te spreken, viel de Heilige Geest op hen, gelijk ook op ons in het begin.

16 En ik werd gedachtig aan het woord des Heeren, hoe hij zeide: Johannes doopte wel met water, maar gijlieden zult gedoopt worden met den Heiligen Geest.

17 Indien dan God hun evengelijke gaven gegeven heeft, als ook ons, die in den Heere Jezus Christus geloofd hebben; wie was ik toch, die God konde weren?

18 En als zij dit hoorden, waren zij tevreden, en verheerlijkten God, zeggende: Zoo heeft dan God ook den Heidenen de bekeering gegeven ten leván!

19 Degenen nu, die verstrooid waren, door de verdrukking, die over Stéfanus

geschied was, gingen *het land* door tot Benicië toe, en Cyprus, en Antiochië, tot niemand het woord sprekende, dan alleen tot de Joden.

20 En er waren eenige cyprische en cyrenëische mannen uit hen, welke te Antiochië gekomen zijnde, spraken tot de Griekschen, verkondigende den Heere Jezus.

21 En de hand des Heeren was met hen; en een groot getal geloofde en bekeerde zich tot den Heere.

22 En het gerucht van hen kwam tot de ooren der gemeente, die te Jeruzalem was; en zij zonden Barnabas uit, dat hij *het land* doorging tot Antiochië toe.

23 Dewelke, daar gekomen zijnde, en de genade Gods ziende, werd werblid, en vermaande hen allen, dat zij met een voornemen des harten bij den Heere zouden blijven.

24 Want hij was een goed man, en vol des Heiligen Geestes en des geloofs; en er werd eene groote schare den Heere toegevoegd.

25 En Barnabas ging uit naar Tarsen, om Saulus te zoeken; en als hij hem gevonden had, bragt hij hem te Antiochië.

26 En het is geschied, dat zij een geheel jaar samen vergaderden in de gemeente, en eene groote schare leerden; en dat de discipelen eerst te Antiochië Christenen genaamd werden.

27 En in dezelve dagen kwamen eenige profeten af van Jeruzalem te Antiochië.

28 En een uit hen, met name Agabus, stond op, en gaf te kennen door den Geest, dat er een groote hongersnood zou wezen over de geheele wereld; dewelke ook gekomen is onder den keizer Claudius.

29 En naar dat een iegelijk der discipelen vermocht, besloot, elk van hen iets te zenden ten dienste der broederen, die in Judëa woonden.

30 Hetwelk zij ook deden, en zonden het tot de overlingen, door de hand van Barnabas en Saulus.

HOOFDSTUK 12.

EN omtrent denselven tijd sloeg de koning Herodes de handen aan sommigen van de gemeente, om die kwalijk te handelen.

2 En hij doodde Jakobus, den broeder van Johannes, met het zwaard.

3 En toen hij zag, dat het den Joden behagelijk was, voer hij voort, om ook Petrus te vangen; (en het waren de dagen der ongevelde brooden):

4 Denwelken ook gegrepen hebbende, hij in de gevangenis zette, en gaf hem over aan vier wachten, elk van vier krijgsknechten, om hem te bewaren, wilkende na het paasch feest hem voorbrengen voor het velk.

5 Petrus dan werd in de

gevangenis bewaard; maar van de gemeente werd een gedurig gebed tot God voor hem gedaan.

6 Toen het nu Herodes som voorbrengen, aliep Petrus dienzelven nacht tuschen twee krijgsknechten, gebonden met twee ketenen; en de wachters voor de deur bewaarden de gevangenis.

7 En ziet, een engel des Heeren stond daar, en een licht scheen in de woning, en staande de zijde van Petrus, wakte hij hem op, zeggende: Sta haastelijk op. En zijne ketenen vielen af van de handen.

8 En de engel zeide tot hem: Omgond u, en bind uwe schoenzolen aan. En hij deed alzoo. En hij zeide tot hem: Werp uwen mantel om, en volg mij.

9 En uitgaande, volgde hij hem, en wist niet, dat het waarachtig was hetgeen door den engel geschiedde, maar hij meende, dat hij een gezigt zag.

10 En als zij door de eerste en tweede wacht gegaan waren, kwamen zij aan de ijzeren poort, die naar de stad leidt; dewelke van zelve hun geopend werd. En uitgegaan zijnde, gingen zij eene straat voort; en terstond scheidde de engel van hem.

11 En Petrus, tot zich zekven gekomen zijnde, zeide: Nu, weet ik waarachtiglijk, dat de Heere, zijnen engel uitgezonden, heeft, en mij

verloot heeft uit de hand van Herodes, en nu al de verwachting van het volk der Joden.

12 En als hij alles overleegd had, ging hij naar het huis van Maria, de moeder van Johannes, die toegenaamd was Markus, alwaar velen samen vergaderd en biddende waren.

13 En als Petrus aan de deur van de voorpoort klopte, kwam eene dienstmaagd voor om te luisteren, met name Roodé.

14 En zij, de stem van Petrus kennende, deed van blijdschap de voorpoort niet open, maar liep naar bliuen en boodschapte, dat Petrus voor aan de voorpoort stond.

15 En zij zeiden tot haar: Gij raast. Doch zij bleef er sterk bij, dat het alzoo was. En zij zeiden: Het is zijn engel.

16 Maar Petrus bleef kloppende; en als zij opengedaan hadden, zagen zij hem; en ontzetten zich.

17 En als hij hen met de hand gewenkt had, dat zij zwijgen zouden, verhaalde hij hun, hoe hem de Heere uit de gevangenis afgeleid had, en zette: Boodschapt dit aan Jakobus en de broederen. En hij uitgegaan zijnde, reisde naar eene andere plaats.

18 En als het dag was geworden, was er geene kleine herberbe onder de krijgsknechten, wat toeh aan Pe-

trus mogt geschied zijn.

19 En als Heródes hem gezocht had, en niet vond, en de wachters regtelijk ondervraagd had, gebod hij, dat zij weggeleid zouden worden. En hij vertrok vand Judénaar Cesaréa, en hield zich *aldaar*.

20 En Heródes had in den zin tegen de Tyriërs en Sidoniërs te krijgen; maar zij kwamen eendragtelijk tot hem, en Blastus, die des konings kamerling was, overreed hebbende, begeerden vrede, omdat hun land gespijzgd werd van des konings *land*.

21 En op eenen gezetten dag Heródes, een koninklijk kleed aangedaan hebbende, en op den regterstoel gezeten zijnde, deed eene rede tot hen.

22 En het volk riep *ken toe*: Eene stem Gods, en niet eens menschen!

23 En van stonden aansloeg hem een engel des Heeren, daarom dat hij Gode de eere niet gaf; en hij werd van de wormen gegeten, en gaf den geest.

24 En het woord Gods wies en vermenigvuldigde.

25 Bárnabas nu en Saulus keerden wederom van Jerúzalem, als zij de dienst volbragt hadden, medegenomen hebbende ook Johannes, die toegenaamd werd Markus.

HOOFDSTUK 13.

EN er waren te Antiochië, in de gemeente, die daar

was, eenige profeten en leeraars, namelijk Bárnabas, en Simeon, genaamd Niger, en Lucius van Cyréne, en Má-naben, die met Heródes den viervorst opgevoed was, en Saulus.

2 En als zij den Heere dienden, en vastten, zeide de Hellige Geest: Zondert Mij af beide Bárnabas en Saulus tot het werk, waartoe Ik hen geroepen heb.

3 Toen vastten en badenzij, en hun de handen opgelegd hebbende, lieten zijhangaan.

4 Deze dan, uitgezonden zijnde van den Heiligen Geest, kwamen af tot Seleuciä, en van daar scheepten zij af naar Cyprus.

5 En gekomen zijnde te Salamis, verkondigden zij het woord Gods in de synagogen der Joden; en zij hadden ook Johannes tot eenen dienaar.

6 En als zij het eiland doorgegaan waren tot Pafos toe, vonden zij eenen sekeren toovenaar, eenen valschen profeet, eenen Jood, wiens naam was Bar-Jesus;

7 Welke was bij den stadhouder Sergius Paulus, eenen verstandigen man. Deze, Bárnabas en Saulus tot zich geroepen hebbende, zocht zeer het woord Gods te hooren.

8 Maar Elymas, de toovenaar, (want alsoo wordt zijn naam overgezet,) wederstond hen, zoekende den stadhouder van het geloof af te keeren.

9 Doch Saulus, (die ook

Paulus *gemaamd is*) vervuld met den Heiligen Geest, en de oogen op hem houdende, zeide :

10 O gij kind des duivels, vol van alle bedrog, en van alle arglistigheid, vijand van alle gerechtigheid! zult gij niet ophouden te verkeeren de rechte wegen des Heeren?

11 En nu zie, de hand des Heeren is tegen u, en gij zult blind zijn, en de zonn niet zien voor eenen tijd. En van stonden aan viel op hem donkerheid en duisternis, en rondom gaande zocht hij, die hem met de hand mogten leiden.

12 Als de stadhouder zag hetgeen geschied was, toen geloofde hij, verslagen zijnde over de leer des Heeren.

13 En Paulus, en die met hem waren, van Pafos afgevaaren zijnde, kwamen te Perge, *eene stad* in Pamfylie. Maar Johannes, van hen scheiddende, keerde weder naar Jeruzalem.

14 En zij, van Perge *het land doorgaande*, kwamen te Antiochia, *eene stad* in Pisidie; en gegaan zijnde in de synagoge, op den dag des sabbats, zaten zij neder.

15 En na het lezen der wet en der profeten, wonden de oversten der synagoge tot hen, zeggende: Mannen broeders! indien er *eenig* woord van vertroosting tot het volk in u is, zoo spreekt.

16 En Paulus stond op, en wenkte met de hand, en zeide: Gij Israëlitische man-

nen, en gij, die God vreest! hoort toe.

17 De God, van dit volk Israël heeft onze vaderen uitgevonden, en het volk verhoogd, als zij vreemdelingen waren in het land van Egypte, en heeft hen met eenen hoogen arm daaruit geleid.

18 En heeft omtrent den tijd van veertig jaren hunne zeden verdragen in de woestijn.

19 En zeven volken uitgevoerd hebbende in het land Kanaän, heeft Hij hen door het lot het land derzelve uitgedeeld.

20 En daarna omtrent vier honderd en vijftig jaren, gaf Hij hen rigters, tot op Samuël, den profeet.

21 En van toen aan begeerden zij eenen koning: en God gaf hun Saul, den zoon van Kise, eenen man uit den stam van Benjamin, veertig jaren.

22 En dezen afgezet hebbende, verwekte Hij hun David tot eenen koning; denwelken Hij ook getuigenis gaf, en zeide: Ik heb gevonden David, den zoon van Jesse, eenen man naar mijn hart, die al mijnen wil zal doen.

23 Van het zaad dezès heeft God Israël, naar de belofte, verwekt den Zaligmaker Jezus;

24 Als Johannes eerst al den volke Israëls, voor zijne aankomst, gepredikt had den doop der bekeering.

25 Doch als Johannes den loop vervulde, zeide hij:

Wien meent gij lieden, dat ik ben? ik ben *de Christus* niet, maar siet, hij komt na mij, wien ik niet waardig ben de schoenen *zijner* voeten te ontbinden.

25 Mannen broeders! kinderen van het geslacht Abrahams, en die onder u God vrezen! tot u is het woord dezer zaligheid gezonden.

27 Want die te Jeruzalem wonen, en hunne oversten, dezen niet kennende, hebben ook de stemmen der profeten, die op elken sabbatdag gelezen worden, hem veroordeelende, vervuld;

28 En geene oorzaak des doods vindende, hebben hij van Pilatus begeerd, dat hij zou gedood worden.

29 En als zij alles volbragt hadden, wat van hem geschreven was, namen zij hem af van het hout, en leidden hem in het graf.

30 Maar God heeft hem uit de dooden opgewekt.

31 Welke gezien is geweest, vele dagen lang, van degenen, die met hem opgekomen waren van Galilea tot Jeruzalem, die zijne getuigen zijn bij het volk.

32 En wij verkondigen u de belofte, die tot de vaderen geschied is, dat *namelijk* God dezelve vervuld heeft, aan ons, hunne kinderen, als Hij Jezus verwekt heeft.

33 Gelijk ook in den tweeden psalm geschreven staat: Gij zijt mijn Zoon, heden heb Ik u gegeneerd.

34 En dat Hij hem ~~als de~~ dooden heeft opgewekt, alsoo dat hij niet meer zal tot verderving keeren, heeft Hij aldus gezegd: Ik zal ulieden de weldadigheden Davids geven, die getrouw zijn.

35 Waarom hij ook in eenen anderen psalm zegt: Gij zult uwen Heilige niet overgeven, om verderving te zien.

36 Want David, als hij in zijnen tijd den raad Gods geslind had, is ontslapen, en is bij zijne vaderen gelegd, en heeft wel verderving gezien.

37 Maar hij, dien God opgewekt heeft, heeft geene verderving gezien.

38 Zou hij u dan bekend, mannen broeders! dat door dezen u vergeving der zonden verkondigd wordt;

39 En dat van alles, waarvan gij niet kondt geregtvaardigd worden door de wet van Mozes, door dezen een iegelijk, die gelooft, geregtvaardigd wordt.

40 Ziet dan toe, dat over ulieden niet come hetgeen gezegd is in de profeten:

41 Ziet, gij verachtters! en verwondert u, en verdwijnt: want Ik werk een werk in uwe dagen, een werk, hetwelk gij niet zult gelooven, zoo het u ietland verhaalt.

42 En als de Joden uitgegaan waren uit de synagoge, baden de Heidenen, dat tegen den naaste sabbat hun dezelfde woorden zouden gesproken worden.

43 En als de synagoge gescheiden was, volgden vele van de Joden en van de godsdienstige Jodengenooten Paulus en Barnabas; welke tot hen spraken, en hen vermaanden te blijven bij de genade Gods.

44 En op den volgende sabbat kwam bijna de geheele stad zamen om het woord Gods te hooren.

45 Doch de Joden, de scharen alende, werden met nijdigheid vervuld, en wedspraken hetgeen van Paulus gezegd werd, wedsprekende en lasterende.

46 Maar Paulus en Barnabas, vrijmoedigheid gebruikende, zeiden: Het was noodig, dat eerst tot u het woord Gods gesproken kon worden; doch nademaal gij hetzelfde verstoot, en u zelven des eeuwigen levens niet waardig oordeelt, ziet, wij keeren ons tot de Heidenen.

47 Want alsoo heeft ons de Heere geboden, zeggende: Ik heb u gestekt tot een licht der Heidenen, opdat gij zoudt zijn tot zaligheid, tot aan het uiterste der aarde.

48 Als nu de Heidenen dit hoorden, verblijdden zij zich, en prezen het woord des Heeren; en er geloofden zoo velen, als er geordineerd waren tot het eeuwige leven.

49 En het woord des Heeren werd door het geheele land uitgebreid.

50 Maar de Joden maakten op de godsdienstige en eer-

rijke vrouwen, en de voornamesten van de stad, en verwekten vervolging tegen Paulus en Barnabas, en wierpen ze uit hunne landpalen.

51 Doch zij schuddden het stof van hunne voeten af tegen dezelve, en kwamen te Iconium.

52 En de discipelen werden vervuld met blijdschap en met den Heiligen Geest.

HOOFDSTUK 14.

EN het geschiedde te Iconium, dat zij te zamen gingen in de synagoge der Joden, en alzoo spraken, dat eené groote menigte, beide van Joden en Grieken, geloofde.

2 Maar de Joden, die ongehoorzaam waren, verwekten en verbitterden de zielen der Heidenen tegen de broeders.

3 Zij verkeerden dan aldaar eenen langen tijd, vrijmoediglijk sprekende in den Heere, die getuigenis gaf aan het woord zijner genade, en gaf, dat teekenen en wonderen geschieden door hunne handen.

4 En de menigte der stad werd verdeeld, en sommigen waren met de Joden, en sommigen met de apostelen.

5 En als er een oploop geschiedde, beide van Heidenen en van Joden, met hunne oversten, om hun smaadheid aan te doen, en hen te steenigen.

6 Zijn zij, allés overlegd hebbende, gevlugt naar de

hen, gereinigd hebbende hunne harten door het geloof.

10 Nu dan, wat verzoekt gij God, om een juk op den hals der discipelen te leggen, hetwelk noch onze vaders, noch wij hebben kunnen dragen?

11 Maar wij gelooven, door de genade van den Heere Jezus Christus zalig te worden, op zulke wijze als ook zij:

12 En al de menigte zweeg stil, en zij hoorden Barnabas verhalen, wat groote teekenen en wonderen God door hen onder de Heidenen gedaan had.

13 En nadat deze zwegen, antwoordde Jakobus, zeggende: Mannen broeders! hoort mij.

14 Simeon heeft verhaald, hoe God eerst de Heidenen heeft bezocht, om uit hen een volk aan te nemen voor zijnen naam.

15 En hiermede stemmen overeen de woorden der profeten, gelijk geschreven is:

16 Na dezen zal Ik wederkeren, en wederopbouwen den tabernakel van David, die vervallen is, en hetgeen daarvan verbroken is, wederopbouwen, en Ik zal denzelven wederoprigten;

17 Opdat de overblijvende menschen den Heere zoeken, en al de Heidenen, over welke mijn naam aangeroepen is, spreekt de Heere, die dit alles doet.

18 Gode zijn al zijne werken van eenwigheid bekend.

19 Daarom oordeel ik, dat men degenen, die uit de Heidenen zich tot God bekeeren, niet beroere;

20 Maar hun zal aanschrijven, dat zij zich onthouden van de dingen, die door de afgoden besmet zijn, en van hoererij, en van het verstikte, en van bloed.

21 Want Mozes heeft er van ouden tijden in elke stad, die hem prediken, en hij wordt op elken sabbat in de synagogen gelezen.

22 Toen heeft het den apostelen, en den ouderlingen, met de geheele gemeente, goed gedacht, *eenige mannen* uit zich te verkiezen, en met Paulus en Barnabas te zenden naar Antiochië: *namelijk* Judas, die toegenaamd wordt Barsabas, en Silas; mannen, die voorgangers waren onder de broeders.

23 En zij schreven door hen *dit aanvolgende*: De apostelen, en de ouderlingen, en de broeders *wenschen* den broeders uit de Heidenen, die in Antiochië, en Syrië, en Cilicië zijn, *zaligheid*.

24 Nademaal wij gehoord hebben, dat sommigen, die van ons uitgegaan zijn, u met woorden ontroerd hebben en uwe zielen wankelende gemaakt, zeggende, dat gij moet besneden worden, en de wet onderhouden; welken wij dat niet bevolen hadden;

25 Zoo heeft het ons eendragtelyk te zamen zijde,

goed gedacht, *enige mannen* te verkiezen en tot u te zepden, met onze geliefden, Barnabas en Paulus,

26 *Menschen*, die hunne zielen overgegeven hebben voor den naam van onzen Heere Jezus Christus:

27 Wij hebben dan Judas en Silas gezonden, die ook met den mond hetzelfde zullen verkondigen.

28 Want het heeft den Heiligen Geest en ons goed gedacht, ulieden geen meerderen last op te leggen dan deze noodzakelijke dingen:

29 *Namelijk* dat gij u onthoudt van hetgeen den afgoden geofferd is, en van bloed, en van het verstikte, en van hoërierij; van welke dingen indien gij u zelve wacht, zoo zult gij weldoen. Vaart wel.

30 Deze dan, hun afscheid ontvangende, kwamen te Antiochië; en de menigte vergaderd hebbende, gaven zij den brief over.

31 En zij, *dien* gelezen hebbende, verblijdden zich over de vertroosting.

32 Judas nu en Silas, die ook zelve profeten waren, vermaanden de broeders met vele woorden, en versterkten hen.

33 En als zij *daar* eenen tijd lang vertoefd hadden, lieten hen de broeders *wederom* gaan met vrede tot de apostelen.

34 Maar het dacht Silas goed aldaar te blijven.

35 En Paulus en Barnabas

onthielden zich te antiochië, leeraude en verkondigende, met nog vele anderen, het woord des Heeren.

36 En na *enige* dagenzeide Paulus tot Barnabas: Laat ons nu wederkeeren, en bezoeken onze broeders in elke stad, in welke wij het woord des Heeren verkondigd hebben, hoe zij het hebben.

37 En Barnabas ried, dat zij Johannes, die genaamd is Markus, zouden medenemen.

38 Maar Paulus, achtte billijk, dat men dien niet zoude medenemen, die van Pamfylie af van hen was afgeweken, en met hen niet was gegaan tot het werk.

39 Er ontstond daeneenverbittering, alzoo dat zij van elkander gescheiden zijn, en dat Barnabas Markus medenam, en naar Cyprus afschepte;

40 Maar Paulus verkoos Silas, en reisde heen, der genade Gods van de broederen bevolen zijnde.

41 En hij doorreisde Syrië en Cilicie, versterkende de gemeenten.

HOOFDSTUK 16.

EN hij kwam te Derbe en Lystra. En ziet, aldaar was een zeker discipel, met name Timotheüs, zoon van eene geloovige Joodische vrouw, maar van eenengriekschen vader;

2 Welken *goede* getuigenis gegeven werd van de broeders te Lystra en Iconium.

3 Deze wilde Paulus dat met hem zou reizen; en hij nam en besneed hem, om der Joden wil, die in die plaatsen waren: want zij kentien allen zijnen vader, dat hij een Griek was.

4 En alzoo zij de steden doorreisden, gaven zij hun de verordeningen over, die van de apostelen en de ouderlingen te Jeruzalem goed gevonden waren, om die te onderhouden.

5 De gemeenten dan werden bevestigd in het geloof, en werden dagelijks overvloediger in getal.

6 En als zij Frygië, en het land van Galatië doorreisden hadden, werden zij van den Heiligen Geest verhindert het woord in Azië te spreken.

7 En aan Mysië gekomen zijnde poogden zij naar Bithynië te reizen; en de Geest liet het hun niet toe.

8 En zij, Mysië voorbijgereisd zijnde, kwamen af tot Tróas.

9 En van Paulus werd in den nacht een gezicht gezien: er was een macedonisch man staande, die hem bad en zeide: Kom over in Macedonië, en help ons.

10 Als hij nu dit gezicht gezien had, zoo zochten wij terstond naar Macedonië te reizen, besluitende daaruit, dat ons de Heere geropen had, om denzelven het evangelie te verkondigen.

11 Van Tróas dan afgevaren zijnde, liepen wij recht naar

Samothrace, en den volgenden dag naar Neápolis.

12 En van daar naar Filippi, welke is de eerste stad van dit deel van Macedonië, eene kolonie. En wij onthielden ons in die stad ettelijke dagen.

13 En op den dag des sabbats giengen wij buiten de stad aan de rivier, waar het gebed plagt te geschieden; en nedergezeten zijnde, spraken wij tot de vrouwen, die zamengekomen waren.

14 En eene zekere vrouw, met name Lydia, eene purperverkoopster, van de stad Thyatira, die God diende, hoorde ons; welker hart de Heere heeft geopend, dat zij acht nam op hetgeen van Paulus gesproken werd.

15 En als zij gedoopt was, en haar huis, bad zij ons, zeggende: Indien gij hebt geoordeeld, dat ik den Heere getrouw ben, zoo komt in mijn huis en blijft er. En zij dwong ons.

16 En het geschiedde, als wij tot het gebed beengingen, dat eene zekere dienstmaagd, hebbende eenen waarzeggenden geest, ons ontmoette, welke haren heeren groot gewin toebragt met waarzeggen.

17 Dezelve volgde Paulus en ons achterna, en riep, zeggende: Deze menschen zijn dienstknechten Gods des Allerhoogsten, die ons den weg der zaligheid verkondigen.

18 En dit deed zij vele dagen lang. Maar Paulus, *daarover* ontevreden zijnde, keerde zich om, en zeide tot den geest: Ik gebied u in den naam van Jezus Christus, dat gij van haar uitgaat. En hij ging uit terzelfder ure.

19 Als nu de heeren van dezelve zagen, dat de hoop hun gewins weg was, grepen zij Paulus en Silas, en trokken hen naar de markt voor de oversten.

20 En als zij hen tot de hoofdmannen gebragt hadden, zelden zij: Deze menschen beroeren onze stad, daar zij Joden zijn.

21 En zij verkondigen zeden, die ons niet geoorloofd sijn aan te nemen noch te doen, alzoo wij Romeinen zijn.

22 En de schare stond gezamenlijk tegen hen op; en de hoofdmannen, hun de kleederen afgescheurd hebbende, bevalen hen te geeselen.

23 En als zij hun vele slagen gegeven hadden, wierpen zij hen in de gevangenis, en geboden den stokbewaarder, dat hij hen zekerlijk bewaren zou.

24 Dewelke, zulk een gebod ontvangen hebbende, wierp hen in den binnensten kerker, en versekerde hunne voeten in den stok.

25 En omtrent den middag nacht baden Paulus en Silas, en zongen Gode lofsangen; en de gevangenen hoorden naar hen.

26 En er geschiedde snel-lijk eene groote aardbeving, alzoo dat de fondamenten des kerkers bewogen werden; en terstond werden al de deuren geopend, en de banden van allen werden los.

27 En de stokbewaarder, wakker geworden zijnde, en ziende de deuren der gevangenis geopend, trok een zwaard, en zou zich zelven omgebragt hebben, meenende, dat de gevangenen ontvloden waren.

28 Maar Paulus riep met groote stem, zeggende: Doe u zelven geen kwaad; want wij zijn allen hier.

29 En als hij licht geëischt had, sprong hij in, en werd zeer bevende, en viel voor Paulus en Silas neder *aan de roeten*.

30 En hen buiten gebragt hebbende, zeide hij: *Lieve* heeren! wat moet ik doen, opdat ik zalig worde?

31 En zij zeiden: Geloof in den Heere Jezus Christus, en gij zult zalig worden, gij en uw huis.

32 En zij spraken tot hem het woord des Heeren, en tot allen, die in zijn huis waren.

33 En hij nam hen tot zich in dezelve ure des nachts, en wiesch hen van de striemen; en hij werd terstond gedoopt, en al de zijnen.

34 En hij bragt hen in zijn huis, en zette *hun* de tafel voor, en verheugde zich, dat hij met al zijn huis aan God geloovig geworden was.

35 En als het dag geworden was, zonden de hoofdmannen de stadsdienaars, zeggende: Laat die menschen los.

36 En de stokbewaarder boodschapte deze woorden aan Paulus, zeggende: De hoofdmannen hebben gezonden, dat gij zoudt losgelaten worden; gaat dan nu uit, en reist heen in vrede.

37 Maar Paulus zeide tot hen: Zij hebben ons, die Romeinen zijn, onveroordeeld in het openbaar gegeeseld, en in de gevangenis geworpen, en werpen zij ons nu heimelijk daaruit? Niet alzoo; maar dat zij zelven komen, en ons uitleiden.

38 En de stadsdienaars boodschapten deze woorden wederom den hoofdmannen; en zij werden bevreesd, hoorende, dat zij Romeinen waren.

39 En zij, komende, baden hen, en als zij hen uitgeleid hadden, begeerden zij, dat zij uit de stad gaan zouden.

40 En uitgegaan zijnde uit de gevangenis, gingen zij in tot Lydia; en de broeders gezien hebbende, vertroosten zij dezelve, en gingen uit de stad.

HOOFDSTUK 17.

EN door Amfipolis en Apollónia kunnen weg genomen hebbende, kwamen zij te Thessalonica, alwaar eene synagoge der Joden was.

2 En Paulus, gelijk hij gewoon was, ging tot hen in,

en drie sabbaten lang handelde hij met hen uit de Schriften,

3 *Dezelve* openende, en voor oogen stellende, dat de Christus moest lijden en opstaan uit de dooden, en dat deze Jezus is de Christus, dien ik, *zeide hij*, u lieden verkondig.

4 En sommigen uit hen geloofden, en werden Paulus en Silas toegevoegd, en van godsdiensstige Grieken eene groote menigte, en van de voornaamste vrouwen niet weinige.

5 Maar de Joden, die ongehoorzaam waren, *dit* benijdende, namen tot zich eenige booze mannen uit de marktboeven, en maakten, dat het volk te hoop liep, en beroerden de stad; en op het huis van Jason aanvallende, zochten zij hen tot het volk te brengen.

6 En als zij hen niet vonden, trokken zij Jason en eenige broeders voor de oversten der stad, roepende: Deze, die de wereld in roer hebben gesteld, zijn ook hier gekomen.

7 Welke Jason in *zijn* huis genomen heeft; en alle dezen doen tegen de geboden des keizers, zeggende, dat er een andere koning is, *namelyk* Jezus.

8 En zij beroerden de schare, en de oversten der stad, die dit hoorden.

9 Doch als zij van Jason en de anderen vergenoeging

ontvangen hadden, lieten zij hen gaan.

10 En de broeders zonden terstond des nachts Paulus en Silas weg naar Beréa; welke, daar gekomen zijnde, gingen heen naar de synagoge der Joden.

11 En deze waren edeler, dan die te Thessalonica waren, *als* die het woord ontvingen met alle toegenegenheid, onderzoekende dagelijks de Schriften, of deze dingen alzo waren.

12 Velen dan uit hen geloofden, en van de grieksche eerlijke vrouwen en van de mannen niet weipige.

13 Maar als de Joden van Thessalonica verstonden, dat het woord Gods ook te Beréa van Paulus verkondigd werd, kwamen zij ook daar en bewogen de scharen.

14 Doch de broeders zonden toen van stonden aan Paulus weg, en hij ging *als* naar de zee; maar Silas en Timótheüs blaven aldaar.

15 En die Paulus geleidden, bragten hem tot Athéne toe; en als zij bevel gekregen hadden aan Silas en Timótheüs, dat zij op het spoedigste tot hem zouden komen, vertrokken zij.

16 En terwijl Paulus hen te Athéne verwachtte, werd zijn geest in hem ontstoken, ziende, dat de stad zoo zeer afgodisch was.

17 Hij handelde dan in de synagoge met de Joden, en met degenen, die godsdien-

stig waren, en op de markt alle dagen met degenen, die *hem* voorkwamen.

18 En sommigen van de epicuréische en stóischewijsgereen streden met hem; en sommigen zeiden: Wat wil toch deze klapper zeggen? maar anderen *zeiden*: Hij schijnt een verkondiger te zijn van vreemde goden; omdat hij hun Jezus en de opstanding verkondigde.

19 En zij namen hem, en bragten *hem* op de plaats, genaamd Areópagus, zeggende: Kunnen wij *niet* weten, welke deze nieuwe leer zij, daar gij van spreekt?

20 Want gij brengt eenige vreemde dingen voor onze ooren; wij willen dan weten, wat toch dit zijn wil.

21 (Die van Athéne nu allen, en de vreemdelingen, die zich daar onthielden, besteedden *hunnen* tijd tot niets anders, dan om wat nieuws te zeggen en te hooren.)

22 En Paulus, staande in het midden van de plaats, genaamd Areópagus, zeide: Gij mannen van Athéne! ik bemerk, dat gij allezins gelijk als godsdienstiger zijt.

23 Want *de stad* doorgaande, en aanschouwende uwe heiligdommen, heb ik ook een altaar gevonden, op hetwelk een opschrift stond: DEN ONBEKENDEN GOD. Dezen dan, dien gij niet kenende dient, verkondig ik u lieden.

24 De God, die de wereld

gemaakt heeft en alles wat daarin is, deze zijnde een Heere des hemels en der aarde, woont niet in tempelen met handen gemaakt ;

25 En wordt ook van menschenbanden niet gediend, *als* iets behoevende, *alzo* Hij zelf allen het leven, en den adem, en alle dingen geeft.

26 En heeft uit eenen bloede het gansche geslacht der menschen gemaakt, om op den geheelen aardbodem te wonen, bescheiden hebbende de tijden te voren verordend, en de bepalingen van hunne woning ;

27 Opdat zij den Heere zouden zoeken, of zij Hem immers tasten en vinden mogten ; hoewel Hij niet verre is van een' iegelijk van ons.

28 Want in Hem leven wij, en bewegen ons, en zijn wij ; gelijk ook eenigen van uwe poeten gezegd hebben: Want wij zijn ook zijn geslacht.

29 Wij dan, zijnde Gods geslacht, moeten niet meenen, dat de Godheid goud, of zilver, of steen gelijk zij, welke door menschenkunst en bedenking gesneden zijn.

30 God dan, de tijden der onwetendheid overgezien hebbende, verkondigt nu allen menschen alom, dat zij zich bekeeren.

31 Daarom dat Hij eenen dag gesteld heeft, op welchen Hij den aardbodem regtvaardiglijk zal oordeelen, door eenen man, dien Hij *daartoe* verordend heeft, verzekering

daarvan doende aan allen, dewijl Hij hem uit de dooden opgewekt heeft.

32 Als zij nu van de opstanding der dooden hoorden, spottens sommigen *daarmede*; en sommigen zeiden: Wij zullen u wederom hiervan hooren.

33 En *alzo* is Paulus uit het midden van hen weggegaan.

34 Doch sommige mannen hingen hem aan, en geloofden; onder welke was ook Dionysius, de Areópagiet, en eene vrouw, met name Dámara, en andere met dezelve.

HOOFDSTUK 18.

EN na dezen scheidde Paulus van Athéne, en kwam te Corinthe.

2 En vond eenen zekeren Jood, met name A'quila, van geboorte uit Pontus, die onlangs van Italië gekomen was, en Priscilla zijne vrouw, (omdat Claudius bevolen had, dat al de Joden uit Rome vertrekken zouden) en hij ging tot hen ;

3 En omdat hij van hetzelfde handwerk was, bleef hij bij hen, en wrocht; want zij waren tentenmakers van handwerk.

4 En hij handelde op elken sabbat in de synagoge, en bewoog *tot het geloof* Joden en Grieken.

5 En als Silas en Timóthetis van Macedónië afgekomen waren, werd Paulus door den Geest gedrongen, betuigende

den Joden, dat Jezus is de Christus.

6 Maar als zij wederstonden en lasterden, schudde hij *zijne* kleederen af, en zeide tot hen: Uw bloed *sij* op uw hoofd; ik ben rein; en van nu voortaan zal ik tot de Heidenen heengaan.

7 En van daar gegaan zijnde, kwam hij in het huis van eenen man, met name Justus, die God diende, wiens huis paalde aan de synagoge.

8 En Crispus, de overste der synagoge, geloofde aan den Heere met geheel zijn huis; en velen van de Corinthiërs, hem hoorende, geloofden, en werden gedoopt.

9 En de Heere zeide tot Paulus door een gezigt in den nacht: Zijt niet bevreesd, maar spreek en zwijg niet.

10 Want ik ben met u, en niemand zal *de hand* aan u leggen, om u kwaad te doen: want ik heb veel volks in deze stad.

11 En hij onthield zich *aldaar* een jaar en zes maanden, leerende onder hen het woord Gods.

12 Maar als Gallio stadhouder van Achaje was, stonden de Joden eendragtelijk tegen Paulus op, en bragten hem voor den regterstoel,

13 Zeggende: Deze raadt den menschen aan, dat zij God zouden dienen tegen de wet.

14 En als Paulus *zijn*en

mond zou opendoen, zeide Gallio tot de Joden: Zou er eenig ongelijk, of kwaad stuk *begaan* ware, o Joden! zoo zou ik met reden ulieden verdragen.

15 Maar indien er geschil is over een woord, en namen, en over de wet, die onder u is, zoo zult gij zelven toezien: want ik wil over deze dingen geen regter zijn.

16 En hij dreef hen weg van den regterstoel.

17 Maar alse Griekennamen Sôsthenes, den overste dersynagoge, en sloegen hem voor den regterstoel; en Gallio trok zich geen van deze dingen aan.

18 En als Paulus er nog vele dagen gebleven was, nam hij afscheid van de broederen, en scheepte van daar, naar Syrië; en Priscilla en A'quilla met hem, *zijn* hoofd te Kenchreën geschooren hebbende, want hij had eene gelofte *gedaan*.

19 En hij kwan to Efeze, en liet hen aldaar: maar hij ging in de synagoge, en handelde met de Joden.

20 En afs zij baden, dat hij langer bij hen blijven zoude, bewilligde hij het niet;

21 Maar hij nam afscheid van hen, zeggende: Ik moet ganschelijk het toekomende feest te Jerûzalem houden; doch ik zal tot u wederkeeren, zoo God wil. En hij voer weg van Efeze.

22 En als hij te Cesaréa was gekomen, ging hij op-

naar *Jerúzalem*, en de gemeente gegroet hebbende, ging hij af naar Antiochië.

23 En als hij *aldaar* eenigen tijd geweest was, ging hij weg, en doorreisde vervolgens het land van Galatië en Frygië, versterkende al de discipelen.

24 En een zeker Jood, met name Apollos, van geboorte een Alexandriër, een welsprekend man, kwam te Efeze, magtig zijnde in de Schriften.

25 Deze was in den weg des Heeren onderwezen; en vurig zijnde van geest, sprak hij en leerde naarstiglijk de zaken des Heeren, wetende alleenlijk den doop van Johannes.

26 En deze begon vrijmoediglich te spreken in de synagoge. En als hem A'quila en Priscilla gehoord hadden, namen zij hem tot zich, en leidden hem den weg Gods bescheidenliker uit.

27 En als hij wilde naar Achúje reizen, de broeders, ~~hem~~ vermaand hebbende, schreven aan de discipelen, dat zij hem ontvangen zouden; welke, daar gekomen zijnde, heeft veel toegebracht aan degenen, die geloofden door de genade.

28 Want hij overtuigde de Joden met grooten ernst in het openbaar, bewijzende door de Schriften, dat Jezus de Christus was.

HOOFDSTUK 19.

EN het geschiedde, terwijl Apollos te Corinthe was,

dat Paulus de bovenste deelen *des lands* doorreisde hebbende, te Efeze kwam; en eenige discipelen *aldaar* vindende,

2 Zeide hij tot hen: Hebt gij den Heiligen Geest ontvangen, als gij geloofd hebt? En zij zeiden tot hem: Wij hebben zelfs niet gehoord, of er een Heilige Geest is.

3 En hij zeide tot hen: Waarin zijt gij dan gedoopt? En zij zeiden: In den doop van Johannes.

4 Maar Paulus zeide: Johannes heeft wel gedoopt den doop der bekeering, zeggende tot het volk, dat zij gelooven zouden in den genen, die na hem kwam, dat is in Christus Jezus.

5 En die hem hoorden, werden gedoopt in den naam van den Heere Jezus.

6 En als Paulus hun de handen opgelegd had, kwam de Heilige Geest op hen; en zij spraken met *vreemde* talen, en profeteerden.

7 En alle dezen waren omtrent twaalf mannen.

8 En hij ging in de synagoge, en sprak vrijmoediglich, drie maanden lang met hen handelende, en hun aanradende de zaken van het koninkrijk Gods.

9 Maar als sommigen verhard werden, en ongehoorzaam waren, kwaad sprekende van den weg *des Heeren* voor de menigte, week hij van hen, en scheidde de discipelen af, dagelijks han-

delende in de school van zekeren Tyrannus.

10 En dit geschiedde twee jaren lang, alzoo dat allen, die in Azië woonden, het woord van den Heere Jezus hoorden, beide Joden en Grieken.

11 En God deed ongewone krachten door de handen van Paulus;

12 Alzoo dat ook van zijnlif op de kranken gedragen werden de zweetdoeken of gordeldoeken, en dat de zieken van hen weken, en de booze geesten van hen uitvoeren.

13 En sommigen van de omzwevende Joden, zijnde *dwivels* bezweerders, hebben zich onderwonden den naam van den Heere Jezus te noemen over degenen; die booze geesten hadden, zeggende: Wij bezwaren u bij Jezus, dien Paulus predikt!

14 *Deze* nu waren zekere zeven zonen van Sceva, een' joodschen overpriester, die dit deden.

15 Maar de booze geest antwoordende, zeide; Jezus ken ik, en Paulus weet ik; maar gijlieden, wie zijt gij?

16 En de mensch, in welchen de booze geest was, sprong op hen, en hen meester geworden zijnde, kreeg de overhand tegen hen, alzoo dat zij naakt en gewond uit dat huis ontvloden.

17 En dit werd allen bekend, beide Joden en Grieken, die te Efeze woonden; en er viel eene vreeze over

hen allen, en de naam van den Heere Jezus werd groot gemaakt.

18 En velen dergenen, die geloofden, kwamen, belijgende en verkondigende hunne daden.

19 Velen ook dergenen, die ijdele *kunsten* gepleegd hadden, bragten de boeken bijeen, en verbrandden ze in aller tegenwoordigheid; en berekenden de waarde derzelve, en bevonden vijftig duizend zilveren *penningen*.

20 Alzoo wies het woord des Heeren met magt, en nam de overhand.

21 En als deze dingen volbragt waren, nam Paulus voor in den geest, Macedonië en Achaïe doorgestaan hebbende, naar Jeruzalem te reizen, zeggende: Nadat ik aldaar zal geweest zijn, moet ik ook Rome zien.

22 En als hij naar Macedonië gezonden had twee van degenen, die hem dienden, *namelijk* Timótheüs en Erastus, bleef hij zelf eenen tijd lang in Azië.

23 Maar op dienzelven tijd ontstond er geene kleine beroerte, van wege den weg *des Heeren*.

24 Want een, met name Demétrius, een zilversmid, die *kleine* zilveren tempelen van Diana maakte, bragt dien van die kunst geen klein gewin toe.

25 Welke hij samenvergaderd hebbende, met de handwerkers van dergelijke din-

gen, zeide: Mannen! gij weet, dat wij uit dit gewin onze welvaart hebben;

26 En gij ziet en hoort, dat deze Paulus veel volks, niet alleen van Efeze, maar ook bijna van geheel Azië, overreed en afgekeerd heeft, zeggende, dat het geene goden zijn, die met handen gemaakt worden.

27 En wij zijn niet alleen in gevaar, dat dit deel in verachting kome, maar dat ook de tempel van de groote godin Diána als niets geacht zal worden, en dat ook hare majesteit zal te ondergaan, aan welke gansch Azië, en de *geheele* wereld godsdienst bewijst.

28 Als zij nu *dít* hoorden, werden zij vol van toornigheid, en riepen, zeggende: Groot is de Diána der Efezeren!

29 En de geheele stad werd vol verwarring, en zij liepen met een gedrulsch eendragtelijk naar de schouwplaats, met zich trekkende Gajus en Aristarchus, Macedóniërs, medgezellen van Paulus op de reis.

30 En als Paulus tot het volk wilde ingaan, lieten het hem de discipelen niet toe.

31 En sommigen ook der oversten van Azië, die hem vrienden waren, zonden tot hem, en baden, dat hij zich zelven op de schouwplaats niet zou begeven.

32 Zij riepen dan *de eene*

dít, de andere wat anders: want de vergadering was verward, en het meerder *deel* wist niet, om wat oorzak zij zamengekomen waren.

33 En zij deden Alexander uit de schare voorkomen, alzoo hem de Joden voortstieten. En Alexander gewenkt hebbende met de hand, wilde bij het volk verantwoording doen.

34 Maar als zij verstonden, dat hij een Jood was, werd er eene stem van allen, roepende omtrent twee uren lang: Groot is de Diána der Efezeren!

35 En als de *stadsschrijver* de schare gestild had, zeide hij: Gij mannen van Efeze! wat mensch is er toch, die niet weet, dat de stad der Efezeren de kerkbewaarster zij van de groote godin Diána, en van *het beeld*, dat uit den hemel gevallen is?

36 Dewijl dan deze dingen onwedersprekelijk zijn, zoo is het behoorlijk, dat gij stil zijt, en niets onbedachts doet.

37 Want gij hebt deze mannen *hier* gebragt, die noch kerkroovers zijn, noch uwe godin lasteren.

38 Indiëndaan Demétrius, en die met hem van de kunst zijn, tegen iemand eenige zaak hebben, le regtdagen worden gehouden, en er zijn stadhouders; laant hen elkan- der verklagen.

39 En indien gij iets van andere dingen verzoekt, dat

zal in eene wettelijke vergadering beslecht worden.

40 Want wij staan in gevaar, dat wij van oproer zullen verklaagd worden om *den dag* van heden, alzoo er geene oorzaak is, waardoor wij redan zullen kunnen geven van dezen oploop. En dit gezegd hebbende, liet hij de vergadering gaan.

HOOFDSTUK 20.

NADAT nu het oproer gestild was, Paulus, de discipelen tot zich geroepen en gegroet hebbende, ginguit om naar Macedónië te reizen.

2 En als hij die deelen doorreisde, en hen met vele redenen vermaand had, kwam hij in Griekenland.

3 En als hij *aldaar* drie maanden overgebracht had, en hem van de Joden lagen gelegd werden, als hij naar Syrië zoude varen, zoo werd hij van zín weder te keeren door Macedónië.

4 En hem vergezelschapte tot in Azië Sópater van Berréa; en van de Thessalonicensen Aristarchus en Secundus; en Gajus van Derbe, en Timótheüs; en van die van Azië Tychicus en Trósimus.

5 Deze vooraf heengegaan zijnde, wachtten ons te Tróas.

6 Wij nu scheepten af van Filippi na de dagen der omgehevelde brooden, en kwamen in vijf dagen bij hen te Tróas, alwaar wij ons zeven dagen onthielden.

7 En op den eersten *dag* der week, als de discipelen bijeengekomen waren om brood te breken, handelde Paulus met hen, zullendes anderen daags verzeilen; en hij strekte *zijne* rede uit tot den middernacht.

8 En er waren vele lichten in de opperzaal, waar zij vergaderd waren.

9 En een zeker jongeling, met name Eútychus, zat in het venster, en met eenen diepen slaap overvallen zijnde, alzoo Paulus lang *tot hem* sprak, door den slaap nederstortende, viel van de derde zoldering nederwaarts, en werd dood opgenomen.

10 Doch Paulus, afgekommen zijnde, viel op hem, en *hem* omvangende, zeide hij: Weest niet beroerd, want zijne ziel is in hem.

11 En als hij *weder* boven gegaan was, en brood gebroken en *wat* gegeten had, en lang, tot den dageraad toe, met hen gesproken had, vertrok hij alzoo.

12 En zij bragten den knecht levende, en waren boven mate vertroost.

13 Maar wij, vooruit naar het schip gegaan zijnde, voeren af naar Assus, waar wij Paulus zouden innemen: want hij had het alzoo bevolen, en hij zou zelf te voet gaan.

14 En als hij zich te Assus bij ons gevoegd had, namen wij hem in, en kwamen te Mityléne.

15 En van daar afgescheept zijnde, kwamen wij den volgenden *dag* tegen Chios over, en des anderen *daags* leiden wij aan te Samos, en bleven te Trogyllion, en den *dag* daaraan kwamen wij te Miléte.

16 Want Paulus had voorgenomen Éfeze voorbij te varen, opdat hij niet den tijd in Azië zou verslijten: want hij spoedde zich, om (zoo het hem mogelijk ware) op den pinksterdag te Jerûzalem te zijn.

17 Maar hij zond van Miléte naar Éfeze, en hij ontbood de ouderlingen der gemeente.

18 En als zij tot hem gekomen waren, zeide hij tot hen: Gijlieden weet, van den eersten dag af dat ik in Azië ben aangekomen, hoe ik bij u den ganschen tijd geweest ben;

19 Dienende den Heere met alle ootmoedigheid, en vele tranen, en verzoekingén, die mij overkomen zijn door de lagen der Joden:

20 Hoe ik niets achtergehouden heb van hetgeen nuttig was, dat ik u niet zou verkondigd en u geleerd hebben, in het openbaar en bij de huizen;

21 Betuigende, beide Joden en Grieken, de bekeering tot God en het geloof in onzen Heere Jezus Christus.

22 En nu ziet, ik gebonden zijnde door den Geest, reis naar Jerûzalem, niet we-

tende, wat mij daar ontmoeten zal;

23 Dan dat de Heilige Geest van stad tot stad betuigt, zeggende, dat mij banden en verdrukkingen aanstaande zijn.

24 Maar ik acht op geen ding, noch houd mijn leven dierbaar voor mij zelven, opdat ik mijnen loop met blijdschap mag volbrengen, en de dienst, welke ik van den Heere Jezus ontvangen heb, om te betuigen het evangelie der genade Gods.

25 En nu ziet, ik weet, dat gij allen, waar ik doorgegaan ben, predikende het koninkrijk Gods, mijn aangezigt niet meer zien zult.

26 Daarom betuig ik u allen, op dezen huidigen dag, dat ik rein ben van het bloed van allen.

27 Want ik heb niet achtergehouden, dat ik u niet zou verkondigd hebben al den raad Gods.

28 Zoo hebt dan acht op u zelven, en op de geheele kudde, over dewelke u de Heilige Geest tot opzieners gesteld heeft, om de gemeente Gods te weiden, welke Hij verkregen heeft door zijn eigen bloed.

29 Want dit weet ik, dat na mijn vertrek zware wolven tot u inkomen zullen, die de kudde niet sparen;

30 En uit u zelven zullen mannen opstaan, sprekende verkeerde dingen, om de dis-

discipelen af te trekken achter zich.

31 Daarom waakt, en gedenkt, dat ik drie jaren *lang* nacht en dag, niet opgehouden heb een' iegelijk met tranen te vermanen.

32 En nu, broeders! ik beveel u Gode, en den woorden zijner genade, die magtig is u op te bouwen, en u een erfdeel te geven onder al de geheiligden.

33 Ik heb niemands zilver, of goud, of kleeding begeerd.

34 En gij zelven weet, dat deze handen tot mijne nooddrift, en dergenen, die met mij waren, gediend hebben.

35 Ik heb u in alles getoond, dat men, alzoo arbeidende, de zwakken moet opnemen, en gedenken aan de woorden van den Heere Jezus, dat hij gezegd heeft: Het is zaliger te geven, dan te ontvangen.

36 En als hij dit gezegd had, heeft hij nederknielende met hen allen gebeden.

37 En er werd een groot geween van hen allen; en zij, vallende om den hals van Paulus, kusten hem;

38 Zeer bedroefd zijnde, allermeeft over het woord, dat hij gezegd had, dat zij zijn aangezicht niet meer zien zouden; en zij geleidden hem naar het schip.

HOOFDSTUK 21.

EN als het geschiedde, dat wij van hen gescheiden en afgevaren waren, zoo lie-

pen wij recht uit en kwamen te Cés, en den *dag* daaraan te Rhodus, en van daar te Pátara.

2 En een schip gevonden hebbende, dat naar Fenicië overvoer, gingen wij er in, en voeren af.

3 En als wij Cyprus in het gezigt gekregen, en dat aan de linkerhand gelaten hadden, voeren wij naar Syrie, en kwamen aan te Tyrus; want het schip zoude aldaar den last ontladen.

4 En de discipelen gevonden hebbende, bleven wij daar zeven dagen; dewelke tot Paulus zeiden door den Geest, dat hij niet zou opgaan naar Jerúsalem.

5 Toen het nu geschiedde, dat wij deze dagen overgebracht hadden, gingen wij uit, en reisden voort; en zij geleidden ons allen met vrouwen en kinderen tot buiten de stad; en aan den oever nederknielende, hebben wij gebeden.

6 En als wij elkander gegroet hadden, gingen wij in het schip; maar zij lieden keerden wederom, *elk* naar het zijne.

7 Wij nu, de scheepvaart volbragt hebbende van Tyrus, kwamen aan te Ptolemais, en de broeders gegroet hebbende, bleven eenen dag bij hen.

8 En des anderen *daags*, Paulus en wij, die met hem waren, gingen van daar en kwamen to Cesaréa; en ge-

gaan zijnde in het huis van Filippus, den evangelist, (die een was van de zeven) bleven wij bij hem.

9 Deze nu had vier dochters, *nog* maagden, die profeteerden.

10 En als wij *daar* vele dagen gebleven waren, kwam er een zeker prefeet af van Judéa, met name A'gabus ;

11 En hij kwam tot ons, en nam den gordel van Paulus, en zich zelven handen en voeten gebonden hebbende, zeide : Dit zegt de Heilige Geest : Den man, wiens deze gordel is, zullen de Joden alzo te Jerûzalem binden, en overleveren in de handen der Heidenen.

12 Als wij nu dit hoorden, baden beide wij en die van die plaats waren, dat hij niet zou opgaan naar Jerûzalem.

13 Maar Paulus antwoordde : Wat doet gij, dat gij weent, en mijn hart week maakt ? want ik ben bereid, niet alleen gebonden te worden, maar ook te sterven te Jerûzalem voor den naam van den Heere Jezus.

14 En als hij zich niet liet afraden, hielden wij ons tevreden, zeggende : De wil des Heeren geschiede.

15 En na die dagen maakten wij ons gereed, en gingen op naar Jerûzalem.

16 En met ons gingen ook *sommigen* der discipelen van Cesaréa, leidende *met zich* eenen zekeren Mnason, van

Cyprus, een' ouden discipel, bij denwelken wij zouden te huis liggen.

17 En als wij te Jerûzalem gekomen waren, ontvingen ons de broeders blijdelijk.

18 En den volgende *dag* ging Paulus met ons in tot Jakobus ; en al de oud-rlingen waren daar gekomen.

19 En als hij hen gegroet had, verhaalde hij van stuk tot stuk, wat God onder de Heidenen door zijne dienst gedaan had.

20 En zij, *dat* gehoord hebbende, loofden den Heere, en zeiden tot hem : Gij ziet, broeder ! hoe vele duizenden van Joden er zijn, die gelooven ; en zij zijn allen ijveraars van de wet.

21 En zij zijn aangaande u berigt, dat gij al de Joden, die onder de Heidenen zijn, leert van Mozes afvallen, zeggende, dat zij de kinderen niet zouden besnijden, noch naar de wijze *der wet* wandelen.

22 Wat is er dan *te doen* ? Het is gansch noodig, dat de menigte zamenkome ; want zij zullen hooren, dat gij gekomen zijt.

23 Doe dan hetgeen wij u zeggen : wij hebben vier mannen, die eene gelofte gedaan hebben.

24 Neem dezen tot u, en heilig u met hen, en doe de onkosten nevens hen, opdat zij het hoofd beschooren mogen ; en allen mogen weten, dat er niets is aan

hetgeen, waarvan zij, aangaande u, berigt zijn; maar *dat* gij *alsoo* waudelt, dat gij ook zelf de wet onderhoudt.

25 Doch van de Helden, die gelooven, hebben wij geschreven en goed gevonden, dat zij niets dergelijks zouden onderhouden, dan dat zij zich wachten van hetgeen den afgoden geofferd is, en van bloed, en van het verstikte, en van hoererij.

26 Toen nam Paulus de mannen met zich, en den dag daaraan met hen geheilgd zijnde, ging hij in den tempel, en verkondigde, dat de dagen der heilgiging vervuld waren, *blijvende daar*, totdat voor een' iegelijk van hen de offerande opgeofferd was.

27 Als nu de zeven dagen zouden voleindigd worden, zagen hem de Joden van Azie in den tempel, en beroerden al het volk, en sloegen de handen aan hem.

28 Roepende: Gij israëlitische mannen, komt te hulp! Deze is de menseh, die tegen het volk en de wet, en deze plaats allen *men* overal leert; en bovendien heeft hij ook Grieken in den tempel gebragt, en heeft deze heilige plaats ontheilgd.

29 Want zij hadden te voren Trósimus, den Efeziër, met hem in de stad gezien, welken zij meenden, dat Paulus in den tempel gebragt had.

30 En de geheele stad kwam in roer, en het volk liep za-

men; en zij grepen Paulus, en trokken hem buiten den tempel; en terstond werden de deuren gesloten.

31 En als zij hem zochten te dooden, kwam het gerucht tot den overste der bende, dat geheel Jerúzalem in verwarring was.

32 Welke terstond krijgsknechten en hoofdmannen over henderd tot zich nam, en liep af naar hen toe. Zij nu, den overste en de krijgsknechten ziende, hielden op van Paulus te slaan.

33 Toen naderde de overste en greep hen, en beval, dat men hem met twee ketenen zou binden; en vraagde, wie hij was, en wat hij gedaan had.

34 En onder de schare riep *de een dit*, de andere wat anders. Doch als hij de zekerheid niet kon weten van wege de beroerte, beval hij, dat men hem in de legerplaats zou brengen.

35 En als hij aan de trappen gekomen was, gebeurde het, dat hij van de krijgsknechten gedragen werd van wege het geweld der schare.

36 Want de menigte des volks volgde, al roepende: Weg met hem!

37 En als Paulus nu in de legerplaats zon geleid worden, zeide hij tot den overste: Is het mij geoorloofd tot u wat te spreken? En hij zeide: Kent gij Grieksch?

38 Zijt gij dan niet de Egyptenaar, die voor deze dagen

oproer verwekte, en de vier duizend moordenaars naar de woestijn uitleidde?

39 Maar Paulus zeide: Ik ben een joodsch man van Tarsen, een burger van geene onvermaarde stad in Cilicië, en ik bid u, laat mij toe tot het volk te spreken.

40 En als hij het toegelaten had, Paulus, staande op de trappen, wenkte met de hand tot het volk; en alser groote stilte geworden was, sprak hij hen aan in de hebreeuw-sche taal, zeggende:

HOOFDSTUK 22.

MANNENbroeders en vaders! hoort mijne verantwoording, die ik tegenwoordig tot u *doen zal*.

2 (Als zij nu hoorden, dat hij in de hebreeuw-sche taal hen aansprak, hielden zij zich te meer stil. En hij zeide.)

3 Ik ben een joodsch man, en te Tarsen in Cilicië geboren, opgevoed in deze stad, aan de voeten van Gamaliël onderwezen naar de bescheidenste wijze der vaderlijke wet, zijnde een ijveraar Gods, gelijkterwijs gij allen heden zijt;

4 Die dezen weg vervolgd heb tot den dood, bindende en in de gevangenschappen overleverende beide mannen en vrouwen.

5 Gelijk mij ook de hoogepriester getuige is, en de geheele raad der ouderlingen, van dewelke ik ook

brieven genomen hebbende tot de broeders, ben naar Damaskus gereisd, om ook degenen, die daar waren, gebonden te brengen naar Jerûzalem, opdat zij gestraft zouden worden.

6 Maar het geschiedde mij, als ik reisde, en Damaskus genaakte omtrent den middag, dat snellijk uit den hemel een groot licht mij rondom omscheen.

7 En ik viel ter aarde, en ik hoorde eene stem tot mij, zeggende: Saul, Saul! wat vervolgt gij mij?

8 En ik antwoordde: Wie zijt gij, Heere? En hij zeide tot mij: Ik ben Jezus, de Nazaréner, welken gij vervolgt.

9 En die met mij waren, zagen wel het licht en werden zeer bevreesd; maar de stem desgenen, die tot mij sprak, hoorden zij niet.

10 En ik zeide: Heere! wat zal ik doen? En de Heere zeide tot mij: Sta op, en ga heen naar Damaskus; en aldaar zal met u gesproken worden van al hetgeen u verordend is te doen.

11 En als ik van wege de heerlijkheid deszelfs lichts niet zag, zoo werd ik bij de hand geleid van degenen, die met mij waren, en kwam te Damaskus.

12 En een zekere Ananias, een godvruchtig man naar de wet, *goeds* getuigenis hebbende van al de Joden, die daar woonden,

13 Kwam tot mij, en bij mij staande, zeide tot mij: Saul, broeder! word weder ziende. En ter zelfder ure werd ik ziende op hem.

14 En hij zeide: De God onzer vaders heeft u te voren verordend, om zijnen wil te kennen, en den Regtvaardige te zien, en de stem uit zijnen mond te hooren.

15 Want gij zult hem getuige zijn bij alle menschen, van hetgeen gij gezien en gehoord hebt.

16 En nu, wat vertoeft gij? sta op, en laat u doopen, en uwe zonden afwassen, aanroepende den naam des Heeren.

17 En het gebeurde mij, als ik te Jeruzalem wedergekeerd was, en in den tempel bad, dat ik in eene vertrekking van zinnen was;

18 En dat ik hem zag, en hij tot mij zeide: Spoed u, en ga in der haast uit Jeruzalem: want zij zullen uwe getuigenis van mij niet aannemen.

19 En ik zeide: Heere! zij weten, dat ik in de gevangenis wierp, en in de synagogen geeselde, die in u geloofden;

20 En toen het bloed van Stéfanus, uwen getuige, vergoten werd, dat ik daar ook bijstond, en mede een welbehagen had in zijnen dood, en de kleederen bewaarde dergenen, die hem doodden.

21 En hij zeide tot mij:

Ga heen; want ik zal u ver tot de Helden afzenden.

22 Zij hoorden hem nu tot dit woord toe; en zij verlieven hunne stem, zeggende: Weg van de aarde met zulk eenen! want het is niet behoorlijk, dat hij leve.

23 En als zij riepen, en de kleederen van zich smeten, en stof in de lucht wierpen;

24 Zoo beval de overste, dat men hem in de legerplaats zou brengen, en zeide, dat men hem met geeselen onderzoeken zou, opdat hij verstaan mogt, om wat oorzaak zij alzoo over hem riepen.

25 En alzoo zij hem met de riemen uitrekten, zeide Paulus tot den hoofdman over honderd, die daar stond: Is het ulieden geoorloofd eenen romeinschen mensch, en dien onveroordeeld, te geeselen?

26 Als nu de hoofdman over honderd dat hoorde, ging hij toe, en boodschapte het den overste, zeggende: Zie, wat gij te doen hebt; want deze mensch is een Romein.

27 En de overste kwam toe, en zeide tot hem: Zeg mij, zijt gij een Romein? En hij zeide: Ja.

28 En de overste antwoordde: Ik heb dit burgerrecht voor eene groote som gelds verkregen. En Paulus zeide: Maar ik ben ook een burger geboren.

29 Terstond dan lieten zij

van hem af, die hem zouden onderzocht hebben. En de overste werd ook bevreesd, toen hij verstond, dat hij een Romein was, en dat hij hem had gebonden.

30 En des anderen *daags*, willende de zekerheid weten, waarom hij van de Joden beschuldigd werd, maakte hij hem los van de banden, en beval, dat de overpriesters en hun geheele raad zouden komen; en Paulus afgebragt hebbende, stelde hij hem voor hem.

HOOFDSTUK 23.

EN Paulus, de oogen op den raad houdende, zeide: Mannen broeders! ik heb met alle goed geweten voor God gewandeld tot op dezen dag.

2 Maar de hooge priester Ananias beval dengenen, die bij hem stonden, dat zij hem op den mond zouden slaan.

3 Toen zeide Paulus tot hem: God zal u slaan, gij gewitte wand! Zit gij ook om mij te oordeelen naar de wet, en beveelt gij, tegen de wet, dat men mij zal slaan?

4 En die daarbij stonden, zeiden: Scheldt gij den hooge priester Gods?

5 En Paulus zeide: Ik wist niet, broeders! dat het de hooge priester was; want er is geschreven: Den overste uws volks zult gij niet vloeken.

6 En Paulus, wetende, dat het eene deel was van de sadduceën, en het andere van

de farizeën, riep in den raad: Mannen broeders! ik ben een farizeër, eens farizeërs zoon; ik word over de hoop en opstanding der dooden geoordeeld.

7 En als hij dit gesproken had, ontstond er tweedragt tusschen de farizeën en de sadduceën, en de menigte werd verdeeld.

8 Want de sadduceën zeggen, dat er geene opstanding is, noch engel, noch geest; maar de farizeën belijden het beide.

9 En er geschiedde een groot geroep; en de schriftgeleerden van de zijde der farizeën stonden op, en strenden, zeggende: Wij vinden geen kwaad in dezen mensch; en indien een geest tot hem gesproken heeft, of een engel, laat ons tegen God niet strijden.

10 En als er groote tweedragt ontstaan was, de overste, vreemde, dat Paulus van hen verscheurd mogt worden, gebod dat het krijgsvolk zou af komen, en hem uit het midden van hen wegrukken, en in de legerplaats brengen.

11 En den volgenden nacht stond de Heere bij hem, en zeide: Heb goeden moed, Paulus! want gelijk gij te Jeruzalem van mij betuigd hebt, alsoo moet gij ook te Rome getuigen.

12 En als het dag geworden was, maakten sommigen van de Joden eene samen-

rotting, en vervloekten zich zelve, zeggende, dat zij noch eten noch drinken zouden, totdat zij Paulus zouden gedood hebben.

13 En zij waren meer dan veertig, die dezen eed te zamen gedaan hadden.

14 Dewelke gingen tot de overpriesters en de ouderlingen, en zeiden: Wij hebben ons zelve met vervloeking vervloekt, niets te zullen nuttigen, totdat wij Paulus zullen gedood hebben.

15 Gij dan nu, laat den oversten weten met den raad, dat hij hem morgen tot u afbrengt, als of gij nadere kennis zoudt nemen van zijne zaken; en wij zijn bereid hem om te brengen, eer hij bij u komt.

16 En als de zoon van Paulus zuster deze lage gehoord had, kwam hij daar, en ging in de legerplaats, en boodschapte het Paulus.

17 En Paulus riep tot zich een' van de hoofdmannen over honderd, en zeide: Leid dezen jongeling heen tot den oversten; want hij heeft hem wat te boodschappen.

18 Deze dan nam hem en bracht hem tot den oversten, en zeide: Paulus, de gevangene, heeft mij tot zich geroepen, en begeerd, dat ik dezen jongeling tot u zou brengen, die u wat heeft te zeggen.

19 De overste nu nam hem bij de hand, en bezijden gegaan zijnde, vroeg hij:

Wat is het, dat gij mij hebt te boodschappen?

20 En hij zeide: de Joden zijn overaangekomen, om van u te begeeren, dat gij Paulus morgen in den raad zoudt afbrengen, als of zij iets van hem nader zouden onderzoeken.

21 Doch geloof hen niet: want meer dan veertig mannen uit hen leggen hem lagen, welke zich zelve met eene vervloeking verbonden hebben noch te eten noch te drinken, totdat zij hem zullen omgebragt hebben; en zij zijn nu gereed, verwachtende de toezegging van u.

22 De overste dan liet den jongeling gaan, hem gebiedende: Zeg niemand voort, dat gij mij zulks geopenbaard hebt.

23 En zekere twee van de boofdmannen over honderd tot zich geroepen hebbende, zeide hij: Maakt twee honderd krijgsknechten gereed, opdat zij naar Cesaréa trekken, en zeventig ruiters, en twee honderd schutters, tegen de derde ure des nachts;

24 En laat ze zadelbeesten bestellen, opdat zij Paulus daarop zetten, en behouden overbrengen tot den stadhouder Felix.

25 En hij schreef eenen brief, hebbende dezen inhoud:

26 Claudius Lysias aan den magtigsten stadhouder Felix groetenis.

27 Alzoo deze man van de Joden gegrepen was, en van hen omgebragt zou geworden zijn, ben ik daarover gekomen met het krijgsvolk, en heb hem *hem* outnomen, be-
 rigt zijnde, dat hij een Romein is.

28 En willende de zaak weten, waarover zij hem beschuldigden, bragt ik hem af in hunnen raad.

29 Welken ik bevond beschuldigd te worden over vragen hunner wet; maar geene beschuldigung tegen hem te zijn, die den dood of banden waardig is.

30 En als mij te kennen gegeven was, dat van de Joden eene lage tegen dezen man *gelegd* zou worden, zo heb ik hem terstond aan u gezonden; gebledeude ook den beschuldigers voor u te zeggen, hetgeen zij tegen hem hadden. Vaarwel.

31 De krijgsknechten dan, gelijk hun bevolen was, namen Paulus, en bragten hem des nachts tot Antipatris.

32 En des anderen daags, latende de ruiters met hem trekken, keerden zij wederom naar de legerplaats.

33 Dewelke als zij te Caesaréa gekomen waren, en den brief den stadhouder overgeleverd hadden, hebben zij ook Paulus voor hem gesteld.

34 En de stadhouder, *den* brief gelezen hebbende, vraagde, uit wat provincie

hij was; en verstaande, dat hij van Cilicië was,

35 Zeide hij: Ik zal u hooren, als ook uwe beschuldigers hier zullen gekomen zijn. En hij beval, dat hij in het regthuis van Herodes zou bewaard worden.

HOOFDSTUK 24.

EN Vijf dagen daarnak kwam de hoogepriester Ananias af met de ouderlingen, en eenen zekeren voorspraak, genaamd Tertullus, dewelke verschenen voor den stadhouder tegen Paulus.

2 En als hij geroepen was, begon Tertullus *hem* te beschuldigen, zeggende:

3 Dat wij grooten vrede door u bekomen, en dat vele loffelijke diensten desen volke geschieden door uwe voorzigtigheid, magtigste Felix! nemen wij ganschelijk en overal met alle dankbaarheid aan.

4 Maar opdat ik u niet lang ophoude, ik bid u, dat gij ons, naar, uwe bescheldenheid, kortelijk hoort.

5 Want wij hebben desen man bevonden te zijn eenest, en eenen, die oproer verwekt onder al de Joden door de *gansche* wereld, en eenen oppersten voorstander van de sekte der Nazarénen.

6 Die ook gepoogd heeft den tempel te ontheiligen: welken wij ook gegrepen hebben, en naar onze wet hebben, willen oordeelen.

7 Maar Lysias, de overste,

daarover komende, heeft hem met groot geweld uit onze handen weggebragt :

8 Gebiedende zijne beschuldigers tot u te komen ; van danwelken gij zelf, hem onderzocht hebbende, zult kunnen verstaan al hetgeen, waarvan wij hem beschuldigen.

9 En ook de Joden stemden het toe, zeggende, dat deze dingen alzoö waren.

10 Maar Paulus, als hem de stadhouder gewenkt had, dat hij zou spreken, antwoordde: Dewijl ik weet, dat gij nu vele jaren over dit volk regter geweest zijt, zoo verantwoorde ik mij zelven met *des* te beteren moed:

11 Alzoö gij kunt weten, dat het niet meer dan twaalf dagen zijn, van dat ik ben opgekomen om te aanbidden te Jerúzalem ;

12 En zij hebben mij noch in den tempel gevonden tot iemand sprekende, of *eenige* samenrotting des volks makende, noch in de synagogen, noch in de stad ;

13 En zij kunnen niet bewijzen, waarvan zij mij nu beschuldigen.

14 Maar dit beken ik u, dat ik naar dien weg, welken zij zekte noemen, den God der vaderen alzoö diene, geloovende alles, wat in de wet en in de profeten geschreven is ;

15 Hebbende hoop op God, welke dezen ook zelven verwachten, dat er eene op-

standing der dooden wezen zal, beide der regtvaardigen en der onregtvaardigen.

16 En hierin oefen ik mij zelven, om altijd een ongerijlik geweten te hebben bij God en de menschen.

17 Doch na vele jaren ben ik gekomen om aalmoezen te doen aan mijn volk, en offeranden.

18 Waarover mij gevonden hebben, gehelligd zijnde, in den tempel, niet met volk, noch met beroerte, eenige Joden uit Azië.

19 Welke behoorden *hier* voor u tegenwoordig te zijn, en *mij* te beschuldigen, indien zij iets haddentegenmij.

20 Of dat deze zelven zagen, of zij eenig onregt in mij gevonden hebben, als ik voor den raad stond ;

21 Dan van dat eenig woord, hetwelk ik riep, staande onder hen : Over de opstanding der dooden word ik heden van ulieden geoordeeld !

22 Toen nu Felix dii gehoord had, stelde hij hen uit, zeggende: Als ik nader wetenschap van dezen weg zal hebben, wanneer Lysias, de overste, zal afgekomen zijn, zoo zal ik volle kennis nemen van uwe zaken.

23 En hij beval den hoofdman over honderd, dat Paulus zou bewaard worden, en verligting hebben, en dat hij niemand van de zijnen zou beletten hem te dienen, of tot hem te komen.

24 En na sommige dagen,

Felix, daar gekomen zijnde met Drusilla, zijne vrouw, die eene Jodin was, ontbood Paulus, en hoorde hem van het geloof in Christus.

25 En als hij handelde van regtvaardigheid, en matigheid, en van het toekomend oordeel Felix, zeer bevreesd geworden zijnde, antwoordde: Voor ditmaal ga heen; en als ik gelegenen tijd zal hebben bekomen, zoo zal ik u tot mij roepen.

26 En tegelijk ook hopen- de, dat hem van Paulus geld gegeven zou worden, opdat hij hem losliet; waarom hij hem ook dikwijls ontbood, en sprak met hem.

27 Maar als twee jaren vervuld waren, kreeg Felix Porsius Festus in zijne plaats; en Felix, willende den Joden gunst bewijzen, liet Paulus gevangen.

HOOFDSTUK 25.

FESTUS dan, in de provincie gekomen zijnde, ging na drie dagen van Cesaréa op naar Jerúzalem.

2 En de hooepriester, en de voornaamsten der Joden, verschenen voor hem tegen Paulus, en baden hem,

3 Begeerende gunst tegen hem, opdat hij hem zou doen komen te Jerúzalem; en leggende eene lage, om hem op den weg om te brengen.

4 Doch Festus antwoordde, dat Paulus te Cesaréa bewaard werd, en dat hij zelf

haast *derwaarts* zou ver- reizen.

5 Die dan, zeide hij, onder u kunnen, dat zij mede af- reizen; en zoo er iets onbe- hoorlijks in dezen man is, dat zij hem beschuldigen.

6 En als hij onder hen niet meer dan tien dagen over- gebracht had, kwam hij af naar Cesaréa; en des anderen daags, op den regterstoel ge- zeten zijnde, beval hij, dat Paulus zou voorgebracht wor- den.

7 En als hij daar gekomen was, stonden de Joden, die van Jerúzalem afgekomen waren, rondom hem, vele en zware beschuldigingen tegen Paulus voortbrengende, die zij niet konden bewijzen;

8 Dewijl hij, verantwoor- dende, zeide: Ik heb noch tegen de wet der Joden, noch tegen den tempel, noch te- gen den keizer iets gezon- digd.

9 Maar Festus, willende den Joden gunst bewijzen, ant- woordde Paulus, en zeide: Wilt gij naar Jerúzalem op- gaan, en aldaar voor mij over deze dingen geoordeeld worden?

10 En Paulus zeide: Ik sta voor den regterstoel des keizers, waar ik geoordeeld moet worden; den Joden heb ik geen onregt gedaan, ge- lijk gij ook zeer wel weet.

11 Want indien ik onregt doe, en iets des doods waar- dig gedaan heb, ik weiger niet te sterven; maar indien

er niets is van hetgeen, waarvan deze mij beschuldigen, zoo kan niemand mij hun uit gunst overgeven. Ik beroep mij op den keizer.

12 Toen antwoordde Festus, als hij met den raad gesproken had: Hebt gij u op den keizer beroepen? Gij zult tot den keizer gaan.

13 En als eenige dagen voorbijgegaan waren, kwamen de koning Agrippa en Bernice te Cesarëa, om Festus te begroeten.

14 En toen zij aldaar vele dagen overgebracht hadden, heeft Festus de zaken van Paulus aan den koning verhaald, zeggende: *Hier is een zeker man van Felix gevangen gelaten;*

15 Om wiens wil, als ik te Jerúzalem was, de overpriesters en de ouderlingen der Joden verschenen, begeerende vonnis tegen hem.

16 Aan dewelke ik antwoordde, dat de Romeinen de gewoonte niet hebben, eenigen mensch uit gunst ter dood over te geven, eer de beschuldigde de beschuldigers tegenwoordig heeft, en plaats van verantwoording gekregen heeft over de beschuldiging.

17 Als zij dan gezamenlijk alhier gekomen waren, zoo heb ik, geen uitstel nemende, des *daags* daaraan op den regterstoel gezeten, en beval, dat de man zoude voorgebracht worden.

18 Over welken de beschul-

digers *hier* staande, geene zaak hebben voortgebracht, waarvan ik vermoedde;

19 Maar hadden tegen hem eenige vragen van hunne godsdienst, en van zekeren Jezus, die gestorven was, welken Paulus zeide te leven.

20 En als ik over de onderzoeking van deze zaak in twijfeling was, zeide ik, of hij wilde gaan naar Jerúzalem, en aldaar over deze dingen geoordeeld worden.

21 En als Paulus zich beriep, dat men hem tot de kennis des keizers bewaren zou, zoo heb ik bevolen, dat hij bewaard zoude worden, ter tijd toe, dat ik hem tot den keizer zenden zou.

22 En Agrippa zekle tot Festus: Ik wilde ook zelf dien mensch *wel* hooren. En hij zeide: Morgen zult gij hem hooren.

23 Des anderen daags dan, als Agrippa gekomen was en Bernice met groote pracht, en als zij ingegaan waren, in het regthuis, met de oversten over duizend, en de mannen, die de voornaamsten der stad waren, werd Paulus op bevel van Festus voorgebracht.

24 En Festus zeide: Koning Agrippa, en gij mannen alle, die met ons *hier* tegenwoordig zijt! gij ziet dezen, van welken mij de gansche menigte der Joden heeft aangesproken, beide te Jerúzalem en hier roepende,

dat hij niet meer behoort te leven.

25 Maar ik, bevonden hebbende, dat hij niets des doeds waardig gedaan had, en dewijl hij ook zelf zich op den keizer beroepen heeft, heb besloten hem te zenden.

26 Van welken ik niets zeker heb aan den heer te schrijven; daarom heb ik hem voor ulieden voorgebragt, en meest voor u, koning Agrippa! opdat ik, na gedaene onderzoeking, wat heb te schrijven.

27 Want het dunkt mij tegen rede, eenen gevangene te zenden, en niet ook de beschuldigingen, die tegen hem zijn, te kennen te geven.

HOOFDSTUK 26.

EN Agrippa zeide tot Paulus: Het is u geoorloofd voor u zelven te spreken. Toen strekte Paulus de hand uit, en verantwoordde zich aldus:

2 Ik acht mij zelven gelukkig, o koning Agrippa! dat ik mij heden voor u zal verantwoordten van alles, waarover ik van de Joden beschuldigd word;

3 Allermeeest, dewijl ik weet, dat gij kennis hebt van alle gewoonten en vragen, die onder de Joden zijn. Daarom bid ik u, dat gij mij langmoediglijk hoort.

4 Mijn leven dan van der jongheid aan, hetwelk van den beginne onder mijn

volk te Jeruzalem geweest is, weten al de Joden;

5 Als die van over lang mij te voren gekend hebben (indien zij het wilden getuigen), dat ik naar de bescheidenste sekte van onze godsdienst, als een farizeër geleefd heb.

6 En nu sta ik, en word geoordeeld over de hoop der belofte, die van God tot de vaderen geschied is;

7 Tot dewelke onze twaalf geslachten, geduriglijknacht en dag God dienende, verhoopen te komen; over welke hoop ik, o koning Agrippa! van de Joden word beschuldigd.

8 Wat? wordt het bij ulieden ongeloofelijk geoordeeld, dat God, de dooden opwekt?

9 Ik meende waarlijk bij mij zelven, dat ik tegen den naam van Jezus van Nazareth vele wederpartijdige dingen moest doen.

10 Hetwelk ik ook gedaan heb te Jeruzalem, en ik heb velen van de heiligen in de gevangenissen gesloten, de magt van de overpriesters ontvangen hebbende; en als zij omgebragt werden, stemde ik het toe.

11 En door al de synagogen heb ik hen dikmaals gestraft, en gedwongen te lasteren; en boven mate tegen hen woedende, heb ik hen vervolgd, ook tot in de buitenlandsche steden.

12 Waarover ook als ik naar

Damaskus reisde, met magt en last, welke ik van de overpriesters had,

13 Zag ik, o koning! in het midden van den dag, op den weg een licht, boven den glans der zon, van den hemel mij en degenen, die met mij reisden, omschijnende.

14 En als wij allen ter aarde nedergefallen waren, hoorde ik eene stem, tot mij sprekende, en zeggende in de hebreuwsche taal: Saul, Saul! wat vervolgt gij mij? het is u hard, tegen de prikkels de verzenen te slaan.

15 En ik zeide: Wie zijt gij, Heere? En hij zeide: Ik ben Jezus, dien gij vervolgt.

16 Maar rigt u op, en sta op uwe voeten: want hiertoe ben ik u verschenen, om u te stellen tot een' dienaar en getuige der dingen, beide die gij gezien hebt en in welke ik u *nog* zal verschijnen:

17 Verlossende u van dit volk, en van de Heidenen, tot dewelke ik u nu zeude;

18 Om hunne oogen te openen, en hen te bekeeren van de duisternis tot het licht, en van de magt des Satans tot God: opdat zij vergeving der zonden ontvangen, en een erfdeel onder de geheiligden, door het geloof in mij.

19 Daarom, o koning Agrippa! ben ik dat hemelsch gezigt niet ongehoorzaam geweest;

20 Maar heb eerst dengeenen, die te Damaskus waren, en te Jeruzalem, en in het

geheele land van Judëa, en den Heidenen verkondigd, dat zij zich zouden beteren, en tot God bekeeren, werken doende der bekeering waardig.

21 Om dezer zaken wil hebben mij de Joden in den tempel gegrepen, en gepoogd om te brengen.

22 Dan, hulp van God verkregen hebbende, sta ik tot op dezen dag, betuigende beiden klein en groot; niets zeggende buiten hetgeen de profeten en Mozes gesproken hebben, dat geschieden zoude:

23 *Namelijk* dat de Christus lijden moest, en dat hij, de eerste uit de opstanding der dooden zijnde, een licht zou verkondigen dezen volke, en den Heidenen.

24 En als hij deze dingen tot verantwoording sprak, zeide Festus met groote stem: Gij raast, Paulus! de groote geleerdheid brengt u tot razernij.

25 Maar hij zeide: Ik raas niet, magtigste Festus! maar ik spreek woorden van waarheid en van een gezond verstand:

26 Want de koning weet van deze dingen, tot welken ik ook vrijmoedigheid gebruikende spreek: want ik geloof niet, dat hem iets van deze dingen verborgen is, want dit is in geen' hoek geschied.

27 Geloofst gij, o koning Agrippa! de profeten? Ik weet, dat gij ze geloofst.

28 En Agrippa zeide tot Paulus: Gij beweegt mij bijna een Christen te worden.

29 En Paulus zeide: Ik wenschte wel van God, dat, en bijna en geheel, niet alleen gij, maar ook allen, die mij heden hooren, zoodanigen wierden, gelijk als ik ben, uitgenomen deze barden.

30 En als hij dit gezegd had, stond de koning op, en de stadhouder, en Bernice, en die met hen gezeten waren;

31 En aan eene zijde gegaan zijnde, spraken zij tot elkander, zeggende: Deze mensch doet niets des doods of der banden waardig.

32 En Agrippa zeide tot Festus: Deze mensch kon losgelaten worden, indien hij zich op den keizer niet had beroepen.

HOOFDSTUK 27.

EN als het besloten was, dat wij naar Italië zouden afvaren, leverden zij Paulus, en eenige andere gevangenen, over aan eenen hoofdman over honderd, met name Júlíus van de keizerlijke bende.

2 En in een adramyttónisch schip gegaan zijnde, alzoo wij de plaatsen langs Azië bevaren zouden, voeren wij af; en Aristarchus, de Macedóniër van Thessalonica, was met ons.

3 En des anderen *daags* kwamen wij aan te Sidon.

En Júlíus, vriendelijk met Paulus handelende, liet hem toe tot de vrienden te gaan, om van hen bezorgd te worden.

4 En van daar afgevaren zijnde, voeren wij onder Cyprus heen, omdat de winden ons tegen waren.

5 En de zee, die langs Cilicië en Pamfyllë is, doorgevaren zijnde, kwamen wij aan te Myra in Lycië.

6 En de hoofdman, aldaar een schip gevonden hebbende van Alexandrië, dat naar Italië voer, deed ons in hetzelfde overgaan.

7 En als wij vele dagen langzaam voortvoeren, en naauwelijks tegenover Cnidus gekomen waren, overmits het ons de wind niet toeliet, zoo voeren wij onder Creta heen, tegenover Salmóne.

8 En hetzelfde naauwelijks voorbijzeilende, kwamen wij in eene zekere plaats, genaamd Schoone havens, waar de stad Laséa nabij was.

9 En als veel tijd verlopen, en de vaart nu zorgelijk was, omdat ook de vasten nu voorbij was, vermaande hen Paulus,

10 En zeide tot hen: Mannen! ik zie, dat de vaart zal geschieden met hinder en groote schade, niet alleen van de lading en van het schip, maar ook van ons leven.

11 Doch de hoofdman geloofde meer den stuurman en den schipper, dan hetgeen van Paulus gezegd werd.

12 En alzoó de haven on-gelegen was om te overwin-teren, vond het meerderdeel geraden ook van daar te varen, of zij eenigzins te Fenix konden aankomen om te overwinteren, zijnde eene haven in Creta, strekkende tegen het zuidwesten en tegen het noordwesten.

13 En alzoó de zuidewind zachtelijk waaide, meenden zij hun voornemen verkregen te hebben, en afgevaren zijnde, zeilden zij digt voorbij Creta henen.

14 Maar niet lang daarna sloeg tegen hetzelfde een stormwind, genaamd Euroclydon.

15 En als het schip daarmede weggerukt werd en niet kon tegen den wind opzeilen, gaven wij het op, en dreven heen.

16 En loopende onder een zeker eilandje, genaamd Clauda, konden wij naauwelijks de boot magtig worden.

17 Dewelke opgehaald hebbende, gebruikten zij alle behulpseelen, het schip ondergordende; en alzoó zij vreesden, dat zij op de droogte Syrtis vervallen zouden, streken zij het zeil, en dreven alzoó heen.

18 En alzoó wij van het onweder geweldelijk geslengerd werden, deden zij den volgende dag eenen uitworp;

19 En den derden dag wierpen wij met onze eigene

handen het scheepsgereedschap uit.

20 En als noch zon noch gesternten verschenen in vele dagen, en geen klein onweder ons drukte, zoo werd ons voorts alle hoop van behouden te worden benomen.

21 En als men langen tijd zonder eten geweest was, toen stond Paulus op in het midden van hen, en zeide: O mannen! men behoorde mij wel gehoor gegeven te hebben, en van Creta niet afgevaren te zijn, en dezen hinder en deze schade verhoed te hebben;

22 Doch alsnu vermaan ik ulieden goedsmoeds te zijn, want er zal geen verlies geschieden van iemands leven onder u, maar alleen van het schip.

23 Want dezen zelfden nacht heeft bij mij gestaan een engel Gods, wiens ik ben, welken ook ik dien,

24 Zeggende: Vrees niet, Paulus! gij moet voor den keizer gesteld worden; en zie, God heeft u geschonken allen, die met u varen.

25 Daarom zijt goedsmoeds, mannen! want ik geloof Gode, dat het alzoó zijn zal, gelijkterwijs het mij gezegd is.

26 Doch wij moeten op een zeker eiland vervallen.

27 Als nu de veertiende nacht gekomen was, alzoó wij in de Adriatische zee herwaarts en derwaarts gedreven werden, omtrent het

midden des nachts, vermoeden de scheepslieden, dathun eenig land naderde.

28 En het dieplood uitgeworpen hebbende, vonden zij twintig vademen; en een weinig voortgevaren zijnde, wierpen zij wederom het dieplood uit, en vonden vijftien vademen.

29 En vreezende, dat zij ergens op harde plaatsen vervallen mogten, wierpen zij vier ankers van het achterschip uit, en wenschten, dat het dag werd.

30 Maar als de scheepslieden zochten uit het schip te vlieden, en de boot nederlieten in de zee, onder den schijn, als of zij uit het voorschip de ankers zouden uitbrengen,

31 Zeide Paulus tot den hoofdman en tot de krijgsknechten: Indien deze in het schip niet blijven, gij kunt niet behouden worden.

32 Toen hieuwen de krijgsknechten de touwen af van de boot, en lieten haar afvallen.

33 En ondertusschen dat het dag zou worden, vermaande Paulus hen allen, dat zij zouden spijze nemen, en zeide: Het is beden de veertiende dag, dat gij verwachtende blijft zonder eten, en niets hebt genomen.

34 Daarom vermaan ik u spijze te nemen, want dat dient tot uwe behouding: want niemand van u zal een haar van het hoofd vallen.

35 En als hij dit gezegd en brood genomen had, dankte hij God in aller tegenwoordigheid; en *hetzele* gebroken hebbende, begon hij te eten.

36 En zij allen, goedsmoeds geworden zijnde, namen ook zelve spijze.

37 Wij waren nu in het schip in alles twee honderd zes en zeventig zielen.

38 En als zij met spijze verzadigd waren, ligkten zij het schip, en wierpen het koren uit in de zee.

39 En toen het dag werd, kenden zij het land niet; maar zij merkten eenen zekeren inham, die eenen oever had, tegen denwelken zij geraaden vonden, zoo zij konden, het schip aan te zetten.

40 En als zij de ankers opgehaald hadden; gaven zij *het schip* aan de zee over, met een de roerbanden losmakende; en *het raseil* naar den wind opgehaald hebbende, hielden zij het naar den oever toe.

41 Maar vervallende op een plaats, die de zee aan beide zijden had, zetten zij het schip daarop, en het voorschip, vastzittende, bleef onbewegelijk, maar het achterschip brak van het geweld der baren.

42 De raadsleg nu der krijgslieden was; dat zij de gevangenen zouden doden, opdat niemand ontschwommen zijnde, zoude ontvlieden.

43 Maar de hoofdman, willende Paulus behouden, be-

lette hun dat voornemen, en beval, dat degenen, die zweemmen konden, zich eerst zouden afwerpen, en te land komen;

4 En de anderen, sommigen op planken, en sommigen op eenige *stukken* van het schip. En alzoo is het geschied, dat zij allen behouden aan het land gekomen zijn.

HOOFDSTUK 28.

EN als zij ontkomen waren, toen verstonden zij, dat het eiland Melite heette.

2 En de barbaren bewezen ons geene gemeene vriendelijkheid: want een groot vuur ontstoken hebbende, namen zij ons allen in, om den regen, die overkwam, en om de koude.

3 En als Paulus eenen hoop rijzen bijeengeraapt, en op het vuur gelegd had, kwam er eene adder uit door de hitte, en vatte zijne hand.

4 En als de barbaren het beest zagen aan zijne hand hangen, zeiden zij tot elkander: Deze mensch is gewisselijk een doodslager, welken de wraak niet laat leven, daar hij uit de zee ontkomen is.

5 Maar hij schudde het beest af in het vuur, en leed niets kwaads.

6 En zij verwachtten, dat hij zou opzwellen, ofterstond dood nedervallen. Maar als zij lang verwacht hadden, en zagen, dat geen ongemak hem overkwam, werden zij

veranderd, en zeiden, dat hij een God was.

7 En hier, omtrent dezelve plaats, had de voornaamste van het eiland, met name Publius, *zijne* landhoeven, die ons ontving, en drie dagen vriendelijk herbergde.

8 En het geschiedde, dat de vader van Publius, met koortsen en den rooden loop bevangen zijnde, te bed lag: tot denwelken Paulus inging, en als hij gebeden had, leidde hij de handen op hem, en maakte hem gezond.

9 Als dit dan geschied was, kwamen ook tot hem de anderen, die krankheden hadden in het eiland, en werden genezen.

10 Die ons ook eerden met vele eer, en als wij vertrekken zouden, bestelden zij ons betgeen van noode was.

11 En na drie maanden voeren wij af in een schip van Alexandrië, dat in het eiland overwinterd had, hebbende tot een teeken, Castor en Pollux.

12 En als wij te Syracüs aangekomen waren, bleven wij *aldaar* drie dagen.

13 Van waar wij omvoeren, en kwamen aan te Regium; en alzoo, na eenen dag, de wind zuid werd, kwamen wij den tweeden dag te Putéoli.

14 Alwaar wij broeders vonden, en werden gebeden, zeven dagen bij hen te blijven; en alzoo gingen wij naar Rome.

15 En van daar kwamen de broeders, van onze zaken gehoord hebbende, ons te gemoet tot Appius-markt, en de drie tabernen; welke Paulus ziende, dankte hij God, en greep moed.

16 En toen wij te Rome gekomen waren, gaf de hoofdman de gevangenen over aan den overste des legers; maar aan Paulus werd toegelaten op zich zelven te wonen met den krijgsknecht, die hem bewaarde.

17 En het geschiedde na drie dagen, dat Paulus samenriep degenen, die de voornaamsten der Joden waren. En als zij zamengekomen waren, zeide hij tot hen: Mannen broeders! Ik, die niets gedaan heb tegen het volk of de vaderlijke gewoonten, ben gebonden uit Jeruzalem overgeleverd in de handen der Romeinen.

18 Dewelke, mij onderzocht hebbende, wilden mij loslaten, omdat geene schuld des doods in mij was.

19 Maar als de Joden *zulks* tegenspraken, werd ik genoodzaakt mij op den keizer te beroepen; doch niet, alsof ik iets had, mijn volk te beschuldigen.

20 Om deze oorzaak dan heb ik u bij mij geroepen, om u te zien en aan te spreken: want van wege de hope Israëls ben ik met deze keten omvangen.

21 Maar zij zeiden tot hem:

Wij hebben noch brieven, u aangaande, van Judéa ontvangen; noch iemand van de broeders, hier gekomen zijnde, heeft van u iets kwaads gebodschapt of gesproken.

22 Maar wij begeeren wel van u te hooren, wat gij gevoelt: want wat deze sekte aangaat, ons is bekend, dat zij overal tegengesproken wordt.

23 En als zij hem eenen dag gesteld hadden, kwamen er velen in *zijne* woonplaats; denwelken hij het koningrijk Gods uitleide, en betuigde, en poogde hen te bewegen tot het geloof in Jezus, beide uit de wet van Mozes en de profeten, van des morgens vroeg tot den avond toe.

24 En sommigen geloofden wel hetgeen gezegd werd, maar sommigen geloofden niet.

25 En tegen elkander oneens zijnde, scheidden zij: als Paulus *dit* eene woord gezegd had, *namelijk*: Wel heeft de Heilige Geest gesproken door Jesaja, den profeet, tot onze vaders,

26 Zeggende: Ga heen tot dit volk, en zeg: Met het gehoor zult gij hooren, en geenszins verstaan; en ziende zult gij zien, en geenszins bemerken.

27 Want het hart dezer volks is dik geworden, en met de ooren hebben zij zwaarlijk gehoord, en hunne oogen hebben zij toegedaan;

opdat zij niet te eeniger tijd met de oogen zouden zien, en met de ooren hooren, en met het hart verstaan, en zij zich bekeeren, en Ik hen geneze.

28 Het zij u dan bekend, dat de zaligheid Gods den Heidenen gezonden is, en dezelve zullen hooren.

29 En als hij dit gezegd had, gingen de Joden weg,

veel twistig hebbende onder elkander.

30 En Paulus bleef twee geheele jaren in zijne eigene gehuurde woning; en ontving allen, die tot hem kwamen;

31 Predikende het koninkrijk Gods, en leerende van den Heere Jezus Christus, met alle vrijmoedigheid, onverhinderd.

DE BRIEF VAN DEN APOSTEL PAULUS

AAN DE

ROMEINEN.

HOOFDSTUK 1.

PAULUS, een dienstknecht van Jezus Christus, een geroepen apostel, afgezonderd tot het evangelie van God,

2 (Hetwelk Hij te voren beloofd had door zijne profeten, in de Heilige Schriften)

3 Van zijnen Zoon, (die geworden is uit het zaad van David, naar het vleesch;

4 Die krachtelijk bewezen is te zijn de Zoon van God, naar den Geest der heiligmaking, uit de opstanding der dooden) *namelijk* Jezus Christus, onzen Heere:

5 (Door welken wij hebben

ontvangen genade en het apostelschap, tot gehoorzaamheid des geloofs onder al de Heidenen, voor zijnen naam;

6 Onder welken gij ook zijt, geroepenen van Jezus Christus!)

7 Allen, die te Rome zijt, geliefden Gods, en geroepene heiligen! genade zij u, en vrede van God, onzen Vader, en den Heere Jezus Christus.

8 Eer: telijk dank ik mijnen God door Jezus Christus over u allen, dat uw geloof verkondigd wordt in de geheele wereld.

9 Want God is mijn getuige, welken ik dien in mijnen

geest, in het evangelie zijns Zoons, hoe ik zonder nalaten uwer gedenke ;

10 Allen tijd in mijne gebeden biddende, of mogelijk mij nog te eeniger tijd goede gelegenheid gegeven wierd, door den wil van God, om tot ulieden te komen.

11 Want ik verlang om u te zien, opdat ik u eenige geestelijke gave mogt mededeelen, ten einde gij versterkt zoudt worden :

12 Dat is, om mede vertroost te worden onder u, door het onderling geloof, zoo het uwe als het mijne.

13 Doch ik wil niet, dat u onbekend zij, broeders ! dat ik menigmaal voorgenomen heb tot u te komen, (en ben tot nog toe verhinderd geweest) opdat ik ook onder u eenige vrucht zou hebben, gelijk als ook onder de andere Heidenen.

14 Beiden Grieken en barbaren, beiden wijzen en onwijzen ben ik een schuldenaar.

15 Alzoo hetgeen in mij is, dat is volvaardig, om u ook, die te Rome zijt, het evangelie te verkondigen.

16 Want ik schaam mij des evangelies van Christus niet: want het is eene kracht Gods tot zaligheid een' iegelijk, die gelooft, eerst den Jood en ook den Griek.

17 Want de regtvaardigheid Gods wordt in hetzelfde geopenbaard uit geloof tot geloof; gelijk geschreven is:

Maar de regtvaardige zal uit het geloof leven.

18 Want de toorn Gods wordt geopenbaard van den hemel over alle goddeloosheid en ongerechtigheid der menschen, *als* die de waarheid in ongerechtigheid te onder houden.

19 Overmits hetgeen van God kennelijk is, in hen openbaar is: want God heeft het hun geopenbaard.

20 Want zijne onzienlijke dingen worden, van deschepping der wereld aan, uit de schepselen verstaan en doorzien, beide zijne eeuwige kracht en Goddelijkheid, opdat zij niet te verontschuldigen zouden zijn,

21 Omdat zij, God kennende, *Hem* als God niet hebben verheerlijkt of gedankt; maar zijn verijdeld geworden in hunne overleggingen, en hun onverstandig hart is verduisterd geworden;

22 Zich uitgevende voor wijzen, zijn zij dwaas geworden;

23 En hebben de heerlijkheid des onverderfelijken Gods veranderd in de gelijkenis eens beelds van een verderfelijk mensch, en van gevogelte, en van viervoetige en kruipende *gedierten*.

24 Daarom heeft hen God ook overgegeven in de begeerlijkheden hunner harten tot onreinigheid, om hunne ligchamen onder elkander te onteeren :

25 *Als* die de waarheid Gods

veranderd hebben in de fcten, en het fchepfel geëerd en gediend hebben boven den Schepper, die te prijzen is in der eeuwigheid, amen.

26 Daarom heeft hen God overgegeven tot oneerlijke bewegingen: want ook hunne vrouwen hebben het natuurlijk gebruik veranderd in het gebruik tegen nature;

27 En inagelijks ook de mannen, nalatende, het natuurlijk gebruik der vrouw, zija verhit geworden in hunnen lust tegen elkander, mannen met mannen fchandelikheden bedrijvende, en de vergelding van hunne dwaling, die daartos behoort, in zich zelve ontvangen.

28 En gelijk het hun niet goed gedacht heeft God in erkentenis te houden, zoo heeft God hen overgegeven in eenen verkeerden zin, om te doen dingen, die niet betamen;

29 Vervuld zijnde met alle ongeregthtigheid, hoererij, boosheid, gierigheid, kwaadheid; vol van nijdigheid, moord, twist, bedrog, kwaadaardigheid;

30 Oorblazers, achterklappers, haters Gods, smaders, hoovaardigen, laatsdunkenden, vindfers van kwade dingen, den ouderen ongehoorzaam;

31 Onverstandigen, verbondbrekers, zonder natuurlijke fiekte, onverzoenlijken, onbarmhartigen.

32 Dewelke, daar zij het regt Gods weten, (*namelijk*, dat degenen, die zulke dingen doen, des doods waardig zijn) niet alleen dezelve doen, maar ook mede een welgevallen hebben in degenen, die ze doen.

HOOFDSTUK 2.

DAAROM zijt gij niet te verontschuldigen, o mensch! wie gij zijt, die *anderen* oordeelt: want waarin gij eenen anderen oordeelt, veroordeelt gij u zelve; want gij, die *anderen* oordeelt, doet dezelve dingen.

2 En wij weten, dat het oordeel Gods naar waarheid is, over degenen, die zulke dingen doen.

3 En denkt gij dit, o mensch! die oordeelt degenen, die zulke dingen doen, en dezelve doet, dat gij het oordeel Gods zult ontvlieden?

4 Of veracht gij den rijkdom zijner goedertierenheid, en verdraagzaamheid, en langmoedigheid, niet wetende, dat de goedertierenheid Gods u tot bekeering leidt?

5 Maar naar uwe hardigheid, en onbekeerlijk hart, vergadert gij u zelve toorn als eenen fchat, in den dag des toorns en der openbaring van het regtvaardig oordeel Gods.

6 Welke een' iegelijk vergelden zal naaer zijne werken:
7 Dengenen wel, die met volharding in goeddoen,

heerlijkheid, eer, en onverderfelijkheid zoeken, het eeuwige leven;

8 Maar dengenen, die twisglerig zijn, en die der waarheid ongehoorzaam, doch der ongerechtigheid gehoorzaam zijn, zal verbolgenheid en toorn vergolden worden:

9 Verdrukking en benaauwdheid over alle ziel des menschen, die het kwade werkt, eerst van den Jood, en ook van den Griek;

10 Maar heerlijkheid, en eer, en vrede een' iegelijk, die het goede werkt, eerst den Jood, en ook den Griek;

11 Want er is geene aan-neming des persoons bij God.

12 Want zoo velen, als er zonder wet gezondigd hebben, zullen ook zonder wet verloren gaan; en zoo velen, als er onder de wet gezondigd hebben, zullen door de wet geoordeeld worden:

13 (Want de hoorders der wet zijn niet regtvaardig voor God, maar de daders der wet zullen geregtvaardigd worden;

14 Want wanneer de Heidenen, die de wet niet hebben, van nature de dingen, doen, die der wet zijn, deze de wet niet hebbende, zijn zich zelven eene wet;

15 Als die betooven het werk der wet geschreven in hunne harten, hun geweten medegetuigende, en de gedachten onder elkander hen beschuldigende, of ook ontschuldigende.)

16 In den dag, wanneer God de verborgene dingen der menschen zal oordeelen door Jezus Christus, naar mijn Evangelie.

17 Zie, gij wordt een Jood genaamd, en rust op de wet, en roemt op God,

18 En gij weet *synen* wil, en beproeft de dingen, die daarvan verschillen, zijnde onderwezen uit de wet;

19 En gij vertrouwt u zelve te zijn een leidsman der blinden, een licht dergenen, die in duisternis zijn:

20 Een onderrigter der onwijken, en een leermeester der onwetenden, hebbende de gedaante der kennis en der waarheid in de wet.

21 Die dan eenen anderen leert, leert gij u zelve niet? die predikt, dat men niet stelen zal, steelt gij?

22 Die zegt, dat men geen overspel doen zal, doet gij overspel? die van de afgoden een' gruwel hebt, berooft gij he heilige?

23 Die op de wet roemt, onteert gij God door de overtreding der wet?

24 Want de naam van God wordt om uwentwil gelaaterd onder de Heidenen; gelijk geschreven is.

25 Want de besnijdenis is wel nut, indien gij de wet doet; maar indien gij een overtreder der wet zijt, zoo is uwe besnijdenis voorhuid geworden.

26 Indien dan de voorhuid de regten der wet bewaart,

zal niet zijne voorhuld tot eene besnijdenis gerekend worden?

27 En zal de voorhuld, die uit de natuur is, als zij de wet volbrengt, u *niet* oordeelen, die door de letter en besnijdenis een overtreder der wet zijt?

28 Want die is niet een Jood, die het in het openbaar is; noch die is de besnijdenis, die het in het openbaar in het vleesch is;

29 Maar die is een Jood, die het in het verborgen is, en de besnijdenis des harten, in den geest, niet in de letter, *is de besnijdenis*; wiens lof niet is uit de menschen, maar uit God.

HOOFDSTUK 3.

WELK is dan het voordeel van den Jood? Of welke is de nuttigheid der besnijdenis?

2 Vele in alle manier: want *dit* is wel het eerste, dat hun de woorden Gods zijn toebetrouwd.

3 Want wat is het, al zijn sommigen ongeloofig geweest? zal hunne ongeloofigheid het geloof van God te niet doen?

4 Dat zij verre. Doch God zij waarachtig; maar alle mensch leugenachtig; gelijk als geschreven is; Opdat Gij geregtvaardigd wordt in uwe woorden, en overwint, wanneer Gij oordeelt.

5 Indien nu onze ongerechtigheid Gods gerechtigheid

bevestigt, wat zullen wij zeggen? Is God onregtvaardig, als Hij toorn over ons brengt? (Ik spreek naar den mensch.)

6 Dat zig verre; anderzins hoe zal God de wereld oordeelen?

7 Want indien de waarheid Gods door mijne leugen overvloediger is geworden tot zijne heerlijkheid, wat word ik ook nog als een zondaar geoordeeld?

8 En *zeggen wij niet liever* (gelijk wij gelasterd worden, en gelijk sommigen zeggen, dat wij zeggen): Laat ons het kwade doen, opdat het goede *daaruit* kome? welker verdoemenis regtvaardig is.

9 Wat dan? Zijn wij uitnemender? Ganschelijk niet: want wij hebben te voren beschuldigd beide Joden en Grieken, dat zij allen onder de zonde zijn.

10 Gelijk geschreven is: Er is niemand regtvaardig, ook niet één;

11 Er is niemand, die verstandig is, er is niemand, die God zoekt.

12 Allen zijn zij afgeweken, te samen zijn zij onnut geworden; er is niemand, die goed doet, er is ook niet tot één toe.

13 Hunne keel is een geopend graf; met hunne tongen plegen zij bedrog, slangenvenijn is onder hunne lippen;

14 Welker mond vol is van vervloeking en bitterheid;

15 Hunne voeten. zijn snel om bloed te vergieten;

16 Vernieling en ellendigheid is in hunne wegen:

17 En den weg des vredes hebben zij niet gekend.

18 Er is geene vreeze Gods voor hunne oogen.

19 Wij weten nu, dat al wat de wet zegt, zij dat spreekt tot degenen, die onder de wet zijn; opdat alle mond gestopt worde, en de geheele wereld voor God verdoemelijk zij.

20 Daarom zal uit de werken der wet geen vleesch geregtvaardigd worden voor Hem: want door de wet is de kennis der zonde.

21 Maar nu is de regtvaardigheid Gods geopenbaard geworden zonder de wet, hebbende getulgenis van de wet en de profeten:

22 Namelijk de regtvaardigheid Gods door het geloof van Jezus Christus, tot allen, en over allen, die gelooven: want er is geen onderscheid.

23 Want zij hebben allen gezondigd, en derven de heerlijkheid Gods;

24 En worden om niet geregtvaardigd, uit zijne genade, door de verlossing, die in Christus Jezus is:

25 Welken God voorgesteld heeft tot eene verzoening, door het geloof in zijn bloed, tot eene betooning van zijne regtvaardigheid, door de vergeving der zonden, die te voren geschied zijn, onder de verdraagsaamheid Gods;

26 Tot eene betooning van zijne regtvaardigheid in dezen tegenwoordigen tijd; opdat Hij regtvaardig zij, en regtvaardigende den genen, die uit het geloof van Jezus is.

27 Waar is dan de roem? Hij is uitgesloten. Door wat wet? der werken? Neen, maar door de wet des geloofs.

28 Wij besluiten dan, dat de mensch door het geloof geregtvaardigd wordt, zonder de werken der wet.

29 Is God een God der Joden alleen? en is Hij het niet ook der Heidenen? Ja, ook der Heidenen.

30 Nademaal Hij een eenig God is, die de besnijdenis regtvaardigen zal uit het geloof, en de voorhuid door het geloof.

31 Doen wij dan de wet teniet door het geloof? Dat zij verre; maar wij bevestigen de wet.

HOOFDSTUK 4.

WAT zullen wij dan zeggen, dat Abraham, onze vader, verkregen heeft naar het vleesch?

2 Want indien Abraham uit de werken geregtvaardigd is, zoo heeft hij roem, maar niet bij God.

3 Want wat zegt de Schrift? En Abraham geloofde God, en het is hem gerekend tot regtvaardigheid.

4 Nu dengenen, die werkt, wordt de loon niet toegere-

kend naar genade, maar naar schuld.

5 Doch dengenen, die niet werkt, maar gelooft in Hem, die den goddelooze regtvaardigt, wordt zijn geloof gerekend tot regtvaardigheid.

6 Gelijk ook David den mensch zalig spreekt, welken God de regtvaardigheid toerekent zonder werken;

7 *Zeggende*: Zalig zijn zij, welker ongerechtigheden vergeven zijn, en welker zonden bedekt zijn;

8 Zalig is de man, welken de Heere de zonden niet toerekent.

9 Deze zaligspreking dan, is die *alleen* over de besnijdenis, of ook over de voorhuid? Want wij zeggen, dat Abraham het geloof gerekend is tot regtvaardigheid.

10 Hoe is het *hem* dan toegerekend? als hij in de besnijdenis was, of in de voorhuid? Niet in de besnijdenis, maar in de voorhuid.

11 En hij heeft het teeken der besnijdenis ontvangen *tot* een zegel der regtvaardigheid des geloofs, die *hem* in de voorhuid *was* toegerekend; opdat hij zou zijn een vader van allen, die gelooven in de voorhuid zijnde, tén einde ook hun de regtvaardigheid toegerekend worde;

12 En een vader der besnijdenis, dengenen *namelijk*, die niet alleen uit de besnijdenis zijn, maar die ook wandelen in de voetstappen des geloofs van onzen vader

Abraham, hetwelk in de voorhuid was.

13 Want de belofte is niet door de wet aan Abraham of zijn zaad *geschied*, namelijk, dat hij een erfgenaam der wereld zou zijn, maar door de regtvaardigheid des geloofs.

14 Want indien degenen, die uit de wet zijn, erfgenamen zijn, zoo is het geloof ijdel geworden; en de belofte is te niet gedaan.

15 Want de wet werkt toorn: want waar geene wet is, *daar* is ook geene overtreding.

16 Daarom is zij uit het geloof, opdat zij naar genade zij; ten einde de belofte vast zij al den zaden, niet alleen dat uit de wet is, maar ook dat uit het geloof Abrahams is, welke een vader is van ons allen;

17 (Gelijk geschreven staat: Ik heb u tot een' vader van vele volken gesteld) voor Hem, aan welken hij geloofd heeft, *namelijk* God, die de dooden levend maakt, en roept de dingen, die niet zijn, alsof zij waren:

18 Welke tegen hoop op hoop geloofd heeft, dat hij zou worden een vader van vele volken; volgens hetgeen gezegd was: Alzoo zal uw zaad wezen.

19 En niet verzwakt zijnde in het geloof, heeft hij zijn eigen ligchaam niet aangemerkt, dat alreede verstorven was, alzoo hij omtrent honderd jaren oud was, *noch*

ook dat de moeder in Sara verstorven was.

20 En hij heeft aan de be-loftenis Gods niet getwijfeld door ongelooft; maar is ge-sterkt geweest in het geloof, gevende God de eer;

21 En ten volle verzekerd zijnde, dat hetgeen beloofd was, Hij ook magtig was te doen.

22 Daarom is het hem ook tot regtvaardigheid gerekend.

23 Nu is het niet alleen om zijnentwil geschreven, dat het hem toegerekend is;

24 Maar ook om onzentwil, welken he zal toegerekend worden, *namelijk* dengenen, die gelooven in Hem, die Jezus, onzen Heere, uit de dooden opgewekt heeft;

25 Welke overgeleverd is om onze zonden, en opgewekt om onze regtvaardig-making.

HOOFDSTUK 5.

WIJ dan, geregtvaardigd zijnde uit het geloof, hebben vrede bij God, door onzen Heere Jezus Christus;

2 Door welken wij ook de toeleiding hebben door het geloof tot deze genade in welke wij staan, en roemen in de hoop der heerlijkheid Gods.

3 En niet alleenlijk *dit*, maar wij roemen ook in de verdrukkingen: wetende, dat de verdrukking lijdzzaamheid werkt;

4 En de lijdzzaamheid be-

vinging, en de bevinding hoop;

5 En de hoop beschaamt niet, omdat de liefde Gods in onze harten uitgestort is door den Heiligen Geest, die ons is gegeven.

6 Want Christus, als wij nog krachteloos waren, is te zijner tijd voor de goddeloozen gestorven.

7 Want *naauwelijks* zal iemand voor eenen regtvaardige sterven; want voor den goede zal mogelijk iemand ook bestaan te sterven.

8 Maar God bevestigt zijne liefde jegens ons, dat Christus voor ons gestorven is, als wij nog zondaars waren.

9 Veel meer dan, zijnde nu geregtvaardigd door zijn bloed, zullen wij door hem behouden worden van den toorn.

10 Want indien wij, vijanden zijnde, met God verzoend zijn door den dood zijns Zoons, veel meer zullen wij verzoend zijnde, behouden worden door zijn leven.

11 En niet alleenlijk *dit*, maar wij roemen ook in God, door onzen Heere Jezus Christus, door welken wij nu de verzoening gekregen hebben.

12 Daarom, gelijk door eenen mensch de zonde in de wereld ingekomen is, en door de zonde de dood; en alzoo de dood tot alle menschen doorgegaan is, in welken allen gezondigd hebben.

13 Want tot de wet was de

zonde in de wereld; maar de zonde wordt niet toegekend, als er geene wet is.

14 Maar de dood heeft geheerscht van Adam tot Mozes toe, ook over degenen, die niet gezondigd hadden in de gelijkheid der overtreftog van Adam, welke een voorbeeld is desgenen, die komen zou.

15 Doch niet, gelijk de misdaad, alzoo is ook de genadegift: want indien, door de misdaad van eenen, velen gestorven zijn, zoo is veel meer de genade Gods, en de gave door de genade, die daar is van eenen mensch Jezus Christus, overvloedig geweest over velen.

16 En niet gelijk *de schuld* was door den eenen, die gezondigd heeft, *alzoo* is de gift: want de schuld is wel uit *éene misdaad* tot verdoemenis; maar de genadegift is uit vele misdaden tot rechtvaardigmaking.

17 Want indien door de misdaad van eenen, de dood geheerscht heeft door dien eenen, veel meer zullen degenen, die den overvloed der genade, en der gave der rechtvaardigheid ontvangen, in het leven heerschen door dien eenen, *namelijk* Jezus Christus.

18 Zoo dan, gelijk door *éene* misdadend *de schuld* gekomen is over alle menschen tot verdoemenis, alzoo ook door *éene* rechtvaardigheid *komt de genade* over alle menschen

tot rechtvaardigmaking des levens.

19 Want gelijk door de ongehoorzaamheid van dien éenen mensch velen *tot* zondaars gesteld zijn geworden, alzoo zullen ook door de gehoorzaamheid van éenen velen *tot* rechtvaardigen gesteld worden.

20 Maar de wet is bovendien ingekomen, opdat de misdaad te meerder worde: en waar de zonde meerder geworden is, *daar* is de genade veel meer overvloedig geweest.

21 Opdat, gelijk de zonde geheerscht heeft tot den dood, alzoo ook de genade zou heerschen door rechtvaardigheid tot het eenwige leven, door Jezus Christus, onzen Heere.

HOOFDSTUK 6.

WAT zullen wij dan zeggen? zullen wij in de zonde blijven, opdat de genade te meerder worde?

2 Dat zij verre. Wij, die der zonde gestorven zijn, hoe zullen wij nog in dezelve leven?

3 Of weet gij niet, dat zoo velen als wij in Christus Jezus gedoopt zijn, wij in zijnen dood gedoopt zijn?

4 Wij zijn dan met hem begraven, door den doop in den dood, opdat, gelijkerwijs Christus uit de dooden opgewekt is tot de heerlijkheid des Vaders, alzoo ook wij in nieuwigheid des levens wandelen zouden.

5 Want indien wij met hem eene plant geworden zijn in de gelijkmaking zijns doods, zoo zullen wij het ook zijn in de *gelijkmaking zijner opstanding*:

6 Dit wetende, dat onze oude mensch met hem gekruisigd is, opdat het ligchaam der zonde te niet gedaan worde, opdat wij niet meer de zonde dienem.

7 Want die gestorven is, die is geregtvaardigd van de zonde.

8 Indien wij nu met Christus gestorven zijn, zoo gelooven wij, dat wij ook met hem zullen leven:

9 Wetende, dat Christus, opgewekt zijnde uit de dooden, niet meer sterft; de dood heerscht niet meer over hem.

10 Want dat hij gestorven is, dat is hij der zonde eenmaal gestorven; en dat hij leeft, dat leeft hij Gode.

11 Alzoo ook gijlieden, houdt het daarvoor, dat gij wel der zonde dood zijt, maar Gode levende zijt in Christus Jezus onzen Heere.

12 Dat dan de zonde niet heersche in uw sterfelijk ligchaam, om haar te gehoorzamen in de begeerlijkheden deszelfs *ligchaams*.

13 En stelt uwe leden niet der zonde tot wapenen der ongerechtigheid; maar stelt u zelve Gode, als uit de dooden levende *geworden zijnde*, en *stelt* uwe leden Gode tot wapenen der gerechtigheid.

14 Want de zonde sal over u niet heerschen: want gij zijt niet onder de wet, maar onder de genade.

15 Wat dan? zullen wij zondigen, omdat wij niet zijn onder de wet, maar onder de genade? Dat zij verre.

16 Weet gij niet, dat wien gij u zelve stelt tot dienstknechten ter gehoorzaamheid, gij dienstknechten zijt desgenen, dien gij gehoorzaamt, of der zonde tot den dood, of der gohooorzaamheid tot gerechtigheid?

17 Maar Gode zij dank, dat gij *wel* dienstknechten der zonde waart, maar *dat* gij *nu* van harte gehoorzaam geworden zijt aan het voorbeeld der leer, tot hetwelk gij overgegeven zijt.

18 En vrijgemaakt zijnde van de zonde, zijt gemaakt dienstknechten der gerechtigheid.

19 Ik spreek op menschelijke wijze, om der zwakheden uws vleesches wil: want gelijk gij uwe leden gesteld hebt, om dienstbaar *te zijn* der onreinigheid en der ongerechtigheid, tot ongerechtigheid, alzoo stelt nu uwe leden, om dienstbaar *te zijn* der gerechtigheid tot heiligmaking.

20 Want toen gij dienstknechten waart der zonde, zoo waart gij vrij van de gerechtigheid.

21 Wat vrucht dan hadt gij toen van die dingen, waarover gij u nu schaamt? want het einde derzelve is de dood.

22 Maar nu, van de zonde vrijgemaakt zijnde, en Gode dienstbaar gemaakt zijnde, hebt gij uwe vrucht tot heiligmaking, en het einde het eeuwige leven.

23 Want de bezolding der zonde is de dood, maar de genadegifte Gods is het eeuwige leven, door Jezus Christus, onzen Heere.

HOOFDSTUK 7.

WEET gij niet, broeders! (want ik spreek tot degenen, die de wet verstaan) dat de wet heerscht over den mensch, zoo langen tijd als hij leeft?

2 Want eene vrouw, die onder den man staat, is aan den levenden man verbondend door de wet; maar indien de man gestorven is, zoo is zij vrijgemaakt van de wet des mans.

3 Daarom dan, indien zij eens anderen mans wordt, terwijl de man leeft, zoo zal zij eene overspeelster genaamd worden; maar indien de man gestorven is, zoo is zij vrij van de wet, alzoo dat zij geene overspeelster is, als zij eens anderen mans wordt.

4 Zoo dan, mijne broeders! gij zijt ook der wet gedood door het ligchaam van Christus, opdat gij zoudt worden eens anderen, *namelijk* degenen, die van de dooden opgewekt is, opdat wij Gode vruchten dragen zouden.

5 Want toen wij in het vleesch waren, wrochten de

bewegingen der zonden, die door de wet zijn, in onze leden, om den dood vruchten te dragen.

6 Maar nu zijn wij vrijgemaakt van de wet, overmits wij dien gestorven zijn, onder welken wij gehouden waren; alzoo dat wij dienen in nieuwigheid des geestes, en niet in de oudheid der letter.

7 Wat zullen wij dan zeggen? Is de wet zonde? Dat zij verre. Ja ik kende de zonde niet dan door de wet: want ook had ik de begeerlijkheid niet geweten *zonde te zijn*, indien de wet niet zeide: Gij zult niet begeeren.

8 Maar de zonde, oorzaak genomen hebbende door het gebod, heeft in mij alle begeerlijkheid gewrocht: want zonder de wet is de zonde dood.

9 En zonder de wet, zoo leefde ik eertijds; maar als het gebod gekomen is, zoo is de zonde weder levend geworden, doch ik ben gestorven.

10 En het gebod, dat ten leven was, hetzelfde is mij ten dood bevonden.

11 Want de zonde, oorzaak genomen hebbende door het gebod, heeft mij verleid, en door hetzelfde gedood.

12 Alzoo is dan de wet heilig, en het gebod is heilig, en regtvaardig, en goed.

13 Is dan het goede mij de dood geworden? Dat zij verre,

Maar de zonde *is mij de dood geworden*; opdat zij zou openbaar worden zonde *te zijn*, werkende mij door het goede den dood; opdat de zonde boven mate wierd zondigende door het gebod.

14 Want wij weten, dat de wet geestelijk is; maar ik ben vleeschelijk, verkocht onder de zonde.

15 Want hetgeen ik doe, dat ken ik niet: want hetgeen ik wil, dat doe ik niet, maar hetgeen ik haat, dat doe ik.

16 En indien ik hetgene doe, dat ik niet wil, zoo stem ik de wet toe, dat zij goed is.

17 Ik dan doe datzelfde nu niet meer, maar de zonde, die in mij woont.

18 Want ik weet, dat in mij, dat is in mijn vleesch, geen goed woont: want het willen is *wel* bij mij, maar het goede te doen, dat vind ik niet.

19 Want het goede, dat ik wil, doe ik niet, maar het kwade, dat ik niet wil, dat doe ik.

20 Indien ik hetgene doe, dat ik niet wil, zoo doe ik nu hetzelfde niet meer, maar de zonde, die in mij woont.

21 Zoo vind ik dan deze wet *in mij*, als ik het goede wil doen, dat het kwade mij bijligt.

22 Want ik hebeen vermaak in de wet Gods, naar den inwendigen mensch;

23 Maar ik zie eene andere wet in mijne leden, welke

strijdt tegen de wet mijns gemoeds, en mij gevangen neemt onder de wet der zonde, die in mijne leden is.

24 Ik ellendig mensch! wie zal mij verlossen uit het ligchaam dezes doods?

25 Ik dank God, door Jezus Christus, onzen Heere.

26 Zoo dan, ik zelf dien *wel* met het gemoed de wet Gods, maar met het vleesch de wet der zonde.

HOOFDSTUK 8.

ZOO is er dan nu geen verdoemenis voor degenen, die in Christus Jezus zijn, die niet naar het vleesch wandelen, maar naar den Geest.

2 Want de wet des Geestes des levens in Christus Jezus heeft mij vrijgemaakt van de wet der zonde en den doods.

3 Want hetgeen der wet onmogelijk was, *idewijl* zij door het vleesch krachteloos was, heeft God, zijnen Zoon zendende in gelijkeheid des zondigen vleesches, en *dat* voor de zonde, de zonde veroordeeld in het vleesch.

4 Opdat het recht der wet vervuld zou worden in ons, die niet naar het vleesch wandelen, maar naar den Geest.

5 Want die naar het vleesch zijn, bedenken dat *des* vleesches is; maar die naar den Geest zijn, *bedenken*, dat des Geestes is.

6 Want het bedenken des vleesch is de dood; maar het bedenken des Geestes is het leven en vrede;

7 Daarom dat het bedenken des vleesch vijandschap is tegen God; want het onderwerpt zich der wet Gods niet, want het kan ook niet.

8 En die in het vleesch zijn, kunnen Gode niet behagen.

9 Doch gijleden zijt niet in het vleesch, maar in den Geest, zoo anders de Geest Gods in u woont. Maar zoo temend den Geest van Christus niet heeft, die komt hem niet toe.

10 En indien Christus in u leden is, zoo is wel het ligchaam dood om der zonde wil; maar de geest is leven om der gerechtigheid wil.

11 En indien de Geest desgenen, die Jezus uitdedooden opgewekt heeft, in u woont, zoo zal Hij, die Christus uit de doodenopgewek heeft, ook uwe sterfelijke ligchamen levend maken, door zijn Geest, die in u woont.

12 Zoo dan, broeders! wij zijn schuldenaars niet aan het vleesch, om naar het vleesch te leven.

13 Want indien gij naar het vleesch leeft, zoo zult gij sterven; maar indien gij door den Geest de werkingen des ligchaams doot, zoo zult gij leven.

14 Want zoo velen als er door den Geest Gods geleid

worden, die zijn kinderen Gods.

15 Want gij hebt niet ontvangen den Geest der dienstbaarheid wederom totvreeze, maar gij hebt ontvangen den Geest der aanneming, tot kinderen, door welken wij roepen: Abba, Vader!

16 Dezelve Geest getuigt met onzen geest, dat wij kinderen Gods zijn.

17 En indien wij kinderen zijn, zoo zijn wij ook erfgenamen, erfgenamen van God, en medeërfgenen van Christus: zoo wij anders met hem lijden, opdat wij ook met hem verheerlijkt worden.

18 Want ik houde het daarvoor, dat het lijden dezes tegenwoordigen tijds niet is te waarden tegen de heerlijkheid, die aan ons zal geopenbaard worden.

19 Want het schepsel, als met opgestoken hoofde, verwacht de openbaring der kinderen Gods.

20 Want het schepsel is der ijdelheid onderworpen, niet gewillig, maar om diens wil, die het der *ijdelheid* onderworpen heeft.

21 Op hoop, dat ook het schepsel zelf zal vrijgemaakt worden van de dienstbaarheid der verderfenis, tot de vrijheid der heerlijkheid der kinderen Gods.

22 Want wij weten, dat het gansche schepsel te zamen zucht, en te zamen *als* in barensnood is, tot nu toe.

23 En niet alleen *dit*, maar ook wij zelven, die de eerstelingen des Geestes hebben, wij ook zelven, *zeg ik*, zuchten in ons zelven, verwachtende de aanneming tot kinderen, *namelijk* de verlossing onzes ligchaams.

24 Want wij zijn in hope zalig geworden. De hoop nu, die gezien wordt, is geene hoop: want hetgeen iemand ziet, waarom zal hij het ook hopen?

25 Maar indien wij hopen, hetgeen wij niet zien, zoo verwachten wij het met lijdzaamheid.

26 En desgelijks komt ook de Geest onze zwakheden mede te hulp: want wij weten niet, wat wij bidden zullen, gelijk het behoort, maar de Geest zelf bidt voor ons met onuitsprekelijke zuchtingen.

27 En die de harten doorzoekt, weet, welke de meening des Geestes zij, dewijl Hij naar God voor de heiligen bidt.

28 En wij weten, dat den genen, die God liefhebben, alle dingen medewerken ten goede, *namelijk* den genen, die naar *zijn* voornemen geroepen zijn.

29 Want die Hij te voren gekend heeft, die heeft Hij ook te voren verordineerd, den beelde zijns Zoons gelijkvormig te zijn, opdat hij de eerstgeborene zij onder vele broederen.

30 En die Hij te voren ver-

ordineerd heeft, deze heeft Hij ook geroepen; en die Hij geroepen heeft, deze heeft Hij ook geregtvaardigd; en din Hij geregtvaardigd heeft, deze heeft Hij ook verheerlijkt.

31 Wat zullen wij dan tot deze dingen zeggen? Zoo God voor ons is, wie zal tegen ons zijn?

32 Die ook zijnen eigen Zoon niet gespaard heeft, maar heeft hem voor ons allen overgegeven, hoe zal Hij ons ook met hem niet alle dingen schenken?

33 Wie zal beschuldiging inbrengen tegen de uitverkorenen Gods? God is het, die rechtvaardig maakt.

34 Wie is het, die veroordeelt? Christus is het, die gestorven is; ja wat meer is, die ook opgewekt is, die ook ter rechterhand Gods is, die ook voor ons bidt.

35 Wie zal ons scheiden van de liefde van Christus? verdrukking, of benaauwdheid, of vervolging, of honger, of naaktheid, of gevaar, of zwaard?

36 (Gelijk geschreven is: Want om uwentwil worden wij den ganschen dag gedood; wij zijn geacht als schapen ter slagting.)

37 Maar in dit alles zijn wij meer dan overwinnaars, door hem, die ons liefgehad heeft.

38 Want ik ben verzekerd, dat noch dood, noch leven, noch engelen, noch overheden, noch magten, noch te-

genwoordige, noch toekomende dingen,

39 Noch hoopte, noch diepte, noch eenig ander schepsel ons zal kunnen scheiden van de liefde Gods, welke is in Christus Jezus, onzen Heere.

HOOFDSTUK 9.

IK zeg de waarheid in Christus, ik lieg niet, (mijn geweten mij mede getuigenis gevende door den Heiligen Geest,)

2 Dat het mij eene groote droefheid, en mijn hart eene gedurige smart is.

3 Want ik zou zelf wel wenschen verbannen te zijn van Christus, voor mijne broederen, die mijne maagschap zijn naar het vleesch;

4 Welke Israëlieten zijn, welker is de aanroeping tot kinderen, en de heerlijkheid, en de verbonden, en de wetgeving; en de dienst van God, en de beloftenissen;

5 Welker zijn de vaders, en uit welken Christus is, zoo veel het vleesch aangaat, dewelke is God boven allen te prijzen in der eeuwigheid, amen.

6 Doch *ik zeg dit* niet, als of het woord Gods ware uitgevallen: want die zijn niet allen Israël, die uit Israël zijn.

7 Noch omdat zij Abrahams zaad zijn, zijn zij allen kinderen; maar: In Izak zal u het zaad genoemd worden.

8 Dat is, niet de kinderen des vleesches, die zijn kinderen Gods; maar de kinderen der beloftenis worden voor het zaad gerekend.

9 Want dit is het woord der beloftenis: Omtrent dezen tijd zal Ik komen, en Sara zal eenen zoon hebben.

10 En niet alleenlijk *deze*, maar ook Rebekka is *daaraan een bewijs*, als zij uit eenen bevrucht was, *namelijk* Izak, onzen vader.

11 Want als *de kinderen* nog niet geboren waren, noch iets goeds of kwaads gedaan hadden, opdat het voornemen Gods, dat naar de verkiezing is, vast bleve, niet uit de werken, maar uit den roepende;

12 Zoo werd tot haar gezegd: De meerdere zal den mindere dienen.

13 Gelijk geschreven is: Jakob heb Ik liefgehad, en Ezaü heb Ik gehaat.

14 Wat zullen wij dan zeggen? Is er onregtvaardigheid bij God? Dat zij verre.

15 Want Hij zegt tot Mozes: Ik zal Mij ontfemen, diens Ik Mij ontfem, en zal barmhartig zijn, dien Ik barmhartig ben.

16 Zoo is *het* dan niet desgenen, die wil, noch desgenen, die loopt, maar des ontfemenden Gods.

17 Want de Schrift zegt tot Faraö: Tot ditzelve heb Ik u verwekt, opdat Ik in u mijne kracht bewijzen zou, en opdat mijn naam verkond-

digd worde op de gansche aarde.

18 Zoo ontfermt Hij zich dan, diens Hij wil, en verhardt, dien Hij wil.

19 Gij zult dan tot mij zeggen: Wat klaagt Hij dan nog? want wie heeft zijnen wil wederstaan?

20 Maar toch, o mensch! wie zijt gij, die tegen God antwoordt? zal ook het maaksel tot dengenen, die het gemaakt heeft, zeggen: Waarom hebt gij mij alzoo gemaakt?

21 Of heeft de pottenbakker geene magt over het leem, om uit denzelfden klomp te maken het eene een vat ter eere, en het andere ter oneere?

22 En of God, willende zijnen toorn bewijzen, en zijne magt bekend maken, met vele langmoedigheid verdragen heeft de vaten des toorns tot het verderf toe bereid;

23 En opdat Hij zou bekend maken den rijkdom zijner heerlijkheid over de vaten der barmhartigheid, die Hij te voren bereid heeft tot heerlijkheid?

24 Welke Hij ook geroepen heeft, *namelyk* ons, niet alleen uit de Joden, maar ook uit de Heidenen.

25 Gelijk Hij ook in Hoséa zegt: Ik zal hetgeen mijn volk niet was, mijn volk noemen, en die niet bemind was, *mijne* beminde.

26 En het zal zijn, in de plaats, waar tot hen gezegd

was: Gijlieden zijt mijn volk niet, aldaar zullen zij kinderen des levenden Gods genaamd worden.

27 En Jesaja roept over Israël. Al ware het getal der kinderen Israëls gelijk het zand der zee, zoo zal het overblijfsel behouden worden.

28 Want Hij voleindt eene zaak en snijdt ze af in regtvaardigheid; want de Heere zel eene afgesnedenen zaak doen op de aarde.

29 En gelijk Jesaja te voren gezegd heeft: Indien de Heere Sebaôth ons geen zaad had overgelaten, zoo waren wij als Sódoma geworden, en Gomórra gelijk gemaakt geweest.

30 Wat zullen wij dan zeggen? Dat de Heidenen, die de regtvaardigheid niet zochten, de regtvaardigheid verkregen hebben, doch de regtvaardigheid, die uit het geloof is.

31 Maar Israël, die de wet der regtvaardigheid zocht, is tot de wet der regtvaardigheid niet gekomen.

32 Waarom? Omdat zij *die* zochten niet uit het geloof, maar als uit de werken der wet: want zij hebben zich gestooten aan den steen des aanstoots.

33 Gelijk geschreven is: Ziet, Ik leg in Zion eenen steen des aanstoots, en eene rots der ergernis; en een iegelijk, die in Hem gelooft, zal niet beschaamd worden.

HOOFDSTUK 10.

BROEDERS! de toegene-
genheid mijns harten,
en het gebed, dat ik tot
God voor Israël doe, is tot
hunne zaligheid.

2 Want ik geef hun getui-
genis, dat zij eenen ijver
tot God hebben, maar niet
met verstand.

3 Want alzoo zij de regt-
vaardigheid Gods niet ken-
nen, en hunne eigene gereg-
tigheid zoeken op te rigten,
zoo zijn zij der regtvaardig-
heid Gods niet onderworpen.

4 Want het einde der wet
is Christus, tot regtvaardig-
heid een' iegelijk, die ge-
looft.

5 Want Mozes beschrijft de
regtvaardigheid, die uit de
wet is, zeggende: De mensch,
die deze dingen doet, zal
door dezelve leven.

6 Maar de regtvaardigheid,
die uit het geloof is, spreekt
aldus: Zeg niet in uw hart;
Wie zal in den hemel op-
klimmen? hetzelfde is Chris-
tus van boven af brengen.

7 Of, wie zal in den afgrond
nederdalen? hetzelfde is
Christus uit de dooden op-
brengen.

8 Maar wat zegt zij? Nabij
u is het woord, in uwen
mond en in uw hart. Dit is
het woord des geloofs, het-
welk wij prediken.

9 *Namelijk*, indien gij met
uwen mond zult belijden den
Heere Jezus, en met uw hart
gelooven, dat hem God uit

de dooden opgewekt heeft,
zoo zult gij zalig worden.

10 Want met het hart ge-
looft men ter regtvaardig-
heid, en met den mond be-
lijdt men ter zaligheid.

11 Want de Schrift zegt:
Een iegelijk, die in hem ge-
looft, die zal niet beschaamd
worden.

12 Want er is geen onder-
scheid, noch van Jood, noch
van Griek: want een zelfde
is Heere van allen, rijk
zijnde over allen, die hem
aanroepen.

13 Want een iegelijk, die
den naam des Heeren zal
aanroepen, zal zalig worden.

14 Hoe zullen zij dan hem
aanroepen, in welken zij niet
geloofd hebben? en hoe zul-
len zij in hem gelooven, van
welken zij niet gehoord heb-
ben? en hoe zullen zij hooren,
zonder die hun predikt?

15 En hoe zullen zij predi-
ken, indien zij niet gezon-
den worden? Gelijk geschre-
ven is: Hoe liefelijk zijn de
voeten dergenen, die vrede
verkondigen, dergenen, die
het goede verkondigen!

16 Doch zij zijn niet allen
het evangelie gehoorzaam
geweest: want Jesaja zegt:
Heere! wie heeft onze pre-
diking geloofd?

17 Zoo is dan het geloof
uit het gehoor, en het ge-
hoor door het woord Gods.

18 Maar ik zeg: Hebben zij
het niet gehoord? Ja toch,
hun geluid is over de ge-
heele aarde uitgegaan, en

hunne woorden tot de eindē der wereld.

19 Maar ik zeg: Heeft Israël het niet verstaan? Mozes zegt eerst: Ik zal ulieden tot jaloerschheid verwekken door *degenen*, die geen volk *sijn*; door een onverstandig volk zal Ik u tot toorn verwekken.

20 En Jesaja verstout zich, en zegt: Ik ben gevonden van degenen, die Mij niet zochten; Ik ben openbaar geworden dengenē, die naar Mij niet vraagden.

21 Maar tegen Israël zegt Hij: Den geheelen dag heb Ik mijne handen uitgestrekt tot een ongehoorzaam en tegensprekend volk.

HOOFDSTUK 11.

IK zeg dan: Heeft God zijn volk verstooten? Dat zij verre: want ik ben ook een Israëliet, uit het zaad Abrahams, van den stam Benjamin.

2 God heeft zijn volk niet verstooten, hetwelk Hij te voren gekend heeft. Of weet gij niet, wat de Schrift zegt van Elia? hoe hij God aanspreekt tegen Israël, zeggende:

3 Heere! zij hebben uwe profeten gedood, en uwe altaren omgeworpen; en ik ben alleen overgebleven, en zij zoeken mijne ziel.

4 Maar wat zegt tot hem het Goddelijk antwoord? Ik heb Mij zelven *nog* zeven duizend mannen overgelaten,

die de knie voor het *beeld* van Baäl niet gebogen hebben.

5 Alzoo is er dan ook in *dezen* tegenwoordigen tijd een overblijfsel geworden, naar de verkiezing der genade.

6 En indien het door genade is, zoo is het niet meer uit de werken; anderzins is de genade geene genade meer: en indien het is uit de werken, zoo is het geene genade meer; anderzins is het werk geen werk meer.

7 Wat dan? Hetgeen Israël zoekt, dat heeft het niet verkregen; maar de uitverkorenen hebben het verkregen, en de anderen zijn verhard geworden.

8 (Gelijk geschreven is: God heeft hun gegeven eenen geest des diepen slaaps; oogen om niet te zien, en ooren om niet te hooren) tot op den huidigen dag.

9 En David zegt: Hunne tafel worde tot eenen strik, en tot eenen val, en tot eenen aanstoot, en tot eene vergelding voor hen.

10 Dat hunne oogen verduisterd worden, om niet te zien; en verkrom hunnen rug allen tijd.

11 Zoo zeg ik dan: Hebben zij gestruikeld, opdat zij vallen zouden? Dat zij verre, maar door hunnen val is de zaligheid den Heidenen *geworden*, om hen tot jaloerschheid te verwekken.

12 En indien hun val de rijkdom is der wereld, en hunne vermindering de rijk-

dom der Heidenen, hoe veel te meer hunne volheid!

13 Want ik spreek tot u, Heidenen, voor zoo veel ik der Heidenen apostel ben, ik maak mijne bediening heerlijk:

14 Of ik eenigzins mijn vleesch tot jaloerschheid verwekken, en eenigen uit hen behouden mogt.

15 Want indien hunne verworping de verzoening is der wereld, wat zal de aanneeming wezen, anders dan het leven uit de dooden?

16 En indien de eerstelingen heilig zijn, zoo is ook het deeg *heilig*; en indien de wortel heilig is, zoo zijn ook de takken *heilig*.

17 En zoo eenige der takken afgebroken zijn, en gij, een wilde olijfbroom zijnde, in derzelver *plaats* zijt ingeënt; en des wortels en der vettigheid des olijfbooms mede deelachtig zijt geworden,

18 Zoo roem niet tegen de takken; en indien gij daartegen roemt, gij draagt den wortel niet, maar de wortel u.

19 Gij zult dan zeggen: De takken zijn afgebroken, opdat ik zou ingeënt worden.

20 Het is wel: zij zijn door ongelooft afgebroken, en gij staat door het geloof. Zijt niet hooggevoelende, maar vrees.

21 Want is het, dat God de natuurlijke takken niet gespaard heeft, *zie toe*, dat Hij ook mogelijk u niet spare.

22 Zie dan de goedertierenheid en de strengheid van God: de strengheid wel over degenen, die gevallen zijn, maar de goedertierenheid over u, indien gij in de goedertierenheid blijft: anderszins zult ook gij afgehouden worden.

23 Maar ook zij, indien zij in het ongelooft niet blijven, zullen ingeënt worden; want God is magtig, om dezelve weder in te enten.

24 Want indien gij afgehouden zijt uit den olijfbroom, die van nature wild was, en tegen nature in den goeden olijfbroom ingeënt; hoe veel te meer zullen deze, die natuurlijke takken zijn, in hunnen eigen olijfbroom geënt worden?

25 Want ik wil niet, broeders! dat u deze verborgenheid onbekend zij, (opdat gij niet wijs zijt bij u zelve) dat de verharding voor een deel over Israël gekomen is, totdat de volheid der Heidenen zal ingegaan zijn.

26 En alzoo zal geheel Israël zalig worden; gelijk geschreven is: De Verlosser zal uit Zion komen, en zal de goddeloosheden afwenden van Jakob.

27 En dit is hun een verbond van Mij, als Ik hunne zonden zal wegnemen.

28 Zoo zijn zij wel vijanden aangaande het evangelie, om uwentwil, maar aangaande de verkiesing zijn zij beminde, om der vaderen wil:

29 Want de genadegiften en de roeping Gods zijn onberouwelijk.

30 Want gelijkerwijs ook gijlieden eertijds Gode ongehoorzaam geweest zijt, maar nu barmhartigheid verkregen hebt door dezer ongehoorzaamheid;

31 Alzoo zijn ook deze nu ongehoorzaam geweest, opdat ook zij door uwe barmhartigheid zouden barmhartigheid verkrijgen.

32 Want God heeft hen allen onder de ongehoorzaamheid besloten, opdat Hij hun allen zou barmhartig zijn.

33 O diepte des rijkdoms beide der wijsheid en der kennis Gods! hoe onderzoekelijk zijn zijne oordeelen, en onnaspeurlijk zijne wegen!

34 Want wie heeft den zin des Heeren gekend? of wie is zijn raadsman geweest?

35 Of wie heeft Hem eerst gegeven, en het zal hem wedervergouden worden?

36 Want uit Hem, en door Hem, en tot Hem zijn alle dingen, Hem *zij* de heerlijkheid in der eeuwigheid, amen.

HOOFDSTUK 12.

IK bid u dan, broeders! door de ontfermingen Gods, dat gij uwe lichamen stelt, tot eene levende, heilige en Gode welbehagelijke offerande, welke is uwe redelijke godsdiens.

2 En wordt dezer wereld

niet gelijkvormig, maar wordt veranderd door de vernieuwing uws gemoeds, opdat gij moogt beproeven, welke de goede, en welbehagelijke en volmaakte wil van God zij.

3 Want door de genade, die mij gegeven is, zeg ik een' iegelijk, die onder u is, dat hij niet wijs zij boven hetgeen men behoort wijs te zijn; maar dat hij wijs zij zot matigheid, gelijk als God een' iegelijk de mate des geloofs gedeeld heeft.

4 Want gelijk wij in een ligchaam vele leden hebben, en de leden allen niet dezelfde werking hebben:

5 Alzoo zijn wij velen een ligchaam in Christus, maar elkeen zijn wij elkanders leden.

6 Hebbende nu verscheidene gaven, naar de genade, die ons gegeven is,

7 Zoo laat ons die gaven besteden, hetzij profetie, naar de mate des geloofs; hetzij bediening, in het bedienen; hetzij die leert, in het leeren;

8 Hetzij die vermaant, in het vermanen; die uitdeelt, in eenvoudigheid; die een voorstander is, in naastigheid; die barmhartigheid doet, in blijkmoedigheid.

9 De liefde zij ongeveld. Hebt eenen afkeer van het booze, en hangt hetgoedaan.

10 Hebt elkander hartelijk lief met broederlijke liefde; met eer de een den anderen voorgaande.

11 Zijt niet traag in het bemaarstigen. Zijt vurig van geest. Dient den Heere.

12 Verblijdt u in de hoop. Zijt geduldig in de verdrukking. Volhardt in het gebed.

13 Deelt mede tot de behoeften der heiligen. Tracht naar herbergzaamheid.

14 Zegent hen, die u vervolgen; zegent en vervloekt niet.

15 Verblijdt u met de blijden; en weent met de weenenden.

16 Weest eensgezind onder elkander. Tracht niet naar de hooge dingen, maar voegt u tot de nederigen. Zijt niet wijs bij u zelve.

17 Vergeldt niemand kwaad voor kwaad. Bezorgt hetgeen eerlijk is voor alle menschen.

18 Indien het mogelijk is, zooveel in u is, houdt vrede met alle menschen.

19 Wreekt u zelve niet, beminden! maar geeft den toorn plaats: want er is geschreven: *Mij komt de wraak toe*, Ik zal het vergelden, zegt de Heere.

20 Indien dan uwen vijand hongert, zoo spijzigt hem; indien hem dorst, zoo geeft hem te drinken: want dat doende, zult gij kolen vuurs op zijn hoofd hoopen.

21 Wordt van het kwade niet overwonnen, maar overwint het kwade door het goede.

HOOFDSTUK 13.

A LLE ziel zij de magten, over haar gesteld, on-

derworpen; want er is geene magt dan van God, en de magten, die er zijn, die zijn van God verordend.

2 Alzoo dat die zich tegen de magt stelt, de verordening van God wederstaat; en die ze wederstaan, zullen over zich zelve een oordeel halen.

3 Want de oversten zijn niet tot eene vreeze den goeden werken, maar den kwaden. Wilt gij nu de magt niet vreezen, doe het goede, en gij zult lof van haar hebben.

4 Want zij is Gods dienaar, u ten goede. Maar indien gij kwaad doet, zoo vrees; want zij draagt het zwaard niet te vergeefs: want zij is Gods dienaar, eene wreekster tot straf den genen, die kwaad doet.

5 Daarom is het noodig onderworpen te zijn, niet alleen om der straffe, maar ook om des gewetens wil.

6 Want daarom betaalt gij ook schattingen: want zij zijn dienars van God, in dit zelve geduriglijk bezig zijnde.

7 Zoo geeft dan een iegelijk wat gij schuldig zijt: schatting, dien gij de schatting, tol, dien gij den tol, vreeze, dien gij de vreeze, eer, dien gij de eer *schuldig zijt*.

8 Zijt niemand iets schuldig, dan elkander lief te hebben: want die den anderen liefheeft, die heeft de wet vervuld.

9 Want dit: Gij zult geen overspel doen, gij zult niet dooden, gij zult niet stelen, gij zult geene valsche getuigenis geven, gij zult niet begeeren; en zoo er eenig ander gebod is, wordt in dit woord als in eene hoofdsom begrepen, *namelijk* in dit: Gij zult uwen naaste liefhebben gelijk u zelven.

10 De liefde doet den naaste geen kwaad. Zoo is dan de liefde de vervulling der wet.

11 En dit *zeg ik te meer*, dewijl wil de gelegenheid des tijds weten, dat het de ure is, dat wij nu uit den slaap opwaken: want de zaligheid is ons nu nader, dan toen wij *eerst* geloofd hebben.

12 De nacht is voorbijgegaan, en de dag is nabij gekomen. Laat ons dan afleggen de werkenderduisternis, en aandoen de wapenen des lichts.

13 Laat ons, als in den dag, eerlijk wandelen; niet in brassertjen endronkenschappen, niet in slaapkameren en ontuchtigheden, niet in twist en nijdigheid;

14 Maar doet aan den Heere Jezus Christus, en verzorgt het vleesch niet tot begeerlijkheden.

HOOFDSTUK 14.

DE ENGELIEN nu, die zwak is in het geloof, neemt aan, *maar* niet tot twistige zamensprekingen.

2 De een gelooft wel, dat men alles eten mag, maar die zwak is, eet moeskruiden.

3 Die daar eet, verachte hem niet, die niet eet; en die niet eet, oordeele hem niet, die daar eet: want God heeft hem aangenomen.

4 Wie zijt gij, die eens anderen huisknecht oordeelt? Hij staat, of hij valt zijnen eigen' heer; doch hij *sal* vastgesteld worden, want God is magtig hem vast te stellen.

5 De een acht wel den *eenen* dag boven den *anderen* dag; maar de ander acht al de dagen *gelijk*. Een iegelijk zij in zijn eigen gemoed ten volle verzekerd.

6 Die den dag waarneemt, die neemt *hem* waar den Heere; en die den dag niet waarneemt, die neemt *hem* niet waar den Heere. Die daar eet, die eet *zulks* den Heere, want hij dankt God; en die niet eet, die eet *zulks* den Heere niet, en hij dankt God.

7 Want niemand van ons leeft zich zelve, en niemand sterft zich zelve:

8 Want hetzij dat wij leven, wij leven den Heere; hetzij dat wij sterven, wij sterven den Heere. Hetzij dan dat wij leven, hetzij dat wij sterven, wij zijn des Heeren.

9 Want daartoe is Christus ook gestorven, en opgestaan, en weder levend geworden, opdat hij beiden over dooden en levenden heerschen zou.

10 Maar gij, wat oordeelt gij uwen broeder? Of ook gij, wat veracht gij uwen broeder? Want wij zullen allen voor den rechterstoel van Christus gesteld worden.

11 Want er is geschreven: Ik leef, zegt de Heere; voor Mij zal alle knie zich buigen, en alle tong zal God belijden.

12 Zoo dan een iegelijk van ons zal voor zich zelven Gode rekenschap geven.

13 Laat ons dan elkander niet meer ordeelen; maar oordeelt dit liever, namelijk, dat gij den broeder geen aanstoot of ergernis geeft.

14 Ik weet en ben verzekerd in den Heere Jezus, dat geen ding onrein is in zich zelven; dan die acht iets onrein te zijn, dien is het onrein.

15 Maar indien uw broeder om der spijze wil bedroefd wordt, zoo wandelt gij niet meer naar liefde. Verderf dien niet met uwe spijze, voor welken Christus gestorven is.

16 Dat dan uw goed niet gelasterd worde.

17 Want het koninkrijk Gods is niet spijs en drank, maar rechtvaardigheid, en vrede, en blijdschap, door den Heiligen Geest.

18 Want die Christus in deze dingen dient, is Gode welbehagelijk, en aange-naam den menschen.

19 Zoo dan laat ons nagaan hetgeen tot den vrede,

en hetgeen tot de stichting onder elkander dient.

20 Verbreek het werk van God niet om der spijze wil. Alle dingen zijn wel rein; maar het is kwaad den mensch, die met aanstoot eet.

21 Het is goed geen vleesch te eten, noch wijn te drinken, noch iets, waaraan uw broeder zich stoot, of geërgerd wordt, of *waarin* hij zwak is.

22 Hebt gij geloof? heb dat bij u zelven voor God. Zalig is hij, die zich zelven niet oordeelt in hetgeen hij voor goed houdt.

23 Maar die twijfelt, indien hij eet, is veroordeeld, omdat hij niet uit het geloof eet. En al wat uit het geloof niet is, dat is zonde.

HOOFDSTUK 15.

MAAR wij, die sterk zijn, zijn schuldig de zwakheden der onsterken te dragen, en niet ons zelven te behagen.

2 Dat dan een iegelijk van ons *zijn* naaste behagen goede tot stichting.

3 Want ook Christus heeft zich zelven niet behaagd, maar gelijk geschreven is: De smadingen dergenen, die U smaden, zijn op mij gevallen.

4 Want al wat te voren geschreven is, dat is tot onze leering te voren geschreven; opdat wij, door lijdzaamheid en vertroosting der Schrif-

ten, hoop hebben zouden.

5 Doch de God der lijdzaamheid en der vertroosting geve u, dat gij eensgezind zijt onder elkander naar Christus Jezus;

6 Opdat gij eendragtelijk, met eenen mond, moogt verheerlijken den God en Vader van onzen Heere Jezus Christus.

7 Daarom neemt elkander aan, gelijk ook Christus ons aangenomen heeft, tot de heerlijkheid Gods.

8 En ik zeg, dat Jezus Christus een dienaar geworden is der beënjdenis, van wege de waarheid Gods, opdat hij bevestigen zou de beloftenissen der vaderen;

9 En de Heidenen God van wege de barmhartigheid zouden verheerlijken; gelijk geschreven is: Daarom zal ik U belijden onder de Heidenen, en uwen naam lofzingen.

10 En wederom zegt hij: Weest vrolijk, gij Heidenen met zijn volk!

11 En wederom! Looft den Heere, al gij Heidenen! en prijst Hem, al gij volken!

12 En wederom zegt Jesaja: Er zal zijn de wortel van Jessaï, en die opstaat, om over de Heidenen te gebieden; op hen zullen de Heidenen hopen.

13 De God nu der hoop vervulle ulieden met alle blijdschap en vrede in het gelooven, opdat gij overvloedig moogt zijn in de hoop,

door de kracht des Heiligen Geestes.

14 Doch, mijne broeders! ook ik zelf ben verzekerd van u, dat gij ook zelven vol zijt van goedheid, vervuld met alle kennis, magtig om ook elkander te vermanen.

15 Maar ik heb u eensdeels te stoutelijker geschreven, broeders! u als wederom *dif* iudachtig makende, om de genade, die mij van God gegeven is;

16 Opdat ik een dienaar van Jezus Christus zij onder de Heidenen, het evangelie van God bedienende, opdat de offerande der Heidenen aangenaam worde, geheilligd door den Heiligen Geest.

17 Zoo heb ik dan roem in Christus Jezus in die dingen, die God aangaan.

18 Want ik zou niet durven iets zeggen, hetwelk Christus door mij niet gewrocht heeft, tot geboorzaamheid der Heidenen, met woord en werk;

19 Door kracht van teekenen en wonderheden, en door de kracht van den Geest Gods, zoodat ik, van Jeruzalem af, en rondom, tot Illyricum toe, het evangelie van Christus vervuld heb;

20 En alzoo zeer begeerig geweest ben om het evangelie te verkondigen, niet waar Christus genoemd was, opdat ik niet op eens anders fundament zou bouwen;

21 Maar gelijk geschreven is: Denwelken van hem niet

was gebodschapt, die zullen het zien; en dewelke het niet gehoord hebben, die zullen het verstaan.

22 Waarom ik ook menigmaal verhinderd geweest ben tot u te komen.

23 Maar nu geene plaats meer hebbende in deze gewesten, en van over vele jaren groot verlangen hebbende, om tot u te komen,

24 Zoo zal ik, zoo wanneer ik naar Spanje reis, tot u komen: want ik hoop in het doorreizen u te zien, en van u derwaarts geleid te worden, als ik eerst van ulieder tegenwoordigheid eensdeels verzadigd zal zijn.

25 Maar nu reis ik naar Jeruzalem, dienende de heiligen.

26 Want het heeft *dies van* Macedonië en Achaje goed gedacht, eene gemeene handreiking te doen aan de armen onder de heiligen, die te Jeruzalem zijn.

27 Want het heeft hun *zoo* goed gedacht; ook zijn zij hunne schuldenaars: want indien de Heidenen hunne geestelijke *goederen* deelachtig zijn geworden, zoo zijn zij ook schuldig hen van lichamelijke *goederen* te dienen.

28 Als ik dan dit volbragt, en hun deze vrucht verzegeld zal hebben, zoo zal ik door ulieder *stad* naar Spanje afkomen.

29 En ik weet, dat ik, tot u komende, met vollen zegen

des evangelies van Christus komen zal.

30 En ik bid u, broeders! door onzen Heere Jezus Christus, en door de liefde des Geestes, dat gij met mij strijdt in de gebeden tot God voor mij;

31 Opdat ik mag bevrijd worden van de ongehoorzaamten in Judëa, en dat deze mijne dienst, die ik aan Jeruzalem doe, aangenaam zij den heiligen;

32 Opdat ik met blijdschap, door den wil van God, tot u mag komen, en niet u verkwikt worden.

33 En de God des vredes zij met u allen. Amen.

HOOFDSTUK 16.

EN ik beveel u Febé, onze zuster, die eene dienaar is der gemeente, die te Kenchreën is;

2 Opdat gij haar ontvangt in den Heere, gelijk het den heiligen betaamt, en haar bijstaat in wat zaak zij u zou mogen van doen hebben: want zij is eene voorstandster geweest van velen, ook van mij zelve.

3 Groot Priscilla en A'quila, mijne medewerkers in Christus Jezus;

4 Die voor mijn leven hunnen hals gesteld hebben; denwelken niet alleen ik dank, maar ook al de gemeenten der Heidenen.

5 Groot ook de gemeente in hun huis. Groot Epénetus, mijnen beminde, die de eer-

stelling is van Acháje in Christus.

6 Groet Maria, die veel voor ons gearbeid heeft.

7 Groet Andronicus en Júnias, mijne magen, en mijne medegevangenen, welke vermaard zijn onder de apostelen, die ook voor mij in Christus geweest zijn.

8 Groet Amplias, mijnen beminde in den Heere.

9 Groet Urbánus, onzen medearbeider in Christus, en Stachys, mijnen beminde.

10 Groet Apelles, die beproefd is in Christus. Groet hen, die van het *huisgezin* van Aristobólus zijn.

11 Groet Heródiön, die van mijne maagschap is. Groet hen, die van het *huisgezin* van Narcissus zijn, degenen *namelijk*, die in den Heere zijn.

12 Groet Tryfëna en Tryfësa, *vrouwen*, die in den Heere arbeiden. Groet Persis, de beminde *zuster*, die veel gearbeid heeft in den Heere.

13 Groet Rufus, den uitverkorene in den Heere, en zijne moeder en de mijne.

14 Groet Aynoritus, Flégon, Hermas, Pátrobas, Hermes, en de broeders, die met hen zijn.

15 Groet Filólogus, en Júlia, Nérens en zijne zuster, en Olympas, en al de heiligen, die met hen leden zijn.

16 Groet elkander met eenen heiligen kus. De gemeenten van Christus groeten *ulieden*.

17 En ik bid u, broeders? neemt acht op degenen, die tweedragt en ergernissen aanrigten tegen de leer, die gij van ons geleerd hebt; en wijkt af van dezelve.

18 Want dezulken dienen onzen Heere Jezus Christus niet, maar hunnen buik; en verleiden door schoonspreeken en prijzen de harten der eenvoudigen.

19 Want uwe gehoorzaamheid is tot kennis van allen gekomen. Ik verblijd mij dan uwenhalve; en ik wil; dat gij wijs zijt in het goede, doch onnoozel in het kwade.

20 En de God des vredes zal den Satan haast onder uwe voeten verpletteren. De genade van onzen Heere Jezus Christus zij met u. *lieden*. Amen.

21 U groeten Timótheüs, mijn medearbeider, en Lucius, en Jason, en Socípater, mijne bloedverwanten.

22 Ik, Tertius, die den brief geschreven heb, groet u in den Heere.

23 U groet Gajus, de huiswaard van mij en van de geheele gemeente. U groet Erastus, de rentmeester der stad, en de broeder Quartus.

24 De genade van onzen Heere Jezus Christus zij met u allen. Amen.

25 Hem nu, die magtig is u te bevestigen, naar mijn evangelie en de prediking van Jezus Christus, naar de openbaring der verborgenheid, die van de tijden der

eeuwen verzwegen is geweest;

26 Maar nu geopenbaard is, en door de profetische Schriften, naar het bevel des ewigen Gods, tot gehoorzaamheid des geloofs, onder al

de Heidenen bekend is gemaakt;

27 Denzelven, alleen wijzen God zij door Jezus Christus de heerlijkheid in der ewigheid. Amen.

DE EERSTE

BRIEF VAN DEN APOSTEL PAULUS

AAN DIE VAN

C O R I N T H E .

HOOFDSTUK 1.

PAULUS, een geroepen apostel van Jezus Christus, door den wil van God, en Sóathenes, de broeder,

2 Aan de gemeente Gods, die te Corinthe is, den geheiligden in Christus Jezus, den geroepenen heiligen, met allen, die den naam van onzen Heere Jezus Christus aanroepen in alle plaats, beide hunnen en onzen Heere:

3 Genade zij u en vrede van God onzen Vader, en den Heere Jezus Christus.

4 Ik dank mijnen God allen tijd over u, van wege de genade Gods, die u gegeven is in Christus Jezus;

5 Dat gij in alles zijt rijk

geworden in hem, in alle rede en alle kennis:

6 Gelijk de getuigenis van Christus bevestigd is onder u;

7 Alzoo dat het u aan geene gave ontbreekt, verwachten de de openbaring van onzen Heere Jezus Christus.

8 Welke God u ook zal bevestigen tot het einde toe, om onstraffelijk te zijn in den dag van onzen Heere Jezus Christus.

9 God is getrouw, door welken gij geroepen zijt tot de gemeenschap van zijnen Zoon Jezus Christus, onzen Heere.

10 Maar ik bid u, broeders! door den naam van onzen Heere Jezus Christus, dat gij allen hetzelfde spreekt, en dat onder u geene scheu-

zijn: want zij zijn hem dwaasheid, en hij kan ze niet verstaan, omdat zij geestelijk onderscheiden worden.

15 Doch de geestelijke mensch onderscheidt wel alle dingen, maar hij zelf wordt van niemand onderscheiden.

16 Want wie heeft den zin des Heeren gekend, die Hem zou onderrigten? Maar wij hebben den zin van Christus.

HOOFDSTUK 3.

EN ik broeders! kon tot u niet spreken als tot geestelijken, maar als tot vleeschelijken, als tot jonge kinderen in Christus.

2 Ik heb u met melk gevoed, en niet met vaste spijs: want gij vermoogt *toen* nog niet; ja, gij vermoogt ook nu nog niet.

3 Want gij zijt nog vleeschelijk: want dewijl onder u nijd is, en twist, en tweedragt, zijt gij niet vleeschelijk, en wandelt *gij niet* naar den mensch?

4 Want als de een zegt: Ik ben van Paulus; en een ander: Ik ben van Apollos; zijt gij niet vleeschelijk?

5 Wie is dan Paulus, en wie is Apollos, anders dan dienars, door welke gij geloofd hebt, en dat, gelijk de Heere aan een' iegelijk gegeven heeft.

6 Ik heb geplant, Apollos heeft nat gemaakt; maar God heeft den wasdom gegeven.

7 Zoo is dan noch hij, die

plant, iets, noch hij, die nat maakt, maar God, die den wasdom geeft.

8 En die plant, en die nat maakt, zijn een; maar een iegelijk zal zijn loon ontvangen naar zijnen arbeid.

9 Want wij zijn Gods medearbeiders: Gods akkerwerk, Gods gebouw zijt gij.

10 Naar de genade Gods, die mij gegeven is, heb ik als een wijs bouwmeester het fundament gelegd; en een ander bouwt daarop. Maar een iegelijk zie toe, hoe hij daarop bouwe.

11 Want niemand kan een ander fundament leggen, dan hetgeen gelegd is, hetwelk is Jezus Christus.

12 En indien iemand op dit fundament bouwt, goud, zilver, kostelijke steenen, hout, hooi, stoppelen;

13 Eens iegelijks werk zal openbaar worden: want de dag zal het verklaren, dewijl het door vuur ontdekt wordt; en hoe danig eens iegelijks werk is, zal het vuur beproeven.

14 Zoo iemands werk blijft, dat hij daarop gebouwd heeft, die zal loon ontvangen.

15 Zoo iemands werk zal verbrand worden, die zal schade lijden; maar zelf zal hij behouden worden, doch alzo als door vuur.

16 Weet gij niet, dat gij Gods tempel zijt, en de Geest Gods in ulieden woont?

17 Zoo iemand den tempel Gods schendt, dien zal God

schenden: want de tempel Gods is heilig, welke gij zijt.

18 Niemand bedriege zich zelven. Zoo iemand onder u dunkt, dat hij wijs is in deze wereld, die worde dwaas, opdat hij wijs moge worden.

19 Want de wijsheid dezer wereld is dwaasheid bij God: want er is geschreven: Hij vat de wijzen in hunne arglistigheid.

20 En wederom: De Heere kent de overleggingen der wijzen, dat zij ijdel zijn.

21 Niemand dan roeme op menschen, want alles is uwe.

22 Hetzij Paulus, hetzij Apollos, hetzij Céfas, hetzij de wereld, hetzij leven, hetzij dood, hetzij tegenwoordige, hetzij toekomstige dingen, zijn zijn alle uwe.

23 Doch gij zijt van Christus, en Christus is Gods.

HOOFDSTUK 4.

ALZOO houde ons een ieder mensch, als dienaars van Christus, en uitdeelaars der verborgenheden Gods.

2 En voorts wordt in de uitdeelaars vereischt, dat elk getrouw bevonden worde.

3 Doch mij is voor het minste, dat ik van ulieden geoordeeld worde, of van een menschelijk oordeel: ja ik oordeel ook mijzelven niet:

4 Want ik ben mijzelven van geen ding bewust; doch ik ben daardoor niet geregtvaardigd; maar die mij oordeelt, is de Heere.

5 Zoo dan oordeelt niets voor den tijd, totdat de Heere zal gekomen zijn, welke ook in het licht zal brengen hetgeen in de duisternis verborgen is, en openbaren de raadslagen der harten; en alsdan zal een iegelijk lof hebben van God.

6 En deze dingen, broeders! heb ik op mijzelven en Apollos bij gelijkenis gepast, om uwentwil; opdat gij aan ons zoudt leeren, niet te gevoelen boven hetgeen geschreven is, dat gij niet, de een om eens anders wil opgeblazen wordt tegen den anderen.

7 Want wie onderscheidt u? en wat hebt gij, dat gij niet hebt ontvangen? en zoo gij het ook ontvangen hebt, wat roemt gij, als of gij het niet ontvangen hadt?

8 Alreede zijt gij verzadigd, alreede zijt gij rijk geworden, zonder ons hebt gij geheerscht; en och of gij heerschtet, opdat ook wij met u heerschen mogten!

9 Want ik acht, dat God ons, die de laatste apostelen zijn, ten toon heeft gesteld, als tot den dood verwesen: want wij zijn een schouwspel geworden der wereld, en den engelen, en den menschen.

10 Wij *zijn* dwazen om Christus wil, maar gij zijt wijzen in Christus; wij zijn zwakken, maar gij sterken; gij zijt heerlijken, maar wij verachten.

11 Tot op deze tegenwoor-

dige ure lijden wij honger, en lijden wij dorst, en zijn naakt, en worden met vuisten geslagen, en hebben geene vaste woonplaats.

12 En arbeiden, werkende met onze eigene handen; wij worden gescholden, en wij zegenen; wij worden vervolgd, en wij verdragen;

13 Wij worden gelasterd, en wij bidden; wij zijn geworden als uitsyaagsels der wereld en aller afschrapsel tot nu toe.

14 Ik schrijf deze dingen nie om u te beschamen, maar als mijne lieve kinderen vermaan ik u.

15 Want al hadt gij tien duizend leermeesters in Christus, zoo *hebt gij* toch niet vele vaders; want in Christus Jezus heb ik u door het evangelie geteeld.

16 Zoo vermaan ik u dan, zijt mijne navolgers.

17 Daarom heb ik Timotheüs tot u gezonden, die mijn lieve en getrouwe zoon is in den Heere, welke u zal indachtig maken mijne wegen, die in Christus zijn, gelijkewijls ik alom in alle gemeenten leer.

18 Doch sommigen zijn opgeblazen, alsof ik tot ulieden niet komen zou.

19 Maar ik zal haast tot u komen, zoo de Heere wil, en ik zal dan verstaan, niet de woorden dergenen, die opgeblazen zijn, maar de kracht.

20 Want het koninkrijk

Gods is niet *gelegen* in woorden, maar in kracht.

21 Wat wilt gij? Zal ik met de roede tot u komen, of in liefde en in den geest der zachtmoedigheid?

HOOFDSTUK 5.

MEN hoort ganschelijk, *dat er* hoererij onder u is, en zoodanige hoererij, die ook onder de Heidenen niet genoemd wordt, alzoo dat er een zijns vaders huisvrouw heeft.

2 En zijt gij *nog* opgeblazen, en hebt niet veelmeer leed gedragen, opdat hij uit het midden van u weggedaan worde, die deze daad begaan heeft?

3 Doch ik, als wel met het ligchaam afwezend, maar tegenwoordig zijnde met den geest, heb alreede, als *of* ik tegenwoordig *ware*, dengenomen, die dat alzo bedreven heeft, besloten,

4 In den naam van onzen Heere Jezus Christus, als gijlieden en mijn geest *zamen* vergaderd zullen zijn, met de kracht van onzen Heere Jezus Christus,

5 Denzulken over te geven den Satan, tot verderf des vleesches, opdat de geest behouden moge worden in den dag van den Heere Jezus.

6 Uw roem is niet goed. Weet gij niet, dat een weinig zuurdeesem het geheele deeg zuur maakt?

7 Zuivert dan den ouden zuurdeesem uit, opdat gij een-

nieuw deeg zijn moogt, gelijk gij ongezuurd zijt. Want ook ons Pascha is voor ons geslagt, *namelyk* Christus.

8 Zoo dan laat ons feest houden, niet in den ouden zuurdeesem, noch in den zuurdeesem der kwaadheid en der boosheid, maar in de ongezuurde *brooden* der opregtheid en der waarheid.

9 Ik heb u geschreven in den brief, dat gij u niet zoudt vermengen met de hoereerders;

10 Doch niet geheel met de hoereerders dezer wereld, of met de gierigaards, of met de roovers, of met de afgodendienaars: want anders zoudt gij moeten uit de wereld gaan.

11 Maar nu heb ik u geschreven, dat gij u niet zult vermengen, *namelyk* indien iemand, een broedergenaamd zijnde, een hoereerder is, of een gierigaard, of een afgodendienaar, of een lasteraar, of een dronkaard, of een roover; dat gij met zoodanig eenen ook niet zult eten.

12 Want, wat heb ik ook die buiten zijn te oordeelen? Oordeelt gijlieden niet, die binnen zijn?

13 Maar die buiten zijn oordeelt God. En doet gij dezen booze uit ulieden weg.

HOOFDSTUK 6.

DURFT iemand van ulieden, die eene zaak heeft tegen een' ander, te regt gaan voor de onregtvaardigen, en niet voor de heiligen?

2 Weet gij niet, dat de heiligen de wereld oordeelen zullen? En indien door u de wereld geoordeeld wordt, zijt gij onwaardig de minste geregtzaken?

3 Weet gij niet, dat wij de engelen oordeelen zullen? hoeveel te meer de zaken, die dit leven aangaan?

4 Zoo gij dan geregtzaken hebt, die dit leven aangaan, zet die *daarover*, die in de gemeente minst geacht zijn.

5 Ik zeg u *dit* tot schaamte. Is er dan alzoo onder u geen, die wijf is, ook niet een, die zou kunnen oordeelen tusschen zijne broeders?

6 Maar de *eene* broeder gaat met den *anderen* broeder te regt, en dat voor ongelooften.

7 Zo is er dan nu ganschelyk gebrek onder u, dat gij met elkander regtzaken hebt. Waarom lijdt gij niet liever ongelijk? Waarom lijdt gij niet liever schade?

8 Maar gijlieden doet ongelijk, en doet schade, en dat den broederen.

9 Of weet gij niet, dat de onregtvaardigen het koningrijk Gods niet zullen beërven.

10 Dwaalt niet; noch hoereerders, noch afgodendienaars, noch everspelers, noch ontuchtigen, noch die bij mannen liggen, noch dieven, noch gierigaards, noch dronkaards, geene lasteraars, geene roovers zullen het koningrijk Gods beërven.

11 En dit waart gij sommigen: maar gij zijt afgewaschen, maar gij zijt geheiligd, maar gij zijt geregtvaardigd, in den naam van den Heere Jezus, en door den Geest onzes Gods.

12 Alle dingen zijn mij geoorloofd, maar alle dingen zijn niet oorbaar; alle dingen zijn mij geoorloofd, maar ik zal onder de magt van geen en mij laten brengen.

13 De spijsen zijn voor den buik, en de buik is voor de spijsen; maar God zal beide dezen en die te niet doen. Doch het ligchaam is niet voor de hoererij, maar voor den Heere, en de Heere voor het ligchaam.

14 En God heeft ook den Heere opgewekt, en zal ons opwekken door zijne kracht.

15 Weet gij niet, dat uwe lichamen leden van Christus zijn? Zal ik dan de leden van Christus nemen, en maken ze leden eener hoer? Dat zij verre.

16 Of weet gij niet, dat die de hoer aanhangt, een ligchaam *met haar* is? Want die twee, zegt Hij, zullen tot één vleesch wezen.

17 Maar die den Heere aanhangt, is één geest *met hem*.

18 Vliedt de hoererij. Alle zonde, die de mensch doet, is buiten het ligchaam; maar die hoererij bedriift, zondigt tegen zijn eigen ligchaam.

19 Of weet gij niet, dat ulieder ligchaam een tempel

is van den Heiligen Geest, die in u is, dien gij van God hebt; en *dat* gij uwa zelfs niet zijt?

20 Want gij zijt duur gekocht; zoo verheerlijkt dan God in uw ligchaam en in uwen geest, welke Godes zijn.

HOOFDSTUK 7.

AANGAANDE nu de dingen, waarvan gij mij geschreven hebt: het is een mensch goed geene vrouw aan te raken.

2 Maar om der hoererijen wil zal een iegelijk *man* zijne eigene vrouw hebben, en eene iegelijke *vrouw* zal haren eigen man hebben.

3 De man zal aan de vrouw de schuldige goedwilligheid betalen; en desgelijks ook de vrouw aan den man.

4 De vrouw heeft de magt niet over haar eigen ligchaam, maar de man; en desgelijks ook de man heeft de magt niet over zijne gen ligchaam, maar de vrouw.

5 Onttrekt u elkander niet, tenzij dan met *beider* toestemming voor eenen tijd, opdat gij u tot vasten en bidden moogt verledigen; en komt wederom bijeen, opdat u de Satan niet verzoeke, omdat gij u niet kunt onthouden.

6 Doch dit zeg ik uit toelating, niet uit bevel.

7 Want ik wilde, dat alle menschen waren, gelijk als ik zelf *ben*; maar een iegelijk heeft zijne eigene gave van

God, de eene wel aldus, maar de andere alzo.

8 Doch ik zeg den ongetrouwden en de weduwen: het is hun goed, indien zij blijven, gelijk als ik.

9 Maar indien zij zich niet kunnen onthouden, dat zij trouwen: want het is beter te trouwen dan te branden.

10 Doch den getrouwden gebiede niet ik, maar de Heere, dat de vrouw van den man niet scheide.

11 En indien zij ook scheidt, dat zij ongetrouwd blijve, of met den man verzoene: en dat de man de vrouw niet verlate.

12 Maar den anderen zeg ik, niet de Heere: indien eenige broeder eene ongelovige vrouw heeft; en dezelve tevreden is bij hem te wonen, dat hij ze niet verlate;

13 En eene vrouw, die eenen ongelovigen man heeft, en hij tevreden is bij haar te wonen, dat zij hem niet verlate.

14 Want de ongelovige man is geheiligd door de vrouw, en de ongelovige vrouw is geheiligd door den man: want anders waren uwe kinderen onrein, maar nu zijn zij heilig,

15 Maar indien de ongelovige scheidt, dat hij scheide. De broeder of de zuster wordt in zoodanige gevallen niet dienstbaar gemaakt; maar God heeft ons tot vrede geroepen.

16 Want wat wee gij, vrouw! of gij den man zult

zalig maken? Of wat weet gij, man! of gij de vrouw zult zalig maken?

17 Doch gelijk God aan een' iegelijk heeft uitgedeeld, gelijk de Heere een' iegelijk geroepen heeft, dat hij alzo wandele; en alzo verordene ik in al de gemeenten.

18 Is iemand, besneden zijnde, geroepen, die late zich geene voorhuid aantrekken; is iemand, in de voorhuid zijnde, geroepen, die late zich niet besnijden.

19 De besnijdenis is niets, en de voorhuid is niets, maar de onderhouding dergeboden Gods.

20 Een iegelijk blijve in die beroeping, waarin hij geroepen is.

21 Zijt gij, een dienstknecht zijnde geroepen, laat u dat niet bekommeren; maar indien gij ook kunt vrij worden, gebruik dat liever.

22 Want die in den Heere geroepen is, een dienstknecht zijnde, die is een vrijgelatene des Heeren; desgelijks ook, die vrij zijnde, geroepen is, die is een dienstknecht van Christus.

23 Gij zijt duur gekocht, wordt geene dienstknechten der menschen.

24 Een iegelijk, waarin hij geroepen is, broeders! die blijve in hetzelfde bij God.

25 Aangaande de maagden nu, heb ik geen bevel des Heeren, maar ik zeg mijn gevoelen, als die barmhertigheid van den Heere ge-

de, met ons om te leiden, gelijk ook de anderen apostelen, en de broeders des Heeren, en Céfas?

6 Of hebben alleen ik en Bárnabas geene magt van niet te werken?

7 Wie dient ooit in den krijg op eigene bezolding? wie plant eenen wijngaard, en eet niet van zijne vrucht? of wie weidt eene kudde, en eet niet van de melk der kudde?

8 Spreek ik dit naar den mensch? of zegt ook de wet hetzelfde niet?

9 Want in de wet van Mozes is geschreven: Gij zult eenen dorschenden os niet muilbanden. Zorgt ook God voor de ossen?

10 Of zegt Hij dat gansche-lijk om onzentwil? Want om onzentwil is dat geschreven, overmits die ploegt, op hoop moet ploegen, en die op hoop dorscht, moet zijne hoop deelachtig worden.

11 Indien wij ulieden het geestelijke gezaaid hebben, is het eene groote zaak, zoo wij het uwe, dat lichame-lijk is, maaijen?

12 Indien anderen deze magt over u deelachtig zijn, waarom niet veel meer wij? Doch wij hebben deze magt niet gebruikt, maar wij verdragen het alles, opdat wij niet eenige verandering geven aan het evangelie van Christus.

13 Weet gij niet, dat de-
genen, die de heilige dingen

bedienen, van het heilige eten? en die steeds bij het altaar zijn, met het altaar deelen?

14 Alzoo heeft ook de Heere verordend dengenen, die het evangelie verkondigen, dat zij van het evangelie leven.

15 Maar ik heb geen van deze dingen gebruikt. En ik heb dit niet geschreven, opdat het alzoo aan mij geschieden zou: want het ware mij beter te sterven, dan dat iemand desen mijnen roem zou ijdel maken.

16 Want indien ik het evangelie verkondig, het is mij geen roem, want de nood is mij opgelegd. En wees mij, indien ik het evangelie niet verkondig!

17 Want indien ik dat ge-
willig doe, zoo heb ik loon; maar indien onwillig, de uitdeeling is mij evenwel toebetrouwd.

18 Wat loon heb ik dan? *Namelijk* dat ik, het evangelie verkondigende, het evangelie van Christus kosteloos stelle, om mijne magt in het evan-
gelie niet te misbruiken.

19 Want daar ik van allen vrij was, heb ik mij zelfs allen dienstbaar gemaakt, opdat ik er meer zou winnen.

20 En ik ben den Joden geworden als een Jood, opdat ik den Joden winnen zou; dengenen, die onder de wet zijn, *ben ik geworden* als onder de wet zijnde, opdat ik degenen, die onder de wet zijn, winnen zou.

HOOFDSTUK 8.

AANGAANDE nu de dingen, die den afgoden geofferd zijn, wij weten, dat wij allen te samen kennis hebben. De kennis maakt opgeblazen, maar de liefde sticht.

2 En zoo iemand meent iets te weten, die heeft nog niets gekend, gelijk men behoort te kennen.

3 Maar zoo iemand God liefheeft, die is van Hem gekend.

4 Aangaande dan het eten der dingen, die den afgoden geofferd zijn, wij weten, dat een afgod niets is in de wereld, en dat er geen ander God is dan één.

5 Want hoewel er ook zijn, die goden genaamd worden, hetzij in den hemel, hetzij op de aarde, (gelijk er vele goden en vele heeren zijn)

6 Nogtans hebben wij *maar* eenen God, den Vader, uit welken alle dingen zijn, en wij tot Hem; en *maar* eenen Heere, Jezus Christus, door welken alle dingen zijn, en wij door Hem.

7 Doch in allen is de kennis niet; maar sommigen, met een geweten des afgods tot nog toe, eten als *iets* dat den afgoden geofferd is; en hun geweten, zwak zijnde, wordt bevlakt.

8 De spijze nu maakt ons Gode niet aangenaam; want hetzij dat wij eten, wij hebben geen overvloed; en hetzij dat wij niet eten, wij hebben geen gebrek.

9 Maar ziet toe, dat deze uwe magt niet eenigerwijze een aanstoot worde dengeenen, die zwak zijn.

10 Want zoo iemand u, die de kennis hebt, ziet in der afgoden tempel aanzitten, zal het geweten deszelfs, die zwak is, niet gestijfd worden, om te eten de dingen, die den afgoden geofferd zijn?

11 En zal de broeder, die zwak is, door uwe kennis verloren gaan, om welken Christus gestorven is?

12 Doch gijlieden, alzoo tegen de broeders zondigende, en hun zwak geweten kwetsende, zondigt tegen Christus.

13 Daarom, indien de spijs mijnen broeder ergert, zoo zal ik in eeuwigheid geen vleesch eten, opdat ik mijnen broeder niet ergere.

HOOFDSTUK 9.

BEN ik niet een apostel? Ben ik niet vrij? Heb ik niet Jezus Christus, onzen Heere, gezien? Zijt gijlieden niet mijn werk in den Heere?

2 Zoo ik anderen geen apostel ben, nogtans ben ik het ulieden: want het zegel mijns apostelschaps zijt gijlieden in den Heere.

3 Mijne verantwoording aan degenen, die onderzoek over mij doen, is deze.

4 Hebben wij niet magt, om te eten en te drinken?

5 Hebben wij niet magt, om eene vrouw, eene zuster zijn-

11 En deze dingen allen zijn hunlieden overkomen tot voorbeelden; en zijn beschreven tot waarschuwing van ons, op dewelke de einden der eeuwen gekomen zijn.

12 Zoo dan, die meent te staan, zie toe, dat hij niet valle.

13 Ulieden heeft geene verzoeking bevangen dan menschelijke; doch God is getrouw, die u niet zal laten verzocht worden boven hetgeen gij vermoogt, maar Hij zal met de verzoeking ook de uitkomst geven, opdat gij ze kunt verdragen.

14 Daarom, mijne geliefden! vliedt van de afgodendienst.

15 Als tot verstandigen spreek ik, oordeelt gij hetgeen ik zeg.

16 De drinkbeker der dankzegging, dien wij *dankzeggende* zegenen, is die niet eene gemeenschap des bloeds van Christus? Het brood, dat wij breken, is dat niet eene gemeenschap des lichaams van Christus?

17 Want één brood is *het*, zoo zijn wij velen één lichaam, dewijl wij allen eens broods deelachtig zijn.

18 Ziet Israël, dat naar het vleesch is; hebben niet degenen, die de offeranden eten, gemeenschap met het altaar?

19 Wat zeg ik dan? dat een afgod iets is? of dat het afgodenofer iets is?

20 *Ja ik zeg*, dat hetgeen de Heiden offeren, zij den

duivelen offeren, en niet Gode; en ik wil niet, dat gij met de duivelen gemeenschap hebt.

21 Gij kunt den drinkbeker des Heeren niet drinken, en den drinkbeker der duivelen; gij kunt niet deelachtig zijn aan de tafel des Heeren, en aan de tafel der duivelen.

22 Of tergen wij den Heere? Zijn wij sterker dan Hij?

23 Alle dingen zijn mij geoorloofd, maar alle dingen zijn niet oorbaar; alle dingen zijn mij geoorloofd, maar alle dingen stichten niet.

24 Niemand zoek dat zijns zelfs is, maar een tegelijk *zoek* dat des anderen is.

25 Eet al wat in het vleeschhuis verkocht wordt, niets ondervragende, om des gewetens wil.

26 Want de aarde is des Heeren, en de volheid derzelve.

27 En indien u iemand van de ongeloovigen noodt, en gij *daar* gaan wilt, eet al wat ulieden voorgesteld wordt, niets ondervragende, om des gewetens wil.

28 Maar zoo iemand tot ulieden zegt: Dat is afgodenofer; eet *het* niet, om degenen wil, die u *dat* te kennen gegeven heeft, en om des gewetens wil. Want de aarde is des Heeren, en de volheid derzelve.

29 Doch ik zeg, om het geweten, niet van u zelven, maar des anderen: want

waarom wordt mijne vrijheid geoordeeld van een ander geweten?

30 En indien ik door genade *der spijze* deelachtig ben, waarom word ik gelasterd over hetgeen, waarvoor ik dankzeg?

31 Hetzij dan dat gijlieden eet, hetzij dat gij drinkt, hetzij dat gij iets *anders* doet, doet het al ter eere Gods.

32 Weest zonder aanstoot te geven, en den Joden, en den Grieken, en der gemeente Gods.

33 Gelijkkerwijs ik ook in alles allen behaag, niet zoekende mijn eigen voordeel, maar het *voordeel* van velen, opdat zij mogten behouden worden.

HOOFDSTUK 11.

WEEST mijne navolgers, gelijkkerwijs ook ik van Christus.

2 En ik prijs u, broeders! dat gij in alles mijner gedachtig zijt, en de inzettingen behoudt, gelijk ik *die* u overgegeven heb.

3 Doch ik wil, dat gij weet, dat Christus het hoofd is eens legelijken mans, en de man het hoofd der vrouw, en God het hoofd van Christus.

4 Een legelijk man, die bidt of profeteert, hebbende *iets* op het hoofd, die onteert zijn eigen hoofd;

5 Maar eene legelijke vrouw, die bidt of profeteert niet, ongedekten hoofde,

onteert haar eigen hoofd: want het is een en hetzelfde, alsof *haar* het haar afgesneden ware.

6 Want indien eene vrouw niet gedekt is, dat zij ook geschoren worde; maar indien het leelijk is voor eene vrouw geschoren te zijn, of het haar afgesneden te hebben, dat zij zich dekke.

7 Want de man moet het hoofd niet dekken, overmits hij het beeld en de heerlijkheid Gods is; maar de vrouw is de heerlijkheid des mans.

8 Want de man is uit de vrouw niet, maar de vrouw uit den man.

9 Want ook is de man niet geschapen om de vrouw, maar de vrouw om den man.

10 Daarom moet de vrouw eene magt op het hoofd hebben om der engelen wil.

11 Nogtans is noch de man zonder de vrouw, noch de vrouw zonder den man, in den Heere.

12 Want gelijkkerwijs de vrouw uit den man is, alzoo is ook de man door de vrouw; doch alle dingen *sijn* uit God.

13 Oordeelt gij onder u zelve: is het betamelijk, dat de vrouw ongedekt God bidde?

14 Of leert u ook de natuur zelve niet, dat zoo een man lang haar draagt, het hem eene oneer is?

15 Maar zoo eene vrouw lang haar draagt, dat het haar eene eer is; omdat het

lange haar voor een deksel haar is gegeven?

16 Doch indien iemand schijnt twistgierig te zijn, wij hebben zulke gewoonte niet, noch de gemeenten Gods.

17 Dit nu, *hetgeen* ik u aanzegge, prijs ik niet, *namelyk* dat gij niet tot beter, maar tot erger zamenkomt.

18 Want eerstelijk, als gij zamenkomt in de gemeente, zoo hoor ik, dat er scheuringen zijn onder u; en ik geloof het ten doele.

19 Want er moeten ook ketterijen onder u zijn, opdat degenen, die opregt zijn, openbaar mogen worden onder u.

20 Als gij dan bijeen zamenkomt, *dat is* niet des Heeren avondmaal eten.

21 Want in het eten neemt een iegelijk te voren zijn eigen avondmaal; en deze is hongerig, en de andere is dronken.

22 Hebt gij dan geene hulzen, om er te eten en te drinken? of veracht gij de gemeente Gods, en beschaamt gij degenen, die niet hebben? Wat zal ik u zeggen? zal ik u prijzen? In dezen prijs ik u niet.

23 Want ik heb van den Heere ontvangen, *hetgeen* ik ook u overgegeven heb, dat de Heere Jezus in den nacht, in welken hij verraden werd, het brood nam;

24 En als hij gedankt had, brak hij het, en zeide: Neemt,

et, dat is mijn ligchaam, dat voor u gebroken wordt; doet dat tot mijne gedachtenis.

25 Desgelijks *nam* hij ook den drinkbeker, na het eten des avondmaals, en zeide: Deze drinkbeker is het nieuwe testament in mijn bloed. Doet dat, zoo dikwijls als gij *dien* zult drinken, tot mijne gedachtenis.

26 Want zoo dikwijls als gij dit brood zult eten, en dezen drinkbeker zult drinken zoo verkondigt den dood des Heeren, totdat hij komt.

27 Zoo dan, wie onwaardiglijk dit brood eet, of den drinkbeker des Heeren drinkt, die zal schuldig zijn aan het ligchaam en bloed des Heeren.

28 Maar de mensch beproeve zich zelve, en ete alzo van het brood, en drinke van den drinkbeker.

29 Want die onwaardiglijk eet en drinkt, die eet en drinkt zich zelve een oordeel, niet onderscheidende het ligchaam des Heeren.

30 Daarom zijn onder u vele zwakken en kranken, en velen slapen.

31 Want indien wij ons zelve oordeelden, zoo zouden wij niet geoordeeld worden.

32 Maar als wij geoordeeld worden, zoo worden wij van den Heere getuchtigd, opdat wij met de wereld niet zouden veroordeeld worden.

33 Zoo dan, mijne broeders! als gij zamenkomt om te eten, verwacht elkander.

* 34 Doch zoo iemand hön-
gert, dat hij te huis etc, op-
dat gij niet tot een oordeel
zamenkomt. De overige din-
gen nu zal ik verordenen,
als ik zal gekomen zijn.

HOOFDSTUK 12.

EN van de geestelijke *ga-
ven*, broeders! wil ik
niet; dat gij onwetende
zijt.

2 Gij weet, dat gij Helde-
nen waart, tot de stomme
afgoden heengetrokken, naar
dat gij geleid werdt.

3 Daarom maak ik u be-
kend, dat niemand, die door
den Geest Gods spreekt, Je-
zus eene vervloeking noemt;
en niemand kan zeggen, Je-
zus den Heere *te zijn*, dan
door den Heiligen Geest.

4 En er is verscheidenheid
der gaven, doch liet is de-
zelfde Geest;

5 En er is verscheidenheid
der bedieningen, en het is
dezelfde Heere;

6 En er is verscheidenheid
der werkingen, doch het is
dezelfde God, die alles in
allen werkt.

7 Maar aan een' iegelijk
wordt de openbaring des
Geestes gegeven tot hetgeen
oorbaar is.

8 Want dezen wordt door
den Geest gegeven het woord
der wijsheid, en eenen an-
deren het woord der kennis
door denzelfden Geest;

9 En eenen anderen het
geloof, door denzelfden Geest;
en eenen anderen de gaven

der gezondmakingen, door
denzelfden Geest;

10 En eenen anderen de
werkingen der krachten; en
eenen anderen profetie; en
eenen anderen onderschei-
dingen der geesten; en eenen
anderen menigerlei talen;
en eenen anderen uitlegging
der talen.

11 Doch deze dingen alle
werkt de een en dezelfde
Geest, deelende aan een iege-
lijk in het bijzonder, gelijker-
wijs Hij wil.

12 Want gelijk het ligchaam
een is, en vele leden heeft,
en al de leden van dit eene
ligchaam, vele zijnde, *maar*
een ligchaam zijn, alzoo ook
Christus.

13 Want ook wij allen zijn
door eenen Geest tot een
ligchaam gedoopt, hetzij Jo-
den, hetzij Grieken, hetzij
dienstknechten, hetzij vrijen;
en wij zijn allen tot éénen
Geest gedrenkt.

14 Want ook het ligchaam is
niet een lid, maar vele leden.

15 Indien de voet zelde:
Dewijl ik de hand niet ben,
zoo ben ik van het ligchaam
niet; is hij daarom niet van
het ligchaam?

16 En indien het oor zelde:
Dewijl ik het oog niet ben,
zoo ben ik van het ligchaam
niet; is het daarom niet van
het ligchaam?

17 Ware het geheele lig-
chaam het oog, waar *zou* het
gehoor *zijn*? Ware het geheele
ligchaam gehoor, waar *zou* de
reuk *zijn*?

18 Maar nu heeft God de leden gezet, een iegelijk van dezelve in het ligchaam, gelijk Hij gewild heeft.

19 Waren zij alle *maar* een lid, waar *zou* het ligchaam *zijn*?

20 Maar nu zijn er wel vele leden, doch *maar* een ligchaam.

21 En het oog kan niet zeggen tot de hand: Ik heb u niet van noode; of wederom het hoofd tot de voeten: Ik heb u niet van noode.

22 Ja veeleer, de leden, die *ons* dunken de zwakste des ligchaams te zijn, die zijn noodig;

23 En die *ons* dunken de minst eerlijke *leden* des ligchaams te zijn, denzelven doen wij overvloediger eer aan; en onze onsierlijke *leden* hebben overvloediger versiering.

24 Doch onze sierlijke hebben het niet van noode; maar God heeft het ligchaam *alzo* zamengevoegd, gevende overvloediger eer aan hetgeen gebrek aan *dezelve* heeft;

25 Opdat geen tweedragt in het ligchaam zij, maar de leden voor elkander gelijke zorg zouden dragen.

26 En hetzij dat een lid lijdt, zoo lijden al de leden mede; hetzij dat een lid verheerlijkt wordt, zoo verblijden zich al de leden mede.

27 En gijlieden zijt het ligchaam van Christus, en leden in het bijzonder.

28 En God heeft er sommigen in de gemeente gesteld, ten eerste apostelen, ten tweede profeten, ten derde leeraars, daarna krachten, daarna gaven der gezondmakingen, behulpeels, regeringen, menigerleltalen.

29 Zijn zij allen apostelen? Zijn zij allen profeten? Zijn zij allen leeraars? Zijn zij allen krachten?

30 Hebben zij allen gaven der gezondmakingen? Spreken zij allen met *menigerlei* talen? Zijn zij allen uitleggers?

31 Doch ijvert naar de beste gaven; en ik wijs u eenen weg, die nog uitnemender is.

HOOFDSTUK 13.

AL ware het, dat ik de talen der menschen en der engelen sprak, en de liefde niet had, zoo ware ik een klinkend metaal, of luideude schel geworden.

2 En al ware het, dat ik de gave der profetie had, en wist al de verborgenheden en al de wetenschap; en al ware het, dat ik al het geloof had, zoodat ik bergen verzetste, en de liefde niet had, zoo ware ik niets.

3 En al ware het, dat ik al mijne goederen tot onderhoud der armen uitdeelde, en al ware het, dat ik mijn ligchaam overgaf, opdat ik verbrand zou worden, en had de liefde niet, zoo zou het mij geene nuttigheid geven.

4 De liefde is langmoedig,

zij is goedertieren; de liefde is niet afgunstig; de liefde handelt niet ligtvaardiglijk, zij is niet opgeblazen;

5 Zij handelt niet ongeschikkelijk, zij zoekt zich zelve niet, zij wordt niet verbitterd, zij denkt geen kwaad;

6 Zij verblijdt zich niet in de ongerechtigheid, maar zij verblijdt zich in de waarheid;

7 Zij bedekt alle dingen, zij gelooft alle dingen, zij hoopt alle dingen, zij verdraagt alle dingen.

8 De liefde vergaat nimmermeer; maar hetzij profetiën, zij zullen te niet gedaan worden, hetzij talen, zij zullen ophouden; hetzij kennis, zij zal te niet gedaan worden.

9 Want wij kennen ten deele, en wij profetereu ten deele;

10 Doch wanneer het volmaakte zal gekomen zijn, dan zal hetgeen ten deele is, te niet gedaan worden.

11 Toen ik een kind was, sprak ik als een kind, was ik gesind als een kind, overleide ik als een kind; maar wanneer ik een man geworden ben, zoo heb ik te niet gedaan hetgeen eens kinds was.

12 Want wij zien nu door eenen spiegel in eene duistere rede, maar alsdan zullen wij zien aangezicht tot aangezicht; nu ken ik ten deele, maar alsdan zal ik kennen, gelijk ook ik gekend ben.

13 En nu blijft geloof, hoop

en liefde, deze drie; doch de meeste van deze is de liefde.

HOOFDSTUK 14.

JAAGT de liefde na. en ijvert om de geestelijke gaven, maar meest, dat gij moogt profetereu.

2 Want die eene *vreemde* taal spreekt, spreekt niet den menschen, maar Gode; want niemand verstaat *het*, doch met den geest spreekt hij verborgenheden.

3 Maar die profeteert, spreekt den menschen stichting, en vermaning, en vertroosting.

4 Die eene *vreemde* taal spreekt, die sticht zich zelve; maar die profeteert, sticht de gemeente.

5 En ik wil wel, dat gij allen in *vreemde* talen spreekt, maar meer, dat gij profeteert: want die profeteert, is meer dan die *vreemde* talen spreekt, tenzij dan dat hij det uitlegge, opdat de gemeente stichting moge ontvangen.

6 En nu, broeders! indien ik tot u kwam, en sprak *vreemde* talen, wat nuttigheid zou ik u doen, zoo ik tot u niet sprak, of in openbaring, of in kennis, of in profetie, of in leering?

7 Zelfs ook de levenloze dingen, die geluid geven, hetzij fluit, hetzij citer, zoo zij geen onderscheid met hunnen klank geven, hoe zal bekend worden hetgeen ge-

fruit of op de effer gespeeld wordt?

8 Want ook indien de bazuin een onzeker geluid geeft, wie zal zich tot den krijg bereiden?

9 Alzoo ook gijlieden, indien gij niet door de taal eene duidelijke rede geeft, hoe zal verstaan worden hetgeen gesproken wordt? want gij zult zijn *als* die in de lucht spreekt.

10 Er zijn, naar het voorvalt, zoo vele soorten van stemmen in de wereld, en geene derzelve is zonder stem.

11 Indien ik dan de kracht der stem niet weet, zoo zal ik hem, die spreekt, barbaarsch zijn; en hij, die spreekt, zal bij mij barbaarsch zijn.

12 Alzoo ook gij, dewijl gij ijverig zijt naar geestelijke gaven, zoo zoekt, dat gij moogt overvloedig zijn tot stichting der gemeente;

13 Daarom, die in eene *vreemde* taal spreekt, die bidde, dat hij het moge uitleggen.

14 Want indien ik in eene *vreemde* taal bid, mijn geest bidt *wel*, maar mijn verstand is vruchteloos.

15 Wat is het dan? Ik zal *wel* met den geest bidden, maar ik zal ook met het verstand bidden; ik zal *wel* met den geest zingen, maar ik zal ook met het verstand zingen.

16 Anderzins, indien gij dankzegt met den geest, hoe

zal degene, die de plaats eens ongeleerden vervult, amen zeggen op uwe dankzegging, dewijl hij niet weet, wat gij zegt?

17 Want gij dankzegt wel behoorlijk, maar de ander wordt niet gesticht.

18 Ik dank mijnen God, dat ik meer *vreemde* talen spreek, dan gij allen;

19 Maar ik wil *liever* in de gemeente vijf woorden spreken met mijn verstand, opdat ik ook anderen moge onderwijzen, dan tien duizend woorden in eene *vreemde* taal.

20 Broeders! wordt geene kinderen in het vertsand; maar zijt kinderen in de boosheid, en wordt in het verstand volwassen.

21 In de wet is geschreven: Ik zal door lieden van andere talen, en door andere lippen tot dit volk spreken, en ook alzoo zullen zij Mij niet hooren, zegt de Heere.

22 Zoo dan, de *vreemde* talen zijn tot een teeken niet dengenen, die gelooven, maar den ongeloovigen; en de profetie niet den ongeloovigen, maar dengenen, die gelooven.

23 Indien dan de geheele gemeente bijeenvergaderd ware, en zij allen in *vreemde* talen spraken, en eenige ongeleerden of ongeloovigen inkwamen, zouden zij niet zeggen, dat gij uitzinnig waart?

24 Maar indien zij allen profeteerden, en een onge-

loovige of ongeleerde inkwame, die wordt van allen overtuigd, en hij wordt van allen geoordeeld.

25 En alzoo worden de verborgene dingen zijns harten openbaar; en alzoo, vallende op *zijn* aangezicht, zal hij God aanbidden; en verkondigen, dat God waarlijk onder u is.

26 Wat is het dan, broeders? Wanneer gij zamenkomt, een iegelijk van u, heeft hij eenen psalm, heeft hij eene leer, heeft hij eene *vreemde taal*, heeft hij eene openbaring, heeft hij eene uitlegging, laat alle dingen geschieden tot stichting;

27 En zoo iemand eene *vreemde taal* spreekt, dat het door twee, of ten meeste drie *geschiede*, en bij beurte; en dat een het uitlegge.

28 Maar indien er geen uitlegger is, dat hij zwijge in de gemeente; doch dat hij tot zich zelven spreke, en tot God.

29 En dat twee of drie profeten spreken, en dat de anderen oordeelen.

30 Doch indien eenen anderen, die er zit, iets geopenbaard is, dat de eerste zwijge.

31 Want gij kunt allen, de een na den ander profeteren, opdat zij allen leeren, en allen getroost worden.

32 En de geesten der profeten zijn den profeten onderworpen.

33 Want God is geen *God van verwarring*, maar van

vrede; gelijk in al de gemeenten der heiligen.

34 Dat uwe vrouwen in de gemeenten zwijgen: want het is haar niet toegelaten te spreken, maar *bevolen* onderworpen te zijn, gelijk ook de wet zegt.

35 En zoo zij iets willen leeren, laat haar te huis hare eigene mannen vragen: want het staat leelijk voor de vrouwen, dat zij in de gemeente spreken.

36 Is het woord Gods van u uitgegaan? Of is het tot u alleen gekomen?

37 Indien iemand meent een profet te zijn, of geestelijk, die erkenne, dat, hetgeen ik u schrijf, des Heeren geboden zijn.

38 Maar zoo iemand onwetend is, die zij onwetend.

39 Zoo dan, broeders! ijvert om te profeteren, en verhindert niet in *vreemde* talen te spreken.

40 Laat alle dingen eerlijk en met orde geschieden.

HOOFDSTUK 15.

VOORTS, broeders! ik maak u bekend het evangelie, dat ik u verkondigd heb, hetwelk gij ook aangenomen hebt, in hetwelk gij ook staat;

2 Door hetwelk gij ook zalig wordt, indien gij het behoudt op zoodanige wijze, als ik het u verkondigd heb; tenzij dan dat gij te vergeefs geloofd hebt.

3 Want ik heb ulieden ten

eerste overgegeven, hetgeen ik ook ontvangen heb, dat Christus gestorven is voor onze zonden, naar de Schriften :

4 En dat hij is begraven, en dat hij is opgewekt ten derden dage naar de Schriften ;

5 En dat hij is van Céfas gezien, daarna van de twaalfen.

6 Daarna is hij gezien van meer dan vijf honderd broederen op eenmaal, van welke het meerder *deel* nog overig is, en sommigen ook zijn ontslapen.

7 Daarna is hij gezien van Jakobus, daarna van al de apostelen.

8 En ten laatste van allen is hij ook van mij, als van een' ontijdiggeborene, gezien.

9 Want ik ben de minste van de apostelen, die niet waardig ben een apostel genaamd te worden, daarom dat ik de gemeente Gods vervolgd heb.

10 Doch door de genade Gods ben ik, dat ik ben ; en zijne genade, die *aan mij bevoezen is*, is niet ijdel geweest, maar ik heb overvloediger gearbeid dan zij allen ; doch niet ik, maar de genade Gods, die met mij is.

11 Hetzij dan ik, hetzij zijlieden, alzoo prediken wij, en alzoo hebt gij geloofd.

12 Indien nu Christus gepredikt wordt, nat hij uit de dooden opgewekt is, hoe zeggen sommigen onder u, dat er geene opstanding der dooden is ?

13 En indien er geene opstanding der dooden is, zoo is Christus ook niet opgewekt.

14 En indien Christus niet opgewekt is, zoo is dan onze prediking ijdel, en ijdel is ook uw geloof ;

15 En zoo worden wij ook bevonden valsche getuigen Gods : want wij hebben van God getuigd, dat Hij Christus opgewekt heeft, dien Hij niet heeft opgewekt, zoo namelijk de dooden niet opgewekt worden.

16 Want indien de dooden niet opgewekt worden, zoo is ook Christus niet opgewekt.

17 En indien Christus niet opgewekt is, zoo is uw geloof te vergeefs, zoo zijt gij nog in uwe zonden.

18 Zoo zijn dan ook verloren, die in Christus ontslapen zijn.

19 Indien wij alleenlijk in dit leven op Christus zijnhopende, zoo zijn wij de ellendigste van alle menschen.

20 Maar nu, Christus is opgewekt uit de dooden, en is de eersteling geworden dergenen, die ontslapen zijn.

21 Want dewijl de dood door een' mensch is, zoo is ook de opstanding der dooden door een' mensch.

22 Want gelijk zij allen in Adam sterven, alsoo zullen zij ook in Christus allen levend gemaakt worden.

23 Maar een iegelijk in zijne orde : de eersteling Christus ;

daarna die van Christus zijn, in zijne toekomst.

24 Daarna zal het einde zijn, wanneer hij het koninkrijk aan God en den Vader zal overgegeven hebben; wanneer hij zal te niet gedaan hebben alle heerschappij, en alle magt en kracht:

25 Want hij moet als Koning heerschen, totdat Hij al de vijanden onder zijne voeten zal gelegd hebben.

26 De laatste vijand, die te niet gedaan wordt, is de dood.

27 Want Hij heeft alle dingen zijnen voeten onderworpen. Doch wanneer Hij zegt, dat *hem* alle dingen onderworpen zijn, zoo is het openbaar, dat Hij uitgenomen wordt, die hem alle dingen onderworpen heeft.

28 En wanneer hem alle dingen zullen onderworpen zijn, dan zal ook de Zoon zelf onderworpen worden Dien, die hem alle dingen onderworpen heeft, opdat God zij alles in allen.

29 Anders, wat zullen zij doen, die voor de dooden gedoopt worden, indien de dooden ganschelijk niet opgewekt worden? waarom worden zij voor de dooden ook gedoopt?

30 Waarom zijn ook wij alle uur in gevaar?

31 Ik sterf allen dag, *hetwelk ik betwig* bij onzen roem, dien ik heb in Christus Jezus, onzen Heere.

32 Zoo ik, naar den mensch,

tegen de beesten gevochten heb te Efeze, wat nuttigheid is het mij, indien de dooden niet opgewekt worden? Laat ons eten en drinken, want morgen sterven wij.

33 Dwaalt niet. Kwade zamenprekningen verderven goede zeden.

34 Waakt op regtvaardiglijk, en zondigt niet. Want sommigen hebben de kennis van God niet. Ik zeg het u tot schaamte.

35 Maar zal iemand zeggen: Hoe zullen de dooden opgewekt worden? en met hoedanig een ligchaam zullen zij komen?

36 Gij dwaas! hetgeen gij zaait, wordt niet levend, tenzij dat het gestorven is;

37 En hetgeen gij zaait, *daarvan* zaait gij het ligchaam niet, dat worden zal, maar een bloot graan, naar het voorvalt, van tarwe, of van eenig der andere *granen*.

38 Maar God geeft hetzelfde een ligchaam, gelijk Hij wil, en aan een iegelijk zaad zijn eigen ligchaam.

39 Alle vleesch is niet hetzelfde vleesch; maar een ander is het vleesch der menschen, en een ander is het vleesch der beesten, en een ander der visschen, en een ander der vogelen.

40 En er zijn hemelsche ligchamen, en er zijn aardsche ligchamen; maar eene andere is de heerlijkheid der hemelsche, en eene andere der aardsche.

41 Eene andere is de heerlijkheid der zon, en eene andere is de heerlijkheid der maan, en eene andere is de heerlijkheid der sterren: want de eene ster verschilt in heerlijkheid van de andere ster.

42 Alzoo zal ook de opstanding der dooden zijn. Het *ligchaam* wordt gezaaid in verderfelijkheid, het wordt opkewekt in onverderfelijkheid;

43 Het wordt gezaaid in oneer, het wordt opgewekt in heerlijkheid; het wordt gezaaid in zwakheid, het wordt opgewekt in kracht.

44 Een natuurlijk ligchaam wordt er gezaaid, een geestelijk ligchaam wordt er opgewekt. Er is een natuurlijk ligchaam, en er is een geestelijk ligchaam.

45 Alzoo is er ook geschreven: De eerste mensch Adam is geworden tot eene levende ziel; de laatste Adam tot eenen levendmakenden geest.

46 Doch het geestelijke is niet eerst, maar het natuurlijke, daarna het geestelijke.

47 De eerste mensch is uit de aarde aardsch; de tweede mensch is de Heere uit den hemel.

48 Hoedanig de aardsche is, zoodanige zijn ook de aardschen; en hoedanig de hemelsche is, zoodanige zijn ook de hemelschen.

49 En gelijkewijs wij het beeld des aardschen gedra-

gen hebben, alzoo zullen wij ook het beeld des hemelschen dragen.

50 Doch dit zeg ik, broeders! dat vleesch en bloed het koninkrijk Gods niet beërven kunnen, en de verderfelijkheid heeft de onverderfelijkheid niet.

51 Ziet, ik zeg u eene verborgenheid: wij zullen wel niet allen ontslapen, maar wij zullen allen veranderd worden;

52 In een punt des tijds, in een oogenblik, met de laatste bazuin: want de bazuin zal slaan, en de dooden zullen onverderfelijk opgewekt worden, en wij zullen veranderd worden.

53 Want dit verderfelijke moet onverderfelijkheid aandoen, en dit sterfelijke moet onsterfelijkheid aandoen.

54 En wanneer dit verderfelijke zal onverderfelijkheid aangedaan hebben; en dit sterfelijke zal onsterfelijkheid aangedaan hebben, als dan zal het woord geschieden, dat geschreven is: De dood is verslonden tot overwinning.

55 Dood! waar is uw prikkel? Hel! waar is uwe overwinning?

56 De prikkel nu des doods is de zonde; en de kracht der zonde is de wet.

57 Maar Gode zij dank, die ons de overwinning geeft door onsen Heere Jezus Christus.

58 Zoo dan, mijne geliefde

broeders! zijt standvastig, onbewegelijk, altijd overvloedig zijnde in het werk des Heeren, als die weet, dat uw arbeid niet ijdel is in den Heere.

HOOFDSTUK 16.

AANGAANDE nu de verzameling, die voor de heiligen *geschiedt*, gelijk als ik aan de gemeenten in Galatië verordend heb, doet ook gij alzoo.

2 Op elken *eersten dag* der week, legge een iegelijk van u *iets* bij zich zelven weg, vergaderende eenen schat, naar dat hij welvaren verkregen heeft; opdat de verzamelingen alsdan niet *eerst* geschieden, wanneer ik gekomen zal zijn.

3 En wanneer ik daar zal gekomen zijn, zal ik hen, die gij zult hekwaam achten door brieven, zenden, om uwe gave naar Jeruzalem over te dragen.

4 En indien het *der moeite* waardig mogt zijn, dat ik ook *zelf* reizen zou, zoo zullen wij met mij reizen.

5 Doch ik zal tot u komen, wanneer ik Macedonië zal doorgegaan zijn (want ik zal door Macedonië gaan);

6 En ik zal mogelijk bij u blijven, of ook overwinteren, opdat gij mij moogt geleiden, waar ik zal heenreizen.

7 Want ik wil u nu niet zien in het voerbijgaan, maar ik hoop eenigen tijd bij u

te blijven, indien het de Heere zal toelaten.

8 Maar ik zal te Efeze blijven tot den pinksterdag.

9 Want mij is eene groote en krachtige deur geopend, en er zijn vele tegenstanders.

10 Zoon nu Timóthéüs komt, ziet, dat hij buiten vrees bij u zij: want hij werkt het werk des Heeren, gelijk als ik.

11 Dat hem dan niemand verachte; maar geleid hem in vrede, opdat hij tot mij kome, want ik verwacht hem met de broederen.

12 En wat aangaat Apollos, den broeder, ik heb hem zeer gebeden, dat hij met de broederen tot u komen zou; maar het was ganschelijk *zijn* wil niet, dat hij nu zou komen: doch hij zal komen, wanneer het hem wel gelegen zal zijn.

13 Waakt, staat in het geloof, houdt u mannelijk, zijt sterk.

14 Dat al uwe dingen in de liefde geschieden.

15 En ik bid u, broeders! gij kent het huis van Stéfanus, dat het is de eersteeling van Acháje, en dat zij zich zelven den heiligen *ter dienst* hebben geschikt;

16 Dat gij ook u aan de zoodanigen onderwerpt, en aan een iegelijk, die medewerkt en arbeidt.

17 En ik verblijde mij over de aankomst van Stéfanus, en Fortunátus, en Achaïcus,

want dezen hebben vervuld, hetgeen *mij* aan u ontbrak.

18 Want zij hebben mijnen geest verkwikt, en ook den uwen. Erhent dan de zondanigen.

19 U groeten de gemeenten van Azië. U groeten zeer in den Heere A'quila en Priscilla, met de gemeente, die te hunnen huize is.

20 U groeten al de broe-

ders. Groet elkander met eenen heiligen kus.

21 De groetenis met mijne hand, van Paulus.

22 Indien iemand den Heere Jezus Christus niet liefheeft, die zij eene vervloeking. Maran-atha!

23 De genade van den Heere Jezus Christus zij met u.

24 Mijne liefde zij met u allen in Christus Jezus. Amen.

DE TWEEDE

BRIEF VAN DEN APOSTEL PAULUS

AAN DIE VAN

CORINTHE.

HOOFDSTUK 1.

PAULUS, een apostel van Jezus Christus, door den wil van God, en Timótheüs, de broeder, aan de gemeente Gods, die te Corinthe is, met al de heiligen, die in geheel Achaje zijn:

2 Genade zij u en vrede van God, onzen Vader, en den Heere Jezus Christus.

3 Geloofd zij de God en Vader van onzen Heere Jezus Christus, de Vader der barmhartigheden, en de God aller vertroosting;

4 Die ons vertroost in al onze verdrukking, opdat wij

zouden kunnen vertroosten degenen, die in allerlei verdrukking zijn, door de vertroosting, met welke wij zelve van God vertroost worden.

5 Want gelijk het lijden van Christus overvloedig is in ons, alzoo is ook door Christus onze vertroosting overvloedig.

6 Doch hetzij dat wij verdrukt worden, *het is tot uwe vertroosting en zaligheid, die gewrocht wordt in de lijdzzaamheid van hetzelfde lijden, hetwelk wij ook lijden; hetzij dat wij vertroost worden, het is tot uwe vertroosting en zaligheid;*

7 En onze hoop van u is vast, als die weten, dat gelijk gij gemeenschap hebt aan het lijden, *gij* ook *alzo* *gemeenschap* hebt aan de vertroosting.

8 Want wij willen niet, broeders! dat gij onwetende zijt van onze verdrukking, die ons in Azië overkomen is, dat wij uitnemend zeer bezwaard zijn geweest boven onze magt, *alzo* dat wij zeer in twijfel waren ook van het leven.

9 Ja wij hadden al zelve in ons zelve het vonnis des doods, opdat wij niet op ons zelve vertrouwen zouden, maar op God, die de dooden verwekt.

10 Die ons uit zoo grooten dood verlost heeft, en *nu* verlost; op welken wij hopen, dat Hij ons ook nog verlossen zal:

11 *Alzo* gijlieden ook medearbeidt voor ons door het gebed, opdat over de gave, door vele personen aan ons te weeg gebragt, *ook* voor ons dankzegging door velen gedaan worde.

12 Want onze roem is deze, *namelijk* de getuigenis van ons geweten, dat wij in eenvoudigheid en opregtheid Gods, niet in vleeschelijke wijsheid, maar in de genade Gods, in de wereld verkeerd hebben, en allermeeft bij ulieden.

13 Want wij schrijven u geene andere dingen, dan die gij kent, of ook erkent; en

ik hoop, dat gij ze ook tot het einde toe erkennen zult;

14 Gelijkerwijs gij ook ten deele ons erkend hebt, dat wij uw roem zijn, gelijk gij ook de onze zijt, in den dag van den Heere Jezus.

15 En op dit betrouwen wilde ik te voren tot u komen, opdat gij eene tweede genade zoudt hebben;

16 En door uwe *stad* naar Macedónië gaan, en wederom van Macedónië tot u komen, en van ulieden naar Jndéa geleid worden.

17 Als ik dan dit voorgenomen heb, heb ik ook ligtvaardigheid gebruikt? of neem ik het naar het vleesch voor, hetgeen ik voorneem, opdat bij mij zou wezen ja, ja, en neen, neen?

18 Doch God is getrouw, dat ons woord, hetwelk tot u is *geschied*, niet is geweest ja en neen.

19 Want de Zoon van God, Jezus Christus, die onder u door ons is gepredikt, *namelijk* door mij, en Silvánus, en Timótheüs, was niet ja en neen, maar is geweest ja in Hem.

20 Want zoo vele beloften Gods als er zijn, die zijn in hem ja, en zijn in hem amen, Godetoeheerlijkheid door ons.

21 Maar die ons met u bevestigt in Christus, en die ons gezalfd heeft, is God:

22 Die ons ook heeft verzegeld, en het onderpand des Geestes in onze harten gegeven.

23 Doch ik aanroep God tot een' getuige over mijne ziel, dat ik, om u te sparen, nog te Corinthe niet ben gekomen.

24 Niet dat wij heerschappij voeren over uw geloof, maar wij zijn medewerkers uwer blijdschap; want gij staat door het geloof.

HOOFDSTUK 2.

MAAR ik heb dit bij mij zelve voorgenomen, dat ik niet wederom in droefheid tot u komen zou.

2 Want indien ik ulieden bedroef, wie is het toch, die mij zal vrolijk maken, dan degene, die van mij bedroefd is geworden?

3 En ditzelfde heb ik u geschreven, opdat ik, *daar* komende, niet zou droefheid hebben van degenen, van welke ik moest verblijd worden: vertrouwende van u allen, dat mijne blijdschap uw aller *blijdschap* is.

4 Want ik heb ulieden uit vele verdrukking en benaauwdheid des harten, met vele tranen geschreven, niet opdat gij zoudt bedroefd worden, maar opdat gij de liefde zoudt verstaan, die ik overvloediglijk tot u heb.

5 Doch indien iemand bedroefd heeft, die heeft niet mij bedroefd, maar ten deele (opdat ik *hem* niet bezware) ulieden allen.

6 Den zoodanige is deze bestraffing genoeg, die van velen *geschied* is.

7 Alzoe dat gij daarentegen *hem* liever moet vergeven en vertroosten, opdat de zoodanige door al te overvloedige droefheid niet eenigzins worde verslonden.

8 Daarom bid ik u, dat gij de liefde aan hem bevestigt.

9 Want daartoe heb ik ook geschreven, opdat ik uwe beproeving mogt verstaan, of gij in alles gehoorzaam zijt.

10 Dien gij nu iets vergeeft, *dien vergeef* ik ook: want zoo ik ook iets vergeven heb, dien ik vergeven heb, *heb ik het vergeven* om u wentwil, voor het aangezicht van Christus, opdat de Satan over ons geen voordeel krijgje:

11 Want zijne gedachten zijn ons niet onbekend.

12 Voorts als ik te Tréas kwam, om het evangelie van Christus te *prediken*, en als mij eene deur geopend was in den Heere, zoo heb ik geene rust gehad voormijnen geest, omdat ik Titus, mijnen broeder, niet vond;

13 Maar afscheid van hem genomen hebbende, vertrok ik naar Macedónië.

14 En Gode zij dank, die ons allen tijd doet triomferen in Christus, en den reuk zijner kennis door ons openbaar maakt in alle plaatsen.

15 Want wij zijn Gode een goede reuk van Christus, in degenen, die zalig worden, en in degenen, die verloren gaan;

16 Dezen wel een reuk des

doods ten doode; maar genen een reuk des levens ten leven. En wie is tot deze dingen bekwaam?

17 Want wij dragen niet, gelijk velen, het woord Gods te koop; maar als uit opregtheid, maar als uit God, in de tegenwoordigheid Gods, spreken wij het in Christus.

HOOFDSTUK 3.

BEGINNEN wij ons zelven wederom u aan te prijzen? Of behoeven wij ook, gelijk sommigen, brieven van voorschrijving aan u, of brieven van voorschrijving van u?

2 Gijlieden zijt onze brief, geschreven in onze harten, bekend en gelezen van alle menschen;

3 Als die openbaar zijt geworden, dat gij een brief van Christus zijt, en door onze dienst bereid, die geschreven is niet met inkt, maar door den geest des levenden Gods, niet in steenen tafelen, maar in vleeschen tafelen des harten.

4 En zoodanig een vertrouwen hebben wij door Christus bij God.

5 Niet dat wij van ops zelven bekwaam zijn iets te denken, als uit ons zelven; maar onze bekwaamheid is uit God;

6 Die ons ook bekwaam gemaakt heeft, om te zijn dien naars des nieuwen testaments, niet der letter, maar des Geestes; want de letterdoodt, maar de Geest maakt levend.

7 En indien de bediening des doods in letteren *bestaande*, en in steenen ingedrukt, in heerlijkheid is geweest, alzo dat de kinderen Israëls het aangezicht van Mozes niet konden sterk aanzien, om de heerlijkheid zijns aangezigts, die te niet gedaan zou worden;

8 Hoe zal niet veel meer de bediening des Geestes in heerlijkheid zijn?

9 Want indien de bediening derverdoemenis heerlijkheid geweest is, veel meer is de bediening der *regtvaardigheid* overvloedig in heerlijkheid.

10 Want ook het verheerlijkte is zelfs niet verheerlijkt in dezen deele, ten aanzien van deze uitnemende heerlijkheid.

11 Want indien hetgeen, te niet gedaan wordt, in heerlijkheid was, veel meer is hetgeen blijft, in heerlijkheid.

12 Dewijl wij dan zoodanige hoop hebben, zoo gebruiken wij vele vrijmoedigheid in het spreken;

13 En *doen niet* gelijkerwijs Mozes, die een deksel op zijn aangezicht leide, opdat de kinderen Israëls niet zouden sterk zien op het einde van hetgeen te niet gedaan wordt;

14 Maar *hanne* zinnen, zijn verhard geworden: want tot op *den dag* van heden blijft hetzelfde deksel in het lezen des ouden testaments, zonder ontdekt te worden, hetwelk

door Christus te niet gedaan wordt.

15 Maar tot den huidigen *dag* toe, wanneer Mozes gelezen wordt, ligt een deksel op hun hart.

16 Doch zoo wanneer het tot den Heere zal bekeerd zijn, zoo wordt het deksel weggenomen.

17 De Heere nu is de Geest ; en waar de Geest des Heeren is, aldaar is vrijheid.

18 En wij allen, met ongedekten aangezichte de heerlijkheid des Heeren *als* in eenen spiegel aanschouwende, worden *naar* hetzelfde beeld in gedaante veranderd, van heerlijkheid tot heerlijkheid, als van des Heeren Geest.

HOOFDSTUK 4.

DAAROM dewijl wij deze bediening hebben, naar de barmhartigheid, die ons geschied is, zoo vertragen wij niet.

2 Maar wij hebben verworpen de bedekselen der schande, niet wandelende in arglistigheid, noch het woord Gods vervalschende, maar door openbaring der waarheid ons zelven aangenaam makende bij alle gewetens der menschen, in de tegenwoordigheid Gods.

3 Doch indien ook ons evangelie bedekt is, zoo is het bedekt in degenen, die verloren gaan :

4 In dewelke de God dezer eeuw de zinnen verblind

heeft, *namelyk* der ongeloovigen, opdat hen niet bestrale de verlichting van het evangelie der heerlijkheid van Christus, die het beeld Gods is.

5 Want wij prediken niet ons zelven, maar Christus Jezus, den Heere ; en ons zelven, *dat wij* uwe dienaars *zijm* om Jezus wil.

6 Want God, die gezegd heeft, dat het licht uit de duisternis zou schijnen, is degene, die in onze harten geschenen heeft, om *te geven* verlichting der kennis der heerlijkheid Gods in het aangezicht van Jezus Christus.

7 Maar wij hebben dezen schat in aarden vaten, opdat de uitnemendheid der kracht zij van God, en niet uitons :

8 *Als* die in alles verdrukt worden, doch niet benaauwd : twijfelmoedig, doch niet mismoedig ;

9 Vervolgd, doch niet *daar-*in verlaten ; nedergeworpen, doch niet verdorven ;

10 Altijd de dooding van den Heere Jezus in het ligchaam omdragende, opdat ook het leven van Jezus in ons ligchaam zou geopenbaard worden.

11 Want wij, die leven, worden altijd in den dood overgegeven om Jezus wil ; opdat ook hēt leven van Jezus in ons sterfelijk vleesch zou geopenbaard worden.

12 Zoo dan, de dood werkt wel in ons, maar het leven in uiteden.

13 Dewijl wij nu denzelfden Geest des geloofs hebben, gelijk er geschreven is: Ik heb geloofd, daarom heb ik gesproken; zoo gelooven wij ook, daarom spreken wij ook.

14 Wetende, dat Hij, die den Heere Jezus opgewekt heeft, ook ons door Jezus zal opwekken, en met ulieden daar zal stellen.

15 Want al deze dingen zijn om uwentwil, opdat de vernieuwde genade, door de dankzegging van velen, overvloedig worde ter heerlijkheid Gods.

16 Daarom vertragen wij niet; maar hoewel onze uitwendige mensch verdorven wordt, zoo wordt nogtans de inwendige vernieuwd van dag tot dag.

17 Went onszelgte verdrukking, die zeer haast voorbijgaat, werkt ons een gansch zeer uitnemend eeuwig gewigt der heerlijkheid;

18 Dewijl wij niet aanmerken de dingen, die men ziet, maar de dingen, die men niet ziet: want de dingen, die men ziet, zijn tijdelijk, maar de dingen, die men niet ziet, zijn eeuwig.

HOOFDSTUK 5.

WANT wij weten, dat, zoo ons aardsche huis dezes tabernakels gebroken wordt, wij een gebouw van God hebben, een huis niet met handen gemaakt, maar eeuwig in de hemelen.

2 Want ook in dezen zuchten wij, verlangende met onze woonstede, die uit den hemel is, overkleed te worden.

3 Zoo wij ook bekleed en niet naakt, zullen gevonden worden.

4 Want ook wij, die in dezen tabernakel zijn, zuchten, bezwaard zijnde; nademaal wij niet willen ontkleed, maar overkleed worden, opdat het sterfelijke van het leven verslonden worde.

5 Die ons nu tot ditzelfde bereid heeft, is God, die ons ook het onderpand des Geestes gegeven heeft.

6 Wij hebben dan altijd goeden moed, en weten, dat wij, inwonende in het ligchaam, uitwonen van den Heere:

7 (Want wij wandelen door geloof en niet door aanschouwen.)

8 Maar wij hebben goeden moed, en hebben meer behagen, om uit het ligchaam uit te wonen, en bij den Heere in te wonen.

9 Daarom zijn wij ook zeer begeerig, hetzij inwonende, hetzij uitwonende, om hem welbehagelijk te zijn.

10 Want wij allen moeten geopenbaard worden voor den rechterstoel van Christus, opdat een iegelijk wegdrage hetgeen door het ligchaam *geschiedt*, naardat hij gedaan heeft, hetzij goed, hetzij kwaad.

11 Wij dan, wetende den

schrik des Heeren, bewegen de menschen tot het geloof, en zijn Gode openbaar geworden; doch ik hoop ook in uwe gewetens geopenbaard te zijn.

12 Want wij prijzen ons zelve u niet wederom aan, maar wij geven u oorzaak van roem over ons, opdat gij *stof* zoudt hebben tegen degenen, die in het aangezicht roemen, en niet in het hart.

13 Want hetzij dat wij nutteloos zijn, wij zijn het Gode; hetzij dat wij gematigd van zinnen zijn, wij zijn het ulieden.

14 Want de Heerde van Christus dringt ons:

15 Als die dit oordeelen, dat, indien één voor allen gestorven is, zij dan allen gestorven zijn. En hij is voor allen gestorven, opdat degenen, die leven, niet meer zich zelve zouden leven, maar dien, die voor hen gestorven en opgewekt is.

16 Zoo dan, wij kennen van nu aan niemand naar het vleesch; en indien wij ook Christus naar het vleesch gekend hebben, nogtans kennen wij *hem* nu niet meer *naar het vleesch*.

17 Zoo dan, indien iemand in Christus is, die is een nieuw schepeel: het oude is voorbijgegaan, ziet, het is alles nieuw geworden.

18 En al deze dingen zijn uit God, die ons met zich zelve verzoend heeft door

Jezus Christus, en ons bediening der verzoening gegeven heeft.

19 Want God was in Christus de wereld met zich zelve verzoenende, hunne zonden hun niet toerekenende; en heeft het woord der verzoening in ons gelegd.

20 Zoo zijn wij dan gezanten van Christus wege, als of God door ons bade: wij bidden van Christus wege, laat u met God verzoenen.

21 Want dien, die geene zonde gekend heeft, heeft Hij zonde voor ons gemaakt, opdat wij zouden worden rechtvaardigheid Gods in hem.

HOOFDSTUK 6.

EN wij, *als* mede arbeidende, bidden u ook, dat gij de genade Gods niet te vergeefs moogt ontvangen hebben.

2 Want Hij zegt: In den aangenamen tijd heb Ik u verhoord, en in den dag der zaligheid heb Ik u geholpen. Ziet, nu is het de welaangename tijd, ziet, nu is het de dag der zaligheid.

3 Wij geven geenen aanstoot in eenig ding, opdat de bediening niet gelasterd worde.

4 Maar wij, *als* dienaars van God, maken ons zelve in alles aangenaam, in vele verdraagzaamheid, in verdrukkingen, in nooden, in benaauwdheden,

5 In slagen, in gevangnissen, in beroerten, in arbeid, in waken, in vasten,

6 In reinheid, in kennis, in langmoedigheid, in goedertierenheid, in den Heiligen Geest, in ongeveinsde liefde.

7 In het woord der waarheid, in de kracht van God, door de wapenen der gerechtigheid aan de regter- en aan de linkerzijde.

8 Door eer en oneer, door kwaad gerucht en goed gerucht; als verleiders, en *nogtans* waarachtigen;

9 Als onbekende, en *nogtans* bekend; als stervende, en ziet, wij leven; als getuchtigd, en niet gedood;

10 Als droevig zijnde, doch altijd blijde; als arm, doch velen rijk makende; als niets hebbende, en *nogtans* alles bezittende.

11 Onze mond is opengedaan tegen u, o Corinthiërs! ons hart is uitgebreid.

12 Gij zijt niet naauw in ons, maar gij zijt naauw in uwe ingewanden.

13 Nu, om dezelfde vergelding te doen, (ik spreek als tot mijne kinderen) zoo wordt gij ook uitgebreid.

14 Trekt niet een ander juk aan met de ongeloofigen: want wat mededeel heeft de gerechtigheid met de ongerechtigheid? en wat gemeenschap heeft het licht met de duisternis?

15 En wat samenstemming heeft Christus met Belial? of wat deel heeft de geloofige met den ongeloofige?

16 Of wat zamenvoeging heeft de tempel Gods met

de afgoden? Want gij zijt de tempel des levenden Gods; gelijkterwijze God gezegd heeft: Ik zal in hen wonen, en Ik zal onder hen wandelen; en Ik zal hun God zijn, en zij zullen Mij een volk zijn.

17 Daarom gaat uit het midden van hen, en scheidt u af, zegt de Heere, en raakt niet aan hetgeen onrein is, en Ik zal ulieden aannemen.

18 En Ik zal u tot een' Vader zijn, en gij zult Mij tot zonen en dochteren zijn, zegt de Heere, de Almagtige.

HOOFDSTUK 7.

DEWIJL wij dan deze beloften hebben, geliefden! laat ons onszelven reinigen van alle besmettingen des vleesches en des geestes, voleindigende de heiligmaking in de vreeze Gods.

2 Geeft ons plaats: wij hebben niemand verongelijkt, wij hebben niemand verdorven, wij hebben bij niemand ons voordeel gezocht.

3 Ik zeg *dít* niet tot *uwe* veroordeeling: want ik heb te voren gezegd, dat gij in onze harten zijt, om samen te sterven en samen te leven.

4 Ik heb vele vrijmoedigheid in het spreken tegen u, ik heb veel roems over u; ik ben vervuld met vertroosting, ik ben zeer overvloedig van blijdschap in al onze verdrukking.

5 Want ook, als wij in Macedónië gekomen zijn, zoo heeft ons vleesch geene rust gehad, maar wij waren in alles verdrukt: van buiten was strijd, van binnen vrees.

6 Doch God, die de nederigen vertroost, heeft ons getroost doot de komst van Titus.

7 En niet alleen door zijne komst, maar ook door de vertroosting, met welke hij over u vertroost is geweest, als hij ons verhaalde uw verlangen, uw kermen, uw ijver voor mij, alzoo dat ik te meer verblijd bengeweest.

8 Want hoewel ik u in den zendbrief bedroefd heb, het berouwt mij niet, hoewel het mij berouwd heeft: want ik zie, dat dezelve zendbrief, hoewel voor eenen kleinen tijd, u bedroefd heeft.

9 Nu verblijde ik mij, niet omdat gij bedroefd zijt geweest, maar omdat gij bedroefd zijt geweest tot bekeering: want gij zijt bedroefd geweest naar God, zoodat gij in geen ding schade van ons geleden hebt.

10 Want de droefheid naar God werkt eene onberouwelijke bekeering tot zaligheid; maar de droefheid der wereld werkt den doot.

11 Want ziet, ditzelfde dat gij naar God zijt bedroefd geworden, hoe groote naastigheid heeft het in u gewrocht? ja verantwoording, ja onlust, ja vrees, ja verlangen, ja ijver, ja wraak;

in alles hebt gij u zelven bewezen rein te zijn in deze zaak.

12 Hoewel ik dan aan u geschreven heb, dat is niet om diens wil, die enregt gedaan had, noch om diens wil, dien onregt gedaan was; maar opdat onze vlijtigheid voor u bij u openbaar zou worden, in detegen woordigheid Gods.

13 Daarom zijn wij vertroost geworden over uwe vertroosting; en zijn nog overvloediger verblijd geworden over de blijdschap van Titus, omdat zijn geest van u allen verkwikt is geworden.

14 Want indien ik iets bij hem over u geroemd heb, zoo ben ik niet beschaamd geworden; maar gelijk wij alles met waarheid tot u gesproken hebben, alzoo is ook onze roem, dien ik bij Titus geroemd heb, waarheid geworden.

15 En zijne innerlijke bewegingen zijn te overvloediger jegens u, als hij u aller gehoorzaamheid overdenkt, hoe gij hem met vrees en beven hebt ontvangen.

16 Ik verblijde mij dan, dat ik in alles van u vertrouwen mag hebben.

HOOFDSTUK 8.

VOORTS maken wij u bekend, broeders! de genade van God, die in de gemeenten van Macedónië gegeven is:

2 Dat in vele beproeving der verdrukking de overvloed

hunner blijdschap, en hunne zeer diepe armoede overvloedig geweest is tot den rijkdom hunner goeddadigheid.

3 Want zij zijn naar vermogen, (ik betuig het) ja boven vermogen gewillig geweest;

4 Ons met vele vermaning biddende, dat wij wilden aannemen de gave en de gemeenschap dezer bediening, die voor de heiligen *geschiedt*.

5 En zij deden niet *alleen*, gelijk wij gehoopt hadden, maar gaven zich zelven eerst aan den Heere, en *daarna* aan ons, door den wil van God.

6 Alzoo dat wij Titus vermaanden, dat, gelijk hij te voren begonnen had, hij ook alzoo nog deze gave bij u voleinden zou.

7 Zoo dan, gelijk gij in alles overvloedig zijt, in geloof, en in woord, en in kennis, en in alle naarstigheid, en in uwe liefde tot ons, *ziet*, dat gij ook in deze gave overvloedig zijt.

8 Ik zeg *dit* niet *als* gebiedende, maar *als* door de naarstigheid van anderen ook de opregtheid uwer liefde beproevende.

9 Want gij weet de genade van onzen Heere Jezus Christus, dat hij om uwentwil is arm geworden, daar hij rijk was, opdat gij door zijne armoede zoudt rijk worden.

10 En ik zeg in deze *mijne* meening: want dit is u oor-

baar, als die niet alleen het doen, maar ook het willen van over een jaar te voren hebt begonnen.

11 Maar nu voleindigt ook het doen; opdat, gelijk als er geweest is de volvaardigheid des gemoeds om te willen, er ook alzoo zij het voleindigen uit hetgeen gij hebt.

12 Want indien te voren de volvaardigheid des gemoeds daar is, zoo is iemand aangenaaam naar hetgeen hij heeft, niet naar hetgeen hij niet heeft.

13 Want *dit* zeg ik niet, opdat anderen zouden verligting hebben, en gij verdrukking;

14 Maar *opdat* uit gelijkheid, in dezen tegenwoordigen tijd, uw overvloed *zij* om hun gebrek *te vervullen*; opdat ook hun overvloed *zij* om uw gebrek *te vervullen*, opdat er gelijkheid worde.

15 Gelijk geschreven is: Die veel *verzameld* had, had niet over; en die weinig *verzameld* had, had niet te weinig.

16 Doch Gode zij dank, die dezelfde naarstigheid voor u in het hart van Titus gegeven heeft;

17 Dat hij de vermaning heeft aangenomen, en zeer naarstig zijnde, gewillig tot u gereisd is.

18 En wij hebben ook met hem gezonden den broeder, die lof heeft in het evangelie door al de gemeenten;

19 En dat niet alleen, maar

hij is ook van de gemeenten verkoren, om met ons te reizen met deze gave, die van ons bediend wordt tot de heerlijkheid des Heeren zelve, en de volvaardigheid uws gemoeds:

20 Dit verhoedende, dat ons niemand moge lasteren in dezen overvloed, die van ons wordt bediend:

21 Als die bezorgen hetgeen eerlijk is, niet alleen voor den Heere, maar ook voor de menschen.

22 Wij hebben ook met hem gezonden onzen broeder, welken wij in vele dingen dikmaals beproefd hebben, dat hij naarstig is: en nu veel naarstiger, door het groot vertrouwen, dat hij heeft tot ulieden.

23 Hetzij dan Titus, hij is mijn medgezel en medearbeider bij u; hetzij onze broeders, zij zijn afgezanten der gemeenten, en eene eere van Christus.

24 Bewijst dan aan hen de bewijzing uwer liefde, en van onzen roem van u, ook voor het aangezicht dergemeenten.

'HOOFDSTUK 9.

WANT van de bediening, die voor de heiligen *geschiedt*, is mij onnoodig aan u te schrijven.

2 Want ik weet de volvaardigheid uws gemoeds, van welke ik roem over u bij de Macedóniers, dat Achásje van over een jaar bereid is geweest; en de ijver, van u

begonnen, heeft er veel verwekt:

3 Maar ik heb deze broeders gezonden, opdat onze roem, dien wij over u hebben, niet zou ijdel gemaakt worden, in dezen deele; opdat (gelijk ik gezegd heb) gij bereid moogt zijn:

4 En dat niet mogelijk, zoo de Macedóniers met mij kwamen, en u onbereid vonden, wij (opdat wij niet zeggen, gij) beschaamd worden in dezen vasten grond der roeming.

5 Ik heb dan nodig geacht deze broeders te vermanen, dat zij eerst tot u zouden komen, en voorbereiden uwen te voren aangedienden zegen: opdat die geveest zij, alzoo als een zegen, en niet als eene vrekheid.

6 En dit zeg ik: die spaarzaamlijk zaait, zal ook spaarzaamlijk maaijen; en die in zegeningen zaait, zal ook in zegeningen maaijen.

7 Een iegelijk doe, gelijk hij in zijn hart voornemt; niet uit droefheid, of uit nooddwang: want God heeft eenen blijmoedigen gever lief.

8 En God is magtig alle genade te doen overvloedig zijn in u; opdat gij in alles te allen tijd, alle genoegzaamheid hebbende, tot alle goed werk overvloedig moogt zijn.

9 Gelijk er geschreven is: Hij heeft gestrooid, hij heeft den armen gegeven; zijne

gerechtigheid blijft in der eenwigheid.

10 Doch die het zaad den zaaijer verleent, die verleene ook brood tot spijze, en vermenig vuldige uw gezaaisel, en vermeerdere de vruchten uwer gerechtigheid;

11 Dat gij in alles rijk wordt tot alle goeddadigheid, welke door ons werkt dankzegging tot God.

12 Want de bediening van deze dienst vervult niet alleen het gebrek der heiligen, maar is ook overvloedig door vele dankzeggingen tot God:

13 Dewijl zij door de beproeving dezer bediening God verheerlijken over de onderwerping uwer belijdenis onder het evangelie van Christus, en over de goeddadigheid der mededeeling aan hen en aan allen:

14 En door hun gebed voor u, welke naar u verlangen, om de uitnemende genade Gods over u.

15 Doch Gode zij dank voor zijne onuitsprekelijke gave.

HOOFDSTUK 10.

VOORTS ik Paulus zelf bid u, door de zachtmoedigheid en goedertierenheid van Christus, die, tegenwoordig zijnde, wel gering ben onder u, maar afwezend stout ben tegen u;

2 Ik bid dan, dat ik, tegenwoordig zijnde, niet stout moge zijn met die vrijmoedigheid, waarmede ik geacht word stoutelijk ge-

handeld te hebben tegen sommigen, die ons achten, als of wij naar het vleesch wandelden.

3 Want wandelende in het vleesch, voeren wij den krijg niet naar het vleesch:

4 Want de wapenen van onzen krijg zijn niet vleschelijk, maar krachtig door God, tot nederwerping der sterkten;

5 Dewijl wij de overleggingen ter neder werpen, en alle hogte, die zich verheft tegen de kennis van God, en alle gedachte gevangen leiden tot de gehoorzaamheid van Christus;

6 En gereed hebben *hetgeen dient* om te wreken alle ongehoorzaamheid, wanneer uwe gehoorzaamheid zal vervuld zijn.

7 Ziet gij aan wat voor oogen is? Indien iemand bij zich zelve vertrouwt, dat hij van Christus is, die denke dit wederom uit zich zelve, dat gelijkkerwijs hij van Christus is, alzoo wij ook van Christus zijn.

8 Want indien ik ook iets overvloediger zou roemen van onze magt, welke de Heere ons gegeven heeft tot stichting, en niet tot uwe nederwerping zoo zal ik niet beschaamd worden;

9 Opdat ik niet zou schijnen, als of ik u door de brieven wilde verschrikken.

10 Want de brieven (zeggen zij) zijn wel gewigtig en krachtig; maar de tegen-

woordigheid des ligchaams is zwak, en de rede is verachtelijk.

11 Dezulke bedenke dit, dat hoedanigen wij zijn in het woord door brieven, als wij afwezig zijn, wij ook zoodanigen zijn inderdaad, als wij tegenwoordig zijn.

12 Want wij durven ons zelve niet rekenen of vergelijken met sommigen, die zich zelve prijzen; maar deze verstaan niet, dat zij zich zelve met zich zelve meten, en zich zelve met zich zelve vergelijken.

13 Doch wij zullen niet roemen buiten de maat; maar dat wij, naar de maat des regels, welke maat ons God toegedeeld heeft, ook toe u toe zijn gekomen.

14 Want wij strekken ons zelve niet te wijd uit, als die tot u niet zouden komen: want wij zijn ook gekomen tot u toe, in het evangelie van Christus;

15 Niet roemende buiten de maat in anderer lieden arbeid, maar hebbende hoop, als uw geloof zal gewassen zijn, dat wij onder ulieden overvloediglijk zullen vergroot worden daar onzen regel:

16 Om het evangelie te verkondigen in de plaatsen, die op gene zijde van u gelegen zijn; niet om te roemen in eens anders regel over hetgeen alreeds bereidis.

17 Doch wie roemt, die roeme in den Heere.

18 Want niet die zich zelve prijst, maar dien de Heere prijst, die is beproefd.

HOOFDSTUK 11.

OCH of gij mij een weinig verdroegt in de onwijsheid; ja ook verdraagt mij!

2 Want ik ben ijverig over u met eenen ijver Gods: want ik heb ulieden toebe-reid, om *als* eene reine maagd, aan eenen man voor te stellen, *namelijk* aan Christus.

3 Doch ik vrees, dat niet eenigzins, gelijk de slang Eva door hare arglistigheid bedrogen heeft, alsoo uwe zinnen bedorven worden, *om af te wijken* van de eenvoudigheid, die in Christus is.

4 Want indien degene, die komt, eenen anderen Jezus predikte, dien wij niet gepredikt hebben, of indien gij eenen anderen Geest ontvangt, dien gij niet hebt ontvangen, of een ander evangelie, dat gij niet hebt aangenomen, zoo verdroegt gij *hem* met regt.

5 Want ik acht, dat ik nergens minder in ben geweest dan de uitnemendste apostelen.

6 En indien ik ook slecht ben in woorden, nogtans ben ik het niet in wetenschap; maar aliezins zijn wij in alle dingen onder u openbaar geworden.

7 Heb ik zonden gedaan, als ik mij zelve vernederd heb, opdat gij zoudt ver-

hoogd worden? overmits ik u het evangelie Gods om niet verkondigd heb?

8 Ik heb andere gemeenten beroofd, bezolding *van haar* nemende, om u te bedienen; en als ik bij u tegenwoordig was en gebrek had, ben ik niemand lastig gevallen.

9 Want mijn gebrek hebben de broeders vervuld, die van Macedonië kwamen; en ik heb mij zelve in alles gehouden zonder u te bezwaren; en zal *mij nog* alzo houden.

10 De waarheid van Christus is in mij, dat deze roem in de gewesten van Achaje aan mij niet zal verhinderd worden.

11 Waarom? Is het, omdat ik u niet liefheb? God weet het!

12 Maar wat ik doe, dat zal ik nog doen, om de oorzaak af te snijden dengenen, die oorzaak *hebben* willen, opdat zij in hetgeen zij roemen, bevonden mogten worden gelijk als wij.

13 Want zulke valsche apostelen zijn bedriegelijke arbeiders, zich veranderende in apostelen van Christus.

14 En het is geen wonder: want de Satan zelf verandert zich in eenen engel deslichts.

15 Zoo is het dan niets groots, indien ook zijne dienaars zich veranderen, als *waren zij* dienaars der gerechtigheid; van welke het einde zal zijn naar hunne werken.

16 Ik zeg wederom, dat nie-

mand meene, dat ik onwijs ben; doch zoo niet, neemt mij *dan* aan als eenen onwijze, opdat ik ook een welni moge roemen.

17 Dat ik spreek, spreek ik niet naar den Heere, maar als in onwijsheid, in dezen vasten grond der roeming.

18 Dewijl velen roemen naar het vleesch, zoo zal ik ook roemen.

19 Want gij verdraagt gaarne de onwijzen, dewijl gij wijs zijt.

20 Want gij verdraagt het, zoo u iemand dienstbaar maakt, zoo u iemand opeet, zoo iemand *van u* neemt, zoo zich iemand verheft, zoo u iemand in het aangezicht slaat.

21 Ik zeg *dit* naar oneer, gelijk of wij zwak waren geweest; maar waarin iemand stout is, (ik spreek in onwijsheid) *daarin* ben ik ook stout.

22 Zijn zij Hebreërs? ik ook. Zijn zij Israëlieten? ik ook. Zijn zij het zaad van Abraham? ik ook.

23 Zijn zij dienaars van Christus? (ik spreek onwijs zijnde) ik ben boven *hen*; in arbeid overvloediger, in slagen uitnemender, in gevangenissen overvloediger, in doods *gevaar* menigmaal.

24 Van de Joden heb ik veertig *slagen* min een, vijfmaal ontvangen.

25 Driemaal ben ik met roeden gegeeseld geweest, eens ben ik gesteenigd, driemaal heb ik schipbreuk geleden,

eenen *ganschen* nacht en dag heb ik in de diepte overgebracht.

26 In het reizen menigmaal in gevaaren van rivieren, in gevaaren van moordenaars, in gevaaren van *mijn* geslacht, in gevaaren van de Heidenen, in gevaaren in de stad, in gevaaren in de woestijn, in gevaaren op de zee, in gevaaren onder de valsche broeders;

27 In arbeid en moeite, in waken menigmaal, in honger en dorst, in vasten menigmaal, in koude en naaktheid.

28 Zonder de dingen, die van buiten zijn, overvalt mij dagelijks de zorg van al de gemeenten.

29 Wie is er zwak, dat ik niet zwak ben? Wie wordt er geërgerd, dat ik niet brande?

30 Indien men moet roemen, zoo zal ik roemen de dingen mijner zwakheid.

31 De God en Vader van onzen Heere Jezus Christus, die geprezen is in der eeuwigheid, weet dat ik niet lieg.

32 De stadhouder van den koning Arétas in Damaskus bezette de stad der Damaskenen, willende mij vangen;

33 En ik werd door een venster in eene mand over den muur nedergelaten, en ontvlood zijne handen.

HOOFDSTUK 12.

TE roemen is mij waarlijk niet oorbaar: want ik

zal komen tot gezigten en openbaringen des Heeren.

2 Ik ken een' mensch in Christus, voor veertienjaren, (of het *geschied zij* in het ligchaam, weet ik niet, of buiten het ligchaam, weet ik niet, God weet het), dat de zoodanige opgetrokken is geweest tot in den derden hemel;

3 En ik ken een' zoodanig mensch, (of het in het ligchaam, of buiten het ligchaam *geschied zij*, weet ik niet, God weet het).

4 Dat hij opgetrokken is geweest in het paradijs, en gehoord heeft onuitsprekelijke woorden, die het eenen mensch niet geoorloofd is te spreken.

5 Van den zoodanige zal ik roemen; doch van mijzelven zal ik niet roemen, dan in mijne zwakheden.

6 Want zoo ik roemen wil, ik zal niet onwijs zijn, want ik zal de waarheid zeggen; maar ik houde *daarvan af*, opdat niemand van mijdenke boven hetgeen hij ziet, dat ik ben, of dat hij uit mij hoort.

7 En opdat ik mij door de uitnemendheid der openbaringen niet zou verheffen, zoo is mij gegeven een scherpe doorn in het vleesch, *namelijk* een engel des Satans, dat hij mij met vuisten slaan zou, opdat ik mij niet zou verheffen.

8 Hierover heb ik den Heero driemaal gebeden, opdat

hij van mij zou wijken.

9 En hij heeft tot mij gezegd: Mijne genade is u genoeg: want mijne kracht wordt in zwakheid volbragt. Zoo zal ik dan veel liever roemen in mijne zwakheden, opdat de kracht van Christus in mij wone.

10 Daarom heb ik een welbehagen in zwakheden, in smaadheden, in nooden, in vervolgingen, in benaanwdheden, om Christus wil: want als ik zwak ben, dan ben ik magtig.

11 Ik ben roemende onwijs geworden, gij hebt mij genoodzaakt; want ik behoorde van u geprezen te zijn; want ik ben in geen ding minder geweest dan de uitnemendste apostelen, hoewel ik niets ben.

12 De merkteekenen van eenen apostel zijn onder u betoond in alle lijdzaamheid, met teekenen, en wonderen, en krachten.

13 Want wat is er, waarin gij minder geweest zijt dan de andere gemeenten, anders dan dat ik zelf u niet lastig ben geweest? Vergeeft mij dit ongelijk.

14 Ziet, ik ben ten derde maal gereed, om tot u te komen, en zal u niet lastig zijn; want ik zoek niet het uwe, maar u: want de kinderen moeten niet schatten vergaderen voor de ouders, maar de ouders voor de kinderen.

15 En ik zal zeer gaarne

de kosten doen, en voor uwe zielen te koste gegeven worden, hoewel ik, u overloediger beminne, weiniger bemind worde.

16 Doch het zij zoo, ik heb u niet bezwaard; maar alsoo ik listig was, heb ik u met bedrog gevangen.

17 Heb ik door iemand dergenen, die ik tot u gezonden heb, van u mijn voordeel gezocht?

18 Ik heb Titus gebeden, en den broeder medegezonden; heeft ook Titus van u zijn voordeel gezocht? hebben wij niet in denzelfden geest gewandeld? hebben wij niet gewandeld in dezelfde voetstappen?

19 Meent gij wederom, dat wij ons bij u verontschuldigen? Wij spreken in de tegenwoordigheid van God in Christus? en dit alles, geliefden! tot uwe stichting.

20 Want ik vrees, dat als ik gekomen zal zijn, ik u niet eenigzins zal vinden zoodanigen als ik wil, en dat ik van u zal gevonden worden zoodanig als gij niet wilt; dat er niet eenigzins zijn twisten, nijdigheden, toorn, gekijf, achterklap, oorblazingen, opgeblazen heden, beroerten.

21 Opdat wederom, als ik zal gekomen zijn, mijn God mij niet vernedere bij u, en ik rouw hebbe over velen, die te voren gezondigd hebben, en die zich niet bekeerd zullen hebben van de onrei-

nigheid, en hoererij, en on-
tuchtigheid, die zij gedaan
hebben.

HOOFDSTUK 13.

DIT is de derde maal, dat
ik tot u kom: in den
mond van twee of drie ge-
tuigen zal alle woord be-
staan.

2 Ik heb het te voren ge-
zegd, en zeg het te voren
als tegenwoordig zijnde de
tweede maal, en ik schrijf
het nu afwezende aan dege-
nen, die te voren gezondigd
hebben, en aan al de ande-
ren, dat, zoo ik wederom
kom, ik hen niet zal sparen;

3 Dewijl gij zoekt eene
proeve van Christus, die in
mij spreekt, welke in u niet
zwak is, maar krachtig is
onder u.

4 Want hoewel hij gekruist
is door zwakheid, zoo leeft
hij nogtans door de kracht
Gods. Want ook wij zijn
zwak in hem, maar zullen
met hem leven door de kracht
Gods in u.

5 Onderzoekt u zelven, of
gij in het geloof zijt, be-
proeft u zelven. Of kent gij
u zelven niet, dat Jezus
Christus in u is? tenzij dat
gij eenigzins verwerpelijk
zijt.

6 Doch ik hoop, dat gij

zult verstaan, dat wij niet
verwerpelijk zijn.

7 En ik wensch van God,
dat gij geen kwaad doet:
niet opdat wij beproefd zou-
den bevonden worden, maar
opdat gij het goede zoudt
doen, en wij als verwerpe-
lijk zouden zijn.

8 Want wij vermogen niets
tegen de waarheid, maar
voor de waarheid.

9 Want wij verblijden ons,
wanneer wij zwak zijn, en
gij sterk zijt. En wij wen-
schen ook dit, *namelyk* uwe
volmaking.

10 Daarom schrijf ik afwe-
zende deze dingen, opdat ik
niet, tegenwoordig zijnde,
strengheid zou gebruiken,
naar de magt, die mij de
Heere gegeven heeft tot op-
bouwing, en niet tot neder-
werping.

11 Voorts, broeders! zijt blij-
de, wordt volmaakt, zijt ge-
troost, zijteensgezind, leeft in
vrede; en de God der liefde
en des vredes zal met u zijn.

12 Groet elkander met
eenen heiligen kus. U groe-
ten al de heiligen.

13 De genade van den Hee-
re Jezus Christus, en de
liefde van God, en de ge-
meenschap des Heiligen
Geestes zij met u allen.
Amen.

DE BRIEF VAN DEN APOSTEL PAULUS

AAN DE

G A L A T E N.

HOOFDSTUK 1.

PAULUS, een apostel (*geroepen* niet van menschen, noch door een' mensch, maar door Jezus Christus, en God den Vader, die hem uit de dooden opgewekt heeft).

2 En al de broeders, die met mij zijn aan de gemeenten van Galatië:

3 Genade zij u en vrede van God den Vader, en onzen Heere Jezus Christus;

4 Die zich zelven gegeven heeft voor onze zonden, opdat hij ons trekken zou uit deze tegenwoordige booze wereld, naar den wil van onzen God en Vader;

5 Denwelken zij de heerlijkheid in alle eeuwigheid. Amen.

6 Ik verwonder mij, dat gij zoo haast *wijkende* van den genen, die u in de genade van Christus geroepen heeft, overgebracht wordt tot een ander evangelie;

7 Daar er geen ander is; maar er zijn sommigen, die u ontroeren, en het evangelie van Christus willen verkeeren.

8 Doch al ware het ook, dat wij, of een engel uit den hemel u een evangelie verkondigde, buiten hetgeen wij u verkondigd hebben, die zij vervloekt.

9 Gelijk wij te voren gezegd hebben, zoo zeg ik ook nu wederom: Indien u iemand een evangelie verkondigt, buiten hetgeen gij ontgen hebt, die zij vervloekt.

10 Want predik ik nu de menschen, of God? Of zoek ik menschen te behagen? Want indien ik nog menschen behaagde, zoo ware ik geen dienstknecht van Christus.

11 Maar ik maak u bekend, broeders! dat het evangelie, hetwelk van mij verkondigd is, niet is naar den mensch.

12 Want ik heb ook hetzelfde niet van een' mensch ontvangen, noch geleerd, maar door de openbaring van Jezus Christus.

13 Want gij hebt mijnen omgang gehoord, die eertijds in het Jodendom was, dat ik uitnemend zeer de gemeente Gods vervolgde, en dezelve verwoestte;

14 En *dat* ik in het Jodendom toenam boven velen van mijnen ouderdom in mijn geslacht, zijnde overvloedig ijverig voor mijne vaderlijke inzettingen.

15 Maar wanneer het Gode behaagd heeft, die mij van mijner moeders lijf aan afgezonderd heeft, en geroepen door zijne genade.

16 Zijnen Zoon in mij te openbaren, opdat ik denzelven door het evangelie onder de Heidenen zou verkondigen, zoo ben ik terstond niet te rade gegaan niet vleesch en bloed;

17 En ben niet wederom gegaan naar Jeruzalem tot degenen, die voor mij apostelen waren; maar ik ging henen naar Arabië, en keerde wederom naar Damaskus.

18 Daarna kwam ik na drie jaren weder te Jeruzalem om Petrus te bezoeken, en ik bleef bij hem vijftien dagen.

19 En ik zag geenen anderen van de apostelen, dan Jakobus, den broeder des Heeren.

20 Hetgeen nu ik u schrijf, ziet, ik *getuig* voor God, dat ik niet lieg!

21 Daarna ben ik gekomen in de gewesten van Syrië en van Cilicië.

22 En ik was van aangezicht onbekend aan de gemeenten in Judëa, die in Christus zijn.

23 Maar zij hadden alleenlijk gehoord, *dat men zeide*: Degene, die ons eertijds ver- volgde, verkondigt nu het

geloof, hetwelk hij eertijds verwoestte.

24 En zij verheerlijkten God in mij.

HOOFDSTUK 2.

DAARNA ben ik, na veertien jaren, wederom naar Jeruzalem opgegaan met Barnabas, ook Titus medegenomen hebbende.

2 En ik ging op door eene openbaring, en stelde hun het evangelie voor, dat ik predik onder de Heidenen; en in het bijzonder aan degenen, die in achting waren, opdat ik niet eenigzins te vergeefs zou loopen of geloopen hebben.

3 Maar ook Titus, die met mij was, een Griek zijnde, werd niet genoodzaakt zich te laten besnijden.

4 Endat om der ingekropene valsche broederen wil, die van bezijden ingekomen waren, om te verspieden onze vrijheid, die wij in Christus Jezus hebben, opdat zij ons zouden tot dienstbaarheid brengen.

5 Denwelken wij ook niet een uur hebben geweken met onderwerping, opdat de waarheid van het evangelie bij u zou verblijven.

6 En van degenen, die geacht waren wat te zijn, hoedanigen zij eertijds waren, verschilt mij niet; God neemt den persoon des menschen niet aan; want die geacht waren, hebben mij niets toegebracht.

7 Maar daarentegen, als zij zagen, dat aan mij het evangelie der voorhuid toebe-trouwd was, gelijkaan Petrus dat der besnijdenis;

8 (Want die in Petrus krachtelijk wrocht tot het apostelschap der besnijdenis, die wrocht ook krachtelijk in mij onder de Heidenen).

9 En als Jakobus, en Cefas, en Johannes, die geacht waren pilaren te zijn, de genade, die mij gegeven was, bekenden, gaven zij mij en Barnabas de regterhand der gemeenschap, opdat wij tot de Heidenen, en zij tot de besnijdenis, *zouden gaan*;

10 Alleenlijk, dat wij den armen zouden gedanken; hetwelk zelf ik ook benaastigd heb te doen.

11 En toen Petrus te Antiochijs gekomen was, wederstond ik hem in hetaangezicht, omdat hij te bestraffen was.

12 Want eens sommigen van Jakobus gekomen waren, at hij mede met de Heidenen; maar toen zij gekomen waren, onttrok hij *zich* en scheidde zich zelve af, vreezende degenen, die uit de besnijdenis waren.

13 En ook de andere Joden veinsden met hem; al-soo dat ook Barnabas mede afgetrokken werd door hunne veinzing.

14 Maar als ik zag, dat zij niet regt wandelden naar de waarheid van het evangelie, zeide ik tot Petrus in aller tegenwoordigheid: Indien

gij, die een Jood zijt, naar Heidenschē wijze leeft, en niet naar Joodsche wijze, waarom noodzaakt gij de Heidenen naar de Joodsche wijze te leven?

15 Wij zijn van nature Joden, en niet zondaren uit de Heidenen;

16 *Doch* wetende, dat de mensch niet geregtvaardigd wordt uit de werken der wet, maar door het geloof van Jezus Christus, zoo hebben wij ook in Christus Jezus geloofd, opdat wij zouden geregtvaardigd worden uit het geloof van Christus, en niet uit de werken der wet; daarom dat uit de werken der wet geen vleesch zal geregtvaardigd worden.

17 Maar indien wij, die in Christus zoeken geregtvaardigd te worden, ook zelve zondaren bevonden worden, is dan Christus een dienaar der zonde? Dat zij verre?

18 Want indien ik, hetgeen ik afgebroken heb, datzelve wederom opbouw, zoo stel ik mij zelve tot een' overtreder.

19 Want ik ben door de wet der wet gestorven, opdat ik Gode leven zou.

20 Ik ben met Christus gekruist; en ik leef, *doch* niet meer ik, maar Christus leeft in mij; en hetgeen ik nu in het vleesch leef, dat leef ik door het geloof des Zoons van God, die mij liefgehad heeft, en zich zelve voor mij overgegeven heeft.

21 Ik doe de genade Gods niet te niet; want indien de regtvaardigheid door de wet is, zoo is dan Christus te vergeefs gestorven.

HOOFDSTUK 3.

O GLJ uitzinnige Galaten! wie heeft u betooverd, dat gij der waarheid niet zoudt gehoorzaam zijn; denwelken Jezus Christus voor de oogen te voren geschilderd is geweest, onder u gekruist zijnde?

2 Dit alleen wil ik van u loeren: hebt gij den Geest ontvangen uit de werken der wet, of uit de prediking des geloofs?

3 Zijt gij zoo uitzinnig? daar gij met den Geest begonnen zijt, voleindigt gij nu met het vleesch?

4 Hebt gij zoo veel te vergeefs geleden? Indien maar ook te vergeefs!

5 Die u dan den Geest verleent, en krachten onder u werkt, doet *Hij dat* uit de werken der wet, of uit de prediking des geloofs?

6 Gelijkerwijs Abraham Gode geloofd heeft, en het is hem tot regtvaardigheid gerekend;

7 Zoo verstaat gij dan, dat degenen, die uit het geloof zijn, Abrahams kinderen zijn.

8 En de Schrift, te voren ziende, dat God de Heidenen uit het geloof zou regtvaardigen, heeft te voren aan Abraham het evangelie ver-

kondigd, zeggende: In u zullen al de volken gezegend worden.

9 Zoo dan, die uit het geloof zijn, worden gezegend met den geloovigen Abraham.

10 Want zoo velen als er uit de werken der wet zijn, die zijn onder den vloek: want er is geschreven: Vervloekt is een iegelijk, die niet blijft in al hetgeen geschreven is in het boek der wet, om dat te doen.

11 En dat niemand door de wet geregtvaardigd wordt voor God, is openbaar: want de regtvaardige zal uit het geloof leven.

12 Doch de wet is niet uit het geloof; maar de mensch, die deze dingen doet, zal door dezelve leven.

13 Christus heeft ons verlost van den vloek der wet, een vloek geworden zijnde voor ons: want er is geschreven: Vervloekt is een iegelijk, die aan het hout hangt.

14 Opdat de zegening van Abraham tot de Heidenen komen zou in Christus Jezus, en opdat wij de belofte des Geestes verkrijgen zouden door het geloof.

15 Broeders! ik spreek naar den mensch: zelfs eens menschen verbond, dat bevestigd is, doet niemand te niet, of niemand doet daartoe.

16 Nu zoo zijn de beloften tot Abraham en zijn zaad gesproken. Hij zegt

niet: En den zaden, als van velen; maar als van een: En uwen zade; hetwelk is Christus.

17 En dit zeg ik: het verbond, dat te voren van God bevestigd is op Christus, wordt door de wet, die na vier honderd en dertig jaren gekomen is, niet krachteloos gemaakt, om de belofte te niet te doen.

18 Want indien de erfenis uit de wet is, zoo is zij niet meer uit de belofte; maar God heeft ze Abraham door de belofte genadiglijk gegeven.

19 Waartoe is dan de wet? Zij is om der overtredingen wil daarbij gesteld, totdat het zaad zou gekomen zijn, dien het beloofd was; en zij is door de engelen besteld in de hand des middelaars.

20 En de middelaar is niet middelaar van eenen, maar God is een.

21 Is dan de wet tegen de beloftenissen Gods? Dat zij verre: want indien er eene wet gegeven ware, die magtig was levend te maken, zoo zou waarlijk de rechtvaardigheid uit de wet zijn.

22 Maar de Schrift heeft het alles onder de zonde besloten, opdat de belofte uit het geloof van Jezus Christus aan de geloovigen zou gegeven worden.

23 Doch eer het geloof kwam, waren wij onder de wet in bewaring gesteld, en zijn besloten geweest

tot op het geloof, dat geopenbaard zou worden.

24 Zoo dan, de wet is onze tuchtmeester geweest tot Christus, opdat wij uit het geloof zouden geregtvaardigd worden.

25 Maar als het geloof gekomen is, zoo zijn wij niet meer onder den tuchtmeester.

26 Want gij zijt allen kinderen Gods door het geloof in Christus Jezus.

27 Want zoo velen, als gij in Christus gedoopt zijt, hebt gij Christus aangedaan.

28 Daarin is noch Jood noch Griek; daarin is noch dienstbare noch vrije; daarin is geen man en vrouw: want gij allen zijt één in Christus Jezus.

29 En indien gij van Christus zijt, zoo zijt gij dan Abrahams zaad, en naar de belofte erfenamen.

HOOFDSTUK 4.

DOCH ik zeg, zoo langen tijd als de erfgenaam een kind is, zoo verschilt hij niets van een' dienstknecht, hoewel hij een heer is van alles;

2 Maar hij is onder voogden en verzorgers, tot den tijd van den vader te voren gesteld.

3 Alzoo wij ook, toen wij kinderen waren, zoo waren wij dienstbaar gemaakt onder de eerste beginselen der wereld.

4 Maar wanneer de volheid

des tijds gekomen is, heeft God zijnen Zoon uitgezonden, geworden uit eene vrouw, geworden onder de wet;

5 Opdat hij degenen, die onder de wet waren, verlossen zou, en opdat wij de aanneming tot kinderen verkrijgen zouden.

6 En overmits gij kinderen zijt, zoo heeft God den Geest zijns Zoons uitgezonden in uwe harten, die roept: Abba, Vader!

7 Zoo dan, gij zijt niet meer een dienstknecht, maar een zoon; en indien gij een zoon zijt, zoo zijt gij ook een erfgenaam van God door Christus.

8 Maar toen, als gij God niet kentet, diendet gij degenen, die van nature geene Goden zijn.

9 En nu als gij God kent, ja veel meer van God gekent zijt, hoe keert gij u wederom tot de zwakke en arme eerste beginselen, welke gij wederom van voren aan wilt dienen?

10 Gij onderhoudt dagen, en maanden, en tijden, en jaren.

11 Ik vrees voor u, dat ik niet eenigzins te vergeefs aan u gearbeid heb.

12 Weest gij als ik, want ook ik ben als gij; broeders! ik bid u, gij hebt mij geen ongelijk gedaan.

13 En gij weet, dat ik u door zwakheid des vleesches het evangelie eerstmaal verkondigd heb;

14 En mijne verzoeking, die in mijn vleesch *geschiedde*, hebt gij niet veracht noch verfoeid; maar gij naamt mij aan als eenen engel Gods, ja als Christus Jezus.

15 Welke was dan uwe gelukachting? Want ik geef u getuigenis, dat gij, zoo het mogelijk ware, uwe oogen zoudt uitgegraven, en mij gegeven hebben.

16 Ben ik dan uw vijand geworden, u de waarheid zeggende?

17 Zij ijveren niet regt over u; maar zij willen ons uitsluiten, opdat gij over hen zoudt ijveren.

18 Doch in het goede te allen tijd te ijveren is goed, en niet alleenlijk, als ik bij u tegenwoordig ben;

19 Mijne kinderkens! die ik wederom arbeide te baren, totdat Christus eene gestalte in u krijgce.

20 Doch ik wilde, dat ik nu tegenwoordig bij u ware, en mijne stem mogt veranderen; want ik ben in twijfel over u.

21 Zegt mij, gij die onder de wet wilt zijn! hoort gij de wet niet?

22 Want er is geschreven, dat Abraham twee zonen had, eenen uit die dienstmaagd, en eenen uit de vrije.

23 Maar gene, die uit de dienstmaagd was, is naar het vleesch geboren geweest; doch deze, die uit de vrije was, door de beloften is.

24 Hetwelk dingen zijn, die

andere beduiding hebben; want deze zijn de twee verbonden; het eene van den berg Sina, tot dienstbaarheid barende, hetwelk is Agar:

25 Want dit, *namelijk* Agar, is Sina, een berg in Arábië, en komt overeen met Jerúzalem, dat nu is, en dienstbaar is met hare kinderen.

26 Maar Jerúzalem, dat boven is, dat is vrij, hetwelk is onzer aller moeder.

27 Want er is geschreven: Wees vrolijk, gij onvruchtbare, die niet baart! breek uit en roep, gij die geenen haren nood hebt! want de kinderen der eenzame zijn veel meer, dan dargenen, die den man heeft.

28 Maar wij, broeders! zijn kinderen der belofte, als Izak was.

29 Doch gelijkerwijs toen, die naar het vleesch geboren was, vervolgde dengen, die naar den geest geboren was, alzoo ook nu.

30 Maar wat zegt de Schrift? Werp de dienstmaagd uit en haren zoon: want de zoon der dienstmaagd zal geenszins erven met den zoon der vrije.

31 Zoo dan, broeders! wij zijn niet kinderen der dienstmaagd, maar der vrije.

HOOFDSTUK 5.

STAAAT dan in de vrijheid, met welke ons Christus vrijgemaakt heeft, en wordt niet wederom met het juk

der dienstbaarheid bevangen.

2 Ziet, ik Paulus zeg u, zoo gij u laat besnijden, dat Christus u niet nut zal zijn.

3 En ik betrig wederom aan een' iegelijk mensch, die zich laat besnijden, dat hij een schuldenaar is de geheele wet te doen.

4 Christus is u ijdel geworden, die door de wet geregtvaardigd *wilt* worden; gij zijt van de genade vervallen.

5 Want wij verwachtendoor den Geest, uit het geloof; de hoop der regtvaardigheid.

6 Want in Christus Jezus heeft noch besnijdenis eenige kracht, noch voorhuid, maar het geloof, door de liefde werkende.

7 Gij liept wel; wie heeft u verhinderd der waarheid niet gehoorzaam te zijn?

8 Dit gevoelen is niet uit Hem, die u roept.

9 Een weinig zuurdeesem verzuurt het geheele deeg.

10 Ik vertrouw van u in den Heere, dat gij niet anders zult gevoelen; maar die u ontroert, zal het oordeel dragen, wie hij ook zij.

11 Maar ik, broeders! indien ik nog de besnijdenis predik, waarom word ik nog vervolgd? Zoo is dan de ergernis des kruises vernietigd.

12 Och of zij ook afgesneden wierden, die u onrustig maken!

13 Want gij zijt tot vrijheid geroepen, broeders! al-

leenlijk *gebruikt* de vrijheid niet tot eene oorzaak voor het vleesch; maar dient elkander door de liefde.

14 Want de geheele wet wordt in een woord vervuld, *namelijk* in dit: Gij zult uwen naaste liefhebben, gelijk u zelve.

15 Maar indien gij elkan- der *bijt* en vereet, ziet toe, dat gij van elkander niet verteerd wordt.

16 En ik zeg: wandelt door den Geest, en volbrengt de begeerlijkheid des vleesch es niet.

17 Want het vleesch be- geert tegen den geest, en de geest tegen het vleesch, en deze staan tegen elkan- der, alzoo dat gij niet doet, hetgeen gij wildet.

18 Maar indien gij door den Geest geleid wordt, zoo zijt gij niet onder de wet.

19 De werken des vleesch es nu zijn: overspel, boererijs, on- reinigheid, ontuchtigheid,

20 Afgoderij, venijngeving, vijandschappen, twisten, af- gunstigheden, toorn, gekijf, tweedragt, ketterijen,

21 Nijd, moord, dronken- schappen, brasserijen, ender- gelijke; van dewelke ik u te voren zeg, gelijk ik ook te voren gezegd heb, dat die zulke dingen doen, het ko- ningrijk Gods niet zullen beërven.

22 Maar de vrucht des Gees- tes is liefde, blijdschap, vre- de, langmoedigheid, goeder-

tierenheid, goedheid, geloof, zachtmoedigheid, matigheid.

23 Tegen de zoodanigen is de wet niet.

24 Maar die van Christus zijn, hebben het vleesch ge- kruist met de bewegingen en begeerlijkheden.

25 Indien wij doorden Geest leven, zoo laat ons ook door den Geest wandelen.

26 Laat ons niet zijn zoekers van ijdele eer, elkander ter- gende, elkander benijddende.

HOOFDSTUK 6.

BROEDERS! indien ook een mensch overvallen ware door eenige misdaad, gij, die geestelijk zijt, brengt den zoodanige te regt met den geest der zachtmoedig- heid; ziende op u zelve, opdat ook gij niet verzocht wordt.

2 Draagt elkanders lasten, en vervult alzoo de wet van Christus.

3 Want zoo iemand meent iets te zijn, daar hij niets is, die bedriegt zich zelve in *zijn* gemoed.

4 Maar een iegelijk beproe- ve zijn eigen werk; en als- dan zal hij aan zich zelve alleen roem hebben, en niet aan eenen anderen.

5 Want een iegelijk zal zijn eigen pak dragen.

6 En die onderwezen wordt in het woord, deele mede van alle goederen dengene, die hem onderwijst.

7 Dwaakt niet; God laat zich niet bespotten; want zoo wat

de mensch zaait, dat zal hij ook maaijen.

8 Want die in zijn eigen vleesch zaait, zal uit het vleesch verderfenis maaijen; maar die in den Geest zaait, zal uit den Geest het eeuwige leven maaijen.

9 Doch laat ons, goed doende, niet vertragen; want te zijner tijd zullen wij maaijen, zoo wij niet veralappen.

10 Zoo dan, terwijl wij tijd hebben, laat ons goed doen aan allen, maar meest aan de huisgenooten des geloofs.

11 Ziet, hoe grooten brief ik u geschreven heb met mijne hand.

12 Al degenen, die een schoon gelaat willen toonen naar het vleesch, die noodzaken u besneden te worden, alleenlijk opdat zij van wege het kruis van Christus niet zonden vervolgd worden.

13 Want ook zij zelven, die besneden worden, houden de

wet niet; maar zij willen, dat gij besneden worlt, opdat zij in uw vleesch roemen zouden.

14 Maar het zij verre van mij, dat ik zou roemen, anders dan in het kruis van onzen Heere Jezus Christus; door welken de wereld mij gekruisigd is, en ik der wereld.

15 Want in Christus Jezus heeft noch bezuijdenis eenige kracht, noch voorhuld, maar een nieuw scheepsel.

16 En zoo velen als er naar dezen regel zullen wandelen, over dezelve zal zijn vrede en barmhartigheid, en over het Israël Gods.

17 Voorts niemand doe mij moeite aan; want ik draag de likteekenen van den Heere Jezus in mijn ligchaam.

18 De genade van onzen Heere Jezus Christus zij met uwen geest, broeders! Amen.

DE BRIEF VAN DEN APOSTEL PAULUS

AAN DIE VAN

E F E Z E .

HOOFDSTUK 1.

PAULUS, een apostel van Jezus Christus, door den

wil van God, aan de heiligen, die te Efeze zijn, en geloovigen in Christus Jezus:
2 Genade zij u en vrede van

God, onzen Vader, en den Heere Jezus Christus.

8 Gezegend zij de God en Vader van onzen Heere Jezus Christus, die ons gezegend heeft met alle geestelijke zegening in den hemel in Christus.

4 Gelijk Hij ons uitverkooren heeft in hem, voor de grondlegging der wereld, opdat wij zouden heilig en onberispelijk zijn voor Hem in de liefde:

5 Die ons te voren verordineerd heeft tot aanneming tot kinderen, door Jezus Christus, in zich zelven, naar het welbehagen van zijnen wil.

6 Tot prijs der heerlijkheid zijner genade, door welke Hij ons begenadigd heeft in den Gelfefde:

7 In welken wij hebben de verlossing door zijn bloed, *namelijk* de vergeving der misdaden, naar den rijkdom zijner genade,

8 Met welke Hij overvloedig is geweest over ons in alle wijsheid en voorzigtigheid;

9 Ons bekend gemaakt hebbende de verborgenheid van zijnen wil, naar zijn welbehagen, hetwelk Hij voorgenomen had in zich zelven,

10 Om in de bedeeeling van de volheid dar tijden, wederom alles tot één te vergaren in Christus, beide dat in den hemel is, en dat op de aarde is;

11 In hem, in welken wij

ook een erfdeel geworden zijn, wij, die te voren verordineerd waren naar het voornemensgenen, die alle dingen werkt naar den raad van zijnen wil;

12 Opdat wij zouden zijn tot prijs zijner heerlijkheid, wij die eerst in Christus gehoopt hebben.

13 In welken ook gij *zijt*, nadat gij het woord der waarheid, *namelijk* het evangelie uwer zaligheid gehoord hebt; in welken gij ook, nadat gij geloofd hebt, *zijt* verzegeld geworden met den Heiligen Geest der belofte;

14 Die het onderpand is van onze erfenis, tot de verkregene verlossing, tot prijs zijner heerlijkheid.

15 Daarom ook ik, gehoord hebbende het geleef in den Heere Jezus, dat onder u is, en de liefde tot al de heiligen,

16 Honden niet op voor u te danken, gedenkende uwer in mijne gebeden;

17 Opdat de God van onzen Heere Jezus Christus, de Vader der heerlijkheid, u geve den Geest der wijsheid en der openbaring, in zijne kennis;

18 *Namelijk* verlichte oogen uws verstands, opdat gij moogt weten, welke zij de hoop van zijne roeping, en welke de rijkdom zij der heerlijkheid van zijne erfenis in de heiligen;

19 En welke de uitnemende grootheid zijner kracht zij aan ons, die gelooven, naar

de werking der sterkte zijner magt,

20 Die Hij gewrocht heeft in Christus, als Hij hem uit de dooden heeft opgewekt; en heeft hem gezet tot zijne rechterhand in den hemel;

21 Verre; boven alle overheid, en magt, en kracht, en heerschappij, en allen naam, die genaamd wordt, niet alleen in deze wereld, maar ook in de toekomstige;

22 En heeft alle dingen zijnen voeten onderworpen, en heeft hem der gemeente gegeven tot een Hoofd boven alle dingen;

23 Welke zijn ligchaam is, en de vervulling desgenen, die alles in allen vervult.

HOOFDSTUK 2.

EN u heeft Hij mede levend gemaakt, daar gij dood waart door de misdaden en de zonden;

2 In welke gij eertijds gewandeld hebt, naar de eeuw dezer wereld, naar den overste van de magt der lucht, van den geest, die nu werkt in de kinderen der ongehoorzaamheid;

3 Onder dewelke ook wij alleen eertijds verkeerd hebben in de begeerlijkheden onzes vleesch, doende den wil des vleesch en der gedachten; en wij waren van nature kinderen des toorns, gelijk ook de anderen:

4 Maar God, die rijk is in barmhartigheid, door zijne

groote liefde, waarmede Hij ons liefgehad heeft,

5 Ook toen wij dood waren door de misdaden, heeft ons levend gemaakt met Christus; (uit genade zijt gij zalig geworden).

6 En heeft ons mede opgewekt, en heeft ons mede gezet in den hemel in Christus Jezus.

7 Opdat Hij zou betoonen in de toekomstige eeuwen den uitnemenden rijkdom zijner genade, door de goedertierenheid over ons in Christus Jezus.

8 Want uit genade zijt gij zalig geworden door het geloof; en dat niet uit u, het is Gods gave;

9 Niet uit de werken, opdat niemand roeme.

10 Want wij zijn zijn maaksel, geschapen in Christus Jezus tot goede werken, welke God voorbereid heeft, opdat wij in dezelve zouden wandelen.

11 Daarom gedenkt, dat gij, die eertijds Heidenen waart in het vleesch, en die voorhuid genaamd werdt van degenen, die genaamd zijn besnijdenis in het vleesch, die met handen geschiedt:

12 Dat gij in dien tijd waart zonder Christus, vervreemd van het burgerschap Israëls, en vreemdelingen van de verbonden der belofte, geene hoop hebbende, en zonder God in de wereld.

13 Maar nu in Christus Jezus, zijt gij, die eertijds verre

waart, nabij geworden door het bloed van Christus.

14 Want hij in onze vrede, die deze beiden één gemaakt heeft, en den middelmuur des afscheidsels gebroken hebbende,

15 Heeft hij de vijandschap in zijn vleesch te niet gemaakt, *namelijk* de wet der geboden in inzettingen *bestaande*; opdat hij die twee in zich zelve tot eenen nieuwen mensch zou scheppen, vrede makende;

16 En *opdat* hij die beiden met God in één ligchaam zou verzoenen door het kruis, de vijandschap aan hetzelfde gedood hebbende.

17 En komende, heeft hij door het evangelie vrede verkondigd u, die verre waart, en dien, die nabij waren.

18 Want door hem hebben wij beiden den toegang door éénen Geest tot den Vader.

19 Zoo zijt gij dan niet meer vreemdelingen en bijwoners, maar medeburgers der heiligen, en huisgenooten Gods.

20 Gebouwd op het fundament der apostelen en profeten, waarvan Jezus Christus is de uiterste hoeksteen;

21 Op welken het geheele gebouw, bekwamelijk zamengevoegd zijnde, opwast tot eenen heiligen tempel in den Heere;

22 Op welken ook gij mede gebouwd wordt tot eene woonstede Gods in den Geest.

HOOFDSTUK 3.

OM deze oorzaak ben ik Paulus de gevangene van Christus Jezus, voor u, die Heidenen zijt.

2 Indien gij maar gehoord hebt van de bedeeling der genade Gods, die mij gegeven is aan u;

3 Dat Hij mij door openbaring heeft bekend gemaakt deze verborgenheid, (gelijk ik met weinige woorden te voren geschreven heb;

4 Waaraan gij, *dít* lezende, kunt bemerken mijne wetenschap in deze verborgenheid van Christus).

5 Welke in andere eeuwen den kinderen der menschen niet is bekend gemaakt, gelijk zij nu is geopenbaard aan zijne heilige apostelen en profeten, door den Geest:

6 *Namelijk* dat de Heidenen zijn medeërfgenen, en van hetzelfde ligchaam, en mededeelgenooten zijner beloften in Christus, door het evangelie;

7 Waarvan ik een dienaar geworden ben, naar de gave der genade Gods, die mij gegeven is, naar de werking zijner kracht.

8 Mij, den allerminste van al de heiligen, is deze genade gegeven, om onder de Heidenen door het evangelie te verkondigen den onnaspeurlijken rijkdom van Christus,

9 En allen te verlichten, *dat zij mogen verstaan, welke*

de gemeenschap der verborgenheid zij, die van *alleen*-*wen* verborgen is geweest in God, welke alle dingen geschapen heeft door Jezus Christus.

10 Opdat nu, door de gemeente, bekend gemaakt worde aan de overheden en de magten in den hemel de veelvuldige wijsheid Gods:

11 Naar het eeuwig voornemen, dat Hij gemaakt heeft in Christus Jezus, onzen Heere;

12 In denwelken wij hebben de vrijmoedigheid, en den toegang met vertrouwen door het geloof aan hem.

13 Daarom bid ik, dat gij niet vertraagt in mijne verdrukkingen voor u, betwelk is uwe heerlijkheid.

14 Om deze oorzaak buig ik mijne knieën tot den Vader van onzen Heere Jezus Christus,

15 Uit welken al het geslacht in de hemelen en op de aarde genoemd wordt,

16 Opdat Hij u geve, naar den rijkdom zijner heerlijkheid, met kracht versterkt te worden door zijnen Geest in den inwendigen mensch;

17 Opdat Christus door het geloof in uwe harten wone, en gij in de liefde geworteld en gegrond zijt;

18 Opdat gij ten volle kondet begrijpen met al de heiligen, welke de breedte, en lengte, en diepte, en hoogte zij,

19 En bekennen de liefde

van Christus, die de kennis je boven gaat, opdat gij vervuld wordt tot al de volheid Gods.

20 Hem nu, die magtig is meer dan overvloediglijk te doen, boven al wat wij bidden of denken, naar de kracht die in ons werkt,

21 Hem, *zeg ik*, zij de heerlijkheid in de gemeente, door Christus Jezus, in alle geslachten, tot alle eeuwigheid. Amen.

HOOFDSTUK 4.

ZOO bid ik u dan, ik de gevangene in den Heere, dat gij wandelt waardiglijk der roeping, met welke gij geroepen zijt;

2 Met alle ootmoedigheid en zachtmoedigheid, met langmoedigheid, verdragen, de elkander in liefde.

3 U benaastigende te behouden de eenigheid des Geestes door den band des vredes.

4 Eén ligchaam is het, en één Geest, gelijkewijs gij ook geroepen zijt tot ééne hoop nwer beroeping:

5 Eén Heere, één geloof, één doop.

6 Eén God en Vader van allen, die daar is boven allen, en door allen, en in u allen.

7 Maar aan elk een van ons is de genade gegeven, naar de maat der gave van Christus.

8 Daarom zegt Hij: Als hij opgevaren is in de hoogte,

heeft hij de gevangenis gevangen genomen, en heeft den menschen gaven gegeven.

9 Nudit: Hij is opgevaren; wat is het, dan dit hij ook eerst is nedergedaald in de nederste deelen der aarde?

10 Die nedergedaald is, is dezelfde ook, die opgevaren is verre boven al de hemelen, opdat hij alle dingen vervullen zou.

11 En dezelfde heeft gegeven sommigen tot apostelen, en sommigen tot profeten, en sommigen tot evangelisten, en sommigen tot herders en leeraars:

12 Tot de volmaking der heiligen, tot het werk der bediening, tot opbouwings des ligchaams van Christus.

13 Totdat wij allen zullen komen tot de eenigheid des geloofs en der kennis van den Zoon Gods, tot eenen volkomenen man, tot de mate van de grootte der volheid van Christus;

14 Opdat wij niet meer kinderen zouden zijn, die als de vloed bewogen en omgevoerd worden met alleen wind der leer, door de bedriegerij der menschen, door arglistigheid, om listiglijk tot dwaling te brengen;

15 Maar de waarheid betrachtende in liefde, allezins zouden opwassen in hem, die het Hoofd is, *namelijk* Christus;

16 Uit welken het geheele ligchaam, bekwamelijk za-

mengevoegd en zamen vastgemaakt zijnde, door alle voegselen der toebrengring, naar de werking van een iegelijk deel in *zijne* maat, den wasdom des ligchaams bekومت, tot zijns zelfs opbouwning in de liefde.

17 Ik zeg dan dit, en betuig het in den Heere, dat gij niet meer wandelt, gelijk als de andere Heidenen wandelen in de ijdelheid huns gemoeds,

18 Verduisterd in het verstand, vervreemd zijnde van het leven Gods, door de onwetendheid, die in hen is, door de verharding huns harten.

19 Welke ongevoelig geworden zijnde, zich zelve hebben overgegeven tot ontuchtigheid, om alle onreinigheid gieriglijk te bedrijven.

20 Doch gij hebt Christus alzoo niet geleerd;

21 Indien gij maar hem gehoord hebt, en door hem geleerd zijt, gelijk de waarheid in Jezus is:

22 *Te weten*, dat gij zoudt afleggen, aangaande de vorige wandeling, den ouden mensch, die verdorven wordt door de begeerlijkheden der verleiding;

23 En dat gij zoudt vernieuwd worden in den geest uws gemoeds.

24 En den nieuwen mensch aan doen, die naar God geschapen is in ware rechtvaardigheid en heiligheid.

25 Daarom legt af de leu-
gen, en spreekt de waarheid,
een legelijk met zijnen naas-
te: want wij zijn elkanders
leden.

26 Wordt toornig, en zon-
digt niet; de zon ga niet
onder over uwe toornigheid.

27 En geeft den duivel
geene plaats.

28 Die gestolen heeft, stele
niet meer, maar arbeide lie-
ver, werkende dat goede is
met de handen, opdat hij
hebbe mede te deelen den-
gene, die nood heeft.

29 Geene vuile rede ga
uit uw mond, maar zoo er
eenige goede rede is tot nut-
tige stichting, opdat zij ge-
nade geve dien, die dezelve
hooren.

30 En bedroeft den Heili-
gen Geest Gods niet, door
welken gij verzegeld zijt tot
den dag der verlossing.

31 Alle bitterheid, en toorn-
igheid, en granschap, en
geroep, en lastering, zij van
u geweerd, met alle boos-
heid;

32 Maar zijt jegens elkan-
der goedertieren, barmhar-
tig, vergevende elkander,
gelijkerwijs ook God in Chris-
tus ulieden vergeven heeft.

HOOFDSTUK 5.

ZIJT dan navolgers Gods,
als geliefde kinderen;

2 En wandelt in de liefde,
gelijkerwijs ook Christus ons
liefgehad heeft, en zich zel-
ven voor ons heeft overge-
geven tot eene offerande en

een slagtoffer-Gode, tot eenen
welriekenden reuk.

3 Maar hoererij en alle on-
reinigheid, of gierigheid laat
ook onder u niet genoemd
worden, gelijkerwijs het den
heiligen betaamt;

4 Noch oneerbaarheid, noch
zot geklap, of gekkernij,
welke niet betamen; maar
veel meer dankzegging.

5 Want dit weet gij, dat
geen hoereerder, of onreine,
of gierigaard, die een afgod-
dienaar is, erfenis heeft
in het koninkrijk van Chris-
tus en van God.

6 Dat u niemand verleide
met ijdele woorden: want
om deze dingen komt de
toorn Gods over de kinderen
der ongehoorzaamheid.

7 Zoo zijt dan hunne me-
degenooten niet.

8 Want gij waart eertijds
duisternis, maar nu zijt gij
liocht in den Heere; wandelt
als kinderen des lichts:

9 (Want de vrucht des Gees-
tes is in alle goedigheid, en
regtvaardigheid, en waarheid,

10 Benroovende wat den
Heere welbehagelijk zij.

11 En hebt geene gemeen-
schap met de onvruchtbare
werken der duisternis, maar
bestraft ze ook veel eer.

12 Want hetgeen heimelijk
van hen geschiedt, is schan-
delijk ook te zeggen.

13 Maar al deze dingen,
van het licht bestraft zijnde,
worden openbaar; want al
wat openbaar maakt, is licht.

14 Daarom zegt Hij: Ont-

waakt, gij die slaapt! en staat op uit de dooden: en Christus zal over u lichten.

15 Ziet dan, hoe gij voorzigtiglijk wandelt, niet als onwijken, maar als wijzen,

16 Den tijd uitkoopende, dewijl de dagen boos zijn.

17 Daarom zijt niet onverschuldig, maar verstaat, welke de wil dez Heeren zij.

18 En wordt niet dronken in wijn, waarin overdaad is, maar wordt vervuld met den Geest;

19 Sprekende onder elkander met psalmen, en lofzangen, en geestelijke liederen, zingende, en psalmende den Heere in uw hart:

20 Dankende te allen tijd over alle dingen God en den Vader, in den naam van onzen Heere Jezus Christus;

21 Elkander onderdanig zijnde in de vreesse Gods.

22 Gij vrouwen! weestaan uwe eigene mannen onderdanig, gelijk aan den Heere:

23 Want de man is het hoofd der vrouw, gelijk ook Christus het Hoofd der gemeente is; en hij is de behouder des lichaams.

24 Daarom gelijk de gemeente aan Christus onderdanig is, zoo ook de vrouwen aan hare eigene mannen in alles.

25 Gij mannen! hebt uwe eigene vrouwen lief, gelijk ook Christus de gemeente liefgehad heeft, en zich zelfen voor haar heeft overgegeven;

26 Opdat hij haar heiliger zou, haar gereinigd hebbende met het bad des waters door het woord;

27 Opdat hij haar zich zelve heerlijk zou voorstellen, eene gemeente, die geene vlek of rimpel heeft, of iets dergelijks, maar dat zij zou heilig zijn en onberispelijk.

28 Alzoo zijn de mannen schuldig hunne eigene vrouwen lief te hebben, gelijk hunne eigene lichamen. Die zijne eigene vrouw liefheeft, die heeft zich zelve lief.

29 Want niemand heeft ooit zijn eigen vleesch gehaat, maar hij voedt het, en onderhoudt het, gelijkerwijs ook de Heere de gemeente.

30 Want wij zijn leden zijns lichaams, van zijn vleesch en van zijne beenen.

31 Daarom zal een mensch zijnen vader en moeder verlaten, en zal zijne vrouw aanhangen; en zij twee zullen tot één vleesch wesen.

32 Deze verborgenheid is groot; doch ik zeg dit, siende op Christus en op de gemeente.

33 Zoo dan ook gijlieden, elk in het bijzonder, een legelijk hebbe zijne eigene vrouw alzo lief als zich zelfen; en de vrouw sie, dat zij den man vreesse.

HOOFDSTUK 6.

GIJ kinderen! zijt uwen ouderen gehoorzaam in den Heere: want dat is regt.

2 Eert uwen vadersen moeder (hetwelk het eerste gebod is met eene belofte)

3 Opdat het u weig, en dat gij lang leeft op de aarde.

4 En gij, vaders! verwekt uwe kinderen niet tot toorn, maar voedt hen op in de leering en vermaning des Heeren.

5 Gij dienstknechten! zijt gehoorzaam uwen heeren naar het vleesch, met vreeze en beven, in eenvoudigheid uws harten, gelijk als aan Christus:

6 Niet naar oogendienst, als menschen behagers, maar als dienstknechten van Christus, doende den wil van God van harte;

7 Dienende met goedwilligheid den Heere, en niet de menschen:

8 Wetende, dat zoo wat goed een iegelijk gedaan zal hebben, hij datzelve van den Heere zal ontvangen, hetzij dienstknecht, hetzij vrije.

9 En gij, heeren! doet hetzelfde bij hen; nalatende de dreiging; als die weet, dat ook uw eigen Heere in de hemelen is, en dat geene aanneming des persoons bij Hem is.

10 Voorts, mijne broeders! wordt krachtig in den Heere, en in de sterkte zijner magt.

11 Doet aan de geheele wapenrusting Gods, opdat gij kunt staan tegen de listige omledingen des duivels.

12 Want wij hebben den

strijd niet tegen vleesch en bloed, maar tegen de overheden, tegen de magten, tegen de geweldhebbers der wereld, der duisternis dezer eeuw, tegen de geestelijke boosheden in de lucht.

13 Daarom neemt aan de geheele wapenrusting Gods, opdat gij kunt wederstaan in den boozen dag, en alles verrigt hebbende, staande blijven.

14 Staat dan, uwe lenden omgord hebbende met de waarheid, en aangedaan hebbende het borstwapen der gerechtigheid;

15 En de voeten geschoeid hebbende met bereidheid van het evangelie des vredes;

16 Bovenal aangenomen hebbende het schild des geloofs, met hetwelk gij al de vurige pijlen des boozen zult kunnen uitblusschen.

17 En neemt den helm der zaligheid, en het zwaard des Geestes, hetwelk is Gods woord;

18 Met alle bidding en smeeking, biddende te allen tijd in den Geest, en tot hetzelfde wakende met alle gedurigheid en smeeking voor al de heiligen.

19 En voor mij, opdat mij het woord gegeven worde in de opening mijns monds met vrijmoedigheid, om de verborgenheid van het evangelie bekend te maken;

20 Waarover ik een gezant ben in eene keten, opdat ik in hetzelfde vrijmoediglijk

moge spreken, gelijk mij betaamt te spreken.

21 En opdat ook gij moogt weten hetgeen mij aangaat, en wat ik doe, dat alles zal u Ty'chicus, de geliefde broeder en getrouwe dienaar in den Heere, bekend maken ;

22 Denwelken ik tot datzelfde einde tot u gezonden heb, opdat gij onze zaken

zoudt weten, en hij uwe harten zou vertroosten.

23 Vrede zij den broederen, en liefde met geloof, van God den Vader, en den Heere Jezus Christus.

24 De genade zij met al degenen, die onzen Heere Jezus Christus liefhebben in onverderfelijkheid. Amen.

DE BRIEF VAN DEN APOSTEL PAULUS

AAN DE

FILIPPENSEN.

HOOFDSTUK 1.

PAULUS en Timóthéüs, dienstknechten van Jezus Christus, al den heiligen in Christus Jezus, die te Filippi zijn, met de opzieners en diakenen :

2 Genade zij u en vrede van God, onzen Vader, en den Heere Jezus Christus.

3 Ik dank mijnen God, zoo dikwijls als ik uwer gedenk,

4 (Te allen tijd in al mijn gebed voor u allen met blijdschap het gebed doende.)

5 Over uwe gemeenschap aan het evangelie, van den eersten dag af tot nu toe :

6 Vertrouwende ditzelve, dat Hij, die in u een goed

werk begonnen heeft, dat voleindigen zal tot op den dag van Jezus Christus ;

7 Gelijk het bij mij recht is, dat ik van u allen dit gevoel, omdat ik in mijn hart houde, dat gij, beide in mijne banden, en in mijne verantwoording en bevestiging van het evangelie, gij allen, zeg ik, mijne genade mede deelachtig zijt.

8 Want God is mijn getuige, hoezeer ik begeerig ben daar u allen, met innerlijke bewegingen van Jezus Christus.

9 En dit dit ik God, dat uwe liefde nog meer en meer overvloedig worde in erkenenis en alle gevoelens ;

10 Opdat gij beproeft de dingen, die daarvan verschillen, opdat gij opregt zijt, en zonder aanstoot te geven, tot den dag van Christus;

11 Vervuld met vruchten der gerechtigheid, die door Jezus Christus zijn tot heerlijkheid en prijs van God.

12 En ik wil, dat gij weet, broeders! dat hetgeen aan mij is *geschied*, meer tot bevordering van het evangelie gekomen is:

13 Alzoo dat mijne banden in Christus openbaar geworden zijn in het gansche regthuis, en aan alle anderen;

14 En dat het meerder deel der broederen in den Heere, door mijne banden vertrouwen gekregen hebbende, overvloediger het woord onbevreesd durven spreken.

15 Sommigen prediken ook wel Christus door nijd en twist, maar sommigen ook door goedwilligheid.

16 Genen verkondigen wel Christus uit twisting, niet zuiver, meenende aan mijne banden verdrukking toe te brengen;

17 Doch deze uit liefde, dewijl zij weten, dat ik tot verantwoording van het evangelie gezet ben.

18 Wat dan? Nogtans wordt Christus op allerlei wijze, hetzij onder een dekseel, hetzij in der waarheid, verkondigd; en daarin verblijd ik mij, ja ik zal mij ook verblijden.

19 Want ik weet, dat dit

mij ter zaligheid gedijen zal, door uw gebed en toebren-
ging des Geestes van Jezus Christus:

20 Volgens mijne ernstige verwachting en hoop, dat ik in geene zank zal beschaamd worden; maar dat in alle vrijmoedigheid, gelijk te allen tijd, alzoo ook nu, Christus zal groot gemaakt worden, in mijn ligchaam, hetzij door het leven, hetzij door den dood.

21 Want het leven is mij Christus, en het sterven is mij gewin.

22 Maar of te leven in het vleesch, hetzelfde mij oorbaar zij, en wat ik verkiezen zal, weet ik niet.

23 Went ik word van deze twee gedrongen, hebbende begeerte, om ontbonden te worden en met Christus te zijn: want dat is zeer verre het beste.

24 Maar in het vleesch te blijven is noodtiger om uwentwil.

25 En dit vertrouw en weet ik, dat ik zal blijven, en met u allen zal verblijven tot uwe bevordering en blijdschap des geloofs;

26 Opdat uw roem in Christus Jezus overvloedig zij aan mij, door mijne tegenwoordigheid wederom bij u.

27 Alleenlijk wandelt waar- diglijk het evangelie van Christus, opdat hetzij ik kom en u zie, hetzij ik afwezig ben, ik van uwe zaken moge hooren, dat gij staat in éénen

geest, met één gemoed gezamenlijk strijdende door het geloof des evangelies :

28 En dat gij in geen ding verschrikt wordt van degenen, die tegenstaan ; hetwelk hun wel een bewijs is des verderfs, maar u der zaligheid, en dat van God.

29 Want u is uit genade gegeven in de zaak van Christus, niet alleen in hem te gelooven, maar ook voor hem te lijden ;

30 Denzelfden strijd hebbende, hoedanigen gij in mij gezien hebt, en nu in mij hoort.

HOOFDSTUK 2.

INDIEN er dan eenige vertroosting is in Christus, indien er eenige troost is der liefde, indien er eenige gemeenschap is des Geestes, indien er eenige innerlijke bewegingen en ontfermingen zijn ;

2 Zoo vervult mijne blijdschap, dat gij moogt eensgezind zijn, dezelfde liefde hebbende, van één gemoed en van één gevoelen zijnde.

3 Doet geen ding door twisting of ijdele eer, maar door ootmoedigheid achte de een den ander uitnemender dan zich zelven.

4 Een legelijk zie niet op het zijne, maar een legelijk zie ook op hetgeen der anderen is.

5 Want dat gevoelen zij in u, hetwelk ook in Christus Jezus was ;

6 Die in de gestaltenis Gods zijnde, geen roef geacht heeft Godeevengelijk te zijn ;

7 Maar heeft zich zelven vernietigd, de gestaltenis eens dienstknechts aangenomen hebbende, en is den menschen gelijk geworden ;

8 En in gedaante gevonden als een mensch, heeft hij zich zelven vernederd, gehoorzaam geworden zij de tot den dood, ja den dood des kruises.

9 Daarom heeft hem ook God uitermate verhoogd, en heeft hem eenen naam gegeven, welke boven allen naam is ;

10 Opdat in den naam van Jezus zich zou buigen alle knie dergenen, die in den hemel, en die op de aarde, en die onder de aarde zijn,

11 En alle tong zou belijden, dat Jezus Christus de Heers zij, tot heerlijkheid Gods, des Vaders.

12 Alzoo dan, mijne geliefden ! gelijk gij te allen tijd gehoorzaam geweest zijt, niet als in mijne tegenwoordigheid alleen, maar veel meer nu in mijn afwezen, werkt uws zelfs zaligheid met vreeze en beven :

13 Want het is God, die in u werkt beide het willen en het werken, naar *zijn* welbehagen.

14 Doet alle dingen zonder murmureren en tegenspreken ;

15 Opdat gij moogt onberispelijk en opregt zijn, kin-

deren Gods zijnde, onstraf-
felijk in het midden van een
krom en verdraaid geslacht,
onder welken gij schijnt als
lichten in de wereld ;

16 Voorhoudende hetwoord
des levens, mij tot eenen
roem tegen den dag van
Christus, dat ik niet te ver-
geefs heb geloopt, noch te
vergeefs gearbeid.

17 Ja indien ik ook tot een
drankoffer geofferd worde
over de offerande en bedie-
ning uws geloofs, zoo ver-
blijdt ik mij, en verblijdt
mij met u allen.

18 En omdat zelfdeverblijdt
gij u ook, en verblijdt ook
ulieden met mij.

19 En ik hoop in den Heere
Jezus Timótheüs haast tot u
te zenden, opdat ik ook wel-
gemoed moge zijn, als ik
uwe zaken zal verstaan
hebben.

20 Want ik heb niemand,
die even alzoo gemoed is,
dewelke opregtelijk uwe
zaken zal bezorgen.

21 Want zij zoeken allen
het hunne, niet hetgeen van
Christus Jezus is.

22 En gij weet zijne be-
proeving, dat hij, als een
kind zijnen vader, met mij ge-
diend heeft in het evangelie.

23 Ik hoop dan wel dezen
van stonde aan te zenden,
zoo haast als ik in mijne za-
ken zal voorzien hebben.

24 Doch ik vertrouw in den
Heere, dat ik ook zelf haast
tot u komen zal.

25 Maar ik heb noodig ge-

acht tot u te zenden Epa-
frodítus, mijnen broeder, en
medearbeider, en medestrij-
der, en uwen afgezondene,
en bedienaar mijner nood-
druft ;

26 Dewijl hij zeer begeerig
was naar u allen, en zeer
beangst was, omdat gij ge-
hoord hadt, dat hij krank
was.

27 En hij is ook krank ge-
weest tot nabij den dood ;
maar God heeft zich zijner
ontfermd ; en niet alleen zij-
ner, maar ook mijner, opdat
ik niet droefheid op droef-
heid zou hebben.

28 Zoo heb ik dan hem te
speediger gezonden, opdat
gij, hem ziende, wederom u
zoudt verblijden, en ik te
min zou droevig zijn.

29 Ontvangt hem dan in
den Heere, met alle blijd-
schap, en houdt dezulken in
waarde.

30 Want om het werk van
Christus was hij tot nabijden
dood gekomen, *zijn* leven niet
achtende, opdat hij het ge-
brek uwer bediening aan mij
vervullen zou.

HOOFDSTUK 3.

VOORTS, mijne broeders !
verblijdt u in den Hee-
re. Dezelfde dingen aan u
te schrijven, is mij niet ver-
drietig, en het is u zeker.

2 Ziet op de honden, ziet op
de kwade arbeiders, ziet op
de versnijding.

3 Want wij zijn de besnij-
ding, wij, die God in den

Geest dienen, en in Christus Jezus roemen, en niet in het vleesch betrouwen.

4 Hoewel ik heb, dat ik ook in het vleesch betrouwen mogt; indien iemand anders meent te betrouwen in het vleesch, ik nog meer:

5 Besneden ten achtsten dage, uit het geslacht van Israël, van den stam van Benjamin, een Hebreër uit de Hebreërs, naar de wet een farizeër;

6 Naar den ijver een vervolger der gemeente; naar de regtvaardigheid, die in de wet is, zijnde onberispelijk.

7 Maar hetgeen mij gewin was, dat heb ik om Christus wil schade geacht.

8 Ja gewisselijk, ik acht ook alle dingen schade te zijn, om de uitnemendheid der kennis van Christus Jezus, mijnen Heere; om wiens wil ik al die dingen schade gerekend heb, en acht die drek te zijn, opdat ik Christus moge gewinnen.

9 En in hem gevonden worden, niet hebbend mijn regtvaardigheid, die uit de wet is, maar die door het geloof van Christus is, *namelijk* de regtvaardigheid, die uit God is door het geloof.

10 Opdat ik hem kenne, en de kracht zijner opstanding en de gemeenschap zijns lijdens, zijnen dood gelijkvormig wordende;

11 Of ik eenigzins moge komen tot de wederopstanding der dooden.

12 Niet dat ik liet alreede gekregen heb, of alreede volmaakt ben; maar ik jaag er naar, of ik het ook grijpen mogt, waartoe ik van Christus Jezus ook gegrepen ben.

13 Broeders! ik acht niet, dat ik zelf het gegrepen heb.

14 Maar één ding *doe ik*, vergetende hetgeen achter is, en strekkende mij tot hetgeen voor is, jaag ik naar het wit, tot den prijs der roeping Gods, die van boven is in Christus Jezus.

15 Zoo velen dan als wij volmaakt zijn, laat ons dit gevoelen; en indien gij iets anderszins gevoelen, ook dat zal u God openbaren.

16 Doch, daar wij toe gekomen zij, laat ons *daarin* naar denzelfden regel wandelen; laat ons hetzelfde gevoelen.

17 Weest mede mijne navolgers, broeders! en merkt op degenen, die alzoó wandelen, gelijk gij ons tot een voorbeeld hebt.

18 Want velen wandelen *anders*: van dewelke ik u dikmaals gezegd heb, en nu ook weenende, zeg, dat zij vijanden des kruisee van Christus zijn;

19 Welker einde is het verderf, welker God is de bulk, en *welker* heerlijkheid is in hunne schande, dewelke aardsche dingen bedenken.

20 Maar onze wandel is in de hemelen, waaruit wij ook den Zaligmaker verwachten.

namelyk den Heere Jezus Christus;

21 Die ons vernederd ligchaam veranderen zal, opdat hetzelfde gelijkvormig worde aan zijn heerlijk ligchaam, naar de werking, waardoor hij ook alle dingen zich zelve kan onderwerpen.

HOOFDSTUK 4.

ZOO dan, mijne geliefde en zeer gewenschte broeders, mijne blijdschap en kroon! staat alzoo in den Heere, geliefden!

2 Ik vermaan Euodia, en ik vermaan Syntyche, dat zij eensgezind zijn in den Heere.

3 En ik bid ook u, gij *mijn* oprechte medgezel! wees *deze vrouwen* behulpzaam, die met mij gestreden hebben in het evangelie, ook met Clemens, en de andere mijne medearbeiders, welker namen zijn in het boek des levens.

4 Verblijdt u in den Heere te allen tijd: wederom zeg ik: verblijdt u.

5 Uwe bescheidenheid zij allen menschen bekend. De Heere is nabij.

6 Weest in geen ding bezorgd; maar laat uwe begeerten in alles, door bidden en smeecken, met dankzegging bekend worden bij God:

7 En de vrede Gods, die alle verstand te boven gaat, zal uwe harten en uwe zinnen bewaren in Christus Jezus.

8 Voorts, broeders! al wat

waarachtig is, al wat eerlijk is, al wat regtvaardig is, al wat rein is, al wat liefelijk is, al wat wel luidt, zoo er eenige deugd is, en zoo er eenige lof is, bedenkt dat-zelve.

9 Hetgeen gij ook geleerd, en ontvangen, en gehoord, en in mij gezien hebt, doet dat; en de God des vredes zal met u zijn.

10 En ik ben grootelijke verblijd geweest in den Heere, dat gij nu eenmaal wederom verwakkerd zijt om aan mij te gedenken; waaraan gij ook gedacht hebt, maar gij hebt de gelegenheid niet gehad.

11 Niet dat ik *dit* zeg van wege gebrek; want ik heb geleerd vergenoegd te zijn in hetgeen ik ben.

12 En ik weet vernederd te worden, ik weet ook overvloed te hebben; allezins en in alles ben ik onderwezen, beide verzadigd te zijn en honger te lijden, beide overvloed te hebben en gebrek te lijden.

13 Ik vermag alle dingen door Christus, die mij kracht geeft.

14 Nogtans hebt gij wel gedaan, dat gij met mijne verdrukking gemeenschap gehad hebt.

15 En ook gij, Filippensen! weet, dat in het begin des evangelies, toen ik van Macedonië vertrokken ben, geene gemeente mij *iets* medegedeeld heeft tot rekening

van uitgaaf en ontvangst, dan gij alleen.

16 Want ook in Thessalonica hebt gij mij eenmaal en andermaal gezonden, tot nooddrift.

17 Niet dat ik de gave zoek, maar ik zoek de vrucht, die overvloedig is tot uwe rekening.

18 Maar ik heb alles ontvangen, en ik heb overvloed; ik ben vervuld geworden, als ik van Epafroditus ontvangen heb, dat van u *gezonden was, als eenen welriekenden reuk, eene aangename of-*

ferande, Gode welbehagelijk.

19 Doch mijn God zal naar zijnen rijkdom vervullen al uwe nooddrift, in heerlijkheid door Christus Jezus.

20 Onzen God nu en Vader zij de heerlijkheid in alle eeuwigheid. Amen.

21 Groet alle heiligen in Christus Jezus. U groeten de broeders, die met mij zijn.

22 Al de heiligen groeten u, en meest die van het huis des keizers zijn.

23 De genade van onzen Heere Jezus Christus zij met u allen. Amen.

DE BRIEF VAN DEN APOSTEL PAULUS

AAN DE

COLOSSENSEN.

HOOFDSTUK 1.

PAULUS, een apostel van Jezus Christus, door den wil van God, en Timótheüs, de broeder,

2 Den heiligen en geloovigen broederen in Christus, die te Colosse zijn: genade zij u en vrede van God, onzen Vader, en den Heere Jezus Christus.

3 Wij danken den God en Vader van onzen Heere Jezus Christus, altijd voor u biddende;

4 Alzoo wij van uw geloof in Christus Jezus gehoord hebben, en van de liefde, die *gij hebt* tot alle heiligen,

5 Om de hoop, die u weggelegd is in de hemelen, van welke gij te voren gehoord hebt, door het woord der waarheid, *namelijk* des evangelies;

6 Hetwelk tot u gekomen is, gelijk ook in de geheele wereld, en het brengt vruchten voort, gelijk ook onder u, van dien dag af dat gij gehoord hebt, en de genade

Gods in waarheid bekend hebt.

7 Gelijk gij ook geleerd hebt van Epafras, onzen geliefden mededienstknecht, dewelke een getrouw dienaar van Christus is voor u ;

8 Die ons ook verklaard heeft uwe liefde in den Geest.

9 Waarom ook wij, van dien dag af, dat wij het gehoord hebben, niet ophouden voor u te bidden en te begeeren, dat gij moogt vervuld worden met de kennis van zijnen wil, in alle wijsheid en geestelijk verstand ;

10 Opdat gij moogt wandelen waardiglijk den Heere, tot alle behagelijkheid, in alle goede werken vrucht dragende, en wassende in de kennis van God ;

11 Met alle kracht bekrachtigd zijnde, naar de sterkte zijner heerlijkheid, tot alle lijdzaamheid en langmoedigheid, met blijdschap ;

12 Dankende den Vader, die ons bekwaam gemaakt heeft, om deel te hebben in de erve der heiligen in het licht ;

13 Die ons getrokken heeft uit de magt der duisternis, en overgezet heeft in het koninkrijk van den Zoon zijner liefde ;

14 In denwelken wij de verlossing hebben door zijn bloed, *namelijk* de vergewijng der zonden ;

15 Dewelke het beeld is des onzienlijken Gods, de eerstgeborene aller creature.

16 Want door hem zijn alle

dingen geschapen, die in de hemelen en die op de aarde zijn, die zienlijk en die onzienlijk zijn, hetzij troonen, hetzij heerschappijen, hetzij overheden, hetzij magten : alle dingen zijn door hem en tot hem geschapen ;

17 En hij is voor alle dingen, en alle dingen bestaan te zamen door hem :

18 En hij is het Hoofd des ligchaams, *namelijk* der gemeente, hij, die het begin is, de eerstgeborene uit de dooden, opdat hij in allen de eerste zou zijn.

19 Want het is *des Vaders* welbehagen geweest, dat in hem al de volheid wonen zou ;

20 En dat Hij, door hem vrede gemaakt hebbende door het bloed zijns kruises, door hem, *zeg ik*, alle dingen verzoenen zou tot zich zelve, hetzij de dingen, die op de aarde, hetzij de dingen, die in de hemelen zijn.

21 En hij heeft u, die eertijds vervreemd waart, en vijanden door het verstand in de booze werken, nu ook verzoend,

22 In het ligchaam zijns vleesches, door den dood, opdat hij u zou heilig en onberispelijk en onbeschuldiglijk voor zich stellen ;

23 Indien gij maar blijft in het geloof, gefondeerd en vast, en niet bewogen wordt van de hope des evangelies, dat gij gehoord hebt, hetwelk gepredikt is onder al de kre-

ature; die onder den hemel is; van hetwelk ik Paulus een dienaar geworden ben;

24 Die mij nu verblijde in mijn lijden voor u, en vervulle in mijn vleesch de overblijfselen van de verdrukkingen van Christus, voor zijn ligchaam, hetwelk is de gemeente;

25 Welker dienaar ik geworden ben, naar de bedee-ling van God, die mij gegeven is aan u, om te vervullen het woord Gods;

26 *Namelijk* de verborgenheid, die verborgen is geweest van *alle* eeuwen en van *alle* geslachten, maar nu geopenbaard is aan zijne heiligen;

27 Aan wie God heeft willen bekend maken, welke zij de rijkdom der heerlijkheid dezer verborgenheid onder de Heidenen, welke is Christus onder u, de hoop der heerlijkheid;

28 Denwelken wij verkondigen, vermanende een' iegelijk mensch, en leerende een' iegelijk mensch in alle wijsheid, opdat wij zouden een' iegelijk mensch volmaakt stellen in Christus Jezus;

29 Waartoe ik ook arbeide, strijdende naar zijne werking, die in mij werkt met kracht.

HOOFDSTUK 2.

WANT ik wil, dat gij weet, hoe grooten strijd ik voor u heb, en voor degenen, die te Laodicea zijn, en zoo velen als er mijn aangezigt

in het vleesch niet hebben gezien;

2 Opdat hunne harten vertroost mogen worden, en zij zamengevoegd zijn in de Heide, en dat tot allen rijkdom der volle verzekerdheid des verstands, tot kennis der verborgenheid van God en den Vader, en van Christus;

3 In denwelken al de schatten der wijsheid en der kennis verborgen zijn.

4 En dit zeg ik, opdat niet iemand u misleide met beweegredenen, die eenen schijn hebben.

5 Want hoewel ik met het vleesch van u ben, nogtans ben ik met den geest bij u, mij verblijdende en ziende uwe ordening, en de vastigheid van uw geloof in Christus.

6 Gelijk gij dan Christus Jezus, den Heere, hebt aangenomen, wandelt *alsoo* in hem;

7 Geworteld en opgebouwd in hem, en bevestigd in het geloof, gelijkerwijs gij geleerd zijt, overvloedig zijnde in hetzelfde, met dankzegging.

8 Ziet toe, dat niemand u als eenen roof vervoere door de filosofie, en ijdele verleiding, naar de overlevering der menschen, naar de eerste beginselen der wereld, en niet naar Christus;

9 Want in hem woont al de volheid der Godheid ligchaamelijk;

10 En gij zijt in hem volmaakt, die het Hoofd is.

van alle overheid en magt ;

11 In welken gij ook besneden zijt met eene besnijdenis, die zonder handen geschiedt, in de uittrekking van het ligchaam der zonden des vleeschcs, door de besnijdenis van Christus :

12 Zijnde met hem begraven in den doop, in welken gij ook met hem opgewekt zijt, door het geloof der werking Gods, die hem uit de dooden opgewekt heeft.

13 En Hij heeft u, als gij dood waart in de misdaden, en in de voorhuid uws vleeschcs, mede levend gemant met hem, al uwe misdaden u vergevende ;

14 Uitgewischt hebbende het handschrift, dat tegen ons was, in inzettingen bestaande, hetwelk, *zeg ik*, eenigswijze ons tegen was, en heeft datzelve uit het midden weggenomen, hetzelve aan het kruis genageld hebbende :

15 En de overheden en de magten uitgetogen hebbende, heeft Hij die in het openbaar ten toon gesteld, en heeft door hetzelve over hen getriomfeerd.

16 Dat u dan niemand oordeele in spijs of ik drank, of in het stuk des feestdags, of der nieuwe maan, of der sabbaten ;

17 Welke zijn eene schaduw der toekomstige dingen, maar het ligchaam is van Christus.

18 Dat dan niemand u over-

heersche naar zijnen wil in nederigheid en dienst der engelen, intredende in hetgeen hij niet gezien heeft, te vergeefs opgeblazen zijnde door het verstand zijns vleeschcs ;

19 En het Hoofd niet behoudende, uit hetwelk het geheele ligchaam, door te zamenvoegselen en zamenbindingen voorzien en zamengevoegd zijnde, opwast met Goddelijken wasdom.

20 Indien gij dan met Christus de eerste beginselen der wereld zijt afgestorven, wat wordt gij, gelijk of gij in de wereld leefdet, met inzettingen belast ?

21 *Namelijk* raak niet, en smaak niet, en roer niet aan :

22 Welke dingen alle verderven door het gebruik, *ingevoerd* daar de geboden en leeringen der menschen ;

23 Dewelke welhebbende een *schijn* rede van wijsheid in eigenwillige Godsdienst, en nederigheid, en in het ligchaam niet te sparen, doch zijn niet in eenige waarde, maar tot verzading van het vleesch.

HOOFDSTUK 3.

INDIEN gij dan met Christus opgewekt zijt, zoo zoekt de dingen, die boven zijn, waar Christus is, zittende aan de rechterhand Gods.

2 Bedenkt de dingen, die boven zijn, niet die op de aarde zijn.

3 Want gij zijt gestorven, en uw leven is met Christus verborgen in God.

4 Wanneer nu Christus zal geopenbaard zijn, die ons leven is, dan zult ook gij met hem geopenbaard worden in heerlijkheid.

5 Doodt dan uwe leden, die op de aarde zijn, *namelijk* boerij, onreinigheid, *schandelijke* beweging, kwade begeerlijkheid, en de gierigheid, welke is afgoden dienst.

6 Om welke de toorn Gods komt over de kinderen der ongehoorzaamheid;

7 In dewelke ook gij eerijds hebt gewandeld; toen gij in dezelve leefdet.

8 Maar nu legt ook gij dit alles af, *namelijk* gramschap, toornigheid, kwaadheid, lastering, vuil spreken uit uwen mond.

9 Ligt niet tegenelkander, dewijl gij uitgedaan hebt den ouden mensch met zijne werken,

10 En aangedaan hebt den nieuwen *mensch*, die vernieuwd wordt tot kennis, maar heteven beelddesgenen, die hem geschapen heeft;

11 Waarin is niet Griek en Jood, besnijdenis en voorhuid, barbaar en Scyth, dienstknecht en vrije; maar Christus is alles en in allen.

12 Zoo doet dan aan, als uitverkorenen Gods, heiligen en beminden, de innerlijke bewegingen der barmhartigheid, goedertierenheid, ootmoedigheid, zachtmoe-

digheid, langmoedigheid:

13 Verdragende elkander, en vergevende de een den anderen, zoo iemand tegen iemand *ernige* klagt heeft; gelijkerwijs als Christus u vergeven heeft, *doet* ook gij alzoo.

14 En boven dit alles *doet* aan de liefde, dewelke is de band der volmaaktheid.

15 En de vrede Gods heersche in uwe harten, tot welken gij ook geroepen zijt in één ligchaam; en weet dankbaar.

16 Het woord van Christus wone rijkelijk in u, in alle wijsheid; leert en vermaant elkander met psalmen en lofzangen, en geestelijke liederen, zingende den Heere met aangenaamheid in uw hart.

17 En al wat gij doet met woorden of met werken, *doet* het alles in den naam van den Heere Jezus, dankende God en den Vader door hem.

18 Gij vrouwen! zijt uwen eigenen mannen onderdanig, gelijk het betaamt in den Heere.

19 Gij mannen? hebt uwe vrouwen lief, en wordt niet verbitterd tegen haar.

20 Gij kinderen! zijt uwen ouderen gehoorzaam in alles, want dat is den Heere welbehagelijk.

21 Gij vaders! tergt uwe kinderen niet, opdat zij niet moedeloos worden.

22 Gij dienstknechten! zijt in alles gehoorzaam uwen

heeren naar het vleesch, niet met oogendiensten als menschenbehagers, maar met eenvoudigheid des harten, vreezende God.

23 En al wat gij doet, doet dat van harte als den Heere, en niet den menschen:

24 Wetende, dat gij van den Heere zult ontvangen de vergelding der erfenis; want gij dient den Heere Christus.

25 Maar die onregt doet, die zal het onregt dragen, dat hij gedaan heeft: en er is geene aanneming des persoons.

HOOFDSTUK 4.

GIJ heeren! doet *uwen* dienstknechten regt en gelijk, wetende, dat ook gij eenen Heere hebt in de hemelen.

2 Houdt sterk aan in het gebed, en waakt in hetzelfde met dankzegging;

3 Biddende met een ook voor ons, dat God ons de deur des woords opene, om te spreken de verborgenheid van Christus, om welke ik ook gebonden ben:

4 Opdat ik dezelve moge openbaren, gelijk ik moet spreken.

5 Wandelt met wijsheid bij degenen, die buiten zijn, den bekwamen tijd uitkoope.

6 Uw woord zij te allen tijd in aangenaamheid, met zout besprengd, opdat gij moogt weten, hoe gij een' legelijk moet antwoorden.

7 Al mijne zaken zal u bekend maken Ty'chicus, de geliefde broeder, en getrouwe dienaar, en mededienstknecht in den Heere;

8 Denwelken ik tot hetzelfde einde tot u gezonden heb, opdat hij uwe zaken wete, en uwe harten vertrooste:

9 Met Onésimus, den getrouwen en geliefden broeder, dewelke uit de uwen is; zij zullen u alles bekend maken, wat hier is.

10 U groet Aristarchus, mijn medegevangene; en Markus, de neef van Barnabas, aangaande welken gij bevelen ontvangen hebt: zoo hij tot u komt, ontvangt hem;

11 En Jezus, gezegd Justus, welke uit de besnijdenis zijn: deze alleen zijn *mijne* medearbeiders in het koningrijk Gods, die mij eene vertroosting geweest zijn.

12 U groet Épafras, die uit de uwen is, een dienstknecht van Christus, te allen tijd strijdende voor u in de gebeden, opdat gij staan moogt volmaakt en volkomen in al den wil van God.

13 Want ik geef hem getuigenis, dat hij grooten ijver heeft over u en degenen, die in Laodicéa zijn, en degenen, die in Hierápolis zijn.

14 U groet Lukas, de medicijnmeester, de geliefde, en Demas.

15 Groet de broeders, die in Laodicéa zijn, en Nymfas, en de gemeente, die in zijn huis is.

16 En wanneer deze zend-brief van u zal gelezen zijn, maakt, dat hij ook in de gemeente der Laodicensen gelezen worde, en dat ook gij dien leest, die uit Laodicéa *geschreven is*.

17 En zegt aan Archippus ; Zie op de bediening, die gij aangenomen hebt in den Heere, dat gij die vervult.

18 De groetenis met mijne hand, van Paulus. Gedenkt mijner banden. De genade zij met u. Amen.

DE EERSTE

BRIEF VAN DEN APOSTEL PAULUS

AAN DE

THESSALONICENSEN.

HOOFDSTUK 1.

PAULUS, en Silvánus, en Timóthéüs, aan de gemeente der Thessalonicensen, *welke is in God den Vader, en den Heere Jezus Christus: genade zij u en vrede van God, onzen Vader, en den Heere Jezus Christus.*

2 Wij danken God altijd over u allen, uwer gedachtig zijnde in onze gebeden;

3 Zonder ophouden gedenkende het werk uws geloofs, en den arbeid der liefde, en de verdraagzaamheid der hoop op onzen Heere Jezus Christus voor onzen God en Vader;

4 Wetende, geliefde broe-

ders! uwe verkiezing van God:

5 Want ons evangelie is onder u niet alleen in woorden geweest, maar ook in kracht, en in den Heiligen Geest, en in vele verzekerdheid; gelijk gij weet, hoedanigen wij onder u geweest zijn om uwentwil.

6 En gij zijt onze navolgers geworden en des Heeren, het woord aangenomen hebbende in vele verdrukking, met blijdschap des Heiligen Geestes;

7 Alzoo dat gij voorbeelden geworden zijt al den geloovigen in Macedónië en Acháje.

8 Want van u is het woord des Heeren luidbaar geworden niet alleen in Macedó-

nië en Achaïe, maar ook in alle plaatsen is uw geloof, dat *gij* op God *hebt*, uitgegaan, zoodat wij niet van noode hebben, iets *daarvan* te spreken :

9 Want zij zelven verkondigen van ons, hoedanigen ingang wij tot u hebben, en hoe *gij* tot God bekeerd zijt van de afgoden, om den levenden en waarachtigen God te dienen :

10 En zijnen Zoon uit de hemelen te verwachten, denwelken Hij uit de dooden verwektheeft, *namelijk* Jezus, die ons verlost van den toekomenden toorn.

HOOFDSTUK 2.

WANT *gij* weet zelven, broeders ! onzen ingang tot u, dat dië niet ijdel is geweest :

2 Maar, hoewel wij te voren geleden hadden, en ook ons smaadheid aangedaan was, gelijk *gij* weet, te Filippi, zoo hebben wij *nochtans* vrijmoedigheid gebruikt in onzen God, om het evangelie van God tot u te spreken in veel strijds.

3 Want onze vermaning is niet gewerst uit verlekking, noch uit onreinigheid, noch met bedrog :

4 Maar gelijk wij van God beproefd zijn geweest, dat ons het evangelie zou toebetrouwd worden, alzoo spreken wij, niët als menschen behagende, maar Gode, die onze harten beproeft.

5 Want wij hebben nooit met pluimstrijkende woorden omgegaan, gelijk *gij* weet, noch met *eenig* bedeksel van glerigheid ; God is getuige !

6 Noch zoekende eer uit menschen, noch van u, noch van anderen, hoewel wij u tot last konden zijn als Christus apostelen ;

7 Maar wij zijn vriendelijk geweest in het midden van u, gelijk als eene voedster hare kinderen koestert :

8 Alzoo wij tot u zeer geneegen zijnde, hebben u gaarne willen mededeelen niet alleen het evangelie van God, maar ook onze eigene zielen, daarom dat *gij* ons lief geworden waart.

9 Want *gij* gedenkt, broeders ! onzen arbeid en moeite : want nacht en dag werkende, opdat wij niemand onder u zonden lastig zijn, hebben wij het evangelie van God onder u gepredikt.

10 *Gij* zijt getuigen, en God, hoe heilig en regtvaardig, en onberispelijk wij u, die gelooft, geweest zijn.

11 Gelijk *gij* weet, hoe wij een' iegelijk van u, als een vader zijne kinderen, vermaanden en vertroostten,

12 En betuigden, dat *gij* zoudt wandelen waardiglijk Gode, die u roept tot zijn koninkrijk en heerlijkheid.

13 Daarom danken wij ook God zonder ophouden, dat, als *gij* het woord der prediking van God van ons ont-

vangen hebt, gij dat aangenomen hebt, niet *als* der menschenwoord, maar (gelijk het waarlijk is) *als* Gods woord, dat ook werkt in u, die gelooft.

14 Want gij, broeders! zijt navolgers geworden der gemeenten Gods, die in Judéa zijn, in Christus Jezus; dewijl ook gij hetzelfde geleden hebt van uwe eigene medeburgers, gelijk als zij van de Jeden;

15 Welke ook gedood hebben den Heere Jezus, en hunne eigene profeten; en ons hebben vervolgd, en Gode niet behagen, en allen menschen tegen zijn;

16 En verhinderen ons te spreken tot de Helden, dat zij zalig mogten worden; opdat zij te allen tijd hunne zonden vervullen zouden. En de toorn is over hen gekomen tot het einde.

17 Maar wij, broeders! van u beroofd geweest zijnde voor eene kleine wijle tijds, naar het aangezigt, niet naar het hart, hebben ons te overvloediger benaastigd, om uw aangezigt te zien, met groote begeerte.

18 Daarom hebben wij willen tot u komen (immers ik Paulus) eenmaal en andermaal, maar de Satanas heeft ons belet.

19 Want welke is onze hoop, of blijdschap, of kroon des roems? Zijt gij die ook niet voor onzen Heere Jezus Christus in zijne toekomst?

20 Want gij zijt onze heerlijkheid en blijdschap.

HOOFDSTUK 3.

DAAROM, *dez*e begeerte niet langer kunnende verdragen, hebben wij gaarne willen te Athéne alleen gelaten worden:

2 En hebben gezonden Timótheüs, onzen broeder, en Gods dienaar, en onzen medearbeider in het evangelie van Christus, om u te versterken en u te vermanen van uw geloof;

3 Opdat niemand bewogen worde in deze verdrukkingen: want gij weet zelf, dat wij hiertoe gesteld zijn.

4 Want ook, toen wij bij u waren, voorzelden wij u, dar wij zouden verdrukt worden, gelijk ook geschied is, en gij weet het.

5 Daarom ook *dez*e begeerte niet langer kunnende verdragen, heb ik *hem* gezonden, om uw geloof te verstaan; of niet misschien de verzoeker u zou verzocht hebben, en onze arbeid ijdel zou wezen.

6 Maar als Timótheüs nu van ulieden tot ons gekomen was, en ons de goede boodschap gebragt had van uw geloof en liefde, en dat gij altijd goede gedachtenis van ons hebt, zeer begeerig zijnde om ons te zien, gelijk wij ook om ulieden;

7 Zoo zijn wij daarom, broeders! over u in al onze verdrukking en nood vertroost

geworden door uw geloof:

8 Want nu leven wij, indien gij *rust* staat in den Heere.

9 Want wat dankzegging kunnen wij Gode tot vergelding wedergeven voor u, van wege al de blijdschap, waarmede wij ons om uwentwil verblijden voor onzen God?

10 Nacht en dag zeer overvloediglijk biddende, om uw aangezicht te mogen zien, en te volmaken hetgeen aan uw geloof ontbreekt.

11 Doch onze God en Vader zelf, en onze Heere Jezus Christus rigte onzen weg tot u.

12 En de Heere vermeerdere u, en make u overvloedig in de liefde jegens elkander en jegens allen, gelijk wij ook zijn jegens u;

13 Opdat hij uwe harten versterke, om onberispelijk te zijn in heiligmaking, voor onzen God en Vader, in de toekomst van onzen Heere Jezus Christus met al zijne heiligen.

HOOFDSTUK 4.

VOORTS dan, broeders! wij bidden en vermanen u in den Heere Jezus, gelijk gij van ons ontvangen hebt, hoe gij moet wandelen en Gode behagen, dat gij *daarin* meer overvloedig wordt.

2 Want gij weet, wat bevelen wij u gegeven hebben door den Heere Jezus.

3 Want dit is de wil van God,

uwe heiligmaking: dat gij u onthoudt van de hoererij;

4 Dat een iegelijk van u wete zijn vat te bezitten in heiligmaking en eer;

5 Niet in *kwade* beweging der begeerlijkheid, gelijk als de Heidenen, die God niet kennen.

6 Dat niemand zijnen broeder vertrede, noch bedriege in *zijne* handeling: want de Heere is een wreker over dit alles, gelijk wij u ook te voren gezegd en betuigd hebben.

7 Want God heeft ons niet geroepen tot onreinigheid, maar tot heiligmaking.

8 Zoo dan die *dit* verwerpt, die verwerpt geen' mensch, maar God, die ook zijnen Heiligen Geest in ons heeft gegeven.

9 Van de broederlijke liefde nu hebt gij niet van noode, dat ik u schrijfve; want gij zelven zijt van God geleerd om elkander lief te hebben:

10 Want gij doet ook hetzelfde aan al de broeders, die in geheel Macedonië zijn. Maar wij vermanen u, broeders! dat gij meer overvloedig word;

11 En dat gij u benaarslijgt stil te zijn, en uwe eigene dingen te doen, en te werken met uwe eigene handen, gelijk wij u bevelen hebben;

12 Opdat gij eerlijk wandelt bij degenen, die buiten zijn, en geen ding van noode hebt.

13 Doch, broeders! ik wil

niet, dat gij onwetende zijt van degenen, die ontslapen zijn, opdat gij niet bedroefd zijt, gelijk als de anderen, die geene hoop hebben.

14 Want indien wij gelooven, dat Jezus gestorven is en opgestaan, alzoo zal ook God degenen, die ontslapen zijn in Jezus, weder brengen met hem.

15 Want dat zeggen wij u door het woord des Heeren, dat wij, die levend overblijven zullen tot de toekomst des Heeren, niet zullen voorkomen degenen, die ontslapen zijn.

16 Want de Heere zelf zal met een geroep, met de stem des archangels, en met de bazuine Gods nederdalen van den hemel: en die in Christus gestorven zijn, zullen eerst opstaan;

17 Daarna wij, die levend overgebleven zijn, zullen te zamen met hen opgenomen worden in de wolken, den Heere tegemoet, in de lucht; en alzoo zullen wij altijd met den Heere wezen.

18 Zoo dan, vertroost elkander met deze woorden.

HOOFDSTUK 5.

MAAR van de tijden en de gelegenheden, broeders! hebt gij niet van nood, dat men u schrijve.

2 Want gij weet zelven zeer wel, dat de dag des Heeren alzoo zal komen, gelijk een dief in den nacht.

3 Want wanneer zij zullen

zeggen: Het is vrede, en zonder gevaar; dan zal een haastig verderf hun overkomen, gelijk de barensnood eene bevruchte vrouw; en zij zullen het geenszins ontvliesen.

4 Maar gij, broeders! gij zijt niet in duisternis, dat u die dag als een dief zou bevangen.

5 Gij zijt allen kinderen des lichts, en kinderen des daags; wij zijn niet des nachts, noch der duisternis.

6 Zoo laat ons dan niet slapen, gelijk als de anderen, maar laat ons waken en nuchteren zijn.

7 Want die slapen, slapen des nachts, en die dronken zijn, zijn des nachts dronken.

8 Maar wij die des daags zijn, laat ons nuchteren zijn, aangedaan hebbende het borstwapen des geloofs en der liefde, en tot eenen helm de hoop der zaligheid.

9 Want God heeft ons niet gesteld tot toorn, maar tot verkrijging der zaligheid, door onzen Heere Jezus Christus;

10 Die voor ons gestorven is, opdat wij, hetzij dat wij waken, hetzij dat wij slapen, te zamen met hem leven zouden.

11 Daarom vermaant elkander, en sticht de een den anderen, gelijk gij ook doet.

12 En wij bidden u, broeders! erkent degenen, die onder u arbeiden, en uwe voorstanders, zijn in den

Heere, en u vermanen;

13 En acht hen zeer veel in liefde, om huns werks wil. Zijt vreedzaam onder elkander.

14 En wij bidden, broeders! vermaant de ongeregelde, vertroost de kleinmoedigen, ondersteunt de zwakken, zijt langmoedig jegens allen.

15 Ziet, dat niemand kwaad voor kwaad iemand vergelde; maar jaagt allen tijd het goede na, zoo jegens elkander als jegens allen.

16 Verblijft u te allen tijd.

17 Blijt zonder ophouden.

18 Dankt *God* in alles: want dit is de wil van God in Christus Jezus over u.

19 Bluscht den Geest niet uit.

20 Veracht de profetiën niet.

21 Beproeft alle dingen; behoudt het goede.

22 Onthoudt u van allen schijn des kwaads.

23 En de God des vredes zelf heilige u geheel en al; en uw geheel oprechte geest, en ziel, en ligchaam worde onberispelijk bewaard in de toekomst van onzen Heere Jezus Christus.

24 Hij, die u roept, is getrouw, die het ook doen zal.

25 Broeders! bidt voor ons.

26 Groet al de broeders met eenen heiligen kus.

27 Ik bezweer u lieden bij den Heere, dat deze zendbrief al den heiligen broederen gelezen worde.

28 De genade van onzen Heere Jezus Christus zij met u lieden. Amen.

DE TWEEDE

BRIEF VAN DEN APOSTEL PAULUS

AAN DE

THESSALONICENSEN.

HOOFDSTUK 1.

PAULUS, en Silvánus, en Timótheüs, aan de gemeente der Thessalonicensen, *welke is* in God, onzen Vader, en den Heere Jezus Christus:

2 Genade zij u, en vrede, van God, onzen Vader, en den Heere Jezus Christus.

3 Wij moeten God te allen tijd danken over u, broeders! gelijk billijk is, omdat uw geloof zeer wast, en dat de liefde eens iegelijken van

u allen jegens elkander overvloedig wordt :

4 Alzoo dat wij zelve van u roemen in de gemeenten Gods, over uwe lijdzaamheid en geloof in al uwe vervolgingen en verdrukkingen, die gij verdraagt.

5 Een bewijs van Gods rechtvaardig oordeel, opdat gij waardig geacht wordt het koninkrijk Gods, voor hetwelk gij ook lijdt ;

6 Alzoo het recht is bij God verdrukking te vergelden den genen, die u verdrukken ;

7 En u, die verdrukt wordt, verkwikking met ons, in de openbaring van den Heere Jezus van den hemel met de engelen zijner kracht :

8 Met vlamvend vuurwraak doende over degenen, die God niet kennen, en over degenen, die het evangelie van onzen Heere Jezus Christus niet gehoorzaam zijn ;

9 Dewelke zullen tot straf lijden het eeuwige verdoet, van het aangezicht des Heeren, en van de heerlijkheid zijner sterkte :

10 Wanneer hij zal gekomen zijn, om verheerlijkt te worden in zijne heiligen, en wonderbaar te worden in allen, die gelooven (overmits onze getuigenis onder u is geloofd geworden) in dien dag :

11 Waarom wij ook altijd bidden voor u, dat onze God u waardig achte der roeping, en vervulle al het welbehagen zijner goedheid, en het

werk des geloofs met kracht ;

12 Opdat de naam van onzen Heere Jezus Christus verheerlijkt worde in u, en gij in hem, naar de genade van onzen God en den Heere Jezus Christus.

HOOFDSTUK 2.

EN wij bidden u, broeders ! door de toekomst van onzen Heere Jezus Christus, en onze toeyergadering tot hem,

2 Dat gij niet haastelijk bewogen wordt van verstand, of verschrikt, noch door geest, noch door woord, noch door zendbrief, als van ons geschreven, als of de dag van Christus aanstaande ware.

3 Dat u niemand verleide op eenigerlei wijze : want *die komt niet*, tenzij dat eerst de afval gekomen zij, en dat geopenbaard zij de mensch der zonde, de zoon des verderfs ;

4 Die zich tegenstelt en verheft boven al wat God genaamd, of *als God* geëerd wordt, alzoo dat hij in den tempel Gods als een God zal zitten, zich zelven vertoonende, dat hij God is.

5 Gedenkt gij niet, dat ik, nog bij u zijnde, u deze dingen gezegd heb ?

6 En nu, wat hem wederhoudt, weet gij, opdat hij geopenbaard worde te zijnen eigen tijd.

7 Want de verborgenheid der ongerechtigheid wordt alreede gewrocht ; alleenlijk

die hem nu wederhoudt, *die zal hem wederhouden*, tot dat hij uit het midden zal *weggedaan* worden.

8 En aldan zal de ongerechte geopenbaard worden, denwelken de Heere verdoen zal door den Geest zijns monds, en te niet maken door de verschijning zijner toekomst;

9 *Hem, zeg ik*, wienstoeekomst is naar de werking des Satans, in alle kracht, en teekenen, en wonderen der leugen;

10 En in alle verleiding der onregtvaardigheid in degenen, die verloren gaan; daarvoor dat zij de liefde der waarheid niet aangenomen hebben, om zalig te worden.

11 En daarom zal hun God zenden eene kracht der dwaling, dat zij de leugen zouden gelooven;

12 Opdat zij allen veroordeeld worden, die de waarheid niet geloofd hebben, maar een welbehagen hebben gehad in de ongerechtigheid.

13 Maar wij zijn schuldig altijd God te danken over u, broeders! die van den Heere bemind zijt, dat u God van den beginne verkoren heeft tot zaligheid, in heiligmaking des Geestes, en geloof der waarheid;

14 Waartoe Hij u geroepen heeft door ons evangelie, tot verkrijging der heerlijkheid van onzen Heere Jezus Christus.

15 Zoo dan, broeders! staat vast en houdt de inzettingen, die u geleerd zijn, hetzij door ons woord, hetzij door onzen zendbrief.

16 En onze Heere Jezus Christus zelf, en onze God en Vader, die ons heeft liefgehad, en gegeven heeft eene eeuwige vertroosting en goede hoop in genade,

17 vertrooste uwe harten, en versterke u in alle goed woord en werk.

HOOFDSTUK 3.

VOORTS, broeders! bidt voor ons, opdat het woord des Heeren *zijnen* loop hebbe, en verheerlijkt worde, gelijk ook bij u;

2 En opdat wij mogen verlost worden van de ongeschikte en booze menschen; want het geloof is niet aller.

3 Maar de Heere is getrouw, die u zal versterken en bewaren van den booze.

4 En wij vertrouwen van u in den Heere, dat gij, hetgeen wij u bevelen, ook doet, en doen zult.

5 Doch de Heere rigte uwe harten tot de liefde van God, en tot de lijdzaamheid van Christus.

6 En wij bevelen u, broeders! in den naam van onzen Heere Jezus Christus, dat gij u onttrekt van een' legelijk broeder, die ongeregeld wandelt, en niet naar de inzetting, die hij van ons ontvangen heeft.

7 Want gij zelven weet,

hoe men ons behoort na te volgen: want wij hebben ons niet ongeregeld gedragen onder u;

8 En wij hebben geen brood bij iemand gegeten voor niet, maar in arbeid en moeite, nacht en dag werkende, opdat wij niet iemand van u zouden lastig zijn:

9 Niet dat wij de magt niet hebben, maar opdat wij ons zelve u geven zouden tot een voorbeeld, om ons na te volgen.

10 Want ook toen wij bij u waren, hebben wij u dit bevolen, dat, zoo iemand niet wil werken, hij ook niet ete.

11 Want wij hooren, dat sommigen onder u ongeregeld wandelen, niet werkende, maar ijdele dingen doende.

12 Doch de zoodanigen bevelen en vermanen wij door

onzen Heere Jezus Christus, dat zij met stilheid werken: de hun eigen brood eten.

13 En gij, broeders! verdraagt niet in goed te doen.

14 Maar indien iemand ons woord, door dezen brief geschreeven, niet gehoorzaam is, teekent dien; en vermengt u niet met hem, opdat hij beschaamd worde;

15 En houdt *hem* niet als eenen vijand, maar vermaant *hem* als eenen broeder.

16 De Heere nu des vredes zelf geve u vrede te allen tijd, in allerlei wijze. De Heere zij met u allen.

17 De groetenis met mijne hand, van Paulus: hetwelk is een teeken in iederen zendbrief; alzoo schrijf ik.

18 De genade van onzen Heere Jezus Christus zij met u allen. Amen.

DE EERSTE

BRIEF VAN DEN APOSTEL PAULUS

AAN

TIMÓTHEÛS.

HOOFDSTUK 1.

PAULUS, een apostel van Jezus Christus, naar het bevel van God, onzen Zalig-

maker, en den Heere Jezus Christus, *die* onze hope is,

2 Aan Timóthelis, *mijnen* opregten zoon in het geloof: genade, barmhartigheid, vre-

de zij u van God, onzen Vader, en Christus Jezus, onzen Heere.

3 Gelijk ik u vermaand heb, dat gij te Efeze zoudt blijven, als ik naar Macedonië reisde, *zoo vermaan ik het u nog*, opdat gij sommigen beveelt geene andere leer te leeren;

4 Noch zich te begeven tot fabelen en oneindelijke geslachtsrekeningen, welke meer twistvragen voortbrengen dan stichting Gods, die in het geloof is.

5 Maar het einde des gebods is liefde uit een rein hart, en uit een goed geweten, en uit een ongeveind geloof.

6 Van dewelke sommigen afgeweken zijnde, zich gewend hebben tot ijdelespreking;

7 Willende leëraars der wet zijn, niet verstaande, noch wat zij zeggen, noch wat zij bevestigen;

8 Doch wij weten, dat de wet goed is, zoo iemand die wettelijk gebruikt;

9 En hij dit weet, dat den regtvaardigen de wet niet is gezet, maar den onregtvaardigen en den halstarrigen, den goddeloozen en den zondaren, den onheiligen en den ongoddelijken, den vadermoorders en den moedermoorders, den doodslagers,

10 Den hoereers, dien, die bij mannen liggen, den menschenlieven, den leugenaars, den meeneedigen, en

zoo er iets anders tegen de gezonde leer is:

11 Naar het evangelie der heerlijkheid des zaligen Gods, dat mij toebetrouwd is.

12 En ik dank hem, die mij bekrachtigd heeft, *namelijk* Christus Jezus, onzen Heere, dat hij mij getrouwgeacht heeft, *mij* in de bediening gesteld hebbende;

13 Die te voren een *Gods*-lasteraar was, en een vervolger, en een verdrukker; maar mij is barmhartigheid geschied, dewijl ik het onwetende gedaan heb in *mijne* ongeloovigheid.

14 Doch de genade onzes Heeren is zeer overvloedig geweest, met geloof en liefde, die er is in Christus Jezus.

15 Dit is een getrouw woord en alle aanneming waardig, dat Christus Jezus in de wereld gekomen is, om de zondaren zalig te maken, van welke ik de voornaamsten ben.

16 Maar daarom is mij barmhartigheid geschied, opdat Jezus Christus in mij, die de voornaamste ben, al *zijne* langmoedigheid zou betoonen, tot een voorbeeld dergenen, die in hem gelooven zullen ten eeuwigen leven.

17 Den Koning nu der eeuwen, den onverderfelijken, den onzienlijken, den alleen wijzen God, zij eer en heerlijkheid in alle eeuwigheid. Amen.

18 Dit gebod beveel ik u,

mijn zoon Timóthëus! dat *gij* naar de profetiën, die van u voorgegaan zijn, in dezelve den goeden strijd strijdt;

19 Houdende het geloof, en een goed geweten, hetwelk sommigen verstooten hebbende, ven het geloof schipbreuk geleden hebben.

20 Onder welke is Hymenëus en Alexander, die ik den Satan overgegeven heb, opdat zij zouden leeren niet *meer* te lasteren.

HOOFDSTUK 2.

IK vermaan dan voor alle dingen, dat gedaan worden smeekingen, gebeden, voorbeddingen, dankzeggingen, voor alle menschen;

2 Voor koningen, en allen, die in hoogheid zijn, opdat wij een gerust en stil leven leiden mogen in alle godzaligheid en eerbaarheid.

3 Want dat is goed en aangenaam voor God, onzen Zaligmaker;

4 Welke wil, dat alle menschen zalig worden, en tot kennis der waarheid komen.

5 Want er is één God, er is ook één Middelaar Gods en der menschen, de mensch Christus Jezus;

6 Die zich zelven gegeven heeft tot een rantsoen voor allen, zijnde de getuigenis tot zijnen tijd;

7 Waartoe ik gesteld ben een prediker en apostel, (ik zeg de waarheid in Christus, ik lieg niet) een leeraar der

Heidenen, in geloof en waarheid.

8 Ik wil dan, dat de mannen bidden in alle plaatsen, opheffende heilige handen, zonder toorn en twisting.

9 Desgelijks ook, dat de vrouwen, in een eerbaar gewaad, met schaamte en matigheid zich zelven versteren, niet in vlechtingen *des haars*, of goud, of paarlen, of kostelijke kleding;

10 Maar (hetwelk de vrouwen betaamt, die de godvruchtigheid belijden) door goede werken.

11 Eene vrouw late zich leeren in stilheid, in alle ouderdanigheid.

12 Doch ik laat de vrouw niet toe, dat zij leere, noch over den man heersche; maar *wil*, dat zij in stilheid zij.

13 Want Adam is eerst gemaakt, daarna Eva.

14 En Adam is niet verleid geworden; maar de vrouw, verleid zijnde, is in overtreding geweest.

15 Doch zij zal zalig worden, in kinderen te baren, zoo zij blijft in het geloof, en liefde, en heiligmaking, met matigheid.

HOOFDSTUK 3.

DIT is een getrouw woord: zoo iemand tot een opzienersambt lust heeft, die begeert een treffelijk werk.

2 Een opziener dan moet onberispelijk zijn, eener vrouwe man, wakker, matig,

eerbaar, gaarne herbergende, bekwaam om te leeren ;

3 Niet genegen tot den wijn, geen smijter, geen vuilgewinzoeker ; maar bescheiden, geen vechter, niet geldgierig ;

4 Die zijn eigen huis wel regeert, *zijns* kinderen in onderdanigheid houdende, met alle stemmigheid :

5 (Want zoo iemand zijn eigen huis niet weet te regeren, hoe zal hij voor de gemeente Gods zorg dragen ?)

6 Geen nieuwelings, opdat hij niet opgeblazen worde, en in het oordeel deg duivels valle.

7 En hij moet ook eene goede getuigenis hebben van degenen, die buiten zijn, opdat hij niet valle in smaadheid, en in den strik des duivels.

8 De diakenen inagelijks moeten eerbaar zijn, niet tweekonig, niet die zich tot veel wijns begeven, geen vuilgewinzoekers ;

9 Houdende de verborgenheid des geloofs in een rein geweten.

10 En dat deze ook eerst beproefd worden, en dat zij daarna dienen, zoo zij onbestraffelijk zijn.

11 De vrouwen inagelijks moeten eerbaar *zijn*, geene lasteressen, wakker, getrouw in alles.

12 Dat de diakenen eener vrouwe mannen zijn, die *hunne* kinderen en *hunne* eigene huizen wel regeren.

13 Want die wel gediend

hebben, verkrijgen zich zelve eenen goeden opgang, en vele vrijmoedigheid in het geloof, hetwelk is in Christus Jezus.

14 Deze dingen schrijf ik u, hopende zeer haast tot u te komen ;

15 Maar zoo ik vertoef opdat gij moogt weten, hoe men in het huis Gods moet verkeeren, hetwelk is de gemeente des levenden Gods, een pilaar en vastigheid der waarheid.

16 En buiten allen twijfel, de verborgenheid der godzaligheid is groot : God is geopenbaard in het vleesch, is geregtvaardigd in den Geest, is gezien van de engelen, is gepredikt onder de Heidenen, is geloofd in de wereld, is opgenomen in heerlijkheid.

HOOFDSTUK 4.

DOCH de Geest zegt duidelijk, dat in de laatste tijden sommigen zullen afvallen van het geloof, zich begevende tot verleedende geesten, en leeringen der duivelen.

2 Door geveinsdheid der leugensprekers, hebbende hun eigen geweten *als* met een brandijzer toegeschroefd :

3 Verleedende te huwelijken, *gebiedende* van spijzen te onthouden, die God geschapen heeft, tot nuttiging met dankzegging, voor de geloovigen, en die de waarheid hebben bekend.

4 Want alle schepsel Gods is goed, en er is niets verwerpelijk, met dankzegging genomen zijnde.

5 Want het wordt geheiligd door het woord van God, en door het gebed.

6 Als gij deze dingen den broederen voorstelt, zoo zult gij een goed dienaar van Jezus Christus zijn, opgevoed in de woorden des geloofs en der goede leer, welke gij achtervolgd hebt.

7 Maar verwerp de ongoddelijke en oudwijfsche fabelen; en oefen u zelven tot godzaligheid.

8 Want de lichamelijke oefening is tot weinig nut; maar de godzaligheid is tot alle dingen nut, hebbende de belofte des tegenwoordigen en des toekomstigen levens.

9 Dit is een getrouw woord, en alle aanneming waardig.

10 Want hiertoe arbeiden wij ook, en worden gesmaad, omdat wij gehoopt hebben op den levenden God, die een' behouder is aller menschen, maar allermeeft der geloovigen.

11 Beveel deze dingen, en leer ze.

12 Niemand verachte uwe jongheid, maar zij een voorbeeld der geloovigen in woord, in wandel, in liefde, in den geest, in geloof, in reinheid.

13 Houd aan in het lezen, in het vermanen, in het leeren, totdat ik kom.

14 Verzuim de gave niet, die in u is, die u gegeven is door de profetie, met oplegging der handen des ouderlingschaps.

15 Bedenk deze dingen, wees hierin bezig, opdat uw toememen openbaar zij in alles.

16 Heb acht op u zelven en op de leer; volhard daarin: want dat doende, zult gij en u zelven behouden, en die u hooren.

HOOFDSTUK 5.

BESTRAF eenen ouden *man* niet hardelijk, maar vermaan hem als eenen vader; de jongen als broeders;

2 De oude vrouwen als moeders; de jonge als zusters, in alle reinheid.

3 Eer de weduwen, die waarlijk weduwen zijn.

4 Maar zoo eenige weduwe kinderen heeft, of kindkinderen, dat die leeren eerst aan hun eigen huis godzaligheid oefenen, en den voorouderen wedervergelding doen: want dat is goed en aangenaam voor God.

5 Die nu waarlijk weduwe is, en alleen gelaten, die hoopt op God, en blijft in smeking en gebeden nacht en dag.

6 Maar die haren wellust volgt, die is levende gestorven.

7 En beveel dit, opdat zij ouberispelijk zijn.

8 Doch zoo iemand de zijnen, en voornamelijk *syne*

hulsgenooten, niet verzorgt, die heeft het geloof verloochend, en is erger dan een ongeloofige.

9 Dat eene weduwe gekozen worde niet minder dan van zestig jaren, welke eens mans vrouw geweest zij;

10 Getuigenis hebbende van goede werken: zoo zij kinderen opgevoed heeft, zoo zij *gaarne* heeft geherbergd, zoo zij der heiligen voeten heeft gewasschen, zoo zij den verdrukten genoegzame hulp gedaan heeft, zoo zij alle goed werk nagetracht heeft.

11 Maar neem de jonge weduwen niet aan: want als zij weelderig geworden zijn tegen Christus, zoo willen zij huwelijken;

12 Hebbende *haar* oordeel, omdat zij *haar* eerste geloof hebben te niet gedaan.

13 En met een ook leeren zij ledig omgaan bij de huizen; en zijn niet alleen ledig, maar ook klapachtig, en ijdele dingen doende, sprekende hetgeen niet betaamt.

14 Ik wil dan, dat de jonge *weduwen* huwelijken, kinderen telen, het huis regeren, geene oorzaak van lasterlug aan de wederpartij geven.

15 Want eenigen hebben zich alreede afgewend achter den Satan.

16 Zoo een geloovig *man* of geloovige *vrouw* weduwen heeft, dat die haar genoegzame hulp doe, en dat de gemeente niet bezwaard worde, opdat zij degenen, die

waarlijk weduwen zijn, genoegzame hulp doen moge.

17 Dat de ouderlingen, die wel regeren, dubbele eer waardig geacht worden, voornamelijk die arbeiden in het woord en de leer.

18 Want de Schrift zegt: Eenen dorschenden os zult gij niet muilbanden; en: De arbeider is zijnen loon waardig.

19 Neem tegen eenen ouderling geene beschuldiging aan, anders dan onder twee of drie getuigen.

20 Bestraf die zondigen in tegenwoordigheid van allen, opdat ook de anderen vreeze mogen hebben.

21 Ik betuig voor God, en den Heere Jezus Christus, en de uitverkorene engelen, dat gij deze dingen onderhoudt, zonder vooroordeel, niets doende naar toegeneenheid.

22 Leg niemand haastelijk de handen op, en heb geene gemeenschap aan anderer zonden; bewaar u zelven rein.

23 Drink niet langer water *alleen*, maar gebruik een weinig wijns, om uwe maag en uwe menigvuldige zwakheden.

24 Van sommige menschen zijn de zonden te voren openbaar, en gaan voor tot *hunne* veroordeeling; en in sommigen ook volgen zij na.

25 Desgelijks ook de goede werken zijn te voren openbaar, en daar het anders

mede gelegen is, kunnen niet verborgen worden.

HOOFDSTUK 6.

DE dienstknechten, zoo velen als er onder het juk zijn, zullen hunnen heeren alle eer waardig achten, opdat de naam van God, en de leer niet gelasterd worde.

2 En die geloovige heeren hebben, zullen hen niet verachten, omdat zij broeders zijn; maar zullen hen te meer dienen, omdat zij geloovig en geliefd zijn, als die deze weldaad mede deelschtig zijn. Leer en vermaan deze dingen.

3 Indien iemand eene andere leer leert, en niet overeenkomt met de gezonde woorden van onzen Heere Jezus Christus, en met de leer, die naar de godzaligheid is,

4 Die is opgeblazen, en weet niets, maar hij raast omtrent *twistvragen* en woordenstrijd; uit welke komt rijd, twist, lasteringen, kwade nadenkingen,

5 Verkeerde krakeelingen van menschen, die een verdorven verstand hebben, en van de waarheid beroofd zijn, meenende, dat de godzaligheid een gewin zij. Wijk af van dezulken.

6 Doch de godzaligheid is een groot gewin met vergenoeging.

7 Want wij hebben niets in de wereld gebragt, het is openbaar, dat wij ook niet

kunnen iets daaruit dragen.

8 Maar als wij voedsel en deksel hebben, wij zullen daarmede vergenoegd zijn.

9 Doch die rijk willen worden, vallen in verzoeking, en in den strik, en in vele dwaze en schadelijke begeerlijkheden, welke de menschen doen verzinken in verderf en ondergang.

10 Want de geldgierigheid is een wortel van alle kwaad, tot welke sommigen lust hebbende zijn afgedwaald van het geloof, en hebben zich zelve met vele smarten doorstoken.

11 Maar gij, o mensch Gods! vlied deze dingen; en jaag naar gerechtigheid, godzaligheid, geloof, liefde, lijdzaamheid, zachtmoedigheid.

12 Strijd den goeden strijd des geloofs, grijp naar het eeuwige leven, tot hetwelk gij ook geroepen zijt, en de goede belijdenis beleden hebt voor vele getuigen.

13 Ik beveel u voor God, die alle ding levend maakt, en voor Christus Jezus, die onder Pontius Pilatus de goede belijdenis betuigd heeft:

14 Dat gij dit gebod houdt, onbevlekt en onberispelijk, tot op de verschijning van onzen Heere Jezus Christus;

15 Welke te zijnen tijd vertoon en zal de zalige en alleen magtige Heere, de Koning der koningen en Heere der heeren;

16 Die alleen onsterfelijk-

heid heeft, en een ontoegankelijk licht bewoont, denwelken geen mensch gezien heeft, noch zien kan; welken zij eer en eenwige kracht. Amen.

17 Beveel den rijken in deze tegenwoordige wereld, dat zij niet hoogmoedig zijn, noch kunne hoop stellen op de ongestadigheid des rijkdoms, maar op den levenden God, die ons alle dingen rijkelijk verleent, om te genieten;

18 Dat zij weldadig zijn, rijk worden in goede werken, gaarne mededeelende zijn, en gemeenzaam;

19 Leggende zich zelven weg tot eenen schat een goed fundament tegen het toekomende, opdat zij het eeuwige leven verkrijgen mogen.

20 O Timótheüs! bewaar het pand, u toebetrouwd, eenen afkeer hebbende van het ongodelijk ijdel-roepen, en van de tegenstellingen der valscheijk genaamde wetenschap;

21 Dewelke sommigen voorgevende, zijn van het geloof afgeweken. De genade zij met u. Amen.

DE TWEEDE

BRIEF VAN DEN APOSTEL PAULUS

AAN

TIMÓTHEÛS.

HOOFDSTUK 1.

PAULUS, een apostel van Jezus Christus, door den wil van God, naar de belofte des levens, dat in Christus Jezus is,

2 Aan Timótheüs, mijnen geliefden zoon: genade, barmhartigheid, vrede zij u van God den Vader, en Chris-

tus Jezus, onzen Heere.

3 Ik dank God, wien ik dien van *mijne* voorouderen af in een rein geweten, gelijk ik zonder ophouden uwer gedachtig ben in mijne gebeden nacht en dag;

4 Zeer begeerig zijnde om u te zien, als ik gedenk aan uwe traanen, opdat ik met blijdschap moge vervuld worden.

5 Als ik mij in gedachtenis breng het ongeveinsd geloof, dat in u is, hetwelk eerst gewoond heeft in uwe grootmoeder Lois, en in uwe moeder Eunice, en ik ben verzekerd, dat het ook in u woont.

6 Om welke oorzaak ik u indachtig maak, dat gij opwekt de gave Gods, die in u is, door de oplegging mijner handen.

7 Want God heeft ons niet gegeven eenen geest der vreesachtigheid, maar der kracht, en der liefde, en der gematigdheid.

8 Schaam u dan niet der getuigenis onzes Heeren, noch mijns, die zijn gevangene ben, maar lijd verdrukkingen met het evangelie, naar de kracht Gods;

9 Die ons heeft zalig gemaakt, en geroepen met eene heilige roeping; niet naar onze werken, maar naar zijn eigen voornemen en genade, die ons gegeven is in Christus Jezus, vóór de tijden der eeuwen;

10 Doch nu geopen baard is door de verschijning van onzen Zaligmaker Jezus Christus, die den dood heeft te niet gedaan, en het leven en de onverderfelijkheid aan het licht gebragt door het evangelie:

11 Waartoe ik gesteld ben een prediker, en een apostel, en een leeraar der Heidenen;

12 Om welke oorzaak ik ook

deze dingen lijd, maar word niet beschaamd: want ik weet, wien ik geloofd heb, en ik ben verzekerd, dat Hij magtig is, mijn pand, bij Hem weggelegd, te bewaren tot dien dag.

13 Houd het voorbeeld der gezonde woorden, die gij van mij geboord hebt, in geloof en liefde, die in Christus Jezus is.

14 Bewaar het goede pand, dat u toebetrouwd is, door den Heiligen Geest, die in ons woont.

15 Gij weet dit, dat allen, die in Azië zijn, zich van mij afgewend hebben; onder dewelken is Fygellus en Hermógenes.

16 De Heere geve den huize van Onesiforus barmhartigheid: want hij heeft mij dikmaals verkwikt, en heeft zich mijner keten niet geschaamd.

17 Maar als hij te Rome gekomen was, heeft hij mij zeer naarstiglijk gezocht, en heeft mij gevonden.

18 De Heere geve hem, dat hij barmhartigheid vinde bij den Heere, in dien dag; en hoeveel hij mij te Efeze gediend heeft, weet gij zeer wel.

HOOFDSTUK 2.

GIJ dan, mijn zoon! word gesterkt in de genade, die in Christus Jezus is;

2 En hetgeen gij van mij geboord hebt onder vele getuigen, betrouw dat aan ge-

trouwe menschen, welke bekwaam zullen zijn om ook anderen te leeren.

3 Gij dan, lijd verdrukkingen, als een goed krijgsknecht van Jezus Christus.

4 Niemand, die in den krijg dient, wordt ingewikkeld in de handelingen des leeftogts, opdat hij dien moge behagen, die hem tot den krijg aangenomen heeft.

5 En indien ook iemand strijdt, die wordt niet gekroond, zoo hij niet wettelijk heeft gestreden.

6 De landman, als hij arbeidt, moet alsoo eerst de vruchten genieten.

7 Merk hetgeen ik zeg; doch de Heere geve u verstand in alle dingen.

8 Houd in gedachtenis, dat Jezus Christus uit de dooden is opgewekt, welke is uit den zaden Davids, naar mijn evangelie;

9 Om hetwelk ik verdrukkingen lijd tot de banden toe, als een kwaddoener; maar het woord Gods is niet gebonden.

10 Daarom verdraag ik alles om de uitverkorenen, opdat ook zij de zaligheid zouden verkrijgen, die in Christus Jezus is, met eeuwige heerlijkheid.

11 Dit is een getrouw woord: want indien wij met hem gestorven zijn, zoo zullen wij ook met hem leven;

12 Indien wij verdragen, wij zullen ook met hem heerschen; indien wij Acta ver-

loochenen, hij zal ons ook verloochenen;

13 Indien wij ontrouw zijn, hij blijft getrouw; hij kan zich zelven niet verloochen.

14 Breng deze dingen in gedachtenis, en betuig voor den Heere, dat zij geen woordenstrijd voeren, *hetwelk tot geen ding nut is, dan tot verkeering der toehoorders.*

15 Benaarstig u, om u zelven Gode beproefd voor te stellen, eenen arbeider, die niet beschaamd wordt, die het woord der waarheid regt snijdt.

16 Maar stel u tegen het ongoddelijke ijdel-roepen: want zij zullen in meerder goddeloosheid toenemen.

17 En hun woord zal voorteten gelijk de kanker: onder welken is Hyimenóus en Filétus;

18 Die van de waarheid zijn afgeweken, zeggende, dat de opstanding alreede geschied is, en verkeeren sommiger geloof.

19 Evenwel het vaste fundament Gods staat, hebbende dezen zegel: De Heere kent degenen, die zijne zijn; en: Een tegelijk, die den naam van Christus noemt, sta af van ongerechtigheid.

20 Doch in een groot huis zijn niet alleen gouden en zilveren vaten, maar ook houten en aarden vaten; en sommige ter eere, maar sommige ter ongerechtigheid.

21 Indien dan iemand zich zelve van deze reinigt, die zal een vat zijn ter eere, geheiligd en bekwaam tot gebruik des Heeren: tot alle goed werk toebereid.

22 Maar vlied de begeerlijkheden der jongheid; en jaag na rechtvaardigheid, geloof, liefde, vrede, met degenen, die den Heere aanroepen uit een rein hart.

23 En verwerp de vragen, die dwaas en zonder leering zijn, wetende dat zij twistingen voortbrengen.

24 En een dienstknecht des Heeren moet niet twisten, maar vriendelijk zijn jegens allen, bekwaam om te leeren, en die de kweden kan verdragen;

25 Met zachtmoedigheid onderwijzende degenen, die tegenstaan, of hun God te eeniger tijd bekeering gawe tot erkentenis der waarheid;

26 En zij wederom ontwaken mogten uit den strik des duivels, onder welken zij gevangen waren tot zijnen wil.

HOOFDSTUK 3.

EN weet dit, dat in de laatste dagen ontstaan zullen zware tijden.

2 Want de menschen zullen zijn liefhebbers van zich zelve, geldgierig, laatzinnig, hoovaardig, lasteraars, den anderen ongehoorzaam, ondankbaar, onheilig,

3 Zonder natuurlijke liefde, onverzoenlijk, achter-

klappers, onnatig, wreed, zonder liefde tot de goeden.

4 Verraders, roekeloos, opgeblazen, meer liefhebbers der wellusten dan liefhebbers Gods;

5 Hebbende eene gedaante van godzaligheid, maar die de kracht derzeive verloochend hebben. Heb ook eenen afkeer van dezen.

6 Want van dezen zijn het, die in de huizen insluipen, en nemen de vrouwen gevangen, die met zonden geladen zijn, en door menigerlei begeerlijkheden gedreven worden;

7 Vrouwen, die altijd leeren, en immermeer tot kennis der waarheid kunnen komen.

8 Gelijkzins nu Jannes en Jambres Mozes tegenstonden, alzo staan ook deze de waarheid tegen; menschen, verdorven zijnde van verstand, verwerpelijk, aangaande het geloof.

9 Maar zij zullen niet meerder toenemen: want hunne uitzinnigheid zal allen openbaar worden, gelijk ook die van geneen geworden is.

10 Maar gij hebt achtervolgd mijne leer, wijze van doen, voornemen, geloof, langmoedigheid, liefde, lijdzaamheid,

11 Mijne vervolgingen, mijn lijden, zulks als mij overkomen is in Antiochië, in Iconium en in Lystre: boednige vervolgingen ik geleden heb, en de Heere heeft mij uit alle verlost.

12 En ook allen; die godzaliglijk willen leven in Christus Jezus, die zullen vervolgd worden.

13 Doch de booze menschen en bedregers zullen tot erger voortgaan, verleidende en wordende verleid.

14 Maar blijf gij in betgeen gij geleerd hebt, en waaraan u verzekering gedaan is, wetende, van wien gij het geleerd hebt;

15 En dat gij van kinds af de heilige Schriften geweten hebt, die u wijs kunnen maken tot zaligheid, door het geloof, hetwelk in Christus Jezus is.

16 Al de Schrift is van God ingegeven, en is nuttig tot leering, tot wederlegging, tot verbetering, tot onderwijzing, die in de regtvaardigheid is;

17 Opdat de mensch Gods volmaakt zij, tot alle goed werk volmaaktelijk toegerust.

HOOFDSTUK 4.

IK betuig dan voor God en den Heere Jezus Christus, die de levenden en dooden oordeelen zal in zijne verschijning en in zijn koninkrijk:

2 Predik het woord; houd aan tijdelijk, ontijdelijk; wederleg, bestraf, vermaan in alle langmoedigheid en leer.

3 Want er zal een tijd zijn, wanneer zij de gezonde leer niet zullen verdragen, maar

ketelachtig zijnde van gehoor, zullen zij zich zelven leeraars opgaderen naar hunne eigene begeerlijkheden;

4 En zullen hun gehoor van de waarheid afwenden, en zullen zich keeren tot fabelen.

5 Maar gij, wees wakker in alles, lijdt verdrukkingen; doe het werk van een' evangelist, maak, dat men van uwe dienst ten volle verzekerd zij.

6 Want ik word nu tot een drankoffer geofferd, en de tijd mijner onthinding is aanstaande.

7 Ik heb den goeden strijd gestreden, ik heb den loop geëindigd, ik heb het geloof behouden;

8 Voorts is mij weggelegd de kroon der regtvaardigheid, welke mij de Heere, de regtvaardige Regter, in dien dag geven zal; en niet alleen mij, maar ook allen, die zijne verschijning liefgehad hebben.

9 Benaarstig u haastelijk tot mij te komen.

10 Want Démas heeft mij verlaten, hebbende de tegenwoordige wereld liefgekregen, en is naar Thessalonica gereisd; Crescens naar Galatië, Titus naar Dalmatië.

11 Lukas is alleen met mij. Neem Markus mede, en breng hem met u; want hij is mij zeer nut tot de dienst.

12 Maar Ty'chicus heb ik naar Efeze gezonden.

13 Breng den reismantel

mede, dien ik te Tróas bij Carpus gelaten heb, als gij komt, en de boeken, inzonderheid de perkamenten.

14 Alexander, de kopersmid, heeft mij veel kwaads betoond; de Heere vergelde hem naar zijne werken.

15 Van welken wacht gij u ook, want hij heeft onze woorden zeer tegengestaan.

16 In mijne eerste verantwoording is niemand bij mij geweest, maar zij hebben mij allen verlaten. Het worde hun niet toegerekend.

17 Maar de Heere heeft mij bijgestaan, en heeft mij bekrachtigd; opdat men door mij ten volle zou verzekerd zijn van de prediking, en alle Heidenen *dezelve* zouden

hooren. En ik ben uit den muil des leeuws verloot.

18 En de Heere zal mij verlossen van alle boos werk, en bewaren tot zijn hemelsch koninkrijk; denwelken zij de heerlijkheid in alle eeuwigheid. Amen.

19 Groet Prisca en A'quila, en het huis van Onesiforus.

20 Erástus is te Corinthe gebleven; en Trósimus heb ik te Miléte krank gelaten.

21 Benaastig u, om voor den winter te komen. U groet Eubálus, en Púdens, en Línus, en Claudia, en al de broeders.

22 De Heere Jezus Christus zij met uwen geest. De genade zij met u allen. Amen.

DE BRIEF VAN DEN APOSTEL PAULUS

AAN

TITUS.

HOOFDSTUK 1.

PAULUS, een dienstknecht Gods, en een apostel van Jezus Christus, naar het geloof der uit verkorenen Gods, en de kennis der waarheid, die naar de godzaligheid is;

2 In de hoop des eeuwigen levens, welke God, die niet liegen kan, beloofd heeft,

voor de tijden der eeuwen, maar geopenbaard heeft te zijner tijd;

3 *Namelijk* zijn woord, door de prediking, die mij toebetrouwd is, naar het bevel van God, onzen Zaligmaker; aan Titus, *mijnen* opregten zoon, naar het gemeen geloof:

4 Genade, barmhartigheid,

vrede zij u van God den Vader, en den Heere Jezus Christus, onzen Zaligmaker.

5 Om die oorzaak heb ik u in Creta gelaten, opdat gij, hetgeen *nog* ontbrak, voorts zoudt te regt brengen, en *dat* gij van stad tot stad zoudt onderlingen stellen, gelijk ik u bevolen heb:

6 Indien iemand onberispelijk is, eener vrouwe man, geloovige kinderen hebbende, die niet te beschuldigen zijn van overdadigheid, of ongehoorzaam zijn.

7 Want een opziener moet onberispelijk zijn, als een huisverzorger Gods, niet eigenzinnig, niet genegen tot toornigheid, niet genegen tot den wijn, geen smijter, geen vuilgewinsoeker;

8 Maar die gaarne herbergt, die de goeden liefheeft, matig, regtvaardig, heilig, kuisch;

9 Die vasthoudt aan het getrouwe woord, dat naar de leer is, opdat hij magtig zij, beide om te vermanen door de gezonde leer, en om de tegensprekers te wederleggen.

10 Want er zijn ook vele ongeregelden, ijdelheidspreekers en verleiders van zinnen inzonderheid die uit de besnijdenis zijn;

11 Welken men moet den mond stoppen, die geheele huizen verkeeren, leerende wat niet behoort, om vuil gewins wil.

12 Een uit hen, zijnde hun eigen profeet, heeft gezegd;

De Cretensen zijn altijd leugenachtig, kwade beesten, luie buiken.

13 Deze getuigenis is waar. Daarom bestraf hen scherpelijk, opdat zij gezond mogen zijn in het geloof,

14 En zich niet begeven tot joodsche fabelen, en gebonen der menschen, die *hen* van de waarheid afkeerren.

15 Alle dingen zijn wel rein den reinen, maar den bevleekten en ongeloovigen is geen ding rein, maar heide hun verstand en geweten zijn bevleekt.

16 Zij belijden, dat zij God kennen, maar zij verloochenen *Hem* met de werken, alzoo zij gruwelijk zijn en ongehoorzaam, en tot alle goed werk ondeugende.

HOOFDSTUK 2.

DOCH gij, spreek hetgeen der gezonde leer betaamt.

2 Dat de oude mannen nuchter zijn, stemmig, voorzigtig, gezond in het geloof, indeliefde, indelijdzaamheid.

3 De oude vrouwen insgelijks, dat zij in *hare* dragt zijn, gelijk den heiligen betaamt, dat zij geene lasteressen zijn, zich niet tot veel wijs begevende, *maar* leeraren zijn van het geede;

4 Opdat zij de jonge vrouwen leeren voorzigtig te zijn, hare mannen lief te hebben, hare kinderen lief te hebben;

5 Matig te zijn, kuisch te zijn, het huis te bewaren, goed te zijn, haren eigenen mannen onderdanig te zijn, opdat het woord Gods niet gelasterd worde.

6 Vermaan de jonge mannen insgelijks, dat zij matig zijn.

7 Betoon u zelve in alles een voorbeeld van goedewerken, *baloon* in de leer onvervalschtheid, deftigheid, oprechtheid;

8 Het woord gezond en onverwerpelijk, opdat de gene, die daartegen is, beschaamd worde en niets kwaads hebbe van u leden te zeggen.

9 Vermaan de dienstknechten, dat zij hunnen eigenen heeren onderdanig zijn, dat zij in alles welbehagelijk zijn, niet tegensprakende;

10 Niet onttrekkende, maar alle goede trouw bewijzende; opdat zij de leer van God, onzen Zaligmaker, in alles mogen versieren.

11 Want de zaligmakende genade Gods is verschenen aan alle menschen,

12 En onderwijst ons, dat wij, de goddeloosheid en de wereldsche begeerlijkheden verzakende, matig, en regtvaardig, en godzalig leven zouden in deze tegenwoordige wereld;

13 Verwachtende de zalige hoop en verschijning der heerlijkheid van den grooten God en onzen Zaligmaker, Jezus Christus;

14 Die zich zelve voor ons gegeven heeft, opdat hij ons zou verlossen van alle ongerechtigheid, en zich zelve een eigen volk zou reinigen, ijverig in goede werken.

15 Spreek dit, en vermaan, en bestraf met allen ernst. Dat niemand u verachte.

HOOFDSTUK 3.

VERMAAN hen, dat zij aan de overheden en magten onderdanig zijn, dat zij *hun* gehoorzaam zijn, dat zij tot alle goed werk bereid zijn;

2 Dat zij niemand lasteren, geen vechters zijn, maar bescheiden zijn, alle zachtmoedigheid bewijzende jegens alle menschen.

3 Want ook wij waren eertijds onwijs, ongehoorzaam, dwalende, menigerlei begeerlijkheden en wellusten dienende, in boosheid en nijdigheid levende, hatelijk zijnde, en elkander hatende.

4 Maar wanneer de goedertierenheid van God, onzen Zaligmaker, en *zijns* liefdes tot de menschen verschenen is,

5 Heeft Hij ons zalig gemaakt, niet uit de werken der regtvaardigheid, die wij gedaan hadden, maar naar zijne barmhartigheid, door het bad der wedergeboorte en vernieuwing des Heiligen Geestes;

6 Denwelken Hij over ons rijkelijk heeft uitgegoten

door Jezus Christus, onzen Zaligmaker ;

7 Opdat wij, geregtvaardigd zijnde door zijne genade, erfgenamen zouden worden naar de hoep des eeuwigen levens.

8 Dit is een getrouw woord, en deze dingen wil ik, dat gij ernstelijk bevestigt, opdat degenen, die aan God gelooven, zorg dragen, om goede werken voor te staan : deze dingen zijn het, die goed en nuttig zijn den menschen.

9 Maar wedersta de dwaze vragen, en geslachtekeningen, en twistingen, en strijdungen over de wet ; want zij zijn onnut en ijdel.

10 Verwerp eenen ketterischen mensch na de eerste en tweede vermaning ;

11 Wetende, dat de zoodanige verkeerd is, en zondigt, zijnde bij zich zelven veroordeeld.

12 Als ik A'rtemas tot u zal zenden, of Ty'chicus, zoo benaarstig u tot mij te komen te Nicópolis ; want aldaar heb ik voorgenomen te overwinteren.

13 Geleid Zenas, den wetgeleerde, en Apollos, zorgvuldiglijk, opdat hun niets ontbreke.

14 En dat ook de onzen leeren goede werken voor te staan tot noodig gebruik, opdat zij niet onvruchtbaar zijn.

15 Die met mij zijn, groeten u allen. Groet ze, die ons lief hebben in het geloof. De genade zij met u allen. Amen.

DE BRIEF VAN DEN APOSTEL PAULUS

AAN

FILEMON:

PAULUS, een gevangene van Christus Jezus, en Timótheüs, de broeder, aan Filémon, den geliefde, en onzen medearbeider.

2 En aan Appia, de geliefde, en aan Archippus, onzen medestrijder, en aan de gemeente, die teuwen huize is :

3 Genade zij ulieden en

vrede van God, onzen Vader, en den Heere Jezus Christus.

4 Ik dank mijnen God, uwer altijd gedachtig zijnde in mijne gebeden,

5 Alzoo ik hoor uwe liefde en geloof, hetwelk gij hebt aan den Heere Jezus, en jegens al de heiligen ;

6 Opdat de gemeenschap uws geloofs krachtig worde in de bekendmaking van alle goed, hetwelk in ulieden is door Christus Jezus.

7 Want wij hebben groote vreugde en vertroosting over uwe Heide, dat de ingewanden der heiligen verkwikt zijn geworden, door u, broeder!

8 Daarom, hoewel ik groote vrijmoedigheid heb in Christus, om u te bevelen hetgeen betamelijk is;

9 Zoo bid ik *nochtans* liever door de Heide, daar ik zoodanig een ben, te weten Paulus, een oud man, en nu ook een gevangene van Jezus Christus.

10 Ik bid u *dan* voor mijnen zoon, denwelken ik in mijne banden heb geteeld, *namelijk* Onésimus;

11 Die eertijds u onnut was, maar nu u en mij zeer nuttig; denwelken ik wedergezonden heb.

12 Doch gij, neem hem, dat is mijne ingewanden, *weder* aan:

13 Denwelken ik wel had willen bij mij behouden, opdat hij mij voor u dienen zou in de banden des evangelies;

14 Maar ik heb zonder uw goedvinden nietswillendoen, opdat uwe goeddadigheid niet zou zijn als naar bedwang, maar naar vrijwilligheid.

15 Want veelligt is hij daarom voor eenen kleinen tijd

van u gescheiden geweest, opdat gij hem eeuwig zoudt weder hebben:

16 *Nu* voortaan niet als een' dienstknecht, maar meer dan een' dienstknecht, *namelijk* een' geliefden broeder, inzonderheid mij, hoe veel te meer dan u, beide in het vleesch en in den Heere.

17 Indien gij mij dan houdt voor een' medgezel, zoo neem hem aan gelijk als mij.

18 En indien hij u iets vergongelijkt heeft, of schuldig is, reken dat mij toe.

19 Ik, Paulus, heb het geschreven met deze mijne hand, ik zal het betalen; opdat ik u niet zegge, dat gij ook u zelven mij daartoe schuldig zijt.

20 Ja, broeder! laat mij uwer *hierin* genieten in den Heere; verkwik mijne ingewanden in den Heere.

21 Ik heb aan u geschreven, vertrouwende op uwe gehoorzaamheid; en ik weet, dat gij doen zult ook boven hetgeen ik zeg.

22 En bereid mij ook te gelijk eene herberg: want ik hoop, dat ik door uwe gebeden ulieden zal geschonken worden.

23 U groeten Epafra, mijn medegevangene in Christus Jezus,

24 Markus, Aristarchus, Demas, Lukas, mijne medearbeiders.

25 De genade van onzen Heere Jezus Christus zij met uwen geest. Amen.

DE BRIEF VAN DEN APOSTEL PAULUS

AAN DE

HEBREEËN:

HOOFDSTUK 1.

GOD, voortijds veelmaal en op velerlei wijze, tot de vaderen gesproken hebbende door de profeten, heeft in deze laatste dagen tot ons gesproken door den Zoon ;

2 Welken Hij gesteld heeft tot een' erfgenaam van alles, door welken Hij ook de wereld gemaakt heeft.

3 Dewelke, alzoo hij is het afschijnsel *zijner* heerlijkheid, en het uitgedrukte beeld zijner zelfstandigheid, en alle dingen draagt door het woord zijner kracht, nadat hij de reinigmaking onzer zonden door zich zelven te weeg gebragt heeft, is gezeten aan de rechterhand der Majesteit in de hoogste hemelen :

4 Zoo veel treffelijker geworden dan de engelen, als hij uitmemender naam boven hen geërfd heeft.

5 Want tot wien van de engelen heeft Hij ooit gezegd ; Gij zijt mijn Zoon, heden heb Ik u gegenereerd ? En wederom : Ik zal hem tot een' Vader zijn ; en hij

zal Mij tot een' Zoon zijn ?

6 En als Hij wederom den eerstgeborene inbrengt in de wereld, zegt Hij : En dat alle engelen Gods hemaanbidden.

7 En tot de engelen zegt Hij wel : Die zijne engelen maakt geesten, en zijne dienaars eene vlam des vuurs.

8 Maar tot den Zoon *zegt Hij* : Uw troon, o God ! is in alle eeuwigheid ; de scepter uws koninkrijks is een regte scepter.

9 Gij hebt regtvaardigheid liefgehad, en ongerechtigheid gehaat ; daarom heeft u, o God ! uw God gezalft met olie der vreugde boven uwe medegenooten.

10 En : Gij Heere ! hebt in den beginne de aarde gegrond, en de hemelen zijn werken uwer handen ;

11 Dezelve zullen vergaan, maar Gij blijft altijd, en zij zullen allen als een kleed verouden ;

12 En als een dekkleed zult Gij ze ineenrollen, en zij zullen veranderd worden ; maar Gij zijt dezelfde, en uwe jaren zullen niet ophouden.

13 En tot welken der engelen heeft Hij ooit gezegd: Zit aan mijne rechterhand, totdat Ik uwe vijanden zal gezet hebben tot eene voetbank uwer voeten?

14 Zijn zij niet allen dienstdiende geesten, die tot dienst uitgezonden, worden, om dergenen wil, die de zaligheid beërven zullen?

HOOFDSTUK 2.

DAAROM moeten wij ons te meer houden aan hetgeen van ons gehoord is, opdat wij niet te eeniger tijd doorglijden.

2 Want indien het woord, door de engelen gesproken, vast is geweest, en alle overtreding en ongeloozzaamheid rechtvaardige vergelding ontvangen heeft;

3 Hoe zullen wij ontvlieden, indien wij op zoo groote zaligheid geen acht nemen? dewelke, begonnen zijnde verkondigd te worden door den Heere, aan ons bevestigd is geworden van degenen, die hem gehoord hebben:

4 God bovendien medegeluigende door teekenen, en wonderen, en meniglei krachten, en bedeelingen des Heiligen Geestes, naar zijnen wil.

5 Want Hij heeft aan de engelen niet onderworpen de toekomstige wereld, van welke wij spreken.

6 Maar iemand heeft ergens betuigd, zeggende: Wat is de menach, dat Gij zijner

gedenkt? of des menschen zoon, dat Gij hem bezoekt?

7 Gij hebt hem een weinig minder gemaakt dan de engelen; met heerlijkheid en eer hebt Gij hem gekroond, en Gij hebt hem gesteld over de werken uwer handen;

8 Alle dingen hebt Gij onder zijne voeten, onderworpen. Want daarin, dat Hij hem alle dingen heeft onderworpen, heeft Hij niets uitgelaten, dat hem niet onderworpen zij: doch nu zien wij nog niet, dat hem alle dingen onderworpen zijn;

9 Maar wij zien Jezus met heerlijkheid en eergekroond, die een weinig minder dan de engelen geworden was, vanwege het lijden desdoods; opdat hij door de genade Gods voor allen den dood smaken zou.

10 Want het betaamde Hem, om welken alle dingen zijn, en door welken alle dingen zijn, dat Hij, vele kinderen, tot de heerlijkheid leidende, den oversten Leidsman hunner zaligheid door lijden zou heiligen.

11 Want en hij, die heiligt, en zij, die geheilgd worden, zijn allen uit een; om welke oorzaak hij zich niet schaamt hen broeders te noemen.

12 Zeggende: Ik zal uwen naam mijnen broeders verkondigen; in het midden der gemeente zal Ik U lofszingen.

13 En wederom: Ik zal mijn betrouwen op Hem stellen. En wederom: Zie

daar ik, en de kinderen, die mij God gegeven heeft.

14 Overmits dan de kinderen des vleesch en bloeds deelachtig zijn, zoo is hij ook desgelijks derzelven deelachtig geworden, opdat hij door den dood te niet doen zou dengene, die het geweld des doods had, dat is, den duivel:

15 En verlossen zou al degenen, die met vreeze des doods, door al hun leven, der dienstbaarheid onderworpen waren.

16 Want waarlijk, hij neemt de engelen niet aan, maar hij neemt het zaad Abrahams aan.

17 Waarom hij in alles den broederen moest gelijk worden, opdat hij een barmhartig en een getrouw Hoogepriester zou zijn, in de dingen, die hij God *te doen waren*, om de zonden des volks te verzoenen.

18 Want in hetgeen hij zelf, verzocht zijnde, geleden heeft, kan hij dengenen, die verzocht worden, te hulp komen.

HOOFDSTUK 3.

HIEROM, heiligebroeders! die der hemelsche roeping deelachtig zijt, aanmerkt den Apostel en Hoogepriester onzer belijdenis, Christus Jezus;

2 Die getrouw is dengenen, die hem gesteld heeft, gelijk ook Mozes in geheel zijn huis was.

3 Want deze is zoo veel meerder heerlijkheid waardig geacht dan Mozes, als degene, die het huisgebouwd heeft, meerder eer heeft, dan het huis.

4 Want een ieder huis wordt van iemand gebouwd; maar die dit alles gebouwd heeft, is God.

5 En Mozes is wel getrouw geweest in geheel zijn huis als een dienaar, tot getuiging der dingen, die *daarna* gesproken zouden worden;

6 Maar Christus, als de Zoon over zijn eigen huis; wiens huis wij zijn; indien wij maar de vrijmoedigheid en den roem der hoop tot het einde toe vast behouden.

7 Daarom, gelijk de Heilige Geest zegt: Heden, indien gij zijne stem hoort,

8 Zoo verhardt uwe harten niet, gelijk *het geschied is* in de verbittering, ten dage der verzoeking, in de woestijn;

9 Alwaar Mij uwe vaders verzocht hebben; zij hebben Mij beproefd en hebben mijne werken gezien, veertig jaren lang.

10 Daarom was Ik vertoornd over dat geslacht, en sprak: Altijd dwalen zij met het hart, en zij hebben mijne wegen niet gekend.

11 Zoo heb Ik dan gezworen in mijnen toorn: Indien zij in mijne rust zullen ingaan!

12 Ziet toe, broeders! dat niet te eeniger tijd in iemand van u zij een boos, ongeloo-

vig hart, om af te wijken van den levenden God;

13 Maar vermaant elkander te allen dage, zoo lang als het heden genaamd wordt, opdat niet iemand uit u verhard worde door de verleiding der zonde.

14 Want wij zijn Christus deelachtig geworden, zoo wij anders het beginsel van dezen vasten grond tot het einde toe vast behouden:

15 Terwijl er gezegd wordt: Heden, indien gij zijne stem hoort, zoo verhardt uwe harten niet, gelijk in de verbittering *geschied is*.

16 Want sommigen, als zij die gehoord hadden, hebben *Hem* verbitterd, doch niet allen, die uit Egypte door Mozes uitgegaan zijn.

17 Over welke nu is Hij vertoornd geweest veertig jaren? Was het niet over degenen, die gezondigd hadden, welker lichamen gevallen zijn in de woestijn?

18 En welken heeft Hij gezworen, dat zij in zijne rust niet zouden ingaan, anders dan degenen, die ongehoorzaam geweest waren?

19 En wij zieh, dat zij niet hebben kunnen ingaan van wege hun ongelooft.

HOOFDSTUK 4.

LAAT ons dan vreezen, dat niet te eeniger tijd, de belofte van in zijne rust in te gaan nagelaten zijnde, iemand van u schijne achtergebleven te zijn.

2 Want ook ons is het evangelie verkondigd, gelijk als hun; maar het woord der prediking deed hun geen nut, dewijl het met het geloof niet gemengd was in degenen, die het gehoord hebben.

3 Want wij, die geloofd hebben, gaan in de rust, gelijk Hij gezegd heeft: Zoo heb Ik dan gezworen in mijnen toorn: Indien zij zullen ingaan in mijne rust! hoewel *zijne* werken van de grondlegging der wereld af al volbragt waren.

4 Want Hij heeft ergens van den zevenden *dag* aldus gesproken: En God heeft op den zevenden dag van al zijne werken gerust.

5 En in deze *plaats* wederom: Indien zij in mijne rust zullen ingaan!

6 Dewijl dan blijft, dat sommigen in dezelve *rust* ingaan, en degenen, wien het evangelie eerst verkondigd was, niet ingegaan zijn van wege de ongehoorzaamheid.

7 Zoo bepaalt Hij wederom eenen zekeren *dag*, *namelijk* heden, door David zeggende, zoo langen tijd daarna, (gelijkerwijs gezegd is): Heden, indien gij zijne stem hoort, zoo verhardt uwe harten niet.

8 Want indien Jezus hen in de rust gebragt heeft, zoo had Hij daarna niet gesproken van eenen anderen dag.

9 Er blijft dan eene rust over voor het volk Gods.

10 Want die ingegaan is in zijne rust, heeft zelf ook van zijne werken gerust, gelijk God van de zijne.

11 Laat ons dan ons benaastigen, om in die rust in te gaan; opdat niet iemand in hetzelfde voorbeeld der ongeloofigheid valle.

12 Want het woord Gods is levend en krachtig, en scherpsnijdender dan eenig tweesnijdend zwaard, en gaat door tot de verdeeling der ziel, en des geestes, en der zamenvoegselen, en des mergs, en is een oordeeler der gedachten en der overleggingen des harten.

13 En er is geen scheepsel onzichtbaar voor Hem; maar alle dingen zijn naakt en geopend voor de oogen Desgenen, met welken wij te doen hebben.

14 Dewijl wij dan eenen grooten Hoogepriester hebben, die door de hemelen doorgegaan is, *namelijk* Jezus, den Zoon van God, zoo laat ons deze belijdenis vasthouden.

15 Want wij hebben geenen hoogepriester, die niet kan medelijden hebben met onze zwakheden, maar die in alle dingen, gelijk als wij, is verzocht geweest, *doch* zonder zonde.

16 Laat ons dan met vrijmoedigheid toegaan tot den troon der genade, opdat wij barmhartigheid mogen ver-

krijgen, en genade vinden, om geholpen te worden ter bekwaamer tijd.

HOOFDSTUK 5.

WANT alle hoogepriester, uit de menschen genomen; wordt gesteld voor de menschen in de zaken, die bij God *te doen zijn*, opdat hij offere gaven en slagt-offeren voor de zonden;

2 Die behoorlijk medelijden kan hebben met de onwetenden en dwalenden, overmits hij ook zelf met zwakheden omvangen is;

3 En om derzel *verzwakheid* wil moet hij, gelijk voor het volk, alzoo ook voor zich zelven, offeren voor de zonden.

4 En niemand neemt zich zelven die eer aan, maar die van God geroepen wordt, gelijkerwijs als Aäron.

5 Alzoo heeft ook Christus zich zelven niet verheerlijkt, om hoogepriester te worden, maar Die tot hem gesproken heeft: Gij zijt mijn Zoon, heden heb Ik u gegenereerd.

6 Gelijk Hij ook in eene andere *plaats* zegt: Gij zijt Priester in der eeuwigheid naar de ordening van Melchizédek.

7 Die in de dagen zijnvleesches, gebeden en smeekingen tot Dengenen, die hem uit den dood kon verlossen, met sterke roeping en tranen geofferd hebbende, en verhoord zijnde uit de vreeze,

8 Hoewel hij de Zoon was, *nochtans* gehoorzaamheid geleerd heeft uit hetgeen hij heeft geleden;

9 En geheiligd zijnde, is hij allen, die hem gehoorzaam zijn, eene oorzaak der eeuwige zaligheid geworden:

10 En is van God genaamd een Hoogepriester naar de ordening van Melchizédek.

11 Van denwelken wij hebben, vele dingen en zwaar om te verklaren, te zeggen; dewijl gij traag om te hooren geworden zijt.

12 Want gij, daar gij leeraars behoortet te zijn van wege den tijd, hebt wederom van noode, dat men u leere, welke de eerste beginselen zijn der woorden Gods; en gij zijt geworden, *als* die melk van noode hebben, en niet vaste spijs.

13 Want een iegelijk, die der melk deelachtig is, die is onervaren in het woord der gerechtigheid, want hij is een kind.

14 Maar den volmaakten is de vaste spijs, die door de gewooneheid de zinnen geoefend hebben, tot onderscheiding beide des goeds en des kwaads.

HOOFDSTUK 6.

DAAROM, nalatende het beginsel der leer van Christus, laat ons tot de volmaaktheid voortvaren; niet wederom leggende het fundament van de bekeering

van doode werken, en van het geloof in God.

2 Van de leer der doopen, en van de oplegging der handen, en van de opstanding der dooden, en van het eeuwig oordeel:

3 En dit zullen wij ook doen, indien het God toelaat.

4 Want het is onmogelijk, degenen, die eens verlicht geweest zijn, en de hemelsche gave gesmaakt hebben, en des Heiligen Geestes deelachtig geworden zijn,

5 En gesmaakt hebben het goede woord Gods, en de krachten der toekomstige eeuw,

6 En afvallig worden; *dis, zeg ik*, wederom te vernieuwen tot bekeering, als welke zich zeiven den Zoon van God wederom kruisigen en openlijk te schande maken.

7 Want de aarde, die den regen menigmaal op haar komende, indrinkt en bekwaam kruid voortbrengt voor degenen, door welken zij ook gebouwd wordt, die ontvangt zegen van God;

8 Maar die doornen en distelen draagt, die is verwerpelijk, en nabij de vervloeking, welker einde is tot verbranding.

9 Maar, geliefden! wij verzekeren ons van u betere dingen, en met de zaligheid gevcegd, hoewel wij alzo spreken.

10 Want God is niet onregtvaardig, dat Hij uw werk zou vergeten, en den arbeid

der liefde, die gij aan zijnen naam bewezen hebt, als die de heiligen gediend hebt en nog dient.

11 Maar wij begeeren, dat een iegelijk van u dezelfde naarstigheid bewijze, tot de volle verzekerdheid der hoop, tot het einde toe ;

12 Opdat gij niet traag wordt, maar navolgers zijt dergenen, die door geloof en langmoedigheid de beloftenissen beërven.

13 Want als God aan Abraham de belofte deed, dewijl Hij bij niemand, die meerder was, had te zweren; zoo zwoer Hij bij zich zeiven,

14 Zeggende: Waarlijk, zeggende zal ik u zegenen, en vermenigvuldigende zal ik u vermenigvuldigen.

15 En alzoo, langmoediglijk verwacht hebbende, heeft hij de belofte verkregen.

16 Want de menschen zweren wel bij den meerdere dan zij zijn, en de eed tot bevestiging is denzelven een einde van alle tegenspreken.

17 Waar in God, willende den erfgenen der belofte nis overvloediger bewijzen de onveranderlijkheid van zijnen raad, met eenen eed daartusschen is gekomen ;

18 Opdat wij, door twee onveranderlijke dingen, in welke het onmogelijk is, dat God liege, eene sterke vertroosting zouden hebben, wij namelijk, die te toevlugt genomen hebben, om de voor- gestelde hoop vast te houden :

19 Welke wij hebben als een anker der ziel, hetwelk zeker en vast is, en ingaat in het binnenste van het voorhangsel ;

20 Daar de voorlooper voor ons is ingegaan, namelijk Jezus, naar de ordening van Melchizédek, een Hoogepriester geworden zijnde in der eeuwigheid.

HOOFDSTUK 7.

WANT deze Melchizédek was koning van Sulem, een priester des Allerhoogsten Gods, die Abraham te gemoet ging, als hij wederkeerde van het slaan der koningen, en hem zeggende ;

2 Aan welken ook Abraham van alles de tienden deelde : die vooreerst overgezet wordt, koning der geregtigheid, en daarna ook was een koning van Sulem, hetwelk is een koning des vredes :

3 Zonder vader, zonder moeder, zonder geslachtekening, noch beginsel der dagen, noch einde des levens hebbende ; maar den Zoon van God gelijk geworden zijnde, blijft hij een priester in der eeuwigheid.

4 Aanmerkt nu, hoe groot deze geweest zij, aan denwelken ook Abraham, de patriarch, tienden gegeven heeft uit den buit.

5 En die uit de kinderen van Levi het priesterdom ontvangen, hebben wel bevel, om tienden te nemen van het volk, naar de wet,

dat is, van hünne broederen, hoewel die uit de lenden van Abraham voortgekomen zijn.

6 Maar hij, die *zijn* geslacht-rekening uit hen niet heeft, die heeft van Abraham tienden genomen, en hem, die de beloftenissen had, heeft hij gezegend.

7 Nu zonder eenig tegen-spreken, hetgeen minder is wordt gezegend van hetgeen meerder is.

8 En hier nemen wel tienden de menschen, die ster-ven; maar aldaar *neemt* ze die, van welken getuigd wordt, dat hij leeft.

9 En, om zoo te spreken, ook Levi, die tienden neemt, heeft door Abraham tienden gegeven :

10 Want hij was nog in de lenden des vaders, als hem Melchisédek te gemoet ging.

11 Indien dan nu de vol-komenheid door het levieti-sche priesterschap ware, (want onder hetzelfde heeft het volk de wet ontvangen) wat nood was het nog, dat een ander priester naar de ordening van Melchisédek zou opstaan, en die niet zou gezegd worden te zijn naar de ordening van Aäron?

12 Want het priesterschap veranderd zijnde; zoo ge-schiedt er ook noodzakelijk verandering der wet.

13 Want hij, op wien deze dingen gezegd worden, be-hoort tot eenen anderen stam, van welken niemand

zich tot het altaar begeven heeft.

14 Want het is openbaar, dat onze Heere uit Juda ge-sproten is; op welken stam Mozes niets gesproken heeft van het priesterschap.

15 En *dít* is nog veel meer openbaar, zoo er naar de gelijkenis van Melchisédek een ander priester opstaat;

16 Die *dít* niet naar de wet eens vleeschelijken gebods is geworden, maar naar de kracht des onvergankelijken levens.

17 Want Hij getuigt: Gij zijt Priester in der eeuwigheid naar de ordening van Melchisédek.

18 Want de vernietiging van het voorgaande gebod ge-schiedt om deszelfs zwakheid en onprofijtelijkheid wil;

19 Want de wet heeft geen ding volmaakt, maar de aanleiding van eene betere hoop, door welke wij tot God genaken.

20 En voor zoo veel het niet zonder eedzwering *is geschied*, (want genenzijn wel zonder eedzwering priesters geworden;

21 Maar deze met eedzwe-ring, door Dien, die tot hem gezegd heeft: De Heere heeft gezworen, en het zal Hem niet berouwen: Gij zijt Priester in der eeuwigheid naar de ordening van Melchisédek).

22 Van een zoo veel beter verbond is Jezus borg ge-worden.

23 En genen zijn wel vele priesters geworden, omdat zij door den dood verhinderd werden altijd te blijven;

24 Maar deze, omdat hij in der eeuwigheid blijft, heeft een onvergankelijk priester-schap.

25 Waarom hij ook volkomenlijk kan zalig maken degenen, die door hem tot God gaan, alzoo hij altijd leeft, om voor hen te bidden.

26 Want zoodanig een Hoogepriester betaamde ons, heilig, onnoemel, onbesmet, afgescheiden van de zondaren, en hooger dan de hemelen geworden;

27 Dien het niet allen dag noodig was, gelijk den hoogepriesters, eerst voor zijne eigene zonden slagtofferen op te offeren, daarna voor de zonden des volks: want dat heeft hij eenmaal gedaan, als hij zich zelven opgeofferd heeft.

28 Want de wet stelt tot hoogepriesters menschen, die zwakheid hebben; maar het woord der eedzwering, die na de wet is *gevolgd*, stelt den Zoon, die in der eeuwigheid geheiligd is.

HOOFDSTUK 8.

DE hoofdsom nu der dingen, waarvan wij spreken, is, dat wij hebben zoodanigen Hoogepriester, die gezeten is aan de rechterhand van den troon der Majesteit in de hemelen:

2 Een bedienaar des hel-

ligdoms, en des waren tabernakels, welken de Heere heeft opgerigt, en geen mensch.

3 Want een iegelijk hoogepriester wordt gesteld, om gaven en slagtofferen te offeren; waarom het noodzakelijk was, dat ook deze, wat had, dat hij zon offeren.

4 Want indien hij op aarde ware, zoo zou hij zelfs geen priester zijn, dewijl er priesters zijn, die naar de wet gaven offeren;

5 Welke het voorbeeld en de schaduw der hemelsche dingen dienen, gelijk Mozes door Goddelijke aanspraak vermaand was, als hij den tabernakel volmaken zou: Want zie, zegt Hij, dat gij het alles maakt naar de afbeelding, die u op den berg getoond is.

6 En nu heeft hij zoo veel uitnemender bediening gekregen, als hij ook eens beteren verbonds Middelaar is, hetwelk in betere beloftenissen bevestigd is.

7 Want indien dat eerste verbond onberispelijk geweest ware, zoo zou voor het tweede geene plaats gezocht zijn geweest.

8 Want *een* berispende, zegt Hij tot hen: Ziet, de dagen komen, spreekt de Heere, en ik zal over het huis Israëls, en over het huis van Juda een nieuw verbond oprigten:

9 Niet naar het verbond, dat Ik met hunne vaderen

gemaakt heb, ten dage, als Ik hen bij de hand nam, om hen uit Egypteland te leiden; want zij zijn in dit mijn verbond niet gebleven, en Ik heb op hen niet geacht, zegt de Heere.

10 Want dit is het verbond, dat Ik met het huis Israëls maken zal na die dagen, zegt de Heere: Ik zal mijne wetten in hun verstand geven, en in hunne harten zal Ik die inschrijven; en Ik zal hun tot een' God zijn, en zij zullen Mij tot een volk zijn.

11 En zij zullen niet leeren, een iegelijk zijnen naasten, en een iegelijk zijnen broeder, zeggende: Ken den Heere; want zij zullen Mij allen kennen van den kleine onder hen tot den groote onder hen.

12 Want Ik zal hunne ongerechtigheden genadig zijn, en hunne zonden en hunne overtredingen zal Ik geenszins meer gedenken.

13 Als Hij zegt: Een nieuw verbond, zoo heeft Hij het eerste oud gemaakt; dat nu oud gemaakt is en verouderd, is nabij de verdwijning.

HOOFDSTUK 9.

ZOO had dan wel ook het eerste verbond regten der Godsdienst, en het wereldlijk heilighdom.

2 Want de tabernakel was toebereid, *namelijk* de eerste, in welken was de kandelaar, en de tafel, en de thoonbroo-

den, welke genaamd wordt het heilige;

3 Maar achter het tweede voorhangeel was de tabernakel, genaamd het heilige der heiligen;

4 Hebbende een gouden wierookvat, en de ark des verbonds, alom met gond overdekt, in welke was de gouden kruik, daar het Manna in was, en de staf van Aäron, die gebloeid had, en de tafelen des verbonds:

5 En boven over deze ark waren de cherubinen der heerlijkheid, die het verzoendeksel beschaduwden: van welke dingen wij nu van stuk tot stuk niet zullen zeggen.

6 Deze dingen nu, aldus toebereid zijnde, zoo gingen wel de priesters in den eersten tabernakel, ten allen tijde, om de Godsdiensten te volbrengen;

7 Maar in den tweeden tabernakel ging alleen de hoogepriester, eenmaal des jaars, niet zonder bloed, hetwelk hij offerde voor zich zelven en voor des volks misdaden.

8 Waarmede de Heilige Geest dit heduilde, dat de weg des heilighdoms nog niet openbaar gemaakt was, zoo lang de eerste tabernakel nog stand had;

9 Welke was eene afbeelding voor dien tegenwoordigen tijd, in welken gaven en slagtofferen geofferd werden, die dengenen, die de dienst pleegde, niet konden

heiligen naar het geweten :
 10 *Bestaande* alleen in spi-
 jzen, en dranken, en verschei-
 dene wasschingen, en regt-
 vaardigmakingen des vlee-
 sches, tot op den tijd der
 verbetering opgelegd,

11 Maar Christus, de Hoo-
 gepriester der toekomstige
 goederen, gekomen zijnde,
 is door den meerderen en
 volmaakteren tabernakel,
 niet met handen gemaakt,
 dat is, niet van dit maaksel,

12 Noch door het bloed der
 bokken en kalveren, maar
 door zijn eigen bloed, een-
 maal ingegaan in het hei-
 ligdom, eene eeuwige ver-
 lossing te weeg gebragt heb-
 bende.

13 Want indien het bloed
 der stieren en bokken, en
 de asch der jonge koe, be-
 sprengende de onreinen, ~~hen~~
 heiligt tot de reinigheid des
 vleesches :

14 Hoe veel te meer zal
 het bloed van Christus, die
 doorden eeuwigen Geest zich
 zelve Gode onstraffelijk op-
 geofferd heeft, uw geweten
 reinigen van doode werken,
 om den levenden God te
 dienen ?

15 En daarom is hij de
 Middelaar des nieuwen tes-
 taments, opdat, de dood *daar-*
tusschen gekomen zijnde, tot
 verzoening der overtredin-
 gen, die onder het eerste
 testament waren, degenen,
 die geroepen zijn, de belof-
 tens der eeuwige erve ont-
 vangen zouden.

16 Want waar een testa-
 ment is, daar is het noodzaak,
 dat de dood des testament
 makers *tusschen* kome :

17 Want een testament is
 vast in de dooden, dewijl
 het nog geene kracht heeft,
 wanneer de testamentmaker
 leeft.

18 Waarom ook het eerste
 niet zonder bloed is ingewijd.

19 Want als al de geboden,
 naar de wet van Mozes, tot al
 het volk uitgesproken waren,
 nam hij het bloed der kal-
 veren en bokken, met water,
 en purperen wol, en hijzop,
 besprengende beide het boek
 zelf, en al het volk,

20 Zeggende : Dit is het
 bloed des testaments, het-
 welk God aan ulieden heeft
 geboden.

21 En hij besprengde des-
 gelijks ook den tabernakel,
 en al de vaten der dienst
 met het bloed.

22 En alle dingen worden
 bijna door bloed gereinigd
 naar de wet, en zonder bloed-
 storting geschiedt geene
 vergeving.

23 Zoo was het dan nood-
 zaak, dat wel de voorbeel-
 dingen der dingen, die in de
 hemelen zijn, door deze din-
 gen gereinigd werden, maar
 de hemelsche dingen zelve
 door betere offeranden dan
 deze.

24 Want Christus is niet
 ingegaan in het heiligdom,
 dat met handen gemaakt is,
 hetwelk is een tegenbeeld
 van het ware; maar in den

hemel zelve, om nu te verschijnen voor het aangezicht van God voor ons ;

25 Noeh ook, opdat hij zich zelve dikmaals zou opofferen, gelijk de hooge priester alle jaar in het heiligdom ingaat met vreemd bloed ;

26 (Anders had hij dikmaals moeten lijden van de grondlegging der wereld af) maar nu is hij eenmaal in de voleinding der eeuwen geopenbaard, om de zonde te niet te doen, door zijn zelve offerande.

27 En gelijk het den menschen gezet is, eenmaal te sterven en daarna het oordeel ;

28 Alzoo ook Christus, eenmaal geofferd zijnde, om veler zonden weg te nemen, zal ten andere maal zonder zonde gezien worden van degenen, die hem verwachten tot zaligheid.

HOOFDSTUK 10.

WANT de wet, hebbende eene schaduw der toekomstige goederen, niet het beeld zelf der zaken, kan met dezelfde offeranden, die zij alle jaar geduriglijk offeren, nimmermeer heiligen degenen, die daar toegegaan.

2 Anderzins zouden zij opgehouden hebben geofferd te worden, omdat degenen, die de dienst pleegden, geen geweten meer zonden hebben der zonden, eenmaal gereinigd geweest zijnde :

3 Maar nu *geschiedt* in dezelfde alle jaar weder gedachtenis der zonden.

4 Want het is onmogelijk, dat het bloed van stieren en bokken de zonden wegneme.

5 Daarom, komende in de wereld, zegt hij : Slagtoffer en offerande hebt Gij niet gewild, maar Gij hebt mij het ligchaam voorbereid ;

6 Brandofferen en *offer* voor de zonde hebben U niet behaagd :

7 Toen sprak ik : Zie, ik kom, (in het begin des boeks is van mij geschreven) om uwen wil te doen, o God !

8 Als hij te voren gezegd had : Slagtoffer, en offerande, en brandoffers, en *offer* voor de zonde hebt Gij niet gewild, noch hebben U behaagd ; (dewelke naar de wet geofferd worden)

9 Toen sprak hij : Zie, ik kom, om uwen wil te doen, o God ! Hij neemt het eerste weg, om het tweede te stellen

10 in welken wil wij geheiligd zijn, door de offerande des ligchaams van Jesus Christus, eenmaal *geschied*.

11 En een iegelijk priester stond wel allen dag dienende, en dezelfde slagtofferen dikmaals offerende, die de zonden nimmermeer kunnen wegnemen ;

12 Maar deze, een slagtoffer voor de zonden geofferd hebbende, is in eeuwigheid gezeten aan de rechterhand Gods ;

13 Voorts verwachtende, totdat zijne vijanden gesteld worden tot eene voetbank zijner voeten.

14 Want met ééne offerande heeft hij in eeuwigheid volmaakt degenen, die geheiligd worden.

15 En de Heilige Geest getuigt het ons ook.

16 Want nadat Hij te voren gezegd had: Dit is het verbond, dat Ik met hen maken zal na die dagen, zegt de Heere, Ik zal mijne wetten geven in hunne harten, en Ik zal die inschrijven in hunne verstanden;

17 En hunne zonden en hunne ongerechtigheden zal Ik geenszins meer gedenken.

18 Waar nu vergeving derzelve is, daar is geene offerande meer voor de zonde.

19 Dewijl wij dan, broeders! vrijmoedigheid hebben, om in te gaan in het heilighdom door het bloed van Jezus,

20 Op eenen verschen en levenden weg, welken hij ons ingewijd heeft door het voorhangsel, dat is, door zijn vleesch;

21 En dewijl wij hebben eenen grooten Priester over het huis Gods;

22 Zoo laat ons toegaan met een waarachtig hart, in volle verzekerdheid des geloofs, onze harten gereinigd zijnde van het kwaad geweten, en het ligchaam gewasschen zijnde met reip water.

23 Laat ons de onwankelbare belijdenis der hoop vasthouden; (want die het beloofd heeft, is getrouw)

24 En laat ons op elkander acht nemen, tot opscherping der liefde en der goede werken;

25 En laat ons onze onderlinge bijeenkomst niet nalaten, gelijk sommigen de gewoonte hebben, maar *elkander* vermanen: en *dat* zooveel te meer, als gij ziet, dat de dag nadert.

26 Want zoo wij willens zondigen, nadat wij de kennis der waarheid ontvangen hebben, zoo blijft er geen slagtoffer meer over voor de zonden;

27 Maar eene schrikkelijke verwachting des oordeels, en hitte des vuurs, dat de tegenstanders zal verslinden.

28 Als iemand de wet van Mozes te niet heeft gedaan, die sterft zonder barmhertigheid, onder twee of drie getuigen:

29 Hoeveel te zwaarder straf, meent gij, zal hij waardig geacht worden, die den Zoon van God vertreden heeft, en het bloed des testaments onrein geacht heeft, waardoor hij geheiligd was; en den Geest der genade smaadheden heeft aangedaan?

30 Want wij kennen Hem, die gezegd heeft: Mijne is de wraak, Ik zal het vergelden, spreekt de Heere. En

wederom : De Heere zal zijn volk oordeelen.

31 Vreesselijk is het te vallen in de handen des levenden Gods.

32 Doch gedenkt der vorige dagen, in dewelke, nadat gij verlicht zijt geweest, gij veel strijd des lijdens hebt verdragen.

33 Ten deele, als gij door smaadheden en verdrukkingen een schouwspel geworden zijt ; en ten deele, als gij gemeenschap gehad hebt met degenen, die alzoo gehandeld werden.

34 Want gij hebt ook over mijne banden medelijden gehad, en de rooving uwer goederen met blijdschap aangenomen, wetende, dat gij hebt in u zelven een beter en blijvend goed in de hemelen.

35 Werpt dan uwe vrijmoedigheid niet weg, welke eene groote vergelding des loons heeft.

36 Want gij hebt lijdzaamheid van noode ; opdat gij, den wil van God gedaan hebbende, de beloftenis moogt wegdragen.

37 Want : Nog een zeer weinig *tijds*, en Hij, die te komen staat, zal komen, en niet vertoeven.

38 Maar de regtvaardige zal uit het geloof leven ; en zoo iemand zich onttrekt, mijne ziel heeft in hem geen behagen.

39 Maar wij zijn niet van degenen, die zich onttrek-

ken ten verderve, maar van degenen, die gelooven tot behouding der ziel.

HOOFDSTUK 11.

HET geloof nu is een vaste grond der dingen, die men hoopt, en een bewijs der zaken, die men niet ziet.

2 Want door hetzelfde hebben de ouden getuigenis bekomen.

3 Door het geloof verstaan wij, dat de wereld door het woord Gods is toebereid, alzoo dat de dingen, die men ziet, niet geworden zijn uit dingen, die gezien worden.

4 Door het geloof heeft Abel eene meerdere offerande Gode geofferd dan Kaïn, door hetwelk hij getuigenis bekomen heeft, dat hij regtvaardig was, alzoo God over zijne gave getuigenis gaf ; en door hetzelfde *geloof* spreekt hij nog, nadat hij gestorven is.

5 Door het geloof is Enoch weggenomen geweest, opdat hij den dood niet zou zien ; en hij werd niet gevonden, daarom dat hem God weggenomen had : want voor zijne wegneming heeft hij getuigenis gehad, dat hij Gode behaagde.

6 Maar zonder geloof is het onmogelijk Gode te behagen. Want die tot God komt, moet gelooven, dat Hij is, en een belooner is dergenen, die Hem zoeken.

7 Door het geloof heeft Noach, door Goddelijke

aanspraak vermaand zijnde van de dingen, die nog niet gezien werden, en bevreesd geworden zijnde, de ark toebereid tot behoudenis van zijn huisgezin; door welke ark hij de wereld heeft veroordeeld, en is geworden een erfgenaam der rechtvaardigheid, die naar het geloof is.

8 Door het geloof is Abraham, geroepen zijnde, gehoorzaam geweest, om uit te gaan naar de plaats, die hij tot een erfdeel ontvangen zou; en hij is uitgegaan, niet wetende, waar hij komen zou.

9 Door het geloof is hij een inwoner geweest in het land der belofte, als in een vreemd land, en heeft in tabernakelen gewoond met Izak en Jakob, die mede-erfgenamen waren derzelfde belofte.

10 Want hij verwachtte de stad, die fundamenten heeft, welker kunstenaar en bouwmeester God is.

11 Door het geloof heeft ook Sara zelve kracht ontvangen, om zaad te geven, en boven den tijd *haars* ouderdoms heeft zij gebaard; overmits zij Hem getrouw heeft geacht, die het beloofd had.

12 Daarom zijn ook van eenen, en dat eenen verstorvene, *zoo* *telen* in menigte geboren als de sterren des hemels, en als het zand, dat aan den oever der zee is, hetwelk ontelbaar is.

13 Deze allen zijn in het geloof gestorven, de belofte niet verkregen hebbende, maar hebben dezelve van verre gezien; en geloofd, en omhelsd, en hebben beladen, dat zij gasten en vreemdelingen op de aarde waren.

14 Want die zulke dingen zeggen, betoonen klaarlijk, dat zij een vaderland zoeken.

15 En indien zij aan dat vaderland gedacht hadden, van hetwelk zij uitgegaan waren, zij zouden tijd gehad hebben, om weder te keeren;

16 Maar nu zijn zij begeerig naar een beter, dat is, naar het hemelsche. Daarom schaamt zich God hunner niet, om hun God genoemd te worden; want Hij had hun eene stad bereid.

17 Door het geloof heeft Abraham, als hij verzocht werd, Izak geofferd, en hij, die de belofte ontvangen had, heeft zijnen eeniggeborene geofferd,

18 (Tot denwelken gezegd was: In Izak zal u het zaad genoemd worden) overleggende, dat God magtig was, hem ook uit de dooden te verwekken;

19 Waaruit hij hem ook bij gelijkenis wedergekregen heeft.

20 Door het geloof heeft Izak zijne zonen Jakob en Ezau gezegend aangaande toekomstige dingen.

21 Door het geloof heeft Jakob, stervende, een ioge-

lijk der zonen van Jozef gezegend, en heesftaange bedē, *leuende* op het opperste van zijnen staf.

22 Door het geloof heeft Jozef, stervende, gemeld van den uitgang der kinderen Israëls, en heeft bevel gegeven van zijn gebeente.

23 Door het geloof werd Mozes, toen hij geboren was, drie maanden lang van zijne ouders verborgen, overmits zij zagen, dat het kindeken schoon was; en zij vreesden het gebod des konings niet.

24 Door het geloof heeft Mozes, nu groot geworden zijnde, geweigerd een zoon van Faraō's dochter genoemd te worden;

25 Verkiezende liever met het volk van God kwalijk gehandeld te worden, dan voor eenen tijd de genieting der sonde te hebben;

26 Achtende de versmaadheid van Christus meerderen rijkdom te zijn, dan de schatten in Egypte; want hij zag op de vergelding des loons.

27 Door het geloof heeft hij Egypte verlaten, niet vreesende den toorn des konings: want hij hield zich vast, als ziende den Onzienlijke.

28 Door het geloof heeft hij het pascha uitgerigt, en de besprenging des bloeds, opdat de verderver der eerstgeborenen hen niet raken zou.

29 Door het geloof zijn zij de Roode zee doorgegaan, als door het drooge: hetwelk

de Egyptenaars, ook, verzoevende, zijn verdronken.

30 Door het geloof zijn de muren van Jericho gevallen, als zij tot zeven dagen toe omringd waren geweest.

31 Door het geloof is Rachab, de hoer, niet omgekomen met de ongehoorzamen, als zij de verspieters met vrede had ontvangen.

32 En wat zal ik nog *meer* zeggen? want de tijd zal mij ontbreken, zou ik verhalen van Gideon, en Barak, en Samson, en Jeftha, en David, en Samuel, en de profeten;

33 Welke door het geloof koningrijken hebben overwonnen, gerechtigheid geoefend, de beloftenissen verkregen, de muilen der leeuwen toegestopt;

34 De kracht des vuurs hebben uitgebluscht, de scherpte des zwaards zijn ontvloden, uit zwakheid krachten hebben gekregen, in den krijg sterk geworden zijn, heirlegers der vreemden op de vlugt hebben gebracht;

35 De vrouwen hebben hare dooden uit de opstanding *wederge*krege; en anderen zijn uitgerekte geworden, de *aangebodene* verlossing niet aannemende, opdat zij eene betere opstanding verkrijgen zouden.

36 En anderen hebben bespottingen en geeselen geproefd, en ook banden en gevangenis;

37 Zijn gesteenigd gewor-

den, in stukken gezaagd, verzocht, door het zwaard ter dood gebragt; hebben gewandeld in schaapsvellen en in geiten vellen; verlaten, verdrukt, kwalijk gehandeld zijnde;

38 (Welker de wereld niet waardig was) hebben in woestijnen gedood, en op bergen, en in spelonken, en in de holen der aarde.

39 En deze allen, hebbende door het geloof getuigenis gehad, hebben de belofte niet verkregen:

40 Alzoo God wat beters over ons voorzien had, opdat zij zonder ons niet zouden volmaakt worden.

HOOFDSTUK 12.

DAAROM dan ook, alzoo wij zoo groot eene wolk der getuigen rondom ons hebben liggende, laat ons alleggen allen last, en de zonde, die ons ligtelijk omringt, en laat ons metlijdzzaamheid loopen de loopbaan, die ons voorgesteld is;

2 Ziende op den oversten Leidsman en Voleinder des geloofs, Jezus, dewelke, voor de vreugde, die hem voorgesteld was, het kruis heeft verdragen, en schande veracht, en is gezeten aan de rechterhand des troons van God.

3 Wantaanmerkt dezen, die zoodanig een tegenspreken van de zondaren tegen zich heeft verdragen, opdat zij niet verflaauwt en bezwijkt in uwe zielen.

4 Gij hebt nog tot den bloede toe niet tegengestaan, strijdende tegen de sonde;

5 En gij hebt vergeten de vermaning, die tot u als tot zonen spreekt: Mijn zoon! acht niet klein de kastijding des Heeren, en bezwijkt niet, als gij van Hem bestraft wordt;

6 Want dien de Heere liefheeft, kastijdt Hij, en Hij geestelt eenen iegelijken zoon, dien Hij aanneemt.

7 Indien gij de kastijding verdraagt, zoo gedraagt zich God jegens u als zonen; (want wat zoon is er, dien de vader niet kastijdt?)

8 Maar indien gij zonder kastijding zijt, welke allen deelachtig zijn geworden, zoo zijt gij dan bastaarden, en niet zonen.

9 Voorts, wij hebben de vaders onzes vleesch es wel tot kastijders gehad, en wij ontsagen hen; zullen wij dan niet veel meer den Vader der geesten onderworpen zijn, en leven?

10 Want genen hebben ons wel voor eenen korten tijd, naar dat het hun goeddacht, gekastijd; maar Deze kastijdt ons tot ons nut, opdat wij zijner heiligheid zouden deelachtig worden.

11 En alle kastijding, als die tegenwoordig is, schijnt geene zaak van vreugde, maar van droefheid te zijn; doch daarna geeft zij van zich eene vreedzame vrucht der gerechtigheid dengenen,

die door dezelve geoefend zijn.

12 Daarom rigt weder op de trage handen, en de slappe knieën;

13 En maakt rechte paden voor uwe voeten, opdat hetgeen kreupel is, niet verdraaid worde, maar dat het veel meer genezen worde.

14 Jaagt den vrede na met allen, en de heiligmaking, zonder welke niemand den Heere zien zal:

15 Toeziende, dat niet iemand verachttere van de genade Gods; dat niet eenige wortel der bitterheid, opwaarts spruitende, beroerte make, en door dezelve velen ontreinigd worden.

16 Dat niet iemand zij een hoereerder, of een onheilige, gelijk Ezau, die om eene spijze het regt van zijne eerstgeboorte weggaf.

17 Want gij weet, dat hij ook daarna, de zegening willende beërven, verworpen werd: want hij vond geene plaats des berouws, hoewel hij dezelve met tranen zocht.

18 Want gij zijt niet gekomen tot den tastelijken berg, en het brandende vuur, en donkerheid, en duisternis, en onweder,

19 En tot het geklank der bazuin, en de stem der woorden; welke, die ze hoorden, baden, dat het woord tot hen niet meer zou gedaan worden.

20 (Want zij konden niet dragen hetgeen er geboden

werd: Indien ook een ge-dierte den berg aanraakt, het zal gesteenigd, of met eenen pijl doorschoten worden.

21 En Mozes, zoo vreesse-lijk was het gezigt, zeide: Ik ben gansch bevreesd en bevende.)

22 Maar gij zijt gekomen tot den berg Zion, en de stad des levenden Gods, tot het hemelsche Jerûzalem, en de vele duizenden der engelen;

23 Tot de algemeene vergadering en de gemeente der eerstgeborenen, die in de hemelen opgeschreven zijn, en tot God, den Regter over allen, en de geesten der volmaakte regtvaardigen;

24 En tot den Middelaar des nieuwen testaments, Jezus, en het bloed der besprenging, dat betere dingen spreekt dan Abel.

25 Ziet toe, dat gij dien, die spreekt, niet verwerpt; want indien deze niet zijn ontvloten, die dengenen verwierpen, welke op aarde Goddelijke antwoorden gaf, veel meer *sullen* wij niet *ontvlieden*, zoo wij ons van dien afkeeren, die van de hemelen is;

26 Wiens stem toen de aarde bewoog; maar nu heeft Hij verkondigd, zeggende: Nog eenmaal zal Ik bewegen niet alleen de aarde, maar ook den hemel.

27 En dit woord: Nog eenmaal, wijst aan de verande-

ring der bewegelijke dingen, als welke gemaakt waren, opdat blijven zouden de dingen, die niet bewegelijk zijn.

28 Daarom, alzoo wij een onbewegelijk koninkrijk ontvangen, laat ons de genade vasthouden, door dewelk wij welbehagelijk Gode mogen dienen, met eerbied en godvruchtigheid.

29 Want onze God is een verterend vuur.

HOOFDSTUK 13.

DAT de broederlijke liefde blijve.

2 Vergeet de herbergzaamheid niet; want hierdoor hebben sommigen onwetend engelen geherbergd.

3 Gedenkt der gevangenen, alsof gij mede gevangen waart; en dergenen, die kwalijk gehandeld worden, alsof gij ook zelve in het ligchaam *kwalijk gehandeld* waart.

4 Het huwelijk is eerlijk onder allen, en het bed onbevlekt; maar hoereers en overspelers zal God oordeelen.

5 Uw wandel zij zonder godelierigheid; en zijt vergenoegd met het tegenwoordige: want Hij heeft gezegd: Ik zal u niet begeven, en Ik zal u niet verlaten.

6 Zoodat wij vrijmoediglijk durven zeggen: De Heere is mij een Helper, en ik zal niet vreezen, wat mij een mensch zal doen.

7 Gedenkt uwer voorgan-

geren, die u het woord Gods gesproken hebben; en volgt hun geloof na, aanschouwend de uitkomst *hunner* wandeling.

8 Jezus Christus is gisteren en heden dezelfde en in der eeuwigheid.

9 Wordt niet omgevoerd met verscheidene en vreemde leerlingen; want het is goed, dat het hart gesterkt worde door genade, niet door spijsen, door welke geene nuttigheid bekomen hebben, die *daarin* gewandeld hebben.

10 Wij hebben een altaar, van hetwelk geene magt hebben te eten, die den tabernakel dienen.

11 Want welker dierenbloed voor de zonden gedragen werd in het heilgdom door den hooge priester, derzelver ligchamen werden verbrand buiten de legerplaats.

12 Daarom heeft ook Jezus, opdat hij door zijn eigen bloed het volk zou heiligen, buiten de poort geleden.

13 Zoo laat ons dan tot hem uitgaan buiten de legerplaats, zijne smaadheid dragende.

14 Want wij hebben hier geene blijvende stad, maar wij zoeken de toekomstige.

15 Laat ons dan door hem altijd Gode opofferen eene offerande des lofs, dat is, de vrucht der lippen, die zijnen naam belijden.

16 En vergeet de weldadigheid en de mededeelzaam-

heid niet; want aan zoodanige offeranden heeft God een welbehagen.

17 Zijt uwen voorgangeren gehoorzaam, en zijt hun onderdanig: want zij waken voor uwe zielen, als die reenschap geven zullen; opdat zij dat doen mogen met vreugde en niet al zuchtende: want dat is u niet nuttig.

18 Bidt voor ons; want wij vertrouwen, dat wij een goed geweten hebben, als die in alles willen eerlijk wandelen.

19 En ik bid u te meer, dat gij dit doet, opdat ik te eerder ulieden moge wedergegeven worden.

20 De God nu des vredes, die den grooten Herder der schapen, door het bloed des eeuwigen testaments uit de

dooden heeft wedergebracht, *namelijk* onzen Heere Jezus Christus;

21 Die volmake u in alle goed werk, opdat gij zijnen wil moogt doen; werkende in u hetgeen voor Hem welbehagelijk is, door Jezus Christus; denwelken zij de heerlijkheid in alle eeuwigheid. Amen.

22 Doch ik bid u, broeders! verdraagt het woord dezer vermaning; want ik heb u in het kort geschreven.

23 Weet, dat de broeder Timótheüs losgelaten is, met welken (zoo hij haast komt) ik u zal zien.

24 Groet al uwe voorgangeren, en al de heiligen. U groeten die van Italië zijn.

25 De genade zij met u allen. Amen.

DE ALGEMEENE BRIEF

VAN DEN

APOSTEL JAKOBUS.

HOOFDSTUK 1.

JAKOBUS, een dienstknecht van God en van den Heere Jezus Christus; aan de twaalf stammen, die in de verstrooiing zijn: zaligheid.

2 Acht het voor groote

vreugde, mijne broeders! wanneer gij in velerlei verzoeken valt;

3 Wetende, dat de heproeving uws geloofs lijdzaamheid werkt.

4 Doch de lijdzaamheid hebbe een volmaakt werk, opdat gij moogt volmaakt

zijn en geheel opregt, in geen ding gebrekkelijk.

5 En indien iemand van u wijsheid ontbreekt, dat hij ze van God begeere, die een iegelijk mildelijk geeft, en niet verwijt; en zij zal hem gegeven worden.

6 Maar dat hij ze begeere in geloof, niet twijfelende; want die twijfelt is eene baar der zee gelijk, die van den wind gedreven en op en neder geworpen wordt.

7 Want die mensch meene niet, dat hij iets ontvangen zal van den Heere:

8 Een dubbelhartig man is ongestadig in al zijne wegen.

9 Maar de broeder, die nederig is, roeme in zijne hoogheid;

10 En de rijke in zijne vernedering; want hij zal als eene bloem, van het gras voorbijgaan.

11 Want de zon is opgegaan met de hitte, en heeft het gras dor gemaakt, en zijne bloem is afgevallen, en de schoone gedaante haars aanschijns is vergaan: alzo zal ook de rijke in zijne wegen verwelken.

12 Zalig is de man, die verzoeking verdraagt: want als hij beproefd zal geweest zijn, zal hij de kroon des levens ontvangen, welke de Heere beloofd heeft den genen, die Hem liefhebben.

13 Niemand, als hij verzocht wordt, zegge: Ik word van God verzocht; want God kan niet verzocht worden

met het kwade, en Hij zelf verzoekt niemand.

14 Maar een iegelijk wordt verzocht, als hij van zijne eigene begeerlijkheid afgetrokken en verlokt wordt.

15 Daarna de begeerlijkheid ontvangen hebbende, baart zonde; en de zonde voleindigd zijnde, baart den dood.

16 Dwaalt niet, mijne geliefde broeders!

17 Alle goede gave, en alle volmaakte gift is van boven, van den Vader der lichten afkomende, bij welken geene verandering is, of schaduw van omkeering.

18 Naar zijnen wil heeft Hij ons gebaard door het woord der waarheid, opdat wij zouden zijn als eerstelingen zijner schepselen.

19 Zoo dan, mijne geliefde broeders! een iegelijk mensch zij rasch om te hooren, traag om te spreken, traag tot toorn:

20 Want de toorn des mans werkt Gods gerechtigheid niet.

21 Daarom, afgelegd hebbende alle vuilheid en overvloed van boosheid, ontvang met zachtmoedigheid het woord, dat in u geplant wordt, hetwelk uwe zielen kan zalig maken.

22 En zijt daders des woords, en niet alleen hoorders, u zelven met valsche overlegging bedriegende.

23 Want zoo iemand een hoorder is des woords, en

niet een dader, die is een' man gelijk, welke zijn aangeboren aangezigt bemerkt in eenen spiegel;

24 Want hij heeft zich zelve bemerkt, en is weggegaan, en heeft terstond vergeten, hoedanig hij was.

25 Maar die inziet in de volmaakte wet, die der vrijheid is, en daarbij blijft, deze, geen vergetelijk hoorder geworden zijnde, maar een dader des werks, deze, *zeg ik*, zal gelukzalig zijn in dit zijn doen.

26 Indien iemand onder u dunkt, dat hij godsdienstig is, en hij zijne tong niet in toom houdt, maar zijn hart verleidt, dezès godsdienst is ijdel.

27 De zuivere en onbevleete godsdienst voor God en den Vader is deze: weezen en weduwen bezoeken in hunne verdrukking, en zich zelve onbesmet bewaren van de wereld.

HOOFDSTUK 2.

MIJNE broeders! hebt niet het geloof van onzen Heere Jezus Christus, *den Heere* der heerlijkheid, met aanneming des persoons.

2 Want zoo in uwe vergadering kwam een man met eenen gouden ring aan den vinger, in eene sierlijke kleeding, en er kwam ook een arm man in met eene slechte kleeding;

3 En gij zoudt aanzien den- gene, die de sierlijke klee-

ding draagt, en tot hem zeggen: Zit gij hier op eene eerlijke plaats; en zoudt zeggen tot den arme: Sta gij daar; of: Zit hier onder mijne voetbank;

4 Hebt gij dan niet in u zelve een onderscheid gemaakt, en zijt regters geworden van kwade overleggingen?

5 Hoort, mijne geliefde broeders! heeft God niet uitverkoren de armen dezer wereld, om rijk te zijn in het geloof, en erfenamen des koninkrijks, hetwelk Hij belooft dengenen, die Hem liefhebben?

6 Maar gij hebt den armen oneer aangedaan. Overweldigen u niet de rijken, en trekken zij u *niet* tot de registerstoelen?

7 Lasteren zij niet den goeden naam, die over u aangeroepen is?

8 Indien gij dan de koninklijke wet volbrengt, naar de Schrift: Gij zult uwen naaste liefhebben als u zelve; zoo doet gij wel;

9 Maar indien gij den persoon aanneemt, zoo doet gij zonde, en wordt van de wet bestraft als overtreders.

10 Want wie de geheele wet zal houden, en in één zal struikelen, die is schuldig geworden aan allen.

11 Want die gezegd heeft: Gij zult geen overspel doen, die heeft ook gezegd: Gij zult niet doden. Indien gij nu geen overspel zult doen,

maar zult dooden, zoo zijt gij een overtreder der wet geworden.

12 Spreekt alzoo, en doet alzoo, als die door de wet der vrijheid zult geoordeeld worden.

13 Want een onbarmhartig oordeel *zal gaan* over den-
gene, die geene barmhartig-
heid gedaan heeft: en de
barmhartigheid roemt tegen
het oordeel.

14 Wat nuttigheid is het,
mijne broeders! indien ie-
mand zegt, dat hij het ge-
loof heeft, en hij heeft de
werken niet? kan dat geloof
hem zalig maken?

15 Indien er nu een broe-
der of zuster naakt zouden
zijn, en gebrek zouden heb-
ben aan dagelijksch voedeel;

16 En iemand van u tot
hen zou zeggen: Gaat he-
nen in vrede, wordt warm,
en wordt verzadigd; en gij-
lieden zoudt hun niet geven
de nooddriftigheden des
ligchaams, wat nuttigheid
is dat?

17 Alzoo ook het geloof,
indien het de werken niet
heeft, is bij zich zelve dood.

18 Maar zal iemand zeggen:
Gij hebt het geloof, en ik
heb de werken. Toon mij
uw geloof uit uwe werken,
en ik zal u uit mijne wer-
ken mijn geloof toonen.

19 Gij gelooft, dat God een
eenig God is; gij doet wel:
de duivelen gelooven het
ook, en zij sidderen.

20 Maar wilt gij weten, o

ijdel mensch! dat het ge-
loof zonder de werkendood is?

21 Abraham, onze vader,
is hij niet uit de werken ge-
regtvaardigd, als hij Izak,
zijn zoon, geofferd heeft
op het altaar?

22 Ziet gij wel, dat het ge-
loof mede gewrocht heeft met
zijnne werken, en het geloof
volmaakt is geweest uit de
werken?

23 En de Schrift is vervuld
geworden, die daar zegt:
En Abraham geloofde God,
en het is hem tot regtvaar-
digheid gerekend, en hij is
een vriend van God genaamd
geweest.

24 Ziet gij dan nu, dat een
mensch uit de werken ge-
regtvaardigd wordt, en niet
alleenlijk uit het geloof?

25 En desgelijks ook Ra-
chab, de hoer, is zij niet
uit de werken geregtvaar-
digd geweest, als zij de ge-
zondenen heeft ontvangen,
en door eenen anderen weg
uitgelaten?

26 Want gelijk het lig-
chaam zonder geest dood is,
alzoo is ook het geloof zonder
de werken dood.

HOOFDSTUK 3.

ZIJT niet vele meesters,
mijne broeders! weten-
de; dat wij te meerder oor-
deel zullen ontvangen.

2 Want wij struikelen allen
in vele. Indien iemand in
woorden niet struikelt, die
is een volmaakt man, mag-
tig om ook het geheele lig-

chaam in den toem tehouden.

3 Ziet, wij leggen den paarden toomen in de monden, opdat zij ons zouden gehoorzamen, en wij leiden *daarmede* hun geheele ligchaam om;

4 Ziet ook de schepen, hoe wel zij zoo groot zijn, en van harde winden gedreven, zij worden omgewend van een zeer klein roer, waarhenen ook de begeerte des stuurders wil.

5 Alzoo is ook de tong een klein lid, en roemt *nochtans* grooten dingen. Ziet, een klein vuur, hoe grooten hoop houts het aansteekt.

6 De tong is ook een vuur, eene wereld der ongerechtigheid: alzoo is de tong onder onze leden gesteld, welke het geheele ligchaam beaamt, en ontsteekt het rad *onzer* geboorte, en wordt ontstoken van de hel.

7 Want alle natuur, beide der wilde dieren en der vogelen, beide der kruipende en der zeedieren, wordt getemd en is getemd geweest van de menschelijke natuur;

8 Maar de tong kan geen mensch temmen; zij is een onbedwingelijk kwaad, vol van doodelijk venijn.

9 Door haar loven wij God en den Vader, en door haar vervloeken wij de menschen, die naar de gelijkenis van God gemaakt zijn.

10 Uit denzelfden mond komt voort zegening en vervloeking. Dit moet, mijne

broeders! alzoo niet geschieden.

11 Welt ook eene fontein uit eene zelfde ader het zoet en het bitter?

12 Kan ook, mijne broeders! een vijgeboom olijven voortbrengen, of een wijstok vijgen? Alzoo *kan* geene fontein zout en zoet water voortbrengen.

13 Wie is wijs en verstandig onder u? die bewijse uit *zijn* goeden wandel zijne werken in zachtmoedige wijsheid.

14 Maar indien gij bitteren nijd en twistgierigheid hebt in uw hart, zoo roemt en liegt niet tegen de waarheid.

15 Deze is de wijsheid niet, die van boven afkomt, maar is aardach, natuurlijk, duivelsch.

16 Want waar nijd en twistgierigheid is, aldaar is verwarring en alle boozehandel.

17 Maar de wijsheid, die van boven is, die is ten eerste zuiver, daarna vreedzaam, bescheiden, gezeggelijk, vol van barmhertigheid en van goede vruchten, niet partijdig oordeelende, en ongeveind.

18 En de vrucht der rechtvaardigheid wordt in vrede gezaaid voor degenen, die vrede maken.

HOOFDSTUK 4.

VAN waar *komen* krijgen en vechterijen onder u? *Komen zij* niet hiervan, *namelijk* uit uwe wellusten,

die in uwe leden strijd voeren?

2 Gij begeert, en hebt niet; *gij benijdt en ijvert naar dingen*, en kunt ze niet verkrijgen; *gij vecht en voert krijg*, doch *gij hebt niet*, omdat *gij niet bidt*.

3 Gij bidt, en *gij ontvangt niet*, omdat *gij kwalijk bidt*, opdat *gij het in uwe wel-lusten doorbrengen zoudt*.

4 Overspelers en overspelersessen? weet *gij niet*, dat de *vriendschap der wereld eene vijandschap Gods is*? Zoo wie dan een vriend der wereld wil zijn, die wordt een vijand van God gesteld.

5 Of meent *gij*, dat de *Schrift te vergeefs zegt*: De Geest, die in ons woont, heeft die lust tot *nijdigheid*?

6 Ja Hij geeft meerdere genade. Daarom zegt de *Schrift*: God wederstaat de *hoovaardigen*, maar den *nederigen* geeft Hij genade.

7 Zoo onderwerpt u dan Gode; wederstaat den *dubvel*, en hij zal van u vlieden.

8 Naakt tot God, en Hij zal tot u naken: Reinigt de handen, *gij zondaars*! en zuivert de harten; *gij dubbelhartigen*;

9 Gedraagt u als ellendigen, en treurt en weent; uw lagchen worde veranderd in treuren, en *uw blijdschap in bedroefdheid*.

10 Vernedert u voor den Heere, en Hij zal u verhoogen.

11 Broeders! spreekt niet

kwalijk van elkander. Die van *zijn* broeder kwalijk spreekt en *zijn* broeder oordeelt, die spreekt kwalijk van de wet, en oordeelt de wet. Indien *gij nu de wet oordeelt*, zoo zijt *gij geen dader der wet*, maar een regter.

12 Er is een eenig Wetgever, die behouden kan en verderven. Doch wie zijt *gij*, die eenen anderen oordeelt?

13 Wel aan nu *gij*, die daar zegt: Wij zullen *heden of morgen naar zulk eene stad reizen*, en *aldaar een jaar overbrengen*, en *koopmanschap drijven*, en *winst doen*.

14 *Gij die niet weet, wat morgen geschieden zal!* want hoedanig is uw leven? Want het is een damp, die voor een weinig *tijds* gezien wordt, en daarna *verdwijnt*.

15 In plaats dat *gij zoudt zeggen*: Indien de Heere wil, en wij leven zullen, zoo zullen wij dit of dat doen.

16 Maar nu roemt *gij in uwen hoogmoed*; alle zoodanige roem is boos.

17 Wie dan weet goed te doen, en niet doet, dien is het zonde.

HOOFDSTUK 5.

WEL aan nu, *gij rijken!* weent en huilt over uwe ellendigheden, die over u komen.

2 Uw rijkdom is verrot, en uwe kleederen zijn van de

motten gegeten geworden;

3 Uw goud en zilver is verroest; en hun roest zal u zijn tot eene getuigenis, en zal uw vleesch als een vuur verteren; gij hebt schatten vergaderd in de laatste dagen.

4 Ziet, de loon der werklieden, die uwe landen gemaaid hebben, welke van u verkort is, roept; en het geschrei dergenen, die geoogst hebben, is gekomen tot in de ooren van den Heere Sabaoth.

5 Gij hebt lekkerlijk geleefd op de aarde, en wel lusten gevolgd; gij hebt uwe harten gevoed als in eenen dag der slagting.

6 Gij hebt veroordeeld, gij hebt gedood den regtvaardige; en hij wederstaat u niet.

7 Zoo zijt dan langmoedig, broeders! tot de toekomst des Heeren. Ziet, de landman verwacht de kostelijke vrucht des lands, langmoedig zijnde over dezelve, omdat het den vroegen en spaden regen zal hebben ontvangen.

8 Weest gij ook langmoedig, versterkt uwe harten: want de toekomst des Heeren genaakt.

9 Zucht niet tegen elkander, broeders! opdat gij niet veroordeeld wordt: ziet, de Regter staat voor de deur.

10 Mijne broeders! neemt tot een voorbeeld des lijdens

en der langmoedigheid de profeten, die in den naam des Heeren gesproken hebben.

11 Ziet, wij houden hen gelukzalig, die verdragen; gij hebt de verdraagzaamheid van Job gehoord, en gij hebt het einde des Heeren gezien, dat de Heere zeer barmhartig is en een Ontfermer.

12 Doch voor alle dingen, mijne broeders! zweert niet, noch bij den hemel, noch bij de aarde, noch eenigen anderen eed; maar uw ja, zij ja, en het neen, neen; opdat gij in geen oordeel valt.

13 Is iemand onder u in lijden? dat hij bidde; is iemand goedsmoeds? dat hij psalmzingt.

14 Is iemand krank onder u? Dat hij tot sich roepe de ouderlingen der gemeente, en dat zij over hem bidden, hem zalvende met olie in den naam des Heeren:

15 En het gebed des geloofs zal den zieke behouden, en de Heere zal Hem oprigten, en zoo hij zonden gedaan zal hebben, het zal hem vergeven worden.

16 Behijdt elkander de misdaden, en bidt voor elkander, opdat gij gezond wordt; een krachtig gebed des regtvaardigen vermag veel.

17 Elias was een mensch van gelijke bewegingen als wij, en hij had een gebed, dat het niet zou regenen:

en het regende niet op de aarde in drie jaren en zes maanden.

18 En hij bad wederom, en de hemel gafregen, en daardede bragt hare vrucht voort.

19 Broeders, indien iemand onder u van de waarheid is

afgedwaald, en hem iemand bekeert,

20 Die wete, dat degene, die eenen zondaar van de dwaling zijns wegs bekeert, eene ziel van den dood zal behouden, en menigte der zonden zal bedekken.

DE EERSTE ALGEMEENE BRIEF

VAN DEN

APOSTEL PETRUS.

HOOFDSTUK 1.

PETRUS, een apostel van Jezus Christus, aan de vreemdelingen, verstrooid in Pontus, Galatië, Cappadocië, Azië en Bithynië.

2 Den uitverkorenen naar de voorkennis van God den Vader, in de heiligmaking des Geestes, tot gehoorzaamheid en besprenging des bloeds van Jezus Christus, genade en vrede zij u vermenigvuldigd.

3 Geloofd zij de God en Vader van onzen Heere Jezus Christus, die, naar zijne groote barmhertigheid, ons heeft wedergeboren, tot eene levende hoop, door de opstanding van Jezus Christus uit de dooden.

4 Tot eene onverderfelijke, en onbevleekelijke, en onverwelkelijke erfenis, die in de hemelen bewaard is voor u,

5 Die in de kracht Gods

bewaard wordt door het geloof tot de zaligheid, die bereid is om geopenbaard te worden in den laatsten tijd.

6 In welken gij u verheugt, nu een weinig tijds (zoo het noodig is) bedroefd zijnde door menigerlei verzoekingen;

7 Omdat de beproeving uws geloofs, die veel kostelijker is dan van het goud, hetwelk vergaat en door het vuur beproefd wordt, bevonden worde te zijn tot lof, en eer, en heerlijkheid, in de openbaring van Jezus Christus;

8 Denwelken gij niet gezien hebt, en *nogtans* liefhebt; in denwelken gij nu, hoewel hem niet ziende, maar geloovende, u verheugt met eene onuitsprekelijke en heertijke vreugde;

9 Verkrijgende het einde uws geloofs, *namelijk* de zaligheid der zielen.

10 Van welke zaligheid on-

dervraagd en onderzocht hebben de profeten, die geprofeteerd hebben van de genade, aan u *geschied* :

11 Onderzoekende, op welken of hoedanigen tijd de Geest van Christus, die in hen was, beduidde en te voren getuigde het lijden, *dat* op Christus *komen zou*, en de heerlijkheid *daarna volgende*.

12 Denwelken geopenbaard is, dat zij niet zich zelven, maar ons bedienden deze dingen, die u nu aangediend zijn bij degenen, die u het evangelie verkondigd hebben door den Heiligen Geest, die van den hemel gezonden is; in welke dingen de engelen begeerig zijn in te zien.

13 Daarom opschortende de lenden uws verstands, en nuchteren zijnde, hoopt volkomenlijk op de genade, die u toegebracht wordt in de openbaring van Jezus Christus.

14 Als gehoorzame kinderen, wordt niet gelijkvormig aan de begeerlijkheden, die te voren in uwe onwetendheid waren;

15 Maar gelijk Hij, die u geroepen heeft, heilig is, zoo wordt ook gijzelf heilig in al uwen wandel;

16 Daarom dat er geschreven is: Zijt heilig, want Ik ben heilig.

17 En indien gij tot eenen Vaderaanroept Dingenen, die zonder aanneming des persoons oordeelt naar eens iegelijks werk, zoo wandelt in

vreeze den tijd uwer inwoning;

18 Wetende, dat gij niet door vergankelijke dingen, zilver of goud, verlost zijt uit uwe ijdele wandeling, die u van de vaders overgeleverd is;

19 Maar door het dierbaar bloed van Christus, als van een onbestraffelijk en onbevlekt lam;

20 Dewelke wel voorgekend is geweest voor de grondlegging der wereld, maar geopenbaard is in deze laatste tijden om uwentwil,

21 Die door hem gelooft in God, welke hem opgewekt heeft uit de dooden, en hem heerlijkheid gegeven heeft, opdat uw geloof en hoop op God zijn zou.

22 Hebbende *dan* uwe zielen gereinigd in de gehoorzaamheid der waarheid, door den Geest, tot ongeveinate broederlijke liefde, zoo hebt elkander vuriglijk lief uit een rein hart:

23 Gij die wedergeboren zijt, niet uit vergankelijk, maar uit onvergankelijk zaad, door het levende en eeuwig blijvende woord van God.

24 Want alle vleesch is als gras, en alle heerlijkheid des menschen is als een bloem van het gras. Het gras is verdord, en zijne bloem is afgevallen;

25 Maar het woord des Heeren blijft in der eeuwigheid: en dit is het woord, dat onder u verkondigd is.

HOOFDSTUK 2.

ZOO legt dan af alle kwaadheid, en alle bedrog, en geveinsdheid, en nijdigheid, en alle achterklappingen;

2 En, als nieuwgeborene kinderkens, zijt zeer begierig, naar de redelijke onvervalschte melk, opdat gij door dezelve moogt opwassen;

3 Indien gij anders gesmaakt hebt, dat de Heere goedertieren is.

4 Tot welken komende, *als* tot eenen levenden steen, van de menschen wel verworpen, maar bij God uitverkoren en dierbaar;

5 Zoo wordt gij ook zelven, als levende steenen, gebouwd tot een geestelijk huis, tot een heilig priesterdom, om geestelijke offeranden op te offeren, die Godde aangenaam zijn door Jezus Christus.

6 Daarom is ook vervat in de Schrift: Ziet, Ik leg in Zion eenen uitersten hoeksteen, die uitverkoren en dierbaar is; en: Die in hem gelooft, zal niet beschaamd worden.

7 U dan, die gelooft, is hij dierbaar; maar den ongehoorzamen *wordt gezegd*: Do steen, dien de bouwlieden verworpen hebben, deze is geworden tot een hoofd des hoeks, en een steen des aanstoots, en eene rots der ergernis;

8 Dengenen *namelijk*, die zich aan het woord stooten, ongehoorzaam zijnde, waartoe zij ook gezet zijn.

9 Maar gij zijt een uitverkoren geslacht, een koninklijk priesterdom, een heilig volk, een veekregen volk; opdat gij zoudt verkondigen de deugden desgenen, die u uit de duisternis geroepen heeft tot zijn wonderbaar licht:

10 Gij die eertijds geen volk waart, maar nu Gods volk zijt, die *eertijds* niet ontfermd waart, maar nu ontfermd zijt geworden.

11 Geliefden! ik vermaant als inwoners en vreemdelingen, dat gij u onthoudt van de vleeschelijke begeerlijkheden, welke krijg voeren tegen de ziel:

12 En houdt uwen wandel eerlijk onder de Heidenen; opdat in hetgeen zij kwalijk van u spreken, als van kwaaddoeners, zij uit de goede werken, die zij in u zien, God verheerlijken mogen in den dag der bezoeking.

13 Zijt dan alle menscheelijke ordening onderdanig, om des Heeren wil; hetzij den koning, als de opperste magt hebbende;

14 Hetzij den stadhouderen, als die van hem gezonden worden, tot straf wel der kwaaddoeners, maar tot prijs dergenen, die goed doen.

15 Want alzoo is het de wil van God, dat gij, wel-doende, den mond stopt aan de onwetendheid der dwaze menschen;

16 Als vrijen, en niet de-vrijheid hebbende als een-

deksel der boosheid, maar als dienstknechten van God.

17 Eert een' iegelijk; hebt de broederschap lief; vreest God; eert den koning.

18 Gij huisknechten! zijt met alle vreeze onderdanig den heeren, niet alleen den goeden en bescheidenen, maar ook den harden.

19 Want dat is genade, indien iemand, om het geweten voor God, zwaarigheid verdraagt, lijdende ten onregte.

20 Want wat lof is het, indien gij verdraagt, als gij zondigt, en *daarover* geslagen wordt? Maar indien gij verdraagt, als gij weldoet; en *daarover* lijdt, dat is genade bij God.

21 Want hiertoe zijt gij geroepen, dewijl ook Christus voor ons geleden heeft, ons een voorbeeld nalatende, opdat gij zijne voetstappen zoudt navolgen:

22 Die geene zonde gedaan heeft, en er is geen bedrog in zijnen mond gevonden;

23 Die, als hij gescholden werd, niet wedschold, en als hij leed, niet dreigde; maar gaf het over aan Dien, die rechtvaardiglijk oordeelt:

24 Die zelf onze zonden in zijn ligchaam gedragen heeft op het hout; opdat wij, der zonden afgestorven zijnde, der gerechtigheid leven zouden; door wiens striemen gij genezen zijt.

25 Want gij waart als dwalende schapen; maar gij zijt

nu bekeerd tot den Herder en Opziener uwer zielen.

HOOFDSTUK 3.

DESGELIJKS gij vrouwen! zijt uwen eigenen mannen onderdanig; opdat ook, zoo eenigen den woorden ongehoorzaam zijn, zij door den wandel der vrouwen, zonder woord mogen gewonnen worden;

2 Als zij zullen ingezien hebben uwen kuischen wandel in vreeze.

3 Welker versiersel zij, niet lietgeen uiterlijk is, *bestaande* in het vlechten des haars, en omhangen van goud, of van kleederenaante trekken;

4 Maar de verborgen mensch des harten, in het onverderfelijk *versiersel* van een' zachtmoedigen en stillen geest, die kostelijk is voor God.

5 Want alzo versierden zich zelve eertijds ook de heilige vrouwen, die op God hoopten, en waren haren eigenen mannen onderdanig:

6 Gelijk Sara aan Abraham gehoorzaam is geweest, hem noemende heer, welker dochters gij geworden zijt, als gij weldoet, en niet vreest voor eenige verschrikking.

7 Gij mannen! inagelijks, woont bij *haar* met verstand, aan het vrouwelijke vat, als het zwakste eer gevende, als die ook medelidsamen der genade des levens *met haar* zijt; opdat uwe gebeden niet verhinderd worden.

8 En eindelijk, zijt allen eenagezind, medelijdend, de broeders liefhebbende, met innerlijke barmhartigheid bewogen, vriendelijk;

9 Vergeldt niet kwaad voor kwaad, of schelden voor schelden, maar zegent daarentegen; wetende, dat gij daartoe geroepen zijt, opdat gij zegening zoudt beërven.

10 Want wie het leven wil liefhebben, en goede dagen zien, die stille zijne tong van het kwaad, en zijne lippen, dat zij geen bedrog spreken;

11 Die wijke af van het kwade, en doe het goede; die zoeken vrede en jagen denzelfden na.

12 Want de oogen des Heeren zijn over de rechtvaardigen, en zijne ooren tot hun gebed; maar het aangezicht des Heeren is tegen degenen, die kwaad doen.

13 En wie is het, die u kwaad doen zal, indien gij navolgers zijt van het goede?

14 Maar indien gij ook lijdt om der gerechtigheid wil, zoo zijt gij zalig; en vrees niet uit vrees van hen, en wordt niet ontroerd;

15 Maar belijgt God, den Heere, in uwe harten; en zijt altijd bereid tot verantwoording aan een' iegelijk, die u rekenschap afeischt van de hoop, die in u is, met zachtmoedigheid en vrees.

16 En hebt een goed geweten, opdat in hetgeen zij kwalijk van u spreken, als

van kwaaddoeners, zij beschamd mogen worden, die uwen goeden wandel in Christus lasteren.

17 Want het is beter, dat gij, weldoende, (indien het de wil van God wil) lijdt, dan kwaad doende.

18 Want Christus heeft ook eens voor de zonden geleden, hij rechtvaardig voor de onrechtvaardigen, opdat hij ons tot God zou brengen; die wel is gedood in het vleesch, maar levend gemaakt door den Geest;

19 In denwelken hij ook, heengegaan zijnde; den geesten, die in de gevangenis zijn, gepredikt heeft,

20 Die eertijds ongehoorsaam waren, wanneer de langmoedigheid Gods eenmaal verwachtte, in de dagen van Noach, als de ark toebe-reid werd; waarin weinige (dat is acht) zielen behouden werden door het water.

21 Waarvan het tegenbeeld, de doop, ons nu ook behoudt, niet die eene aflegging is der vuiligheid des lichaams, maar die eene vraag is van een goed geweten tot God, door de opstanding van Jezus Christus;

22 Welke is aan de rechterhand Gods, opgevaren ten hemel, de engelen, en magten, en krachten hem onderdanig gemaakt zijnde.

HOOFDSTUK 4.

DEWIJL dan Christus voor ons in het vleesch gele-

den heeft, zoo wapent gij u ook met dezelve gedachte, *namelijk* dat wie in het vleesch geleden heeft, die heeft opgehouden van de zonde;

2 Om nu niet meer naar de begeerlijkheden der menschen, maar naar den wil van God, den tijd, die overig is in het vleesch, te leven.

3 Want het is ons genoeg, dat wij den voorgaanden tijd des levens der Heidenen wil volbragt hebben, en gewandeld hebben in onuchtigheden, begeerlijkheden, wijnzuipeerijen, brasserijen, drinkerijen en grawelijke afgoderijen:

4 Waarin zij zich vreemd houden, als gij niet medeleept tot dezelfde uitgieting der overdadigheid, en u lasteren;

5 Dewelke zullen reenschap geven dengene, die bereid staat om te oordeelen de levenden en de dooden.

6 Want daartoe is ook den dooden het evangelieverkondigd geworden, opdat zij wel zouden geoordeeld worden naar den mensch in het vleesch, maar leven zouden naar God in den geest.

7 En het einde aller dingen is nabij; zijt dan nuchteren, en waakt in de gebeden.

8 Maar vooral hebt vurige liefde tot elkander; want de liefde zal menigte van zonden bedekken.

9 Zijt herbergzaam jegens elkander, zonder murmuren.

10 Een iegelijk, gelijk hij gawe ontvangen heeft, *alsoo* bediene hij dezelve aan de anderen, als goede uitdeelsers der menigerlei genade Gods.

11 Indien iemand spreekt, *die sprake* als de woorden Gods; indien iemand dient, *die diene* als uit kracht, die God verleent; opdat God in allen geprezen worde door Jezus Christus, welken toekomt de heerlijkheid en de kracht, in alle eeuwigheid. Amen.

12 Geliefden! houdt u niet vreemd over de hitte *der verdrukking* onder u, die u geschiedt tot verzoeking, *alsof* u iets vreemds overkwame;

13 Maar gelijk gij gemeenschap hebt aan het lijden van Christus, *alsoe* verblijdt u: opdat gij ook in de openbaring zijner heerlijkheid u moogt verblijden en verheugen.

14 Indien gij gesmaad wordt om den naam van Christus, zoo zijt gij zalig: want de Geest der heerlijkheid, en *de Geest* van God rust op u. Wat hen aangaat, Hij wordt wel gelasterd, maar wat u aangaat, Hij wordt verheerlijkt.

15 Doch dat niemand van u lijde als een doodalager, of dief, of kwaaddoener, of als een, die zich met eens anders doen bemoeit.

16 Maar indien iemand *lijdt* als een Christen, die schame zich niet, maar verheerlijke God in dezen deele:

17 Want het is de tijd, dat het oordpel beginne van het huis Gods; en indien het eerst van ons *begint*, welk zal het einde zijn dergenen, die het evangelie van God ongehoorzaam zijn?

18 En indien de regtvaardigenaauwelijks zalig wordt, waar zal de goddelooze en zondaar verschijnen?

19 Zoo dan ook die lijden naar den wil van God, dat zij hunne zielen *Hem*, als den getrouwen Schapper, bevelen met weldoen.

HOOFDSTUK 5.

DE ouderlingen, die onder u zijn, vermaan ik, die een medeouderling, en getuige des lijdens van Christus ben, en deelachtig der heerlijkheid, die geopenbaard zal worden:

2 Weidt de kudde Gods, die onder u is, hebbende opzigt *daarover*, niet uit bedwang, maar gewilliglijk; noch om vuil gewin, maar met een volvaardig gemoed;

3 Noch als heerschappij voerende over het erfdeel *des Heeren*, maar als voorbeelden der kudde geworden zijnde:

4 En als de overste Herder verschenen zal zijn, zoo zult gij de onverwelkelijke kroon der heerlijkheid behalen.

5 Desgelijks gij jongen! zijt den ouden onderdanig; en zijt allen elkander onderdanig; zijt met de ootmoedigheid bekleed: want God wederstaat de hoovaar-

digen, maar den nederigen geeft Hij genade.

6 Vernedert u dan onder de krachtige hand Gods, opdat Hij u verhoogte te zijner tijd.

7 Werpt al uwe bekommernis op Hem, want hij zorgt voor u.

8 Zijt nuchteren, en waakt; want uwe tegenpartij, de duivel, gaat om als een brieschende leeuw, zoekende wien hij zou mogen ver-slinden.

9 Denwelken wederstaat, vast zijnde in het geloof, wetende, dat hetzelfde lijden aan uwe broederschap, die in de wereld is, volbragt wordt.

10 De God nu aller genade, die ons geroepen heeft tot zijne eeuwige heerlijkheid in Christus Jezus nadat wij een weinig *tijds* zullen geleden hebben; dezelve volmake, bevestig, versterke en fonderen ulieden.

11 Hem zij de heerlijkheid en de kracht in alle eeuwigheid. Amen.

12 Door Silvanus, dien een getrouw broeder is, zoo ik acht, heb ik met weinige *woorden* geschreven, vernemende en betuigende, dat deze is de waarachtige genade Gods, in welke gij staat.

13 U groet de mede uitverkorene *gemeente*, die in Babylon is, en Markus, mijn zoon.

14 Groet elkander meteen kus der liefde. Vrede zij u allen, die in Christus Jezus zijt. Amen.

DE TWEEDE ALGEMEENE BRIEF

VAN DEN

APOSTEL PETRUS.

HOOFDSTUK 1.

SIMEON Petrus, eendienst-knecht en apostel van Jezus Christus, aan degenen, die even dierbaar geloof met ons verkregen hebben, door de rechtvaardigheid van onzen God en Zaligmaker, Jezus Christus:

2 Genade en vrede zij u vermenigvuldigd door de kennis van God, en van Jezus, onzen Heere:

3 Gelijk ons zijne Goddelijke kracht alles, wat tot het leven en de godzaligheid behoort, geschonken heeft, door de kennis desgenen, die ons geroepen heeft tot heerlijkheid en deugd;

4 Door welke onsdegrootste en dierbare belofte geschonken zijn, opdat gij door de zelve der Goddelijke natuur deelachtig zoudt worden, nadat gij ontvloten zijt het verderf, dat in de wereld is door de begeerlijkheid.

5 En gij, tot hetzelfde ook alle naarstigheid toebrengende, voegt bij uw geloof deugd, en bij de deugd kennis.

6 En bij de kennis matigheid, en bij de matigheid lijdzaamheid, en bij de lijdzaamheid godzaligheid,

7 En bij de godzaligheid broederlijke liefde, en bij ne broederlijke liefde, liefde *jegens allen*.

8 Want zoo deze dingen bij u zijn, en in u overvloedig zijn, zij zullen u niet ledig noch onvruchtbaar laten in de kennis van onzen Heere Jezus Christus.

9 Want bij welken deze dingen niet zijn, die is blind, van verre niet ziende, hebbende vergeten de reiniging zijner vorige zonden.

10 Daarom, broeders! be-naarstigt u te meer, om uwe roeping en verkiezing vast te maken: want dat doende, zult gij nimmermeer struikelen.

11 Want alzoo zal u rijkelijk toegevoegd worden de ingang in het eeuwig koninkrijk van onzen Heere en Zaligmaker, Jezus Christus.

12 Daarom zal ik niet verzuimen u altijd daarvan te vermanen, hoewel gij het weet, en in de tegenwoordige waarheid versterkt zijt.

13 En ik acht het recht te zijn, zoo lang ik in dezen tabernakel ben, dat ik u opwekke door vermaning:

14 Alzoo ik weet, dat de aflegging mijns tabernakels

haast zijn zal, gelijkertwijf ook onze Heere Jezus Christus mij heeft geopenbaard.

15 Doch ik zal ook naastigheid doen bij alle gelegenheid, dat gij na mijnen uitgang van deze dingen gedachtenis moogt hebben.

16 Want wij zijn geene kunstelijk verdichte fabelen nagevolgd, als wij u bekend gemaakt hebben de kracht en toekomst van onzen Heere Jezus Christus; maar wij zijn aanschouwers geweest van zijne majesteit.

17 Want hij heeft van God den Vader oer en heerlijkheid ontvangen, als zoodanig eene stem van de hoogwaardige heerlijkheid tot hem gebragt werd: Deze is mijn geliefde Zoon, in denwelken Ik mijn welbehagen heb.

18 En deze stem hebben wij gehoord, als zij van den hemel gebragt is geweest, toen wij met hem op den heiligen berg waren.

19 En wij hebben het profetische woord, dat zeer vast is; en gij doet wel, dat gij daarop acht hebt, als op een licht, schijnende in eene duistere plaats, totdat de dag aanlichte, en de morgenster opga in uwe harten.

20 Dit eerste wetende, dat geene profetie der Schrift is van eigene uitlegging:

21 Want de profetie is voortijds niet voortgebragt door den wil eens menschen; maar de heilige menschen Gods, van den Heiligen Geest

gedreven zijnde, hebben zo gesproken.

HOOFDSTUK 2.

EN er zijn ook valsche profeten onder het volk geweest, gelijk ook onder u valsche leeraars zijn zullen, die verderfelijke kettenen bedakkelijk invoeren zullen, ook den Heere, die hen gekocht heeft, verloochenende, en een haastig verderf over zich zelve brengende.

2 En velen zullen hunne verderfenissen navolgen, door welken de weg der waarheid zal gelasterd worden.

3 En zij zullen door gierigheid, met gemaakte woorden, van u eene koopmanschap maken; over welken het oordeel van over lang niet ledig is, en hun verderf sluimert niet.

4 Want indien God de engelen, die gezondigd hebben, niet gespaard heeft, maar, die in de hel geworpen hebbende, overgegeven heeft, aan de ketenen der duisternis, om tot het oordeel bewaard te worden;

5 En de oude wereld niet heeft gespaard, maar Noach, den prediker der gerechtigheid, zijn achtster bewaard heeft, als Hij den zondvloed over de wereld der goddeloozen heeft gebragt;

6 En de steden van Sódoma en Gomórra tot asch verbrandende, met omkeering veroordeeld heeft, en tot

een voorbeeld gezet dengen, die goddelooslijk zouden leven;

7 En den regtvaardigen Lot, die vermoed was van den ontuchtigen wandel der gruwelijke menschen, *daaruit* verlost heeft;

8 (Want deze regtvaardige *man*, wonende onder hen, heeft dag op dag *zijne* regtvaardige ziel gekweld, door het zien en hooren van *hunne* ongerechte werken,)

9 Zoo weet de Heere de godzaligen uit de verzoeking te verlossen, en de onregtvaardigen te bewaren tot den dag des oordeels, om gestraft te worden;

10 Maar allermeeest degenen, die naar het vleesch in onreine begeerlijkheid wandelen, en de heerschappij verachten: die stout zijn; zich zelven behagen, en die de heerlijkheden niet schromen te lasteren;

11 Daar de engelen, in sterkte en kracht meerder zijnde, geen lasterlijk oordeel tegen hem voor den Heere voortbrengen.

12 Maar deze, als onredelijke dieren, die de natuur volgen, en voortgebracht zijn, om gevangen en gedood te worden, dewijl zij lasteren hetgeen zij niet verstaan, zullen in hunne verdorvenheid verdorven worden;

13 En zullen verkrijgen den loon der ongerechtigheid, als die de dagelijkse weelde *hun* vermaak achten,

zijnde vlekken en smetten, en zijn weelderig in hunne bedriegerijen, als zij in de maaltijden met u zijn;

14 Hebbende de oogen vol overspel, en die niet ophouden van zondigen; verlokken de onvaste zielen, hebbende het hart geoefend in gierigheid, kinderen der vervloeking;

15 Die den regten weg verlaten hebbende, zijn verdwaald, en volgen den weg van Balaam, den soon van Bosor, die den loon der ongerechtigheid liefgehad heeft:

16 Maar bij heeft de bestraffing zijner ongerechtigheid gehad; want het jukdragende stomme dier, sprekende met menschenstem, heeft des profeten dwaasheid verhinderd.

17 Deze zijn waterlooze fonteinen, wolken van eenen draaiwind gedreven, den welken de donkerheid der duisternis in der eeuwigheid bewaard wordt.

18 Want zij, zeer opgeblazene ijdelheid sprekende, verlokken door de begeerlijkheden des vleesches en door ontuchtigheden, degenen, die waarlijk ontvlooden waren van degenen, die in dwaling wandelen;

19 Belovende hun vrijheid, daar zij zeiven dienstknechten zijn der verdorvenheid: want van wien iemand overwonnen is, dien is hij ook tot een dienstknecht gemaakt.

20 Want indien zij, nadat

zij, door de kennis van den Heere en Zaligmaker Jezus Christus, de besmettingender wereld ontvloten zijn, en in dezelve wederom ingewikkeld zijnde, *van dezelve* overwonnen worden, zoo is hun het laatste erger geworden dan het eerste.

21 Want het ware hun beter, dat zij den weg der gerechtigheid niet gekend hadden, dan dat zij, *dien* gekend hebbende, *weder* afkeeren van het heilige gebod, dat hun overgegeven was.

22 Maar hun is overkomen hetgeen met een waar spreekwoord *gezegd wordt*: De hond is wedergekeerd tot zijn eigen uitbraaksel; en de gewasschene zeug tot de wenteling in het slijk.

HOOFDSTUK 3.

DEZENTweedenzend brief, geliefden! schrijf ik nu aan u, in welke *beiden* ik door vermaning uw opregt gemoed opwekke;

2 Opdat gij gedachtig zijt aan de woorden, die van de heilige profeten te voren gesproken zijn, en aan ons gebod, die des Heeren en Zaligmakers apostelen zijn:

3 Dit eerst, wetende, dat in het laatste der dagen spotters komen zullen, die naar hunne eigene begeerlijkheden zullen wandelen,

4 En zeggen: Waar is de belofte zijner toekomst? want van dien *dag*, dat de vaders ontslapen zijn, blijven alle

dingen alzo *gelijk* van het begin der schepping.

5 Want willens is dit hun onbekend, dat door het woord Gode de hemelen van over lang geweest zijn, en de aarde uit het water en in het water bestaande;

6 Door welke de wereld, die toen was, met het water van den zondvloed bedekt zijnde, vergaan is.

7 Maar de hemelen, die nu zijn, en de aarde, zijn door hetzelfde woord als een schat weggelegd, en worden ten vure bewaard tegen den dag des oordeels, en der verderving der goddelooze menschen.

8 Doch deze eene zaak zij u niet onbekend, geliefden! dat één dag bij den Heere is als duizend jaren, en duizend jaren als één dag.

9 De Heere vertraagt de belofte niet, (gelijk eenigen *dat* traagheid achten) maar is langmoedig over ons, niet willende, dat eenigen verloren gaan, maar dat zij allen tot bekeering komen.

10 Maar de dag des Heeren zal komen als een dief in den nacht, in welken de hemelen met een gedruisch zullen voorbijgaan, en de elementen branden zullen en vergaan, en de aarde en de werken, die daarin zijn, zullen verbranden.

11 Dewijl dan deze dingen allen vergaan, hoedanigen behoort gij te zijn in heiligen wandel en godzaligheid!

12 Verwachtende en haastende tot de toekomst van den dag Gods, in welken de hemelen, door vuur ontstoken zijnde, zullen vergaan, en de elementen brandende zullen versmelten.

13 Maar wij verwachten, naar zijne belofte, nieuwe hemelen en eene nieuwe aarde, in dewelke gerechtigheid woont.

14 Daarom, geliefden! verwachtende deze dingen, bestraatigt u, dat gij onbevlekt en onbestraffelijk van Hem bevonden moogt worden in vrede;

15 En acht de langmoedigheid onzes Heeren voor zaligheid: gelijkerwijs ook onze geliefde broeder Paulus, naar de wijsheid, die

hem gegeven is, ulieden geschreven heeft;

16 Gelijk ook in alle zendbrieven, daarin van deze dingen sprekende; in welke dingen sommige zwaar zijn om te verstaan, die de ongeleerde en onvaste menschen verdraaijen, gelijk ook de andere Schriften, tot hun eigen verderf.

17 Gij dan, geliefden! sulke te voren wetende, wacht u, dat gij niet door de verleiding der gruwelijke menschen mede afgerukt wordt, enultvalt van uwe vastigheid.

18 Maar wast op in de genade en kennis van onzen Heere en Zaligmaker Jezus Christus, Hem zij de heerlijkheid, beide nu en in den dag der eeuwigheid. Amen.

DE EERSTE ALGEMEENE BRIEF

VAN DEN

APOSTEL JOHANNES.

HOOFDSTUK 1.

HETGEEN van den beginne was, hetgeen wij gehoord hebben, hetgeen wij gezien hebben met onze oogen, hetgeen wij aanschouwd hebben, en onze handen getast hebben, van het Woord des levens:

2 (Want het leven is ge-

openbaard, en wij hebben het gezien, en wij getuigen, en verkondigen ulieden dat eeuwige leven, hetwelk bij den Vader was, en ons is geopenbaard.)

3 Hetgeen wij dan gezien en gehoord hebben, dat verkondigen wij u, opdat ook gij met ons gemeenschap zoudt hebben, en dese onze

gemeenschap ook *zij* met den Vader, en met zijnen Zoon Jezus Christus.

4 En deze dingen schrijven wij u, opdat uwe blijdschap vervuld zij.

5 En dit is de verkondiging, die wij van hem gehoord hebben, en wij u verkondigen, dat God een licht is, en gansch geene duisternis in Hem is.

6 Indien wij zeggen, dat wij gemeenschap met Hem hebben, en wij in de duisternis wandelen, zoo liegen wij, en doen de waarheid niet.

7 Maar indien wij in het licht wandelen, gelijk Hij in het licht is, zoo hebben wij gemeenschap met elkander, en het bloed van Jezus Christus, zijnen Zoon, reinigt ons van alle zonde.

8 Indien wij zeggen, dat wij geene zonde hebben, zoo verleiden wij ons zelve, en de waarheid is in ons niet.

9 Indien wij onze zonden belijden, Hij is getrouw en rechtvaardig, dat Hij ons de zonden vergeve, en ons reinige van alle ongerechtigheid.

10 Indien wij zeggen, dat wij niet gezondigd hebben, zoo maken wij Hem tot eenen leugenaar, en zijn woord is niet in ons.

HOOFDSTUK 2.

MIJNE kinderkens! ik schrijf u deze dingen, opdat gij niet zondigt. En indien iemand gezondigd heeft, wij hebben eenen Voor-

spraak bij den Vader, Jezus Christus, den rechtvaardige;

2 En hij is eene verzoeking voor onze zonden; en niet alleen voor de onze, maar ook voor *de zonde* der geheele wereld.

3 En hieraan kennen wij, dat wij hem gekend hebben, zoo wij zijne geboden bewaren.

4 Die daar zegt: Ik ken hem, en zijne geboden niet bewaart, die is een leugenaar, en in dien is de waarheid niet;

5 Maar zoo wie zijn woord bewaart, in dien is waarlijk de liefde Gods volmaakt geworden: hiernaan kennen wij, dat wij in hem zijn.

6 Die zegt, dat hij in hem blijft, die moet ook zelf alzo wandelen, gelijk hij gewandeld heeft.

7 Broeders! ik schrijf u geen nieuw gebod, maar een oud gebod, dat gij van den beginne gehad hebt: dit oud gebod is het woord, dat gij van den beginne gehoord hebt.

8 Wederom schrijf ik u een nieuw gebod: hetgeen waarachtig is in hem, zij ook in u *waarachtig*; want de duisternis gaat voorbij, en het waarachtige licht schijnt nu.

9 Die zegt, dat hij in het licht is, en zijnen broeder haat, die is in de duisternis tot nog toe.

10 Die zijnen broeder liefheeft, blijft in het licht, en geene ergernis is in hem.

11 Maar die zijnen broeder haat, is in de duisternis, en wandelt in de duisternis, en weet niet, waar hij henen gaat; want de duisternis heeft zijne oogen verblind.

12 Ik schrijf u, kinderkens! want de zonden zijn u ver-
geven om zijns naams wil.

13 Ik schrijf u, vaders! want gij hebt hem gekend, die van den beginne is. Ik schrijf u, jongelingen! want gij hebt den booze overwonnen. Ik schrijf u, kinderen! want gij hebt den Vader gekend.

14 Ik heb u geschreven, vaders! want gij hebt hem gekend, die van den beginne is. Ik heb u geschreven, jongelingen! want gij zijt sterk, en het woord Gods blijft in u, en gij hebt den booze overwonnen.

15 Hebt de wereld niet lief, noch hetgeen in de wereld is: zoo iemand de wereld liefheeft, de liefde des Vaders is niet in hem.

16 Want al wat in de wereld is, *namelijk* de begeerlijkheid des vleesches, en de begeerlijkheid der oogen, en de grootschheid des levens, is niet uit den Vader, maar is uit de wereld.

17 En de wereld gaat voorbij, en hare begeerlijkheid; maar die den wil van God doet, blijft in der eeuwigheid.

18 Kinderkens! het is de laatste ure: en gelijk gij gehoord hebt, dat de anti-
christ komt, zoo zijn ook nu

vele antichristen geworden; waaruit wij kennen, dat het de laatste ure is.

19 Zij zijn uit ons uitgegaan, maar zij waren uit ons niet: want indien zij uit ons geweest waren, zoo zouden zij met ons gebleven zijn; maar *dit is geschied*, opdat zij zonden openbaar worden, dat zij niet alleen uit ons zijn.

20 Doch gij hebt de zalving van den Heilige, en gij weet alle dingen.

21 Ik heb u niet geschreven, omdat gij de waarheid niet weet, maar omdat gij die weet, en omdat geene leugen uit de waarheid is.

22 Wie is de leugenaar, dan die loochent, dat Jezus is de Christus? Deze is de antichrist, die den Vader en den Zoon loochent.

23 Een iegelijk, die den Zoon loochent, heeft ook den Vader niet.

24 Hetgeen gijlieden dan van den beginne gehoord hebt, dat blijve in u. Indien in u blijft, wat gij van den beginne gehoord hebt, zoo zult gij ook in den Zoon en in den Vader blijven.

25 En dit is de belofte, die hij ons beloofd heeft, *namelijk* het eeuwige leven.

26 Dit heb ik u geschreven van degenen, die u verleiden.

27 En de zalving, die gijlieden van hem ontvangen hebt, blijft in u, en gij hebt niet van noode, dat iemand u leere; maar gelijk de-

zelfde zalving u leert van alle dingen, zoo is zij ook waarachtig, en is geene leugen; en gelijk zij u geleerd heeft, zoo zult gij in hem blijven.

28 En nu, kinderkens! blijft in hem; opdat, wanneer hij zal geopenbaard zijn, wij vrijmoedigheid hebben, en wij van hem niet beschaamd gemaakt worden in zijne toekomst.

29 Indien gij weet, dat Hij regtvaardig is, zoo weet gij, dat een iegelijk, die de regtvaardigheid doet, uit Hem geboren is.

HOOFDSTUK 3.

ZIET, hoe groote liefde ons de Vader gegeven heeft, *namelyk* dat wij kinderen Gods genaamd zouden worden. Daarom kent ons de wereld niet, omdat zij Hem niet kent.

2 Geliefden! nu zijn wij kinderen Gods, en het is nog niet geopenbaard, wat wij zijn zullen. Maar wij weten, dat als *hij* zal geopenbaard zijn, wij hem zullen gelijk wezen; want wij zullen hem zien, gelijk hij is.

3 En een iegelijk, die deze hoop op hem heeft, die reinigt zich zelve, gelijk hij rein is.

4 Een iegelijk, die de zonde doet, die doet ook de ongerechtigheid; want de zonde is de ongerechtigheid.

5 En gij weet, dat hij ge-

openbaard is, opdat hij onze zonden zou wegnemen; en geene zonde is in hem.

6 Een iegelijk, die in hem blijft, die zondigt niet; een iegelijk, die zondigt, die heeft hem niet gezien, en heeft hem niet gekend.

7 Kinderkens! dat u niemand verleide; die de regtvaardigheid doet, die is regtvaardig, gelijk hij regtvaardig is.

8 Die de zonde doet, is uit den duivel; want de duivel zondigt van den beginne. Hiertoe is de Zoon van God geopenbaard, opdat hij de werken des duivels verbreken zou.

9 Een iegelijk, die uit God geboren is, die doet de zonde niet, want Zijn zaad blijft in hem; en hij kan niet zondigen, want hij is uit God geboren.

10 Hierin zijn de kinderen Gods en de kinderen des duivels openbaar. Een iegelijk, die de regtvaardigheid niet doet, die is niet uit God, en die zijnen broeder niet liefheeft.

11 Want dit is de verkondiging, die gij van den beginne gehoord hebt, dat wij elkander zouden liefhebben.

12 Niet gelijk Kaïn, die uit den booze was, en zijnen broeder doodsloeg; en om wat oorzaak sloeg hij hem dood? omdat zijne werken boos waren, en van zijnen broeder regtvaardig.

13 Verwondert u niet, mijne broeders! zoo u de wereld haat.

14 Wij weten, dat wij overgegaan zijn uit den dood in het leven, dewijl wij de broeders liefhebben: die *zijn* broeder niet liefheeft, blijft in den dood.

15 Een iegelijk, die zijnen broeder haat, is een doodslager; en gij weet, dat geen doodslager het eeuwige leven heeft in zich blijvende.

16 Hieraan hebben wij de liefde gekend, dat hij zijn leven voor ons gesteld heeft; en wij zijn schuldig voor de broeders het leven te stellen.

17 Zoo wie nu het goed der wereld heeft, en ziet zijnen broeder gebrek hebben, en sluit zijn hart toe voor hem, hoe blijft de liefde Gods in hem?

18 Mijne kinderkens! laet ons niet liefhebben met den woorde, noch met de tong, maar met de daad en waarheid.

19 En hieraan kennen wij, dat wij uit de waarheid zijn; en wij zullen onze harten verzekeren voor hem.

20 Want indien ons hart ons veroordeelt, God is meerder dan ons hart, en Hij kent alle dingen.

21 Geliefden! indien ons hart ons niet veroordeelt, zoo hebben wij vrijmoedigheid tot God;

22 En zoo wat wij bidden, ontvangen wij van Hem,

dewijl wij zijne geboden bewaren, en doen hetgeen behagelijk is voor Hem.

23 En dit is zijn gebod, dat wij gelooven in den naam van zijnen Zoon Jezus Christus, en elkander liefhebben, gelijk Hij ons een gebod gegeven heeft.

24 En die zijne geboden bewaart, blijft in Hem, en Hij in denselven. En hieraan kennen wij, dat Hij in ons blijft, *namelyk* uit den Geest, dien Hij ons gegeven heeft.

HOOFDSTUK 4.

GELIEFDEN! gelooft niet eenen iegelijken geest, maar beproeft de geesten, of zij uit God zijn: want vele valsche profeten zijn uitgegaan in de wereld.

2 Hieraan kent gij den Geest van God: alle geest, die belijdt, dat Jezus Christus in het vleesch gekomen is, die is uit God;

3 En alle geest, die niet belijdt, dat Jezus Christus in het vleesch gekomen is, die is uit God niet; maar dit is *de geest* van den antichrist, welken *geest* gij gehoord hebt, dat komen zal, en is nu alreede in de wereld.

4 Kinderkens! gij zijt uit God, en hebt hen overwonnen; want Hij is meerder, die in u is, dan die in de wereld is.

5 Zij zijn uit de wereld, daarom, spreken zij uit de wereld, en de wereld hoort hen.

6 Wij zijn uit God: Die God kent, hoort ons; die uit God niet is, hoort ons niet. Hieruit kennen wij den geest der waarheid, en den geest der dwaling.

7 Geliefden! laat ons elkander liefhebben, want dat liefde is uit God; en een legelijk, die liefheeft, is uit God geboren, en kent God;

8 Die niet liefheeft, die heeft God niet gekend, want God is liefde.

9 Hierin is de liefde Gods, jegens ons geopenbaard, dat God zijnen eeniggeboren Zoon gezonden heeft in de wereld, opdat wij zouden leven door hem.

10 Hierin is de liefde, niet dat wij God liefgehad hebben, maar dat Hij ons lief heeft gehad; en zijnen Zoon gezonden heeft tot eene verzoening voor onze zonden.

11 Geliefden! indien God ons alzo lief heeft gehad, zoo zijn ook wij schuldig elkander lief te hebben.

12 Niemand heeft ooit God aanschouwd; indien wij elkander liefhebben, zoo blijft Gods in ons, en zijne liefde is in ons volmaakt.

13 Hieraan kennen wij, dat wij in Hem blijven, en Hij in ons, omdat Hij ons van zijnen Geest gegeven heeft.

14 En wij hebben het aanschouwd, en getuigen, dat de Vader zijnen Zoon gezonden heeft tot een Zalmaker der wereld.

15 Zoo wie beleden zal

hebben, dat Jezus de Zoon van God is, God blijft in hem, en hij in God.

16 En wij hebben gekend en geloofd de liefde, die God tot ons heeft; God is liefde, en die in de liefde blijft, blijft in God en God in hem.

17 Hierin is de liefde bij ons volmaakt, opdat wij vrijmoedigheid mogen hebben in den dag des oordeels, namelijk dat gelijk Hij is, wij ook zijn in deze wereld.

18 Er is in de liefde geen vrees, maar de volmaakte liefde drijft de vrees buiten; want de vrees heeft pijn, en die vrees is niet volmaakt in de liefde.

19 Wij hebben Hem lief, omdat Hij ons eerst liefgehad heeft.

20 Indien iemand zegt: Ik heb God lief, en haat zijnen broeder, die is een leugenaar: want die zijnen broeder niet liefheeft, dien hij gezien heeft, hoe kan hij God liefhebben, dien hij niet gezien heeft?

21 En dit gebod hebben wij van Hem, namelijk dat die God liefheeft, ook zijnen broeder liefhebbe.

HOOFDSTUK 5.

EEN legelijk, die gelooft, dat Jezus is de Christus, die is uit God geboren; en een degelijk, die liefheeft den genen, die geboren heeft, die heeft ook lief den genen, die uit Hem geboren is.

2 Hieraan kennen wij, dat

wij de kinderen Gods liefhebben, wanneer wij God liefhebben, en zijne geboden bewaren.

3. Want, dit is de liefde Gods, dat wij zijne geboden bewaren; en zijne geboden zijn niet zwaar.

4. Want al wat uit God geboren is, overwint de wereld; en dit is de overwinning, die de wereld overwint, *namelijk* ons geloof.

5. Wie is het, die de wereld overwint, dan die geloof, dat Jezus is de Zoon van God?

6. Deze is het, die gekomen is door water en bloed, *namelijk* Jezus, de Christus: niet door het water alleen, maar door het water en het bloed. En de Geest is het, die getuigt, dat de Geest de waarheid is.

7. Want drie zijn er, die getuigen in den hemel, de Vader, het Woord, en de Heilige Geest; en deze drie zijn een.

8. En drie zijn er, die getuigen op de aarde, de Geest, en het water, en het bloed; en die drie zijn tot een.

9. Indien wij de getuigenis der menschen aannemen, de getuigenis van God is meerder; want dit is de getuigenis van God, welke Hij van zijnen Zoon getuigd heeft.

10. Die in den Zoon van God geloof, *heeft* de getuigenis in zich selven; die God niet geloof, heeft Hem tot een leugenaar gemaakt, dewijl

hij niet geloofd heeft de getuigenis, die God getuigd heeft van zijnen Zoon.

11. En dit is de getuigenis, *namelijk* dat ons God het eeuwige leven gegeven heeft; en ditzelfde leven is in zijnen Zoon.

12. Die den Zoon heeft, die heeft het leven; die den Zoon van God niet heeft, die heeft het leven niet.

13. Deze dingen heb ik u geschreven, die geloof in den naam des Zoons van God; opdat gij weet, dat gij het eeuwige leven hebt, en opdat gij geloof in den naam des Zoons van God.

14. En dit is de vrijmoedigheid, die wij tot Hem hebben, dat zoo wij iets bidden naar zijnen wil, Hij ons verhoort.

15. En indien wij weten, dat Hij ons verhoort, wat wij ook bidden, zoo weten wij, dat wij de beden verkrijgen, die wij van Hem gebieden hebben.

16. Indien iemand zijnen broeder ziet zondigen eene zonde niet tot den dood, die zal God bidden, en Hij zal hem het leven geven, den genen, *zeg ik*, die zondigen niet tot den dood. Er is eene zonde tot den dood; voor dezelve zonde *zeg ik niet*, dat hij zal bidden.

17. Alle ongerechtigheid is zonde; en er is zonde niet tot den dood.

18. Wij weten, dat een tegelijk, die uit God geboren is, niet zondigt; maar die

uit God geboren is, bewaart zich zelve, en de booze vat hem niet.

19 Wij weten, dat wij uit God zijn; en dat de geheele wereld ligt in het booze.

20 Doch wij weten, dat de Zoon van God gekomen is, en heeft ons het verstand

gegeven, dat wij den Waarachtige kennen; en wij zijn in den Waarachtige, *namelyk* in zijnen Zoon Jezus Christus. Deze is de waarachtige God, en het eeuwige leven.

21 Kinderkens! bewaart u zelve van de afgoden. Amen.

DE TWEDE BRIEF

VAN DEN

APOSTEL JOHANNES.

DE onderling aan de uitverkorene vrouwen aan hare kinderen, die ik in waarheid liefheb, en niet alleen ik, maar ook allen, die de waarheid gekend hebben;

2 Om der waarheid wil, die in ons blijft, en met ons zal zijn in der eeuwigheid;

3 Genade, barmhertigheid, vrede zij met ulieden van God den Vader, en van den Heere Jezus Christus, den Zoon des Vaders, in waarheid en liefde.

4 Ik ben zeer verblijd geweest, dat ik van uwe kinderen gevonden heb, die in de waarheid wandelen, gelijk wij een gebed-ontvangen hebben van den Vader.

5 En nu bid ik u, *uitverkorene* vrouw! niet als u schrijvende een nieuw gebod, maar hetgeen wij gehad hebben van den beginne,

namelyk dat wij elkander liefhebben.

6 En dit is de liefde, dat wij wandelen naar zijne geboden. Dit is het gebod, gelijk gijlieden van den beginne gehoord hebt, dat gij in hetzelve goddt wandelen.

7 Want er zijn vele verleiders in de wereld gekomen, die niet belijden, dat Jezus Christus in het vleesch gekomen is. Deze is de verleider en de antichrist.

8 Ziet toe voor u zelve, dat wij niet verliezen hetgeen wij gearbeid hebben, maar eenen vollen loon mogen ontvangen.

9 Een tegelijk, die overtreedt, en niet blijft in de leer van Christus, die heeft God niet, die in de leer van Christus blijft, deze heeft beiden den Vader en den Zoon.

10 Indien iemand tot ulie-

den komt, en deze leer niet brengt, ontvangt hem niet in huis, en zegt tot hem niet: Zijt gegroet.

11 Want die tot hem zegt: Zijt gegroet; die heeft gemeenschap aan zijne boose werken.

12 Ik heb veel aan ulieden te schrijven, doch ik heb

niet gewild door papier en inkt; maar ik hoop tot ulieden te komen, en mond tot mond met u te spreken, opdat onze blijdschap volkomen moge zijn.

13 U groeten de kinderen van uwe suster, de uitverkorene. Amen.

DE DERDE BRIEF

VAN DEN

APOSTEL JOHANNES.

DE ouderling aan den geliefden Gajus, welken ik in waarheid liefheb.

2 Geliefde! voor alle dingen wensch ik, dat gij welvaart en gezond zijt, gelijk uwe ziel welvaart.

3 Want ik ben zeer verblijdgeweest, als de broeders kwamen, en getuigden van uwe waarheid, gelijk gij in de waarheid wandelt.

4 Ik heb geene meerdere blijdschap dan hierin, dat ik hoor, dat mijne kinderen in de waarheid wandelen.

5 Geliefde! gij doet trouwelijk, in al hetgeen gij doet aan de broeders en aan de vreemdelingen.

6 Die getuigd hebben van uwe liefde, in de tegenwoordigheid der gemeente; welken indien gij geleiide doet; gelijk het Gode waardig is, zult gij weldoen.

7. Want zij zijn voor zijnen naam uitgegaan, niets nemende van de Heidenen.

8 Wij dan zijn schuldig de zoodanigen te ontvangen, opdat wij medearbeiders mogen worden der waarheid.

9 Ik heb aan de gemeente geschreven; maar Diótrefes, die onder hen zoekt de eerste te zijn, neemt ons niet aan.

10 Daarom, indien ik kom, zoo zal ik in gedachtenis brengen zijne werken, die hij doet, met booze woorden snaterende tegen ons; en hiermede niet vergenoegd zijnde, zoo ontvangt hij zelf de broeders niet, en verhindert degenen, die het willen doen, en werpt ze uit de gemeente.

11 Geliefde! volg het kwade niet na, maar het goede. Die goed doet, is uit God;

maar die kwaad doet, heeft God niet gezien.

12 Aan Demétrius wordt getuigenis gegeven van allen, en van de waarheid zelve; en wij getuigen ook, en gij weet, dat onze getuigenis waarachtig is.

13 Ik had veel te schrijven,

maar ik wil u niet schrijven met inkt en pen;

14 Maar ik hoop u haast te zien, en wij zullen mond tot mond spreken.

15 Vrede zij u. De vrienden groeten u. Groet de vrienden met name.

DE ALGEMEENE BRIEF

VAN DEN

APOSTEL JUDAS.

JUDAS, een dienstknecht van Jezus Christus, en broeder van Jakobus, aan de geroepen, die door God den Vader geheiligd zijn, en door Jezus Christus bewaard;

2 Barmhartigheid, en vrede, en liefde zij u vermenigvuldigd.

3 Geliefden! alzoo ik alle naarstigheid doe om u te schrijven van de gemeene zaligheid, zoo heb ik noodzaak gehad aan u te schrijven en u te vermanen, dat gij strijdt voor het geloof, dat eenmaal den heiligen overgeleverd is.

4 Want er zijn sommige menschen ingeslopen, die eertijds tot ditzelve oordeel te voren opgeschreven zijn, goddeloozen, die de genade onzes Gods veranderen in ontuchtigheid, en den eenigen Heerscher, God, en on-

zen Heere Jezus Christus verloochenen.

5 Maar ik wil u indachtig maken, als die dit eenmaal weet, dat de Heere, liet volk uit Egypteland verlost hebbende, wederom degenen, die niet geloofden, verdorven heeft.

6 En de engelen, die hun beginsel niet bewaard hebben, maar hunne eigene woonstede verlaten hebben, heeft Hij tot het oordeel des grooten dags met eeuwige banden onder de quisternis bewaard.

7 Gelijk Sódoma en Gomórra, en de steden rondom dezelve, die op gelijke wijze als deze gehoereerd hebben, en ander vleesch zijn nagegaan, tot een voorbeeld voorgesteld zijn, dragende de straf des eeuwigen vuurs.

8 Desgelijks evenwel ook

deze in slaap gebragt zijnde, verontreinigen het vleesch, en verwerpen de heerschappij, en lasteren de heerlijkheden.

9 Maar Michaël, de archangel, toen hij met den duivel twistte, en handelde van het ligchaam van Mozes, durfde geen oordeel van lastering tegen hem voortbrengen; maar zekde: De Heere bestraffe u!

10 Maar deze, hetgeen zij niet weten, dat lasteren zij; en hetgeen zij natuurlijk, als de onredelijke dieren, weten, in hetzelfde verderven zij zich.

11 Wee hun! want zij zijn den weg van Kaïn ingegaan, en door de verleiding des loons van Balaam zijn zij benengestort, en zijn door de tegenspreking van Korach vergaan.

12 Deze zijn vlekken in uwe Iesdemaaltijden, en als zij met u ter maaltijd zijn, weiden zij zich zelve zonder vreeze; zij zijn waterlooze wolken, die van de winden omgedreven worden; zij zijn als boomen in het afgaan van den herfst, onvruchtbaar, tweemaal verstorven, en ontworteld;

13 Wilde baren der zee, hunne eigene schande opschuimende; dwalende sterren, denwelken de donkerheid der duisternis in der eeuwigheid bewaard wordt.

14 En van dezen heeft ook Enoch, dezeyende van Adam,

geprofeteerd, zeggende: Ziet, de Heere is gekomen met zijne vele drinenden heiligen;

15 Om gerigt te houden tegen allen, en te straffen alle goddeloozen onder hen, vanwege al hunne goddelooze werken, die zij goddelooslijk gedaan hebben, en van wege al de harde woorden, die de goddelooze zondaars tegen Hem gesproken hebben.

16 Deze zijn murmureers, klagers over hunnen staat, wandelende naar hunne begeerlijkheden; en hun mond spreekt zeet opgeblazen dingen, verwonderende zich over de personen om des voordeels wil.

17 Maar geliefden! gedenkt gij der woorden, die voorsagt zijn van de apostelen van onzen Heere Jezus Christus:

18 Dat zij u gezegd hebben, dat er in den laatsten tijd spotters zullen zijn, die naar hunne goddelooze begeerlijkheden wandelen zullen.

19 Deze zijn het, die zich zelve afscheiden, natuurlijke menschen, den Geest niet hebbende.

20 Maar geliefden! bouwt gij u zelve op uw allerheiligst geloof, biddende in den Heiligen Geest;

21 Bewaart u zelve in de liefde Gods, verwachtende de barmhartigheid van onzen Heere Jezus Christus ten eeuwigen leven.

22 En ontfermt u wel eeniger, onderscheid makende:

23 Maar behoudt anderen door vreeze, en grijpt ze mit het vuur; en haat ook den rok, die van het vleesch be- vleet is.

24 Hem nu, die magtig is van struikelen te bewa- ren, en onstraffelijk te stel-

len voor zijne heerlijkheid, in vreugde.

25 Den alleen wijzen God, onzen Zaligmaker, zij heer- lijkheid en majesteit, kracht en magt, beide nu en in alle eeuwigheid. Amen.

DE OPENBARING

VAN

JOHANNES.

HOOFDSTUK I.

DE openbaring van Jezus Christus, die God hem gegeven heeft, om zijnen dienstknechten te toonen de dingen, die haast geschieden moeten; en die hij door zij- nen engel gezondert, en zij- nen dienstknecht Johannes te kennen gegeven heeft:

2 Dewelke het woord Gods betuigd heeft, en de getui- genis van Jezus Christus, en al wat hij gezien heeft.

3 Zalig is hij, die leest, en zijn zij, die hooren de woer- den dezer profetie, en die bewaren hetgeen in dezelve geschreven is: want de tijd is nabij.

4 Johannes aan de zeven gemeenten, die in Asia zijn: genade zij u en vrede van Hem, Die is, en Die was, en Die komen zal; en van de zeven Geesten, die voor zijnen troon zijn.

5 En van Jezus Christus, die de getrouwe Getuige is, de eerstgeborene uit de doo- den, en de Overste der ko- ningen der aarde. Hem, die ons heeft liefgehad, en ons van onze zonden gewassen heeft in zijn bloed;

6 En die ons gemaakt heeft tot koningen en priesters Gode en zijnen Vader; hem, *regik*, zij de heerlijkheid en de kracht in alle eeuwigheid. Amen.

7 Ziet, hij komt met de wolken, en alle oog zal hem zien, ook degenen, die hem doorstoken hebben; en alle geslachten der aarde zullen over hem rouw bedrijven; ja, amen.

8 Ik ben de Alfa en de Oméga, het begin en het einde; zegt de Heere, Die is, en Die was, en Die ko- men zal, de Almagtige.

9 Ik, Johannes, die ook uw broeder ben, en medegenoot in de verdrukking, en in het

eten van het manna, dat verborgen is, en ik zal hem geven eenen witten keursteen, en op den keursteen eenen nieuwen naam geschreven, welken niemand kent, dan die hem ontvangt.

18 En schrijf aan den engel der gemeente te Thyatire; Dit zegt de Zoon van God, die zijne oogen heeft als eene vlam vuurs, en zijne voeten zijn blinkend koper gelijk.

19 Ik weet uwe werken, en hebbe, en dienst, en geloof, en uwe lijdzaamheid, en uwe werken, en dat de laatste meer zijn dan de eerste.

20 Maar ik heb eenige weinige dingen tegen u, dat gij de vrouw Jezabel, die zich zelve zegt eene profetes te zijn, laat leeren, en mijne dienstknechten verleiden, dat zij hoereren en afgoden-offer eten.

21 En ik heb haar tijd gegeven, opdat zij zich zou bekeeren van hare hoerelij, en zij heeft zich niet bekeerd.

22 Zie, ik werp haar te bed, en die met haar overspel bedrijven, in groote verdrukking, zoo zij zich niet bekeeren van hunne werken.

23 En hare kinderen zal ik door den dood ombrengen; en al de gemeenten zullen weten, dat ik het ben, die nieren en harten onderzoek. En ik zal ulieden geven een' tegelijk naar uwe werken.

24 Doch ik zeg tot ulieden, en tot de anderen, die te Thyatire zijn, zoo velen, als

er deze leer niet, hebben, en die de diepten des Sataus niet gekend hebben, gelijk zij zeggen: Ik zal u geen anderen last opleggen;

25 Maar hetgeen gij hebt, houdt dat, totdat ik zal komen.

26 En die overwint, en die mijne werken tot het einde toe bewaart, ik zal hem magt geven oyer de Heidenen;

27 En hij zal ze hoeden met eenen ijzeren staf; zij zullen als potten, bakkersvaten vermorzeld worden; gelijk ook ik van mijnen Vader ontvangen heb.

28 En ik zal hem de morgenster geven.

29 Die ooren heeft, die hoore wat de Geest tot de gemeenten zegt.

HOOFDSTUK 3.

EN schrijf aan den engel der gemeente, die te Sardis is: Dit zegt, die de zeven Geesten Gods heeft, en de zeven sterren: Ik weet uwe werken, dat gij den naam hebt, dat gij leeft, en gij zijt dood.

2 Zijt wakende, en versterk het overige, dat sterven zou; want ik heb uwe werken niet vol gevonden voor God.

3 Gedenk dan, hoe gij het ontvangen en gehoord hebt, en bewaar het, en bekeer u. Indien gij dan niet waakt, zoo zal ik over u komen als een dief, en gij zult niet weten, op wat ure ik over u komen zal.

4 Doch gij hebt *eenige* wetnige namen ook te Sardis, die hunne kleederen niet bevlekt hebben, en zij zullen met mij wandelen in witte *kleederen*, overmits zij het waardig zijn.

5 Die overwint, die zal bekleed worden met witte kleederen; en ik zal zijnen naam geenszins uitdoen uit het boek des levens, en ik zal zijnen naam belijden voor mijnen Vader en voor zijne engelen.

6 Die ooren heeft, die hooré wat de Geest tot de gemeenten zegt.

7 En schrijf aan den engel der gemeente, die in Filadelfia is: Dit zegt de Heilige, de Waarachtige, die den sleutel Davids heeft; die opent, en niemand sluit, en hij sluit, en niemand opent:

8 Ik weet uwe werken; zie, ik heb eens geopende deur voor u gegeven, en niemand kan die sluiten: want gij hebt kleine kracht, en gij hebt mijn woord bewaard, en hebt mijnen naam niet verloochend.

9 Zie, ik geef u *eenigen* uit de synagoge des Satans, dergenen, die zeggen, dat zij Joden zijn, en zijn het niet, maar Heiden; zie, ik zal maken, dat zij zullen komen, en aanbidden voor uwe voeten, en bekeunen, dat ik u liefheb.

10 Omdat gij het woord mijner lijkeenheden bewaard hebt, zoo zal ik ook u bewaren

uit de ure der verzoeking, die over de geheele wereld komen zal, om te verzoeken, die op de aarde wonen.

11 Zie, ik kom haastelijk; houd dat gij hebt, opdat niemand uwe kroon neme.

12 Die overwint, ik zal hem maken tot een pilaar in den tempel mijns Gods, en hij zal niet meer daaruit gaan; en ik zal op hem schrijven den naam mijns Gods, en den naam der stad mijns Gods, *namlijk* des nieuwen Jeruzalems, dat uit den hemel van mijnen God afdaalt, en ook mijnen nieuwen naam.

13 Die ooren heeft, die hooré wat de Geest tot de gemeenten zegt.

14 En schrijf aan den engel van de gemeente der Laodiceensen: Dit zegt de Amen, de trouwe en waarachtige Getuige, het Begin der schepping Gods:

15 Ik weet uwe werken, dat gij noch koud zijt, noch heet: och of gij koud waart, of heet!

16 Zoodan, omdat gij laauw zijt, en noch koud, noch heet, ik zal u uit mijnen mond spuwen.

17 Want gij zegt: Ik ben rijk, en verrijkt geworden; en heb geens dings gebrek; en gij weet niet, dat gij sijt ellendig, en jammerlijk, en arm, en blind, en naakt.

18 Ik raad u, dat gij van mij koopt goup, beproeft komende uit het vuur, op-

dat gij rijk moogt worden; en witte kleederen, opdat gij moogt bekleed worden, en de schande uwer naaktheid niet geopenbaard worde; en zalf uwe oogen met oogenzalf, opdat gij zien moogt.

19 Zoo wie ik liefheb, die bestraf en kastijd ik; wees dan ijverig, en bekeer u.

20 Zie, ik sta aan de deur, en ik klop; indien iemand mijne stem zal hooren, en pe deur opendoen, ik zal tot hem inkomen, en ik zal met hem avondmaal houden, en hij met mij.

21 Die overwint, ik zal hem geven met mij te zitten in mijnen troon, gelijk als ik overwonnen heb, en ben gezeten met mijnen Vader in zijnen troon.

22 Wie ooren heeft, die hoore wat de Geest tot de gemeenten zegt.

HOOFDSTUK 4.

NA dezen zag ik, en ziet. eene deur was geopend in den hemel; en de eerste stem, die ik gehoord had, als van eene bazuin, met mij sprekende, zeide: Kom hier op; en ik zal u toonen hetgeen na dezen geschieden moet.

2 En, terstond werd ik in den geest; en ziet, er was een troon gezet in den hemel, en er zat een op den troon.

3 En die daarop zat, was in het aanzien den steen Jaspis en Sardius gelijk; en een regenboog was rondom den troon, in het aanzien

den steen Smaragd gelijk.

4 En rondom den troon waren vier en twintig troonen; en op de troonen zag ik de vier en twintig ouderlingen zittende, bekleed met witte kleederen, en zij hadden gouden kroonen op hunne hoofden.

5 En van den troon gingen uit bliksemen, en donderslagen, en stemmen; en zeven vurige lampen waren brandende voor den troon, welke zijn de zeven Geesten Gods.

6 En voor den troon was eene glazen zee, kristal gelijk. En in het midden des troons, en rondom den troon, vier dieren, zijnde vol oogen van voren en van achteren.

7 En het eerste dier was eenen leeuw gelijk, en het tweede dier een kalf gelijk, en het derde dier had het aanzigt als een mensch, en het vierde dier was eenen vliegenden arend gelijk.

8 En de vier dieren hadden elk een voor zich zeiven een vleugelen rondom, en waren van binnen vol oogen; en hebben geene rust dag en nacht, zeggende: Heilig, heilig, heilig is de Heere God, de Almagtige, Die was, en Die is, en Die komen zal.

9 En wanneer de dieren heerlijkheid, en eer, en dankzegging gaven Hem, die op den troon zat, die in alle eeuwigheid leeft;

10 Zoo vielen de vier en twintig ouderlingen voor

Hem, die op den troon zat; en aanbaden Hem, die leeft in alle eeuwigheid, en wierpen haare kroonen voor den troon, zeggende :

31 Gij, Heere ! zijt waardig te ontvangen de heerlijkheid; en de eer, en de kracht; want Gij hebt alle dingen geschapen, en door uwen wil zijn zij, en zijn zij geschapen.

HOOFDSTUK 5.

EN ik zag in de rechterhand degenen, die op den troon zat, een boek geschreven van binnen en van buiten, verzegeld met zeven zegelen.

2 En ik zag eenen sterken engel, uitroepende met eene groote stem : Wie is waardig het boek te openen, en zijne zegelen open te breken ?

3 En niemand in den hemel, noch op de aarde, noch onder de aarde, kon het boek openen, noch hetzelfde inzien.

4 En ik weende zeer, dat niemand waardig gevonden was, om het boek te openen, en te lezen, noch hetzelfde in te zien.

5 En een van de ouderlingen zeide tot mij : Ween niet; zie, de Leeuw, die uit den stam van Juda is, de wortel Davids, heeft overwonnen, om het boek te openen, en zijne zeven zegelen open te breken.

6 En ik zag, en ziet, in het midden van den troon, en van de vier dieren, en in het midden van de ouder-

lingen een Lam, staande als geslagt, hebbende zeven hoornen, en zeven oogen; dewelke zijn de zeven Geesten Gods, die uitgezonden zijn in alle landen.

7 En het kwam, en heeft het boek genomen uit de rechterhand degenen, die op den troon zat.

8 En als het dat boek genomen had, vielen de vier dieren en de vier en twintig ouderlingen voor het Lam neder, hebbende elk citeren en gouden sloen, zijnde vol reukwerks, welke zijn de gebeden der heiligen.

9 En zij zongen een nieuw lied, zeggende : Gij zijt waardig het boek te nemen, en zijne zegelen te openen; want gij zijt geslagt, en hebt ons Gods gekocht met uw bloed, uit alle geslacht, en taal, en volk, en natie;

10 En gij hebt ons onzen God gemaakt tot koningen en priesteren; en wij zullen als koningen heerschen, op de aarde.

11 En ik zag, en ik hoorde eene stem veler engelen rondom den troon, en de dieren, en de ouderlingen; en hun getal was tien duizendmaal tien duizenden, en duizendmaal duizenden;

12 Zeggende met eene groote stem : Het Lam, dat geslagt is, is waardig te ontvangen de kracht, en rijkdom, en wijsheid, en sterkte, en eer, en heerlijkheid, en dankzegging.

13 En alle schepsel, dat in den hemel is, en op de aarde, en onder de aarde, en die in de zee zijn, en alles wat in dezelve is, hoorde ik zeggen: Hem, die op den troon zit, en het Lam, zij de dankzegging, en de eer, en de heerlijkheid, en de kracht in alle eeuwigheid.

14 En de vier dieren zelden: Amen: En de vier en twintig onderlingen vielen neder, en aanbadend genen, die leeft in alle eeuwigheid.

HOOFDSTUK 6.

EN ik zag, toen het Lam een van de zegelen geopend had, en ik hoorde een uit de vier dieren zeggen, als eene stem van eenen donderslag: Kom en zie! 2 En ik zag, en ziet, een wit paard, en die daarop zat, had eenen boog; en hem is eene kroon gegeven, en hij ging uit overwinnende, en opdat hij overwinne.

3 En toen het het tweede zegel geopend had, hoorde ik het tweede dier zeggen: Kom en zie!

4 En een ander paard ging uit, dat rood was; en dien, die daarop zat, werd magt gegeven den vrede te nemen van de aarde, en dat zij elkander zouden doden; en hem werd een groot zwaard gegeven.

5 En toen het het derde zegel geopend had, hoorde ik het derde dier zeggen: Kom en zie! En ik zag, en

ziet, een zwart paard, en die daarop zat, had eene weegschaal in zijne hand.

6 En ik hoorde eene stem in het midden van de vier dieren, die zeide: Een maatje tarwe voor eenen penning, en drie maatjes gerst voor eenen penning; en beschadig de olie en den wijn niet.

7 En toen het het vierde zegel geopend had, hoorde ik eene stem van het vierde dier, die zeide: Kom en zie!

8 En ik zag, en ziet, een vaal paard, en die daarop zat, zijn naam was de dood: en de hel volgde hem na. En hun werd magt gegeven om te doden tot het vierde deel der aarde, met zwaard, en met honger, en met den dood, en door de wilde beesten der aarde.

9 En toen het het vijfde zegel geopend had, zag ik onder het altaar de zielen dergenen, die gedood waren om het woord Gods, en om de getuigenis, die zij hadden.

10 En zij riepen met groote stem; zeggende: Hoe lang, o heilige en waarmachtige Heerscher! oordeelt: en wreekt gij ons bloed niet van degenen, die op de aarde wonen?

11 En aan een iegelijk werden lange witte kleederen gegeven, en hun werd gezegd, dat zij nog eenen kleinen tijd rusten zouden; totdat ook hunne mededienstknechten en hunne broeders zouden vervuld zijn, die gedood

zouden worden, gelijk als zij.
 '12 En ik zag, toen het het
 zeede zegel geopend had,
 en ziet, er werd eene groote
 aardbeving; en de zon werd
 zwart als een haren zak, en
 de maan werd als bloed.

'13 En de sterren des he-
 mels vielen op de aarde,
 gelijk een vijgeboom zijne
 onrijpe vijgen afwerpt, als
 hij van eenen groeten wind
 geschud wordt.

14. En de hemel is wegge-
 weken, als een boek, dat
 toegerold wordt; en alle
 bergen en eilanden zijn be-
 wogen uit hunne plaatsen.

15 En de koningen der
 aarde, en de groeten, en de
 rijken, en de oversten over
 duizend; en de magtigen, en
 alle dienstknechten, en alle
 vrijen, verbergden zich zel-
 ven in de spelonken en in
 de steenrotsen der bergen;

'16 En zeiden tot de bergen
 en tot de steenrotsen: Valt
 op ons, en verbergt ons van
 het aangezicht desgemeen, die
 op den troon zit, en van
 den toorn des Lams.

17 Want de groote dag
 zijns toorns is gekomen, en
 wie kan bestaan?

HOOFDSTUK 7.

EN na desen zag ik vier
 engelen staan op de vier
 boeken der aarde, houdende
 de vier winden der aarde,
 opdat geen wind zou waaijen
 op de aarde, noch op de zee,
 noch tegen eenigen boom.

3 En ik zag eenen anderen

engel ophoemen van den op-
 gang der zon, hebbende het
 zegel des levenden Gods;
 en hij riep met eene groote
 stem tot de vier engelen,
 welken magt gegeven was
 de aarde en de zee te be-
 schadigen,

3. Zeggende: Beschadigt de
 aarde niet, noch de zee, noch
 de boomen, totdat wij de
 dienstknechten onzes Gods
 zullen verzegeld hebben
 aan hunne voorhoofden,

4 En ik hoorde het getal
 dergenen, die verzegeld wa-
 ren: honderd vier en veer-
 tig duizend waren verzegeld
 mit alle geslachten der kin-
 deren Israëls.

5 Uit het geslacht van Juda
 waren twaalf duizend verze-
 geld; uit het geslacht van
 Ruben waren twaalf duizend
 verzegeld; uit het geslacht
 van Gad waren twaalf dui-
 zend verzegeld;

6 Uit het geslacht van Aser
 waren twaalf duizend verze-
 geld; uit het geslacht van
 Nafthali waren twaalf dui-
 zend verzegeld; uit het ge-
 slacht van Manasse waren
 twaalf duizend verzegeld;

7. Uit het geslacht van
 Simeon waren twaalf dui-
 zend verzegeld; uit het ge-
 slacht van Levi waren twaalf
 duizend verzegeld; uit het
 geslacht van Issaschar waren
 twaalf duizend verzegeld;

8. Uit het geslacht van Ze-
 bulon waren twaalf duizend
 verzegeld; uit het geslacht
 van Jozef waren twaalf dui-

zoml verzogeld: uit het geslacht van Benjamin waren twaalf duizend verzogeld.

9 Na dezen zag ik, en ziet eene groote schaar, die niemand tellen kon, uit alle natie, en geslachten, en volken, en talen, staande voor den troon en voor het Lam, bekleed zijnde met lange witte kleederen, en palmtakken waren in hunne handen.

10 En zij riepen met groote stem, zeggende: De zaligheid zij onzen God, die op den troon zit, en het Lam.

11 En al de engelen stonden rondom den troon, en rondom de onderlingen en de vier dieren; en vielen voor den troon neder op hun aangezicht en aanbaden God,

12 Zeggende: Amen. De lof, en de heerlijkheid, en de wijsheid, en de dankzegging, en de eer, en de kracht, en de sterkte zij onzen God in alle eeuwigheid. Amen.

13 En een uit de onderlingen antwoordde, zeggende tot mij: Deze, die bekleed zijn met de lange witte kleederen, wie zijn zij, en van waar zijn zij gekomen?

14 En ik sprak tot hem: Heere! gij weet het. En hij zeide tot mij: Deze zijn het, die uit de groote verdrukking komen; en zij hebben hunne lange kleederen gewasschen, en hebben hunne lange kleederen wit gemaakt in het bloed des Lams.

15 Daarom zijn zij voor den troon van God, en dienen

Hem dag en nacht in zijnen tempel: en die op den troon zit, zal hen overschaduwen.

16 Zij zullen niet meer hongeren, en zullen niet meer dorsten, en de zon zal op hen niet vallen, noch eenig hitte.

17 Want het Lam, dat in het midden des troons is, zal hen weiden, en zal hun een leidsman zijn tot levende fonteynen der wateren; en God zal alle tranen van hunne oogen afwischen.

HOOFDSTUK 8.

FN toen het het zevende zegel geopend had, werd er een stilzwijgen in den hemel, omtrent van een half uur.

2 En ik zag de zeven engelen, die voor God stonden; en hun werden zeven hazulnen gegeven.

3 En er kwam een andere engel, en stond aan het altaar, hebbende een gouden wierookvat: en hem werd veel reukwerks gegeven, opdat hij het met de gebeden aller heiligen zou leggen op het gouden altaar, dat voor den troon is.

4 Ende rook des reukwerks, met de gebeden der heiligen, ging op van de hand des engels voor God.

5 En de engel nam het wierookvat, en vulde dat met het vuur des altaars, en wierp het op de aarde; en er geschieden stemmen, en donderslagen, en bliksemen, en aardbeving.

6 En de zeven engelen, die

de zeven bazuinen hadden bereikden zich om te bazuinen.

7 En de eerste engel heeft gebazuind, en er is geworden hagel en vuur, gemengd met bloed, en zij zijn op de aarde geworpen; en het derde deel der boomen is verbrand, en al het groene gras is verbrand.

8 En de tweede engel heeft gebazuind, en er werd iets als een groote berg, van vuur brandende, in de zee geworpen; en het derde deel der zee is bloed geworden.

9 En het derde deel der schepen in de zee, die leven hebben, is gestorven; en het derde deel der schepen is vergaan.

10 En de derde engel heeft gebazuind, en er is eene groote ster, brandende als eene fakkel, gevallen uit den hemel, en is gevallen op het derde deel der rivieren en op de fonteynen der wateren;

11 En de naam der ster wordt genoemd Alsem; en het derde deel der wateren werd tot alsem; en vele menschen zijn gestorven van de wateren, want zij waren bitter geworden.

12 En de vierde engel heeft gebazuind, en het derde deel der zon werd geslagen; en het derde deel der maan, en het derde deel der sterren, opdat het derde deel derselve zou verduisterd worden, en dat het derde deel van den dag niet zou lichten; en van den nacht desgelijks.

13 En ik zag, en ik hoorde eenen engel vliegen in het midden des hemels, zeggende met groote stem: Wee, wee, wee! den genen, die op de aarde wonen, van de overige stemmen der bazuin der drie engelen, die nog bazuinen zullen.

HOOFDSTUK 9.

EN de vijfde engel heeft gebazuind, en ik zag eene ster, gevallen uit den hemel op de aarde, en haar werd gegeven de sleutel van den put des afgronds.

2 En zij heeft den put des afgronds geopend; en er is rook opgegaan uit den put, als rook eens grooten ovens; en de zon en de lucht is verduisterd geworden van den rook des puts.

3 En uit den rook kwamen sprinkhanen op de aarde, en hun werd magt gegeven, gelijk de schorpioenen der aarde magt hebben.

4 En hun werd gezegd, dat zij het gras der aarde niet zouden beschadigen, noch eenige groente, noch eenigen boom, dan de menschen alleen, die het zegel Gods aan hunne voorhoofden alet hebben.

5 En hun werd magt gegeven, niet dat zij hen zouden doden, maar dat zij zouden van hen gepijnigd worden vijf maanden; en hunne pijniging was als de pijniging van een' schorpioen; wanneer hij een mensch gestoken heeft.

6 En in die dagen zullen de menschen den dood zoeken, en zullen dien niet vinden, en zij zullen begeeren te sterven, en de dood zal van hen vlieden.

7 En de gedaanten der sprinkhanen waren den paarden gelijk, die tot den oorlog bereid zijn; en op hunne hoofden waren als kroonen, het goud gelijk, en hunne aangezichten als aangezichten van menschen.

8 En zij hadden haar als haar der vrouwen, en hunne tanden waren als tanden der leeuwen.

9 En zij hadden borstwapenen als ijzeren borstwapenen, en het gedruisch hunner vleugelen was als een gedruisch der wagens, wanneer vele paarden naar den strijd loopen.

10 En zij hadden staarten den scherpioenen gelijk, en er waren engels in hunne staarten, en hunne magt was de menschen te beschadigen vijf maanden.

11 En zij hadden over zich tot eenen koning den engel des afgronds; zijn naam was in het Hebrèeuwsch Abaddon, en in de Grieksche taal had hij den naam Apollyon.

12 Met eens wee is weggegaan, ziet, er komen nog twee wees na dezen.

13 En de zesde engel heeft

14 Zeggende tot den zesden engel, die de basuin had: Ontbind de vier engelen, die gebonden zijn bij de groote rivier, den Eufraat.

15 En de vier engelen zijn ontbonden geworden, welke bereid waren tegen de ure, en dag, en maand, en jaar, opdat zij het derde deel der menschen zouden doden.

16 En het getal van de heitregers der ruitery was tweemaal tien duizenden der tienduizenden; en ik hoorde hun getal.

17 En ik zag alsoo de paarden in dit gezigt, en die daarop zaten, hebbende varige en hemelsblauwe, en sulferverwige borstwapenen; en de hoofden der paarden waren als hoofden van leeuwen, en uit hunne monden glog uit vuur, en rook, en sulfer.

18 Door deze drie werd het derde deel der menschen gedood, namelijk door het vuur, en door den rook, en door het sulfer, dat uit hunne monden uitging.

19 Want hunne magt is in hunnen mond, en in hunne staarten: want hunne staarten zijn aan de slangen gelijk, en hebben hoofden, en zij beschadigen met deselve.

20 En de overige menschen, die niet gedood zijn door deze plagen, hebben zich niet bekeerd van de werken hunner handen, dat zij niet zouden aanbiddem de duivelen, en de gouden, en zil-

veren, en koperen, en steenen, en houten afgoden, die noch zien kunnen, noch hooren, noch wandelen;

21 En hebben zich ook niet bekeerd van hunne doodslagen, noch van hunne venijngvingen; noch van hunne hoerarij, noch van hunne dieverijen.

HOOFDSTUK 10.

EN ik zag eenen anderen sterken engel, afkomende van den hemel, die bekleed was met eene wolk; en een regenboog was boven zijn hoofd; en zijn aangezicht was als de zon, en zijne voeten waren als pillaren van vuur.

2. En hij had in zijne hand een boekken, dat geopend was; en hij zette zijnen regtervoet op de zee, en den linker op de aarde.

3 En hij riep met eene groote stem, gelijkewijze een leeuw brult; en als hij geroepen had, spraken de zeven donderslagen hunne stemmen.

4 En toen de zeven donderslagen hunne stemmen gesproken hadden, zoo zou ik ze geschreven hebben; en ik hoorde eene stem uit den hemel, die tot mij zeide: Verzegel hetgeen de zeven donderslagen gesproken hebben, en schrijf dat niet.

5 En de engel, dien ik zag staan op de zee, en op de aarde, hief zijne hand op naar den hemel,

6 En hij zwoer bij Dien,

die leeft in alle eeuwigheid; die den hemel geschapen heeft en hetgeen daarin is; en de aarde en hetgeen daarin is, en de zee en hetgeen daarin is, dat er geen tijd meer zal zijn;

7. Maar in de dagen der stem des zevenden engels, wanneer hij barmen zal, zoo zal de verborgenheid Gods vervuld worden, gelijk Hij zijnen dienstknechten, den profeten, verkondigd heeft.

8 En de stem, die ik gehoord had uit den hemel, sprak wederom met mij, en zeide: Ga henen, neem het boekken, dat geopend en in de hand des engels is, die op de zee en op de aarde staat.

9 En ik ging henen tot den engel, zeggende tot hem: Geef mij dat boekken. En hij zeide tot mij: Neem dat en eet het op; en het zal uwen buik bitter maken, maar in twien mond zal het niet zijn als honig.

10 En ik nam het boekken uit de hand des engels, en ik at het op; en het was in mijnen mond zoet als honig, en als ik het gegeten had, werd mijn buik bitter.

11 En hij zeide tot mij: Gij moet wederom profeteren voor vele volken, en natiën, en talen, en koningen.

HOOFDSTUK 11.

EN mij werd een rietstok gegeven, eene meetroede gelijk: en de engel stond en zeide: Sta op, en meet

den tempel Gods, en het altaar, en degenen, die daarin aanbidden.

2 En laat het voorhof uit, dat van buiten den tempel is, en meet dat niet, want het is den Heidenen gegeven; en zij zullen de heilige stad vertreden twee en veertig maanden.

3 En ik zal mijnen twee getuigen *magt* geven, en zij zullen profeteren duizend twee honderd zestig dagen, met zakken bekleed.

4 Deze zijn de twee olijftroomen, en de twee kandelaren, die voor den God der aarde staan.

5 En zoo iemand die wil beschadigen, een vuur zal uit hunnen mond uitgaan, en zal hunne vijanden verslinden; en zoo iemand hen wil beschadigen, die moet alzoo gedood worden.

6 Deze hebben *magt* den hemel te sluiten, opdat geen regen regene in de dagen hunner profetering; en zij hebben *magt* over de wateren, om die in bloed te verkeeren, en de aarde te slaan met allerlei plage; zoo menigmaal als zij zullen willen.

7 En als zij hunne getuigenis zullen geëindigd hebben, zal het beest, dat uit den afgrond opkomt, hun krijgaan doen, en het zal hen overwinnen, en zal hen doden.

8 En hunne doode lichamen *zullen liggen* op de straat per groote stad, die geestelijk genoemd wordt Sódoma

en Egypte, alwaar ook onze Heere gekruist is.

9 En de menschen uit de volken, en geslachten, en talen, en natien zullen hunne doode lichamen zien drie dagen en eenen halven, en zullen niet toelaten, dat hunne doode lichamen in graven gelegd worden.

10 En die op de aarde wonen, die zullen verblijd zijn over hen, en zullen vreugde bedrijven, en zullen elkander geschenken zenden; omdat deze twee profeten degenen, die op de aarde wonen, geptijngd hadden.

11 En na die drie dagen en eenen halven, is een geest des levens uit God in hen gegaan; en zij stonden op hunne voeten; en er is groote vrees gevallen op degenen, die hen aanschouwden.

12 En zij hoorden eene groote stem uit den hemel, die tot hen zeide: Komt herwaarts op. En zij voeren op naar den hemel in de wolk; en hunnen vijanden aanschouwden hen.

13 En in diezelfde ure geschiedde eene groote aardbeving, en het tiende deel der stad is gevallen, en er zijn in de aardbeving gedood zeven duizend namen van menschen, en de overigen zijn zeer bevreesd geworden, en hebben den God des hemels heerlijkheid gegeven.

14 Het tweede wee is weggegaan; ziet, het derde wee komt haast.

15 En de zevende engel heeft gebazuind, en er geschiedden groote stemmen in den hemel, zeggende: De koninkrijken der wereld zijn geworden onzes Heeren en van zijnen Christus, en hij zal als Koning heerschen in alle eeuwigheid.

16 En de vier en twintig onderlingen, die voor God zitten op hunne troonen, vielen *neder* op hunne aangezichten, en aanbaden God,

17 Zeggende: Wij danken U, Heere God almagtig, Die is, en Die was, en Die komen zal! dat Gij uwe groote kracht hebt aangenomen, en als Koning hebt geheerscht;

18 En de volken waren toornig geworden, en nu toorn is gekomen, en de tijd der dooden, om geoordeeld te worden, en om den loon te geven uwen dienstknechten, den profeten, en den heiligen, en dengenen, die uwen naam vrezen, den kleinen en den grooten; en om te verderven degenen, die de aarde verdorven.

19 En de tempel Gods in den hemel is geopend geworden, en de ark zijns verbonds is gezien in zijnen tempel; en er werden bliksamen, en stemmen, en donderslagen, en aardbeving, en groote hagel.

HOOFDSTUK 12.

EN er werd een groot teeken gezien in den hemel: *namelijk* eene vrouw, bekleed

met de zon; en de maan was onder hare voeten, en op haar hoofd eene kroon van twaalf sterren;

2 En zij was zwanger, en riep, barenemoed hebbende, en zijnde in pijn om te baren.

3 En er werd een ander teeken gezien in den hemel; en ziet, er was een groote roode draak, hebbende zeven hoofden, en tien hoornen, en op zijne hoofden zeven koninklijke hoeden.

4 En zijn staart trok het derde deel der sterren des hemels, en wierp die op de aarde. En de draak stond voor de vrouw, die baren zou, opdat hij haar kind zou verslinden, wanneer zij het zou geboort hebben.

5 En zij baarde een mannelijken zoon, die al de Heidenen zou hoeden met eene ijzeren roede; en haar kind werd weggerukt tot God en zijnen troon.

6 En de vrouw vlugtte in de woestijn, alwaar zij eene plaats had, *laar* van God bereid, opdat zij haar aldaar zouden voeden duizend twee honderd zestig dagen.

7 En er werd krijg in den hemel: Michaël en zijne engelen krijgden tegen den draak, en de draak krijgde ook en zijne engelen.

8 En zij hebben niet vermagt, en hunne plaats is niet meer gevonden in den hemel.

9 En de groote draak is geworpen, *namelijk* de oude

slang, welke genaamd wordt duivel en Satanas, die de geheele wereld verleidt, hij is, *zeg ik*, geworpen op de aarde; en zijne engelen zijn met hem geworpen.

10 En ik hoorde eene groote stem, zeggende in den hemel: Nu is de zaligheid, en de kracht, en het koninkrijk geworden onzes Gods, en de magt van zijnen Christus; want de verklager onzer broederen, die hen verklaagde voor onzen God, dag en nacht, is nedergeworpen.

11 En zij hebben hem overwonnen door het bloed des Lams, en door het woord hunner getuigenis, en zij hebben hun leven niet liefgehad tot den dood toe.

12 Hierom bedrijft vreugde, gij hemelen; en gij, die daarin woont! Wee den genen, die de aarde en de zee bewonen! want de duivel is tot u afgekomen, en heeft grooten toorn, wetende, dat hij eenen kleinen tijd heeft.

13 En toen de draak zag, dat hij op de aarde geworpen was, zoo heeft hij de vrouw vervolgd, die het manneken gebaard had.

14 En der vrouwe zijn gegeven twee vleugelen eens grooten arends, opdat zij zou vliegen in de woestijn, in hare plaats, alwaar zij gevoed wordt eenen tijd, en tijden, en eenen halven tijd, buiten het gezigt der slang.

15 En de slang wierp uit

haren mond achter de vrouw water als eene rivier, opdat zij haar door de rivier zou doen wegvoeren.

16 En de aarde kwam de vrouw te hulp, en de aarde opende haren mond en verzwolg de rivier, welke de draak uit zijnen mond had geworpen.

17 En de draak vergrimde op de vrouw, en ging heen om krijg te voeren tegen de overigen van haar zaad, die de geboden Gods bewaren, en de getuigenis van Jezus Christus hebben.

18 En ik stond op het zand der zee.

HOOFDSTUK 13.

EN ik zag uit de zee een beest opkomen, hebbende zeven hoofden en tien hoornen; en op zijne hoornen waren tien koninklijke hoeden, en op zijne hoofden was een naam van Gods lastering.

2 En het beest, dat ik zag, was eenen pardel gelijk, en zijne voeten als eens beers voeten, en zijn mond als de mond eens leeuws; en de draak gaf hem zijne kracht, en zijnen troon, en groote magt.

3 En ik zag een van zijne hoofden als tot den dood gewond, en zijne doodelijke wonde werd genezen; en de geheele aarde verwonderde zich achter het beest.

4 En zij aanbaden den draak, die het beest magt gegeven had; en zij aanba-

den het beest; zeggende: Wie is dit beest gelijk? wie kan krijg voeren tegen hetzelve?

5 En hetzelve werd een mond gegeven, om groote dingen en Godslasteringen te spreken; en hetzelve werd magt gegeven, om zulks te doen, twee en veertig maanden.

6 En liet opende zijnen mond tot lastering tegen God, om zijnen naam te lasteren, en zijnen tabernakel, en die in den hemel wonen.

7 En hetzelve werd magt gegeven, om den heiligen krijg aan te doen, en om die te overwinnen; en hetzelve werd magt gegeven over alle geslacht, en taal, en volk.

8 En allen, die op de aarde wonen, zullen hetzelve aanbidden, welker namen niet zijn geschreven in het boek des levens, des Lams, dat geslagt is van de grondlegging der wereld.

9 Indien iemand overenheeft, die beere.

10 Indien iemand in de gevangenis leidt, die gaat zelf in de gevangenis; indien iemand met het zwaard zal doden, die moet zelf met het zwaard gedood worden. Hier is de lijksaamheid en het geloof der heiligen.

11 En ik zag een ander beest uit de aarde opkomen, en het had twee hoornen, des Lams hoornen gelijk, en het sprak als de draak.

12 En het oefent al de magt

van het eerste beest, in tegenwoordigheid van hetzelve; en het maakt, dat de aarde, en die daarin wonen, het eerste beest aanbidden, wiens doodelijke wonde genezen was.

13 En het doet groote tekenen, zoodat het ook vuur uit den hemel doet afkomen op de aarde, voor de menschen.

14 En verleidt degenen, die op de aarde wonen, door de tekenen, die aan hetzelve te doen gegeven zijn in de tegenwoordigheid van het beest; zeggende tot degenen, die op de aarde wonen, dat zij het beest, dat de wond des zwaards had, en weder leefde, een beeld zouden maken.

15 En hetzelve werd magt gegeven, om het beeld van het beest eenen geest te geven, opdat het beeld van het beest ook zou spreken; en maken, dat allen, die het beeld van het beest niet zouden aanbidden, gedood zouden worden.

16 En het maakt, dat het aan allen, kleinen en grooten, en rijken en armen, en vrijen en dienstknechten, een merkteken geve aan hunne rechterhand of aan hunne voorhoofden;

17 En dat niemand magt koopen of verkoopen, dan die dat merkteken heeft, of den naam van het beest, of het getal zijns naams.

18 Hier is de wijsheid:

die het verstand heeft, rekene het getal van het beest; want het is een getal eens menschen, en zijn getal is zes honderd zes en zestig.

HOOFDSTUK 14.

EN ik zag, en ziet, het Lam stond op den berg Zion, en met hem honderd vier en veertig duizend, hebbende den naam zijns Vaders geschreven aan hunne voorhoofden.

2 En ik hoorde eene stem uit den hemel, als eene stem veler wateren en als eene stem van eenen grooten donderslag. En ik hoorde eene stem van citerspelaars, spelende op hunne citers;

3 En zij zongen als een nieuw gezang voor den troon, en voor de vier dieren, en de ouderlingen; en niemand kon dat gezang leeren, dan de honderd vier en veertig duizend, die van de aarde gekocht waren.

4 Deze zijn het, die met vrouwen niet bevlekt zijn, want zij zijn maagden; deze zijn het, die het Lam volgen, waar het ook heengaat; deze zijn gekocht uit de menschen, tot eerstelingen Gode en het Lam;

5 En in hunnen mond is geen bedrog gevonden; want zij zijn onberispelijk voor den troon van God,

6 En ik zag eenen anderen engel, vliegende in het midden des hemels, en hij had het eeuwige evangelie, om

te verkondigen den genen, die op de aarde wonen, en aan alle natie, en geslacht, en taal, en volk;

7 Zeggende met eene groote stem: Vreest God, en geeft Hem heerlijkheid, want de ure zijns oordeels is gekomen; en aanbidt Hem, die den hemel, en de aarde, en de zee, en de fonteinen der wateren gemaakt heeft.

8 En er is een andere engel gevolgd, zeggende: Zij is gevallen, zij is gevallen, Babylon, die groote stad, omdat zij uit den wijn des toorns harer hoererij alle volken heeft gedrenkt.

9 En een derde engel is hen gevolgd, zeggende met eene groote stem: Indien iemand het beest aanbidt en zijn beeld, en ontvangt het merkteeken aan zijn voorhoofd, of aan zijne hand,

10 Die zal ook drinken uit den wijn des toorns Gods, die ongemengd ingeschoonen is in den drinkbeker zijns toorns; en hij zal gepijnigd worden met vuur en sulfer voor de heilige engelen en voor het Lam.

11 En de rook van hunnepijniging gaat op in alle eeuwigheid, en zij hebben geene rust dag en nacht, die het beest aanbidden en zijn beeld, en zoo iemand het merkteken zijns naams ontvangt.

12 Hier is de blijkzaamheid der heiligen; hier zijt gij, die de geboden Gods bewaren en het geloof van Jezus.

13 En ik hoorde eene stem uit den hemel, die tot mij zeide: Schrijf, zalig zijn de dooden, die in den Heere sterven, van nu aan. Ja, zegt de Geest, opdat zij rusten mogen van hunnen arbeid; en hunne werken volgen met hen.

14 En ik zag, en ziet, eene witte wolk, en op de wolk was een gezeten, des menschlichen Zoon gelijk, hebbende op zijn hoofd eene gouden kroon; en in zijne hand eene scherpe sikkel.

15 En een andere engel kwam uit den tempel, roepende met eene groote stem tot dengene, die op de wolk zat: Zehd uwe sikkel en maai; want de ure om te maaijen is u gekomen; dewijf de oogst der aarde is rijp geworden.

16 En die op de wolk zat, zond zijne sikkel op de aarde, en de aarde werd gemaaid.

17 En een andere engel kwam uit den tempel, die in den hemel is, hebbende ook zelf eene scherpe sikkel.

18 En een andere engel kwam uit van het altaar, die magt had over het vuur; en hij riep met een groot geroep tot dengene, die de scherpe sikkel had, zeggende: Zehd uwe scherpe sikkel, en snijd af de ruistakken van den wijngaard der aarde, want zijne druiven zijn rijp.

19 En de engel zond zijne sikkel op de aarde, en sneed de druiven af van den wijn-

gaard der aarde, en wierp ze in den grooten wijnpersbak des toorns Gods.

20 En de wijnpersbak werd buiten de stad getreden, en er is bloed uit den wijnpersbak gekomen, tot aan de toornen der paarden, duizend ses honderd stadiën ver.

HOOFDSTUK 15.

EN ik zag een ander groot en wonderlijk teeken in den hemel: *namelijk* zeven engelen, hebbende de zeven laatste plagen, want in deze is de toorn Gods geëindigd.

2 En ik zag als eene glazen zee, met vuur gemengd; en die de overwinning hadden van het beest, en van zijn beeld, en van zijn triekteeken, en van het getal zijns naams, welke stonden aan de glazen zee, hebbende de citers Gods;

3 En zij zongen het gezang van Mozes, den dienaar knecht Gods, en het gezang des Lams, zeggende: Groot en wonderlijk zijn uwe werken, Heere, Gij almachtige God! regtvaardig en waarachtig zijn uwe wegen, Gij Koning der heiligen!

4 Wie zou U niet vreezen, Heere! en uwem naam niet verheerlijken? Want Gij zijt alleen heilig; want alle volken zullen komen, en voor U aanbidden; want uwe oordeelen zijn openbaar geworden.

5 En na dezen zag ik, en ziet, de tempel des taberna-

kels der getuigenis in den hemel werd geopend.

6 En de zeven engelen, die de zeven plagen hadden, kwamen uit den tempel, bekleed met rein en blinkend lijnwaad, en omgord om de borst met gouden gordels.

7 En een van de vier dieren gaf den zeven engelen zeven gouden fioelen, vol van den toorn Gods, die in alle eeuwigheid leeft.

8 En de tempel werd vervuld met rook uit de heerlijkheid Gods, en uit zijne kracht; en niemand kon in den tempel ingaan, totdat de zeven plagen der zeven engelen geëindigd waren.

HOOFDSTUK 16.

EN ik hoorde eene groote stem uit den tempel, zeggende tot de zeven engelen: Gaat henen, en giet de *zeven* fioelen van den toorn Gods uit op de aarde.

2 En de eerste ging henen, en goot zijne fioel uit op de aarde; en er werd een kwaad en boos gezweer aan de menschen; die het merken van het beest hadden, en die zijn beeld aanbaden.

3 En de tweede engel goot zijne fioel uit in de zee, en zij werd bloed als van eenen doode; en alle levende ziel is gestorven in de zee.

4 En de derde engel goot zijne fioel uit in de rivieren en in de fonteynen der wateren; en de wateren werden bloed.

5 En ik hoorde den engel der wateren zeggen: Gij zijt regtvaardig, Heere! Die is, en Die was, en Die zijn zal, dat Gij dit geoordeeld hebt;

6 Dewijl zij het bloed der heiligen, en der profeten vergeten hebben, zoo hebt Gij hun ook bloed te drinken gegeven; want zij zijn het waardig.

7 En ik hoorde eenen anderen van het altaar zeggen: Ja, Heere, Gij almachtige God! uwe oordeelen zijn waarachtig en regtvaardig.

8 En de vierde engel goot zijne fioel uit op de zon; en haaris magt gegeven de menschen te verhitten door vuur.

9 En de menschen werden verhit met groote hitte, en lasterden den naam Gods, die magt heeft over deze plagen; en zij bekeerden zich niet, om Hem heerlijkheid te geven.

10 En de vijfde engel goot zijne fioel uit op den troon van het beest; en zijn rijk is verduisterd geworden; en zij knauwden hunne tongen van pijn;

11 En zij lasterden den God des hemels van wege hunne pijnen, en van wege hunne geweren; en zij bekeerden zich niet van hunne werken.

12 En de zesde engel goot zijne fioel uit op de groote rivier, den Eufraat; en zijn water is uitgedroogd, opdat bereid zou worden de weg der koningen, die van den

opgang der non komen zullen.

13 En ik zag uit den mond des draaks, en uit den mond van het beest, en uit den mond des valschen profets, drie onreine geesten *gaan*, den vorschen gelijk.

14 Want het zijn geesten der: duivelen, en zij doen teekenen, welke uitgaan tot de koningen der aarde en der geheele wereld, om die te vergaderen tot den krijg van dien grooten dag des almachtigen Gods.

15 Ziet, ik kom als een dief. Zalig is hij, die waakt en zijne kleederen bewaart, op dat hij niet naakt wande, en men zijne schaamte niet zie.

16 En zij hebben hen vergaderd in de plaats, welke in het Hebræuwisch genaamd wordt Armageddon.

17 En de zevende engel goot zijne fiool uit in de lucht: en er kwam eene groote stem uit den tempel des hemels, van den troon, zeggende: Het is geschied.

18 En er geschieden stemmen, en donderslagen, en bliksemen; en er geschiedde eene groote aardbeving, hoedanige niet is geschied van dat de menschen op de aarde geweest zijn, *namelijk* eene zoodanige aardbeving en zoo groot.

19 En de groote stad is in drie deelen gescheurd, en de steden der Heidenen zijn gevallen; en het groote Babylon is gedacht geworden voor God, om haar te geven

den drinkbeker van den wijn des toorns zijner gramschap.

20 En alle eiland is gevloeden, en de bergen zijn niet gevonden.

21 En een groote hagel, *elk* als een talent *pond* zwaar, viel neder uit den hemel op de menschen; en de menschen lasterden God van wege de plage des hagels; want des zelfs plage was zeer groot.

HOOFDSTUK 17.

EN een uit de zeven engelen, die de zeven fioelen hadden, kwam en sprak met mij, en zeide tot mij: Kom herwaarts, ik zal u toonen het oordeel der groote hoer, die daar zit op vele watken.

2 Met welke de koningen der aarde gehoeroerd hebben, en die de aarde bewonen, zijn dronken geworden van den wijn harer hoererij.

3 En hij bracht mij weg in eene woestijn, in den geest, en ik zag eene vrouw, zittende op een scharlakerood beest, dat vol was van namen der Godsastering, en had zeven hoofden en tien hoornen.

4 En de vrouw was bekleed met purper en scharlaken, en versiert met goud, en kostelijk gesteente, en paarslen, en had in hare hand eenen gouden drinkbeker, vol van gruwelen, en van onreinigheid harer hoererij.

5 En op haar voorhoofd was een naam gescreven, *namelijk* Verborgenheid; het groote Babylon, de moeder

der hoerrijen én der gruwelen der aarde.

6 En ik zag, dat de vrouw dronken was van het bloed der heiligen, en van het bloed der getuigen van Jezus. En ik verwonderde mij, als ik haar zag, met groote verwondering.

7 En de engel zeide tot mij: Waarom verwondert gij u? Ik zal u zeggen de verborgenheid der vrouw en van het beest, dat haar draagt, hetwelk de zeven hoofden heeft en de tien hoornen.

8 Het beest, dat gij gezien hebt, was en is niet; en het zal opkomen uit den afgrond, en ten verderve gaan; en die op de aarde wonen, zullen verwonderd zijn, (welker namen niet zijn geschreven in het boek des levens van de grondlegging der wereld), ziende het beest, dat was en niet is, hoewel het is.

9 Hier is het verstand, dat wijsheid heeft. De zeven hoofden zijn zeven bergen, op welke de vrouw zit.

10 En het zijn ook zeven koningen: de vijf zijn gevallen, en de een is, de ander is nog niet gekomen, en wanneer hij zal gekomen zijn, moet hij een weinig tijds blijven.

11 En het beest, dat was en niet is, die is ook de achtste koning, en is uit de zeven, en gaat ten verderve.

12 En de tien hoornen, die gij gezien hebt, zijn tien koningen, die het koning-

rijk nog niet hebben ontvangen, maar als koningen magt ontvangen op eene ure met het beest.

13 Deze hebben eenerlei meening, en zullen hunne kracht en magt het beest overgeven.

14 Dese zullen tegen het Lam krijgen, en het Lam zal hen overwinnen, (want het is een Heere der heeren, en een Koning der koningen) en die met hem zijn, de geroepenen, en uitverkorenen, en geloovigen.

15 En hij zeide tot mij: De waten, die gij gezien hebt, waar de hoer zit, zijn volken, en scharen, en natien en tongen.

16 En de tien hoornen, die gij gezien hebt op het beest, die zullen de hoer haten, en zullen haar woest maken en naakt; en zij zullen haar vleesch eten, en zullen haar met vuur verbranden.

17 Want God heeft hun in hunne harten gegeven, dat zij zijne meening doen, en dat zij eenerlei meening doen, en dat zij hun koningrijk het beest geven, totdat de woorden Gods voleindigd zullen zijn.

18 En de vrouw, die gij gezien hebt, is de groote stad, die het koningrijk heeft over de koningen der aarde.

HOOFDSTUK 18.

EN na dezen zag ik eenen anderen engel afkomen uit den hemel, hebbende

grootte magt, en de aarde is verlicht geworden van zijne heerlijkheid.

2 En hij riep krachtelijk met eene grootte stem, zeggende: Zij is gevallen, zij is gevallen, het grootte Babylon, en is geworden eene woonstede der duivelen, en eene bewaarplaats van alle onreine geesten, en eene bewaarplaats van alle onrein en hatelijk gevogelte.

3 Dewijl uit den wijn des toorns harer hoererij alle volken gedronken hebben, en de koningen der aarde met haar gehoereerd hebben, en de kooplieden der aarde rijk zijn geworden uit de kracht harer weelde.

4 En ik hoorde eene andere stem uit den hemel, zeggende: Gaat uit van haar, mijn volk! opdat gij aan hare sonden geene gemeenschap hebt, en opdat gij van hare plagen niet ontvangt.

5 Want hare sonden zijn *de eene op de andere* gevolgd tot den hemel toe, en God is harer ongerechtigheden gedachtig geworden.

6 Vergeldt haar, gelijk als zij ulieden vergolden heeft, en verdubbelt haar dubbel, naar hare werken; in den drinkbeker, waarin zij geschenken heeft, schenkt haar dubbel.

7 Zoo veel als zij zich zelve verbeert heeft, en weeldegehad heeft, zoogroote pijniging en rouw doet haar aan; want zij zegt in haar

hart: Ik zit als eene koningin, en ben geene weduwe, en zal geenen rouw zien.

8 Daarom zullen hare plagen op eenen dag komen, *namelijk* dood, en rouw, en honger, en zij zal met vuur verbrand worden; want sterk is de Heere God, die haar oordeelt.

9 Ende de koningen der aarde, die met haar gehoereerd en weelde gehad hebben, zullen haar beweenen, en rouw over haar bedrijven, wanneer zij den rook haars brands zullen zien.

10 Van verre staande uit vreeze van hare pijniging, zeggende: Wee, wee, de grootte stad Babylon, de sterke stad! want uw oordeel is in eene ure gekomen.

11 En de kooplieden der aarde zullen weenen en rouw maken over haar, omdat niemand hunne waren meer koopt:

12 Waren van goud en van zilver, en van kostelijk gesteente, en van paarsen, en van sijn lijnwaad, en van purper, en van zijde, en van scharlaken; en allerlei welriekend hout, en allerlei ivoeren vaten, en allerlei vaten van het kostelijkste hout, en van koper, en van ijzer, en van marmersteen;

13 En kaneel, en reukwerk, en welriekende zalf, en wierook, en wijn, en olie, en meelbloem, en tarwe, en lastbeesten, en schapen; en van paarden, en van koets-

wagens, en van ligchamen, en de zielen der menschen.

14 En de vrucht der begeerlijkheid uwer ziel is van u weggegaan; en al wat lekker en wat heerlijk was, is van u weggegaan; en gij zult hetzelfde niet meer vinden.

15 De kooplieden dezer dingen, die rijk geworden waren van haar, zullen van verre staan uit vreeze van hare pijniging, weenende en rouw makende;

16 En zeggende: Wee, wee, de groote stad! die bekleed was met sijn lijnwaad, en purper, en scharlaken, en versierd met goud, en met kostelijk gesteente, en met paarden; want in eene ure is zoo groote rijkdom verwoest.

17 En alle stuurlieden, en al het volk op de schepen, en bootsgezellen, en allen, die ter zee handelen, stonden van verre;

18 En riepen, ziende den rook van haren brand, en zeggende: Wat stad was dese groote stad gelijk?

19 En zij wierpen stof op hunne hoofden, en riepen, weenende en rouw bedrjvende, zeggende: Wee, wee, de groote stad! in dewelke allen, die schepen in de zee hadden, van hare kosteljkheid rijk geworden zijn; want zij is in eene ure verwoest geworden.

20 Bedrijft vreugde over haar, gij hemel! en gij, heilige apostelen, en gij pro-

feten! want God heeft uw oordeel aan haar geoordeeld.

21 En een sterke engel hief eenen steen op als eenen grooten molensteen, en wierp dien in de zee, zeggende: Aldus zal de groote stad Babylon met geweld geworpen worden, en zal niet meer worden gevonden.

22 En de stem der citrospelers, en der zangers, en der fluiters, en der bazunners, zal niet meer in u gehoord worden; en geen kunstenaar van eenige kunst zal meer in u gevonden worden; en geen geluid des molens zal in u meer gehoord worden.

23 En het licht der kaars zal in u niet meer schijnen; en de stem eens brudegoms en eener bruid zal in u niet meer gehoord worden; want uwe kooplieden waren de grooten der aarde, want door uwe tooverij zijn alle volken verleid geweest.

24 En in dezelve is gevonden het bloed der profeten, en der heiligen, en al dergenen, die gedood zijn op de aarde.

HOOFDSTUK 19.

EN na dezen hoorde ik als eene groote stem eener groote schare in den hemel, zeggende: Halleluja! de zaligheid, en de heerlijkheid, en de eer, en de kracht zij den Heere, onzen God.

2 Want zijne oordeelen zijn waarachtig en regtvaardig; dewijl Hij de groote heer ge-

oordeeld heeft, die de aarde verdorven heeft met hare hoerertj, en Hij het bloed zijner dienaren van hare hand gewroken heeft.

3 En zij zeiden ten tweede maal: Halleluja! En haar rook gant op in alle eeuwigheid.

4 En de vier en twintig ouderlingen; en de vier dieren vielen weder; en aanbaden God, die op den troon zat, zeggende: Amen, halleluja!

5 En eene stem kwam uit den troon, zeggende: Looft onzen God, gij, al zijne dienstknechten, en gij, die Hem vreest; beide klein en groot!

6 En ik hoorde als eene stem eener groote schare; en als eene stem veler watern, en als eene stem van sterkedonderslagen; zeggende: Halleluja! want de Heere, de almachtige God, heeft als Koning geheerscht.

7 Laat ons blijde zijn, en vreugde bedrijven, en Hem de heerlijkheid geven; want de brulloft des Lams is gekomen, en zijne vrouw heeft zich zelve bereidt.

8 En haar is gegeven, dat zij bekleed worde met rein en blinkend sijn lijnwaad: want dit sijn lijnwaad sijn de regvaardigmakingen der heiligen.

9 En hij zekde tot mij: Schrijf, zalig sijn zij, die geroepen zijn tot het avondmaal van de brulloft des

Lams. En hij zekde tot mij: Deze zijn de waarachtige woorden Gods.

10 En ik viel neder voor zijne voeten, om hem te aanbidden, en hij zekde tot mij: Zie, dat gij dat niet doet, ik ben uw mededienstknecht, en uwer broederen, die de getuigenis van Jezus hebben: aanbid God. Want de getuigenis van Jezus is de geest der grofatie.

11 En ik zag den hemel geopend; en ziet, een wit paard; en die op hetzelfde zat, was genaamd Getrouw en Waarachtig, en hij oordeelt en voert krijg in gerechtigheid.

12 En zijne oogen waren als eene vlam vuurs, en op zijn hoofd waren vele koninklijke hoeden; en hij had eenen naam geschreven, dien niemand wist, dan hij zelf.

13 En hij was bekleed met een kleed, dat met bloed geverwd was; en zijn naam wordt geboemd het Woord Gods.

14 En de heirlegers in den hemel volgden hem op witte paarden, gekleed met wit en rein sijn lijnwaad.

15 En uit zijnen mond ging een scherp zwaard, opdat hij daarmee de Helden en slaan zou. En hij zal hen hoeden met eene ijzeren roede; en hij treedt den wijnpersbak van den wijn des toorns en den gramschap des almachtigen Gods.

16 En hij heeft op sijn kleed

en op zijne dij. desen naar geschreven: Koning der koningen en Heere der heeren.

17 En ik zag eenen engel, staande in de zon; en hij riep met eene groote stem, zeggende tot al de vogelen, die in het midden des hemels vlogen: Komt herwaarts, en vergadert u tot het avondmaal des grooten Gods;

18 Opdat gij eet het vleesch der koningen, en het vleesch der oversten over duizend, en het vleesch der sterken, en het vleesch der paarden en dergenen, die daarop zitten; en het vleesch van alle vrijen en dienstknechten, en kleinen en grooten.

19 En ik zag het beest, en de koningen der aarde, en hunne heirlegers vergadend, om krijg te voeren tegen hem, die op het paard zat, en tegen zijn heirleger.

20 En het beest werd gegrepen, en met hetzelfde de valsche profet, die de teekenen in de tegenwoordigheid van hetzelfde gedaan had, door welke hij verleid had, die het merkteken van het beest ontvangen hadden, en die deszelfs beeld aanbaden. Deze twee zijn levend geworpen in den pool des vuurs, die met sulfer brandt.

21 En de overigen werden gedood met het zwaard der genen, die op het paard zat, hetwelk uit zijnen mond ging; en al de vogelen werden verdrigt van hun vleesch.

HOOFDSTUK 20.

EN ik zag eenen engel afkomen uit den hemel, hebbende den sleutel des afgronds, en eene groote keten in zijne hand;

2 En hij greep den draak, de oude slang, welke is de duivel en Satanas, en bond hem duizend jaren;

3 En wierp hem in den afgrond, en sloot hem daarin, en verzegelde dien boven hem, opdat hij de volken niet meer verleiden zou, totdat de duizend jaren zouden geëindigd zijn. En daarna moet hij eenen kleinen tijd onthouden worden.

4 En ik zag troonen, en zij zaten op dezelve; en het oordeel werd hun gegeven; en ik zag de zielen dergenen, die onthoofd waren om de getuigenis van Jezus, en om het woord Gods, en die het beest en deszelfs beeld niet aanbeden hadden, en die het merkteken niet ontvangen hadden aan hun voorhoofd en aan hunne hand; en zij leefden en heerschten als koningen met Christus, de duizend jaren.

5 Maar de overige der dooden werden niet weder levend, totdat de duizend jaren geëindigd waren. Deze is de eerste opstanding.

6 Zalig en heilig is hij, die deel heeft in de eerste opstanding; over dezen heeft de tweede dood geene magt, maar zij zullen priesters

van God en Christus zijn, en zij zullen met hem als koningen heerschen duizend jaren.

7 En wanneer de duizend jaren zullen geëindigd zijn, zal de Satanas uit zijne gevangenis ontbonden worden.

8 En hij zal uitgaan om de volken te verleiden, die in de vier hoeken der aarde zijn, den Gog en den Magog, om hen te vergaderen tot den krijg; welker getal is als het zand aan de zee.

9 En zij zijn opgekomen op de breedte der aarde, en omringden de legerplaats der heiligen, en de geliefde stad; en er kwam vuur neder van God uit den hemel, en heeft hen verstonen.

10 En de duivel, die hen verleide, werd geworpen in den poel des vuurs en sulfers, alwaar het beest en de valsche profeet zijn; en zij zullen geptijnd worden dag en nacht in alle eeuwigheid.

11 En ik zag eenen grooten witten troon, en degene, die daarop zat, van wiens aangezicht de aarde en de hemel wegvloten, en geene plaats is voor die gevonden.

12 En ik zag de dooden, klein en groot, staande voor God; en de boeken werden geopend: en een ander boek werd geopend, dat des levens is; en de dooden werden geoordeeld uit hetgeen in de boeken geschreven was, naar hunne werken.

- 13 En de zee gaf de dooden,

die in haar waren; en de dood en de hel gaven de dooden, die in hen waren; en zij werden geoordeeld, een iegelijk naar hunne werken.

14 En de dood en de hel werden geworpen in den poel des vuurs; dit is de tweede dood.

15 En zoo iemand niet gevonden werd, geschreven in het boek des levens, die werd geworpen in den poel des vuurs.

HOOFDSTUK 21.

En ik zag eenen nieuwen hemel en eene nieuwe aarde: want de eerste hemel, en de eerste aarde was voortbijgegaan, en de zee was niet meer.

2 En ik, Johannes, zag de heilige stad, het nieuwe Jeruzalem, nederdalende van God uit den hemel, toebedeid als eene bruid, die voor haren man versierd is.

3 En ik hoorde eene groote stem uit den hemel, zeggende: Ziet, de tabernakel Gods is bij de menschen, en Hij zal bij hen wonen, en zij zullen zijn volk zijn, en God zelf zal bij hen en hun God zijn.

4 En God zal alle tranen van hunne oogen afwischen; en de dood zal niet meer zijn, noch rouw, noch gekrijt, noch moeite zal meer zijn: want de eerste dingen zijn weggegaan.

5 En die op den troon zat,

zeide. Ziet, Ik maak alle dingen nieuw; En Hij zeide tot mij: Schrijf, want deze woorden zijn waarachtig en getrouw.

6 En Hij sprak tot mij: Het is geschied. Ik ben de Alfa en de Oméga, het begin en het einde. Ik zal den dorstigen geven uit de fontein van het water des levens voor niet.

7 Die overwint, zal alles beërven; en Ik zal hem een God zijn, en hij zal Mij een zoon zijn.

8 Maar den vreesachtigen, en ongeloofigen, en gruwelijken, en doodslagers, en hoereerders, en tovenaars, en afgodendienaars, en al den leugenaars, is hun deel in den poel, die daar brandt van vuur en sulfer; hetwelk is de tweede dood.

9 En tot mij kwam een van de zeven engelen, die de zeven fioelen hadden, welke vol geweest waren van de zeven laatste plagen, en sprak met mij, zeggende: Kom herwaarts, ik zal u toonen de bruid, de vrouw des Lams.

10 En hij voerde mij weg in den geest op eenen grooten en hoogen berg, en hij toonde mij de groote stad, het heilige Jeruzalem, nederdalende uit den hemel van God;

11 En zij had de heerlijkheid Gods, en haar licht was den allerkostelijksten steen gelijk, namelijk als

den steen Jaspis, blinkende gelijk kristal.

12 En zij had eenen grooten en hoogen muur, en had twaalf poorten, en in de poorten twaalf engelen, en namen daarop geschreven, welke zijn de namen der twaalf geslachten der kinderen Israëls.

13 Van het oosten waren drie poorten, van het noorden drie poorten, van het zuiden drie poorten, van het westen drie poorten.

14 En de muur der stad had twaalf fundamenten, en in dezelve de namen der twaalf apostelen des Lams.

15 En hij, die met mij sprak, had eenen gouden rietstok, opdat hij de stad zou meten, en hare poorten, en haren muur.

16 En de stad lag vierkant, en hare lengte was zo groot als hare breedte. En hij mat de stad met den rietstok, op twaalf duizend stadiën; de lengte, en de breedte, en de hoogte derzelve waren even gelijk.

17 En hij mat haren muur op honderd vier en veertig ellen, naar de maat eens manschen, welke des engels was.

18 En het gebouw van haren muur was Jaspis; en de stad was zuiver goud, zijnde zuiver glas gelijk.

19 En de fundamenten van den muur der stad waren met allerlei kostelijk ge-

steente versierend. Het eerste fundament was Jaspis, het tweede Saffier, het derde Chalcedon, het vierde Smaragd,

20 Het vijfde Sardonix, het zesde Sardius, het zevende Crysoliet, het achtste Beryl, het negende Topaas, het tiende Chrysopraas, het elfde Hyacinth, het twaalfde Amethyst.

21 En de twaalf poorten waren twaalf paalen, eene iedere poort was elk uit eene paal; en de straat der stad was zuiver goud, gelijk doorluchtig glas.

22 En ik zag geen en tempel in dezelve; want de Heere, de almachtige God, is haar tempel, en het Lam.

23 En de stad behoeft de zon en de maan niet, dat zij in dezelve zouden schijnen; want de heerlijkheid Gods heeft haar verlicht, en het Lam is hare kaars.

24 En de volken, die zalig worden, zullen in haar licht wandelen; en de koningen der aarde brengen hunne heerlijkheid en eer in dezelve.

25 En hare poorten zullen niet gesloten worden des daags; want aldaar zal geen nacht zijn.

26 En zij zullen de heerlijkheid en de eer der volken daarin brengen.

27 En in haar zal niet in komen iets, dat ontreinigt, en gruwelijkheid doet, en leugen spreekt; maar die ge-

schreven zijn in het boek des levens des Lams.

HOOFDSTUK 22.

EN hij toonde mij eene zuivere rivier van het water des levens, klaar als kristal, voortkomende uit den troon Gods, en des Lams.

2 In het midden van hare straat, en op de eene en de andere zijde der rivier was de boom des levens, voortbrengende twaalf vruchten, van maand tot maand geveude zijne vrucht; en de bladeren des booms waren tot geneezing der Helden.

3 En geene vervloeking zal er meer tegen iemand zijn; en de troon Gods en des Lams zal daarin zijn, en zijne dienstknechten zullen hem dienen;

4 En zullen zijn aangezigt zien, en zijn naam zal op hunne voorhoofden zijn.

5 En aldaar zal geen nacht zijn, en zij zullen geene kaars noch licht der zon van noode hebben; want de Heere God verlicht hen; en zij zullen als koningen heerschen in alle eeuwigheid.

6 En hij zeide tot mij: Deze woorden zijn getrouw en waarachtig; en de Heere, de God der heilige profeten, heeft zijnen engel gezonden, om zijnen dienstknechten te toonen hetgeen haast moet geschieden.

7 Ziet, ik kom haastiglijk; zalig is hij, die de woorden

der profetie dezès boeks bewaart.

8 En ik, Johannes, ben degene, die deze dingen gezien en gehoord heb. En toen ik ze gehoord en gezien had, viel ik *neder* om aan te bidden voor de voeten des engels, die mij deze dingen toonde.

9 En hij zeide tot mij: Zie, dat gij het niet doet, want ik ben uw mededienstknecht, en uwer broederen, der profeten, en dergenen, die de woorden dezès boeks bewaren: aanbid God.

10 En hij zeide tot mij: Verzegel de woorden der profetie dezès boeks niet: want de tijd is nabij.

11 Die onrecht doet, dat hij nog onrecht doe; en die vuil is, dat hij nog vuil worde; en die regtvaardig is, dat hij nog geregtvaardigd worde; en die heilig is, dat hij nog geheiligd worde.

12 En ziet, ik kom haastiglijk; en mijn loon is met mij, om een' iegelijk te vergelden, gelijk zijn werk zal zijn.

13 Ik ben de Alfa en de Oméga, het begin en het einde, de eerste en de laatste.

14 Zalig zijn zij, die zijne geboden doen, opdat hunne magt zij aan den booms des levens; en zij door de poorten mogen ingaan in de stad.

15 Maar buiten zullen zijn de honden, en de toove-naars, en de hoereers, en de doodslagers, en de afgodendienaars, en een iegelijk, die de leugen liefheeft en doet.

16 Ik, Jezus, heb mijnen engel gezonden, om ulieden deze dingen te getuigen in de gemeenten. Ik ben de wortel en het geslacht Davids, de blinkende morgenster.

17 En de Geest en de bruid zeggen: Kom! En die het hoort, zegge: Kom! En die dorst heeft, kome; en die wil, neme het water des levens om niet.

18 Want ik betuig aan een' iegelijk, die de woorden der profetie dezès boeks hoort: indien iemand tot deze dingen toedoet, God zal over hem toedoen de plagen, die in dit boek geschreven zijn;

19 En indien iemand afdoet van de woorden des boeks dezer profetie, God zal zijn deel afdoen uit het boek des levens, en uit de heilige stad, en uit hetgeen in dit boek geschreven is.

20 Die deze dingen getuigt, zegt: Ja, ik kom haastiglijk. Amen. Ja kom, Heere Jezus!

21 De genade van onzen Heere Jezus Christus zij met u allen. Amen.

EINDE.

HET

BOEK DER PSALMEN.

Door last van de Hoog-Mog. Heeren Staten-Generaal
der Vereenigde Nederlanden en volgens het besluit
van de Synode nationaal, gehouden te Dordrecht
in de jaren MDCXVIII en MDCXIX uit de oorspronkelijke talen in onze Nederlandsche
getrouwelijk overgezet.

Gedrukt voor het
BRITSCH EN BUITENLANDSCHE BIJBELGENOOTSCHAP.

TE LONDEN, QUEEN VICTORIA-STREET, E. C.
TE UTRECHT, MUNSTERKERKHOF.

1900.

THE NEW YORK PUBLIC LIBRARY

ASTOR LENOX TILDEN FOUNDATION
 455 N. 5TH ST. NEW YORK, N. Y.
 10017

THE NEW YORK PUBLIC LIBRARY
 ASTOR LENOX TILDEN FOUNDATION
 455 N. 5TH ST. NEW YORK, N. Y.
 10017

PSALMEN.

PSALM 1.

WELGELUKZALIG is de man, die niet wandelt in den raad der goddeloozen, noch staat op den weg der zondaren, noch zit in het gestoelte der spotters;

2 Maar zijn lust is in des HEEREN wet, en hij overdenkt zijne wet dagen nacht.

3 Want hij zal zijn als een boom, geplant aan waterbekken, die zijne vrucht geeft op zijnen tijd, en welks blad niet afvalt; en al wat hij doet, zal wel gelukken.

4 Alzoo zijn de goddeloozen niet, maar als het kaf, dat de wind heendrijft.

5 Daarom zullen de goddeloozen niet bestaan in het gericht, noch de zondaars in de vergadering der rechtvaardigen.

6 Want de HEERE kent den weg der rechtvaardigen; maar de weg der goddeloozen zal vergaan.

PSALM 2.

WAAROM woeden de Heidenen, en bedriegen de volken ijdelheid?

2 De koningen der aarde stellen zich op, en de vorsten beraadslagen te zamen tegen den HEERE, en tegen zijnen Gezalfde, zeggende:

3 Laat ons hunne banden

verscheuren, en hunne torenen van ons werpen.

4 Die in den hemel woont, zal lagchen, de HEERE zal hen bespotten.

5 Dan zal Hij tot hen spreken in zijnen toorn, en in zijne grimmigheid zal Hij hen verschrikken.

6 Ik toch heb mijnen Koning gezalfd over Zion, den berg mijner heilichheid.

7 Ik zal van het besluit verhalen: de HEERE heeft tot mij gezegd: Gij zijt mijn Zoon, heden heb Ik u gegeneerd.

8 Eisch van MIJ, en Ik zal de Heidenen geven tot uw erfdeel, en de einden der aarde tot uwe bezitting.

9 Gij zult hen verpletteren met eenen ijzeren scepter; gij zult hen in stukken slaan, als een pottenbakkers vat.

10 Nu dan, gij koningen! handelt verstandiglijk. laat u tuchtigen, gij regters der aarde!

11 Dient den HEERE met vreeze, en verheugt u met beving!

12 Kust den Zoon, opdat hij niet toorne, en gij op den weg vergaat, wanneer zijn toorn maar een weinig zou ontbranden. Welgelukzalig zijn allen, die op Hem betrouwen.

PSALM 3.

EEN psalm van David, als hij vlood voor het aangezicht van zijnen zoon Absalom.

2 O HEERE! hoe zijn mijne tegenpartijders vernigvuldigd! velen staan tegen mij op.

3 Velen zeggen van mijne ziel: Hij heeft geen heil bij God. Sela.

4 Doch Gij, HEERE! zijt een schild voor mij, mijne eer, en die mijn hoofd opheft.

5 Ik riep met mijne stem tot den HEERE, en Hij verhoorde mij van den berg zijner heiligheld. Sela.

6 Ik lag neder en sliep; ik ontwaakte, want de HEERE ondersteunde mij.

7 Ik zal niet vreezen voor tien duizenden des volks, die zich rondom tegen mij zetten.

8 Sta op, HEERE! verlos mij, mijn God! want Gij hebt al mijne vijanden op het kinnebakken geslagen, de tanden der goddeloozen hebt Gij verbroken.

9 Het heil is des HEEREN; uw zegen is over uw volk. Sela.

PSALM 4.

EEN psalm van David, voor den opperzangmeester, op de Neginôth.

2 Als ik roep, verhoor mij, o God mijner gerechtigheid! in benaauwdheid hebt Gij mij ruimte gemaakt; wees

mij genadig, en hoor mijn gebed.

3 Gij mannen! hoe lang zal mijne eer tot schande zijn? hoe lang zult gij de ijdelheid beminnen, de leugen zoeken? Sela.

4 Weet toch, dat de HEERE zich eenen gunstgenoot heeft afgezonderd; de HEERE zal hooren, als ik tot Hem roep.

5 Zijt beroerd, en zondigt niet, spreekt in ulieder hart op uw leger, en zijt stil. Sela.

6 Offert offeranden der gerechtigheid, en vertrouwt op den HEERE.

7 Velen zeggen: Wie zal ons het goede doen zien? verhef Gij over ons het licht uws aanschijns, o HEERE!

8 Gij hebt vreugde in mijn hart gegeven, meer dan ter tijd, als hun koren en hun most vernigvuldigd zijn.

9 Ik zal in vrede te samen nederliggen en slapen, want Gij, o HEERE! alleen zult mij doen zeker wonen.

PSALM 5.

EEN psalm van David, voor den opperzangmeester, op de Neginôth;

2 O HEERE! neem mijne redenen ter oore, versta mijne overdenking.

3 Merk op de stem mijns geroeps, o mijn Koning en mijn God! want tot U zal ik bidden.

4 Des morgens, HEERE! zult Gij mijne stem hooren; des morgens zal ik mij tot u schikken, en wacht houden.

5 Want gij zijt geen God, die lust heeft aan goddeloosheid; de booze zal bij U niet verkeeren.

6 De onzinnigen zullen voor uweogen niet bestaan; Gij haat alle werkers der ongerechtigheid.

7 Gij zult de leugensprekers verdoen; van den man des bloeds en bedrogs heeft de HEERE eenen gruwel.

8 Maar ik zal door de grootheid uwer goedertierenheid in uw huis ingaan; ik zal mij buigen naar het paleis uwer heilichheid, in uwe vrees.

9 HEERE! leid mij in uwe gerechtigheid, om mijner verspieders wil; rigt uwen weg voor mijn aangezicht.

10 Want in hunnen mond is niets regts; hun binnenste is enkel verderving, hunne keel is een open graf, met hunne tong vleijen zij.

11 Verklaar hen schuldig, o God! laat hen vervullen van hunne raadslagen; drijf hen henen om de veelheid hunner overtredingen, want zij zijn wederspannig tegen U.

12 Maar laat verblijd zijn allen, die op U betrouwen, tot in eeuwigheid; laat hen juichen, omdat Gij hen overdekt; en laat in U van vreugde opspringen, die uwen naam liefhebben.

13 Want Gij, HEERE! zult den rechtvaardige zegenen; Gij zult hem met goedgunstigheid kroonen, als met eene rondas.

PSALM 6.

EEN psalm van David, voor den opperzangmeester, op de Neginoth, op de Scheminith.

2 O HEERE! straf mij niet in uwen toorn, en kastijd mij niet in uwe grimmigheid!

3 Wees mij genadig, HEERE! want ik ben verzwakt; genees mij, HEERE! want mijne beenderen zijn verschrompt.

4 Ja mijne ziel is zeer verschrompt; en Gij, HEERE! hoe lange?

5 Keer weder, HEERE! red mijne ziel, verlos mij, om uwer goedertierenheid wil.

6 Want in den dood is Uwer geen gedachtenis; wie zal U loven in het graf?

7 Ik ben nicode van mijn zuchten; ik doe mijn bed den ganschen nacht zwemen; ik doornat mijne bedstede met mijne tranen.

8 Mijn oog is doorknaagd van verdriet, is veroud, van wege al mijde tegenpartijders.

9 Wijk van mij, al gij werkers der ongerechtigheid! want de HEERE heeft de stem mijns geweens gehoord.

10 De HEERE heeft mijne smeeking gehoord; de HEERE zal mijn gebed aanneemen.

11 Al mijne vijanden zullen zeer beschaamd en verbaasd worden; zij zullen terugkeeren, zij zullen in een oogenblik beschaamd worden.

PSALM 7.

DAVIDS Schiggajôn, dat hij den HEERE gezongen heeft, over de woorden van Gusch, den zoon van Jemai.

2 HEERE, mijn God! op U betrouw ik; verlos mij van al mijne vervolgers en red mij.

3 Opdat hij mijne ziel niet roove als een leeuw, verscheurende, terwijl er geen verlosser is.

4 HEERE, mijn God! indien ik dat gedaan heb, indien er onrecht in mijne handen is;

5 Indien ik kwaad vergolden heb dien, die vrede met mij had; (ja ik heb dien gesed, die mij zonder oorzaak bemaauwde!)

6 Zoo vervolge de vijand mijne ziel, en achterhale ze, en vertrede mijn leven ter aarde, en doe mijne eer in het stof wonen! Sela.

7 Sta op, HEERE! in uwen toorn, verhef U om de vervolgeboden mijner bemaauwers, en ontwaak tot mij; Gij hebt het gerigt bevolen.

8 Zoo! zal de vergadering der volken U omsingelen; keer dan boven naar weder in de hoogte.

9 De HEERE zal den volken recht doen; rigt mij, HEERE! naar mijne gerechtigheid, en naar mijne opregtheid, die bij mij is.

10 Laat toch de boosheid der goddeloozen een einde nemen, maar bevestig den rechtvaardige, Gij die harten en niereu beproeft, o rechtvaardige God!

11 Mijn schild is bij God, die de opregten van hart behoudt.

12 God is een rechtvaardig Regter, en een God, die te allen dage toorn.

13 Indien hij zich niet bekeert, zoo zal Hij zijn zwaard wetten; Hij heeft zijnen hoeg gespannen, en dien bereid,

14 En heeft doodelijke wapenen voor hem gereed gemaakt; Hij zal zijne pijlen tegen de hittige vervolgers te werk stellen.

15 Ziet, hij is in arbeid van ongerechtigheid, en is zwanger van moeite, hij zal leugen baren.

16 Hij heeft eenen kuil gedolven, en dien uitgegraven, maar hij is gevallen in de groeve, die hij gemaakt heeft.

17 Zijne moeite zal op zijn hoofd wederkeeren, en zijn geweld op zijnen schedel nederdalen.

18 Ik zal den HEERE loven naar zijne gerechtigheid, en den naam des HEEREN, des Allerhoogsten, psalmzingen.

PSALM 6.

EEN psalm van David, voor den opperzangmeester, op de Gittith.

2. O HEERE, onze Heere! hoe heerlijk is uw naam op de gansche aarde! Gij, die uwe majesteit gesteld hebt boven de hemelen.

3. Uit den mond der kinderkens en der zuigelingen hebt Gij sterkte gegroundvest, om uwer tegenpartijen wil, om den vijand en wraakgierige te doen ophouden.

4. Als ik uwen hemel aanzie, het werk uwer vingers, de maan en de sterren, die Gij bereid hebt:

5. Wat is de mensch, dat Gij zijner gedenkt? en de zoon des menschen, dat Gij hem bezocht?

6. En hebt hem een weinig minder gemaakt dan de engelen, en hebt hem met eer en heerlijkheid gekroond?

7. Gij doet hem heerschen over de werken uwer handen; Gij hebt alles onder zijne voeten gezet:

8. Schapen en ossen, allen die; ook mede de dieren des velds,

9. Het gevogelte des hemels, en de visschen der zee; het geen de paden der zeeën doorwandelt.

10. O HEERE, onze Heere! hoe heerlijk is uw naam op de gansche aarde!

PSALM 9.

EEN psalm van David, voor den opperzangmeester, op Mith-Labben.

1. Ik zal den HEERE loven met mijn gansche hart; ik zal al uwe wonderen vertellen.

3. In U zal ik mij verblijden, en van vreugde opspringen; ik zal uwen naam psalmzingen, o Allerhoogste!

4. Omdat mijne vijanden achterwaarts gekeerd, gevallen en vergaan zijn van uw aangezicht.

5. Want Gij hebt mijn regt en mijne rechtszaak afgedaan; Gij hebt gezeten op den troon, o Regter der gerechtigheid!

6. Gij hebt de Heidenen gescheiden, den goddeloos verdaan, hunnen naam uitgedelgd, tot in eeuwigheid en altoos.

7. O vijand! zijn de verwoestingen voleind in eeuwigheid? en hebt gij de steden uitgereeld? hun lieder gedachtenis is met hen vergaan.

8. Maar de HEERE zal in eeuwigheid zitten; Hij heeft zijnen troon bereid ten gerigte.

9. En Hij zelf zal de wereld rigten in gerechtigheid, en de volken oordeelen in rechtmatigheden.

10. En de HEERE zal een hoog vertrek zijn voor den verdrakte, een hoog vertrek in tijden van benaauwdheid.

11. En die uwen naam kennen, zullen op U vertrouwen, omdat Gij, HEERE! niet hebt verlaten degenen, die U zoeken.

12. Psalmzingt den HEERE, die te Zion woont; verhoor

digst onder de volken zijne daden.

13 Want Hij zoekt de bloedstortingen, Hij gedenkt derzelven; Hij vergeet het geroep der ellendigen niet.

14 Wees mij genadig, HEERE! zie mijne ellende aan, van mijne haters mij *aangedaan*, Gij, die mij verhoogt uit de poorten des doods;

15 Opdat ik uwen ganschen lof in de poorten der dochter van Zion vertelle, dat ik mij verheuge in uw heil.

16 De Heidenen zijn gezonken in de groeve, die zij gemaakt hadden; hun lieder voet is gevangen in het net, dat zij verborgen hadden.

17 De HEERE is bekend geworden; Hij heeft regt gedaan; de goddelooze is verstrikt in het werk zijner handen! HiggaJon, Sela.

18 De goddelozen zullen terugkeeren, naar de heil toe, alle Godvergetende Heidenen.

19 Want de rooddriftige zal niet voor altoos vergeten worden; *noch* de verwachting der ellendigen in eeuwigheid verloren zijn.

20 Sta op, HEERE! laat den mensch zich niet versterken; laat de Heidenen voor uw aangezicht geoordeeld worden.

21 O HEERE! jaag hun vreeze aan; laat de Heidenen weten, dat zij menschen zijn. Sela.

PSALM 10.

N HEERE! waarom staat Gij van verre? waarom

verbergt Gij U in tijden van benaauwdheid?

2 De goddelooze vervolgt bittiglijk in hoogmoed den ellendige; laat hem gegrepen worden in de aanlagen, die zij bedacht hebben.

3 Want de goddelooze roemt over den wensch zijner ziel, hij zegent den gierigaard, hij *loutert* den HEERE.

4 De goddelooze, gelijk hij zijn' neus omhoog steekt, onderzoekt niet; al zijne gedachten zijn, dat er geen God is.

5 Zijne wegen maken te allen tijde smarte; uwe oordeelen zijn eene hoogte, verre van hem; al zijne tegenpartijders, die blaast hij aan.

6 Hij zegt in zijn hart: Ik zal niet wankelen; want ik zal van geslacht tot geslacht in geen kwaad zijn.

7 Zijn mond is vol van vloek, en bedriegerijen, en list; onder zijne tong is moeite en ongerechtigheid.

8 Hij zit in de achterlage der hoeven, in verborgene plaatsen doodt hij den onschuldige; zijne oogen verbergen zich tegen den arme.

9 Hij legt lagen in eene verborgene plaats, gelijk een leeuw in zijn hol; hij legt lagen, om den ellendigen te rooven; hij rooft den ellendige, als hij hem trekt in zijn net.

10 Hij duikt neder, hij buigt zich; en de arme hoop valt in zijne sterke poelen.

11 Hij zegt in zijn hart: God heeft het vergeten, Hij heeft zijn aangezicht verborgen, Hij ziet niet in eeuwigheid.

12 Sta op, HEERE God! hef uwe hand op, vergeet de ellendigen niet.

13 Waarom lastert de goddelooze God? zegt in zijn hart: Gij zult het niet zoeken?

14 Gij ziet het immers: want Gij aanschouwt de moeste en het verdriet, opdat men het in uwe hand geve; op U verlaat zich de arme, Gij zijt geweest een helper van den wees.

15 Breek den arm des goddeloozen en boozen, zoek zijne goddeloosheid, tottāl Gij haar niet vindt.

16 De HEERE is Koning eeuwiglijk en altoos; de Helden zijn vergaan uit zijn land.

17 HEERE! Gij hebt den wensch der zachtmoedigen gehoord; Gij zult hun hart sterken, nu oor zal opmerken;

18 Om den wees en verdrukte recht te doen; opdat een mensch van de aarde niet meer voortvare geweld te bedrijven.

PSALM 11.

Een psalm van David, voor den opperzangmeester. Ik betrouw op den HEERE; hoe zegt gijlieden tot mijne ziel: Zwerft henen naar uieder gebérgte als een vogel?

2 Want, ziet, de goddeloozen spannen den boog, zij schikken hunne pijlen op de pees, om in het donkere te schieten naar de opregten van harte.

3 Zekerlijk de fondamenteen worden omgestooten; wat heeft de regtvaardige bedreven?

4 De HEERE is in het paleis zijner heilichheid, des HEEREN troon is in den hemel; zijne oogen aanschouwen, zijne oogleden proeven de menschen kinderen.

5 De HEERE proeft den regtvaardige; maar den goddelooze, en dien, die gewek heeft, haat zijne ziel.

6 Hij zal op de goddeloozen regenen strikken, vuur en zwavel; en een geweldige stormwind zal het deel hunner bekens zijn.

7 Want de HEERE is regtvaardig, Hij heeft gerechtigheden lief; zijn aangezicht aanschouwt den opregte.

PSALM 12.

Een psalm van David, voor den opperzangmeester, op de Scheininth.

2 Behoud, o HEERE! want de goedertierene ontbreekt, want de getrouwen zijn weinig geworden onder de menschen kinderen.

3 Zij spreken valscheit, een ieder met zijnen naaste, met vleisende lippen; zij spreken met een dubbel hart.

4. De HEERE snijde af alle vleijende lippen, de groot-sprekende tong;

5 Die daar zeggen: Wij zullen de overhand hebben met onze tong; onze lippen zijn onze I. wie is heer over ons?

6 Om de verwoesting der ellendigen, om het kermen der noeddruftigen, zal Ik nu opstaan, zegt de HEERE; Ik zal in behoudenis zetten, dien hij aanblaast.

7 De redenen des HEEREN zijn reine redenen, zilver, gelouterd in eenen aarden smeltkroes, gezuiverd zevenmaal.

8 Gij, HEERE! zult hen bewaren; Gij zult hen behouden voor dit geslacht, tot in eeuwigheid.

9 De goddeloozen draven rondom, wanneer de snoodsten van des menschen kinderen verhoofd worden.

PSALM 13.

EEN psalm van David, voor den opperzangmeester.

2 Hoe lang, HEERE! zult Gij mij steeds vergeten? hoe lang zult Gij uw aangezigt voor mij verbergen?

3 Hoe lang zal ik raadsagen voornemen in mijne ziel? droefenis in mijn hart bij dag? Hoe lang zal mijn vijand over mij verhoogd zijn?

4 Aanschouw, verhoor mij, HEERE, mijn God! verlicht mijne oogen, opdat ik in den dood niet ontslope.

5 Opdat niet mijn vijand zegge: Ik heb hem overmocht; mijne tegen partijders zich verheugen, wanneer ik zou wankelen.

6 Maar ik vertrouw op uwe goedertierenheid; mijn hart zal zich verheugen in uw heil; ik zal den HEERE zingen, omdat Hij aan mij welgedaan heeft.

PSALM 14.

EEN psalm van David, voor den opperzangmeester.

De dwaas zegt in zijn hart: Er is geen God. Zij verderven het, zij maken het gruwelijk met hun werk; er is niemand, die goed doet.

2 De HEERE heeft uit den hemel nedergezien op de menschenkinderen, om te zien, of iemand verstandig ware, die God zocht.

3 Zij zijn allen afgeweken, te zamen zijn zij stinkende geworden; er is niemand, die goed doet, ook niet een.

4 Hebben dan alle werkers der ongerechtigheid geene kennis, die mijn volk epeten, als of zij brood aten? Zij roepen den HEERE niet aan.

5 Aldaar zijn zij met vervaardheid vervaard: want God is bij het geslacht des regtvaardigen.

6 Gij leden beschaamt den raad des ellendigen, omdat de HEERE zijne toevlugt is.

7 Och dat Israëls verlossing uit Zion kwame! Als de HEERE de gevangenen zijns

volks zal doen wederkeeren, dan zal zich Jakob verheugen, Israël zal verblijd zijn.

PSALM 15.

EEN psalm van David.
HEERE! wie zal verkeeren in uwe tent? wie zal wonen op den berg uwer heilichheid?

2 Die opregt wandelt, en gerechtigheid werkt, en die met zijn hart de waarheid spreekt;

3 Die met zijne tong niet achterklapt, zijnen medgezellen geen kwaad doet, en geene smaadrede opneemt tegen zijnen naaste;

4 In wiens oogen de verworpene veracht is, maar hij eert degenen, die den HEERE vrezen; heeft hij gezworen tot zijne schade, evenwel verandert hij niet;

5 Die zijn geld niet geeft op woeker, en geen geschenk neemt tegen den onschuldige. Die deze dingen doet, zal niet wankelen in eeuwigheid.

PSALM 16.

EEN gouden kleinood van David.

Bewaars mij, o God! want ik betrouw op U.

2 O mijn ziel! gij hebt tot den HEERE gezegd: Gij zijt de HEERE, mijne goedheid raakt niet tot U;

3 Maar tot de heiligen, die op de aarde zijn, en de heerlijken, in dewelke al mijn lust is.

4 De smarten dergenen, die eenen anderen God begiftigen, zullen vermenigvuldigd worden; ik zal hunne drank-offeren van bloed niet offeren, en hunne namen op mijne lippen niet nemen.

5 De HEERE is het deel mijner erve, en mijns bekens; Gij onderhoudt mijn lot.

6 De snoeren zijn mij in liefelijke plaatsen gevallen, ja eene schoone erfenis is mij geworden.

7 Ik zal den HEERE loven, die mij raad heeft gegeven; zelfs bij nacht oonderwijzen mij mijne nieren.

8 Ik stel den HEERE geduriglijk voor mij; omdat Hij aan mijne regterhand is, zal ik niet wankelen.

9 Daarom is mijn hart verblijd, en mijne eer verheugt zich; ook zal mijn vleesch zeker wonen.

10 Want Gij zult mijne ziel in de hel niet verlaten; Gij zult niet toelaten, dat uw Heilige de verderving zie.

11 Gij zult mij het pad des levens bekend maken: verzadiging der vreugde is bij uw aangezicht; liefelikheden zijn in uwe regterhand, eeuwiglijk.

PSALM 17.

EEN gebed van David.

HEERE! hoor de gerechtigheid, merk op mijn geschrei, neem ter oore mijn gebed, met onbedriegelijke lippen gesproken.

2 Laat mijn regt van voor

uw aangezicht, uitspan, laat
uwe oogen de billijkheden
aanschouwen.

3 Gij hebt mijn hart ge-
proefd, des nachts bezocht,
Gij hebt mij getoetst, Gij
vindt niets: *hetgeen* ik ge-
dacht heb, overtreedt mijn
mond niet.

4 Aangaande de handelin-
gen des menschen, ik heb
mij, naar het woord, uwer
lippen, gewaacht voor de
paden des inbrekers;

5 Houde de mijne gansen
in uwe sporen, opdat mijne
voetstappen niet zouden
wankelen.

6 Ik roep U aan, omdat
Gij mij verhoort, o God!
neig uw oor tot mij, hoor
mijne rede.

7 Maak uwe weldadighe-
den wonderbaar; Gij, die
verlost degenen, die op U
betrouwen, van degenen,
die tegen uwe rechterhand
opstaan!

8 Bewaar mij als het zwart
des oogappels, verberg mij
onder de schaduw uwer
vleugelen.

9 Voor het aangezicht der
goddeloozen, die mij ver-
woesten; mijner doodvijan-
den, die mij omsingelen.

10 Met hun vet besluiten
zij zich, met hunnen mond
spreken zij hoovaardiglijk;

11 In onzen gang hebben
zij ons nu omsingeld, zij
zetten hunne oogen op ons,
ter aarde nederbukkende.

12 Hij is gelijk als een
leeuw, die begeert te roo-

ven, en als een jonge leeuw,
zittende in verborgene plaat-
sen.

13 Sta op, HEERE! kom
zijn aangezicht voor; vel hem
neder; bevrijd mijne ziel
met uw zwaard van den
goddelooze;

14 Met uwe hand van de
lieden, o HEERE! van de
lieden, die van de wereld
zijn, welker deel in dit le-
ven is, welker buik Gij ver-
vult met uwen verborgen
schat; de kinderen worden
verzadigd, en zij laten hun
overschot hunnen kinder-
kens achter.

15 Maar ik zal uw aange-
zicht in gerechtigheid aan-
schouwen, ik zal verzadigd
worden met uw beeld, als
ik zal opwaken.

PSALM 18.

VOOR den oppersangmees-
ter, een psalm van David,
den knecht des HEEREN,
die de woorden dezes lieds
tot den HEERE gesproken
heeft, ten dage, als hem de
HEERE gered had uit de
hand van al zijne vijanden,
en uit de hand van Saul.

2 Hij zeide dan: Ik zal U
hartelijk liefhebben, HEE-
RE, mijne Sterkte!

3 De HEERE is mijne
Steenrots, en mijn Burg, en
mijn Uithelper; mijn God,
mijne Rots, op welken ik
betrouw; mijn Schild, en
de Hoorn mijns hells, mijn
hoog Vertrek.

4 Ik riep den HEERE aan,

die te prijzen is, en wêrd
verlost van mijne vijanden.

5 Banden des doods had-
den mij ontvangen, en be-
ken Beijals verschrikte mij.

6 Banden der hel omring-
den mij, strikken des doods
bejegenden mij:

7 Als mij bange was, riep
ik den HEERE aan, en riep
tot mijnen God; Hij hoorde
mijne stem uit zijn paleis,
en mijne geroep voor zijn
aangezigt kwam in zijne
ooren.

8 Toen daverde en beefde
de aarde, en de gronden
der bergen beroerden zich
en daverden, omdat Hij
ontstoken was.

9 Rook ging op van zijnen
neus, en den vuur uit zijnen
mond verteerde; kolen wer-
den daer van aangestoken.

10 En Hij boog den hemel,
en daalde neder, en donker-
heid was onder zijne voeten.

11 En Hij voer op eenen
charub, en vloog; ja Hij
vloog snelijk op de vleu-
gelen des winds.

12 Duisternis zette Hij tot
zijne verbergings; rondom
Hem was zijne tent, duis-
terheid der wateren, wolken
des hemels.

13 Van den glans, die voor
Hem was, dreven zijne
wolken daarhenen, hagel
en varige kolen.

14 En de HEERE donderde
in den hemel, en de Aller-
hoogste gaf zijne stem, ha-
gel en varige kolen.

15 En Hij zond zijne pijlen

uit, en verstrooide ze; en
Hij vermenigvuldigde de
blikssamen, en verschrikte ze.

16 En de diepe kolken der
wateren werden gezien, en
de gronden der wereld wer-
den ontdekt, van uw schel-
den, o HEERE! van het ge-
blaas des winds van twen
mens.

17 Hij zond van de hoogte,
Hij nam mij, Hij trok mij
op uit groote wateren.

18 Hij verlost mij van
mijnen sterken vijand, en
van mijne haters, omdat zij
magtiger waren dan ik.

19 Zij hadden mij bejegend
ten dage mijns ongevals;
maar de HEERE was mij
tot een steunsel.

20 En Hij voerde mij uit
in de ruimte; Hij rukte mij
uit, want Hij had lust aan
mij.

21 De HEERE vergold mij
naar mijne gerechtigheid; Hij
gaf mij weder naar de rei-
nigheid mijner handen.

22 Want ik heb den HEE-
REN wegen gehouden, en
ben van mijnen God niet
goddelooslijk afgegaan.

23 Want al zijne regten
waren voor mij, en zijne
inzettingen deed ik niet
van mij weg.

24 Maar ik was opregt bij
Hem, en ik wachtte mij
voor mijne ongerechtigheid.

25 Zoo gaf mij de HEERE
weder naar mijne gerechtig-
heid, naar de reinigheid
mijner handen, voor zijne
oogen.

26 Bij den goedertierenie houdt Gij U goedertieren; bij den opregten man houdt Gij U opregt.

27 Bij den reine houdt Gij U rein, maar bij den verkeerde bewijst Gij U eenen worstelaar.

28 Want Gij verlost het bedrukte volk; maar de hooge ogen vernedert Gij.

29 Want Gij doet mijne lamp lichten; de HEERE, mijn God, doet mijne duisternis opklaren.

30 Want met U loop ik door eene bende, en met mijnen God spring ik over eenen muur.

31 Gods weg is volmaakt; de rede des HEEREN is doorlouterd; Hij is een schild allen, die op Hem betrouwen.

32 Want wie is God, behalve de HEERE? en wie is een Rotsteen, dan alleen onze God?

33 Het is God, die mij met kracht omgoedt, en Hij heeft mijnen weg volkomen gemaakt.

34 Hij maakt mijne voeten gelijk als der hinden, en Hij stelt mij op mijne hoogten.

35 Hij leert mijne handen strijde, zoodat een stalen boog met mijne armen verbroken is.

36 Ook hebt Gij mij het schild uws heils gegeven, en uwe rechterhand heeft mij ondersteund, en uwe zachtmoedigheid heeft mij groot gemaakt.

37 Gij hebt mijnen voetstap ruim gemaakt onder mij, en mijne enkelen hebben niet gewankeld.

38 Ik vervolgde mijne vijanden, en trof hen aan; en ik keerde niet weder, totdat ik hen verdaan had.

39 Ik doorstak hen, dat zij niet weder konden opstaan; zij vielen onder mijne voeten.

40 Want Gij omgordet mij met kracht ten strijde; Gij deedt onder mij nederbukken, die tegen mij opstonden.

41 En Gij gaaft mij den nek mijner vijanden, en mijne haters, die vernielde ik.

42 Zij riepen, maar er was geen verlosser; tot den HEERE, maar Hij antwoorde hun niet.

43 Toen vergrijsde ik hen als stof voor den wind; ik ruimde hen weg als slijk der straten.

44 Gij hebt mij uitgeholpen van de twisten des volks. Gij hebt mij gesteld tot een hoofd der Helden; het volk, dat ik niet kende, heeft mij gediend.

45 Zoo haast als hun oor van mij hoorde, hebben zij mij gehoorzaamd; vreemden hebben zich mij geveinsdelijk onderwerpen.

46 Vreemden zijn vervallen, en hebben gesidderd uit hunne sloten.

47 De HEERE leeft, en geloofd zij mijn Rotsteen, en verhoogd zij de God mijns heils!

48. De God, die mij volkomene wraak geeft, en de volken onder mij brengt.

49. Die mij uithelpt van mijne vijanden; ja Gij verhoogt mij boven degenen, die tegen mij opstaan; Gij redt mij van den mu des gewelds.

50. Daarom zal ik U, o HEERE! loven onder de Heidenen; en uwen naam zal ik psalmzingen;

51. Die de verlossingen zijns konings groot maakt, en goedertierenheid doet aan zijnen gezalfde, aan Davi en aan zijn zaad tot in eeuwigheid.

PSALM 19.

EEN psalm van David voor den opperzangmeester.

2 De hemelen vertellen Gods eer, en het uitspansel verkondigt zijner handen werk.

3 De dag aan den dag stort overvloediglijk sprake uit, en de nacht aan den nacht toont wetenschap.

4 Geene spraak, en geene woorden zijn er, waar hunne stem niet wordt gehoord.

5 Hun rigtsnoer gaat uit over de gansche aarde, en hunne redenen aan het einde der wereld; Hij heeft in dezelve eene tent gesteld voor de zon.

6 En die is als een bruidegom, uitgaande uit zijne slaapkamer; zij is vrolijk als een held, om het pad te loopen.

7 Haar uitgang is van het

einde des hemels, en haar omloop tot aan de eindende deszelfs; en niets is verborgen voor hare hinde.

8 De wet des HEEREN is volmaakt, bekeerende de ziel; de getuigenis des HEEREN is gewis, den slechte wijsheid gevende.

9 De bevelen des HEEREN zijn regt, verblijvende het hart; het gebod des HEEREN is zuiver, verlichtende de oogen.

10 De vrees des HEEREN is rein, bestaande tot in eeuwigheid; de regten des HEEREN zijn waarheid, zamen zijn zij regtvaardig.

11 Zij zijn begeerlijker dan goud, ja dan veel sijn goud; en zoeter dan honig en honigzeem.

12 Ook wordt uw knecht door dezelve klaarlyk vermaand; in het houden van die is groote loon.

13 Wie zou de afdwalingen verstaan? reinig mij van de verborgene afdwalingen.

14 Houd uwen knecht ook terug van trotschheden, laat ze niet over mij heerschen; dan zal ik opregt zijn en rein van groote overtreding.

15 Laat de redenen mijns monds, en de overdenking mijns harten welbehagelyk zijn voor uw aangezicht, o HEERE, mijn Rotsteen en mijn Verlosser!

PSALM 20.

EEN psalm van David, voor den opperzangmeester.

2 De HEERE verhoore u in den dag der benaauwdheid; de naam van den God Jakobs zette u in een hoog vertrek.

3 Hij zende uwe hulp uit het heiligdom, en ondersteune u uit Zion.

4 Hij gedanke al uwer spijsofferen, en make uw brandoffer tot asch. Sela.

5 Hij geve u naar uw hart, en vervulle al uwen raad.

6 Wij zullen juichen over uw heil, en de vaandelen opsteken in den naam onzes Gods. De HEERE vervulle al uwe begeerten.

7 Alsnu weet ik, dat de HEERE zijnen Gezalfde behoudt; Hij zal hem verhooren uit den hemel zijner heiligheid; het heil zijner regterhand zal zijn met mogendheden.

8 Dezen vermelden van wagens, en die van paarden; maar wij zullen vermelden van den naam des HEEREN, onzes Gods.

9 Zij hebben zich gekromd, en zijn gevallen; maar wij zijn gerezen en staande gebleven.

10 O HEERE! behoud; die Koning verhoore ons ten dage van ons roepen.

PSALM 21.

EEN psalm van David, voor den opperzangmeester.

2 O HEERE! de Koning is verblijd over uwe sterkte; en hoezeer is hij verheugd over uw heil!

3 Gij hebt hem, zijns har-

ten wensch gegeven; en de uitdrukking zijner lippen hebt Gij niet geweerd. Sela.

4 Want Gij komt hem voor met zegeningen van het goede; op zijn hoofd zet Gij een kroon van sijn goud.

5 Het leven heeft hij van U begeerd, Gij hebt het hem gegeven; lengte van dagen, eeuwiglijk en altoos.

6 Groot is zijne eer door uw heil; majesteit en heerlijkheid hebt Gij hem toegevoegd.

7 Want Gij zet hem tot zegeningen in eeuwigheid; Gij vervrolijkt hem door vreugde met uw aangezicht.

8 Want de Koning vertrouwt op den HEERE, en door de goedertierenheid des Allerhoogsten zal hij niet wankelen.

9 Uwe hand zal al uwe vijanden vinden; uwe regterhand zal uwe haters vinden.

10 Gij zult hen setten als eenen varigen oven ter tijd uwe toornigen aangezigt; de HEERE zal hen in zijnen toorn verslinden, en het vuur zal hen verteren.

11 Gij zult hunne vrucht van de aarde verdoen, en hun zaad van de kinderen der menschen.

12 Want zij hebben kwaad tegen U aangelegd; zij hebben eene schandelijke daad bedacht, doch zullen niets vermogen.

13 Want Gij zult hen setten tot een wit, met uwe pesen

zult Gij het op hun aange-
zigt toelaggen.

14 Verhoog U, HEERE!
in uwe sterkte; zoo zullen
wij zingen, en uwe magt
met psalmen loven.

PSALM 22.

EEN psalm van David, voor
den opperzangmeester,
op Aljeleth hasschúchar.

1 Mijn God! mijn God!
waarom hebt Gij mij ver-
laten? verre zijnde van
mijne verlossing: van de
woorden mijns brullens?

3 Mijn God! ik roep des
daags, maar Gij antwoordt
niet, en des nachts, en ik
heb geene stilte.

4 Doch Gij zijt heilig,
wonende onder de lofzangen
Israëls.

5 Op U hebben onze va-
ders vertrouwd; zij hebben
vertrouwd, en Gij hebt hen
uitgeholpen.

6 Tot U hebben zij geroe-
pen, en zijn uitgered; op U
hebben zij vertrouwd, en zijn
niet beschaamd geworden.

7 Maar ik ben een worm
en geen man, een aanad-
van menschen, en vernacht
van het volk.

8 Allen, die mij zien, be-
spotten mij; zij steken de
lip uit, zij schudden het
hoofd, zeggende:

9 Hij heeft het op den
HEERE gewenteld, dat Hij
hem nu uithelpe, dat Hij
hem redde, dewijl Hij lust
aan hem heeft.

10 Gij zijt het immers, die

mij uit den buik hebt uit-
getogen; die mij hebt doen
vertrouwen; zijnde aan mij-
ner moeders borsten.

11 Op U ben ik geworpen
van de baarmoeder af, van
den buik mijner moeder aan
zijt Gij mijn God.

12 Zoo wees niet verre van
mij, want benauwdheid is
mij, want er is geen helper.

13 Vele vatten hebben mij
omringeld, sterke stieren van
Bazan hebben mij omringd.

14 Zij hebben hunnen mond
tegen mij opgesperd, als een
verscheurende en brullende
leeuw.

15 Ik ben uitgestort als
water, en al mijne beende-
ren hebben zich van een ge-
schieden; mijn hart is als
was, het is gesmolten in het
midden mijns ingewands.

16 Mijne kracht is ver-
droogd als eene potscherf, en
mijne tong kleeft aan mijn
gehémelte; en Gij legt mij
in het stof des doods.

17 Want honden hebben
mij omsingeld, eekle verga-
dering der boosdoeners heeft
mij omgeven; zij hebben
mijne handen en mijne voe-
ten doorgraven.

18 Al mijne beenderen zou
ik kunnen tellen; zij schou-
wen het aan, zij zien op mij.

19 Zij deelen mijne klee-
deren onder zich, en werpen
het lot over mijn gewaad.

20 Maar Gij, HEERE! wees
niet verre; mijne sterkte!
haast U tot mijne hulp.

21 Red mijne ziel van het

zwaard, mijne eenzame van het geweld des honds.

22 Verlos mij uit des leeuwen muil; en verhoor mij van de hoornen der eenhoornen.

23 Zoo zal ik uwen naam mijnen broederen vertellen; in het midden der gemeente zal ik U prijzen.

24 Gij, die den HEERE vreest! prijst Hem; al gij zaad van Jakob! vereert Hem, en ontziet u voor Hem, al gij zaad van Israël!

25 Want Hij heeft niet veracht, noch verfoeid de verdrukking des verdrukten, noch zijn aangezigt voor hem verborgen; maar Hij heeft gehoord, als die tot Hem riep.

26 Van U zal mijn lof zijn, in eene groote gemeente; ik zal mijne geloften betalen in tegenwoordigheid der genen, die Hem vrezen.

27 De zachtmoedigen zullen eten en verzadigd worden, zij zullen den HEERE prijzen, die Hem zoeken; ullederhart zal in eeuwigheid leven.

28 Alle einden der aarde zullen het gedenken, en zich tot den HEERE bekeeren; en alle geslachten der Heidenen zullen voor uw aangezigt aanbidden.

29 Want het koninkrijk is des HEEREN, en Hij heerscht onder de Heidenen.

30 Alle vetten op aarde zullen eten, en aanbidden; allen, die in het stof neder-

dalen, zullen voor zijn aangezigt nederbukken; en die zijne ziel bij het leven niet kan houden:

31 Het zaad zal Hem dienen; het zal den HEERE aangeschreven worden tot in geslachten.

32 Zij zullen aankomen, en zijne gerechtigheid verkondigen den volke, dat geboren wordt, omdat Hij het gedaan heeft.

PSALM 23.

EEN psalm van David.
De HEERE is mijn Herder, mij zal niets ontbreken.

2 Hij doet mij nederliggen in grazige weiden; Hij voert mij zachtjes aan zeer stille wateren.

3 Hij verkwikt mijne ziel; Hij leidt mij in het spoor der gerechtigheid, om zijns naams wil.

4 Al ging ik ook in een dal der schaduwe des doods, ik zou geen kwaad vrezen, want Gij zijt met mij; uw stok en uw staf, die vertroosten mij.

5 Gij rigt de tafel toe voor mijn aanzigt, tegenover mijne tegenpartijders; Gij maakt mijn hoofd vet met olie, mijn beker is overvloedig.

6 Immers zullen mij het goede en de weldadigheid volgen al de dagen mijns levens; en ik zal in het huis des HEEREN blijven in lengte van dagen.

PSALM 24.

EEN psalm van David.
De aarde is des HEEREN,
mitagauers hare volheid, de
wereld, en die daarin wonen.

2 Want Hij heeft ze gegronid
op de reeen, en heeft ze ge-
vestigd op de rivieren.

3 Wie zal klimmen op den
berg des HEEREN? en wie
zal staan in de plaats zijner
heiligheid?

4 Die rein van handen en
zuiver van hart is, die zijne
ziel niet opheft tot ijdel-
heid, en die niet bedrege-
lijk zweert;

5 Die zal den zegen ont-
vangen van den HEERE,
en gerechtigheid van den God
zijns heils.

6 Dat is het geslacht der-
genen, die naar Hem vragen,
die uw aangezicht zoeken, dat
is Jakob! Sela.

7 Heft uwe hoofden op, gij
poorten! en verheft u, gij
eeuwige deuren! opdat de
Koning der eere inga.

8 Wie is de Koning der
eere? De HEERE sterk en
geweldig, de HEERE ge-
weldig in den strijd.

9 Heft uwe hoofden op, gij
poorten! ja heft op, gij een-
wige deuren! opdat de Ko-
ning der eere inga.

10 Wie is hij, deze Koning
der eere? De HEERE der
heerscharen, die is de Ko-
ning der eere. Sela.

PSALM 25.

EEN psalm van David.
Aloph. Tot U, o HEERE!

het ik mijne ziel op.

2 Beth. Mijn God! op U
vertrouw ik, laat mij niet
beschaamd worden; laat mij-
ne vijanden niet van vreug-
de opspringen over mij.

3 Gimel. Ja, allen, die U
verwachten, zullen niet be-
schaamd worden; zij zul-
len beschaamd worden, die
trouwelooslijk handelen
zonder oorzaak.

4 Dabeth. HEERE! maak
mij uwe wegen bekend, leer
mij uwe paden.

5 He. Van. Leid mij in uwe
waarheid, en leer mij, want
Gij zijt de God mijns heils;
U verwacht ik den ganschen
dag.

6 Zalm. Gedenk, HEERE!
uwer barmhartigheden en
uwer goedertierenheden,
want die zijn van eeuwigheid.

7 Meth. Gedenk niet der
zonden mijner jongheid,
noch mijner overtredingen;
gedenk mijner naar uwe
goedertierenheid, om uwer
goedheid wil, o HEERE!

8 Teth. De HEERE is goed
en regt; daarom zal Hij de
zondlaars onderwijzen in den
weg.

9 Jod. Hij zal de zachtmoed-
igen leiden in het regt, en
Hij zal den zachtmoedigen
zijn weg leeren.

10 Kaph. Alle paden des
HEEREN zijn goedertieren-
heid en waarheid, dengenen,
die zijn verbond en zijne
getuigenissen bewaren.

11 Lamed. Om uws naams
wil, HEERE! zoo vergeef

mijne ongerechtigheid, want die is groot.

12 *Mm.* Wie is de man, die den HEERE vrees? Hij zal hem onderwijzen in den weg, dien hij zal hebben te verkiezen.

13 *Nun.* Zijne ziel zal vernachten in het goede, en zijn zaad zal de aarde beerven.

14 *Samech.* De verborgenheid des HEEREN is voor degenen, die Hem vreezen; en zijn verbond, om hun die bekend te maken.

15 *Ain.* Mijne oogen zijn geduriglijk op den HEERE, want Hij zal mijne voeten uit het net uitvoeren.

16 *Pe.* Wend U tot mij, en wees mij genadig, want ik ben eenzaam en ellendig.

17 *Tsade.* De benaauwdheden mijns harten hebben zich wijd uitgestrekt; voer mij uit mijne nooden.

18 *Resch.* Aanzie mijne elende, en mijne moeite, en neem weg al mijne zonden.

19 *Resch.* Aanzie mijne vijanden, want zij vermenigvuldigen, en zij haten mij met eenen wreveligen haat.

20 *Schin.* Bewaar mijne ziel, en red mij; laat mij niet beschaamd worden, want ik betrouw op U.

21 *Thau.* Laat oprechtheid en vroomheid mij behoeden, want ik verwacht U.

22 O God! verlos Israël uit al zijne benaauwdheden.

PSALM 26.

EEN psalm van David.

Doe mij, regt, HEERE! want ik wandel in mijne oprechtheid; en ik vertrouw op den HEERE, ik zal niet wankelen.

2 Proef mij, HEERE! en verzoek mij, teets mijne nieren en mijn hart.

3 Want uwe goedertierenheid is voor mijne oogen; en ik wandel in uwe waarheid.

4 Ik zit niet bij ijdele lieden, en niet bedekte lieden ga ik niet om.

5 Ik haat de vergadering der boosdoeners, en bij de goddeloozen zit ik niet.

6 Ik wasch mijne handen in onschuld, en ik ga rondom uw altaar, o HEERE!

7 Om te doen hooren de stem des lofs, en om te vertellen al uwe wonderen.

8 HEERE! ik heb lief de woning van uw huis, en de plaats des tabernakels uwer eer.

9 Raap mijne ziel niet weg met de zondaren, noch mijn leven met de mannen des bloeds;

10 In welker handen schandelijk bedrijf is, en welker regterhand vol geschenken is.

11 Maar ik wandel in mijne oprechtheid, verlos mij dan en wees mij genadig.

12 Mijn voet staat op effen baan; ik zal den HEERE loven in de vergaderingen.

PSALM 27.

EEN psalm van David.

De HEERE is mijn Licht en mijn Heil, voor wien zou ik vreezen? de HEERE is mijne levenskracht, voor wien zou ik verwaard zijn?

2 Als de boozen, mijne tegenpartijen en mijne vijanden tegen mij tot mijn naderden, om mijn vleesch te eten, stieten zij zelve aan, en vielen.

3 Ofschoon mij een leger belegerde, mijn hart zou niet vreezen; ofschoon een oorlog tegen mij opstond, zoo vertrouw ik hierop.

4 Een ding heb ik van den HEERE begeerd, dat zal ik zoeken: dat ik al de dagen mijns levens mogt wonen in het huis des HEEREN, om de liefelijkheid des HEEREN te aanschouwen, en te onderzoeken in zijnen tempel.

5 Want Hij versteekt mij in zijne hut, ten dage der kwaads; Hij verbergt mij in het verborgene zijner tent; Hij erhöht mij op eenen rotssteen.

6 Ook nu zal mijn hoofd verhoogd worden, boven mijne vijanden, die rondom mij zijn, en ik zal in zijne tent offeranden des geklanks offeren; ik zal zingen, ja psalmzingen den HEERE.

7 Hoor, HEERE! mijne stem, als ik roep; en wees mij genadig, en antwoord mij.

8 Mijn hart zegt tot U: *Gij zegt*; Zoek mijn aangezicht; ik zoek uw aangezicht, o HEERE!

9 Verberg uw aangezicht niet voor mij, keer uw knecht niet af in toorn; Gij zijt mijne Hulp geweest, begeef mij niet, en verlaat mij niet, o God, mijns heils!

10 Want mijn vader en mijne moeder hebben mij verlaten, maar de HEERE zal mij aannemen.

11 HEERE! leer mijn wen weg, en leid mij in het rechte pad, om mijner verspieders wil.

12 Geef mij niet over in de begeerte mijner tegenpartijders; want valsche getuigen zijn tegen mij opgestaan, spitsgaders die wreval uitblaast.

13 Zoo ik niet had geloofd, dat ik het goede des HEEREN zou zien in het land der levenden, ik ware vergaan.

14 Wacht op den HEERE, zijt sterk, en Hij zal uw hart versterken, ja wacht op den HEERE.

PSALM 28.

EEN psalm van David.

Tot U roep ik, HEERE! mijn Rotssteen, houd U niet als doof van mij af; opdat ik niet, zoo Gij U van mij stil houdt, vergeleken worde met degenen, die in den kuil nederdalen.

2 Hoor de stem mijner smeekingen, als ik tot U roep, als ik mijne handen

ophef naar de aanspraak-
plaats uwer heilichheid.

3 Trek mij niet weg met
de goddeloozen, en met de
werkers der ongerechtigheid,
die van vrede spreken met
hunne naasten, maar kwaad
is in hun hart.

4 Geef hun naar hun doen,
en naar de boosheid hunner
handelingen; geef hun naar
hunner handen werk; doe
hunne vergelding tot hen
wederkeeren.

5 Omdat zij niet letten op
die daden des HEEREN,
noch op het werk zijner
handen, zoo zal Hij hen af-
breken en zal hen niet
bouwen.

6 Geloofd zij de HEERE,
want Hij heeft de stem
mijner smekingén geloord.

7 De HEERE is mijne
Sterkte en mijn Schild; op
Hem heeft mijn hart ver-
trouwd, en ik ben geholpen;
dies springt mijn hart van
vreugde, en ik zal Hem met
mijn gezang loven.

8 De HEERE is hunlieder
Sterkte, en Hij is de Sterk-
heid der verlossingen zijns
Gezalfden.

9 Verlos uw volk, en zegen
uwe erve, en weld hen, en
verhef hen tot in eeuwig-
heid.

PSALM 29.

EEN psalm van David:

Geef den HEERE, gij
kinderen der magtigen!
geeft den HEERE eer en
sterkte.

2 Geef den HEERE de
eer zijns naams, aanbidt
den HEERE in de heerlijk-
heid des heilighdoms:

3 De stem des HEEREN
is op die wateren, de God
der eere dondert; de HE-
ERE is op de groote wateren.

4 De stem des HEEREN
is met kracht, de stem des
HEEREN is met heerlijk-
heid.

5 De stem des HEEREN
breekt de cederen; ja de
HEERE verbreekt de cede-
ren van Libanon.

6 En Hij doet ze huppelen
als een kalf; den Libanon
en Sirjon als een' jongen
eenhoorn.

7 De stem des HEEREN
houwt en vlammen vuurs
uit.

8 De stem des HEEREN
doet de woestijn beven; de
HEERE doet de woestijn
Kades beven.

9 De stem des HEEREN
doet de hinden jongen wer-
pen, en ontbloot de wouden;
maar in zijnen tempel zegt
Hem een iegelijk eer.

10 De HEERE heeft go-
zeten over den watervloed;
ja de HEERE zit, Koning
in eeuwigheid.

11 De HEERE zal zijnen
volke sterkte geven; de
HEERE zal zijn volk zego-
nen met vrede.

PSALM 30.

EEN psalm, een lied der
inwijding van Davids
hals.

2. **Hoezal U verhoogen, HEE-RE!** want Gij hebt mij opgetrokken, en mijne vijanden over mij niet verblijd.

3. **HEERE!** mijn God! ik heb tot U geroepen, en Gij hebt mij genezen.

4. **HEERE!** Gij hebt mijne ziel uit het graf opgevoerd; Gij hebt mij bij het leven behouden, dat ik in den kuil niet ben nederge- daald.

5. **Psalmzingt den HEERE!**, gij zijne gunstgenooten! en zegt lof ter gedachtenis zijner heilichheid.

6. Want een oogenblik is er in zijnen toorn, maar een leven in zijne goedgunstigheid: des avonds vernacht het geween, maar des morgens is er gefluk.

7. Ik zeide wel in mijnen voorspoed: Ik zal niet wan- kelen in eeuwigheid.

8. Want, **HEERE!** Gij hebt mijnen berg door uwe goedgunstigheid vastgezet; maar toen Gij uw aangezicht verbergde, werd ik verschrikt.

9. Tot U, **HEERE!** riep ik, en ik kneeke tot den **HEE-RE!**

10. Wat gewin is er in mijn bloed, in mijn nederdalen tot de groeve? Zal U het stof loven? zal het uwe waarheid verkondigen?

11. Hoor, **HEERE!** en wees mij genadig; **HEERE!** wees mij een Helper.

12. Gij hebt mij mijne wee- klage veranderd in eenen rei; Gij hebt mijnen suk

ontbonden, en mij met blijdschap omgord;

13. Opdat *mijne* eer U psalm- zinge, en niet zwijge. **HEE-RE!** mijn God! in eeuwig- heid zal ik U loven.

PSALM 31.

DEN psalm van David, voor den opperzanghees- ter.

1. Op U, o **HEERE!** be- trouw ik, laat mij niet be- schand worden in eeuwig- heid; help mij uit door uwe gerechtigheid.

2. Neig uw oor tot mij, red mij haastelijk; wees mij tot eenen sterken Rotsteen, tot een zeer vast Huis, om mij te behouden.

3. Want Gij zijt mijne Steenrots en mijn Burg; leid mij dan, en voer mij, om uws naams wil.

4. Doe mij uitgaan uit het net, dat zij voor mij ver- borgen hebben, want Gij zijt mijne Sterkte.

5. In uwe hand beveel ik mijnen geest; Gij hebt mij verloss, **HEERE!** Gij God der waarheid!

6. Ik haat degenen, die op valsche ijdelheden acht nemen, en ik betrouw op den **HEERE!**

7. Ik zal mij verheugen en verblijden in uwe goeder- tierenheid, omdat Gij mijne ellende hebt aangezien, en mijne ziel in benaauwdheden gekend;

8. En mij niet hebt over- geleverd in de hand des

vijsdant; Gij hebt mijne voeten doen staan in de rustte.

10. Wees mij genadig, HEE-RE! want mij is bang; van verdriet is doorknaagd mijn oog, mijne ziel en mijn buik.

11. Want mijn leven is ver- teerd van droefenis, en mij- ne jaren van zuchten; mijne kracht is vervallen door mijne ongerechtigheid, en mijne beenderen zijn door- knaagd.

12. Van wege al mijne we- derpartijders ben ik, ook mijnen naburen, grootelijks tot eenen smaad geworden, en mijnen bekenden tot eenen schrik; die mij op de straten zien, vlieden van mij weg.

13. Ik ben uit het hart ver- geten als een doode; ik ben geworden als een bedorven vat.

14. Want ik hoorde de na- spraak van velen; vrees- te is van rondom, dewijl zij te zamen tegen mij raadslaan; zij denken mijne ziel te nemen.

15. Maar ik vertrouw op U, o HEERE! ik zeg: Gij zijt mijn God.

16. Mijne tijden zijn in uwe hand; red mij van de hand mijner vijanden, en van mijne vervolgers.

17. Laat uw aangezicht over uwen knecht lichten; ver- los mij door uwe goed- ertierenheid.

18. HEERE! laat mij niet

beschaamd worden, want ik roep U aan; laat de godde- loozen beschaamd worden, laat hen zwijgen in het graf.

19. Laat de valsche lippen stom worden, die hard spre- ken tegen den rechtvaardige, in hoogmoed en verachting.

20. O hoe groot is uw goed, dat Gij weggelegd hebt voor degenen, die U vrezen; dat Gij gewrocht hebt voor degenen, die op U betrou- wen, in de tegenwoordigheid der menschenkladeren!

21. Gij verbergt hen in het verborgene uws aangezichts voor de hoogmoedigheden des mans; Gij versteekt hen in een hut voor den twist der tongen.

22. Geloofd zij de HEERE, want Hij heeft zijne goe- dertierenheid aan mij won- derlijk gemaakt, mij verende als in een vaste stad.

23. Ik zelde wel in mijn haasten: Ik ben afgesneden van voor uwe oogen; dan nog hoordet Gij de stem mijner smeeklugen, als ik tot U riep.

24. Hebt den HEERE lief, gij al zijne gunstgenooten! want de HEERE behoedt de geloovigen, en vergeldt overvloediglijk dengene, die hoogmoed bedrijft.

25. Zigt sterk, en Hij zal u ieder hart versterken, allen gij, die op den HEERE hoop!

PSALM 32.

EENE onderwijzing van David.

Welgelukzalig is hij, wiens overtreding vergeven, wiens zonde bedekt is.

2 Welgelukzalig is de mensch, dien de HEERE de ongerechtigheid niet toerekent, en in wiens geest geen bedrog is.

3 Toen ik zweeg, werden mijne beenderen verouderd, in mijn brullen den ganschen dag.

4 Want uwe hand was dag en nacht zwaar op mij; mijn aap werd veranderd in somerdroogten. Sela.

5 Mijne zonde maakte ik u bekend, en mijne ongerechtigheid bedekte ik niet. Ik zeide: Ik zal belijdenis van mijne overtredingendoen voor den HEERE; en Gij vergaast de ongerechtigheid mijner zonde. Sela.

6 Hierom zal u ieder heilige aanbidden in vindenszijd; ja, in eenen overloop van groote wateren, zullen zij hem niet aanraken.

7 Gij zijt mij eene Verberging; Gij behoedt mij voor benaauwdheid; Gij ooringt mij met vrolijke gezangen van bevrijding. Sela.

8 Ik zal u onderwijzen, en u leeren van den weg, dien gij gaan zult; Ik zal raad geven, mijn oog zal op u zijn.

9 Weest niet gelijk een paard, gelijk een muilezel, hetwelk geen verstand heeft, welks maul men brekielt met toom en gebit, opdat het tot u niet genake.

10 De goddelooze heeft vele smarten, maar die op den

HEERE vertrouwt, dien zal de goedertierenheid omringen.

11 Verblijdt u in den HEERE, en verheugt u, gij rechtvaardigen! en zingt vrolijk, alle gij opregten van harte!

PSALM 23.

GIJ rechtvaardigen! zingt vrolijk in den HEERE; lof betaamt den opregten.

2 Looft den HEERE met de harp; psalmzingt Hem met de luit en het tienaarig instrument.

3 Zingt Hem een nieuw lied; speelt wel met vrolijk geschal.

4 Want den HEEREN woord is recht, en al zijn werk getrouw.

5 Hij heeft gerechtigheid en gerigt lief; de aarde is vol van de goedertierenheid des HEEREN.

6 Door het woord des HEEREN zijn de hemelen gemaakt, en door den Geest zijnsmonds al hun heir.

7 Hij vergadert de waeren der zee als op eenen hoop; Hij staat den afgronden schatkameren.

8 Laat de gansche aarde voor den HEERE vreezen; laat alle inwoners van de wereld voor Hem schrikken.

9 Want Hij spreekt, en het is er, Hij gebiedt, en het staat er.

10 De HEERE vernietigt den raad der Heidenen, Hij

breekt de gedachten der volken.

11 Maar de raad des HEEREN bestaat in eeuwigheid, de gedachten zijns harten van geslacht tot geslacht.

12 Welgelukzalig is het volk, diens God de HEERE is; het volk, dat Hij zich ten erve verkoren heeft.

13 De HEERE schotwt uit den hemel, en ziet alle menschenkinderen;

14 Hij ziet uit van zijne vaste woonplaats op alle inwoners der aarde.

15 Hij formeert hun aller hart; Hij let op al hunne werken.

16 Een koning wordt niet behouden door een groot heil; een held wordt niet gered door groote kracht;

17 Het paard seilt ter overwinning, en bevrijdt niet door zijne groote sterkte.

18 Ziet, des HEEREN bog is over degenen, die Hem vreezen, op degenen, die op zijne goedertierenheid hopen;

19 Om hunne ziel van den dood te redden, en om hen bij het leven te houden in den honger.

20 Onze ziel verbeeldt den HEERE: Hij is onze Hulp en ons Schild.

21 Want ons hart is in Hem verblijd, omdat wij op den naam zijner heilichheid vertrouwen.

22 Uwe goedertierenheid, HEERE! zij over ons; gelijk als wij op U hopen.

PSALM 34.

EEN psalm van David, als hij zijn gelaat veranderd had voor het aangezicht van Abimelech, die hem wegjoeg, dat hij doorging.

2 *Aleph.* Ik zal den HEERE loven te aller tijd; zijn lof zal geduriglijk in mijnen mond zijn.

3 *Beh.* Mijne ziel zal zich bescemen in den HEERE; de zachtmoedigen zullen het hooren en verblijd zijn.

4 *Gimel.* Maakt den HEERE met mij groot, en laat ons zijnen naam zamen verhoogen.

5 *Daleth.* Ik heb den HEERE gezocht, en Hij heeft mij geantwoord, en mij uit al mijn vreezen gered.

6 *He.* *Vau.* Zij hebben op Hem gezeten, ja Hem als een waterstroom aangelopen; en hunne aangezichten zijn niet schaamrood geworden.

7 *Zain.* Deze ellendige riep, en de HEERE hoorde; en Hij verlostte hem uit al zijne benauwdheden.

8 *Cheth.* De Engel des HEEREN legt zich rondom degenen, die Hem vreezen, en rukt hen uit.

9 *Teth.* Smaakt en ziet, dat de HEERE goed is; welgelukzalig is de man, die op Hem vertrouwt.

10 *Jod.* Vreest den HEERE, zij zijne heiligen! want die Hem vreezen, hebben geen gebrek.

11 *Caph.* De jonge leeuwen

lijden, armoede, en hongeren; maar die den HEERE zoeken, hebben geen gebrek aan enig goed.

12 *Lamed.* Komst, gij kinderen! hoort naar mij; ik zal u des HEEREN vrees leeren.

13 *Mim.* Wie is de man, die lust heeft, ten leven, die dagen liefheeft, om het goede te zien?

14 *Nun.* Bewaar uwe tong van het kwaad, en uwe lippen van bedrog te spreken.

15 *Samaphi.* Wijk af van het kwaad, en doe het goede; zoek den vrede en jaag dien na.

16 *Ain.* De oogen des HEEREN zijn op de rechtvaardigen, en zijne ooren tot hun geroep.

17 *Pe.* Het aangezicht des HEEREN is tegen degenen, die kwaad doen, om hunne gedachtenis van de aarde uit te rooijen.

18 *Tade.* Zij roepen, en de HEERE hoort, en Hij redt hen uit al hunne benaauwdheden.

19 *Koph.* De HEERE is nabij de gebrokenen van harte, en Hij behoudt de verslagenen van geest.

20 *Resch.* Vele zijn de tegenspoeden des rechtvaardigen; maar uit alle die redt hem de HEERE.

21 *Schin.* Hij bewaart al zijne beenderen; niet een van die wordt gebroken.

22 *Thau.* De boosheid zal den goddeloos doodden; en die den rechtvaardige haten,

sullen schuldig verklaard worden.

23 De HEERE verlost de ziel zijner knechten; en allen, die op Hem betrouwen, zullen niet schuldig verklaard worden.

PSALM 35.

EEN psalm van David.
Twist, HEERE! met mijne twisters, strijd met mijne bestrijders.

2 Grijp het schild en de rondes, en sta op tot mijne hulp.

3 En breng de spies voort, en sluit den weg toe, mijnen vervolgers te ontmoet; zeg tot mijne ziel: Ik ben uw Heil.

4 Laat hen beschaamd en te schande worden, die mijne ziel zoeken; laat hen achterwaarts gedreven en schaamteloos worden, die kwaad tegen mij bedenken.

5 Laat hen worden als kaf voor den wind, en de Engel des HEEREN drijfvehen weg.

6 Hun weg zij duister, en gansch slibberig; en de Engel des HEEREN vervolge hen.

7 Want zij hebben zonder oorzaak de groeve van hun net voor mij verborgen; zij hebben zonder oorzaak gegraven voor mijne ziel.

8 De verwoesting overkome hem, dat hij het niet wete, en zijn net, dat hij verborgen heeft, vange hem zelve; hij valle daarin met verwoesting.

9 Zoo zal mijne ziel zich verheugen in den HEERE; zij zal vrolijk zijn in zijn heil.

10 Al mijne beenderen zullen zeggen: HEERE, wie is U gelijk! U; die den ellendige redt van dien, die sterker is dan hij, en den ellendige en nooddriftige van zijnen heroover.

11 Wrevelige getuigen staan er op; hetgeen ik niet weet, eischen zij van mij.

12 Zij verzelden mij kwaad voor goed, de berooving mijner ziel.

13 Mij aangaande daarentegen, als zij krank waren, was een zak mijn kleed; ik kwelde mijne ziel met vasten, en mijn gebed keerde weder in mijnen boezem.

14 Ik ging steeds, alsof het een vriend, als of het mij een broeder geweest ware; ik ging gebukt in het zwart, als een, die over zijne moeder treurt.

15 Maar als ik hinkte, waren zij verblid, en verzamelden zich; zij verzamelden zich tot mij als geslagenen, en ik merkte niets; zij scheurden hunne kleederen, en zwen gen niet stil.

16 Onder de huichelende spotachtige tusselbroeders knersten zij over mij met hunne tanden.

17 Heere! hoe lang zult Gij toezien? Breng mijne ziel weder van hunlieder verwoestingen; mijne eenzame van de jonge leeuwen.

18 Zoo zal ik U loven in

de groote gemeente, onder magtig veel volks zal ik U prijzen.

19 Laat hen zich niet verblijden over mij, die mij om valsche oorzaken vijand zijn; noch wenken met de oogen, die mij zonder oorzaak haten.

20 Want zij spreken niet van vrede, maar zij bedenken bedriegelijke zaken tegen de stilten in het land.

21 En zij sperren hunnen mond wijd op tegen mij; zij zeggen: Ha, ha, ons oog heeft het gezien!

22 HEERE! Gij hebt het gezien, zwijg niet, HEERE! wees niet verre van mij.

23 Ontwaak en word wakker tot mijn recht, mijn God en Heere! tot mijn twistzaak.

24 Doe mij recht naar uwe gerechtigheid, HEERE, mijn God! en laat hen zich over mij niet verblijden.

25 Laat hen niet zeggen in hun hart: Heab, onze ziel! laat hen niet zeggen: Wij hebben hem verslonden!

26 Laat hen beschaamd en te zamen schamrood worden, die zich in mijn kwaad verblijden; laat hen met schaamte en schande bekleed worden, die zich tegen mij groot maken.

27 Laat hen vrolijk zingen en verblid zijn, die lust hebben tot mijne gerechtigheid; en laat hen geduriglijk zeggen: Groot gemaakt zij de HEERE, die lust heeft tot den vrede zijns knechts!

28 Zoo zal mijne tong ver-

melden uwe gerechtigheid, en
uwen lof den ganschen dag.

PSALM 36.

*EEN psalm van David, den
knecht des HERREN,
voor den opperzangmeester.*

1 De overtreding des god-
deloozen spreekt in het bin-
nenste van mijn hart: Er
is geene vrees Gods voor
zijne ogen.

2 Want hij vleit zich zel-
ven in zijne oogen, als men
zijne ongerechtigheid be-
vindt, die te haten is.

3 De woorden zijns monds
zijn onregt en bedrog; hij
laat na te verstaan tot wel-
doen.

4 Hij bedenkt onregt op
zijn leger; hij stelt zich op
eenen weg, die niet goed is;
het kwaad verwerpt hij niet.

5 O HEERE! uwe goeder-
tierenheid is tot in de he-
melen; uwe waarheid tot
de bovenste wolken toe.

6 Uwe gerechtigheid is als
de bergen Gods, uwe oor-
deelen zijn een groote af-
grond; HEERE! Gij be-
houdt menschen en beesten.

7 Hoe dierbaar is uwe goe-
dertierenheid, o God! dies
de menschenkinderen onder
de schaduw uwer vleugelen
toevlugt nemen.

8 Zij worden dronken van
de vetigheid uws hulzen;
en Gij drenkt hen uit de
beek uwer wellusten.

9 Want hij U is de fontein
des levens; in uw licht zien
wij het licht.

10 Strek uwe goedertieren-
heid uit over degenen, die U
kennen; en uwe gerechtigheid
over de opregten van hart.

11 De voet der hoovaardig-
en komme niet over mij, en
de hand der goddeloozen
doe mij niet omzwerven.

12 Aldaar zijn de werkers
der ongerechtigheid gevallen;
zij zijn medergestooten, en
kunnen niet weder opstaan.

PSALM 37.

EEN psalm van David.

Alph. Ontsteek u niet
over de boosdoeners; benijd
hen niet, die onregt doen.

2 Want als gras zullen zij
haast worden afgesneden, en
als de groene grasscheutjes
zullen zij afvallen.

3 *Beth.* Vertrouw op den
HEERE, en doe het goede;
bewoon de aarde, en voed u
met getrouwigheid.

4 En verlustig u in den
HEERE, zoo zal Hij u geven
de begeerten uws harten.

5 *Gimel.* Wentel uwen weg
op den HEERE, en vertrouw
op Hem, Hij zal het ma-
ken;

6 En zal uwe gerechtigheid
doen, voortkomen als het
licht, en uw regt als den
middag.

7 *Daleth.* Zwijsden HEERE,
en verbeld Hem; ontsteek u
niet over degenen, wiens
weg voorspedig is; over
eenen man, die listige aan-
slagen uitvoert.

8 *He.* Laat af van toorn, en
verlaat de grimmigheid; ont-

steek u niet, immers *ziet*, om kwaad te doen.

9 Want de boosdoeners zullen uitgeroeid worden; maar die den HEERE verwachten, die zullen de aarde erfelijk bezitten.

10 *Vau.* En nog een weinig, en de goddelooze zal er niet zijn; en gij zult acht nemen op zijne plaats, maar hij zal er niet wezen.

11 De zachtmoedigen daarentegen zullen de aarde erfelijk bezitten; en zich verlustigen over grooten vrede.

12 *Zain.* De goddelooze bedenkt listige aanslagen tegen den regtvaardige, en hij knerst over hem met zijne tanden.

13 De HEERE belacht hem, want Hij ziet, dat zijn dag komt.

14 *Cheth.* De goddeloozen hebben het zwaard uitgetrokken, en hunnen boog gespannen, om den ellendige en nooddriftige neder te vellen, om te slagen, die epregt van weg zijn.

15 Maar hun zwaard zal in hunliedert hart gaan; en hunne bogen zullen verbroken worden.

16 *Teth.* Het weinige, dat de regtvaardige heeft, is beter dan de overvloed veler goddeloozen.

17 Want de armen der goddeloozen zullen verbroken worden; maar de HEERE ondersteunt de regtvaardigen.

18 *Dod.* De HEERE kent de dagen der opregten; en hunne erfenis zal in eeuwigheid blijven.

19 Zij zullen niet beschaamd worden in den kwaden tijd, en in de dagen des hongers zullen zij verzadigd worden.

20 *Ooph.* Maar de goddeloozen zullen vergaan, en de vijanden des HEEREN zullen vettwijfen, als het kostelijkste der lammeren; met den rook zullen zij verdwijnen.

21 *Lamed.* De goddelooze ontleent en geeft niet weder; maar de regtvaardige ontfermt zich en geeft.

22 Want zijne gezegenden zullen de aarde erfelijk bezitten; maar zijne vervloekten zullen uitgeroeid worden.

23 *Mem.* De gangen desselven mans worden van den HEERE bevestigd; en Hij heeft lust aan zijnen weg.

24 Als hij valt, zoo wordt hij niet weggeworpen; want de HEERE ondersteunt zijne hand.

25 *Nun.* Ik ben jong geweest, ook ben ik oud geworden, maar heb niet gezien den regtvaardige verlaten, noch zijn zaad zoekende brood.

26 Den gansen dag ontfermt hij zich, en leeft; en zijn zaad is tot zegening.

27 *Samech.* Wijk af van het kwade, en doe het goede, en woon in eeuwigheid.

28. Want de HEERE heeft het regt lief, en zal zijne gunstgenooten niet verlaten; in eeuwigheid worden zij bewaard; maar het zaad der goddeloozen wordt uitgeroeld.

29 De regtvaardigen zullen de aarde erfelijk bezitten, en in eeuwigheid daarop wonen.

30 Ps. De mond des regtvaardigen vermeldt wijsheid; en zijne tong spreekt het regt.

31 De wet zijns Gods is in zijn hart; zijne gangen zullen niet slijbberen.

32 Ps. De goddelooze loert op den regtvaardige; en zoekt hem te doeden.

33 Maar de HEERE laat hem niet in zijne hand; en Hij verloosat hem niet, als hij geoordeeld wordt.

34 Koph. Wacht op den HEERE, en houd zijnen weg, en Hij zal u verhoogen, om de aarde erfelijk te bezitten; gij zult zien, dat de goddeloozen worden uitgeroeld.

35 Ps. Ik heb gezien eenen gewelddrijvendengoddelooze, die zich uitbreidde als een groene inlandsche boom.

36 Maar hij ging door, en zie, hij was er niet meer; en ik zocht hem, maar hij werd niet gevonden.

37 Schin. Let op den vrome, en zie naar den oprogte, want het einde van dien man zal vrede zijn.

38 Maar de overtreders

worden te zamen verdeeld; het einde der goddeloozen wordt uitgeroeld.

39 Th. Doch het heil der regtvaardigen is van den HEERE; hunne Sterkte tot tijd van benaauwdheid.

40 En de HEERE zal hen helpen, en zal hen bevrijden; Hij zal ze bevrijden van de goddeloozen, en zal ze behouden, want zij betrouwen op Hem.

PSALM 38.

EEN psalm van David, om te doen gedenken.

2 O HEERE! straf mij niet in uwen grooten toorn, en kastijd mij niet in uwe grimmigheid.

3 Want uwe pijlen zijn in mij gedaald, en uwe hand is op mij nedergedaald.

4 Er is niets geheels in mijn vleesch van wege uwe gramschap; er is geen vrede in mijne beenderen, van wege mijne zonde.

5 Want mijne ongerechtigheden gaan over mijn hoofd; als een zware last zijn zij mij te zwaar geworden.

6 Mijne etterbullen stinken, zij zijn vervuld, van wege mijne dwaasheid.

7 Ik ben krom geworden, ik ben uitermate zeer nedergebogen, ik ga den ganzen dag in het zwart.

8 Want mijne darmen zijn vol van eene verachtelijke plage, en er is niets geheels in mijn vleesch.

9 Ik ben verzwakt, en

bedwing ik niet; HEERE! Gij weet het.

11 Uwe gerechtigheid bedek ik niet in het midden mijns harten; uwe waarheid en uw heil spreek ik uit; uwe weldadigheid en uwe trouw verheel ik niet in de groote gemeente.

12 Gij, o HEERE! zult uwe barmhertigheden van mij niet onthouden; laat uwe weldadigheid en uwe trouw mij geduriglijk behouden.

13 Want kwaden, tot zonder getal toe, hebben mij omgeven; mijne ongerechtigheden hebben mij aangegrepen, dat ik niet heb kunnen zien; zij zijn menigvuldiger dan de haren mijns hoofds, en mijn hart heeft mij verlaten.

14 Het behage U, HEERE! mij te verlossen; HEERE! haast U tot mijne hulp.

15 Laat hen te zamen beschaamd en schaamrood worden, die mijne ziel zoeken, om die te vernielen; laat hen achterwaarts gedreven worden, en te schande worden, die lust hebben aan mijn kwaad.

16 Laat hen verwoest worden tot loon hunner beschaming, die van mij zeggen: Ha, ha!

17 Laat in U vrolijk en verblijd zijn allen, die U zoeken; laat de liefhebbers uws heils geduriglijk zeggen: De HEERE zij groot gemaakt!

18 Ik ben wel ellendig en nooddriftig, maar de Heere denkt aan mij; Gij zijt mijne Hulp en mijn Bevrijder; o mijn God! vertoef niet.

PSALM 41.

EEN psalm van David, voor den opperaangemeester.

2 Welgelukzalig is hij, die zich verstandiglijk gedraagt jegens eenen ellendige: de HEERE zal hem bevrijden ten dage des kwaads.

3 De HEERE zal hem bewaren, en zal hem bij het leven behouden; hij zal op aarde gelukzalig gemaakt worden. Geef hem ook niet over in zijner vijanden begeerte.

4 De HEERE zal hem ondersteunen op het ziekbed; in zijne krankheid verandert Gij zijn gansche leger.

5 Ik zette: O HEERE! wees mij genadig; genees mijne ziel, want ik heb tegen U gezondigd.

6 Mijne vijanden spreken kwaad van mij, *zeggende*: Wanneer zal hij sterven, en zijn naam vergaan?

7 En zoo iemand van hen komt, om mij te zien, hij spreekt valsheid, zijn hart vergadert zich onrecht; gaat hij uit naar buiten, hij spreekt er van.

8 Al mijne haters mompelen te zamen tegen mij, zij bedenken tegen mij; hetgeen mij kwaad is, *zeggende*:

9 Een Heiligs stuk kleeft hem aan; en hij, die neder-

ligt, zal niet weder opstaan.

10 Zelfs de man mijns vredes, op welken ik vertrouwde, die mijn brood at, heeft de verzenen tegen mij grootelijks verheven.

11 Maar Gij, o HEERE! wees mij genadig, en rigt mij op; en ik zal het hun vergelden.

12 Hierbij weet ik, dat Gij lust aan mij hebt, dat mijn vijand over mij niet zal juichen.

13 Want mij aangaande, Gij onderhoudt mij in mijne opregtigheid, en Gij stelt mij voor uw aangezicht in eeuwigheid.

14 Geloofd zij de HEERE, de God Israëls, van eeuwigheid, en tot in eeuwigheid! Amen, ja amen.

PSALM 42.

EENE onderwijzing, voor den opperzangmeester, onder de kinderen van Korach.

2 Gelijk een hert schreeuwt naar de waterstroomen, alzo schreeuwt mijne ziel tot U, o God!

3 Mijne ziel dorst naar God, naar den levenden God: wanneer zal ik ingaan, en voor Gods aangezicht verschijnen?

4 Mijne tranen zijn mij tot spijs dag en nacht; omdat zij den ganschen dag tot mij zeggen: Waar is uw God?

5 Ik gedenk daaraan, en stort mijne ziel uit in mij,

omdat ik plagt heen te gaan onder de schare, en met hen te treden naar Gods huis, met eene stem van vreugdegezing en lof, onder de feesthoudende menigte.

6 Wat buigt gij u neder, o mijne ziel! en zijt onrustig in mij? hoop op God, want ik zal Hem nog loven voor de verlossingen zijns aangezigts.

7 O mijn God! mijne ziel buigt zich neder in mij, daarom gedenk ik uwer uit het land der Jordaan, en Hermon, uit het klein gebirge.

8 De afgrond roept tot den afgrond, bij het gedruisch uwer watergoten; al uwe baren en uwe golven zijn over mij heengegaan.

9 Maar de HEERE zal des daags zijne goedertierenheid gebieden, en des nachts zal zijn lied bij mij zijn; het gebed tot den God mijns levens.

10 Ik zal zeggen tot God: Mijne Steenrots! waarom vergeet Gij mij? waarom ga ik in het zwart, van wege des vijands onderdrukking?

11 Met eenen doodsteek in mijne beenderen bonen mij mijne wederpartijders, als zij den ganschen dag tot mij zeggen: Waar is uw God?

12 Wat buigt gij u neder, o mijne ziel, en wat zijt gij onrustig in mij? hoop op God, want ik zal Hem nog loven; Hij is de mechtig-

vuldge Verlossing mijns
aangezichts, en mijn God.

PSALM 43.

DOE mij regt, o God! en
twist Gij mijne twist-
zaak; bevrijd mij van het
ongoodertieren volk, van den
man des bedrogs en des on-
regts.

2 Want Gij zijt de God
mijner sterkte; waarom ver-
stoot Gij mij *dan*? waarom ga
ik steeds in het zwart, van
wege des vijands onderdruk-
king?

3 Zend uw licht en uwe
waarheid, dat die mij lei-
den; dat zij mij brengen tot
den berg uwer heiligheid,
en tot uwe woningen;

4 En dat ik inga tot Gods
altaar, tot den God der
blijdschap mijner verheu-
ging, en U met de harp love,
o God, mijn God!

5 Wat buigt gij u neder,
o mijne ziel! en wat zijt gij
onrustig in mij? hoop op
God, want ik zal Hem nog
loven; Hij is de menigvul-
dige Verlossing mijns aan-
gezichts, en mijn God.

PSALM 44.

EENE onderwijzing, voor
den opperzangmeester,
onder de kinderen van Ko-
rach.

2 O God! wij hebben het
met onze ooren gehoord,
onze vaders hebben het ons
verteld: Gij hebt een werk
gewrocht in hunne dagen,
in de dagen van ouds.

5 Gij hebt de Helden en
met uwe hand uit de bezit-
ting verdreven, maar hen-
lieden geplant; Gij hebt de
volken geplaagd, henlieden
daarentegen doen voortschie-
ten.

4 Want zij hebben het
land niet geërfd door hun
zwaard, en hun arm heeft
hun geen heil gegeven; maar
uwe rechterhand, en uw arm,
en het licht uws aange-
zichts, omdat Gij een welbe-
hagen in hen hadt.

5 Gij zelf zijt mijn Koning,
o God! gebied de verlossin-
gen Jakobs.

6 Door U zullen wij onze
wederpartijders met hoornen
stooten; in uwen naam zul-
len wij vertreden, die te-
gen ons opstaan.

7 Want ik vertrouw niet
op mijnen boog, en mijn
zwaard zal mij niet verlos-
sen.

8 Maar Gij verlost ons
van onze wederpartijders,
en Gij maakt onze haters
beschaamd.

9 In God roemen wij den
ganschen dag, en uwen naam
zullen wij loven in eeu-
wigheid, Sela.

10 Maar nu hebt Gij ons
verstooten en te schande ge-
maakt, dewijl Gij met onze
krijgsheren niet uittrekt.

11 Gij doet ons achterwaarts
keeren van den wederpar-
tijder; en onze haters be-
rooven ons voor zich.

12 Gij geeft ons over als
schapen ter spijze, en Gij

verstrooit ons onder de Heidenen.

13 Gij verkoopt uw volk om geene waardij; en Gij verhoogt hunnen prijs niet.

14 Gij stelt ons onzen naburen tot smaad, tot spot en schimp dengenen, die rondom ons zijn.

15 Gij stelt ons tot een spreekwoord onder de Heidenen, tot eene hoofdschuldiging onder de volken.

16 Mijne schande is den ganschen dag voor mij, en de schaamte mijns aangezichts bedekt mij;

17 Om de stem des honers en des lasteraars, van wege den vijand en den wraakgierige.

18 Dit alles is ons overkomen, nogtans hebben wij U niet vergeten, noch valschelijk gehandeld tegen uw verbond.

19 Ons hart is niet achterwaarts gekeerd, noch onze gang geweken van uw pad.

20 Hoewel Gij ons verpletterd hebt in eene plaats der draken, en ons met eene doodschaduw bedekt hebt.

21 Zoo wij den naam onzes Gods hadden vergeten, en onze handen toteenenvreemden God uitgebreid,

22 Zou God zulks niet onderzoeken? want Hij weet de verborgenheden des harten.

23 Maar om 'twentwil worden wij den ganschen dag gedood; wij worden gezacht als slachtoffers.

24 Waak op, waarom zoudt Gij slapen, HEERE! Ontwaak, verstoot niet in eeuwigheid.

25 Waarom zoudt Gij uw aangezicht verbergen? onze ellende en onse onderdrukking vergeten?

26 Want onze ziel is in het stof nedergebogen; onze buik kleeft aan de aarde.

27 Sta op, ons ter hulp, en verlos ons om uwer goedertierenheid wil.

PSALM 45.

EENE onderwijzing, een lied der Heide, voor den opperzangmeester, onder de kinderen van Korach, op Schéshannim.

2 Mijn hart geeft eene goede rede op; ik zegge mijne gedichten uit van eenen Koning; mijne tong is eene pen eens vaardigen schrijvers.

3 Gij zijt veel schooner dan de menschenkinderen; genade is uitgestort in uwe lippen; daarom heeft u God gezegend in eeuwigheid.

4 Gerd nu zwaard aan de heup, o Held! uwe majesteit en uwe heerlijkheid.

5 En rijd voorspoediglijk in uwe heerlijkheid, op het woord der waarheid en regtvaardige zachtmoedigheid; en uwe rechterhand zal u vreeselijke dingen leeren.

6 Uwe pijlen zijn scherp, volken zullen onder u vallen; zij treffen in het hart van des Konings vijanden.

7 Uw troon, o God! is eeuwiglijk en altoos; de scepter uws koninkrijks is een scepter der regtmatigheid.

8 Gij hebt gerechtigheid lief, en haat goddeloosheid; daarom heeft U, o God! uw God gezalfd met vreugdeolie, boven uwe medegenooten.

9 Al uwe kleederen zijn mirre, en aloë, en kassie; uit de elpenbeenen paleizen, van waar zij u verblijden.

10 Dochters van koningen zijn onder uwe kostelijke staatsdochters; de koningin staat aan uw regterhand, in het fijnste goud van Ofir.

11 Hoor, o dochter! en zie, en neig uw oor; en vergeet uw volk en uws vaders huis.

12 Zoo zal de Koning lust hebben aan uwe schoonheid: dewijl Hij uw Heere is, zoo hulz u voor Hem neder.

13 Ende dochter van Tyrus, de rijken onder het volk zullen uw aangezicht met geschenk smeecken.

14 Des konings dochter is geheel verheerlijkt. Inwendig; hare kleeding is van gouden borduursel.

15 In gestikte kleederen zal zij tot den Koning geleid worden; de jonge dochteren, die achter haar zijn, hare medegezellinnen, zullen tot u gebragt worden.

16 Zij zullen geleid worden met alle blijdschap en verheuging; zij zullen ingaan in des Konings paleis.

17 In plaats van uwe vade-

ren zullen uwe zonen zijn; gij zult hentot vorsten zetten over de gansche aarde.

18 Ik zal uws naams doen gedenken van elk geslacht tot geslacht; daarom zullen u de volken loven eeuwiglijk en altoos.

PSALM 46.

EEN lied op Adamôth, voor den opperzangmeester, onder de kinderen van Korach.

2 God is ons eene Toevlugt en Sterkte; Hij is krachtelijk bevonden eene Hulp in benaauwdheden.

3 Daarom zullen wij niet vreezen, al veranderde de aarde hare plaats, en al werden de bergen verzet in het hart van de zeeën;

4 Laat hare wateren bruizen, laat ze beroerd worden; laat de bergen daveren, door dergelver verheffing! Sela.

5 De beekjes der rivier zullen verblijden de stad Gods, het heiligdom der woningen des Allerhoogsten.

6 God is in het midden van haar, zij zal niet wankelen; God zal haar helpen in het aanbreken van den morgenstond.

7 De Heidenen raadsen, de koninkrijken bewogen zich; Hij verhief zijne stem, de aarde versmolt.

8 De HEERE der heirscharen is met ons; de God van Jakob is ons een hoog Vertrek. Sela.

9 Komt, aanschouwt de

daden des HEEREN, die verwoestingen op aarde aanrigt;

10 Die de oorlogen doet ophouden tot aan het einde deraarde, den boogverbreekt, en de spies aan twee slaat, de wagenen met vuur verbrandt.

11 Laat af, en weet, dat Ik God ben; Ik zal verhoogd worden onder de Heidenen; Ik zal verhoogd worden op de aarde.

12 De HEERE der heirscharen is met ons; de God van Jakob is ons een hoog Vertrek. Seia.

PSALM 47.

EEN psalm, voor den op-
perzangmeester, onder
de kinderen van Korach.

2 Al gij volken! klapt in de hand; juicht Gods niet eene stem van vreugdegang.

3 Want de HEERE, de Allerhoogste, is vreeselijk, een groot Koning over de gansche aarde.

4 Hij brengt de volken onder ons, en de natien onder onze voeten.

5 Hij verkiest voor ons onze erfenis, de heerlijkheid van Jakob, dien Hij heeft liefgehad. Seia.

6 God vaart op met gejuich, de HEERE met geklank der bazen.

7 Psalmzingt Gode, psalmzingt! psalmzingt onzen Koning, psalmzingt!

8 Want God is een Koning

der gansche aarde, psalmzingt met eene onderwijzing!

9 God regeert over de Heidenen; God zit op tien troon zijner heiligheld.

10 De edelen der volken zijn verzameld tot het volk van den God van Abraham: want de schilden der aarde zijn Godes. Hij is zeer verheven.

PSALM 48.

EEN lied, een psalm, voor
de kinderen van Korach.

2 De HEERE is groot en zeer te prijzen, in de stad onzes Gods, op den berg zijner heiligheld.

3 Schoon van gelegenheid; eene vreugde der gansche aarde is de berg Zion, aan de zijden van het noorden, de stad des grooten Konings.

4 God is in hare paleizen, Hij is er bekend voor een hoog vertrek;

5 Want ziet, de koningen waren vergaderd; zij waren te samen doorgetogen:

6 Gelijk zij het zagen, al-
zoo waren zij verwonderd; zij werden verschrikt, zij haastten weg.

7 Beving greep hen aldaar aan, smart als van een barende vrouw.

8 Met eenen oostewind verbreekt Gij de schepen van Tharsis.

9 Gelijk wij geboord hadden, alzo hebben wij gezien in de stad des HEEREN der heirscharen, in de stad onzes Gods; God

zal haar bevestigen tot in eeuwigheid. Sela.

10 O God! wij gedenken uwer weldadigheid, in het midden uws tempels.

11 Gelijk uw naam is, o God! alzo is uw roem tot aan de einden der aarde; uwe rechterhand is vol van gerechtigheid.

12 Laat den berg Zion blijde zijn, laat de dochteren van Juda zich verheugen, om uwer oordeelen wil.

13 Gaat rondom Zion, en omringt haar, telt hare torens;

14 Zet uw hart op hare vesting, beschouwt onderscheidenlijk hare paleizen, opdat gij het aan het navolgende geslacht vertelt.

15 Want dese God is onze God eeuwiglijk en altoos; Hij zal ons geleiden tot den dood toe.

PSALM 49.

EEN psalm voor den operzangmeester, onderde kinderen van Korach.

2 Hoort dit, alle gij volken: neemt ter oore, alle inwoners der wereld!

3 Zoowel slechten als aanzienlijken, te zamen rijk en arm!

4 Mijn mond zal enkel wijsheid spreken, en de overdenking mijns harten zal vol verstand zijn.

5 Ik zal mijn oor neigen tot eene spreuk; ik zal mijne verborgene rede openen op een harp.

6 Waarom zou ik vreezen in kwade dagen, als de ongeregtigen, die op de hielen zijn, mij omringen?

7 Aangaande degenen, die op hun goed vertrouwen, en op de veelheid hunns rijkdoms roemen;

8 Niemand van hen zal zijnen broeder immermeer kunnen verlossen; hij zal Gode zijn rantsoen niet kunnen geven:

9 (Want de verlossing hunner ziel is te kostelijk, en zal in eeuwigheid ophouden.)

10 Dat hij ook voortaan geduriglijk zou leven, en de verderving niet zien.

11 Want hij ziet, dat de wijzen starven, dat te zamen een dwaas en een onvernunftige omkomen, en hun goed anderen nalaten.

12 Hunne binnenste gedachte is, dat hunne huizen zullen zijn in eeuwigheid, hunne woningen vangeslacht tot geslacht; zij noemen de landen naar hunne namen.

13 De mensch nochtans, die in waarde is, blijft niet; hij wordt gelijk als de beesten, die vergaan.

14 Dese hun weg is eene dwaasheid van hen: nochtans hebben hunne nakomelingen een welbehagen in hunne woorden. Sela.

15 Men set hen als schapen in het graf, de dood zal hen afweiden, en de oprechten zullen over hen heerschen in dien morgenstond, en het graf zal hunne gedaante

verslijten, *elk* uit zijne woning.

16 Maar God zal mijne ziel van het geweld des grafs verlossen, want Hij zal mij oppemen. Sela.

17 Vreest niet, wanneer een man rijk wordt, wanneer de eer van zijn huis groot wordt:

18 Want hij zal in zijn sterven niet met al medenemen, zijne eer zal hem niet nadalen.

19 Hoewel hij zijne ziel in zijn leven zegent, en zij u loven, omdat gij u zelven goed doet;

20 Zoo zal zij toch komen tot het geslacht harer vaderen; tot in eeuwigheid zullen zij het Licht niet zien.

21 De mensch, die in waarde is, en geen verstand heeft, wordt gelijk als de beesten, die vergaan.

PSALM 60.

EEN psalm van Asaf. De God der goden, de HEERE spreekt, en roept de aarde, van den opgang der zon tot aan haren ondergang.

2 Uit Zion, de volkomenheid der schoonheid, verschijnt God blinkende.

3 Onze God zal komen en zal niet zwijgen: een vuur voor zijn aangezicht zal verteren, en rondom Hem zal het zeer stormen.

4 Hij zal roepen tot den hemel van boven, en tot de aarde, om zijn volk te rigten.

5 Verzamelt Mij mijne gunstgenooten, die mijn ver-

bond maken met offerande!

6 En de hemelen verkondigen zijne gerechtigheid, want God zelf is Regter. Sela.

7 Hoort, mijn volk! en Ik zal spreken, Israël! en Ik zal onder u bettigen; Ik God, ben uw God.

8 Om uwe offeranden zal Ik u niet straffen, want uwe brandofferen zijn steeds voor Mij.

9 Ik zal uit uw huis geen vat nemen, noch bokken uit uwe kooijen:

10 Want al het gedierte des wonds is Mijne, de beesten op duizend bergen.

11 Ik ken al het gevogelte der bergen, en het wild des velds is bij Mij.

12 Zoo Mij hongerde, Ik zou het u niet zeggen, want Mijne is de wereld en hare volheid.

13 Zou Ik stieren vleesch eten, of bokken bloed drinken?

14 Offert Gode dank, en betaalt den Allerhoogste uwe geloften.

15 Dit roept Mij aan in den dag der bemaanwdheid; Ik zal er u althelpen; en gij zult Mij eeren.

16 Maar tot den goddelooze zegt God: Wat hebt gij mijne inzettingen te vertellen, en neemt mijn verbond in uwen mond?

17 Dewijl gij de kastijding haat, en mijne woorden achter u henenwerpt.

18 Indien gij eenen dief alet, zoo loopt gij met hem; en uw

deel is met de overspelers.
19 Uwen mond slaat gij in het kwade, en uwe tong koppelt bedrog.

20 Gij zit, gij spreekt tegen uwen broeder, tegen den zoon uwer moeder geeft gij lastering uit.

21 Deze dingen doet gij, en Ik zwijg; gij meent, dat Ik ten eenemaal ben, gelijk gij; Ik zal u straffen, en zal het ordentlijk voor uwe oogen stellen.

22 Verstaat dit toch, gij godvergetenden! opdat Ik niet verscheure en niemand reddé.

23 Wie dankoffert, die zal Mij eeren; en wie *zijn* weg wel aanstelt, dien zal Ik Gods heil doen zien.

PSALM 51.

EEN psalm van David, voor den opperzangmeester.

2 Toen de profeet Nathan tot hem was gekomen, nadat hij tot Bathséba was ingegaan.

3 Zijt mij genadig, o God! naar uwe goedertierenheid; delg mijne overtreding uit, naar de grootheid uwer barmhartigheden.

4 Wasch mij wel van mijne ongerechtigheid, en reinig mij van mijne zonde.

5 Want ik ken mijne overtreding, en mijne zonde is steeds voor mij.

6 Tegen U, U alleen, heb ik gezondigd, en godaan, dat kwaad is in uwe oogen; opdat Gij regtvaardig zijt in uw

spreeken, en rein zijt, in uw rigten.

7 Zie, ik ben in ongerechtigheid geboren, en in zonde heeft mij mijne moeder ontvangen.

8 Zie, Gij hebt lust tot waarheid in het binnenste, en in het verborgene maakt Gij mij wijsheid bekend.

9 Ontzondig mij met hijzop, en ik zal rein zijn; wasch mij, en ik zal witter zijn dan sneeuw.

10 Doe mij vreugde en blijdschap hooren; dat de beenderen zich verheugen, die Gij zerbrijzeld hebt.

11 Verberg uw aangezicht van mijne zonden, en delg uit al mijne ongerechtigheden.

12 Schep mij een rein hart, o God! en vernieuw in het binnenste van mijneen vasten geest.

13 Verwerp mij niet van uw aangezicht, en neem uwen Heiligen Geest niet van mij.

14 Geef mij weder de vreugde uws heils; en de vrijmoedige geest ondersteune mij.

15 Zoo zal ik den overtreders uwe wegen leeren; en de zondaars zullen zich tot U bekeeren.

16 Verlos mij van bloedschulden, o God! Gij God mijns heils! zoo zal mijne tong uwe gerechtigheid vrolijk roemen.

17 Heere! open mijne lippen, zoo zal mijn mond uwen lof verkondigen.

18 Want Gij hebt geestlust tot offerande, anders zou ik ze geven; in brandofferen hebt Gij geen behagen.

19 De offeranden tiods zijn een gebroken geest; een gebroken en verslagen hart zult Gij, o God! niet verachten.

20 Doe wel bij Zion naar uw welbehagen; bouw de muren van Jeruzalem op.

21 Dan zult Gij lust hebben aan de offeranden der gerechtigheid, aan brandoffer, en een offer dat gansch verzeed wordt; dan zullen zij varren offeren op uw altaar.

PSALM 52.

EENE onderwijzing van David, voor den opperzangmeester.

2 Als Doeg, de Edomiet, gekomen was, en Saul tekennen gegeven; en tot hem gezegd had: David is gekomen ten huize van Achimélech.

3 Wat heroemt gij u in het kwaad, o gij geweldige? Gods goedertierenheid duurt toch den ganschen dag.

4 Uwe tong denkt enkel schade, als een geslepen scheermes, werkende bedrog.

5 Gij hebt het kwade liever dan het goede, de leugen, dan gerechtigheid te spreken. Sela.

6 Gij hebt lief alle woorden van verblindings, en eene tong des bedrogs.

7 God zal u ook afbreken in eeuwigheid; Hij zal u

wegruipen en u uit de tent uitrusten; ja Hij zal u uitspreken uit het land der levenden. Sela.

8 En de rechtvaardigen zullen het zien, en vrezen; en zij zullen over hem lagchen, zeggende:

9 Ziet den man, die God niet stelde tot zijne sterkte, maar vertrouwde op de veelheid zijns rijkdoms; hij was sterk geworden door zijn beschadigen.

10 Maar ik zal zijn als een groene olijfbom in Gods huis; ik vertrouw op Gods goedertierenheid eeuwiglijk en altoos.

11 Ik zal U loven in eeuwigheid, omdat Gij het gedaan hebt; en ik zal uwen naam verwachten, want hij is goed voor uwe gunstgenooten.

PSALM 53.

EENE onderwijzing van David, voor den opperzangmeester, op Máchalath.

2 De dwaas zegt in zijn hart: Er is geen God; zij verderven hen en zij bedrijven gruwelijke onrecht, er is niemand, die goed doet.

3 God heeft uit den hemel nedergezonden op de menschenkinderen, om te zien, of iemand verstandig ware, die God zocht.

4 Een ieder van hen is teruggekeerd, te zamen zijn zij stinkende geworden, er is niemand, die goed doet, ook niet één.

15 Hebben dan de werkers der ongerechtigheid geene kennis? die mijn volk opeten, als of zij brood aten? zij roepen God niet aan.

6 Aklaar zijn zij met vervaardheid vervaard geworden, waar geene vervaardheid was; want God heeft de beenderen desgeenen, die u belegerde, verstrooid; gij hebt hen beschaamd gemaakt, want God heeft hen verworpen.

7 Oek dat Israëls verlossingen uit Zion kwamen! Als God de gevangenen zijns volks zal doen wederkeeren, dan zal zich Jakob verheugen, Israël zal verlijd zijn.

PSALM 54.

EENE onderwijzing van David, voor den opperzangmeester, op de Neginôth.

2 Als de Zifieten gekomen waren, en tot Saul gezegt hadden: Verbergt zich David niet bij ons?

3 O God! verlos mij door uw naam, en doe mij recht door uw magt.

4 O God! hoor mijn gebed, nelg de ooren tot de redenen mijns mond.

5 Want vreemden staan tegen mij op, en tirannen zoeken mijne ziel; zij stellen God niet voor hunne oogen. Sela.

6 Ziet, God is mij een Helper; de Heere is onder degenen, die mijne ziel ondersteunen.

7 Hij zal dit kwaad mijner verspieters vergelden: roeplien uit door uwe waarheid.

8 Ik zal U met vrijwilligheid offeren; ik zal uw naam, o HEERE! loven, want hij is goed.

9 Want Hij heeft mij gered uit alle benaauwdheid; en mijn oog heeft gezien op mijne vijanden.

PSALM 55.

EENE onderwijzing van David, voor den opperzangmeester, op de Neginôth.

2 O God! neem mijn gebed ter ooren, en verberg U niet voor mijne smeking.

3 Merk op mij, en verhoor mij: ik bedrijf misbaar in mijne klagt, en maak getier.

4 Om den roep des vijands, van wege de beangstiging des goddeloozen: want zij schuiven ongerechtigheid op mij, en in toorn haten zij mij.

5 Mijn hart smart in het binnenste van mij, en verschrikkingen des doeds zijn op mij gevallen.

6 Vreesen beving komt mij aan, en grauwen overdekt mij;

7 Zoodat ik zeg: Oek dat mij iemand vleugelen, als eener duive, gave! Ik zou henenvlügen, waar ik blijven mogt.

8 Ziet, ik zou verre wezwerven, ik zou vernachten in de woestijn. Sela.

9 Ik zou haasten, dat ik ontkwame van den drijvenden wind, van den storm.

10 Verblind hen, Heere!

deel hunne tong, want ik zie wrevel en twist in de straat.

11 Dag en nacht omringen zij haar op hare muren; en ongerechtigheid en overlast is binnen in haar.

12 Enkel verdoving is binnen in haar; en list en bedrog wijkt niet van hare straat.

13 Want het is geen vijand, die mij hoont, anders zou ik het hebben gedragen; het is mijn hater niet, die zich tegen mij groot maakt, anders zou ik mij voor hem verborgen hebben.

14 Maar gij zijt het, o mensch, als van mijne waarheidheid, mijn leidsman en mijn bekende!

15 Wij, die te samen in zoetigheid heimelijk raadpleegden; wij wandelden in gezelschap ten huize Gods.

16 Dat kun de dood als een schuldeischer overvallen, dat zij levend ter helle nederstalen; want boosheden zijn in hunne woning, in het binnenste van hen.

17 Mij, aangezichte, ik zal tot God roepen, en de HEERE zal mij verlossen.

18 Des avonds, en des morgens, en des middags zal ik klagen en getier maken; en Hij zal mijne stem hooren.

19 Hij heeft mijne ziel in vrede verlost van den strijd tegen mij; want men menigte zijn zij tegen mij geweest.

20 God zal hooren, en zal hen plagen, als die van ouds

zijn: Sela; dewijl hij hen gansch geene verandering is, en zij God niet vreezen.

21 Hij slaat zijne handen aan degenen, die vrede met hem hadden; hij ontheiligt zijn verbond.

22 Zijn mond is gladder dan boter, maar zijn hart is krijg; zijne woorden zijn zachter dan olie, maar dezelfde zijn bloote zwaarden.

23 Werp uwe zorg op den HEERE, en Hij zal u onderhouden; Hij zal in eeuwigheid niet toelaten, dat de rechtvaardige wankelen.

24 Maar Gij, o God! zult die doch mededalen in den part des verderfs; de muten des bloeds en bedrogs zullen hunne dagen niet ter helft brengen; ik, daarentegen, zal op U vertrouwen.

PSALM 56.

EEN gouden kleinnood van David, voor den opperzangmeester; op Johath Elem Rechokim; als de Filistijnen hem gegrepen hadden te Gath.

2 Zijt mij genadig, o God! want de mensch zoekt mij op te slokken; den ganschen dag dringt mij de bestrijder.

3 Mijne verspieters zoeken mij den ganschen dag op te slokken; want ik heb vele bestrijders, o Allerhoogste!

4 Ten dage als ik zal vreezen, zal ik op U vertrouwen.

5 In God zal ik zijn woord prijzen; ik vertrouw op God.

ik zal niet vreezen; wat zou mij vleesch doen?

6 Den ganschen dag verdraaijen zij mijne woorden; al hunne gedachten zijn tegen mij ten kwade.

7 Zij rotten samen, zij verstoren zich, zij paasen op mijne hielen; als die op mijne ziel wachten.

8 Zouden zij om hunne ongerechtigheid vrijgaan? Stort de volken neder in toorn, o God!

9 Gij hebt mijn omswerven geteld; leg mijne tranen in uwe flesch: zijn zij niet in uw register?

10 Dan zullen mijne vijanden achterwaarts keeren, ten dage als ik roepen zal; dit weet ik, dat God niet mij is.

11 In God zal ik het woord prijzen; in den HEERE zal ik het woord prijzen.

12 Ik vertrouw op God, ik zal niet vreezen; wat zou mij de mensch doen?

13 O God! op mij zijn uwe geloften; ik zal U dankzeggingen vergelden.

14 Want Gij hebt mijne ziel gered van de dood; ook niet mijne voeten van aanstoot, om voor Gods aangezicht te wandelen in het licht der levenden?

PSALM 57.

EEN gouden kleinood van David, voor den opperzangmeester, Al-tascheth, als hij voor Sauls aangezicht vlood in de spelonk.

2 Zijt mij genadig, o God! zijt mij genadig; want mijne ziel vertrouwt op U, en ik neem mijne toevlucht onder de schaduw uwer vleugelen, totdat de verdervingen zullen voorbij zijn gegaan.

3 Ik zal roepen tot God, den Allerhoogste, tot God, die het aan mij voleinden zal.

4 Hij zal van den hemel zenden, en mij verlossen; te schande makende den gene, die mij zoekt op te slokken. Sela! God zal zijne goedertierenheid en zijne waarheid zenden.

5 Mijne ziel is in het midden der leeuwen, ik lig onder stokebranden, menschenkinderen, welker tanden spleeten en pijlen zijn, en hunne tong een scherp zwaard.

6 Verhef U boven de hemelen, o God! Uwe eer zij over de ganache aarde.

7 Zij hebben een net bereid voor mijne gangen, mijne ziel was nedergebuikt; zij hebben eenen kuil voor mijn aangezicht gegraven; zij zijn er midden ingevallen. Sela.

8 Mijn hart is bereid, o God! mijn hart is bereid; ik zal zingen, en psalmzingen.

9 Waak op, mijne eer; waak op, gij luit en harp! ik zal in den dageraad opwaken.

10 Ik zal U loven onder de volken, o Heere! ik zal U psalmzingen onder de natien.

11 Want uwe goedertierenheid is groot tot aan de hemelen, en uwe waarheid tot aan de bovenste wolken.

12 Verhef U boven de bemelen, o God! Uwe eer zij over de gansche aarde.

PSALM 58.

EEN gouden kleinood van David, voor den opperzangmeester, Al-táscheth.

2 Spreekt gijlieden, waarlijk gerechtigheid, gij vergadering? oordeelt, gij billikheden, gij menschenkinderen?

3 Ja gij werkt ongerechtigheden in het hart; gij weegt het geweld uwer handen op de aarde.

4 De goddeloozen zijn verveemd van de baarmoeder aan; de leugensprekers doelen van sterfters buik aan.

5 Zij hebben vurig ventijn, naar gelijkheid van vurig slangenventijn; zij zijn als eene doove adder, die hare ooren toestopt.

6 Opdat zij niet hoore naar de stem der belézers, degenen, die ervaren is met berispingen om te gaan.

7 O God! verbreek hunne tanden in hunnen mond; breekt af de bakstand der jonge leeuwen, o HEERE!

8 Laat hen smelten als water, laat hen daarhenen drijven; legt hij zijne pijlen aan, laat hen zijn, alsof zij afgesneden waren.

9 Laat hem benengaan, als eene smeltende klak; laat hen, als eener vrouwe misdragt, de som niet aanschouwen.

10 Eer dan uwe potten

den doornstruik gewaar worden, zal Hij hem als levend, als in heeten toorn wegstormen.

11 De regtvaardige zal zich verblijden, als hij de wraak aanschouwt; hij zal zijne voeten wasschen in het bloed des goddeloozen.

12 En de mensch zal zeggen: Immers is er vrucht voor den regtvaardige; immers is er een God, die op de aarde rigt.

PSALM 59.

EEN gouden kleinood van David, voor den opperzangmeester, Al-táscheth; toen Saul gezonden had, die zijn huis bewaren zouden, om hem te dooden.

2 Red mij van mijne vijanden, o mijn God! stel mij in een hoog vertrek voor degenen, die tegen mij opstaan.

3 Red mij van de werkers der ongerechtigheid, en verlos mij van de mannen des bloeds.

4 Want zie, zij leggen mijner ziel lagen, sterken ruten zich tegen mij; zonder mijne overtreding, en zonder mijne zonde, o HEERE!

5 Zij loopen en bereiden zich, zonder mijne misdaad; waak op mij te gemoet, en zie.

6 Ja Gij, HEERE, God der heirscharen, God Israëls! ontwaak, om al deze Heidenen te bezoeken; zijt niemand van hen genadig,

die trouwelootlijk ongeretigtheid bedrijven. Sela.

7 Tegen den avond keeren zij weder, zij tieren als een hond, en zij gaan rondom de stad.

8 Zie, zij storten overvloediglijk uit met hunnen mond; zwaarden zijn op hunne lippen: want wie hoort het?

9 Maar Gij, HEERE! zult hen belagchen; Gij zult alle Heidenen bespotten.

10 Tegen zijne sterkte zal ik op U wachten: want God is mijn hoog Vertrek.

11 De God mijner goedertierenheid zal mij voorkomen; God zal mij op mijne verspieders doen zien.

12 Dood hen niet, opdat mijn volk het niet vergeete; doe hen omzweven door uwe magt, en werp hen neder, o Heere, ons Schild!

13 Om de zonde hunner monden, om het woord hunner lippen; en laat hen gevangen worden in hunnen hoogmoed; en om den vloek, en om de leugen, die zij vertellen.

14 Verteer hen in grimmigheid, verteer hen, dat zij er niet zijn, en laat hen weten, dat God Heerscher is in Jakob, ja, tot aan de einden der aarde Sela.

15 Laat hen dan tegen den avond wederkeeren, laat hen tieren als een hond, en rondom de stad gaan;

16 Laat hen zelfs omzweven om spijts; en laat hen

vernachten, al zijn zij niet verzadigd.

17 Maar ik zal uwe sterkte zingen, en des morgens uwe goedertierenheid vrolijk roemen, omdat Gij mij een hoog Vertrek zijt geweest, en eene Toevlugt ten dage, als mij bang was.

18 Van U, o mijne Sterkte! zal ik psalmzingen: want God is mijn hoog Vertrek, de God mijner goedertierenheid.

PSALM 60.

EEN gouden kleinnood van David, tot leering, voor den opperzangmeester, op Schisan E'duth.

2 Als hij gevochten had met de Syriërs, van Mesopotanië, en met de Syriërs van Zobä; en Joab wederkwam, en de Edamieten sloeg in het Zoutdal, twaalf duizend.

3 O God! Gij hadt ons verstooten, Gij hadt ons gescheurd, Gij zijt toornig geweest; keer weder tot ons.

4 Gij hebt het land geschnid, Gij hebt het gespleten; genees zijne breuken, want het wankelt.

5 Gij hebt uwen volke eene harde zaak doen zien; Gij hebt ons gedrenkt met zwijmelwijn.

6 Maar nu hebt Gij den genen, die U vreezen, eene banier gegeven, om die op te werpen, van waar de waarheid, Sela.

7 Opdat uwe beminden zou-

den bevrijd worden; geef heil door uwe regterhand, en verhoor ons.

8 God heeft gesproken in zijn heiligdom; *dies* zal ik van vreugde opspringen: ik zal Sichem deelen, en het dal van Sukkoth zal ik afmeten.

9 Gilead is mijn, en Manasse is mijn, en Efraïm is de sterkte mijns hoofds, Juda is mijn wetgever.

10 Moab is mijn waschpot; op Edom zal ik mijn schoen werpen; juich over mij, o gij Palestina!

11 Wie zal mij veeren in eene vaste stad? Wie zal mij leiden tot in Edom?

12 Zult Gij het niet zijn, o God! *dies* ons verstoeten hadt, en niet uittoogt; o God! met onze heilkrachten?

13 Geef Gij ons hulp uit de benaauwdheid, want 's menschen heil is ijdelheid.

14 In God zullen wij kloeke daden doen, en Hij zal onze wederpartijders vertreden.

PSALM 61.

EN psalm van David, voor den opperzangmeester, op de Neginath.

2 O God! hoor mijn geschrei, merk op mijn gebed.

3 Van het einde des lands roep ik tot U, als mijn hart overstelpt is; leid mij op eenen rotssteen, *dies* mij te hoop zou zijn.

4 Want Gij zijt mij eene Toevlucht geweest, een sterke Toren voor den vijand.

5 Ik zal in uwe hut verkeerem in eeuwigheden; ik zal mijne toevlucht nemen in het verborgene awer vleugelen. Selah.

6 Want Gij, o God! hebt gehoord naar mijne geloften; Gij hebt mij gegeven de erfenis dergenen, die uwet naam vrezen;

7 Gij zult dagen tot des konings dagen toedoen; zijne jaren zullen zijn als van geslacht tot geslacht.

8 Hij zal eeuwiglijk voor Gods aangesigt zitten; bereid goedertierenheid en waarheid, dat zij hem behoeden,

9 Zoo zal ik uwen naam psalmzangen in eeuwigheid; opdat ik mijne geloften betale, dag bij dag.

PSALM 62.

EN psalm van David, voor den opperzangmeester, over Jeduthun.

2 Immers is mijn ziel stiltot God; van Hem is mijn heil.

3 Immers is Hij mijn Rotssteen en mijn Heil, mijn hoog Vertrek, ik zal niet grootelijks wankelen.

4 Hoe lang zult gijlieden kwaad aanstichten tegen eenen man? gij allen zult gedood worden; gij zult zijn als een ingebogen wand, een aangestooten muur.

5 Zij raadslagen slecht, om hem van zijne hoogte te verstoeten; zij hebben behagen in leugen, met hunnen mond seggen zij,

maar met hun binnenste vloeken zij. Sela.

6 Doch gij, o mijne ziel! zwijg Gode: want van Hem is mijne verwachting.

7 Hij is immers mijn Rotsteen en mijn Heil, mijn hoog Vertrek, ik zal niet wankelen.

8 In God is mijn heil; en mijne eer, de rotsteen mijner sterkte, mijne toevlugt is in God.

9 Vertrouw op Hem te aller tijd, o gij volk! stort elieder hart uit voor zijn aangezicht; God is ons eene Toevlugt. Sela.

10 Immers zijn de gemeene lieden ijdelheid, de groote lieden zijn leugen; in de weegschaal opgewogen, zouden zij zamen *lichter* zijn dan de ijdelheid.

11 Vertrouwt niet op onderdrukking, noch op rooverij; wordt niet ijdel, als het vermogen overvloedig aangewast, en zet er het hart niet op.

12 God heeft een *ding* gesproken, ik heb ditzweemaal gehoord, dat de sterkte Godes is.

13 En de goedertierenheid, o Heere! is uwe: want Gij zult een iegelijk vergelden naar zijn werk.

PSALM 63.

EEN psalm van David, als hij was in de woestijn van Juda.

2 O God, Gij zijt mijn God! ik zoek U in den

dageraad; mijne ziel dorst naar U, mijn vleesch verlangt naar U, in een land dor en mat en zonder water.

3 Voorwaar ik heb U in het heiligdom aanschouwd, ziende uwe sterkheid en uwe eer.

4 Want uwe goedertierenheid is beter dan het leven; mijne Lippen zouden U prijzen.

5 Alzoo zou ik U loven in mijn leven; in uwen naam zou ik mijne handen opheffen.

6 Mijne ziel zou als met smeer en vetigheid vettigd worden, en mijn mond zou roemen met vrolijk zingende lippen;

7 Als ik uwer gedenk op mijne legerstede, zoo peins ik aan U in de nachtwaken.

8 Want Gij zijt mij eene hulp geweest; en in de schaduw uwer vleugelen zal ik vrolijk zingen.

9 Mijne ziel kleeft U achteraan; uwe rechterhand ondersteunt mij.

10 Maar dezen, die mijne ziel zoeken tot verwoesting, zullen komen in de onderste plaatsen der aarde.

11 Men zal hen storten door het geweld des aawaars; zij zullen den vossen ten deele worden.

12 Maar de koning zal zich in God verhijden; een iegelijk, die bij hem zwaert, zal zich beroemen; want de mond der leugensprekers zal gestopt worden.

PSALM 64.

EEN psalm van David, voor den opperzangmeester.

2 Hoor, o God! mijne stem in mijn geklag; behoed mijn leven voor des vijands schrik.

3 Verberg mij voor den heimelijken raad der boosdoeners, voor de oproerigheid van de werkers der ongerechtigheid.

4 Die hunne tong scherpen als een zwaard; een bitter woord aanleggen als hunnen pijl;

5 Om in verborgene plaatsen den opregte te schieten; haastig schieten zij naar hem, en vreezen niet.

6 Zij sterken zich zeiven in eene booze zaak; zij houden spraak van strikken te verbergen; zij zeggen: Wie zal ze zien?

7 Zij doorzoeken allerle schalkheid, ten uiterste doorzoeken zij wat te doorzoeken is; zelfs het binnenste eens mans, en het diepe hart.

8 Maar God zal hen haastig met eenen pijl schieten; hunne plagen zijn er.

9 En hunne tong zal hen doen aanstooten tegen zich zeiven; een ieder, die hen ziet, zal zich wegpakken.

10 En alle menschen zullen vreezen, en Gods werk verkondigen; en zijn doen verstandelijk aanmerken.

11 De rechtvaardige zal zich verblijden in den HEERE, en op Hem betrouwen; en

alle opregten van hart zullen zich beroemen.

PSALM 65.

EEN psalm van David, een lied, voor den opperzangmeester.

2 De lofzang is in stilheid tot U, o God! in Zion; en U zal de gelofte betaald worden.

3 Gij hoort het gebed, tot U zal alle vleesch komen.

4 Ongerechtige dingen hadden de overhand over mij; maar onse overtredingen, die verzoent Gij.

5 Welgelukzalig is hij, dien Gij verkleint en doet naderen, dat hij wone in uwe voorhoven; wij zullen verzadigd worden met het goed van uw huis, met het heilige van uw paleis.

6 Vreesdelijke dingen zult Gij ons in gerechtigheid antwoorden, o God onzes heils! o Vertrouwen aller einden der aarde, en der verre gelegenen dan de zee!

7 Die de bergen vastzet door zijne kracht, omgord zijnde met magt.

8 Die het bruisen der zeeën stilt, het bruisen harer golven, en het rumoer der volken.

9 En die op de einden wonen, vreezen voor uwe teekenen; Gij doet de uitgangen des morgens en des avonds juichen.

10 Gij bezoekt het land, en hebbende het begeerig gemaakt, verrijkt Gij het

groetelijks; de rivier Gods is vol waters; wanneer Gij het alzoo bereid hebt, maakt Gij hun felder koren gereed.

11 Gij maakt zijne opgeploegde aarde dronken; Gij doet ze dalen in zijne voren; Gij maakt het weck door de druppelen, Gij zegent zijn uitspruitsel.

12 Gij kroont het jaar uwer goedheid; en uwe voetstappen druipen van vetigheid.

13 Zij bedruipen de weiden der woestijn, en de heuvelen zijn aangegord met verheuging.

14 De velden zijn bekleed met kudden, en de dalen zijn bedekt met koren; zij juichen, ook zingen zij.

PSALM 66.

EEN lied, een psalm voor den opperzangmeester. Juicht Gode, gij gansche aarde!

2 Psalmzingt de eer zijns naam, geeft eer zijnen lof.

3 Zegttot God: Hoe vreesse-lijk zijt Gij in uwe werken! Om de grootheid uwer sterkte zullen, zieh uwe vijanden geveinsdelijk aan U onderwerpen.

4 De gansche aarde aanbidde U, en psalmzingte U, zij psalmzingte uwen naam. Sela.

5 Komt en ziet Gods daden: Hij is vreesselijk van werking aan de menschen kinderen.

6 Hij heeft de zee veranderd in het drooge; zij zijn te

voet doorgestaan door de rivier: daar hebben wij ons in Hem verblijd.

7 Hij heerscht eeuwiglijk met zijne magt, zijne oogen houden wacht over de Heidenen: laat de afvalligen niet verhoogd worden. Sela.

8 Looft, gij wolken! onzen God; en laat hooren de stem zijns roems.

9 Die onze zielen in het leven stelt, en niet toelaat, dat onze voet wankele.

10 Want Gij hebt ons beproefd, o God! Gij hebt ons gelouterd, gelijk men het zilver louterd.

11 Gij hadt ons in het net gebragt; Gij hadt eenen engen band om onze lenden gelegd;

12 Gij hadt den mensch op ons hoofd doen rijden; wij waren in het vuur en in het water gekomen; maar Gij hebt ons uitgevoerd in eene overvloedigende verversching.

13 Ik zal niet brandofferen in uw huis gaau; ik zal U mijne geloften betalen;

14 Die mijne lippen hebben geuit, en mijn mond heeft uitgesproken, als mij bang was.

15 Brandofferen van merg-beesten zal ik U offeren, met rookwerk van runderen; ik zal runderen met bokken bereiden. Sela.

16 Komt, hoort toe, o allen gij, die God yreest, en ik zal vertellen, wat Hij aan mijne ziel gedaan heeft.

17 Ik riep tot Hem met

mijnen mond, en Hij werd verhoogd onder mijne tong.

18 Had ik naar ongerechtigheid met mijn hart gezien, de Heere zou niet gehoord hebben.

19 Maar zeker, God heeft gehoord, Hij heeft gemerkt op de stem mijns gebeds.

20 Geloofd zij God, die mijn gebed niet heeft afgewend; noch zijne goedertierenheid van mij.

PSALM 67.

EEN psalm, een lied, voor den opperzangmeester, op de Neginoth.

2 God zij ons genadig en zegene ons; Hij doe zijn aanschijn aan ons lichten. Sela.

3 Opdat men op de aarde uwen weg kenne, onder alle Heidenen uw heil.

4 De volken zullen U, o God! loven; de volken, al te maal, zullen U loven.

5 De natien zullen zich verblijden en juichen, omdat Gij de volken zult richten in regtmatigheid; en de natien op de aarde, die zult Gij leiden. Sela.

6 De volken zullen U, o God! loven; de volken, al te maal, zullen U loven.

7 De aarde geeft haar gewas; God, onze God, zal ons zegenen.

8 God zal ons zegenen: en alle einden der aarde zullen Hem vreezen.

PSALM 68.

EEN psalm, een lied van David; voor den opperzangmeester.

2 God zal opstaan, zijne vijanden zullen verstrooid worden, en zijne haters zullen van zijn aangezicht vlieden.

3 Gij zult hen verdrijven, gelijk rook verdreven wordt; gelijk was voor het vuur smelt, zullen de goddeloozen vergaan van Gods aangezicht.

4 Maar de rechtvaardigen zullen zich verblijden, zij zullen van vreugde opspringen voor Gods aangezicht, en van blijdschap vrolijk zijn.

5 Zingt Gode, psalmzingt zijnen naam; hoogt de wegen voor Dien, die in de vlakke velden rijdt, omdat zijn naam is HEERE; en springt op van vreugde voor zijn aangezicht.

6 Hij is een Vader der wezen, en een Regter der weduwen; God, in de woonsteden zijner heiligheid.

7 Een God, die de eenzamen zet in een huisgezin, nitvoert, die in boeien gevangen zijn; maar de afvalligen wonen in het dorre.

8 O God! toen Gij voor het aangezicht uws volks uittoogt, toen Gij daartienen tradt in de woestijn; Sela.

9 Daverde de aarde, ook dropen de hemelen voor Gods aanschijn; zelfs deze Sinai, voor het aanschijn Gods, des Gods van Israël.

10 Gij hebt zeer milden regen doen druipen; o God! en Gij hebt uwe arfenis gesterkt, als zij mat was geworden.

11 Uwe hoop woonde daarin; Gij bereiddet ze door uwe goedheid voor den eilendige, o God!

12 De Heere gaf te spreken; der hoodschappers van goede tijdingen was eene groote heirschaaar.

13 De koningen der heirscharen vloten weg, zij vloten weg; en zij, die te huis bleef, deelde den roof uit.

14 Al laagst gijlieden tuschen twee rijen van steenen, *zoo zult gij toch worden als vleugelen eener duive*, overdekt met zilver, en welker vederen zijn met uitgegraven geluwen goud.

15 Als de Almagtige de koningen daarin verstrooide, werd zij sneeuwwit als op Zalmon.

16 De berg Basan is een berg Gods; de berg Basan is een bultige berg.

17 Waarom springt gij op, gij bultige bergen? Dezen berg heeft God begeerd tot zijne woning; ook zal er de HEERE wonen in eeuwigheid.

18 Gods wagenen zijn tweemaal tien duizend, de duizenden verdubbeld; De Heere is onder hen; een Sinai in heiligheid!

19 Gij zijt opgevaren in de hoogte; Gij hebt de gevangenis gevangelijk gevoerd;

Gij hebt gaven genomen om *uit te deelen* onder de menschen; ja ook de wederhoo- rigen om bij U te wonen, o HEERE God!

20 Geloofd zij de Heere; dag bij dag overlaadt Hij ons. Die God is onze Zaligheid. Sela.

21 Die God is ons een God van volkomene zaligheid; en bij den HEERE, den Heere, zijn uitkomsten tegen den dood.

22 Voorzeker zal God den kop zijner vijanden verslaan, den harigen schedel desgenen, die in zijne schulden wandelt.

23 De Heere heeft gezegd: Ik zal wederbrengen uit Basan, Ik zal wederbrengen uit de diepten der zee;

24 Opdat gij uwen voet, ja de tong uwer honden, moogt steken in het bloed van de vijanden, van een' iegelijk van hen.

25 O God! zij hebben uwe gangen gezien, de gangen mijns Gods, mijns Konings, in het heiligdom.

26 De zangers gingen voor, de speellieden achter, in het midden de trommelende maagden.

27 Looft God in de gemeenten, den Heere, gij, die zijt uit den springader van Israël!

28 Daar is Benjamin de kleine, die over hen heerschte, de vorsten van Juda met hunne vergadering, de vorsten van Zebulon, de vorsten van Nafthali.

29. Uw God heeft uwe sterkte geboden; sterk, o God! wat Gij aan ons gewrocht hebt!

30 Om uws tempels wil te Jeruzalem, zullen U de koningen geschenkt toebrengen.

31 Scheld het wild gedierte des riets, de vergadering der stieren met de kalveren der volken; en dien, die zich onderwerpt met stukken zilvers; Hij heeft de volken verstrooid, die lust hebben in oorlogen.

32 Prinselijke gezanten zullen komen uit Egypte; Moerenland zal zich haasten zijne handen tot God uit te strekken.

33 Gij koninkrijken der aarde! zingt Gode, psalmzingt den Heere! Sela.

34 Dien, die daar rijdt in den hemel der hemelen, die van ouds is; ziet, Hij geeft zijne stem, eene stem der sterkte.

35 Geef Gode sterkte! Zijne hoogheid is over Israël, en zijne sterkte in de bovenste wolken.

36 O God! Gij zijt vreeselijk uit uwe heilighdommen; de God Israëls, die geeft den volke sterkte en krachten. Geloofd zij God!

PSALM 69.

EEN psalm van David, voor den opperzangmeester, op Schöschannim.

2. Verlos mij, o God! want de wateren zijn gekomen tot aan de ziel.

3 Ik ben gezonken in groudeloozen modder, waar men niet kan staan; ik ben gekomen in de diepten der wateren, en de vloed overstroomt mij.

4 Ik ben vermoeid van mijn roepen, mijne keel is ontstoken, mijne oogen zijn bezweken, daar ik ben hopen op mijnen God.

5 Die mij zonder oorzaak baten, zijn meer dan de haren mijns hoofds; die mij zoeken te vernielen, die mij om valsche oorzaken vijand zijn, zijn magtig geworden: wat ik niet geroofd heb, moet ik alsdan wedergeven.

6 O God! Gij weet van mijne dwaasheid, en mijneschulden zijn voor U niet verborgen.

7 Laat hen door mij niet beschaamd worden, die U verwachten, o Heere, HEE-RE der heirscharen! laat hen door mij niet te schando worden, die U zoeken, o God Israëls!

8 Want om uwentwil draag ik versmaadheid; schande heeft mijn aangezicht bedekt.

9 Ik ben mijnen broederen vreemd geworden, en onbekend aan mijner moeders kinderen.

10 Want de ijver van uw huis heeft mij verteerd; en de smaadheden dergenen, die U smaden, zijn op mij gevallen.

11 En ik heb geweend in het vasten mijner ziel; maar

het is mij geworden tot al-
lerlei smaad.

12 En ik heb eenen zak
tot mijn kleed aangedaan;
maar ik ben hun tot een
spreekwoord geworden;

13 Die in de poort zitten,
klappen van mij; en ik ben
een snarenspeel dergenen, die
sterken drank drinken.

14 Maar mij aangastde,
mijn gebed is tot U, o HEER-
HE! er is een tijd des wel-
behagens, o God! door de
grootheid uwer goedertie-
renheid: verhoor mij door
de getrouwheid uws heils.

15 Rak mij uit het slijk, en
laat mij niet verdrinken; laat
mij gered worden van mijn-
ne baters, en uit de diepten
der wateren.

16 Laat de watervloed mij
niet overstroomen, en laat
de diepte mij niet verslin-
den; en laat den put zijnen
mond over mij niet toeslui-
ten.

17 Verhoor mij, o HEERE!
want uwe goedertierenheid
is goed; zie mij aan naar de
grootheid uwer barmhartig-
heden.

18 En verberg uw aange-
zicht niet van uwen knecht,
want mij is bange; haast U,
verhoor mij.

19 Nader tot mijne ziel,
bevrijd ze: verlos mij om
mijner vijanden wil.

20 Gij weet mijne versmaad-
heid, en mijne schaamte, en
mijne schande; al mijne
benauwens zijn voor U.

21 De versmaadheid heeft

mijn hart gebroken, en ik
ben zeer zwak; en ik heb
gewacht naar medelijden,
maar er is geen; en naar
vertroosters, maar heb ze
niet gevonden.

22 Ja zij hebben mij gal
tot mijne spijs gegeven; en
in mijnen dorst hebben zij
mij edik te drinken gegeven.

23 Hunne tafel worde voor
hun aangezicht tot een'
strik, en tot volle vergelding
tot een' valstrik.

24 Laat hunne oogen duis-
ter worden, dat zij niet zien;
en doe hunne lenden ge-
durig waggelen.

25 Stort over hen uwe
gramschap uit; en de hittig-
heid uws toorns grijpe hen
aan.

26 Hun paleis zij verwoest;
in hunne tenten zij geen in-
woner.

27 Want zij vervolgen, die
Gij geslagen hebt; en ma-
ken een' praat van de smart
uwer verwonden.

28 Doe misdaad tot hunne
misdaad; en laat hen niet
komen tot uwe gerechtigheid.

29 Laat hen uitgedelgd wor-
den uit het boek des levens,
en niet de rechtvaardigen niet
aangeschreven worden.

30 Doch ik ben ellendig en
in smart; uw heil, o God!
zette mij in een hoog ver-
trek.

31 Ik zal Gods naam prij-
zen met gezang, en Hem
met dankzegging groot ma-
ken.

32 En het zal den HEERE

aangenamer zijn dan een os;
of een gehoornde var, die de
kneuswren verdeelt.

33 De zachtmoedigen, dit
gezien hebbende, zullen zich
verblijden; en gij, die God
zoekt! ulieder hart zal leven.

34 Want de HEERE hoort
de nooddrustigen, en Hij
veracht zijne gevangenen
niet.

35 Dat Here prijzen de be-
mei en de aarde, de seeën,
en al wat daarin wremelt.

36 Want God zal Zion ver-
lossen, en de steden van Ju-
da bouwen; en aldaar zul-
len zij wonen, en haar er-
felijk bezitten.

37 En het zaad zijner knech-
ten zal haar beërven; en de
hef hebbers zijns naams zul-
len daarin wonen.

PSALM 70.

*EEN psalm van David, voor
den opperzangmeester,
om te doen gedenken.*

2 Haast U, o God! om mij
te verlossen, o HEERE! tot
mijne hulp.

3 Laat hen beschaamd en
schaamrood worden, die
mijne ziel zoeken; laat hen
achterwaarts gedreven en te
schande worden, die lust
hebben aan mijn kwaad.

4 Laat hen terugkeeren tot
loon hunner beschaming, die
daar zeggen: Ha, ha!

5 Laat in U vrolijk en
verblift zijn allen, die U
zoeken; laat de hefhebbers
uwe heils geduriglijk zeg-
gen: God zij groot gemaakt.

6 Doch ik ben ellendig en
nooddrustig; o God! haast U
tot mij; Gij zijt mijne Hulp
en mijn Bevrijder; HEERE!
vertoef niet.

PSALM 71.

OP U, o HEERE! betrouw
ik; laat mij niet be-
schaamd worden in eeuwig-
heid.

2 Red mij door uw ge-
rechtigheid, en bevrijd mij;
neig uw oor tot mij, en
verlos mij.

3 Wees mij tot eenen Rots-
steen, om daarin te wonen,
om geduriglijk daarin te
gaan; Gij hebt bevel gege-
ven, om mij te verlossen,
want Gij zijt mijne Steenrots
en mijn Burg.

4 Mijn God! bevrijd mij
van de hand des goddeloo-
zen; van de hand dengenen,
die verkeerdelijk handelt,
en des opgeblazenen.

5 Want Gij zijt mijne Ver-
wachting. Heere, HEERE!
mijn Vertrouwen van mijne
jeugd aan.

6 Op U heb ik gesteund
van den buik aan, van mijn-
ner moeders ingewand aan-
ziet Gij mijn Uithelper; mijn
lof is geduriglijk van U.

7 Ik ben velen als een
wonder geweest; doch Gij
zijt mijne sterke Toevlugt.

8 Laat mijn mond ver-
vuld worden met uw lof,
den ganschen dag met uwe
beoerlijkheid.

9 Verwerp mij niet in den
tijd des ouderdoms; verlaat

mij niet, terwijl mijne kracht vergaat.

10 Want mijne vijanden spreken van mij, en die op mijne ziel loeren, beradslagen te zamen,

11 Zeggende: God heeft hem verlaten; jaagt na, en grijpt hem, want er is geen verlosser.

12 O God, wees niet verre van mij; mijn God! haast U tot mijne hulp.

13 Laat hen beschaamd worden, laat hen verteerd worden, die mijne ziel tegen zijn; laat hen met schand en schande overdekt worden, die mijn kwaad zoeken.

14 Doch ik zal gedurigtijk hopen, en zal al uwen lof nog grooter maken.

15 Mijn mond zal uwe gerechtigheid vertellen, den ganschen dag; uw heil: hoewel ik de getalen niet weet.

16 Ik zal heengaan in de mogendheden des Heeren **HEEREN**; ik zal uwe gerechtigheid vermelden, uwe alleen.

17 O God! Gij hebt mij geleerd van mijne jeugd aan, en tot nog toe verkondig ik uwe wonderen.

18 Daarom ook, terwijl de ouderdom en grijsheid daar is, verlaat mij niet, o God! totdat ik *desen* geslachte verkondige uwen arm, allen nakomelingen uwe magt.

19 Ook is uwe gerechtigheid o God! tot in de hoogte; Gij, die groote dingen gedaan

hebt: o God! wie is U gelijk?

20 Gij, die mij vele benaauwdheden en kwaden hebt doen zien, zult mij weder levend maken, en zult mij weder ophalen uit de afgronden der aarde.

21 Gij zult mijne grootheid vermaerden, en mij rondom vertroosten.

22 Ook zal ik U loven met het instrument der luit, uwe trouw, mijn God! ik zal U psalmzingen met de harp, o Heilige Israëls!

23 Mijne lippen zullen juichen, wanneer ik U zal psalmzingen, en mijne ziel, die Gij verlost hebt.

24 Ook zal mijne tong uwe gerechtigheid den ganschen dag uitspreken, want zij zijn beschaamd, want zij zijn schaamrood geworden, die mijn kwaad zoeken.

PSALM 72.

Voor Salomo.

O God! geef den koning uwe regten, en uwe gerechtigheid den zoon des konings.

2 Zool zal hij uw volk richten met gerechtigheid, en uwe ellendigen met recht.

3 De bergen zullen den volke vrede dragen, ook de heuvelen met gerechtigheid.

4 Hij zal de ellendigen des volks richten, hij zal de kinderen des hoochdriftigen verlossen, en den verdrukker verbriszelen.

5 Zij zullen u vrezen, zoolang de zon en maan zullen

zijn, van geslacht tot geslacht.

6 Hij zal nederdalen als een regen op het gras, als de druppelen, die de aarde bevochtigen.

7 In zijne dagen zal de regenvaardige bloeijen, en de veelheid van vrede, tot dat de maan niet meer zij.

8 En hij zal heerschen van de zee tot aan de zee, en van de rivier tot aan de einden der aarde.

9 De ingezetenen van dorre plaatsen zullen voor zijn aangezicht knielen, en zijne vijanden zullen het stof lekken.

10 De koningen van Tharsis en de eilanden zullen geschenken aanbrenghen; de koningen van Scheba en Seba zullen vereeringen toevoeren.

11 Ja alle koningen zullen zich voor hem nederbuigen; alle Heidenen zullen hem dienen.

12 Want hij zal den nooddriftige redden, die daar roept, mitsgaders den ellendige, en die geen helper heeft.

13 Hij zal den arme en nooddriftige verschoonen, en de zielen der nooddriftigen verlossen.

14 Hij zal hunne zielen van list en geweld bevrijden, en hun bloed zal dierbaar zijn in zijne oogen.

15 En hij zal leven; en men zal hem geven van het goud van Scheba, en men zal geduriglijk voor

hem bidden; den ganschen dag zal men hem zegenen.

16 Is er eene hand vol koren in het land op de hoogte der bergen, de vrucht daarvan zal ruïschen als de Libanon; en die van de stad zullen bloeijen als het kruid der aarde.

17 Zijn naam zal zijn tot in eeuwigheid; zoo lang als er de zon is, zal zijn naam van kind tot kind voortgeplant worden; en zij zullen in hem gezegend worden: alle Heidenen zullen hem welgelukzigt roemen.

18 Geloofd zij de HEERE God, de God Israëls, die alleen wonderen doet.

19 En geloofd zij de naam zijner heerlijkheid tot in eeuwigheid; en de gansche aarde worde met zijne heerlijkheid vervuld. Amen, ja amen.

20 De gebeden van David, den zoon van Isai, hebben een einde.

PSALM 73.

EEN psalm van Asaf. Immers is God Israëls goed, dengenen, die rein van harte zijn.

2 Maar mij aangaande, mijne voeten waren bijna uitgeweken; mijne treden waren bijkans uitgeschoten. 3 Want ik was nijdig op de dwazen, ziende der goddeloozen vrede.

4 Want er zijn geene banden tot hunnen dood toe, en hunne kracht is frisch,

5 Zij zijn riet in de moeite als andere menschen, en worden met andere menschen niet geplaagd.

6 Daarom omringt hen de hoovaardij als eene keten, het geweld bedekt hen als een gewaad.

7 Hunne oogen pullen uit van vet; zij gaan de inbeeldingen des harten te boven.

8 Zij mergelen de liederen uit, en spreken booselijk van verdrukking; zij spreken uit de hoogte.

9 Zij zetten hunnen mond tegen den hemel, en hunne tong wandelt op de aarde.

10 Daarom keert zich zijn volk hiertoe, als hun wateren eens vollen bekken worden nitgedrukt,

11 Dat zij zeggen: Hoe zou het God weten, en zou er wetenschap zijn bij den Allerhoogste?

12 Ziet, dese zijn goddeloos, nogtans hebben zij rust in de wereld, zij vermenigvuldigen het vermogen.

13 Immers heb ik te vergeefs mijn hart gezuiverd, en mijne handen in onschuld gewasschen.

14 Dewijft ik den gansen dag geplaagd ben, en mijne straffing is er alle morgens.

15 Indien ik zou zeggen: Ik zal ook alzo spreken: ziet, zoo zou ik trouweloos zijn aan het geslacht uwer kinderen.

16 Nogtans heb ik gedacht om dit te mogen verstaan;

maar het was moeite in mijne oogen;

17 Totdat ik in Gods heilighdommen inging, en op hun einde merkte.

18 Immers zet Gij hen op gladde plaatsen; Gij doet hen vallen in verwoestingen.

19 Hoe worden zij als in een oogenblik tot verwoesting, nemen een einde, worden te niet van verschrikkingen!

20 Als een droom na het ontwaken! Als Gij opwaakt, o Heere! dan zult Gij hun beeld verachten.

21 Als mijn hart opgezwellen was, en ik in mijne nieten geprikkeld werd;

22 Toen was ik onvernünftig, en wist niets; ik was een groot beest bij U.

23 Ik zal dan geduriglijk bij U zijn; Gij hebt mijne rechterhand gevat.

24 Gij zult mij leiden door uwen raad; en daarna zult Gij mij in heerlijkheid opnemen.

25 Wien heb ik *naem* U in den hemel? *naem* U lust mij ook niets op de aarde!

26 Bezwijk mijn vleesch en mijn hart, zoo is God de Rotssteen mijns harten, en mijn Deel in eeuwigheid.

27 Want ziet, die verre van U zijn, zullen vergaan; Gij roeit uit al wie van U afhoereert;

28 Maar mij aangaande, het is mij goed nabij God te wezen; ik zet mijn betrouwen op den Heere

HEERE, om al uwe werken te vertellen.

PSALM 74.

EENE onderwijzing, voor Asaf.

O God! waarom verstoot Gij in eeuwigheid? *waarom* zou nu toorn rooken tegen de schapen uwer weide?

2 Gedenk aan uwe vergadering, *die* Gij van ouds verworven hebt; de roede uwer erfenis, *die* Gij verlost hebt; den berg Zion, waarop Gij gewoond hebt.

3 Hef uwe voeten op tot de eeuwige verwoestingen; de vijand heeft alles in het heiligdom verdorven.

4 Uwe wederpartijders hebben in het midden van uwe vergaderplaatsen gebruld; zij hebben hunne teekenen tot teekenen gesteld.

5 Een ieder werd er bekend als een, die de bijlen omhoog aanbrengt in de digtheid van een geboomte.

6 Alzoo hebben zij nu derzelver graveerselen samen met houweelen en beukhamers in stukken geslagen.

7 Zij hebben uwe heilighdommen in het vuur gezet; ter aarde toe hebben zij de woning uws naams ontheiligd.

8 Zij hebben in hun hart gezegd: Laat ze ons te samen uitplunderen; zij hebben alle Gods vergaderplaatsen in het land verbrand.

9 Wij zien onze teekenen

niet; er is geen profeet meer, noch iemand bij ons, die weet, hoe lang.

10 Hoe lang, o God! zal de wederpartijder smaden? zal de vijand uwen naam in eeuwigheid lasteren?

11 Waarom trekt Gij uwe hand, ja uwe regterhand, af? *trek haar* uit het midden van uwen boezem, maak een einde.

12 Evenwel is God mijn Koning van ouds af, die verlossingen werkt in het midden der aarde.

13 Gij hebt door uw sterkte de zee gespleten; Gij hebt de koppen der draken in de wateren verbroken.

14 Gij hebt de koppen des Leviathans verpletterd; Gij hebt hem tot spijsz, gegeven aan het volk in dorre plaatsen.

15 Gij hebt eene fontein en beek gekleefd; Gij hebt sterke rivieren uitgedroegd.

16 De dag is uwe, ook is de nacht uwe; Gij hebt het licht en de zon bereid.

17 Gij hebt al de palen der aarde gesteld, zomer, en winter, die hebt Gij geformeerd.

18 Gedenk hieraan: de vijand heeft den **HEERE** gesmaad, en een dwaas volk heeft uwen naam gelasterd.

19 Geef aan het wild gedierde de ziel uwer tortelduif niet over; vergeet de hoop uwer ellendigen niet in eeuwigheid.

20 Aanschouw het verbond;

want de duistere plaatsen des lands zijn vol woningen van geweld.

21 Laat den verdrukte niet beschaamd wederkeeren; laat den ellendige en nooddriftige uwen naam prijzen.

22 Sta op, o God! twist uwe twistzaak; gedenk der smaadheid, die U van den dwaze *wedervaat* den ganschen dag.

23 Vergeet niet het geroep uwer wederpartijders; het getier dergenen, die tegen U opstaan, klimt geduriglijk op.

PSALM 75.

Voor den opperzangmeester, Al-tascheth, een psalm, een lied, voor Asaf.

2 Wij loven U, o God! wij loven, dat uw naam nabij is; men vertelt uw wonderen.

3 Als ik het bestemde *ambt* zal ontvangen hebben, zoo zal ik gansch regt rigten.

4 Het land en al zijne inwoners waren versmolten; maar ik heb zijne pilaren vastgemaakt. Sela.

5 Ik heb gezegd tot de onzinnigen: Weest niet onzinnig; en tot de goddeloozen: Verhoogt den hoorn niet.

6 Verhoogt uwen hoorn niet omhoog; spreekt niet met stijven hals.

7 Want het verhoogen komt niet uit het oosten, noch uit het westen, noch uit de woestijn;

8 Maar God is Regter. Hij vernedert dezen, en verhoogt genen.

9 Want in des HEEREN hand is een beker, en de wijn is beroerd, vol van mengeling, en Hij schenkt daaruit; doch alle goddeloozen der aarde zullen zijnen droesemuitzuigendedrinken.

10 En ik zal het in eeuwigheid verkondigen; ik zal den God Jakobs psalmzingen.

11 En ik zal alle hoornen der goddeloozen afhouden; de hoornen des regtvaardigen zullen verhoogd worden.

PSALM 76.

Een psalm, een lied van Asaf, voor den opperzangmeester, op de Neginoth.

2 God is bekend in Juda, zijn naam is groot in Israël.

3 En in Salem is zijne hut, en zijne woning in Zion.

4 Aldaar heeft Hij verbroken de vurige pijlen van den boog, het schild, en het zwaard, en den krijg. Sela.

5 Gij zijt doortochtiger en beërlijker dan de roofbergen.

6 De stonhartigen zijn be-roofd geworden; zij hebben mannen slaap gesluimerd; en geene van de dappere mannen hebben hunne handen gevonden.

7 Van uw schelden, o God van Jakob! is samen wagen en paard in slaap gesunken.

8 Gij, vreesselijk zijt Gij; en wie zal voor uw aange-

zigt bestaan, van den tijd
uws toorns af?

9 Gij deelt een oordeel
hooren uit den hemel; de
aarde vreesde en werd
stil:

10 Als God opstond ten
oordeel, om alle zachtmoedigen
der aarde te verlossen. Sela.

11 Want de grimmigheid
des menschen zat U loffelijk
maken; het overblijfsel
der grimmigheden zult Gij
opbinden.

12 Doet gelofte en betaalt
ze den HEERE uwem God;
allen gij die rondom Hem
zijt! laud hem Dien, die te
vreezen is, geschenken
brengen.

13 Die den geest der vor-
sten als druiven afsnijdt,
die den koningen der aarde
vreesselijk is.

PSALM 77.

EEN psalm van Asaf, voor
den opperzangmeester,
over Jedathun.

2 Mijne stem is tot God,
en ik roep; mijne stem is
tot God, en Hij zal het oor
tot mij neigen.

3 Ten dage mijner be-
naauwdheid zocht U den
HEERE; mijne hand was
des nachts uitgestrekt, en
liet niet af; mijne ziel wel-
gerde getroost te worden.

4 Dacht ik aan God, zoo
maakte ik misbaar; peinsde
ik, zoo werd mijne ziel over-
stelp. Sela.

5 Gij beeldt mijne oogen

wakende; ik was verslagen,
en sprak niet.

6 Ik overdacht de dagen
van ouds, de jaren der
eeuwen.

7 Ik dacht aan mijn sna-
renspel; in den nacht over-
leide ik in mijn hart, en
mijn geest onderzocht:

8 Zal dan de HEERE in
eeuwigheden verstooten; en
voortaan niet meer goed-
gunstig zijn?

9 Houdt zijne goedertie-
renheid in eeuwigheid op?
heeft de toezegging een ein-
de, van geslacht tot geslacht?

10 Heeft God vergeten ge-
nadig te zijn? heeft Hij
zijne barmhertigheden door
toorn toegesloten? Sela.

11 Daarna zeide ik: Dit
krenkt mij; maar de reg-
terhand des Allerhoogsten
verandert.

12 Ik zal de daden des
HEEREN gedenken, ja ik
zal gedenken uwe wonderen
van ouds her;

14 En zal al uwe werken
betrachten, en van uwe
daden spreken.

14 O God! uw weg is in
het heiligdom: wie is een
groot God, gelijk God?

15 Gij zijt die God, die
wonderen doet; Gij hebt
uwe sterkte bekend gemaakt
onder de volken.

16 Gij hebt uw volk door
uwen arm verlost; de kin-
deren van Jakob en van
Jozef. Sela.

17 De wateren zagen U, o
God! de wateren zagen U,

zij beëfden; ook waren de afgronden beroerd.

18 De dikke wolken goten water uit; de bovenste wolken gaven geluid; ook gingen uwe pijlen daarheen.

19 Het geluid uws donders was in het ronde; de bliksemen verlichtten de wereld; de aarde werd beroerd en daverde.

20 Uw weg was in de zee, en uw pad in groote wateren, en uwe voetstappen werden niet bekend.

21 Gij leidet uw volk, als eene kudde, door de hand van Mozes en Aäron.

PSALM 78.

EENE onderwijzing van Asaf.

O mijn volk! neemt mijne leer ter ooren; neigt ulieder oor tot de redenen mijns monds.

2 Ik zal mijnen mond open doen met spreken; ik zal verborgenheden overvloediglijk uitstorten, van onds her;

3 Die wij gehoord hebben en weten, en onze vaders ons verteld hebben.

4 Wij zullen het niet verbergen voor hunne kinderen, voor het navolgende geslacht, vertellende de lofselikheden des HEEREN, en zijne sterkheid, en zijne wonderen, die Hij gedaan heeft.

5 Want Hij heeft eene gezulgenis opgericht in Jakob, en eene wet gesteld in Is-

raël; die Hij onzen vaderen geboden heeft, dat zij ze hunnen kinderen zouden bekend maken.

6 Opdat het navolgende geslacht die weten zou, de kinderen, die geboren zouden worden; en zouden opstaan, en vertellen ze hunnen kinderen.

7 En dat zij hunne hoop op God zouden stellen, en Gods daden niet vergeten, maar zijne geboden bewaren.

8 En dat zij niet zouden worden gelijk hunne vaders, een wederhoorig en weder-spinnig geslacht; een geslacht, dat zijne hart niet rigtte, en welka geest niet getrouw was met God.

9 (De kinderen van Israëlm, gewapende, hoogschutters, keerden om ten dage des strijds.)

10 Zij hielden Gods verbond niet, en welgerden te wandelen in zijne wet.

11 En zij vergaten zijne daden, en zijne wonderen, die Hij hun had doen zien.

12 Voor hunne vaderen had Hij wonderen gedaan in Egypteland, in het veld van Zoan.

13 Hij kliefde de zee, en deed er hen doorgaan; en de wateren deed Hij staan als eenen hoop.

14 En Hij leidde hen des daags met eene wolk, en den ganschen nacht met een licht des vuurs.

15 Hij kliefde de rotssteen in de woestijn, en dronk-

te hen overvloedig, als uit de den zuidewind aan door afgronden. zijne sterkte ;

16 Want Hij bragt stroomen voort uit de steenrots, en vleesch als stof, en geveengeld gevogelte als zand der als rivieren. zeeën ;

17 Nog voeren zij wijders 28 En deed het vallen in voort tegen Hem te zondigen, het midden zijns legers, verbitterende den Allerhoogste in de dorre wijdernis. rondom zijne woningen.

18 En zij verzochten God 29 Toen aten zij, en werden in hun hart, begeerende den zeer zat ; zoodat Hij hun hunnen lust toebragt.

19 En zij spraken tegen 30 Zij waren nog niet vervreemd van hunnen lust, hunne spijs was nog in hunnen mond.

God, zij zeiden : Zou God eene tafel kunnen toerigten in de woestijn ? 31 Als Gods toorn tegen hen opging, dat Hij van hunne vetsten doolde, en de uitgelezenen van Israël nedervelde.

20 Ziet, Hij heeft den 32 Boven dit alles zondigden zij nog, en geloofden rotssteen geslagen, dat er niet, door zijne wonderen.

wateren uitvloeiden, en beken overvloediglijk uitbraken ; zou Hij ook brood kunnen geven ? zou Hij zijnen volke vleesch toebereiden ?

21 Daarom hoorde de HEE- 33 Dies deed Hij hunne dagen vergaan in ijdelheid, en hunne jaren in verschrikking.

RE, en werd vervolgen ; en 34 Als Hij hen doodde, zoo

een vuur werd ontstoken tegen Jakob, en toorn ging vraagden zij naar Hem, en keerden weder, en zochten ook op tegen Israël ;

22 Omdat zij in God niet 35 En gedachten, dat God hun Rotssteen was, en God, geloofden, en op zijn heil niet vertrouwden.

23 Daar Hij de volken van 36 En zij vleiden Hem met des hemels opende ; hunnen mond, en logen Hem met hunne tong.

24 En regende op hen het 37 Want hun hart was niet Man om te eten, en gaf hun regt met Hem, en zij waren hemelsch koren. niet getrouw in zijn verbond.

25 Een iegelijk at het brood 38 Doch Hij, barmhartig der magtigen ; Hij zond hun teerkost tot verzadiging.

26 Hij dreef den oostewind zijnde, verzoende de onge- teerkost tot verzadiging. regtigheid, en verdierf hen.

niet; maar wendde dikwijls zijnen toorn af, en wekte zijne gansche grimmigheid niet op.

39 En Hij dacht, dat zij vleesch waren, een wind, die henegaat en niet wederkeert.

40 Hoe dikwijls verbitterden zij Hem in de woestijn, deden Hem smart aan in de wildernis!

41 Want zij kwamen al weder, en verzochten God, en stelden den Heilige Israëls een perk.

42 Zij dachten niet aan zijne hand, aan den dag, toen Hij hen van den wederpartijder verlost;

43 Hoe Hij zijne teekenen stelde in Egypte, en zijne wonderheden in het veld van Zoan;

44 En hunne vloeden in bloed veranderde, en hunne stroomen, opdat zij niet zouden drinken.

45 Hij zond eene vermeniging van ongedierte onder hen, dat hen verteerde, en vorschten, die hen verdorven.

46 En Hij gaf hun gewas den kruidworm, en hunnen arbeid den sprinkhaan.

47 Hij doodde hunnen wijnstok door den hagel, en hunne wilde vijgeboomen door vurigen hagelsteen.

48 Ook gaf Hij hun vee den hagel over, en hunne beesten aan de vurige kolen.

49 Hij zond onder hen de hittigheid zijns toorns, verbolgenheid, en verstoord-

heid, en benaauwdheid, met uitzending der boden van veel kwaads.

50 Hij woog een pad voor zijnen toorn; Hij onttrok hunne ziel niet van den dood; en hun gedierte gaf Hij aan de pestilentie over.

51 En Hij sloeg al het eerstgeborene in Egypte, het beginsel der krachten in de tenten van Cham.

52 En Hij voerde zijn volk als schapen, en leidde hen, als eene kudde, in de woestijn.

53 Ja Hij leidde hen zeker, zoodat zij niet vreesden, want de zee had hunne vijanden overdekt.

54 En Hij bragt hen tot de landpale zijner heiligheid, tot dezen berg, *die* zijne regterhand verkregen heeft.

55 En Hij verdreef voor hun aangezicht de Heidenen, en deed hen vallen in het snoer *kunnen* erfenis, en deed de stammen Israëls in hunne tenten wonen.

56 Maar zij verzochten en verbitterden God, den Allerhoogste, en onderhielden zijne getuigenissen niet.

57 En zij weken terug, en handelden trouweloozelijk, gelijk hunne vaders; zij zijn omgekeerd, als een bedriegelijke boog.

58 En zij verwekten Hem tot toorn door hunne hoogten, en verwekten Hem tot ijver door hunne gesnedene beelden.

59 God hoorde het en werd

verbolgen, en versmaadde Israël zeer.

60 Dies verliet Hij den tabernakel te Silo, de tent, die Hij tot eene woning gesteld had onder de menschen.

61 En Hij gaf zijne sterkte in de gevangenis, en zijne heerlijkheid in de hand des wederpartijders.

62 En Hij leverde zijn volk over ten zwaarde, en werd vervolgentegen zijne erfenis.

63 Het vuur verteerde hunne jongelingen, en hunne jonge dochters werden niet geprezen.

64 Hunne priesters vielen door het zwaard, en hunne weduwen weenden niet.

65 Toen ontwaakte de Heere, als een slapende, als een held, die juicht van den wijn.

66 En Hij sloeg zijne wederpartijders aan het achterste, Hij deed hun eeuwige smaadheid aan.

67 Doch Hij verwierp de tent van Jozef, en den stam van Efraïm verkoos Hij niet.

68 Maar Hij verkoos den stam van Juda, den berg Zion, dien Hij liefhad.

69 En Hij bouwde zijn heilighdom als hoogten, als de aarde, die Hij gegrond heeft in eeuwigheid.

70 En Hij verkoos zijnen knecht David, en nam hem van de schaapskooljen;

71 Van achter de zogende schapen deed Hij hem komen, om te weiden Jakob, zijn volk, en Israël, zijne erfenis.

72 Ook heeft hij hen geweid naar de opregtheid zijns harten, en heeft hen geleid met een zeer verstandig beleid zijner handen.

PSALM 79.

DEEN psalm van Asaf.

O God! Helden en zijn gekomen in uwe erfenis; zij hebben den tempel uwer heilichheid verontreinigd, zij hebben Jeruzalem tot steenhoopen gesteld.

2. Zij hebben de doode lichamen uwer knechten aan het gevogelte des hemels tot spijs gegeven; het vleesch uwer gunstgenooten aan het gedierte des lands.

3 Zij hebben hun bloed rondom Jeruzalem als water vergoten; en er was niemand, die hen begroef.

4 Wij zijn onzen naburen eene smaadheid geworden; een spot en schimp dien, die rondom ons zijn.

5 Hoe lang, HEERE! zult Gij eeuwiglijk toornen? zal uw ijver als vuur branden?

6 Stort uwe grimmigheid uit over de Helden, die U niet kennen, en over de koninkrijken, die uwennaam niet aanroepen.

7 Want men heeft Jakob opgegeten, en zij hebben zijne liefelijke woning verwoest.

8 Gedenk ons de vorige misdaden niet; haast U, laat uwe barmhartigheden ons voorkomen; want wij zijn zeer dun geworden.

9 Help ons, o God onzes heils! ter oorzaak van de eer uws naams; en red ons, en doe verzoening over onze zonden, om uws naams wil.

10 Waarom zouden, de Heidenen zeggen: Waar is hun God? Laat de wraak des vergoten bloeds uwer knechten onder de Heidenen voor onze oogen bekend worden.

11 Laat het gekerm der gevangenen voor uw aanschijn komen; behoud overig de kinderen des doods, naar de grootheld uws arms.

12 En geef onzen naburen zevenvoudig weder in hunnen schoot hunnen smaad, waarmede zij U, o Heere! gesmaad hebben.

13 Zoo zullen wij, uw volk en de schapen uwer weide, U loven in eeuwigheid, van geslacht tot geslacht; wij zullen uwen roem vertellen.

PSALM 80.

VOOR den opperzangmeester, op Schôschannim; eene getuigenis, een psalm van Asaf.

2 O Herder Israëls! neem ter ooren, die Jozef als schapen leidde: die tusschen de cherubim zit, verschijn blinkende.

3 Wek uwe magt op voor het aangezicht van Efraïm, en Benjamin, en Manasse, en kom tot onze verlossing.

4 O God! breng ons weder, en laat uw aanschijn lichten, zoo zullen wij verlost worden.

5 O HEERE, God der heirscharen! hoe lang zult Gij rooken tegen het gebed uws volks?

6 Gij spijst hen met tranenbrood, en dienkt hen met tranen uit een drieling.

7 Gij hebt ons onzen naburen tot eenen twist gesteld, en onze vijanden spotten onder zich.

8 O God der heirscharen! breng ons weder, en laat uw aangezicht lichten, zoo zullen wij verlost worden.

9 Gij hebt eenen wijnstok uit Egypte overgebracht, hebt de Heidenen verdreven en hebt denzelven geplant;

10 Gij hebt *de plaats* voor hem bereid, en zijne wortelen doen inwortelen, zoodat hij het land vervuld heeft.

11 De bergen zijn met zijne schaduw bedekt geweest, en zijne ranken waren *als cederboomen* Gods.

12 Hij schoot zijne ranken uit tot aan de zee, en zijne scheuten tot aan de rivier.

13 Waarom hebt Gij zijne muren doorgebroken, zoodat allen, die den weg voorbijgaan, hem plukken?

14 Het zwijn uit het woud heeft hem uitgewroet, en het wild des velds heeft hem afgeweid.

15 O God der heirscharen! keer toch weder; aanschouw uit den hemel; en zie, en bezoek dezen wijnstok.

16 En den stam, dien uwe rechterhand geplant heeft, en

«lat om den zoon, *dien* Gij
U gesterkt hebt.

17 Hij is met vuur ver-
brand, hij is afgehouden;
zij komen om van het schel-
den uws aangezichts.

18 Uwe hand zij over den
man uwer regterhand, over
des menschen zoon, *dien* Gij
U gesterkt hebt.

19 Zoo zullen wij van U
niet terugkeeren; behoud
ons in het leven, zoo zul-
len wij uwen naam aan-
roepen.

20 O HEERE, God der
heirscharen! breng ons we-
der; laat uw aanschijn lich-
ten, zoo zullen wij verlost
worden.

PSALM 81.

Voor den opperzangmees-
ter, op de Gittith, een
psalm van Asaf.

2 Zingt vrolijk Gode, onze
sterkte; juicht den God van
Jakob.

3 Heft eenen psalm op, en
geeft de trommel; de liefe-
lijke harp met de luit.

4 Blaast de bazuin in de
nieuwe maan, ter bestemder
tijd, op onzen feestdag.

5 Want dit is eene inzet-
ting in Israël, een regt van
den God Jakobs.

6 Hij heeft het gezet tot
eene getuigenis in Jozef, als
Hij uitgetogen was tegen
Egypteland; *alwaar* Ik ge-
hoord heb eene spraak, die
ik niet verstond:

7 Ik heb zijnen schouder
vanden last onttrokken; zijne

handen zijn van de potten
ontslagen.

8 In de benaauwdheid riep
gij, en Ik hielp u uit; Ik
antwoordde u uit de schuil-
plaats des donders; Ik be-
proefde u aan de wateren
van Meriba. Sela.

9 Mijn volk, *zeide* Ik, hoor
toe, en Ik zal onder u be-
tuglen; Israël, of gij naar
Mij hoordet.

10 Er zal onder u geen uit-
landsch god wezen, en gij
zult u voor geenem vreem-
den god nederbuigen.

11 Ik ben de HEERE, uw
God, die u heb opgevoerd
uit het land van Egypte;
doe uwen mond wijd open,
en Ik zal hem vervullen.

12 Maar mijn volk heeft
mijne stem niet gehoord, en
Israël heeft Mijner niet ge-
wild.

13 Dies heb Ik het over-
gegeven in het goeddunken
huns harten, dat zij wan-
delden in hunne raadslagen.

14 Och, dat mijn volk naar
Mij gehoord had, dat Isra-
ël in mijne wegen gewan-
deld had.

15 In kort zou Ik hunne
vijanden gedempt hebben,
en mijne hand gewend heb-
ben tegen hunne wederpar-
tijders.

16 Die den HEERE haten,
zouden zich Hem gevequa-
delijk onderworpen hebben,
maar hunlieder tijd zou
eenwig geweest zijn.

17 En Hij zou het gespijst
hebben met het vette der

tarwe; ja Ik zou u verzadigd hebben met honig uit de rotssteenen.

PSALM 82.

EEN psalm van Asaf.
God staat in de vergadering Godes; Hij oordeelt in het midden der Goden.

2 Hoe lang zult gijlieden onrecht oordeelen, en het aangezicht der goddeloozen aannemen? Sela.

3 Doet regt den arme en den wees; regtvaardigt den verdrukte en den arme.

4 Verlost den arme en den behoeftige, rukt hem uit der goddeloozen hand.

5 Zij weten niet en verstaan niet, zij wandelen steeds in duisternis; *dies* wankelen alle fondamenten der aarde.

6 Ik heb wel gezegd: Gij zijt Goden; en gij zijt allen kinderen des Allerhoogsten:

7 Nogtans zult gij sterven als een mensch; en als een van de vorsten zult gij vallen.

8 Sta op, o God! oordeel het aardrijk, want Gij bezit alle natien.

PSALM 83.

EEN lied, een psalm van Asaf.

2 O God! zwijg niet, houd U niet als doof, en zijt niet stil, o God!

3 Want zie, uwe vijanden maken getier, en uwe haters steken het hoofd op.

4 Zij maken listiglijk eenen

heimelijken aanslag tegen uw volk, en beraadslagen zich tegen uwe verborgen.

5 Zij hebben gezegd: Komt, en laat ons hen uitroeijen, dat zij geen volk meer zijn; dat aan den naam Israëls niet meer gedacht worde.

6 Want zij hebben in het hart te zamen geraadslaagd; tegen U hebben zij een verbond gemaakt:

7 De tenten van Edom en der Ismaëlieten, Moab en de Hagarenen;

8 Gebal, en Ammon, en Amalek, Palestina met de inwoners van Tyrus.

9 Ook heeft zich Assur bij hen gevoegd; zij zijn den kinderen van Lot tot eenen arm geweest. Sela.

10 Doe hun als Midian, als Sísra, als Jabin aan de beek Kison;

11 Die verdelgd zijn te Endor; zij zijn geworden tot drek der aarde.

12 Maak hen en hunne prinszen als Oreb en als Zébb, en al hunne vorsten als Zebah en als Zalmúna;

13 Die zeiden: Laat ons de schoone woningen Gods voor ons in erfelijke bezitting nemen.

14 Mijn God! maak hen als een wervel, als stoppen voor den wind.

15 Gelijk het vuur een woud verbrandt, en gelijk de vlam de bergen aansteekt;

16 Vervolg hen alzo met uw onweder, en verschrik hen met uwen draaiwind.

17 Maak hun aangezicht vol schande, opdat zij, o HEERE, uwen naam zoeken.

18 Laat hen beschaamd en verschrikt wezen tot in eeuwigheid, en laat hen schaamrood worden, en omkomen.

19 Opdat zij weten, dat Gij alleen met uwen naam zijt de HEERE, de Allerhoogste over de gansche aarde.

PSALM 84.

VOOR den opperzangmeester, op de Gittith; een psalm, voor de kinderen van Korach.

2 Hoe liefelijk zij uwe woningen, o HEERE der heirscharen!

3 Mijne ziel is begeerig, en bezwijkt ook van verlangen, naar de voorhoven des HEEREN; mijn hart en mijn vleesch roepen uit tot den levenden God.

4 Zelfs vindt de musch een huis, en de zwaluw een nest voor zich, waar zij hare jongen legt, bij uwe altaren, HEERE der heirscharen, mijn Koning en mijn God!

5 Welgelukzalig zijn zij, die in uw huis wonen; zij prijzen U gestadiglijk. Sela.

6 Welgelukzalig is de mensch, wiens sterkte in U is, in welker hart de gebaande wegen zijn.

7 Als zij door het dal der moerbeziënboomen doorgaan, stellen zij Hem tot eene fontein; ook zal de re-

gen hen gansch rijkeltijk overdekken.

8 Zij gaan van kracht tot kracht, een iegelijk van hen zal verschijnen voor God in Zion.

9 HEERE, God der heirscharen! hoor mijn gebed; neem het ter ooren, o God van Jakob! Sela.

10 O God, ons Schild! zie, en aanschouw het aangezicht uws gezalfden.

11 Want één dag in uwe voorhoven is beter dan duizend elders; ik koos liever aan den dorpel in het huis mijns Gods te wezen, dan lang te wonen in de tenten der goddeloosheid.

12 Want God, de HEERE, is eene Zon en Schild; de HEERE zal genade en eer geven; Hij zal het goede niet onthouden dengenen, die in opregtheid wandelen.

13 HEERE der heirscharen! welgelukzalig is de mensch, die op U vertrouwt.

PSALM 85.

EEN psalm voor den opperzangmeester, onder de kinderen van Korach.

2 Gij zijt uwen lande gunstig geweest, HEERE! de gevangenis van Jakob hebt Gij gewend.

3 De misdaad uws volks hebt Gij weggenomen; Gij hebt al hunne zonden bedekt. Sela.

4 Gij hebt weggenomen al uwe verbolgenheid; Gij hebt

U gewend van de hittegheid
uws toorns.

5 Breng ons weder, o God
onzes heils! en doe te niet
uwe toornigheid over ons.

6 Zult Gij eeuwiglijk tegen
ons toornen? Zult Gij uwen
toorn uitrekken van ge-
slacht tot geslacht?

7 Zult Gij ons niet weder
levend maken, opdat uw
volk zich in U verblijde?

8 Toon ons uwe goedertie-
renheid, o HEERE! en geef
ons uw heil.

9 Ik zal hooren wat God,
de HEERE, spreken zal;
want Hij zal tot zijn volk
en tot zijne gunstgenooten
van vrede spreken; maar
dat zij niet weder tot dwaas-
heid keeren.

10 Zekerlijk, zijn heil is
nabij dengenen, die Hem
vreezen, opdat in ons land
eer wone.

11 De goedertierenheid en
waarheid zullen elkander out-
moeten, de gerechtigheid en
vrede zullen elkander kussen.

12 De waarheid zal uit de
aarde spruiten, en gerechtig-
heid zal van den hemel ne-
derzien.

13 Ook zal de HEERE het
goede geven; en ons land
zal zijne vrucht geven.

14 De gerechtigheid zal voor
zijn aangezicht henengaan,
en Hij zal ze zetten op den
weg zijner voetstappen.

PSALM 86.

EEN gebed van David.
HEERE! neig uw oor,

verhoor mij: want ik ben
ellendig en nooddrastig.

2 Bewaar mijne ziel, want
ik ben uw gunstgenoot, o
Gij, mijn God! verlos uwen
knecht, die op U vertrouwt.

3 Zijt mij genadig, HEERE!
want ik roep tot U den
ganschen dag.

4 Verheug de ziel uws
knechts: want ~~tot~~ U, Heere!
verhef ik mijne ziel.

5 Want Gij, HEERE! zijt
goed, en gaarn vergevende,
en van groote goedertieren-
heid allen, die U aanroepen.

6 HEERE! neem mijn ge-
bed ter ooren, en merk op
de stem mijner smeekingen.

7 In den dag mijner be-
naauwdheid roep ik U aan,
want Gij verhoort mij.

8 Onder de goden is nie-
mand U gelijk, Heere! en
er zijn geene gelijk uwe
werken.

9 Al de Heidenen, Heere!
die Gij gemaakt hebt, zul-
len komen, en zullen zich
voor uw aanschijn neder-
bulgen, en uwen naam eeren.

10 Want Gij zijt groot, en
doet wonderwerken; Gij al-
leen zijt God.

11 Leer mij, HEERE! uwen
weg, ik zal in uwe waar-
heid wandelen; vereenig
mijn hart tot de vreeze uws
naams.

12 Heere, mijn God: ik zal
U met mijn gansche hart
loven, en ik zal uwen naam
eeren in eeuwigheid;

13 Want uwe goedertieren-
heid is groot over mij; en Gij

hebt mijne ziel uit het on-
derste des grafs ultgerukt.

14 O God! de hoovaardigen staan tegen mij op, en de vergaderingen der tirannen zoeken mijne ziel; en zij stellen U niet voor hunne oogen.

15 Maar Gij, Heere! zijt een barmhartig en genadig God, langmoedig en groot van goedertierenheid en waarheid.

16 Wend U tot mij, en zijt mij genadig, geef uwen knecht uwe sterkte, en verlos den zoou uwer dienstmaagd.

17 Doe aan mij een teeken ten goede, opdat het mijne diaters zien, en beschaamd worden, als Gij, HEERE! mij geholpen, en mij getroost zult hebben.

PSALM 87.

EN psalm, een lied voor de kinderen van Korach. Zijn grondslag is op de bergen der heiligheid.

2 De HEERE bemint de poorten van Zion boven alle woningen van Jakob.

3 Zeer heerlijke dingen worden van u gesproken, o stad Gods! Sela.

4 Ik zal Rahab en Babel vermelden, onder degenen, die Mij kennen; ziet, de Filistijn, en de Tyriër, met den Moor, deze is aldaar geboren.

5 En van Zion zaf gezegd worden: Die en dit is daar in geboren; en de Aller-

hoogste zelf zal hen bevestigen.

6 De HEERE zal hen rekenen in het opschrijven der volken, zeggende: Deze is aldaar geboren. Sela.

7 En de zangers, gelijk de speellieden, *mitsgaders* al mijne fonteynen zullen binnenvallen u zijn.

PSALM 88.

EN lied, een psalm voor de kinderen van Korach, voor den opperzangmeester, op Mûchalath Leinnôth; eene onderwijzing van Heman, den Ezrahiet.

2 O HEERE, God mijns heils! bij dag, bij nacht roep ik voor U.

3 Laat mijn gebed voor uw aanschijn komen; neig uw oor tot mijn geschrei.

4 Want mijne ziel is der tegenheden zat, en mijn leven raakt tot aan het graf.

5 Ik ben gerekend met derenen, die in den kuil nederdalen; ki ben geworden als een man, die krachteloos is:

6 Afgezonderd onder de dooden, gelijk de verslagenen, die in het graf liggen, die Gij niet meer gedenkt, en zij zijn afgesneden van uwe hand.

7 Gij hebt mij in den ondersten kuil gelegd, in duisternissen, in diepten.

8 Uwe grimmigheid ligt op mij; Gij hebt mij nedergedrukt met al uwe baren. Sela.

9 Mijne bekenden hebt

Gij verre van mij gedaan,
Gij hebt mij hun tot eenen
grooten gruwel gesteld; ik
ben besloten, en kan niet
uitkomen.

10 Mijn oog treurt van
wege verdrukking, HEERE!
ik roep tot U den ganschen
dag; ik strek mijne handen
uit tot U.

11 Zult Gij wonder doen
aan de dooden? Of zullen
de overledenen opstaan, zul-
len zij U loven? Sela.

12 Zal uw goedertierenheid
in het graf verteld worden,
uwe getrouwheid in het
verderf?

13 Zullen uwe wonderen
bekend worden in de duis-
ternis, en uwe gerechtigheid
in het land der vergetel-
heid?

14 Maar ik, HEERE! roep
tot U, en mijn gebed komt
U voor in den morgenstond.

15 HEERE! waarom ver-
stoot Gij mijne ziel, en
verbergt uw aanschijn voor
mij?

16 Van der jeugd aan ben
ik bedrukt en doodbrakende,
ik draag uwe vervaarnissen,
ik ben twijfelmoeedig.

17 Uwe hittige toornighe-
den gaan over mij, uwe
verschrikkingen doen mij
vergaan.

18 Den ganschen dag om-
ringen zij mij, als water;
te zamen omgeven zij mij.

19 Gij hebt vriend en med-
gezel verre van mij gedaan;
mijne bekenden zijn in
duisternis.

PSALM 89.

EENE onderwijzing van
Ethan, den Ezrahiet.

2 Ik zal de goedertieren-
heden des HEEREN eenwig-
lijk zingen; ik zal uwe
waarheid met mijnen mond
bekend maken, van geslacht
tot geslacht.

3 Want ik heb gezegd:
Uwe goedertierenheid zal
eeuwiglijk gebouwd worden;
in de hemelen zelve hebt
Gij uwe waarheid bevestigd,
zeggende:

4 Ik heb een verbond ge-
maakt met mijnen uitver-
korene; Ik heb mijnen knecht
David gezworen:

5 Ik zal uw zaad tot in
eeuwigheid bevestigen, en
uwem troon opbouwen van
geslacht tot geslacht. Sela.

6 Dies loven de hemelen
uwe wonderen, o HEERE!
ook is uwe getrouwheid in
de gemeente der heiligen.

7 Want wie mag in den
hemel tegen den HEERE
geschat worden? wie is den
HEERE gelijk, onder de
kinderen der sterken?

8 God is grootelijks ge-
ducht in den raad der he-
ligen, en vreeselijk boven
allen, die rondom Hem zijn.

9 O HEERE, God der heir-
scharen! wie is als Gij,
grootmagtig, o HEERE! en
uwe getrouwheid is rondom U.

10 Gij heerscht over de
opgeblazenheid der zee; wan-
neer hare baren sich ver-
heffen, zoo stilt Gij ze.

11 Gij hebt Rahab verbrijdeld als eenen verslagene; Gij hebt uwe vijanden verstrooid met den arm uwer sterkte.

12 De hemel is uwe, ook is de aarde uwe; de wereld en hare volheid, die hebt Gij gegrond.

13 Het noorden en het zuiden, die hebt Gij geschapen; Thabor en Hermon juichen in uwen naam.

14 Gij hebt eenen arm met magt; uwe hand is sterk, uwe regterhand is hoog.

15 Gerechtigheid en gerigt zijnde vastigheid uw stroons; goedertierenheid en waarheid gaan voor uw aanschijn henen.

16 Welgelukzalig is het volk, hetwelk het geklank kent: o HEERE! zij zullen in het licht uws aanschijns wandelen.

17 Zij zullen zich den ganschen dag verheugen in uwen naam, en door uwe gerechtigheid verhoogd worden.

18 Want Gij zijt de heerlijkheid hunner sterkte, en door uw welbehagen zal onze hoorn verhoogd worden.

19 Want ons schild is van den HEERE, en onze koning is van den Heilige Israëls.

20 Toen hebt Gij in een gezigt gesproken van uwen heilige, en gezegd: Ik heb hulp besteld bij eenen held; Ik heb eenen verkorene uit het volk verhoogd.

21 Ik heb David, mijnen

knecht, gevonden; met mijne heilige olie heb Ik hem gezalfd.

22 Met welke mijne hand vast blijven zal; ook zal hem mijn arm versterken.

23 De vijand zal hem niet dringen, en de zoon der ongerechtigheid zal hem niet onderdrukken.

24 Maar Ik zal zijne wederpartijders verpletteren voor zijn aangezicht, en die hem haten, zal Ik plagen.

25 En mijne getrouwheiden mijne goedertierenheid zullen met hem zijn; en zijn hoorn zal in mijnen naam verhoogd worden.

26 En Ik zal zijne hand in de zee zetten, en zijne regterhand in de rivieren.

27 Hij zal Mij noemen: Gij zijt mijn Vader! mijn God, en de Rotssteen mijns heils!

28 Ook zal Ik hem ten eerstgeborenen zoon stellen, ten hoogste over de koningen der aarde.

29 Ik zal hem mijne goedertierenheid in eeuwigheid houden, en mijn verbond zal hem vast blijven.

30 En Ik zal zijn zaad in eeuwigheid zetten, en zijn troon als de dagen der hemelen.

31 Indien zijne kinderen mijne wet verlaten, en in mijne regten niet wandelen;

32 Indien zij mijne inzettingen ontheiligen, en mijne geboden niet houden;

33 Zoo zal Ik hunne over-

trekking met de roede bezoeken, en hunne ongerechtigheid met plagen.

34 Maar mijne goedertierenheid zal Ik van hem niet wegnemen, en in mijne getrouwheid niet feilen.

35 Ik zal mijn verbond niet ontheiligen, en hetgeen uit mijne lippen gegaan is, zal Ik niet veranderen.

36 Ik heb eens gezworen bij mijne heiligheid: zoo Ik aan David liege!

37 Zijn zaad zal in der eeuwigheid zijn, en zijn troon zal voor Mij zijn gelijk de zon.

38 Hij zal eeuwiglijk bevestigd worden, gelijk de maan; en de Getuige in den hemel is getrouw. Sela.

39 Maar Gij hebt hem verstooten en verworpen; Gij zijt verholgen geworden tegen uwen gezalfde.

40 Gij hebt het verbond uws knechts te niet gedaan; Gij hebt zijne kroon ontheiligd tegen de aarde.

41 Gij hebt al zijne muren doorgebroken; Gij hebt zijne vestingen nedergeworpen.

42 Allen, die den weg voorbijgingen, hebben hem be-roofd; zijnen naburon is hij tot eenen smaad geweest.

43 Gij hebt de regterhand zijner wederprijders verhoogd; Gij hebt al zijne vijanden verblijd.

44 Gij hebt ook de scherpste zijns zwaards omgekeerd, en hebt hem niet staande gehouden in den strijd.

45 Gij hebt zijne schoonheid doen ophouden; en Gij hebt zijnen troon ter aarde nedergestooten.

46 Gij hebt de dagen zijner jeugd verkort; Gij hebt hem met schaamte overdekt. Sela.

47 Hoe lang, o HEERE! zult Gij U steeds verbergen? zal uwe grimmigheid branden als een vuur?

48 Gedenk van hoedanige eeuw Ik ben; waarom zoudt Gij aller menschen kinderen te vergeefs geschapen hebben?

49 Wat man leeft er, die den dood niet zien zal? die zijne ziel zal bevrijden van het geweld des grafs? Sela.

50 HEERE! waar zijn uwe vorige goedertierenheden, die Gij David gezworen hebt bij uwe trouw?

51 Gedenk, Heere! aan den smaad uwer knechten, dien ik in mijnen boezem draag van alle groote volken;

52 Waarmede, o HEERE! uwe vijanden smaden, waarmede zij de voetstappen uws gezalfden smaden.

53 Geloofd zij de HEERE in eeuwigheid! Amen, ja amen.

PSALM 90.

EN gebed van Mozes, den man Gods.

HEERE! Gij zijt ons geweest eene Toevlugt van geslacht tot geslacht.

2 Eer de bergen geboren waren, en Gij de aarde en de wereld voortgebragt had, ja

van eeuwigheid tot eeuwigheid zijt Gij God.

3 Gij doet den mensch wederkeeren tot verbrijzeling, en zegt: Keert weder, gij menschenkinderen!

4 Want duizend jaren zijn in uwe oogen, als de dag van gisteren, als hij voorbijgegaan is, en *als* eene nachtwaak.

5 Gij overstroomt hen; zij zijn *gelijk* een slaap; in den morgenstond zijn zij gelijk het gras, *dat* verandert.

6 Inden morgenstond bloeit het, en het verandert, des avonds wordt het afgesneden en het verdort.

7 Want wij vergaan door uwen toorn; en door uwe grimmigheid worden wij verschrikt.

8 Gij stelt onze ongerechtigheden voor U, onze heimelijke *zonden* in het licht uws aanschijns.

9 Want al onze dagen gaan henen door uwe verbolgenheid; wij brengen onze jaren door als eene gedachte.

10 Aangaande de dagen onzer jaren, daarin zijn zeventig jaren, of zoo wij zeer sterk zijn, tachtig jaren; en het nitnemendste van die is moeite en verdriet; want het wordt snellijk afgesneden, en wij vliegen daarheen.

11 Wie kent de sterkte uws toorns, en uwe verbolgenheid, naar dat Gij te vreezen zijt?

12 Leer ons alzoo onze da-

gen tellen, dat wij een wijs hart bekomen.

13 Keer weder, HEERE! tot hoe lange? en het berouwe U over uwe knechten.

14 Verzadig ons in den morgenstond met uwe goedertierenheid, zoo zullen wij juichen, en verblijd zijn in al onze dagen.

15 Verblijd ons naar de dagen, *in dewelke* Gij ons gedrukt hebt, *naar* de jaren, *in dewelke* wij het kwaad gezien hebben.

16 Laat uw werk aan uwe knechten gezien worden, en uwe heerlijkheid over hunne kinderen.

17 En de liefelijkheid des HEEREN, onzes Gods, zij over ons; en bevestig Gij het werk onzer handen over ons, ja het werk onzer handen, bevestig dat.

PSALM 91.

DIE in de schuilplaats des Allerhoogsten isgezet, die zal vernachten in de schaduw des Almachtigen.

2 Ik zal tot den HEERE zeggen: Mijne Toevlugt en mijn Burg! mijn God, op welken ik vertrouw!

3 Want Hij zal u redden van den strik des vogelvangers, van de zeer verderfelijke pestilentie.

4 Hij zal u dekken met zijne vlerken, en onder zijne vleugelen zult gij betrouwen; zijne waarheid is eene rondas en beukelaar.

5 Gij zult niet vreezen voor

den schrik des nachts, voor den pijn, die des daags vliegt;

6 Voor de pestilentie, die in de donkerheid wandelt; voor het verderf, dat op den middag verwoest.

7 Aan uwe zijde zullen er duizend vallen, en tien duizend aan uwe rechterhand; tot u zal het niet genaken.

8 Alleenlijk zult gij het met uwe oogen aanschouwen; en gij zult de vergelding der goddeloozen zien.

9 Want Gij, HEERE! zijt mijne Toevlugt! Den Allerhoogste hebt Gij gesteld tot uw vertrek;

10 U zal geen kwaad wedervaren, en geene plage zal uwe tent naderen.

11 Want Hij zal zijne engelen van u bevelen, dat zij u bewaren in al uwe wegen.

12 Zij zullen u op de handen dragen, opdat gij uwen voet aan geen steen stoot.

13 Op den fellen leeuw en de adder zult gij treden, gij zult den jongen leeuw en den draak vertreden.

14 Dewijl hij Mij zeer bemint, *spreekt God*, zoo zal Ik hem uithelpen; Ik zal hem op eene hoogte stellen, want hij kent mijnen naam.

15 Hij zal Mij aanroepen, en Ik zal hem verhooren; in de benaauwdheid zal Ik bij hem zijn, Ik zal hem er uittrekken, en zal hem verheerlijken.

16 Ik zal hem met lang-

heid der dagen verzadigen, en Ik zal hem mijn heil doen zien.

PSALM 92.

EEN psalm, een lied, op den sabbatdag.

2 Het is goed, dat men den HEERE love, en uwen naam psalmzingen, o Allerhoogste!

3 Dat men in den morgenstond uwe goedertierenheid verkondige, en uwe getrouwheid in de nachten:

4 Op het tiensnarig instrument en op de luit, met een voorbedacht lied op de harp.

5 Want Gij hebt mij verblijd, HEERE! met uwe daden; ik zal juichen over de werken uwer handen.

6 O HEERE! hoe groot zijn uwe werken! zeer diep zijn uwe gedachten.

7 Een onvernünftig man weet er niet van, en een dwaas verstaat ditzelve niet:

8 Dat de goddeloozen groeijen als het kruid, en al de werkers der ongerechtigheid bloeijen, opdat zij tot in der eeuwigheid verdelgd worden.

9 Maar Gij zijt de Allerhoogste, in eeuwigheid de HEERE!

10 Want zie, uwe vijanden, o HEERE! want zie, uwe vijanden zullen vergaan; al de werkers der ongerechtigheid zullen verstrooid worden.

11 Maar Gij zult mijnen

hoorn verhoogten, gelijk eens eenhoorns; ik ben met versche olie overgoten.

12 En mijn oog zal mijne verspieders aanschouwen, mijne ooren zullen het hooren, aangaande de boosdoeners, die tegen mij opstaan.

13 De regtvaardige zal groeijen als een palmboom, hij zal wassen als een cederboom op Libanon.

14 Die in het huis des HEEREN geplant zijn, dien zal gegeven worden te groeijen in de voorhoven onzes Gods.

15 In den grijzen ouderdom zullen zij nog vruchten dragen; zij zullen vet en groen zijn;

16 Om te verkondigen, dat de HEERE regt is: Hij is mijn Rotsteen, en in Hem is geen onregt.

PSALM 93.

DE HEERE regeert, Hij is met hoogheid bekleed, de HEERE is bekleed met sterkte, Hij heeft zich omgord. Ook is de wereld bevestigd, zij zal niet wankelen.

2 Van toen af is uw troon bevestigd; Gij zijt van eeuwigheid af.

3 De rivieren verheffen, o HEERE! de rivieren verheffen haar bruisen; de rivieren verheffen hare aanstooting.

4 *N*och de HEERE in de hoogte is geweldiger dan het bruisen van groote wa-

teren, *dan* de geweldige baren der zee.

5 Uwe getuigenissen zijn zeer getrouw, de heiligheid is uwen huize sierlijk, HEERE! tot lange dagen.

PSALM 94.

O GOD der wraken! o HEERE, God der wraken! verschijn blinkende.

2 Gij, Regter der aarde! verhef U; breng vergelding weder over de hoovaardigen.

3 Hoe lang zullen de goddeloozen, o HEERE! hoe lang zullen de goddeloozen van vreugde opspringen?

4 Uitgieten? hard spreken? alle werkers der ongerechtigheid zich beroemen?

5 O HEERE! zij verbrijzelen uw volk, en zij verdrukken uw erfdeel.

6 De weduwe en den vreemdeling dooden zij, en zij vermoorden de weezen.

7 En zeggen: De HEERE ziet het niet, en de God van Jakob merkt het niet.

8 Aanmerkt, gij onvernünftigen onder het volk! en gij dwazen! wanneer zult gij verstandig worden?

9 Zou Hij, die het oor plant, niet hooren? zou Hij, die het oog formeert, niet aanschouwen?

10 Zou Hij, die de Heidenen tuchtigt, niet straffen, Hij; die den mensch wetenschap leert?

11 De HEERE weet de gedachten des menschen, dat zij ijdelheid zijn.

12 Welgeinukzalig is de man, o HEERE! dien Gij tuchtigt, en dien Gij leert uit uwe wet,

13 Om hem rust te geven van de kwade dagen; totdat de kull voor den goddelooze gegraven wordt.

14 Want de HEERE zal zijn volk niet begeven, en Hij zal zijne erve niet verlaten.

15 Want het oordeel zal wederkeeren tot de gerechtigheid; en alle opregten van hart zullen hetzelfde navolgen.

16 Wie zal voor mij staan tegen de boosdoeners? wie zal zich voor mij stellen tegen de werkers der ongerechtigheid?

17 Ten ware dat de HEERE mij eene hulp geweest ware, mijne ziel had bijna in de stilte gewoond.

18 Als ik zeide: Mijn voet wankelt; uwe goedertierenheid, o HEERE! ondersteunde mij.

19 Als mijne gedachten binnen in mij vermenigvuldigd werden, hebben uwe vertroosting en mijne ziel verkwikt.

20 Zou zich de stoel der schadelijkheden met U vergesellschaften, die moeite verdicht bij inzetting?

21 Zij rotten zich samen tegen de ziel des rechtvaardigen, en zij verdoemen onschuldig bloed.

22 Doch de HEERE is mij geweest tot een hoeg Ver-

trek, en mijn God tot eene Steenrots mijner toevlugt.

23 En Hij zal hunne ongerechtigheid op hen doen wederkeeren, en Hij zal hen in hunne boosheid verdelgen; de HEERE, onze God, zal hen verdelgen.

PSALM 95.

KOMT, laat ons den HEERE vrolijk zingen, laat ons juichen den Rotssteen onzes heils.

2 Laat ons zijn aangezichte gemoet gaan met lof; laat ons Hem juichen met psalmen.

3 Want de HEERE is een groot God; ja een groot Koning boven alle goden.

4 In wiens hand de diepste plaatsen der aarde zijn, en de hoogten der bergen zijn zijne.

5 Wiens ook de zee is, want Hij heeft ze gemaakt; en zijne handen hebben het drooge geformeerd.

6 Komt, laat ons aanbidden en nederbukken, laat ons knielen voor den HEERE, die ons gemaakt heeft.

7 Want Hij is onze God, en wij zijn het volk zijner weids, en de schapen zijner hand. Heden, zoo gij zijne stem hoort,

8 Verhardt uw hart niet, gelijk te Meriba, gelijk ten dage van Massa in de woestijn;

9 Waar Mij uwe vaders verzochten, Mij beproefden, ook mijn werk zagen.

10 Veertig jaren heb Ik verdriet gehad aan dit geslacht, en heb gezegd: Zij zijn een volk, dwalende van hart, en zij kennen mijne wegen niet.

11 Daarom heb Ik in mijnen toorn gezworen: Zoo zij in mijne rust zullen ingaan!

PSALM 96.

ZINGT den HEERE een nieuw lied; zingt den HEERE, gij gansche aarde!

2 Zingt den HEERE, looft zijnen naam; boodschapt zijn heil van dag tot dag.

3 Vertelt onder de Heidenen zijne eer, onder alle volken zijne wonderen.

4 Want de HEERE is groot, en zeer te prijzen, Hij is vreeslijk boven alle goden.

5 Want al de goden der volken zijn afgoden; maar de HEERE heeft de hemelen gemaakt.

6 Majesteit en heerlijkheid zijn voor zijn aangezicht, sterkte en sieraad in zijn heilgdom.

7 Geeft den HEERE, gij geslachten der volken! geeft den HEERE eer en sterkte.

8 Geeft den HEERE de eer zijns naams, brengt offer, en komt in zijne voorhoven.

9 Aanbidt den HEERE in de heerlijkheid des heilgdoms, schrikt voor zijn aangezicht, gij gansche aarde!

10 Zegt onder de Heidenen: De HEERE regeert;

ook zal de wereld bevestigd worden, zij zal niet bewogen worden; Hij zal de volken rigten in alle regtmatigheid.

11 Dat de hemelen zich verblijden, en de aarde zich verheuge, dat de zee bruiise met hare volheid.

12 Dat het veld huppele van vreugde met al wat er in is; dat dan al de boomen des wouds juichen,

13 Voor het aangezicht des HEEREN: want Hij komt, want Hij komt, om de aarde te rigten; Hij zal de wereld rigten met gerechtigheid, en de volken met zijne waarheid.

PSALM 97.

DE HEERE regeert, de aarde verheuge zich; dat vele eilanden zich verblijden.

2 Rondom Hem zijn wolken en donkerheid, gerechtigheid en gerigt zijn de vastigheid zijns troons.

3 Een vuur gaat voor zijn aangezicht heen, en het steekt zijne wederpartijen rondom aan brand.

4 Zijne bliksemen verlichten de wereld; het aardrijk ziet ze en het beeft.

5 De bergen smelten als was voor het aanschijn des HEEREN, voor het aanschijn des Heeren der gansche aarde.

6 De hemelen verkondigen zijne gerechtigheid, en alle volken zien zijne eer.

7 Beschaamd moeten wezen allen, die de beelden dienen, die zich op afgoden beroemen: buigt u neder voor Hem, alle gij goden!

8 Zion heeft gehoord, en het heeft zich verblijd, en de dochteren van Juda hebben zich verheugd van wege uwe oordeelen, o HEERE!

9 Wane Gij, HEERE, zijt de Allerhoogste over de geheele aarde; Gij zijt zeer hoog verheven boven alle goden.

10 Gij liefhebbers des HEEREN! haat het kwade; Hij bewaart de zielen zijner gunstgenooten; Hij redt hen uit der goddeloozen hand.

11 Het licht is voor den regtvaardige gezaaid, en vrolijkheid voor de opregten van hart.

12 Gij regtvaardigen! verblijdt u in den HEERE, en spreekt lof ter gedachtenis zijner heiligheid.

PSALM 98.

EEN psalm.
Zingt den HEERE een nieuw lied, want Hij heeft wonderen gedaan; zijne regterhand en de arm zijner heiligheid, heeft Hem heil gegeven.

2 De HEERE heeft zijn heil bekend gemaakt, Hij heeft zijne gerechtigheid openbaard voor de oogen der Heidenen.

3 Hij is gedachtig geweest zijner goedertierenheid, en

zijner waarheid aan het huts Israëls; en al de einden der aarde hebben gezien het heil onzes Gods.

4 Juicht den HEERE, gij gansche aarde! roept uit van vreugde, en zingt vrolijk, en psalmzingt.

5 Psalmzingt den HEERE met de harp, met de harp en met de stem des gezangs.

6 Met trompetten en bazuinengeklank; juicht voor het aangezicht des Konings, des HEEREN.

7 De zee bruiise met hare volheid, de wereld met degenen, die daarin wonen.

8 Dat de rivieren met de handen klappen, dat te gelijk de gebergten vreugde bedrijven.

9 Voor het aangezicht des HEEREN: want Hij komt om de aarde te rigten; Hij zal de wereld rigten in gerechtigheid, en de volken in alle regtmatigheid.

PSALM 99.

DE HEERE regeert, dat de volken beven; Hij zit *tusschen* de cherubim; de aarde bewege zich.

2 De HEERE is groot in Zion, en Hij is hoog boven alle volken.

3 Dat zij uwen grooten en vreesselijken naam loven, die heilig is;

4 En de sterkte des Konings, die het regt lief heeft. Gij hebt billikheden bevestigd, Gij hebt regt en gerechtigheid gedaan in Jakob.

5 Verheft den HEERE, onzen God, en buigt u neder voor de voetbank zijner voeten; Hij is heilig!

6 Mozes en Aäron waren onder zijne priesters, en Samuël onder de aanroepers zijns naams; zij riepen tot den HEERE, en Hij verhoorde hen.

7 Hij sprak tot hen in een wolkkolom; zij hebben zijne getuigenissen onderhouden, en de inzettingen, die Hij hun gegeven had.

8 O HEERE, onze God! Gij hebt hen verhoord, Gij zijt hun geweest een vergevend God, hoewel wrakdoende over hunne daden.

9 Verheft den HEERE, onzen God, en buigt u voor den berg zijner heiligheid, want de HEERE, onze God, is heilig.

PSALM 100.

EEN lofpsalm. Gij gansche aarde! juicht den HEERE.

2 Dient den HEERE met blijdschap, komt voor zijn aanschijn met vrolijk gezang.

3 Weet, dat de HEERE is God; Hij heeft ons gemaakt, (en niet wij) zijn volk en de schapen zijner weide.

4 Gaat in tot zijne poorten met lof, in zijne voorhoven, met lofgezang; looft Hem, prijst zijnen naam.

5 Want de HEERE is goed; zijne goedertierenheid is in der eeuwigheid; en zijne ge-

trouwheid van geslacht tot geslacht.

PSALM 101.

EEN psalm van David. Ik zal van goedertierenheid en regt zingen; U zal ik psalmzingen, o HEERE!

2 Ik zal verstandelijk handelen in den opregten weg; wanneer zult Gij tot mij komen? Ik zal in het midden mijns huizes wandelen, in opregtigheid mijns harten.

3 Ik zal geen Belials stuk voor mijne oogen stellen; ik haat het doen der afvalligen; het zal mij niet aankleven.

4 Het verkeerde hart zal van mij wijken; den booze zal ik niet kennen.

5 Die zijnen naaste in het heimelijk achterklapt, dien zal ik verdelen; die hoog van oogen is, en trotsch van hart, dien zal ik niet vermogen.

6 Mijne oogen zullen zijn op de getrouwen in het land, dat zij bij mij zitten; die in den opregten weg wandelt, die zal mij dienen.

7 Wie bedrog pleegt, zal binnen mijn huis niet blijven; die leugenen spreekt, zal voor mijne oogen niet bevestigd worden.

8 Allen morgen zal ik alle goddeloozen des lands verdelen, om uit de stad des HEEREN alle werkers der ongerechtigheid uit te roeien.

PSALM 102.

ENGebed des verdrukten, als hij overstelpt is, en zijne klagt uitstort voor het aangezicht des HEEREN.

2 O HEERE! hoor mijn gebed, en laat mijn geroep tot U komen.

3 Verberg uw aangezicht niet voor mij, neig uw oor tot mij ten dage mijner benaauwdheid; ten dage als ik roep, verhoor mij haastelijk.

4 Want mijne dagen zijn vergaan als rook, en mijne gebeenten zijn verbrand als een haard.

5 Mijn hart is geslagen en verdord als gras, zoodat ik vergeten heb mijn brood te eten.

6 Mijn gebeente kleeft aan mijn vleesch, van wege de stem mijns zuchtens.

7 Ik ben eenen roerdomp der woestijngelijk geworden, ik ben geworden als een steenuil der wildernissen.

8 Ik waak, en ben geworden als eene eenzame musch op het dak.

9 Mijne vijanden smaden mij al den dag; die tegen mij razen, zweren bij mij.

10 Want ik eet asch als brood, en vermeng mijnen drank met tranen,

11 Van wege uwe verstoordheid en uwen grooten toorn: want Gij hebt mij verheven, en mij weder nedergeworpen.

12 Mijne dagen zijn als eene

afgaande schaduw, en ik verdor als gras.

13 Maar Gij, HEERE, blijft in eeuwigheid, en uwe gedachtenis van geslacht tot geslacht.

14 Gij zult opstaan, Gij zult U ontfermen over Zion, want de tijd om haar genadig te zijn, want de bestemde tijd is gekomen.

15 Want uw knechten hebben een welgevallen aan hare steenen, en hebben medelijden met haar gruis.

16 Dan zullen de Heidenen den naam des HEEREN vreezen, en alle koningen der aarde uwe heerlijkheid.

17 Als de HEERE Zion zal opgebouwd hebben, in zijne heerlijkheid zal verschenen zijn,

18 Zich gewend zal hebben tot het gebed desgenen, die gansch onthloot is, en niet versmaad hebben hunlieder gebed;

19 Dat zal beschreven worden voor het navolgende geslacht; en het volk, dat geschapen zal worden, zal den HEERE loven:

20 Omdat Hij uit de hoogte zijns heilighdoms zal hebben nederwaarts gezien; dat de HEERE uit den hemel op de aarde geschouwd zal hebben;

21 Om het zuchten der gevangenen te hooren, om los te maken de kinderen des doods;

22 Opdat men den naam des HEEREN vertelle te Zion, en zijnen lof te Jerusaleem.

23 Wanneer de volken samen zullen vergaderd worden, ook de koninkrijken, om den HEERE te dienen.

24 Hij heeft mijne kracht op den weg ter neder gedrukt; mijne dagen heeft Hij verkort.

25 Ik zelde: mijn God! neem mij niet weg in het midden mijner dagen; uwe jaren zijn van geslacht tot geslacht.

26 Gij hebt voormaals de aarde gegrond, en de hemelen zijn het werk uwer handen;

27 Die zullen vergaan, maar Gij zult staande blijven, en zij allen zullen als een kleed verouden; Gij zult ze veranderen als een gewaad, en zij zullen veranderd zijn.

28 Maar Gij zijt dezelfde, en uwe jaren zullen niet geëindigd worden.

29 De kinderen uwer knechten zullen wonen, en hun zaad zal voor uw aangezicht bevestigd worden.

PSALM 103.

EEN psalm van David.

Loof den HEERE, mijne ziel! en al wat binnen in mij is, zijnen heiligen naam.

2 Loof den HEERE, mijne ziel! en vergeet geene van zijne weldaden.

3 Die al uwe ongerechtigheid vergeeft, die al uwe krankheden geneest;

4 Die uw leven verlost van het verderf, die u kroont

met goedertierenheid en barmhertigheden;

5 Die uwen mond verzadigt met het goede, uwe jeugd vernieuwt als eens arends.

6 De HEERE doet gerechtigheid en gerigten al den genen, die onderdrukt worden.

7 Hij heeft Mozes zijne wegen bekend gemaakt, den kinderen Israëls zijne daden.

8 Barmhartig en genadig is de HEERE, langmoedig en groot van goedertierenheid.

9 Hij zal niet altoos twisten, noch eeuwiglijk den toorn behouden.

10 Hij doet ons niet naar onze zonden, en vergeldt ons niet naar onze ongerechtigheden.

11 Want zoo hoog de hemel is boven de aarde, is zijne goedertierenheid geweldig over degenen, die Hem vreezen.

12 Zoo verre het oosten is van het westen, zoo verdoet Hij onze overtredingen van ons.

13 Gelijk zich een vader ontfermt over de kinderen, ontfermt zich de HEERE over degenen, die Hem vreezen.

14 Want Hij weet wat maaksel wij zijn, gedachtig zijnde, dat wij stof zijn.

15 De dagen des menschen zijn als het gras, gelijk eene bloem des velds, alzoo bloeit hij

16 Als de wind daarover gegaan is, zoo is zij niet

meer, en hare plaats kent haar niet meer.

17 Maar de goedertierenheid des HEEREN is van eeuwigheid en tot eeuwigheid over degenen, die Hem vreezen, en zijne gerechtigheid aan kindskinderen;

18 Aan degenen, die zijn verbond houden, en die aan zijne bevelen denken, om die te doen.

19 De HEERE heeft zijnen troon in de hemelen bevestigd, en zijn koninkrijk heerscht over alles.

20 Looft den HEERE, zijne engelen! gij krachtige helden, die zijn woord doet, gehoorzamende de stem zijns woords.

21 Looft den HEERE, al zijne heirscharen! gij zijne dienaars, die zijn welbehagen doet!

22 Looft den HEERE, al zijne werken! aan alle plaatsen zijner heerschappij. Loof den HEERE, mijne ziel!

PSALM 104.

LOOF den HEERE, mijne ziel! o HEERE, mijn God! Gij zijt zeer groot, Gij zijt bekleed met majesteit en heerlijkheid.

2 Hij bedekt zich met het licht, als met een kleed, Hij rekt den hemel uit als eene gordijn.

3 Die zijne opperzalen zoldeert in de wateren, die van de wolken zijnen wagen maakt, die op de vleugelen des winds wandelt.

4 Hij maakt zijne engelen geesten, zijne dienaars tot een vlamvend vuur.

5 Hij heeft de aarde gegrond op hare grondvesten, zij zal nimmermeer noch eeuwiglijk wankelen.

6 Gij hadt ze met den afgrond als een kleed overdekt; de wateren stonden boven de bergen.

7 Van uw schelden vloten zij, zij haastten zich weg voor de stem uws donders.

8 De bergen rezen op, de dalen daalden, ter plaatse, die Gij voor hen gegrond hadt.

9 Gij hebt een' paal gesteld, die zij niet overgaan zullen; zij zullen de aarde niet weder bedekken.

10 Die de fonteynen uitzendt door de dalen, dat zij tusschen de gebergten heen wandelen.

11 Zij drinken al het gedierte des velds; de woudezels breken er hunnen dorst *mede*.

12 Bij dezelve woont het gevogelte des hemels, cene stem gevende van tusschen de takken.

13 Hij drenkt de bergen uit zijne opperzalen; de aarde wordt verzadigd van de vrucht uwer werken.

14 Hij doet het gras uitspruiten voor de beesten, en het kruid tot dienst des menschen, doende het brood uit de aarde voortkomen.

15 En den wijn, die het hart des menschen verheugt,

doende het aangezigt blin- Gij geformeerd hebt, om
ken van olie; en het brood, daarin te spelen.

27 Zij allen wachten op U,

16 De boomen des HEE- dat gij hun hunne spijsze-
REN worden verzadigd, de geeft te zijner tijd.

17 Alwaar de vogeltjes 28 Geeft Gij ze hun, zij
nestelen; des ooijevaars vergaderen ze; doet Gij uwe
huis zijn de denneboomen. hand open, zij worden met
goed verzadigd.

18 De hooge bergen zijn 29 Verbergt Gij uw aange-
voor de steenhokken; de zigt, zij worden verschrikt;
steenrotsen zijn een vertrek neemt Gij hunnen adem
voor de konijnen. weg, zij sterven, en zij
keeren weder tot hun stof.

19 Hij heeft de maan ge- 30 Zendt Gij uwen Geest
maakt tot de gezette tijden, uit, zoo worden zij gescha-
de zon weet haren onder- pen, en Gij vernieuwt het
gang. gelaat des aardrijks.

20 Gij beschikt de duister- 31 De heerlijkheid des
nis, en het wordt nacht, in HEEREN zij tot in der
denwelken al het gedierte eeuwigheld; de HEERE
des wouds uittreedt. verblijde zich in zijne wer-
ken.

21 De jonge leeuwen, brie- 32 Als Hij de aarde aan-
schende om eenen roof, en schouwt, zoo heeft zij; als
om hunne spijs van God te Hij de bergen aanroert, zoo
zoeken. rooken zij.

22 De zon opgaande, maken 33 Ik zal den HEERE zin-
zij zich weg, en liggen gen in mijn leven; ik zal
neder in hunne holen. mijnen God psalmzingen,
terwijl ik nog ben.

23 De mensch gaat *dan* uit 34 Mijne overdenking van
tot zijn werk, en naar zijnen Hem zal zoet zijn; ik zal
arbeid tot den avond toe. mij in den HEERE ver-
blijden.

24 Hoe groot zijn uwe 35 De zondaars zullen van
werken, o HEERE! Gij de aarde verdaan worden,
hebt ze allen met wijsheid en de goddeloozen zullen
gemaakt; het aardrijk is niet meer zijn. Loof den
vol van uwe goederen. HEERE, mijne ziel! Ha-
lelujah!

25 Deze zee, die groot en 36 De zondaars zullen van
wijd van ruimte is, daarin de aarde verdaan worden,
is het wremelende gedierte, en de goddeloozen zullen
en dat zonder getal, kleine niet meer zijn. Loof den
gedierten met groote. HEERE, mijne ziel! Ha-
lelujah!

26 Daar wandelende sche- 37 De zondaars zullen van
pen, en de Leviathan, dien de aarde verdaan worden,
en de goddeloozen zullen
niet meer zijn. Loof den
HEERE, mijne ziel! Ha-
lelujah!

PSALM 105.

LOOFT den HEERE, roept
zijn naam aan, maakt

zijne daden bekend onder de volken.

2 Zingt Hem, psalmzingt Hem, spreekt aandachtelijk van al zijne wonderen.

3 Roemt u in den naam zijner heiligheld; het hart dergenen, die den HEERE zoeken, verblijde zich.

4 Vraagt naar den HEERE, en zijne sterkte; zoekt zijn aangezicht geduriglijk.

5 Gedenkt zijner wonderen, die Hij gedaan heeft, zijner wonderteekenen, en der oordeelen zijns monds.

6 Gij zaad van Abraham, zijnen knecht, gij kinderen van Jakob, zijnen uitverkorene!

7 Hij is de HEERE, onze God; zijne oordeelen zijn over de geheele aarde.

8 Hij gedenkt zijns verbonds tot in der eeuwigheid, des woords, dat Hij ingesteld heeft, tot in duizend geslachten;

9 Des verbonds, dat Hij met Abraham heeft gemaakt, en zijns eeds aan Izak;

10 Welken Hij ook gesteld heeft aan Jakob tot eene inzetting, aan Israël tot een eeuwig verbond,

11 Zeggende: Ik zal u geven het land Kanaän, het snoer van uieder erfdeel.

12 Als zij weinige menschen in getal waren, ja weinige en vreemdelingen daarin;

13 En wandelden van volk tot volk, van het eene koningrijk tot het andere volk.

14 Hij liet geen mensch toe hem te onderdrukken, ook bestrafte Hij koningen om hunnentwil, zeggende:

15 Taast mijne gezalfden niet aan, en doet mijnen profeten geen kwaad.

16 Hij riep ook eenen honger in het land, Hij brak allen staf des broods.

17 Hij zond eenen man voor hun aangezicht henen; Jozef werd verkocht tot een' slaaf.

18 Men drukte zijne voeten in den stok, zijn persoon kwam in de ijzers.

19 Tot den tijd toe, dat zijn woord kwam, heeft hem de rede des HEEREN doorlouterd.

20 De koning zond, en deed hem ontslaan, de heerscher der volken liet hem los.

21 Hij zette hem tot een' heer over zijn huis, en tot eenen heerscher over al zijn goed;

22 Om zijne vorsten te binden naar zijnen lust, en zijne ondsten te onderwijzen.

23 Daarna kwam Israël in Egypte, en Jakob verkeerde als vreemdeling in het land van Cham.

24 En Hij deed zijn volk zeer wassen, en maakte het magtiger dan zijne tegenpartijders.

25 Hij keerde hun hart om, dat zij zijn volk haatten, dat zij met zijne knechten listiglijk handelden.

26 Hij zond Mozes, zijnen knecht, en Aäron, dien Hij verkoren had.

27 Zij deden onder hen de bevelen zijner teekenen, en de wonderwerken in het land van Cham.

28 Hij zond duisternis, en maakte het duister; en zij waren zijn woord niet wederstaanig.

29 Hij keerde hunne wateren in bloed, en Hij doodde hunne visschen.

30 Hun land bragt vorchen voort in overvloed, tot in de binnenste kameren hunner koningen.

31 Hij sprak, en er kwam eene vermenging van onge-dierte, luizen, in hunne gansche landpale.

32 Hij maakte hunnen regen tot hagel, vlamnig vuur in hun land.

33 En Hij sloeg hunnen wijnstok en hunnen vijgeboom, en Hij brak het geboomte hunner landpale.

34 Hij sprak, en er kwamen sprinkhanen, en kevers, en dat zonder getal;

35 Die al het kruid in hun land opaten, ja aten de vrucht hunner landouwe op.

36 Hij versloeg ook alle eerstgeborenen in hun land, de eerstelingen al hunner krachten.

37 En Hij voerde hen uit met zilver en goud; en onder hunne stammen was niemand, die struikelde.

38 Egypte was blijde, als zij uittrokken, want hunne verschrikking was op hen gevallen.

39 Hij breidde eene wolk

uit tot een deksel, en vuur om den nacht te verlichten.

40 Zij baden, en Hij deed kwakkelen komen, en Hij verzadigde hen met hemelsch brood.

41 Hij opende eene steenrots, en er vloedden wateren uit, *dis* gingen door de dorre plaatsen *als* eene rivier.

42 Want Hij dacht aan zijn heilig woord, aan Abraham, zijnen knecht.

43 Alzoo voerde Hij zijn volk uit met vrolijkheid, zijne uitverkorenen met gejuich.

44 En Hij gaf hun de landen der Heidenen, zoodat zij in erfenis bezaten den arbeid der volken.

45 Opdat zij zijne inzettingen onderhielden, en zijne wetten bewaarden. Hallelujah!

PSALM 106.

HALELUJAH! Looft den HEERE, want Hij is goed, want zijne goedertierenheid is in der eeuwigheid.

2 Wie zal de mogendheden des HEEBEN uitspreken, al zijnen lof verkondigen?

3 Welgelukzalig zijn zij, die het recht onderhouden, die te aller tijd gerechtigheid doet.

4 Gedenk mijner, o HEE-RE! naar het welbehagen tot uw volk, bezoek mij met uw heil;

5 Opdat ik aanschouwe het goede uwer uitverkorenen;

opdat ik mij verblijde met de blijdschap uws volks; opdat ik mij beroeme met uw erfdeel.

6 Wij hebben gezondigd, mitsgaders onze vadersen, wij hebben verkeerdelijk gedaan; wij hebben goddelooslijk gehandeld.

7 Onze vaders in Egypte hebben niet gelet op uwe wonderen, zij zijn der menigte uwer goedertierenheden niet gedachtig geweest; maar zij waren wederspanning aan de zee, bij de Schelfzee.

8 Doch Hij verlost hen, om zijns naams wil, opdat Hij zijne mogendheid bekend maakte.

9 En Hij schold de Schelfzee, zoodat zij verdroogde, en Hij deed hen wandelen door de afgronden, als door eene woestijn.

10 En Hij verlost hen uit de hand des haters, en Hij bevrijdde hen van de hand des vijands.

11 En de wateren overdekten hunne wederpartijders; uiet een van hen bleef over.

12 Toen geloofden zij aan zijne woorden; zij zongen zijnen lof.

13 Doch zij vergaten haast zijne werken, zij verbeidden naar zijnen raad niet.

14 Maar zij werden belust met lust in de woestijn, en zij verzachten God in de wildernis.

15 Toen gaf Hij hun hunne begeerte; maar Hij zond aan

hunne zielen eene magerheid.

16 En zij benijdden Mozes in het leger, en Aäron, den heilige des HEEREN.

17 De aarde deed zich open, en verslond Dathan, en overdekte de vergadering van Abiram.

18 En een vuur brandde onder hunne vergadering, eene vlam stak de goddeloozen aan brand.

19 Zij maakten een kalf bij Horeb, en zij bogen zich voor een gesneden beeld.

20 En zij veranderden hunne Eer in de gedaante van eenen os, die gras eet.

21 Zij vergaten God, hunnen Heiland, die groote dingen gedaan had in Egypte;

22 Wonderdaden in het land van Cham; vreeselijke dingen aan de Schelfzee.

23 Dies Hij zeide, dat Hij hen verdelen zou, ten ware Mozes, zijn uitverkorene, in de scheure voor zijn aangezicht gestaan had, om zijne grimmigheid af te keeren, dat Hij hen niet verloor.

24 Zij versmaadden ook het gewenschte land; zij geloofden zijn woord niet.

25 Maar zij murmureerden in hunne tenten; naar de stem des HEEREN hoorden zij niet.

26 Dies hief Hij tegen hen zijne hand op, *vereenwilt*, dat Hij hen nedervellen zou in de woestijn;

27 En dat Hij hun zaad zou

nederwellen onder de Heidenen, en hen verstrooijen zou door de landen.

28 Ook hebben zij zich gekoppeld aan Baäl-Peor, en zij hebben de offeranden der dooden gegeten.

29 En zij hebben den *HEERE* tot toorn verwekt met hunne daden, zoodat de plaag eene inbreuk onder hen deed.

30 Toen stond Pínehas op, en hij oefende gerigt, en de plaag werd opgehouden.

31 En het is hem gerekend tot gerechtigheid, van geslacht tot geslacht tot in eeuwigheid.

32 Zij maakten *Hem* ook zeer toornig aan het twistwater, en het ging Mozes kwalijk om hunnentwil.

33 Want zij verbitterden zijnen geest, zoodat hij *wat* onbedachtelijk voortbragt met zijne lippen.

34 Zij hebben die volken niet verdeeld, die de *HEERE* hun gezegd had.

35 Maar zij vermengden zich met de Heidenen, en leerden derzelver werken.

36 En zij dienden hunne afgoden, en zij werden hun tot eenen strik.

37 Daaren boven hebben zij hunne zonen en hunne dochteren den duivelen opgroefd.

38 En zij hebben onschuldig bloed vergoten, het bloed hunner zonen en hunner dochteren, die zij den afgoden van Kanaän hebben op-

geofferd; zoodat het land door deze bloedschulden is ontheiligd geworden.

39 En zij ontreinigden zich door hunne werken, en zij hebben gehoëreed door hunne daden.

40 Dies is de toorn des *HEEREN* ontstoken tegen zijn volk, en Hij heeft eenen gruwel gehad aan zijn erfdeel.

41 En Hij gaf hen in de hand der Heidenen, en hunne haters heerschten over hen.

42 En hunne vijanden hebben hen verdrukt, en zij zijn vernederd geworden onder hunne hand.

43 Hij heeft hen menigmaal gered, maar zij verbitterden *Hem* door hunnen raad, en werden uitgeteerd door hunne ongerechtigheid.

44 Nogtans zag Hij hunne bemaauwdheid aan, als Hij hun geschrei hoorde.

45 En Hij dacht tot hun beste aan zijn verbond, en het berouwde *Hem*, naar de veelheid zijner goedertierenheden.

46 Dies gaf Hij hun barmhartigheid voor het aangezicht van allen, die hen gevangen hadden.

47 Verlos ons, *HEERE*, onze God! en verzamel ons uit de Heidenen, opdat wij den naam uwer heiligheid loven, ons beroemende in uwen lof.

48 Geloofd zij de *HEERE*, de God Israëls, van een-

wigheid en tot in eenwigheid; en al het volk zegge: Amen, Halelujah!

PSALM 107.

LOOF den HEERE, want Hij is goed, want zijne goedertierenheid is in der eeuwigheid.

2 Dat *zulks* de bevrijden des HEEREN zeggen, die Hij van de hand der wederpartijders gevrijd heeft.

3 En die Hij uit de landen verzameld heeft van het oosten en van het westen, van het noorden en van de zee.

4 Die in de woestijn dwaalden, in eenen weg der wildernis, die geene stad ter woning vonden:

5 Zij waren hongerig, ook dorstig, hunne ziel was in hen overstelpt.

6 Doch roepende tot den HEERE in de benaauwdheid, die zij hadden, heeft Hij hen gered uit hunne angsten:

7 En Hij leidde hen op eenen rechten weg, om te gaan tot eene stad ter woning.

8 Laathen voordien HEERE zijne goedertierenheid loven, en zijne wonderwerken voor de kinderen der menschen:

9 Want Hij heeft de dorstige ziel verzadigd, en de hongerige ziel met goed vervuld.

10 Die in duisternis en de schaduw des doods zaten,

gebonden met verdrukking en ijzer:

11 Omdat zij wederspannig waren geweest tegen Gods geboden, en den raad des Allerhoogsten onwaardiglijk verworpen hadden.

12 Waarom Hij hun het hart door swarigheid verneerd heeft; zij zijn gestruikeld, en er was geen helper.

13 Doch roepende tot den HEERE in de benaauwdheid, die zij hadden, verlost Hij hen uit hunne angsten.

14 Hij voerde hen uit de duisternis en de schaduw des doods, en Hij brak hunne banden.

15 Laathenvoorden HEERE zijne goedertierenheid loven, en zijne wonderwerken voor de kinderen der menschen:

16 Want Hij heeft de koperen deuren gebroken, en de ijzeren grendelen in stukken gehouwen.

17 De zotten worden om den weg hunner overtreding, en om hunne ongerechtigheden geplaagd;

18 Hunne ziel gruwelde van alle spijze, en zij waren tot aan de poorten des doods gekomen.

19 Doch roepende tot den HEERE in de benaauwdheid, die zij hadden, verlost Hij hen uit hunne angsten.

20 Hij zond zijn woord uit, en heelde hen, en rukte hen uit hunne kullen.

21 Laat hen voordien **HEERE** zijne goedertierenheid loven, en zijne wonderwerken voor de kinderen der menschen;

22 En dat zij lofofferen offeren, en met gejuich zijne werken vertellen.

23 Die met schepen ter zee afvaren, handel doende op groote wateren;

24 Die zien de werken des **HEEREN**, en zijne wonderwerken in de diepte.

25 Als Hij spreekt, zoo doet Hij eenen stormwind opstaan, die hare golven omhoog verheft.

26 Zij rijzen op naar den hemel, zij dalen neder tot in de afgronden; hunne ziel versmelt van angst.

27 Zij dansen en waggelen als een dronken man, en al hunne wijsheid wordt verslonden.

28 Doch roepende tot den **HEERE** in de benaauwdheid, die zij hadden, zoo voerde Hij hen uit hunne angsten.

29 Hij doet den storm stilstaan, zoodat hunne golven stilzwijgen.

30 Dan zijn zij verblijd, omdat zij gestild zijn, en dat Hij hen tot de haven hunner begeerte geleid heeft.

31 Laat hen voordien **HEERE** zijne goedertierenheid loven, en zijne wonderwerken voor de kinderen der menschen;

32 En Hem verhoogen in de gemeente des volks, en

in het gestoepte der oudsten Hem roemen.

33 Hij stelt de rivieren tot eene woestijn, en watertogten tot een dorstig land.

34 Het vruchtbaar land tot zouten *grond*, om de boosheid dergenen, die daar in wonen.

35 Hij stelt de woestijn tot eenen waterpoel, en het dorre land tot watertogten.

36 En Hij doet de hongerigen aldaar wonen, en zij stichten eene stad ter woning;

37 En bezaaijen akkers, en planten wijngaarden, die inkomende vrucht voortbrengen.

38 En Hij zegent hen, zoodat zij zeer vermenigvuldigen, en hun vee vermindert Hij niet.

39 Daarna verminderen zij, en komen te onder, door verdrukking, kwaad en droefenis.

40 Hij stort verachting uit over de prinsen, en doet hen dwalen in het woeste, waar geen weg is.

41 Maar Hij brengt de nooddriftigen uit de verdrukking in een hoog vertrek, en maakt de hulsgezinnen als kudden.

42 De opregten zien het, en zijn verblijd, maar alleongeregtigheid stopt haren mond.

43 Wie is wijs? die neme deze *dingen* waar; en dat zij verstandelijk letten op de goedertierenheden des **HEEREN**.

PSALM 108.

EEN lied, een psalm van David.

2 O God! mijn hart is bereid; ik zal zingen en psalmzingen, ook mijne eer.

3 Waak op, gij luit en harp! ik zal in den dageraad opwaken.

4 Ik zal U loven onder de volken, o HEERE, en ik zal U psalmziugen onder de natiën.

5 Want uwe goedertierenheid is groot tot boven de hemelen, en uwe waarheid tot aan de bovenste wolken.

6 Verhef U, o God! boven de hemelen, en uwe eer over de gansche aarde.

7 Opdat uwe beminden bevrijd worden; geef heil door uwe regterhand, en verhoor ons.

8 God heeft gesproken in zijn heiligdom, *dies* zal ik van vreugde opspringen: ik zal Sichem deelen, en het dal van Sukkoth zal ik afmeten.

9 Gilead is mijn, Manasse is mijn, en Efraïm is de sterkte mijns hoofds, Juda is mijn wetgever.

10 Moab is mijn waschpot; op Edom zal ik mijn schoen werpen; over Palestina zal ik juichen.

11 Wie zal mij voeren in eene vaste stad? Wie zal mij leiden tot in Edom?

12 Zult Gij het niet zijn, o God! *dies* ons verstooten hart, en die niet uittoogt, o

God! met onse heil krachten!

13 Geef Gij ons hulp uit de benaauwdheid: want des menschen heil is ijdelheid.

14 In God zullen wij kloekedaden doen, en Hij zal onze wederpartijders vertreden.

PSALM 109.

EEN psalm van David, voor den opperzangmeester.

0 God mijne lofs! zwijg niet.

2 Want de mond des goddeloozen en de mond des bedrogs zijn tegen mij opgedaan, zij hebben met mij gesproken met eene valsche tong.

4 En met hatelijke woorden hebben zij mij omsingeld; ja zij hebben mij bestreden zonder oorzaak.

4 Voor mijne liefde, staan zij mij tegen; maar ik was *steeds in het* gebed.

5 En zij hebben mij kwaad voor goed opgelegd, en haat voor mijne liefde.

6 Stel eenen goddeloos over hem, en de Satan sta aan zijne regterhand.

7 Als hij gerigt wordt, zoo ga hij schuldig uit, en zijn gebed zij tot zonde.

8 Dat zijne dagen weinig zijn; een ander neme zijn ambt;

9 Dat zijne kinderen weesen worden, en zijne vrouw weduwe.

10 En dat zijne kinderen hier en daar omzwerven, en bedelen, en *de nooddrift* uit hunne verwoeste plaatsen zoeken.

11 Dat de schuldeischer aansla al wat hij heeft, en dat de vreemden zijnen arbeid rooven.

12 Dat hij niemand hebbe, die weldadigheid over hem uitstrekke, en dat er niemand zij, die zijnen weezen genadig zij.

13 Dat zijne nakomelingen uitgeroeid worden; hun naam worde uitgedelgd in het andere geslacht.

14 De ongerechtigheid zijner vaderen worde gedacht bij den HEERE, en de zonde zijner moeder worde niet uitgedelgd.

15 Dat zij gedurig voor den HEERE zijn; en Hij roeije hunne gedachtenis uit van de aarde.

16 Omdat hij niet gedacht heeft weldadigheid te doen, maar heeft den ellendigen en den nooddruftigen man vervolgd, en den verslagene van hart, om hem te dooden.

17 Dewijl hij denvloek heeft liefgehad, dat die hem overkome, en geen lust gehad heeft tot den zegen, zoo zij die verre van hem.

18 En hij zij bekleed met den vloek, als met zijn kleed, en dat die ga tot in het binnenste van hem als het water, en als de olie in zijne beenderen.

19 Die zij hem als een kleed, waarmede hij zich bedekt, en tot een gordel, waarmede hij zich steeds omgort.

20 Dit zij het werkloos

mijner tegenstanders van den HEERE, en dergenen, die kwaad spreken tegen mijne ziel.

21 Maar Gij, o HEERE Heere! maak het met mij om uws naams wil; dewijl uwe goedertierenheid goed is, verlos mij.

22 Want ik ben ellendig en nooddruftig, en mijn hart is in het binnenste van mij doorwond.

23 Ik ga heen gelijk eene schaduw, wanneer zij zich neigt; ik word omgedreven als een sprinkhaan.

24 Mijne knieën struikelen van vasten, en mijn vleesch is gemagerd, zoodat er geen vet aan is.

25 Nog ben ik hun een smaad; als zij mij zien, zoo schudden zij hun hoofd.

26 Help mij, HEERE, mijn God! verlos mij naar uwe goedertierenheid.

27 Opdat zij weten, dat dit uwe hand is, dat Gij het, HEERE! gedaan hebt.

28 Laat hen vloeken, maar zegen Gij; laat hen zich opmaken, maar dat zij beschaamd worden; doch dat zich nu knecht verblijde.

29 Laat mijne tegenstanders met schande bekleed worden, en dat zij met hunne beschaamdheid zich bedekken, als met eenen mantel.

30 Ik zal den HEERE met mijnen mond, zeer loven, en in het midden van velen zal ik Hem prijzen.

31 Want Hij zal den nood-

drufstige ter regterhand staan, om *hem* te verlossen van degenen, die zijne ziel veroordeelen.

PSALM 110.

EEN psalm van David. De HEERE heeft tot mijnen Heere gesproken: Zit aan mijne regterhand, totdat Ik uwe vijanden gezet zal hebben tot eene voetbank uwer voeten.

2 De HEERE zal den scepter uwer sterkte zenden uit Zion, *zeggende*: Heersch in het midden uwervijanden.

3 Uw volk zal zeer gewillig zijn op den dag uwer heilkracht, in heilig sieraad; uit de baarmoeder des dagevaards zal u de dauw uwer jeugd zijn.

4 De HEERE heeft gezworen, en het zal Hem niet berouwen: Gij zijt Priester in eeuwigheid, naar de ordening van Melchizédek.

5 De HEERE is aan uwe regterhand; Hij zal koningen verslaan ten dage zijns toorns.

6 Hij zal recht doen onder de Heidenen; Hij zal het vol dooddeligchamen maken; Hij zal verslaan dengenen, die hethoofdsovereen grootland.

7 Hij zal op den weg uit de heek drinken; daarom zal hij het hoofd omhoog heffen.

PSALM 111.

HALELUJAH! *Alaph.* Ik zal den HEERE loven

van ganscher harte; *Beth.* in den raad en vergadering der opregten.

2 *Gimel.* De werken des HEEREN zijn groot; *Daleth.* zij worden gezocht van allen, die er lust in hebben.

3 *He.* Zijn doen is majesteit en heerlijkheid; *Vau.* en zijne gerechtigheid bestaat in der eeuwigheid.

4 *Zain.* Hij heeft zijnen wonderen eene gedachtenis gemaakt; *Cheth.* De HEERE is genadig en barmhartig.

5 *Teth.* Hij heeft dengenen, die Hem vreezen, spijis gegeven; *Jod.* Hij gedenkt in der eeuwigheid aan zijn verbond.

6 *Caph.* Hij heeft de kracht zijner werken zijnen volke bekend gemaakt; *Lamed.* hun gevende de erve der Heidenen.

7 *Mem.* De werken zijner handen zijn waarheid en oordeel; *Nun.* al zijne bevelen zijn getrouw.

8 *Samech.* Zij zijn ondersteund voor altoos en in eeuwigheid; *Ain.* zijnde gedaan in waarheid en opregtheid.

9 *Pe.* Hij heeft zijnen volke verlossing gezonden; *Tsade.* Hij heeft zijn verbond in eeuwigheid geboden; *Koph.* zijn naam is heilig en vreeselijk.

10 *Resch.* De vrees des HEERE is het beginnel der wijsheid; *Schin.* allen, die ze doen, hebben goed verstand; *Thau.* zijn lof

bestaat tot in eeuwigheid.

PSALM 112.

HALELUJAH! *Alaph.* Welgelukzalig is de man, die den HEERE vreest; *Beth.* die grooten lust heeft in zijne geboden.

2 *Gimel.* Zijn zaad zal geweldig zijn op aarde; *Daleth.* het geslacht der opregten zal gezegend worden.

3 *He.* In zijn huis zal have en rijkdom wezen; *Vau.* en zijne gerechtigheid bestaat in eeuwigheid.

4 *Zain.* Den opregten gaat het licht op in de duisternis; *Cheth.* Hij is genadig, en barmhartig, en regtvaardig.

5 *Teth.* Wel dien man, die zich ontfermt en uitleent; *Jod.* hij beschikt zijne zaken met regt.

6 *Caph.* Zekerlijk hij zal in der eeuwigheid niet wankelen; *Lamed.* de regtvaardige zal in eeuwige gedachtenis zijn.

7 *Mem.* Hij zal voor geen kwaadgerucht vreezen; *Nun.* zijn hart is vast, betrouwende op den HEERE.

8 *Samech.* Zijn hart, wel ondersteund zijnde, zal niet vreezen; *Ain.* totdat hij op zijne wederpartijen zie.

9 *Pe.* Hij strooit uit, hij geeft den nooddriftige; *Tsadé.* zijne gerechtigheid bestaat in eeuwigheid; *Koph.* zijn hoorn zal verhoogd worden in eer.

10 *Resch.* De goddelooze

zal het zien, en hij zal zich vertoornen; *Schin.* hij zal met zijne tanden knerssen en smelten; *Thau.* de wensch der goddeloozen zal vergaan.

PSALM 113.

HALELUJAH! Looft, gij knechten des HEEREN! looft den naam des HEEREN.

2 Den naam des HEEREN zij geprezen, van nu aan tot in der eeuwigheid.

3 Van den opgang der zon af tot baren nedergang, zij de naam des HEEREN geloofd.

4 De HEERE is hoog boven alle Heidenen, boven de hemelen is zijne heerlijkheid.

5 Wie is gelijk de HEERE, onze God? die zeer hoog woont,

6 Die zeer laag ziet, in den hemel en op de aarde;

7 Die den geringe uit het stof oprigt, en den nooddriftige uit den drek verhoogt;

8 Om te doen zitten bij de prinsen, bij de prinses zijns volks.

9 Die de onvruchtbare doet wonen 'met een huisgezin, eene blijde moeder van kinderen. Halelujah!

PSALM 114.

TOEN Israël uit Egypte toog, het huis Jakobs van een volk, dat eene vreemde taal had;

2 Zoo werd Juda tot zijn

heiligdom, Israël zijne volkomene heerschappij.

3 De zee zag het en vlood, de Jordaan keerde achterwaarts.

4 De bergen sprongen als rammen, de heuvelen als lammeren.

5 Wat was u, gij zee! dat gij vloodt? gij Jordaan! dat gij achterwaarts keerdet?

6 Gij bergen! dat gij opsprongt als rammen? gij neuvelen! als lammeren?

7 Beef, gij aarde! voor het aangezicht des Heeren, voor het aangezicht van den God Jakobs.

8 Die den rotssteen veranderde in eenen watervloed, den keisteen in eene waterfontein.

PSALM 115.

NIET ons, o HEERE! niet ons, maar uwen naam geef eer, om uwer goedertierenheid, om uwer waarheid wil.

2 Waarom zouden de Heidenen zeggen: Waar is nu hun God?

3 Onze God is toch in den hemel, Hij doet al wat Hem behaagt.

4 Hunlieders afgoden zijn zilver en goud, het werk van des menschen handen:

5 Zij hebben eenen mond, maar spreken niet; zij hebben oogen, maar zien niet;

6 Ooren hebben zij, maar hooren niet; zij hebben een' neus, maar zij rieken niet;

7 Hunne handen hebben zij,

maar lasten niet; hunne voeten, maar gaan niet; zij geven geen geluid door hunne keel.

8 Dat die hen maken hun gelijk worden, en al wie op hen vertrouwt.

9 Israël! vertrouw gij op den HEERE; Hij is hunne hulp en hun schild.

10 Gij huls van Aäron! vertrouw op den HEERE; Hij is hunne hulp en hun schild.

11 Gijlieden, dieden HEERE vreest! vertrouwt op den HEERE; Hij is hunne hulp en hun schild.

12 De HEERE is onzer gedachtig geweest, Hij zal zegenen, Hij zal het huls van Israël zegenen, Hij zal het huls van Aäron zegenen.

13 Hij zal zegenen, die den HEERE vreezen, die kleinen met de grooten.

14 De HEERE zal den zegen over ulieden vermeerderen, over ulieden en over uwe kinderen.

15 Gijlieden zij den HEERE gezegend, die den hemel en de aarde gemaakt heeft.

16 Aangaande den hemel, de hemel is des HEEREN; maar de aarde heeft Hij der menschen kinderen gegeven.

17 De dooden zullen den HEERE niet prijzen, noch die in de stilte nedergedaald zijn.

18 Maar wij zullen den HEERE loven van nu aantot indereeuwigheld. Halelujah!

PSALM 116.

IK heb lief, want de HEERE hoort mijne stem, mijne smeekingen:

2 Want Hij neigt zijn oor tot mij; dies zal ik Hem in mijne dagen aanroepen.

3 De banden des doods hadden mij omvangen, en de angsten der hel hadden mij getroffen; ik vond benaauwdheid en droefenis.

4 Maar ik riep den naam des HEEREN aan, zeggende: Och HEERE! bevrijd mijne ziel.

5 De HEERE is genadig en regtvaardig, en onze God is ontfermende.

6 De HEERE bewaart de eenvoudigen; ik was uitgekeerd, doch Hij heeft mij verlost.

7 Mijne ziel! keer weder tot uwe rust, want de HEERE heeft aan u welgedaan.

8 Want Gij, HEERE! hebt mijne ziel gered van den dood, mijne oogen van tranen, mijnen voet van aanstoot.

9 Ik zal wandelen voor het aangezicht des HEEREN, in de landen der levenden.

10 Ik heb geloofd, daarom sprak ik; ik ben zeer bedrukt geweest.

11 Ik zeide in mijn haasten: Alle menschen zijn leugenaars.

12 Wat zal ik den HEERE vergelden voor al zijne weldaden, aan mij bewezen?

13 Ik zal den beker der verlossingen opnemen, en den naam des HEEREN aanroepen.

14 Mijne geloften zal ik den HEERE betalen, nu in de tegenwoordigheid van al zijn volk.

15 Kostelijk is in de oogen des HEEREN de dood zijner gunstgenooten.

16 Och HEERE! zekerlijk ik ben uw knecht, ik ben uw knecht, een zoon uwer dienstmaagd; Gij hebt mijne banden losgemaakt.

17 Ik zal U offeren eene offerande van dankzegging, en den naam des HEEREN aanroepen.

18 Ik zal mijne geloften den HEERE betalen, nu, in de tegenwoordigheid van al zijn volk;

19 In de voorhoven van het huis des HEEREN, in het midden van u, o Jeruzalem! Halelujah!

PSALM 117.

LOOF den HEERE, alle Heidenen! prijst Hem, alle natien!

2 Want zijne goedertierenheid is geweldig over ons, en de waarheid des HEEREN is in der eeuwigheid! Halelujah!

PSALM 118.

LOOF den HEERE, want Hij is goed, want zijne goedertierenheid is in der eeuwigheid.

2 Dat Israël nu zegge, dat

zijne goedertierenheid in der eeuwigheid is.

3 Het huis van Aäron zegge nu, dat zijne goedertierenheid in der eeuwigheid is.

4 Dat degenen, die den HEERE vreezen, nu zeggen, dat zijne goedertierenheid in der eeuwigheid is.

5 Uit de benaauwdheid heb ik den HEERE aangeroepen; de HEERE heeft mij verhoord, *stellende mij* in de ruimte.

6 De HEERE is bij mij, ik zal niet vreezen; wat zal mij een mensch doen?

7 De HEERE is bij mij onder degenen, die mij helpen: daarom zal ik *mijnen lust* zien aan degenen, die mij haten.

8 Het is beter tot den HEERE toevlugt te nemen, dan op den mensch te vertrouwen.

9 Het is beter tot den HEERE toevlugt te nemen, dan op prinsen te vertrouwen.

10 Alle Heidenen hadden mij omringd: het is in den naam des HEEREN, dat ik ze verhouwen heb.

11 Zij hadden mij omringd, ja, zij hadden mij omringd; het is in den naam des HEEREN, dat ik ze verhouwen heb.

12 Zij hadden mij omringd als bijen; zij zijn uitgebluscht als een doornenvuur; het is in den naam des HEEREN, dat ik ze verhouwen heb.

13 Gij hadt mij zeer hard gestooten tot vallens toe, maar de HEERE heeft mij geholpen.

14 De HEERE is mijne Sterkte en Psalm, want Hij is mij tot heil geweest.

15 In de tenten der regtvaardigen is eene stem des gejuichs en des heils: de regterhand des HEEREN doet krachtige daden.

16 De regterhand des HEEREN is verhoogd; de regterhand des HEEREN doet krachtige daden.

17 Ik zal niet sterven, maar leven; en ik zal de werken des HEEREN vertellen.

18 De HEERE heeft mij wel hard gekastijd, maar Hij heeft mij ter dood niet overgegeven.

19 Doet mij de poorten der gerechtigheid open, ik zal daardoor ingaan, ik zal den HEERE loven.

20 Dit is de poort des HEEREN, door dewelke de regtvaardigen zullen ingaan.

21 Ik zal U loven, omdat Gij mij verhoord hebt, en mij tot heil gewest zijt.

22 De steen, *dien* de bouwlieden verworpen hadden, is tot een hoofd des hoeks geworden.

23 Dit is van den HEERE geschied, en het is wonderlijk in onze oogen.

24 Dit is de dag, *dien* de HEERE gemaakt heeft, laat ons op denzelfen ons verheugen, en verblijd zijn.

25 Och HEERE! geef nu heil; och HEERE! geef nu voorspoed.

26 Gezegend zij hij, die daar komt in den naam des HEEREN! Wij zegenen u-lieden uit het huis des HEEREN.

27 De HEERE is God, die ons licht gegeven heeft. Bindt het feestoffer met touwen tot aan de hoornen van het altaar.

28 Gij zijt mijn God, daarom zal ik U loven; o mijn God! ik zal U verhoogen.

29 Looft den HEERE, want Hij is goed, want zijn goedertierenheid is in d'eeuwigheid.

PSALM 119.

ALEPH.

WELGELUKZALIG zijn de opregten van wandel, die in de wet des HEEREN gaan.

2 Welgelukzalig zijn zij, die zijn getuigenissen onderhouden, *die* Hem van gansch harte zoeken;

3 Ook geen onrecht werken, maar wandelen in zijne wegen.

4 HEERE! Gij hebt geboden, dat men uwe bevelen zeer bewaren zal.

5 Och, dat mijne wegen gerigt werden, om uwe inzettingen te bewaren!

6 Dan zou ik niet beschaamd worden, wanneer ik merken zou op al uwe geboden.

7 Ik zal U loven in oprechtheid des harten, als ik de

regten uwer gerechtigheid geleerd zal hebben.

8 Ik zal uwe inzettingen bewaren; verlaat mij niet al te zeer.

BETH.

9 Waarmede zal de jongeling zijn pad zuiver houden? Als hij *dat* houdt naar uw woord.

10 Ik zoek U met mijn geheele hart; laat mij van uwe geboden niet afdwalen.

11 Ik heb uwe rede in mijn hart verborgen, opdat ik tegen U niet zondigen zou.

12 HEERE! Gij zijt gezegend; leer mij uwe inzettingen.

13 Ik heb met mijne lippen verteld al de regten uwsmonds.

14 Ik ben vrolijker in den weg uwer getuigenissen, dan over allen rijkdom.

15 Ik zal uwe bevelen overdenken, en op uwe paden letten.

16 Ik zal mij zelven vermaken in uwe inzettingen; uw woord zal ik niet vergeten.

GIMEL.

17 Doe wel bij uwen knecht, *dat* ik leve en uw woord beware.

18 Ontdek mijne oogen, dat ik aanschouwe de wonderen van uwe wet.

19 Ik ben een vreemdeling op de aarde, verberg uwe geboden voor mij niet.

20 Mijne ziel is verbroken

van wege het verlangen naar uwe oordeelen te aller tijd.

21 Gij scheldt de vervloekte hoovaardigen, die an uwe geboden afdwalen.

22 Wentel van mij verasmaadheid en verachting, want ik heb uwe getuigenissen onderhouden.

23 Als zelfs de vorsten zittende tegen mij gesproken hebben, heeft uw knecht uwe inzettingen betracht.

24 Ook zijn uwe getuigenissen mijne vermakingen en mijne raadslieden.

DALETH.

25 Mijne ziel kleeft aan het stof; maak mij levend naar uw woord.

26 Ik heb U mijne wegen verteld, en Gij hebt mij verhoord; leer mij uwe inzettingen.

27 Geef mij den weg uwer bevelen te verstaan, opdat ik uwe wonderen betrachte.

28 Mijne ziel druipt weg van treurigheid; rigt mij op naar uw woord.

29 Wend van mij den weg der valschheid, en verleen mij genadiglijk uwe wet.

30 Ik heb verkoren den weg der waarheid; uwe regten heb ik mij voorgesteld.

31 Ik kleef vast aan uwe getuigenissen; o HEERE! beschaam mij niet.

32 Ik zal den weg uwer geboden loopen; als Gij mijn hart verwijkt zult hebben.

HE.

33 HEERE! leer mij den weg uwer inzettingen, en ik zal hem houden ten eindetoe.

34 Geef mij het verstand, en ik zal uwe wet houden, ja ik zal ze onderhouden met ganschen harte.

35 Doe mij treden op het pad uwer geboden, want daarin heb ik lust.

36 Neig mijn hart tot uwe getuigenissen, en niet tot glerigheid.

37 Wend mijne oogen af, dat zij geene ijdelheid zien; maak mij levend door uwe wegen.

38 Bevestig uwe toezegging aan uwen knecht, die uwe vreeze toegedaan is.

39 Wend mijne smaadheid af, die ik vreeze, want uwe regten zijn goed.

40 Zie, ik heb eene hegeerte tot uwe bevelen, maak mij levend door uwe gerechtigheid.

VAU.

41 En dat mij uwe goedertierenheden overkomen, o HEERE! uw heil, naar uwe toezegging;

42 Opdat ik mijnen smader wat heb te antwoorden, want ik vertrouw op uw woord.

43 En ruk het woord der waarheid van mijnen mond niet al te zeer, want ik hoop op uwe regten.

44 Zoo zal ik uwe wet steeds onderhouden, eenwiglijk en altoos.

45 En ik zal wandelen in de ruimte, omdat ik uwe bevelen gezocht heb.

46 Ook zal ik voor koningen spreken van uwe getuigenissen, en mij niet schamen.

47 En ik zal mij vermaken in uwe geboden, die ik liefheb.

48 En ik zal mijne handen opheffen naar uwe geboden, die ik liefheb, en ik zal uwe inzettingen betrachten.

ZAIN.

49 Gedenk des woords, tot uwen knecht *gesproken*, op hetwelk Gij mij hebt doen hopen.

50 Dit is mijn troost in mijne ellende, want uwe toezegging heeft mij levend gemaakt.

51 De hoovaardigen hebben mij boven mate zeer bespot; *nogtans* ben ik van uwe wet niet geweken.

52 Ik heb gedacht, o HEERE! aan uwe oordeelen van ouds aan, en heb mij getroost.

53 Groote beroering heeft mij bevangen van wege de goddeloozen, die uwe wet verlaten.

54 Uwe inzettingen zijn mij gezangen geweest, ter plaats mijner vreemdelingschapen.

55 HEERE! des nachts ben ik uws naams gedachtig geweest, en heb uwe wet bewaard.

56 Dat is mij geschied, omdat ik uwe bevelen bewaard heb.

CHETH.

57 De HEERE is mijn Deel, ik heb gezegd, dat ik uwe woorden zal bewaren.

58 Ik heb uw aanschijn ernstelijk gebeden van gansch harte, wees mij genadig naar uwe toezegging.

59 Ik heb mijne wegen bedacht, en heb mijne voeten gekeerd tot uwe getuigenissen.

60 Ik heb gebaat, en niet vertraagd uwe geboden te onderhouden.

61 De goddeloozen hoopen hebben mij beroofd; *nogtans* heb ik uwe wet niet vergeten.

62 Te middernacht sta ik op, om U te loven voor de regten uwer gerechtigheid.

63 Ik ben een gezelschap van allen, die U vrezen, en van hen, die uwe bevelen onderhouden.

64 HEERE! de aarde is vol van uwe goedertierenheid; leer mij uwe inzettingen.

TETH.

65 Gij hebt bij uwen knecht goed gedaan, HEERE! naar uw woord.

66 Leer mij eenen goeden zin en wetenschap, want ik heb aan uwe geboden geloofd.

67 Eer ik verdrukt werd, dwaalde ik, maar nu onderhoud ik uw woord.

68 Gij zijt goed en goed doende; leer mij uwe inzettingen.

69 De hoovaardigen hebben lengens tegen mij gestoffeerd; *doch* ik bewaar uwe

bevelen van ganscher harte.

70 Hun hart is vet als smeer; *maar* ik heb vermaak in uwe wet.

71 Het is mij goed, dat ik verdrukt ben geweest, opdat ik uwe inzettingen leerde.

72 De wet uws monds is mij beter, dan duizenden van goud of zilver.

JOD.

73 Uwe handen hebben mij gemaakt en bereid; maak mij verstandig, opdat ik uwe geboden leere.

74 Die U vreezen, zullen mij aanzien, en zich verblijden, omdat ik op uw woord gehoopt heb.

75 Ik weet, HEERE! dat uwe gerigten de gerechtigheid zijn, en dat Gij mij uit getrouwheid verdrukt hebt.

76 Laat toch uwe goedertierenheid zijn om mij te troosten, naar uwe toezegging aan uwen knecht.

77 Laat mij uwe barmhertigheden overkomen, opdat ik leve, want uwe wet is al mijne vermaking.

78 Laat de hoovaardigen beschaamd worden, omdat zij mij met leugen nedergestooten hebben; *doch* ik betracht uwe geboden.

79 Laat hen tot mij keeren, die U vreezen, en die uwe getuigenissen kennen.

80 Laat mijn hart opregt zijn tot uwe inzettingen, opdat ik niet beschaamd worde.

CAPH.

81 Mijne ziel is bezweken van verlangen naar uw heil; op uw woord heb ik gehoopt.

82 Mijne oogen zijn bezweken van verlangen naar uwe toezegging, terwijl ik zeide: Wanneer zult Gij mij vertroosten?

83 Want ik ben geworden als een lederen zak in den rook; *doch* uwe inzettingen heb ik niet vergeten.

84 Hoe vele zullen de dagen uws knechts zijn? wanneer zult gij regt doen over mijne vervolgers?

85 De hoovaardigen hebben mij putten gegraven, hetwelk niet is naar uwe wet.

86 Al uwe geboden zijn waarheid; zij vervolgen mij met leugen, help mij.

87 Zij hebben mij bijna vernietigd op de aarde, maar ik heb uwe bevelen niet verlaten.

88 Maak mij levend naar uwe goedertierenheid, dan zal ik de getuigenis uws monds onderhouden.

LAMED.

89 O HEERE! uw woord bestaat in der eeuwigheid in de hemelen.

90 Uwe getrouwheid is van geslacht tot geslacht; Gij hebt de aarde vastgemaakt, en zij blijft staan;

91 Naar uwe verordeningen blijven zij *nog* heden staan.

want zij allen zijn uwe knechten.

92 Indtén uwe wet niet ware geweest, al mijne vermaking, ik ware in mijnen druk al lang vergaan.

93 Ik zal uwe bevelen in der eeuwigheid niet vergeten, want door dezelve hebt Gij mij levend gemaakt.

94 Ik ben uwe, behoud mij, want ik heb uwe bevelen gezocht.

95 De godde'oozen hebben op mij gewacht, óm mij te doen vergaan; ik neem acht op uwe getuigenissen.

96 In alle volmaaktheid heb ik een einde gezien; maar uw gebod is zeer wijd.

MEM.

97 Hoe lief heb ik uwe wet! Zij is mijne betrachting den ganschen dag.

98 Zij maakt mij door uwe geboden wijzer, dan mijne vijanden zijn, want zij is in eeuwigheid bij mij.

99 Ik ben verstandiger dan al mijne leeraars, omdat uwe getuigenissen mijne betrachtting zijn.

100 Ik ben voorzigtiger dan de ouden, omdat ik uwe bevelen bewaard heb.

101 Ik heb mijne voeten geweerd van alle kwade paden, opdat ik uw woord zou onderhouden.

102 Ik ben niet geweken van uwe regten, want Gij hebt mij geleerd.

103 Hoe zoet zijn uwe redden mijn genemelte ge-

weest, meer dan honig mijnen mond.

104 Uit uwe bevelen, krijg ik verstand, daarom haat ik alle leugenpaden.

NUN.

105 Uw woord is eene lamp voor mijnen voet, en een licht voor mijn pad.

106 Ik heb gezworen, en zal het bevestigen, dat ik onderhouden zal de regten uwer gerechtigheid.

107 Ik ben gansch zeer verdrukt, HEERE! maak mij levend naar uw woord.

108 Laat U toch, o HEERE! welgevallen de vrijwillige offeranden mijnsmonds, en leer mij uwe regten.

109 Mijne ziel is geduriglijk in mijne hand; nogtans vergeet ik uwe wet niet.

110 De goddeloozen hebben mij eenen strik gelegd; nogtans ben ik niet afgedwaald van uwe bevelen.

111 Ik heb uwe getuigenissen genomen tot eene eeuwige erve, want zij zijn mijns harten vrolijkheid.

112 Ik heb mijn hart geneigd, om uwe inzettingen eeuwiglijk te doen, tot eene toe.

SAMECH.

113 Ik haat de kwade rancoren, maar heb uwe wet lief.

114 Gij zijt mijne Schuilplaats en mijn Schild; op

uw woord heb ik gehoopt,
115 Wijk van mij, gij boosdoeners! dat ik de geboden mijns Gods noge bewaren.

116 Ondersteun mij naar uwe toezegging, opdat ik leve; en laat mij niet beschaamd worden over mijne hope.

117 Ondersteun mij, zoo zal ik behouden zijn; dan zal ik mij steeds in uwe inzettingen vermaken.

118 Gij vertreedt al degenen, die van uwe inzettingen afdwalen, want hun bedrog is leugen.

119 Gij doet alle goddelozen der aarde weg *als* schuim, daarom heb ik uwe getuigenissen lief.

120 *Het haar* mijns vleesch is te berge gerezen van verschrikking voor U, en ik heb gevreesd voor uwe oordeelen.

AIN.

121 Ik heb regt en gerechtigheid gedaan; geef mij niet over aan mijne onderdrukkers.

122 Wees borg voor uwen knecht ten gode; laat de hoovaardigen mij niet onderdrukken.

123 Mijne oogen zijn bezweken van verlangen naar uw heil, en naar de toezegging uwer rechtvaardigheid.

124 Doe bij uwen knecht naar uwe goedertierenheid, en leer mij uwe inzettingen.

125 Ik ben uw knecht, maak mij verstandig, en ik zal uwe getuigenissen kennen.

126 Het is tijd voor den **HEERE**, dat Hij werke, want zij hebben uwe wet verbroken.

127 Daarom heb ik uwe geboden lief, meer dan goud, ja meer dan het fijnste goud.

128 Daarom heb ik al *uwe* bevelen, van alles, voor regt gehouden; *maar* alle valsche pad heb ik gehaat.

PE.

129 Uwe getuigenissen zijn wonderbaar, daarom bewaart ze mijne ziel.

130 De opening uwer woorden geeft licht, de slechten verstandig makende.

131 Ik heb mijnen mond wijd open gedaan, en gehijgd, want ik heb verlangd naar uwe geboden.

132 Zie mij aan, wees mij genadig, naar het regt aan degenen, die uwen naam beminnen.

133 Maak mijne voetstappen vast in uw woord, en laat geene ongerechtigheid over mij heerschen.

134 Verlos mij van des menschen overlast, en ik zal uwe bevelen onderhouden.

135 Doe uw aangerigt lichten over uwen knecht, en leer mij uwe inzettingen.

136 Waterbeken vlieten af uit mijne oogen, omdat zij uwe wet niet onderhouden.

TSADE.

137 HEERE! Gij zijt rechtvaardig, en elk een uwer oordeelen is recht.

138 Gij hebt de gerechtigheid uwer getuigenissen, en de waarheid hoogelijk geboden.

139 Mijn ijver heeft mij doen vergaan, omdat mijne wederpartijders uwe woorden vergeten hebben.

140 Uw woord is zeer gelouterd, en uw knecht heeft het lief.

141 Ik ben klein en veracht, doch uwe bevelen vergeet ik niet.

142 Uwe gerechtigheid is gerechtigheid in eeuwigheid, en uwe wet is de waarheid.

143 Benaauwdheid en angst hebben mij getroffen, doch uwe geboden zijn mijne vermakingen.

144 De gerechtigheid uwer getuigenissen is in der eeuwigheid; doe ze mij verstaan, zoo zal ik leven.

KOPH.

145 Ik heb van gansch harte geroepen: verhoor mij, o HEERE! ik zal uwe inzettingen bewaren.

146 Ik heb U aangeroepen, verlos mij, en ik zal uwe getuigenissen onderhouden.

147 Ik ben de morgenschemering voorgekomen, en heb geschreeu gemaakt; op uw woord heb ik gehoopt.

148 Mijne oogen komen, de

nachtwaken voor, om uwe rede te betrachten.

149 Hoor mijne stem naar uwe goedertierenheid, o HEERE! maak mij levend naar uw recht.

150 Die kwade praktijken najagen, genaken mij; zij wijken verre van uwe wet.

151 Maar Gij, HEERE! zijt nabij, en al uwe geboden zijn waarheid.

152 Van onds heb ik geweten van uwe getuigenissen, dat Gij ze in eeuwigheid gegrond hebt.

RESCH.

153 Zie mijne ellende aan, en help mij uit, want uwe wet heb ik niet vergeten.

154 Twist mijne twistzaak, en verlos mij; maak mij levend naar uwe toezegging.

155 Het heil is verre van de goddeloozen; want zij zoeken uwe inzettingen niet.

156 HEERE! uwe barmhartigheden zijn vele; maak mij levend naar uwe regten.

157 Mijne vervolgers en mijne wederpartijders zijn vele, maar van uwe getuigenissen wijk ik niet.

158 Ik heb gezien degenen, die trouwelooslijk handelen, en het verdroot mij, dat zij uw woord niet onderhielden.

159 Zie aan, dat ik uwe bevelen liefheb, o HEERE! maak mij levend naar uwe goedertierenheid.

160 Het begin uwe woords is waarheid, en in der eeu-

wigheid is al het recht uwer
geregtheit.

SCHIN.

161 De vorsten hebben mij
vervolgd zonder oorzaak;
maar mijn hart heeft ge-
vreest voor uw woord.

162 Ik ben vrolijk over
uwe toezegging, als een, die
eenen grooten buit vindt.

163 Ik haat de valsheid;
en heb er eenen gruwel van;
maar uwe wet heb ik lief.

164 Ik loof U zevenmaal
des daags, over de regten
uwer geregtigheid.

165 Die uwe wet beminnen,
hebben grooten vrede, en
zij hebben geenen aanstoot.

166 O HEERE! ik hoop
op uw heil, en doe uwe ge-
boden.

167 Mijn ziele onderlied
uwe getuigenissen, en ik
heb ze zeer lief.

168 Ik onderhoude uwe be-
velen en uwe getuigenissen,
want al mijne wegen zijn
voor U.

THAU.

169 O HEERE! laat mijn
geschreef voor uw aanschijn
genaken; maak mij verstan-
dig naar uw woord.

170 Laat mijn smeecken
voor uw aanschijn komen,
red mij naar uwe toezegging.

171 Mijn lippen zullen
uwen lof overvloediglijk uit-
storten, als Gij mij uw inzet-
tingen zult geleerd hebben.

172 Mijn tong zal spraak
houden van uwe rede, want

al uwe geboden zijn recht-
vaardigheid.

173 Laat uwe hand mij te
hulp komen, want ik heb
uwe bevelen verkoren.

174 O HEERE! ik verlang
naar uw heil, en uwe wet
is al mijne vermakings.

175 Laat mijne ziel leven,
en zij zal U loven, en laat
uwe regten mij helpen.

176 Ik heb gedwaald als
een verloren schaap: zoek
uwen knecht, want uwe ge-
boden heb ik niet vergeten.

PSALM 120.

EEN lied Hammaälôth.
Ik heb tot den HEERE
geroepen in mijne benaauwd-
heid, en Hij heeft mij ver-
hoord.

2 O HEERE! red mijne
ziel van de valsche lippen,
van de bedriegelijke tong.

3 Wat zal U de bedriege-
lijke tong geven, of wat zal
zij U toevoegen?

4 Scherp pijlen eens mag-
tigen, mitsgaders gloeiende
jeneverkolen.

5 O wec mij, dat ik een
vreemdeling ben in Mesech,
dat ik in de tenten Kedar's
wone!

6 Mijn ziele heeft lang
gewoond bij degenen, die
den vrede haten.

7 Ik ben vreedzaam, maar
als ik spreek, zijn zij aan
den oorlog.

PSALM 121.

EEN lied Hammaälôth.
Ik heb mijne oogen op

naar de bergen, van waar
mijne hulp komen zal.

2 Mijne hulp is van den
HEERE, die hemel en aarde
gemaakt heeft.

3 Hij zal uwen voet niet
laten wankelen; uw Be-
waarder zal niet sluimeren.

4 Ziet, de Bewaarder Is-
raëls zal niet sluimeren,
noch slapen.

5 De HEERE is uw Be-
waarder, de Heere is uwe
Schaduw, aan uwe regter-
hand.

6 De zon zal u des daags
niet steken, noch de maan
des nachts.

7 De HEERE zal u bewa-
ren van alle kwaad; uwe
ziel zal Hij bewaren.

8 De HEERE zal uwen uit-
gang en uwen ingang bewa-
ren; van nu aan tot in der
eeuwigheid.

PSALM 122.

EEN lied Hammaälôth,
van David.

Ik verblijde mij in dege-
nen, die tot mij zeggen:
Wij zullen in het huis des
HEEREN gaan.

2 Onze voeten zijn staande
in uwe poorten, o Jerúzalem!

3 Jerúzalem is gebouwd,
als eene stad, die wel za-
menvoegd is.

4 Waarheen de stammen
opgaan, de stammen des
HEEREN, tot de getuige-
nis Israëls, om den naam
des HEEREN te danken.

5 Want daar zijn de stoe-
len des gerichts gezet, de

stoelen van het huis van
David.

6 Bidt om den vrede van
Jerúzalem; wel moeten zij
varen, die u beminnen.

7 Vrede zij in uwe vesting,
welvaren in uwe paleizen!

8 Om mijner broederen en
mijner vrienden wil, zal ik
nu spreken, vrede zij in u!

9 Om des huizes des HEE-
REN, onzes Gods wil, zal
ik het goede voor u zoeken.

PSALM 123.

EEN lied Hammaälôth.

Ik hef mijne oogen op
tot U, die in de hemelen zit.

2 Zie, gelijk de oogen der
knechten zijn op de hand
hunner heeren; gelijk, de
oogen der dienstdieneren zijn
op de hand harer vrouw;
alzo zijn onze oogen op
den HEERE, onzen God,
totdat Hij ons genadig zij.

3 Zijt ons genadig, o HEE-
RE! zijt ons genadig, want
wij zijn der verachting veel
te zat.

4 Onze ziel is veel te zat
des spots der weeldigen,
der verachting der hoovaar-
digen.

PSALM 124.

EEN lied Hammaälôth,
van David.

Ten ware de HEERE, die
bij ons geweest is, zegge nu
Israël;

2 Ten ware de HEERE, die
bij ons geweest is, als de
mensen tegen ons opston-
den:

3 Toen zouden zij ons levend verslonden hebben, als hun toorn tegen ons ontstak.

4 Toen zouden ons de wateren overloopen hebben; een stroom zou over onze ziel gegaan zijn.

5 Toen zouden de stoute wateren over onze ziel gegaan zijn.

6 De HEERE zij geloofd, die ons in hunne tanden niet heeft overgegeven tot eenen roof.

7 Onze ziel is ontkomen, als een vogel uit den strik der vogelvangers; de strik is gebroken, en wij zijn ontkomen.

8 Onze hulp is in den naam des HEEREN, die hemel en aarde gemaakt heeft.

PSALM 125.

EEN Lied Hammaälôth.

Die op den HEERE vertronwen, zijn als de berg Zion, *die* niet wankelt, *maar* blijft in eeuwigheid.

2 Rondom Jeruzalem zijn bergen; alzoo is de HEERE rondom zijn volk, van nu aan tot in der eeuwigheid.

3 Want de scepter der goddeloosheid zal niet rusten op het lot der regtvaardigen; opdat de regtvaardigen hunne handen niet uitstrekken tot onregt.

4 HEERE! doe den goeden wel, en den genen, die opregt zijn in hunne harten.

5 Maar die zich heigen tot hunne kromme wegen, die

zal de HEERE weg doen gaan met de werkers der ongerechtigheid. Vrede zal over Israël zijn.

PSALM 126.

EEN Lied Hammaälôth.

Als de HEERE de gevangenen Zions wederbragt, waren wij gelijk degenen, die droomen.

2 Toen werd onze mond vervuld met lagchen, en onze tong met gejuich; toen zeide men onder de Heidenen: De HEERE heeft groote dingen aan dezen gedaan.

3 De HEERE heeft groote dingen bij ons gedaan; *dies* zijn wij verblijd.

4 O HEERE! wend onze gevangenis, gelijk waterstroomen in het zuiden.

5 Die met tranen zaaien, zullen met gejuich maaien.

6 Die het zaad draagt, dat men zaaien zal, gaat al gaande en weenende; *maar* voerzeker zal hij met gejuich wederkomen, dragende zijne schoven.

PSALM 127.

EEN Lied Hammaälôth, van Salomo.

Zoo de HEERE het huis niet bouwt, te vergeefs arbeiden deszelfs bouwlieden daaraan; zoo de HEERE de stad niet bewaart, te vergeefs waakt de wachter.

2 Het is te vergeefs, dat gijlieden vroeg opstaat, laat opblijft, eet brood der smarten; het is alzoo, dat Hij

het zijnen bevinde als in den slaap geeft.

3 Ziet, de kinderen zijn een erfdeel des HEEREN; des buiks vrucht is eene belooning.

4 Gelijk de pijlen zijn in de hand eens helds, zoodanig zijn de zonen der jeugd.

5 Welgelukkig is de man, die zijnen pijlkoker met dezelfde gevuld heeft; zij zullen niet beschamd worden, als zij met de vijanden spreken zullen in de poort.

PSALM 128.

EEN lied Hammaälôth. Welgelukzalig is een iegelijk, die den HEERE vreest, die in zijne wegen wandelt.

2 Want gij zult eten den arbeid uwer handen; welgelukzalig zult gij zijn, en het zal u welgaan.

3 Uwe huisvrouw zal wezen als een vruchtbare wijnstok aan de zijden van uw huis; uwe kinderen als olijfplanten rondom uwe tafel.

4 Ziet, alzoo zal zekerlijk die man gezegend worden, die den HEERE vreest.

5 De HEERE zal u zegenen uit Zion, en gij zult het goede van Jeruzalem aanschouwen al de dagen uws levens;

6 En gij zult uwe kinderkinderen zien. Vrede over Israël!

PSALM 129.

EEN lied Hammaälôth. Zij hebben mij dikwijls

bemauwd van mijne jeugd af, zegge nu Israël;

2 Zij hebben mij dikwijls van mijne jeugd af bemauwd; evenwel hebben zij mij niet overmocht.

3 Ploegers hebben op mijnen rug geploegd; zij hebben hunne voren lang getogen.

4 De HEERE, die rechtvaardig is, heeft de touwen der goddeloozen afgehouden.

5 Laat hen beschamd en achterwaarts gedreven worden, allen, die Zion haten.

6 Laat hen worden als gras op de daken, hetwelk verdort, eer men het uittrekt;

7 Waarmede de maaijer zijne hand niet vult, noch de garvenbinder zijnen arm;

8 En die voorbijgaan, niet zeggen: De zegen des HEEREN zij bij u! Wij zegenen ulieden in den naam des HEEREN.

PSALM 130.

EEN lied Hammaälôth. Uit de diepten roep ik tot U, o HEERE!

2 Heere! hoor naar mijne stem; laat uwe ooren opmerkende zijn op de stem mijner smeekingen.

3 Zoo Gij, HEERE! de ongerechtigheden gadeslaat; Heere! wie zal bestaan?

4 Maar bij U is vergeving, opdat Gij gevreesd wordt.

5 Ik verwacht den HEERE, mijne ziel verwacht, en ik hoop op zijn woord.

6 Mijne ziel wacht op den

Heere, meer dan de wachters op den morgen; de wachters op den morgen.

7 Israël hope op den HEE-RE: want bij den HEERE is goedertierenheid, en bij Hem is veel verlossing.

8 En Hij zal Israël verlossen van al zijne ongerechtigheden.

PSALM 131.

EEN lied Hammaälôth, van David.

O HEERE! mijn hart is niet verheven, en mijne oogen zijn niet hoog; ook heb ik niet gewandeld in *dingen* mij te groot en te wonderlijk.

2 Zoo ik mijne ziel niet heb gezet en stil gehouden, gelijk een gespeend kind bij zijne moeder! mijne ziel is als een gespeend kind in mij.

3 Israël hope op den HEE-RE van nu aan tot in der eeuwigheid.

PSALM 132.

EEN lied Hammaälôth. O HEERE! gedenk aan David, aan al zijn lijden;

2 Dat hij den HEERE gezworen heeft, den Magtige Jakobs gelofte gedaan heeft, *zeggende*;

3 Zoo ik in de tent mijns huizes inga, zoo ik op de koets van mijn bed klimme!

4 Zoo ik mijnen oogen slaap gere, mijnen oogleden slui-mering;

5 Totdat ik voor den HEE-

RE, eene plaats gevonden zal hebben, woningen voor den Magtige Jakobs!

6 Ziet, wij hebben van haar gehoord in Efratha; wij hebben haar gevonden in de velden van Jaâr.

7 Wij zullen in zijne woningen ingaan, wij zullen ons nederbuigen voor de voetbank zijner voeten.

8 Sta op, HEERE! tot uwe rust, Gij en de ark uwer sterkte!

9 Dat uwe priesters bekleed worden met gerechtigheid, en dat uwe gunstigenooten juichen.

10 Weer het aangezigt uws Gezalfden niet af, om Davids uws knechts wil.

11 De HEERE heeft, David de waarheid gezwooren, waar- van Hij niet wijken zal, *zeggende*: Van de vrucht uws buiks zal Ik op uwen troon zetten.

12 Indien uwe zonen mijn verbond zullen houden, en mijne getuigenissen, die Ik hun leeren zal; zo zullen ook hunne zonen tot in eeuwigheid op uwen troon zitten.

13 Want de HEERE heeft Zion verkoren, Hij heeft het begeerd tot zijne woonplaats, *zeggende*:

14 Dit is mijne rust tot in eeuwigheid, hier zal Ik wonen, want Ik heb ze begeerd.

15 Ik zal haren kost rijkelijk zegenen, hare nooddruf- tigen zal Ik met brood ver- zaligen.

16 En hare priesters, zal Ik met henn bekleden, en hare gunstgenooten zullen zeer juichen.

17 Daar zal Ik David eenen boorn doen uitspruiten; Ik heb voor mijnen Gezalfde eene lamp toegerigt.

18 Ik zal zijne vijanden met schaamte bekleden; maar op hem zal zijne kroon bloeijen.

PSALM 133.

EEN lied Hammaälôth. van David.

Ziet, hoe goed en hoe liefelijk is het, dat broeders ook samenwonen.

2 Het is, gelijk de kostelijke olie op het hoofd, nederdalende op den baard, den baard van Aäron; die nederdaalt op den zoom, zijner kleederen.

3 Het is gelijk de dauw van Hermon, en die nederdaalt op de bergen van Zion; want de HEERE gebiedt aldaar den zegen en het leven tot in der eeuwigheid.

PSALM 134.

EEN lied Hammaälôth.

Ziet, looft den HEERE, alle gij knechten des HEEREN! gij, die allen nacht in het huis des HEEREN staat.

2 Heft uwe handen op naar het heilgdom, en looft den HEERE.

3 De HEERE zegene u uit Zion, Hij, die den hemel, en de aarde gemaakt heeft.

PSALM 135.

HALELUJAH! Prijst den naam des HEEREN, prijst Hem, gij, knschten des HEEREN!

2 Hij, die staat in het huis des HEEREN, in de voorhoven van het huis onzes Gods!

3 Loof den HEERE, want de HEERE is goed; psalmzingt zijnen naam, want Hij is liefelijk.

4 Want de HEERE heeft zich Jakob verkoren, Israël tot zijn eigendom.

5 Want ik weet, dat de HEERE groot is, en dat ouze Heere boven alle goden is.

6 Al wat den HEERE behaagt, doet Hij, in de hemelen en op de aarde, in de zeën en alle afgronden.

7 Hij doet dampen opklommen van het einde der aarde; Hij maakt de bliksemen met den regen; Hij brengt den wind uit zijne schatkamers voort.

8 Die de eerstgeborenen van Egypte sloeg, van den mensch af tot het vee toe.

9 Hij zond teekenen en wonderen in het midden van u, o Egypte! tegen Faraß en tegen al zijne knochten.

10 Die vele volken sloeg, en magtige koningen doodde:

11 Sihon, den koning der Amorieten, en Og, den koning van Basan; en al de koninkrijken van Kanaän.

12 En Hij gaf hun land

ten erve, ten erve, aan zijn
volk Israël.

13 O HEERE! uw naam is
in eeuwigheid; HEERE! uwe
gedachtenis is van geslacht
tot geslacht.

14 Want de HEERE zal
zijn volk rigten, en het zal
Hem berouwen over zijne
knechten.

15 De afgoden der Heidenen
zijn zilver en goud, een
werk van menschenhanden.

16 Zij hebben eenen mond,
maarspreken niet; zij hebben
oogen, maar zien niet;

17 Ooren hebben zij, maar
hooren niet; ook is er geen
adem in hunnen mond.

18 Dat die ze maken, hun
gelijk worden; en al wie op
hen vertrouwt.

19 Gij huis Israëls! looft
den HEERE; gij huis Aä-
rons! looft den HEERE.

20 Gij huis van Levi! looft
den HEERE; gij, die den
HEERE vreest! looft den
HEERE.

21 Geloofd zij de HEERE
uit Zion, die te Jeruzalem
woont, Hallelujah!

PSALM 136.

LOOFT den HEERE, want
Hij is goed: want zijne
goedertierenheid is in der
eeuwigheid.

2 Looft den God der goden:
want zijne goedertierenheid
is in der eeuwigheid.

3 Looft den HEERE der
heeren: want zijne goedertierenheid is in der eeuwigheid.

4 Dien, die alleen groote
wonderen doet: want zijne
goedertierenheid is in der
eeuwigheid.

5 Dien, die de hemelen
met verstand gemaakt heeft:
want zijne goedertierenheid
is in der eeuwigheid.

6 Dien, die de aarde op het
water uitgespannen heeft:
want zijne goedertierenheid
is in der eeuwigheid.

7 Dien, die de groote lich-
ten heeft gemaakt: want
zijne goedertierenheid is in
der eeuwigheid.

8 De zon tot heerschappij
op den dag: want zijne
goedertierenheid is in der
eeuwigheid.

9 De maan en sterren tot
heerschappij in den nacht:
want zijne goedertierenheid
is in der eeuwigheid.

10 Dien, die de Egyptena-
ren geslagen heeft in hunne
eerstgeborenen: want zijne
goedertierenheid is in der
eeuwigheid.

11 En heeft Israël uit het
midden van hen uitgebragt:
want zijne goedertierenheid
is in der eeuwigheid.

12 Met eene sterke hand,
en met eenen uitgestreken
arm: want zijne goedertie-
renheid is in der eeuwigheid.

13 Het, die de Schelfzee
in deelen deelde: want zijne
goedertierenheid is in der
eeuwigheid.

14 En voerde Israël door
het midden van dezelve:
want zijne goedertierenheid
is in der eeuwigheid.

15 Hij heeft Paras met zijn heil gestort in de Schelfzee: want zijne goedertierenheid is in der eeuwigheid.

16 Die zijn volk door de woestijn geleid heeft: want zijne goedertierenheid is in der eeuwigheid.

17 Die groote koningen geslagen heeft: want zijne goedertierenheid is in der eeuwigheid.

18 En heeft heerlijke koningen gedood: want zijne goedertierenheid is in der eeuwigheid.

19 Sihon, den amorfietischen koning: want zijne goedertierenheid is in der eeuwigheid.

20 En Og, den koning van Basan: want zijne goedertierenheid is in der eeuwigheid.

21 En heeft hun land ten erve gegeven: want zijne goedertierenheid is in der eeuwigheid.

22 Ten erve aan zijnen knecht Israël: want zijne goedertierenheid is in der eeuwigheid.

23 Die aan ons gedacht heeft in onze nederigheid: want zijne goedertierenheid is in der eeuwigheid.

24 En Hij heeft ons onzen tegenpartijders ontrukkt: want zijne goedertierenheid is in der eeuwigheid.

25 Die allen vleesch spijze geeft: want zijne goedertierenheid is in der eeuwigheid.

26 Looft den God des he-

mels: want zijne goedertierenheid is in der eeuwigheid.

PSALM 137.

AN de rivieren van Babel, daar zaten wij, ook weenden wij, als wij gedachten aan Zion.

2 Wij hebben onze harpen gehangen aan de wilgen, die daarin zijn.

3 Als zij, die ons aldaar gevangen hielden, de woorden eens lieds van ons begeerden, en zij, die ons overhoop geworpen hadden, vreugd, zeggende: Zingt ons een van de liederen Zions.

4 Wij zeiden: Hoe zonden wij een lied des HEEREN zingen in een vreemd land?

5 Indien ik u vergeet, o Jeruzalem! zoo vergeet mijne rechterhand zich zelve.

6 Mijne tong kleve aan mijn gehemelte, zoo ik aan u niet gedenke, zoo ik Jeruzalem niet verheffe boven hethoogstemijner blijdschap.

7 HEERE! gedenk aan de kinderen van Edom, aan den dag van Jeruzalem; die daar zeiden: Ontbloot ze, ontbloot ze, tot haar fundament toe!

8 O dochter van Babel! die verwoest zult worden, welgelukkig zal hij zijn, die u uwe misdaad vergelden zal, die gij aan ons misdau hebt.

9 Welgelukkig zal hij zijn, die uwe kinderkens

grijpen, en aan de steenrots verpletteren zal.

PSALM 138.

EEN psalm van David.

Ik zal U loven met mijn geheele hart; in de tegenwoordigheid der goden zal ik U psalmzingen.

2 Ik zal mij nederbuigen naar het paleis uwer heilichheid, en ik zal uwen naam loven, om uwe goedertierenheid en om uwe waarheid: want Gij hebt van wege uwen ganschen naam uw woord groot gemaakt.

3 Tén dage, *als* ik riep, zoo hebt Gij mij verhoord; Gij hebt mij versterkt met kracht in mijne ziel.

4 Alle koningen der aarde zullen U, o HEERE! loven, wanneer zij gehoord zullen hebben de redenen uws monds.

5 En zij zullen zingen van de wegen des HEEREN, want de heerlijkheid des HEEREN is groot.

6 Want de HEERE is hoog, nogtans ziet Hij den nederige aan, en den verhevene kent Hij van verre.

7 Als ik wandel in het midden der benaauwdheid, maakt Gij mij levend; uwe hand strekt Gij uit tegen den toorn mijner vijanden, en uwe rechterhand behoudt mij.

8 De HEERE zal het voor mij voleinden: uwe goedertierenheid, HEERE! is in eeuwigheid; en laat niet va-

ren de werken uwer handen.

PSALM 139.

EEN psalm van David, voor den opperzangmeester.

HEERE! Gij doorgrondt en kent mij.

2 Gij weet mijn zitten en mijn opstaan; Gij verstaat van verre mijne gedachten.

3 Gij omsingelt mijn gaan en mijn liggen; en Gij zijt al mijne wegen gewend.

4 Als er *nog* geen woord op mijn tong is, zie, HEERE! Gij weet het alles.

5 Gij bezet mij van achteren en van voren, en Gij zet uwe hand op mij.

6 De kennis is mij te wonderbaar, zij is hoog, ik kan er niet bij.

7 Waar zou ik heengaan voor uwen Geest? en waar zoude ik heenvlieden voor uw aangezicht?

8. Zoo ik opvoer ten hemel, Gij zijt daar; of bedde ik mij in de hel, zie, Gij zijt daar.

9 Nam ik vleugelen des dageraads, woonde ik aan het uiterste der zee;

10 Ook daar zou uwe hand mij geleiden, en uwe rechterhand zou mij houden.

11 Indien ik zeide: De duisternis zal mij immers bedekken; dan is de nacht een licht om mij.

12 Ook verduistert de duisternis voor U niet; maar de nacht licht als de dag;

de dufternis is als het licht.

13 Want Gij bezit mijne nieren; Gij hebt mij in mijner moeders buik bedekt.

14 Ik loof U, omdat ik op eene heel vreeselijke wijze wonderbaarlijk gemaakt ben; wonderlijk zijn uwe werken! ook weet het mijne ziel zeer wel.

15 Mijn gebeente was voor U niet verholten, als ik in het verborgene gemaakt ben, en als een bordtuersel gewrocht ben; in de nederste deelen der aarde.

16 Uwe oogen hebben mijnen ongevormden klomp gezien; en al deze dingen waren in uw boek geschreven, de dagen als zij geformeerd zouden worden, toen nog geen van die was.

17 Daarom, hoe kostelijk zijn mij, o God, uwe gedachten! hoe magtig vele zijn hare sommen.

18 Zoude ik ze tellen? harer is meer, dat des zands; word ik wakker, zoo ben ik nog bij U.

19 O God! dat Gij den goddelooze ombragt! en gij mannen des bloeds, wikt van mij!

20 Die van U schandelijk spreken, en uwe vijanden ijdelijk verheffen.

21 Zoude ik niet haten, HEERE! die U haten? en verdriet hebben in degehen, die tegen U opstaan?

22 Ik haat hen niet vol-

komen haat, tot vijanden zijn zij mij.

23 Doorgrond mij, o God! en ken mijn hart; beproef mij, en ken mijne gedachten.

24 En zie, of bij mij een schadelijke weg zij; en leid mij op den eeuwigen weg.

PSALM 146.

EEN psalm van David, voor den opperzangmeester.

2 Red mij, HEERE! van den kwaden mensch; behoed mij voor den man alles gewelds;

3 Die veel kwaads in het hart denken, allen dag zamenkomen om te oorlogen.

4 Zij scherpen hunne tong als eene slang; heet adder vergift is onder hunne lippen. Sela.

5 Bewaar mij, HEERE! van de handen des goddeloozen; behoed mij van den man alles gewelds; van hen, die mijne voeten denken weg te stooten.

6 De hovaardigen hebben mij eenen strik verborghen, en koorden; zij hebben een net uitgespreid aan de zijde des wegs; valstrikken hebben zij mij gezet. Sela.

7 Ik heb tot den HEERE gezegd: Gij zijt mijn God; neem ter oore, o HEERE! de stem mijner smeekingen.

8 HEERE, Heere, Sterkte mijns heils! Gij hebt mijn hoofd bedekt ten dage der wapening.

9 Geef, HEERE! de begeerten des goddeloozen niet;

beyorder zijn kwaad voor-
nemen niet; zij zouden zich
verheffen. Sela.

10 Aangaande het hoofd
dergenen, die mij omringen,
de overlast hunner lippen
overdekke hen.

11 Vurige kolen moeten op
hen geschud worden; Hij
doe hen vallen in het
vuur, in diepe kuilen, dat
zij niet weder opstaan.

12 Een man van *kwaale*
tong zal op de aarde niet
bevestigd worden; een boos
man des gewelds, dien zal
men jagen, totdat hij ge-
heel verdreven is.

13 Ik weet, dat de HEE-
RE de regtzaak des ellen-
digen, en het regt der
nooddriftigen zal uitvoeren.

14 Gewisselijk de regtvaar-
digen zullen uw naam
loven; de opregten zullen
voor uw aangezicht blijven.

PSALM 141.

EEN psalm van David.
HEERE! ik roep U aan,
haast U tot mij; neem
mijne stem ter oore, als
ik tot U roep.

2 Mijn gebed worde gesteld
als reukwerk voor uw aan-
gezicht, de opheffing mijner
handen als het avondoffer.

3 HEERE! zet eene wacht
voor mijnen mond, behoed
de deur mijner lippen,

4 Neig mijn hart niet tot
eene *kwaade* zaak, om eeni-
gen handel in goddeloosheid
te handelen, met mannen,
die ongerechtigheid werken;

en dat ik niet ete van
hunne lekkernijen.

5 De regtvaardige sla mij,
het zal weldadigheid zijn;
en hij bestraffe mij, het
zal olie des hoofds zijn, het
zal mijn hoofd niet breken:
want nog zal ook mijn ge-
bed voor *hen* zijn in hunne
tegenspoeden.

6 Hunne regters zijn aan
de zijde der steenrots vrij-
gelaten geweest, en hebben
gehoord mijne redenen, dat
zij aangenaam waren.

7 Onze beenderen zijn ver-
strooid aan den mond des
grafs, gelijk of iemand op
de aarde iets gekloofd en
verdeeld had.

8 Doch op U zijn mijne
oogen, HEERE, Heere! op
U betrouw ik, ontbloot
mijne ziel niet.

9 Bewaar mij voor het ge-
weld des striks, *dien* zij
mij gelegd hebben, en voor
de valstrikken van de wer-
kers der ongerechtigheid.

10 Dat de goddeloozen, elk
in zijn garen vallen, te za-
men, totdat ik zal zijn
voorblijfgaen.

PSALM 142.

EEENE onderwijzing van
David, een gebed, als
hij in de spelonk was.

2 Ik riep met mijne stem
tot den HEERE; ik smeekte
tot den HEERE met mijne
stem.

3 Ik stortte mijne klagt uit
voor zijn aangezicht; ik gaf
te kennen voor zijn aan-

gerigt mijne benaauwdheid.

4 Als mijn geest in mij overstelpt was, zoo hebt Gij mijn pad gekend. Zij hebben mij eenen strik verborgen op den weg, dien ik gaan zou.

5 Ik zag uit ter rechterhand, en ziet, zoo was er niemand, die mij kende, er was geen ontvlieden voor mij; niemand zorgde voor mijzelf.

6 Tot U riep ik, o HEERE! ik zelde: Gij zijt mijne Toevlugt, mijn Deel in het land der levenden.

7 Let op mijn geschrei, want ik ben zeer uitgeteerd, red mij van mijne vervolgers, want zij zijn magtiger dan ik.

8 Voer mijne ziel uit de gevangenis, om uwen naam te loven; de rechtvaardigen zullen mij omringen, wanneer Gij wel bij mij zult gedaan hebben.

PSALM 143.

EEN psalm van David.

O HEERE! hoor mijn gebed, neig de ooren tot mijne smeekingen; verhoor mij naar uwe waarheid, naar uwe gerechtigheid.

2 En ga niet in het gericht met uwen knecht: want niemand, die leeft, zal voor uw aangezicht rechtvaardig zijn.

3 Want de vijand vervolgt mijne ziel, hij vertreedt mijn leven ter aarde; hij legt mij in duisternissen, als degenen, die over lang dood zijn.

4 Daarom wordt mijn geest overstelpt, in mij mijn hart is verbaasd in het midden van mij.

5 Ik gedenk aan de dagen van ouds; ik overleg al uwe daden; ik spreek bij mij zelven van de werken uwer handen.

6 Ik breide mijne handen uit tot U; mijne ziel is voor U als een dorstig land. Sela.

7 Verhoor mij haastelijk, HEERE! mijn geest bezwijkt; verberg uw aangezicht niet van mij: want ik zou gelijk worden dengenen, die in den kull dalen.

8 Doe mij uwe goedertierenheid in den morgenstond hooren, want ik betrouw op U; maak mij bekend den weg, dien ik te gaan heb, want ik hef mijne ziel tot U op.

9 Red mij, HEERE! van mijne vijanden; bij U schuil ik.

10 Leer mij uw welbehagen doen, want Gij zijt mijn God; uw goede Geest geelde mij in een effen land.

11 O HEERE! maak mij levend, om uws naams wil; voer mijne ziel uit de benaauwdheid, om uwe gerechtigheid.

12 En roei mijne vijanden uit, om uwe goedertierenheid, en breng hen om, allen, die mijne ziel beangstigen; want ik ben uw knecht.

PSALM 144.

EEN psalm van David.

Gezegend zij de HEERE, mijn Rotssteen, die mijne handen onderwijst ten strijde, mijne vingers ten oorlog;

2 Mijne Goedertierenbeid en mijn Burg, mijn hoop; Vertrek en mijn Bevrijder voor mij, mijn Schild, en op wien ik mij betrouwe; die mijn volk aan mij onderwerpt!

3 O HEERE! wat is de mensch, dat Gij hem kent, het kind des menschen, dat Gij het acht?

4 De mensch is der ijdelheid gelijk; zijne dagen zijn als eene voorbijgaande schaduw.

5 Neig uwe hemelen, HEE-RE! en daal neder; raak de bergen aan, dat zij rooken.

6 Blikseem blikseem, en verstrooi hen, zend uwe pijlen uit, en verdoe hen.

7 Steek uwe handen van de hoogte uit; ontzet mij, en ruk mij uit de groote wateren, uit de hand der vreemden;

8 Welker mond leugen spreekt, en hunne regterhand is eene regterhand der valscheit.

9 O God! ik zal U een nieuw lied zingen; met de luit en het tiensnarig instrument zal ik U psalm-zingen.

10 Gij, die den koningen

overwinning geeft, die zijnen knecht David ontzet van het booze zwaard;

11 Ontzet mij en red mij van de hand der vreemden, welker mond leugen spreekt, en hunne regterhand is eene regterhand der valscheit.

12 Opdat onze zonen zijn als planten, welke groot geworden zijn in hunne jeugd; onze dochters als boeksteenen, uitgehouwen naar de gelijkenis van een paleis.

13 Dat onze winkelen vol zijnde, den eenen voorraad na den anderen uitgeven; dat onze kudde bij duitzenden werpen, ja bij tienduizenden op onze hoeven vermenigvuldigen.

14 Dat onze ossen wel geladen zijn; dat geene inbreuk, noch uitval, noch gekrijsch zij op onze straten.

15 Welgelukzalig is het volk, dien het alzo gaat; welgelukzalig is het volk, wiens God de HEERE is.

PSALM 145.

EEN lofzang van David.

Aleph. O mijn God, gij Koning! ik zal U verhoogen, en uwen naam loven in eeuwigheid en altoos.

2 *Beth.* Te allen dage zal ik U loven, en uwen naam prijzen in eeuwigheid en altoos.

3 *Gimel.* De HEERE is groot en zeer te prijzen, en

zijne grootheid is ondoorgrondelijk.

4 *Daleth*. Geslacht aan geslacht zal uwe werken roemen; en zij zullen uwe mogendheden verkondigen.

5 *He*. Ik zal uitspreken de heerlijkheid der eer uwer majesteit, en uwe wonderlijke daden.

6 *Vau*. En zij zullen vermelden de kracht uwer vreesselijke daden; en uwe grootheid, die zal ik vertellen.

7 *Zin*. Zij zullen de gedachtenis der grootheid uwer goedheid overvloediglijk uitstorten, en zij zullen uwe gerechtigheid met gejuich verkondigen.

8 *Cheth*. Genadig en barmhartig is de HEERE, langmoedig en groot van goedertierenheid.

9 *Theth*. De HEERE is aan allen goed, en zijne barmhartigheden zijn over al zijne werken.

10 *Jol*. Al uwe werken, HEERE! zullen U loven, en uwe gunstgenooten zullen U zegenen.

11 *Canh*. Zij zullen de heerlijkheid uws koninkrijks vermelden, en uwe mogendheid zullen zij uitspreken.

12 *Lamed*. Om des menschen kinderen bekend te maken zijne mogendheden, en de eer der heerlijkheid zijns koninkrijks.

13 *Mem*. Uw koninkrijk is een koninkrijk van alle eeu-

wen, en uwe heerschappij is in alle geslacht en geslacht.

14 *Samech*. De HEERE ondersteunt allen, die vallen, en Hij rigt op alle gebogenen.

15 *Ain*. Aller oogen wachten op U; en Gij geeft hun hunne spijs te zijner tijd.

16 *Pe*. Gij doet uwe hand open, en verzadigt al wat er leeft, naar uw welbehagen.

17 *Tsade*. De HEERE is regtvaardig in al zijne wegen, en goedertieren in al zijne werken.

18 *Koph*. De HEERE is nabij allen, die Hem aanroepen, allen, die Hem aanroepen in der waarheid.

19 *Resch*. Hij doet het welbehagen dergenen, die Hem vrezen, en Hij hoort hun geroep, en verlost hen.

20 *Sch'in*. De HEERE bewaart al degenen, die Hem liefhebben, maar Hij verdelgt alle goddeloozen.

21. *Thau*. Mijn mond zal den prijs des HEEREN uitspreken, en alle vleesch zal zijnen heiligen naam loven in der eeuwigheid en altoos.

PSALM 146.

HALELUJAH! O mijne ziel! prijs den HEERE.

2 Ik zal den HEERE prijzen in mijn leven; ik zal mijnen God psalmzingen, terwijl ik nog ben.

3 Vertrouwt niet op prinzen, op des menschen kind, bij hetwelk geen heil is,

4 Zijn geest gaat nit, hij keert wederom tot zijne

aarde; te dien zelven dage vergaan zijne aanslagen.

5 Welgelukzalig is hij, die den God Jakobs tot zijne hulp heeft, wiens verwachting op den HEERE, zijnen God, is;

6 Die den hemel en de aarde gemaakt heeft, de zee en al wat in dezelve is; die trouwe houdt in der eeuwigheid.

7 Die den verdrukte recht doet, die den hongerige brood geeft; de HEERE maakt de gevangenen los.

8 De HEERE opent de oogen der blinden; de HEERE richt de gebogenen op; de HEERE heeft de rechtvaardigen lief.

9 De HEERE bewaart de vreemdelingen; Hij houdt den wees en de weduwe staande; maar der goddeloozen weg keert Hij om.

10 De HEERE zal in eeuwigheid regeren; uw God, o Zion! is van geslacht tot geslacht. Halelujah!

PSALM 147.

LOOFT den HEERE, want onzen God te psalmzingen is goed, dewijl Hij liefelijk is; de lof is betamelijk.

2 De HEERE bouwt Jeruzalem; Hij vergadert Israëls verdrevenen.

3 Hij geneest de gebrokenen van hart, en Hij verbindt hen in hunne smarten.

Hij telt het getal der

sterren; Hij noemt ze alle bij namen.

5 Onze Heere is groot en van vele kracht; zijns verstands is geen getal.

6 De HEERE houdt de zachtmoedigen staande; de goddeloozen vernedert Hij tot de aarde toe.

7 Zingt den HEERE bijbeurte met dankzegging; psalmzingt onzen God op de harp.

8 Die de hemelen met wolken bedekt, die voor de aarde regen bereidt; die het gras op de bergen doet uitspruiten;

9 Die het vee zijn voeder geeft; aan de jonge raven, als zij roepen.

10 Hij heeft geen lust aan de sterkte des paards; Hij heeft geen welgevallen aan de beenen des mans.

11 De HEERE heeft een welgevallen aan hen, die Hem vreezen, die op zijne goedertierenheid hopen.

12 O Jeruzalem! roem den HEERE; o Zion! loof uwen God.

13 Want Hij maakt de grenzen uwer poorten sterk; Hij zegent uwe kinderen binnen in u.

14 Die uwe landpalen in vrede stelt; Hij verzadigt u met het vette der tarwe.

15 Hij zendt zijn bevel op aarde; zijn woord loopt zeer snel.

16 Hij geeft sneeuw als wol; Hij strooit den rijns als asch.

17 Hij werpt zijn ijs heen als stukken, wie zou bestaan voor zijne koude?

18 Hij zendt zijn woord, en doet ze smelten; Hij doet zijnen wind waaijen, de wateren vloeijen henen.

19 Hij maakt Jakob zijne woorden bekend, Israël zijne inzettingen en zijne regten.

20 Alzoo heeft Hij geen volk gedaan; en zijne regten, die kennen zij niet. Hallelujah!

PSALM 148.

HALELUJAH! Looft den HEERE uit de hemelen; Looft Hem in de hoogste plaatsen!

2 Looft Hem, al zijne engelen! Looft Hem, al zijne heirscharen!

3 Looft Hem, zon en maan! Looft Hem, alle gij lichtende sterren!

4 Looft Hem, gij hemelen der hemelen! en gij wateren, die boven de hemelen zijt!

5 Dat zij den naam des HEEREN loven: want als Hij het beval, zoo werden zij geschapen.

6 En Hij heeft ze bevestigd voor altoos in eeuwigheid; Hij heeft hun eene orde gegeven, die geen van hen zal overtreden.

7 Looft den HEERE, van de aarde; gij walvisschen en alle afgronden!

8 Vuur en bagel, sneeuw en damp, gij stormwind, die zijn woord doet!

9 Gij bergen en alle heu-

velen, vruchtboomen en alle cederboomen!

10 Het wild gedierte en alle vee; kruipend gedierte en gevleugeld gevogelte.

11 Gij koningen der aarde, en alle volken! gij vorsten, en alle regters der aarde!

12 Jongelingen en ook maagden; gij ouden met de jongen!

13 Dat zij den naam des HEEREN loven: want zijn naam alleen is hoog verheven; zijne Majesteit is over de aarde en den hemel.

14 En Hij heeft den hoorn zijns volks verhoogd, den roem al zijner gunstgenooten, der kinderen Israëls, des volks, dat nabij Hem is. Hallelujah!

PSALM 149.

HALELUJAH! zingt den HEERE een nieuw lied; zijn lof zij in de gemeente zijner gunstgenooten.

2 Dat Israël zich verblijde in dengenen, die hem gemaakt heeft; dat de kinderen Zions zich verheugen over hunnen Koning.

3 Dat zij zijnen naam loven op de fluit; dat zij Hem psalmzingen op de trummel en harp.

4 Want de HEERE heeft een welgevallen aan zijn volk; Hij zal de zachtmoedigen versieren met heil.

5 Dat zijne gunstgenooten van vreugde opspringen, om die eer; dat zij juichen op hunne legers.

6 De verheffingen Godes zullen in hunne keel zijn; en een tweesnijdend zwaard in hunne hand;

7 Om wraak te doen over de Heidenen, en bestraffingen over de volken;

8 Om hunne koningen te binden met ketenen, en hunne achtbaren met ijzeren boeijen;

9 Om het beschreven regt over hen te doen. Dit zal de heerlijkheid van al zijne gunstgenooten zijn. Halelujah!

PSALM 150.

HALELUJAH! Looft God in zijn heiligdom; looft

Hem in het uitspanfel zijner sterkte!

2 Looft Hem van wege zijne mogendheden; looft Hem naar de menigvuldigheid zijner grootheid!

3 Looft Hem met geklank der bazuin; looft Hem met de luit en met de harp!

4 Looft Hem met te trommel en fluit; looft Hem met snarenspeel en orgel!

5 Looft Hem met heklinkende cimbalen! looft Hem met cimbalen van vreugdegeluid!

6 Alles wat adem heeft, love den HEERE! Halelujah!

EINDE.







